

STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

NO. 06778

# IN'M KAMF FAR DER IDISHER MEDINE

---

A. L. Gelman

•



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER  
AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER  
AMHERST, MASSACHUSETTS  
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG  
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG



MAJOR FUNDING FOR THE  
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY  
WAS PROVIDED BY:

*Lloyd E. Cotsen Trust*  
*Arie & Ida Crown Memorial*  
*The Seymour Grubman Family*  
*David and Barbara B. Hirschhorn Foundation*  
*Max Palevsky*  
*Robert Price*  
*Righteous Persons Foundation*  
*Leif D. Rosenblatt*  
*Sarah and Ben Torchinsky*  
*Harry and Jeanette Weinberg Foundation*  
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE  
*National Yiddish Book Center*



The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x153, or by email at [digitallibrary@bikher.org](mailto:digitallibrary@bikher.org)



אריה ליב געלמאן  
נשיא הסתדרות המזרחי באמריקה





א. ל. געלמאן

# אינ'ס קאמף פאר דער אידישער מדינה

געזאמעלטע שריפטען



מזרחי ארגאניזאציע פון אמעריקא  
ניו יארק, תש"ח

# IN'M KAMF FAR DER YIDDISHER MEDINA

By

**A. L. GELLMAN**

Copyright, 1948, by  
Leon Gellman  
Brooklyn, N. Y.



Printed in the U. S. A. by  
The Shoulson Press, New York, N. Y.

## א י נ ה א ל ט



V	ד"ר פנחס חורגין — אייניגע ווערטער פון אפשצונג
IX	ז. מ. קערשטיין — ר' אריה לייב געלמאן
XV	אריינפיר

### רעדעס און אפשצונגען

3	אונזער מאקסימום פראגראם
12	40 יאר ציוניזם און 35 יאר מזרחי
23	א רעוויזיע אין אונזער פראגראם
34	א נייע אריענטאציע
44	ערב און נאך מלחמה פראבלעמען
51	די נייע דרכים פאר'ן ציוניזם
64	פאראייניגונג פון אלע אידישע כוחות
79	גאנצקייט פון כלל ישראל
91	דער העראיאישער קאמף פון ישוב
106	דער מהות פון מזרחי אידעאלאגיע
114	אונזערע בעלי חשבונות
119	א סינטעזע פון תורה און חכמה

### מיין ריזע נאך ארץ ישראל (תשרי — חשוון, תש"ו)

127	דער וואונדערלעכער אויפבוי פון דעם ישוב
135	די מסירות נפש פון דעם ישוב
142	דער גייסט וואס באהערשט ארץ ישראל

148	. . . . .	ווי רעליגיעזע חלוצים בויען דאָס לאַנד
156	. . . . .	די אידישע גייסטרייכקייט פון ישוב
163	. . . . .	דער קאָמף פאַר אידישער רעטונג
170	. . . . .	ענגלענדער זאָגט אויס סוד
178	. . . . .	די ראַדיקאַלע בעלי תשובה
186	. . . . .	אין שטאַט און אין דאָרף
193	. . . . .	ווי מען גרייט זיך פאַר דער אידישער מדינה
201	. . . . .	ישוב ענטפערט מיט בויען נייע קאָלאָניעס
210	. . . . .	די פאָדערונגען צום אַמעריקאַנער אידענטום

#### פון אונטערוועגענס

221	. . . . .	דער ציון קאָנגרעס אין זשענעווע
225	. . . . .	דער סך הכל
231	. . . . .	די ציון קאָנפערענץ אין לאַנדאָן
245	. . . . .	ווי אַזוי די פרשה פון חלוקה האָט זיך צוריק אָנגעהויבן
265	. . . . .	וואָס פאַר אידען מען באַגעגענט אויפ'ן וועג נאָך אייראָפע
272	. . . . .	דער סוף פון דער אַמסטערדאַמער אידישער קהלה
280	. . . . .	די היסטאָרישע שליחות פון הרב הרצוג
288	. . . . .	אַ תורה פאַנד מיט גרויסע פאַרדינסטען

## אייניגע ווערטער פון אַבשאַצונג

ר' אריה ליב געלמאַן, דער פאַרעהרטער פיהרער פון דער אַמעריקאַנער מזרחי באַוועגונג, האָט זיך פון זיין יוגענד אָן איבערגעגעבען דעם אידעאַל פון דעם רעליגיעזען ציוניזם, און דער אידעאַל האָט איהם זינט דאָן אין גאַנצען באַהערשט מיט אַן איבערמעכטיגען כח, האָט באַזעצט זיין האַרץ, זיין גייסט, זיין מענשליך קאָנקרעטע און אַבסטראַקטע, זיינע מחשבות און עמאַציעס, האָבען זיך צונויפגעאַסען מיט דעם אידעאַל און האָבען זיך אויפגלויזט אין זיין הערליכען און וואַרימען ליכט. ער האָט אין דעם פרייהייטס חלום פון ציון אַריינגעוועבט זיין לעבען און די אייגענשאַפֿען מיט וועלכע ער איז באשאנקען. אָהן אַזאָ פולשטענדיגע פאַרשמאַלצונג פון אייגענעם וועזען מיט דעם אידעאַל וואָלט די ציוניסטישע באַוועגונג, די מזרחי באַוועגונג, קיינמאָל נישט דערגרייכט איהר איצטיגען פאַרגעהם — און טריאומף. די שעפער פון אַ באַוועגונג זיינען מענשען מיט עמפּינדליכע הערצער, וועלכע קענען זיך אַינאַנקערן אין איין איינציגען וואונד און זיך האַלטען אין דער ריכטונג פון איין איינציגע ווייזע. אַ באַוועגונג געדיהט נישט אין צושוואַמענקייט, אפילו ווען זי איז אַ פריינדליכע און אַ צוגעלאָזענע. געלמאַן געהערט צו דער קאַטעגאָריע פון די שעפער פון דער ציוניסטיש-מזרחי באַוועגונג. דער ציוניסטישער אידעאַל אין אַלע מאָל געווען דער זאַמעל-פונקט פון אַלע זיינע באַגערען. דער רעלי-גיעזער ציוניזם און אַלץ וואָס האָט צו טאָן מיט גייסטיגע פאַרשטאַרקונג און אויפלעבונג פון פאָלק איז געווען דער אויסדערוועלטער געביט פון זיין גייסט און שאַפונג.

אין דעם רעליגיעזען ציוניזם האָט געלמאַן געפונען זיין פולע אַנט-פלעקונג. זיינע גייסטיגע כחות זיינען געקומען צום פולען אויסדרוק אין דער מזרחי באַוועגונג. צי איהר, דער באַוועגונג, האָט ער געבראַכט אַ טיפען גלויבען, אַ דרייטקייט און שוואונג און אַ רעאליזם וואָס איז פאַזיטיוו, וואָס מאַהנט מעשים, וואָס פיהרט צו דערגרייכונג. אונטער זיין פיהרערשאַפֿט האָט די מזרחי אַרגאַניזאַציע דאָ אין לאַנד, אין די קריטישע צייטען פון אידישען פאָלק און דער ציוניסטישער באַוועגונג, געשריבען איינעם פון איהרע שעהנסטע קאַפיטלען

פון דערגרייכונגען אויפ'ן געביט פון בנין הארץ און קאנסאלידירונג פון די כחות פון דעם רעליגיעזען אידענטום. די געשלאסענע רייהען פונ'ם מזרחי האבען זיך כסדר פארמעהרט און דער מזרחי געדאנק האט געפונען א ברייטען אפקלאנג אין דעם לעבען פון דעם אמעריקאנעם אידענטום. דער מזרחי האט אונטער זיין ענערגישער לייטונג דערארבעט נייע פאזיציעס אין דעם אידישען לעבען דא אין לאנד. עס איז ניט געווען קיין איין וויכטיגע דערשיינונג אין דעם אידישען לעבען וואס דער מזרחי האט אויף איהר ניט רעאגירט. די ארבייט, וואס דער מזרחי האט לעצטענס אונטערגענומען פאר אונזער חנוך אין אמעריקע דורך דעם וועד החנוך החרדי, בעצייכענט א ווענד-פונקט ניט נאר אין דער מזרחי באוועגונג נאר אין דעם אויפבויע-פראצעס פון דעם רעליגיעזען אידענטום אין אמעריקע. געלמאן, אלס פרעזידענט פון דעם מזרחי, האט מעגליך געמאכט די פארווירקליכונג פון דעם דאזיגען פלאן פאר דער פארשטאנדונג און פאר זיכערונג פון אונזער חנוך וועזען אין אמעריקע. ער איז ביז היינט איינער פון די לייטענדע כחות אין דער דאזיגער גרויסער אונטערנעמונג.

מעשים, הויפטזעכליך נאציאנאלע און קאלעקטיווע מעשים, זיינען די פארקערפערונגען פון מחשבות און אידעען. אין געלמאנ'ס פאל איז מעגליך נאכצואווייזען די געדאנקען, וואס האבען שפעטער געפינען קאנקרעטען אויסדרוק, אין זיין ליטערארישע שאפונג. געלמאן, ווי עס איז באקאנט, האט געמאכט א וויכטיגען בייטראג צו דעם אידישען זשורנאליזם. ער האט רעדאגירט א וואכענ-שריפט (וועלכער איז ערשינען א געוויסע צייט אלס א טעגליכע צייטונג) אין סט. לואיס, וועלכע האט זיך אויסגעצייכענט מיט איהר ערנסטען טאן און ליטערארישען אינהאלט. אין דער דאזיגע וואכענשריפט האט געלמאן זיך אנטפלעקט אלס א זשורנאליסט מיט ברייטע אנזיכטען און אנאליטישע תפיסה אין אלץ וואס האט צו טאן מיט געגענווערטע אידישע (און אויך אין געוויסער מאס אלגעמיינע) געשיכטע. זיינע ארטיקלען האבען אין זיך די וואגיגקייט פון אן אבהאנדלונג און דעם צוגאנג פון א פארשער. איהם האט כסדר געצויגען דאס פונדאמענטאלע אין דער דערשיינונג. און דאס גרינדליכע אין דער צייט-פראגע. אבער ער האט אפילו פאר זיין דערהויבונג צו דער פירערשאפט פון דעם מזרחי געווידעמט זיין ליטערארישע קונסט צו דעם רעליגיעזען ציוניזם. די אויפלעבונג פון דעם אידישען פאלק און זיין לאנד אין דער גייסט פון תורה האט געוועקט זיין גייסט. ער האט פאר איהר געשריבען זיינע גלענצענדסטע ארטיקלען. ער

האָט פאלעמיוזרט, ער האָט אויפגעקלערט, ער האָט געזוכט צו אַריינדרינגען אין די טיעפענישען פון דער אידישער האַרץ און מחשבה.

געלמאן איז געווען פון די געזעהטע רעליגיעזע שריפטשטעלער אין אַמעריקע, וואָס האָבען אויף זיך גענומען די שווערע אויפגאבע אויסצוקעמפּען זיכערקייט פאַר אידישקייט אין אַמעריקע אין אַזעלכע צייטען, ווען אַ פיינדליכער ראַדיקאליזם האָט באַהערשט די אידישע גאָס און אַסימילאַציע פון דרויסען האָט געדראהט צו פאַרצאָמען פאַר דעם רעליגיעזען אידענטום אַלע וועגען צום לעבען. עס האָט זיך געפאָדערט גרויס התלהבות, איבערצייגונג און אומ-בויגענוואָמען ווילען כדי צו קעמפּען פאַר אידישקייט אָדער ציוניזם. דער רעלי-גיעזער שרייבער איז געווען איינזאַם אַליין אין זיין שאַפונג; כסדר אין צוואַמען-שטויס מיט'ן צייט-גייסט. אַ דאָנק דעם אומדערמיטליכען אויפקלערונגס-קאָמף פון דעם רעליגיעזען שרייבער אין אַמעריקע איז די אַלגעמיינע אַטמאָספּערע אין אונזער לעבען דאָ אין לאַנד געוואָרען גינסטערער פאַר דעם רעליגיעזען אידענטום. געלמאנ'ס לאַנג-יעהריגע שריפטשטעלערישע טעטיגקייט האָט אַ סך בייגעטראָגען צו דער ענדערונג אין די באַציהונגען צום רעליגיעזען אידענטום.

\*\*\*

דער פארליגענדער באַנד איז די ערשטע זאַמלונג פון געלמאנ'ס געקליבענע שריפטען. ניט אַלע אַרטיקלען וואָס זיינען ווערט אַרויסצוגעבען אין בוך פאַרם זיינען אַריין אין דעם דאָזיגען באַנד שריפטען. דער בוך אנטהאַלט אַ צאָל אַרטיקלען און רעפּעראַטען (וועלכע זיינען אויך פון הויך ליטעראַרישען ווערט) אין וועלכע עס שפּיגלען זיך אַפּ די ליכט און שאַטען אין דעם ציוניזם דורך די לעצטע צעהן יאָר, וועלכע זיינען געווען די קריטישסטע יאָרען אין דעם ציוניזם און אין דער טויזענטער יעהריגער געשיכטע פונ'ם גלות. געלמאן האָט זיך געפונען אינ'ם צענטער פון די שטרומדיגע געשעהנישען. אַלס פיהרער פון מזרחי איז איהם אויסגעקומען צו זעהן די פאַקטען, וועלכע זיינען אנטשטאַנען פון די גזירות פון ווייסען פאַפּיר און פון די מלחמה געשעהנישען, און צו אַרויס-בריינגען פון זיי די קאָנסעקווענצען. ער איז געווען אין דעם צענטער פון די פרינציפּעלע שטרייטיגקייטען וואָס האָבען זיך צופלאַקערט אין ציוניזם אַרום דער פאָליטישע פלאַטפאָרמע. זיינע רעפּעראַטען און איבערבליקען, וואָס ער האָט געגעבען אויף די יעהרליכע מזרחי קאָנווענשאַנס, און וועלכער זיינען אַריין אין דעם דאָזיגען באַנד, זיינען קאָפיטלעך געשיכטע פון אויסערגעוואוינ-

ליכען ווערט. זיי זיינען ניט אפגעזונדערטע, קורצע אפהאנדלונגען נאָר שליסען זיך גענוי איינער אין דעם צווייטען — ווי טיילען פון איין גרעסערע אפשטאצונג פון די פאסירונגען אין דעם וויכטיגסטען טייל פון אונזער לעבען — דער מזרחי און ציוניזם — אין דער אנטשיידענער תקופה פון די לעצטע צעהן יאָהר. געלמאן האָט בולט און קלאַר אַרויסגעבראַכט אין די דאָזיגע אַרטיקלען די פאַקטען אין זייער אמת'ע באַדייטונג. פון זיי שווימט אַרויס אַ גאַנצע בילד פון וואָס עס האָט געשעהן. און אין דער דאָזיגער גאַנצער פאַרשטעלונג פון די פאַסירונגען פאַסטען זיך אַריין אויך די קלענערע ריין אַרגאַניזאַטאָרישע איינצעלהייטען וואָס זיינען ניט אויסגעלאָזען געוואָרען אין די אַרטיקלען. די צייטען האָבען זיך געוואָלדיג געענדערט. פראַגען, וואָס זיינען באַטראַכט געוואָרען צו יענע צייטען אַלס זעהר וויכטיגע, זיינען אַרונטער פון טאַג-אַרדנונג. אַנדערע פאַקטען מעגען איצט אויסזעהן אַלס אומבאַדייטענד. אָבער די געשיכטליכע פאַסירונג ווערט צונויפגעשטעלט פון אַזעלכע פאַקטען. דער נייער פאַקט. דער וויכטיגער, איז אַ פועל יוצא פון די פאַקטען, וועלכע ער פאַרטונקעלט. אין די דאָזיגע אַרטיקלען זעהט מען די האַרצאָנטען פון די פאַסירונגען אין דעם ציוניזם פון אונזער צייט. דער קאַמף אַרום דער חלוקה פראַגע מעג זיין ניט מעהר רעאַליסטיש. אָבער איז אַן אינטעגראַלער טייל פון אונזער הינרייסענדער שטרעבונג צו נאַציאָנאַלער אויסלייזונג. געלמאן האָט אין די דאָזיגע אַרטיקלען געשילדערט די פאַסירונגען און אַרויסגעבראַכט די אידעאָלאָגישע גרונדשטריכען אין די מיינונגס פאַרשידענהייטען מיט'ן חוש פון אַ קינסטלער וואָס פיהלט דעם צוזאַמענהאַנג פון פאַסירונגען און די „וואהלפארוואנדשאפט“ פון דער אַנטדעקטער, עקזיס-טירענדע, ווירקליכקייט, מיט דער פאַרהיילטער, וואָס האָט זיך נאָך אין שאַפֿען. אויסער אייניגע אַרטיקלען וואָס זיינען פון אַלגעמיין אידישען אָבער ווערטפול אינהאַלט, זיינען די אַרטיקלען פרקים פון דעם ארץ ישראל געדאַנק. די ריזע איינדריקען זיינען ניט בלויז שעהן ליטעראַרישע שאַפונגען נאָר אויך געדאַנקען איבער פאַלק און לאַנד, וועלכע באווייזען זיך דאָ און דאָרט אין אַנדערע טיילען פון ספר. דער מזרחי, דער ציוניסט, דעם סתם לעזער ווי דעד פאַרשער פון ציוניזם וועלען אין דעם בוך געפינען אַ וויכטיגען קוואַל פאַר ציוניסטישע וויסען, פאַר אַ גענויע אַפשטאצונג פון אַ גרויסער עפאַכע אין אונזער לעבען.

דר. פנחס חורגין



## ר' ארי' ליב געלמאן

(געווידמעט זיין 60 יאָריגען געבורטסטאָג, און צו דער דערשיינונג פון זיין בוך — „אינ'ם קאָמף פֿאַר דער אידישע מדינה")

... שלוש מתנות טובות נתן  
הקדוש ברוך הוא לישראל,  
וכלן לא נתן אלא על ידי יסורים,  
ואלו הן: תורה וארץ ישראל והעולם הבא ...  
(ברכות ה')

נעמענדיג אויף זיך די אנגענעמע אויפגאבע צו געבען אַ קורצע אָבער בילדליכע אָפּשאַצונג איבער ר' ארי' ליב געלמאן, איז מיר געקומען אויפ'ן זינען דער אויבענדערמאָנטער באַקאַנטער מאַמר פון ר' שמעון בן יוחאי, וועלכער ציהט אונטער דעם סך־הכל פון אידענטום מיט זיינע העכסטע אטריבוטען, נעמלעך: תורה, ארץ ישראל און עולם הבא. דער הייליגער תנא, וועלכער באַצייכענט זיי אַלס כביכול'ס מתנות טובות צום פאָלק ישראל זעהט אין אַט דעם דאָזיגען חוט המשולש דעם ענד ציעל פון שליחות היהדות — אַן ענדציל וועלכען מען קען ניט גובר זיין אָהן קאָמף, אָהן מסירות נפש און אָהן יסורים... בלעטערענדיג דעם ערשטען 190 פון געלמאָנען, אינ'ם קאָמף פֿאַר דער אידישער מדינה, וואָס איז דערשינען צו זיין זעכציג יאָריגען געבורטסטאָג, (געבוירען אין יאָמפּאָל, וואָהלינער גובערניע, כ"ד מנחם אב, תרמ"ז), דרינגט אַרויס פון די שורות, קאָפיטעל נאָך קאָפיטעל, די פערזענלעכקייט פונ'ם מחבר, אָפּגעזעהן דערפון וואָס צווישען די טאָולען פונ'ם בוך איז פאַרצייכענט אַ זאַמלונג פון פאַרשיידענע מאַמרים, גערעדט און געשריבען אין פאַרשיידענע צייטען און אונטער פאַרשיידענע אומשטענדען — דאָך בילדען זיי אַלע צוזאַמען אַ ביאָגראַפישען קאָמפלעקס פונ'ם מחבר'ס לעבען, זיין ווירקען און שאַפען

אין משך פון קרוב צו פיר צענדליג יאָר. אין און דורך די געזאמעלטע אַרטיקלען וועלכע אנטהאַלטען רעדעס און אָפּשאַצונגען, באַשרייבונגען פון רייזעס קיין און פון ארץ ישראל, אַנטפלעקט זיך אַן אויטאָביאָגראַפיש בילד פון דעם מענטשען, וועלכער האָט די דאָזיגע ווערטער געבראַכט צום אויסדרוק, בפה און בכתב, פון דער טריבונע און אין דער אידישער פרעסע. עס געשטאַלטעט זיך די פערזאָן, וועלכער האָט גענומען אויף זיך דעם עול פון יסורים בכדי מקיים צו זיין אויף זיין באַשיידענעם אופן די שלוש מתנות טובות : תורה און ארץ ישראל מיט עולם הבא אַלס שכר...

אַט דעם דאָזיגען אַינדרוק האָב איך באַקומען ליענענדיג די קרוב צו דריי הונדערט זייטלעך פון געלמאַנס בוך. און ווייל איך האָב אין און צווישען די שורות דערשפירט דאָס פערזענלעכע פונם מחבר, דאָס כאַראַקטעריסטישע וואָס פערזאָנפֿיצירט געלמאַן דעם אידישען איד, דעם איש הרוח, דעם חולם און לוחם און דעם בעל ספרא וסיפא וועלכער פאַראַייניגט וואָרט און טאַט — אַט דער דאָזיגער געפיל האָט מיך באַוואויגען מוסיף צו זיין צום בוך אַ כאַראַקטעריסטישע אָפּשאַצונג איבער ר' ארי' ליב געלמאַן מיט וועמען דער שרייבער פון די דאָזיגע שורות האָט דעם כבוד צו ארבעטען פאַר פילע יאָרען ווי אַ אינגערער חבר בדעה און איז צוגעבונדען צו אים במחשבה פאַר'ן רעיון פון תורה און ציון און זיך משתתף מיט אים במעשה אינ'ם קאַמף פאַר דער אידישער מדינה.

אויב דער נאָמען פונם בוך — אינ'ס קאַמף פאַר דער אידישער מדינה — שטרייכט אונטער געלמאַנס סאַמע ענדציעל אין אַלץ וואָס ער האָט ביז איצט עוסק געווען און פאַר דעם וואָס ער פאַרנעמט זיך ווייטער צו שאַפּען, איז עס פשוט אַ פועל יוצא פון זיין גאַנצער אידישער רעליגיעזער-נאַציאָנאַלער שיטה און זיין מהות איבער'ן אידענטום, וואָס קוואלט פון אהבת התורה און חבת ציון. אַט דער דאָזיגער סינטעז פון תורה און ציון איז ביי אים ווי אַ פייערדיגער מזרחי אומטילבאַר — מעור אחד — סיי במחשבה, סיי במעשה. מהאי טעמא איז געלמאַן תמיד געשטאַנען אין קאַמף פאַר אַ מאַקסימום פראָגראַם אין מזרחי, וועלכע איז באַזירט אויף שלימות היהדות — סיי אין ארץ ישראל, סיי אין גלות. ס'איז דערפאַר ניט קיין צופאַל, אַז די טעמע פון געלמאַנס ערשטע קאָנווענשאָן-רעדע אַלס פרעזידענט פון מזרחי האָט געלויטעט : „אונזער מאַקסי- מום פראָגראַם“, וועלכער איז אַגב דער נאָמען פונם ערשטען קאָפיטעל אין

דעם בוך. צווישען אנדערעס זאגט ער דארטען: „מיר מזרחים, מוזען איינמאל פאר אלעמאל פעסטשטעלן אז אונזער קאמף ציט זיך נישט בלויז אין דער ליניע פון שמירת שבת אדער כשרות. אונזער קאמף איז געציעלט פאר דעם קיום פון דעם גאנצען תורה אידענטום, סיי אין גלות, סיי אין ארץ ישראל“ (ז. 4). און ביי אן אנדער געלעגענהייט באפעסטיגט געלמאן דאס איבענדער-

מאנטע, ווען ער שרייבט אין איינעם פון זיינע אַרטיקלען ווי פאלגט:

„תורה און ארץ ישראל זיינען פון די זאכען וואָס ווערען דערווארבען בלויז דורך יסורים, וואָס גרעסער די יסורים זיינען, גרעסער איז אונזער אנטשלאסענע תשוקה צו בויען און צו קעמפען. די ארץ ישראלדיגע לידען זיינען פון גאר אן אנדער שניט. אין גלות לידען מיר חבלי מיתה, אין ארץ ישראל לידען מיר חבלי לילה...“ (ז. 117).

\*\*

איך האָב בכיוון געבראכט די אויבענדערמאנטע צוויי ציטאטען פונ'ם בוך, ווייל זיי שטעמפלען אָפּ דעם „אני מאמין“ פון חבר געלמאן אין זיין אידעען-קאמף פאר תורה און ארץ ישראל אויפ'ן גאנצען פראָנט פון אידישען לעבען.

ווי אזוי געלמאן האָט דורך וואָרט און שריפט, און דער עיקר דורך מעשים אויסגעטייטשט די מזרחי אידעאלאָגיע אין זיין מאַקסימום פראָגראַם, וועלען דינען די פאלגענדע וויכטיגע פאָקטען און דאטען, וועלכע נויטיגען זיך נישט אין ווייטערע פירושים.

ר' ארי' ליב געלמאן, פרעזידענט פון דער אַמעריקאנער מזרחי אָרגאַניזאַציע פאַר די לעצטע דרייצעהן יאָר, האָט אין משך פון זיינע 35 יאָר קהל'שער אַרבעט באַוווּזען מיט זיין פראַקטישען אידעאַליזם, צו געהן פון סאַמע אָנהייב אין דער ריכטונג פון מזרח'ס צווייפאַכען ציעל: בויען און קעמפען פאַר אַ תורה'דיגע ארץ ישראל, און אין דער זעלבער צייט באַפעסטיגען תורה און אידישקייט אין די גלות לענדער. אין אנדערע ווערטער, געלמאן'ס לעבענסוועג איז ענג פאַרקניפט מיט'ן רעליגיעזען ציוניזם אדער מזרחיזם, ווי אַ לעבענס-פילאָזאָפיע און אַ שיטה וועלכע האָט אים געדינט פאַר אַ ריכט ליניע אין זיין ווירקען און שאַפען.

זייענדיג איינער פון די יחידי סגולה וועלכער איז געשטאַנען ביים וויגעלע פון דער מזרחי באַוועגונג אין אַמעריקע, האָט ער מיט זיין בייטראַג

געהאלפן צו אנטוויקלען דעם מזרחי, וועלכע האָט מיט דער צייט פאַרקערפערט אויך אינ'ם אמעריקאנער ציוניזם דאָס שאַפּענדע תורה-אידענטום, דורך זיינע טעטיקייטען אין דעם לאַנד פאַר העלפּען בויען ארץ ישראל אינ'ם גייסט פון דער תורה, און געשטאַרקט דאָס תורה-אידענטום אין אַמעריקע. גייענדיג אויף דעם דאָזיגען אויסגעטראַטענעם וועג, האָט געלמאַן דורכ'ן מזרחי גענומען אַ טיכטיגען אַנטייל אין יעדער רעליגיעז-קולטורעלער אונטערנעמונג, און געהאַלפּען בויען און שמידען דאָס אַרטאָדאָקסישע אידענטום אין אַמעריקע.

געלמאַן, וועלכער האָט דורכגעמאַכט אַלע עטאַפּען פון דער מזרחי באַוועגונג, קען איצט צוריקבליקען מיט שטאַלץ און גייסטיגער באַפרידיגונג צו דער צייט, ווען דער מזרחי דאָ אין לאַנד האָט גענומען שטעלען זיינע ערשטע טריט. ער האָט די גייסטיגע באַפרידיגונג צו טראָגען דעם מאַנטעל פון פירער-שאַפט אַלס איינער, וועלכער איז געווען דער ערשטער גענעראַל-סעקרעטאַר פון דער אַמעריקאנער מזרחי צענטראַלע, און איז צו יענער צייט געווען פון די געצעהלסטע חברים, וועלכע האָבען צונויפגערופען די ערשטע מזרחי-קאָנווענשאַן אין סינסינעטי, אינ'ם יאָר 1914, וועלכע איז געפירט געוואָרען אונטער דעם פאָרויף פון הרב מאיר ברלין, דעם איצטיגען וועלט-פרעזידענט פון מזרחי.

אַבער נאָך מיט יאָרען פריער, פאַר דער גרינדונגס-פאַרזאַמלונג פון דער אַמעריקאנער מזרחי, איז אַ דאַנק געלמאַנ'ס שעפּערישע טעטיגייטען פאַר דער מזרחי, אויסגעקליבען געוואָרען די שטאַט סט. לואיס, אַלס די צייטווייליגע מזרחי-צענטראַלע, וועלכע ער, יבדל לחיים, צוזאַמען מיט דעם פאַרשטאַרבענעם הרב ר' דוב בער אַבראַמאָוויטש ז"ל, דער רב פון סט. לואיס, (ערשטער פרעזידענט פון אַמעריקאנער מזרחי), האָבען געלייטעט ביז די צענטראַלע איז שפּעטער אַריבערגעפירט געוואָרען קיין ניו יאָרק. געלמאַן ווערט טאַקע דערפאַר דיכטיג באַצייכענט אַלס דער היסטאָריקער פון דער אַמעריקאנער מזרחי באַוועגונג.

דאָס מיינט אַז געלמאַנ'ס ערשטער אַפיציעלער מזרחי אַמט אַלס סעקרעטאַר געהט צוריק צום יאָר 1911 — דריי יאָר איידער עס איז אָפּגעהאַלטען געוואָרען די ערשטע מזרחי קאָנווענשאַן.

זינט יענע צייט האָט געלמאַן ניט אויפגעהערט צו דינען די באַוועגונג אויף פאַרשיידענע אופנים און ניט פאַרפעהלט קיין איין מזרחי קאָנווענשאַן אָדער קאָנפערענץ. זייענדיג אַ תושב אין סט. לואיס, האָט ער פון דאָרטען געטאָן זיין אַרבעט און פיל משפיע געווען פאַר'ן מזרחי אין דער מידעל-וועסט און געהאַלפּען

דער מזרחי אַרבעט אונטער דער פירערשאַפט פון די פריערדיגע מזרחי פרעזידענטען.

אן אינטערעסאַנטער שטריך אין געלמאַנס פערזענליכקייט איז דאָס וואָס ער איז אַ פראַקטישער טוער, און עסקן אין פולען זין פון וואָרט. טראָץ דעם וואָס זיין נאַטירלעכע פראָפעסיע איז זשורנאַליזם. איז ער ניט פאַרבליבען בלויז דער טעאָרעטיקער. דער שרייבער אין אים האָט ניט פאַרטונקעלט דעם בעל מעשים, דעו ענערגישען עסקן. אַלע זיינע יאָרען קעמפט ער פאַר דעמאָ-קראַטיע אין אידישען לעבען און געגען אַלע אָפענע און באַהאַלטענע אַסימילאַציע טענדענצען אין אַמעריקאַנער אידענטום.

טראָץ דעם וואָס געלמאַן איז פאַר כמעט 25 יאָר געווען אַ תושב אין סט. לואיס, וואו ער איז געווען טעטיג אויף אַלע געביטען פון אידישען רעליגיע-זען און נאַציאָנאַלען לעבען, און באַזונדערס אַלס "אַנגלייזיגער רעדאַקטאָר און אַרויסגעבער פון דער סט. לואיס'ער אידישער צייטונג, "דער אידישער רעקאָרד", (פאַר אַ געוויסע צייט געווען אַ טעגליכע צייטונג) האָט ער זיך ניט באַגרעניצט בלויז מיט לאַקאַלע ענינים. ער איז ניט פאַרבליבען ווי אַנדערע קהל'שער טוער "לאַקאַליזירט" אינ'ם קהלה'לעבען. דאָס האָט ער צו פאַרדאנקען זיין אידעאָליזם און זיין אַרבעט פאַר'ן מזרחי, וואָס האָט אים געבראַכט אין נאָענטען קאָנטאַקט מיט אַלע שיכטען פונ'ם אַמעריקאַנער אידענטום.

דורך דער צייט פון זיין פירערשאַפט האָט געלמאַן אַלס טיכטיגער אָרגאַני-זאָטאָר, געבראַכט אַ גרויסע אויפֿלעבונג אין מזרחי, און איר פאַרשטאַרקט סיי אָרגאַניזאַטאָריש און סיי גייסטיג. אַלס באַגאבטער זשורנאַליסט האָט ער אין דער צייט פון זיין פירערשאַפט פיל אויפֿגעטאָן אויפ'ן ליטעראַרישען געביט פאַר'ן מזרחי. צוזאַמען מיט דר. פנחס חורגין, מנהל פון "בית המדרש למורים" האָט ער רעדאַגירט דעם "קובץ היובל" פון מזרחי, אַ זאַמעלבוך לכבוד דעם 25 יאָריגען יובילעאום, פאַר די לעצטע צעהן יאָר רעדאַקטאָר פונ'ם חודש-זשורנאַל "מזרחי וועג", און פירט אַ כסדר'דיגע פראָפּאַגאַנדע פאַר מזרחי אין וואָרט און שריפט. אונטער געלמאַנס פירערשאַפט איז אין משך פון די לעצטע יאָרען ביים מזרחי עטאַבלירט געוואָרען דער "ועד התנוח החרדי על יד המזרחי", "דער ועד לחזוק התורה והיהדות", "הנוער המזרחי", און עס זיינען דורכגעפירט געוואָרען אַ רייע וויכטיגע רעליגיעזע קולטור און פראָפּאַגאַנדע

אקציעס, וועלכע האבען פארטיפט און פארשטארקט דעם אמעריקאנער מזרחי אין כמות און אין איכות.

געלמאן האט אויך באזונדערע פארדינסטען פאר העלפען אנטוויקלען ספעציפישע רעליגיעזע קולטור אינסטיטוציעס פון מזרחי אין ארץ ישראל, דורך באוועגען דעם אמעריקאנער מזרחי איינצוקויפען די ערשטע דרוק-מאשינען פאר דער מזרחי טאג-צייטונג „הצופה“. ער איז אלס פרעזידענט פון מזרחי אויך געווען אינסטרומענטאל אין שטיצען דעם גרויסען מזרחי קולטור פארלאג, „מוסד הרב קוק“, א. א.

אין די לעצטע יארען, זינט דעם מוראדיגען חורבן פונ'ם אייראָפּיאישען אידענטום, האט געלמאן צוזאמען מיט אנדערע חברים פון דער אדמיניסטראציע גענומען די איניציאטיווע אז דער מזרחי זאל אנפירען א קונסטרוקטיווע טעטיקייט פאר הצלה און הכשרה אויף א גאר ברייטען פארנעם. דער רעזולטאט פון דער דאזיגער ארבעט איז די עטאבלירונג פונ'ם „מרכז מזרחי לאירופה“ מיט אן אפיס אין פאריז פון וואנען עס ווערט געלייטעט גאר וויכטיגע הילף צו מזרחי קיבוצים אין די פליטים לאגערן און לטובת דער רעהאביליטאציע פון די רעליגיעזע קהלות. פונקט אזוי האט געלמאן דורכ'ן מזרחי פיל געלייטעט פאר ישיבת ר' יצחק אלחנן, פאר ישיבות בכלל, פאר דעם נייעם צענטראלען ארטאדאקסישען קאמיטעט ביים „דזשאַינט“, און אויף פארשיידענע אנדערע געביטען וואס האבען א שייכות מיט דעם רעליגיעזען-נאציאנאלען אידענטום אין גאר דער וועלט.

חזק ונתחזק, ולך בכוח זה — ר' ארי' ליב געלמאן!

ז. מ. קערשטיין

## אַרײַנפיר

די אַרטיקלען וואָס דערשיינען אין דעם בוך זיינען בלויז אַ קליינער טייל פון דעם וואָס איך האָב אָנגעשריבען אין משך פון דריי צענדליג יאָר. בכיוון האָב איך אויסגעקליבען געציילטע אַרטיקלען — אַ געוויסער טייל פון זיי זיינען דערשינען אין היגען „מאָרגען זשורנאַל“ — ווייל זיי זיינען אַן אָפּשפּיגלונג פון דער ממשותדיגער ראַלע וואָס מיר, רעליגיעזע ציוניסטען, האָבען געשפּילט אין דעם לאַנגען־ביטערען קאָמף פאַר דער גרינדונג פון דער אידישער מדינה. „אַ פּאָליטישער בוך, אויב ער דערשיינט ניט אין צייט, איז עס אַ טראַג־געדיע“ — אַזוי זאָגט ערגעץ וואו אַ באַרייטענדער ליטעראַטור קריטיקער, וועמענס נאָמען איך קען זיך ליידער ניט דערמאָנען.

איך גלויב אַז דער בוך דערשיינט דוקא אין דער פּאָסענדער צייט שטייענדיג אין דעם עצם ברען פון אונזער מלחמה פאַר דער אידישער מדינה. אונזערע געשיכטע שרייבער אונטערשטרייכען כסדר דעם מאָמענט פון פּאָליטישען ציוניזם.

זיי פאַרגעסען אויך ניט צו פלעכטען אַ סך קרוינען פאַר די טרעגער פון קולטורעלען ציוניזם.

זיי פאַרגעסען אָבער זייער אָפט צו דערמאָנען די באַוועגונג אָדער די מענטשען אויף וועמענס היסטאָרישער גורל איז אויסגעפּאָלען צו קעמפּען פאַר דעם רעליגיעזען ציוניזם.

אויב ביי הרצלען איז דער ציוניזם געווען דער שבת פון זיין לעבען, איז עס ביי די רעליגיעזע ציוניסטען דער שבת־שבתון פון זייער לעבען, און אַלס אַזעלכעס דאַרף זייער אידעען־קאָמף פאַרשטאַנען און אָפּגעשאַצט ווערען. דער פּראָגראַם פון מזרחי אָדער רעליגיעזער ציוניזם איז באַשטאַנען פון איין וואָרט: — שלימות. שלימות האומה, שלימות היהדות און שלימות הארץ. די דאָזיגע ריכט־ליניע ווערט קלאַר און בולט אַרויסגעבראַכט אין די געזאַמעלטע אַרטיקלען.

אויב דאָס וועט העלפען צו פאַרטיפּען אַט דעם גרונט־געדאַנק צווישען דעם אידישען עולם, וועט עס פאַר דעם מחבר זיין די גרעסטע באַלוינונג. מערער פון דעם דערוואָרט ער ניט.

א. ל. ג.

אדר ב', — תש"ח.





רעדעס און אפשצונגען



## אונזער מאַקסימום פראַגראַם

### א.

בעת דער אויפבויואונגס־פראַצעס אין ארץ ישראל געהט אָן מיט דעם גרעסטען שוואונג וואָס רופט אַרויס אַ שטאַרקע נאַציאָנאַלע חדוה אין יעדע אידישע האַרץ, ווייל זינט אידען זיינען אין גלות האָבען מיר נאָך נישט זוכה געווען צו זעהן ארץ ישראל בבנינה אויף אַזאַ ברייטען מאַסשטאַב, איז אָבער דער בנין פאַרבונדען מיט גרויסע פאַזיטישע שוועריגקייטען וואָס דערוועקען זאָרג און פאַרדרוס. די דאָזיגע שוועריגקייטען שטעלען אין סכנה דעם גאַנצען היסטאָרישען בנין פאַר וועלכער מיר בריינגען אַזוי פיעל אונערמידליכע קרבנות.

די באַשרענקונג פון לאַנד קויף און די באַגרעניצונג פון אידישע עזיה איז געציילט הויפטזעכליך חרוב צו מאַכען די שוין דערגרייכטע פאַזיציעס און אויסצולעשען אַלע נאַציאָנאַלע אידישע האַפנונגען און אַספיראַציעס. יעדע פרישע גזירה, וועגען לאַנד אָדער עמיגראַציע, איז אַ פיערדיגע קויל אין דעם אידישען אַרגאַניזם. אויב די ענגלישע ממשלה דענקט אַז מיט אַזוינע מעטאָדען וועט געלונגען אָפצוטיטען אין אונז דעם נאַציאָנאַלען אינסטינקט פון בויען אונזער היים, מאַכט זי אַ טעות. מיר זיינען אַזוי אַרגאַניש צוזאַמען געוואַקסען מיט ארץ ישראל אַז קיינע סבות אין דער וועלט קענען אונז נישט פונאַנדער־רייסען. פונקט ווי עס איז אונמעגליך אָפצושטעלען די שיין פון דער זון אָדער דעם שטראָם פון ים, אַזוי וועט אונמעגליך זיין פאַר וועלכען עס איז כח אָפצושטעלען אונזער אַרבייט אין דעם לאַנד פון אַלע אונזערע האַפענונגען, אָבער די גזירות מאַכען דאָך אונזער וועג שווערער און שווערער.

ערעפנונגס־רעדע ביי דער 19טער מורחי קאָנזענשאַן.  
כ"ג שבט, תרצ"ו, האַשינגטאָן.

די שארפסטע גזירה וואס שטעהט איצט אויף דעם טאג אַרדנונג איז די גזירה פון דעם לעגיסלאטיווען־ראט וואס די ענגלישע רעגירונג איז. דויעט אַלע סימנים, דעטערמינירט אַרויף צו צווינגען אויף דעם אידישען ישוב אין ארץ ישראל טראָץ אַלע פראָטעסטען וואָס שטראָמען פון אַלע אידען איבער דער גאַנצער וועלט. די פאָליטישע מאָטיווען פון דעם געפלאַנטען פאַרלאָמענט מעגען זיין וואָס זיי זיינען, איינס איז קלאָר, מיר וועלען צום פאַרלאָמענט נישט געהן. מיר זעהן אין אים די גרעסטע סכנה פאַר דער נאַציאָנאַלער היימלאַנד געגען וועלכער מיר וועלען מיט אַלע לעצטע כחות קעמפּען. „נאָן־קאָאָפּערירשאַן“ אַליין איז נישט גענוג. מיר מוזען אָנפירען אַ ברייטען אויפקלערונגס־קאמף אין אַלע פאָליטישע אינסטאַנצען, אין ענגלאַנד אזוי גוט ווי ביי דער פעלקער־ליג.

## ב.

אין דער שרעקליכער־טראַגישער לאַגע אין וועלכער מיר געפינען זיך איצט איז לפחות פאַראַן אַ שטיקעל נחמה אין דעם וואָס אַז אינעווייניגסטער שלום איז דערגרייכט געוואָרען אינערהאַלב די ציוניסטישע רייען. דער אָנהויב איז געמאַכט געוואָרען ביים קאָנגרעס אין לוצערן. איך ווייס נישט צי דאָס וואָס מיר האָבען דאַרטען דערגרייכט קען פאַרצייכענט ווערען אַלס אַ נצחון. אויב מען דאַרף קעמפּען פאַר אַזעלכע עלעמענטאַרישע אמת'ן איז דאָך אַ סימן פון שרעקליכער גייסטיגער ירידה. אָבער דער פאַקט בלייבט אומשטרייטבאַר. אונזערע תביעות — די תביעות פון דעם רעלי־גיעזען אידענטום — זיינען נאָכגעגעבען געוואָרען און דורכדעם איז געלייגט געוואָרען דער יסוד פון אייניגקייט אין ציוניזם. מיט דער דאָזיגער דער־גרייכונג איז אונזער אויפגאַבע אין ציוניזם נאָך נישט דערפילט. די אויפ־קלערונגס־אַרבייט מוז פאַרטגעזעצט ווערען. מיר מזרחים מוזען איינמאַל פאַר אַלע מאָל פעסטשטעלען אַז אונזער קאמף ציט זיך נישט בלויז אין דער ליניע פון שמירת שבת אָדער כשרות. אונזער קאמף איז געציילט פאַר דעם קיום פון דעם גאַנצען תורה־אידישן נטו. סיי אין גלות און סיי אין ארץ ישראל.

די זעלבע קלאַרקייט דאַרפען מיר אויך אַריינבריינגען לגבי דער ברע־נענדער פראָגע פון סאַציאַלע גערעכטיגקייט. מיר מוזען קלאַר מאַכען אונזער

שטעלונג אָן דער מזרחי איז קאטעגאָריש דאָגעגען אַז אין ארץ ישראל זאָל זיך איבער/חזר'ן די זעלבע סאָציאַלע און עקאָנאָמישע איבלען זיין אין גלות. באַזונדערס זיינען מיר דאָגעגען אַז אין אונזער לאַנד — דאָרט וואו די גרויסע אידישע נביאים האָבען גערופען פאַר יושר און גערעכטיגקייט — זאָלען עקזיסטירען עוולות און פאַרברעכענס צווישען אַרבייטס-געבער און אַרבייטער. מיר מוזען שטאַרק קלאָרער מאַכען אַז אין דער פראַגע פון פרעמדע אַרבייט ("עבודה זרה") אָדער ספּעקולאַציע איז נישטאָ קיין שום חלוקי-דעות צווישען אונז און אַנדערע. די עלעמענטען וועלכע בריינגען אַריין ספּעקולאַציע אין אונזער לאַנד, אָדער די עלעמענטען וועלכע באַשעפטיגען פרעמדע אַרבייטער אויף דעם אידישען באַדען בריינגען אַ קלאָר פאַר דער לאַנד און פירען חלילה צו אַ נייעם חורבן. דער מזרחי באַקעמפט נור דאָן דעם אַזוי גערופענעם "היסטאָרישען מאַטעריאַליזם" ווען ער ווערט פאַר-וואַנדעלט אין אַ צושטערענדען כח צום אידישען, "היסטאָרישען אידעאָליזם" וואָס איז דער תמצית און תוך פון אונזער תורה און אמונה. ווען די עלע-מענטען וועלכע ריידען כסדר אין נאָמען פון אַ נייער עקאָנאָמישער סטרוקטור וואַלטען זיך נישט דערווייטערט פון דעם דרך התורה און וואַלטען נישט ספּעקולירט מיט דעם אידישען גייסט וואַלט דער מזרחי קיינמאָל געגען זיי קיין קאָמף נישט געפירט.

דער קאָנגרעס אין לוצערן האָט זיך געשטעלט אויף דער געהעריגער הויך דערמיט וואָס ער האָט אַרונטערגענומען פון זיך די אַלטע חרפה פון באַציען זיך גלייכגילטיג און גרינגשעצענד צו די קדשי-האומה. צום שבת פון די אַנדערע פאַרטייען מוז געזאָגט ווערען אַז איצטיגעס מאָל האָבען זיי אַרויסגעוויזען עהרליכקייט און אויפריכטיגקייט. זיי האָבען דערשפירט אַז מען איז אַוועק צו ווייט אין דעם רעליגיעזען עקספּערימענט און ביי פילע פון זיי האָבען זיך דערוועקט הרהורי-תשובה. איינע פון די וויכטיגסטע אַרבייטער-צייטונגען אין ארץ ישראל האָט נישט לאַנג צוריק אָפּגעדרוקט אַן אינטערעסאַנטען אַרטיקל איבער שמירת שבת — אַ זאָך וואָס ביז אַהער האָט עס נישט געקענט פאַסירען. עס הערשט לאַנגמי אַן אַנדער באַציהונג. דורך דיזער דערגרייכונג מעג דער מזרחי שטאַצירען. דאָס האָט געבראַכט די איצטיגע איינגקייט אין ציוניסטישען לאַגער.

## ג.

דער מזרחי שטעהט אויף אַ מאַקסימום פראַגראַם נישט נור אין רעלי-  
גיעזען זין, נאָר אויך אין פאָליטישען און אַרגאַניזאַטאָרישען זין. דער מזרחי  
האַט ביים אַלגעמיינעם צוזאַמענפאַר אין קראַקוי פאַרמולירט אויף דאָס ניי  
אונזער פראַגראַם וואָס לייענט זיך: „דער מזרחי שטרעבט צו בויען פאַר  
דעם אידישען פאָלק אַ אידישע מדינה אין ארץ ישראל ברוח התורה הכתובה  
והמסורה“. אין די ווערטער „אידישע מדינה“ אונטערשטרייכען מיר דעם  
ה ר צ י ו נ י ז ם. נישט קיין הכנסת אורחים אָדער מקום מקלט  
פאַר די גערודפטע אידען, נור אַ געזיכערטע פאָליטישע היים פאַר דעם  
אידישען פאָלק. אין דעם זינען זיינען מיר רעוויזאָניסטען כאַטש מיר  
שטעהען ווייט פון די רעוויזאָניסטישע מעטאָדען. מיר זיינען נישט מסכים  
מיט זייער נעגאַטיווע שטעלונג גגבי די אַרבייטער פראַבלעמען. מיר באַ-  
טראַכטען פאַר אַן אומגליק סעפּעראַטיזם אין ציוניסטישער פאָליטיק. אונזער  
מאַקסימום פאָליטישער פראַגראַם איז אַ ריין ציוניסטישער, אויף וועלכער  
קיין פאַרטיי קען קיין מאָנאָפּאָל נישט האַבען.

אויך אין דעם אַרגאַניזאַטאָרישען זינען איז אומבאַדינגט נויטיג אַז  
די ציוניסטישע דיסציפּלין זאָל נישט געבראַכען ווערען. דער מזרח באַגלייך  
מיט אַלע אַנדערע ציוניסטישע טיילען, ווילקאמען יעדען פאַרזוך אָדער אַנ-  
שטריינגונג מצד וועלכער אידישער גרופּע, אָדער אַרגאַניזאַציע, אַריינצו-  
בריינגען וואָס מערער אידישע עולים נאָך ארץ ישראל, אָבער בתנאי  
אַז דאָס זאָל זיין אין פאַלשטענדיגער הסכם מיט די פאָדערונגען און רעגול-  
אַציעס פון דער אידישער אַגענטור, וועלכע איז דער איינציגער אַנערקענטער  
יורדישער אַרגאַן מצד דעם מאָנדאַטען-מאַכט. פונקט אַזוי ווי עס איז  
שעדיך סעפּעראַטיזם אויף דעם געביט פון פ א ר צ י ו נ י ז ם, אַזוי איז  
אויך שעדיך סעפּעראַטיזם אויף דעם געביט פון א ר ג א נ י ז א צ י ע.  
די אידישע עליה נאָך ארץ ישראל דאַרף זיין אַרגאַניזירט אונטער איין איינ-  
הייטליכער דיסציפּלין. מיר טאָרען נישט דערלאָזען צו קיין כאַאָס אין אַזעלכע  
פונדאַמענטאַלע ענינים. דער מזרחי שליסט זיך דאַריבער אַן אין דער קאטע-  
גאָרישער פאָדערונג וואָס די קאָנפּערענץ אין וואַשינגטאָן האָט געשטעלט,  
אַז די אַקציע פון אַריבערבריינגען די דייטשע אידישע יוגענט, אין וועמענס  
אינטערעסען די בריטישע אידישע דעלעגאַציע איז אַקעומען אַהער, זאָל אויב

נישט אינגאנצען געשטעלט ווערען אין דעם רשות פון דער אידישער אָגענטור, לפחות זאָל עס זיין מיט איר בשותפות.

דאָרף מען נישט דערמאָנען אַז אַלעמענס הערצער געהן אויס פון צער און וועהטאָג אויף דער טראַגישער לאַגע פון אונזערע ברידער אין דייטש-לאַנד וועלכע זיינען דעגראַדירט געוואָרען עד שפּל המדרגה. זייער חורבן איז אונזערער און זייער אומגליק איז אונזערער. אָבער דער מזרחי באַטראַכט עס פאַר אַ שרעקליכע זינד אויב אַלע רעליף אָגענטורען זאָלען געציילט זיין בלויז צו ראַטעווען א י י ט י ל פון אידענטום אין דער צייט ווען די דריי מיליאָן אידען אין פוילען געפינען זיך אין אַ פיעל שווערער און געדריקטער עקאָנאָמישער און פאָליטישער לאַגע. אַרגאַניזאַציעס אָדער גרופען מיט פיל אַנטראָפישע מאַטיווען האָבען דאָס רעכט אויסצוקלייבען וועלכע טייל אַרבייט זיי ווילען, אָבער די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע אַלס די איינציגע פאַקטאָר אַוועגונג וואָס זאָרגט פאַר דעם כלל-ישראָל, טאָר נישט שטעלען דעם גאַנצען טראַפּ אויף געקליבענע חלקים פון אידישען פאָלק. אונזער ציעל דאָרף זיין צו ראַטעווען יעדען ליידענדיגן אידען אידען פון יעדענעם אידען פוילישען אידענטום, וואָס טרינקט זיך אין אַים פון עקאָנאָמישע רדיפות און פאָליטישע פאַרפאַלגונגען. דער מזרחי שטעהט דאָרום אויף דעם שטאַנד-פונקט אַז אין דער פאַרטיילונג פון סערטי-פיקאַטען טאָר נישט געגעבען ווערען קיין פאַרצוג צו קיינעם. מיר מחזקן ראַטעווען דעם אידישען כלל און נישט געוויסע טיילען.

#### ד.

אדאָנק דעם אחדות-גייסט וואָס איז געשאַפען געוואָרען אין לוצערן איז דערמעגליכט געוואָרען די פאַראייניגונג פון אַלע ציוניסטישע גרופען אין אמעריקא פאַר דעם גרויסען ארץ ישראל קאָמפּיין מיט אַ קוואַטא פון דריי און אַ האַלב מיליאָן דאלאר אין וועלכען עס געהען אַריין דער קרן-היסוד, קרן-קימת-ישראל, קרן ארץ ישראל של מזרחי, ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע און פועל-צעירי-ציון. מאַנכע מיטגלידער פון אונזער ועד הפועל האָבען אויסגעדריקט די מורא אַז דורך אויפגעבען דעם מזרחי ארץ ישראל קאָמפּיין

ווערען מיר אידעאָלאָגיש און אַרגאַניזאַטאָריש אָפּגעשוואַכט. דער רוב פון ועד הפועל, מיט אַן אויסנאַם פון 3 חברים, האָט געשטימט פאַר דעם שותפות-קאַמפיין ערקלערענדיג ווען עס דראָהט אַ פאַרטיליגונגס-געפאַר פאַר אַ גרויסען טייל פון אונזער פּאָלק, טאָר קיין רייד נישט זיין וועגען פאַרטיי-חשבונות.

בזו דעם לעצטען קאָנגרעס איז דער מזרחי געשטאַנען אין דער אָפּאָזיציע. איצט שטעהען מיר אין דער ציוניסטישער הנהגה און מיר מוזען זיך טיילען מיט דער אחריות. דער איצטיגער ארץ ישראל קאַמפיין איז די גרעסטע אַקציע אין דער געשיכטע פון אַמעריקאַנער ציוניזם. מיר מוזען אָנשטרענגען אַלע כחות אַז די רעזולטאַטען זאָלען זיין אין איינקלאַנג מיט די גרויסע פּאָלקס-נויטען וואָס מיר מוזען לינדערען. מיר מוזען קאָנסאַלדירען אַלע קרעפטען פאַר דיזער אַקציע. כדי מיר זאָלען קענען בייקומען אַלע דרויסענדע שונאים וואָס לייגען שטיינער אויף אונזער וועג, און בכדי מיר זאָלען קענען גובר זיין אַלע פּאָליטישע געפאַרען וואָס הייגען איבער אונזערע קעפּ איז נויטיג אַ פעלדען שטאַרקע פאַראייניגונג פון אַלע בוינדע און שאַפענדע כחות אין דער ציוניסטישער באַוועגונג.

די פּראָגע וועגען איינהייטליכע ציוניסטישע לאַנדעס-אַרגאַניזאַציעס, וואָס איז באַשאַסען געוואָרען ביים לעצטען ציוניסטישען קאָנגרעס, דאַרף ערנסט באַטראַכט ווערען ביי אונזער קאָנווענשאַן. דאָס איז איינע פון די מיטלען וואָס וועט מעגליך פירען צו דער אויסברייטערונג פון דער ציוניסטישער אַקטי-וויטעט אין דיזען לאַנד. אָבער דער דאָזיגער באַשלוס ענטהאַלט אין זיך אויך נעגאַטיווע זייטען. אויב אַזוינע לאַנדעס אַרגאַניזאַציעס זאָלען ווען עס איז געשאַפען ווערען, מוזען מיר שטעלען אַ תנאי קודם למעשה אַז די זעלבסטשטענדיגקייט און די אויטאָנאָמישע רעכט פון יעדער פאַרטיי זאָל שטריינג געהיט ווערען. קיין שום פּראָקציע זאָל נישט קענען דיקטירען די פּאָליסיס, אָדער מישען זיך אין די אינערליכע ענינים פון די אַנדערע פאַרטייען. דער נייער סטאַטוס טאָר נישט אָפּווישען דעם אייגענעם כאַראַקטער פון יעדער פאַרטיי. עס מוז אויך אָפּגעשאַפען ווערען דער בטול-גייסט פון איין פּראָקציע צו דער צווייטער. עס מוז הערשען אַ רעספעקטירענדע באַציהונג צו דעם אַנדערענ'ס „אני מאמין“. אויב דער דאָזיגער פּרינציפּ זאָל גאַראַנטירט ווערען דעמאָלט וועט מען קענען אָנהויבען ריידען וועגען איינהייטליכע ציוניסטישע אַרגאַניזאַציעס.



## ה.

מיר פיערען איצט דעם פינף און צוואַנציגסטען יובילעאום פון מזרחי אין אמעריקא. עס איז נישט געווען קיין לייכטער וועג. תורה און ארץ ישראל זיינען פון די זאכען וואָס ווערען ערוואַרבען דורך יסורים. דער מזרחי וואָס האָלט זיך פעסט ביים פראַגראַם פון תורה און ארץ ישראל, האָט דורך דעם האַלבען יובל, דורכגעמאַכט אַ היבש ביסעל יסורים. עס איז געווען אַ פּעריאָד פון דורכפאלען און דערגרייכונגען, ענטווישונגען און ערמוטיגונגען. דרוב זיינען די ערשטע מערער ווי די לעצטע. מיר זיינען אַבער אין אונזער וועג געגאַנגען. מיר האָבען זיך נישט געלאָזט דורכגעפרעסען ווערען פון פאַרצווייפלונג און פעסימיזם. דער הייליגער מזרחי אידעאל האָט אונז שטענדיג באַזעצט. מיר האָבען כסדר געפילט אַז מיר האָבען אַ באַזונדערע שליחות אין ציוניזם פאַר וועלכען עס איז כדאי צו קעמפּען. אַהן מזרחי פאַרלירט דער ציוניזם זיין גאַנצען אינהאַלט. אַהן די רעליגיעזע אינספּיראַציעס קען דאָס אידישע פּאָלק נישט עקזיסטירען אַפילו אין ארץ ישראל.

דער מזרחי אין אמעריקע האָט אַ סך פאַרדינסטען. מיר האָבען זעהר פיעל בייגעטראָגען צו דער פאַרטיפונג פון אידישען חנוך און צו דער פאַרשטאַרקונג פון שמירת שבת; מיר האָבען אַ גרויסען חלק אין דער פאַרגרעסערונג פון ישיבת ר' יצחק אלחנן, בית מדרש לתורה, בית מדרש למורים און אין פילע אַנדערע ישיבות איבערן לאַנד. ביי די טויזענטער און טויזענדער מזרחי אסיפות, קאָנפערענצען און קאָנווענשאַנס, וואָס דער מזרחי האָט אָפּגעהאַלטען אין דעם משך פון האַלבען יובל, האָבען מיר דערוועקט נישט נור ליבע צו ארץ ישראל, צום ציוניזם און צום אידישען פּאָלק, נור אויך אַריינגעבראַכט געפילען פון קדושה — קדושת התורה — אין דעם אידישען לעבען. אויף יעדען געביט מיט וועלכען דער מזרחי האָט זיך באַשעפטיגט האָבען מיר געלייגט דעם שטעמפּעל פון דער רעליגיעזער-טראַדיציאָנעלער אידישקייט.

אַריינטרעטענדיג איצט אין דעם צווייטען האַלב פון יובל מוזען מיר אויף דאָס ניי באַפעסטיגען דעם פראַגראַם וואָס מיר האָבען אָנגענומען מיט צוואַנציג יאָר צוריק, ביי דער דריטער מזרחי קאָנווענשאַן אין שיקאַגא, וואָס לויטעט:

דער מזרחי איז אַן אָרגאַניזאַציע פון רעליגיעזע ציוניסטען, פאַר ארץ-

ישראל, און פאר רעליגיעזער ארבייט אין גלות. מיר מוזען אויפהויבען א שטארקע באוועגונג פאר למוד התורה און חזוק היהדות. אלס רעליגיעזע ציוניסטען זיינען מיר מחויב צו זארגען פאר אלע רעליגיעזע ענינים אין גלות. אזוי גוט ווי אין ארץ ישראל. דאס איז די נייע קבלה-בלב וואס מיר דארפען אננעמען ביי דער היינטיגער יובילעי־קאנווענשאָן.

## ו.

אייע פון די אויפגאבען פון דער היינטיגער קאנווענשאָן דארף זיין צו שטארקען און אויסברייטערען די מזרחי ארגאניזאציע. מיר מוזען אנפירען אן אינטענסיווע אידעאָלאָגישע אויפקלערונג צווישען די רעליגיעזע אידישע מאַסען. מיר מוזען שאַפען אַ שטאַרקען פאַראייניגטען רעליגיעזען פראָנט. די עלטערע רבנים, די יונגע רבנים, די עלטערע אידען, די יונגערע אידען, די אַרטאָדאָקסישע שחלדען, דער „יאנג איזראָעל" און אלע אַנדערע רעליגיעזע אידישע קערפערשאַפטען דאַרפען שטעהן פאַראייניגט אונטער דער פאַהן פון מזרחי פאַר אַ רעליגיעזער־נאַציאָנאַלער אידישקייט אין ארץ ישראל און פאַר אַ תורה־אידישקייט אין גלות. אויב די ראַדיקאַלען מכּה המינים, אַפילו די לינקע פון די לינקסטע, ריידען וועגען אַ פאַראייניגטען פראָנט, וואָרום זשע זאָלען מיר רעליגיעזע אידען נישט טאָן דאָס זעלבע? וועלען מיר בלייבען ווייטער צעברעקעלט וועלען מיר מיט אייגענע הענט חרוב מאַכען דעם רעליגיעזען אידישען לעבען פאַר וועלכען מיר וועלען דאַרפען אָפגעבען אַ גרויסען דין וחשבון.

אונזער קאנווענשאָן דארף אויך נעמען אַ שטעלונג אין באַצוג צו דער פראָגע פון אַן אַלזעלעטיקען אידישען קאָנגרעס, וואָס זאָל דינען אַלס די אָפיציעלע פאַרטרעטערשאַפט פון אידישען פאָלק צו באַשיצען און קעמפּען פאַר די אידישע אינטערעסען. אזאָ קאָנגרעס וועט נור דאָן האַלבען אַ היסטאָרישע און פאָליטישע באַדייטונג ווען ער וועט געבויט זיין אויף פאַפּולערע דעמאָקראַטישע יסודות דורך דירעקטע וואַלען אין וועלכע יעדער אידישער מאַן אָדער פרוי וועט זיך באַטייליגען. עס איז איבעריג צו ווידערהאָלדען די רעזאָלוציע, וועלכע איז אָנגענומען געוואָרען ביי אונזער לעצטער קאנווענשאָן אין דעטרויט, אַז דער מזרחי'ס באַטייליגונג אין דעם אידישען קאָנגרעס זאָל זיין נאָר אויף דעם בפרדת־דיגען באַדינג אַז דער קאָנגרעס זאָל זיך נישט

באַשעפטיגען מיט קיינע קולטורעלע פראַגען, זיין אויפגאָבע דאָרף זיין בלויז  
א פאָליטישע און עקאָנאָמישע.

## ז.

מיר האָבען אָנגעוויזען בלויז די הויפט ליניען אין וועלכען די מזרחי-  
אַקטיוויטעט דאָרף געציילט זיין אין דער צוקונפט. די שלום-פעדים וואָס  
האָבען זיך אָנגעהויבען שפינען אין לוצערן דארפֿען פון אונז אַלעמען פאַר-  
שטאַרקט ווערען. אונזער דעוויז דאָרף זיין: אַן אינטענסיווער הצלחה'דיגער  
ארץ ישראל קאָמפּיין, אַ פאַרגרעסערטע אַקציע פאַר דעם אידישען נאַציאָנאַל  
פאַנד וועלכער איז דער וויכטיגסטער פאַקטאָר אין גאָלד האַרץ, און אַ שטאַר-  
קערע פאַרגרעסערטע אַרבייט פאַר דעם קיום היהדות אין גלות. דער מזרחי  
האַט פאַר זיך אַ גרויסע צוקונפט. דער רוב פון אידישען פאַלק פאַרשטעהט  
אַז ווען ארץ ישראל ווערט געבויט דאָרף עס געבויט ווערען אין דעם גייסט  
פון אונזער תורה און טראַדיציאָנעלע אידישקייט. אַפילו די ראַדיקאַלע עלע-  
מענטען קענען זיך נישט באַפרייען פון דעם וואָס זיי רופען "רעליגיעזיטעט".  
רעליגיעזיטעט אין איבער מער נישט ווי אַן אַפּשפּיגלונג אָדער אַ נאָכמאַכונג  
פון רעליגיע. אונזער אויפגאָבע אַלס מזרחים איז, אַריינצובריינגען אין אידישען  
לעבען נישט קיין נאָכקרימונג פון רעליגיע, נאָר אמת'דיגע רעליגיעזע התלהבות  
וואָס ציט איר שורש פון די אמת'ע רעליגיעזע מקורות. דער מזרחי קען  
ווערען אַ בוינדער כח און ווירקזאַמער פאַקטאָר סיי אין ארץ ישראל און  
סיי אין גלות. אָבער דאָס הענגט אָפּ אין אייך, חשוב'ע דעלעגאַטען צו דער  
יובילעי-קאָנווענשאָן. וועט איר אונז געבען אייער פולע און ברייטע קאָאָפּעראַ-  
ציע, וועט איר פאַרגרעסערען און פאַרברייטערען אונזערע רייען, און וועט  
איר מיט התלהבות פאַרטיפען דעם מזרחי אידעאַל, דאָן וועט דער מזרחי  
פאַרנעמען דעם פאַרדינטען און געהעריגען פּלאַץ אין אידישען לעבען. מיט  
דעם כח התורה זיינען מיר ביז אַהער געגאַנגען, און מיט דעם כח התורה  
וועלען מיר ווייטער געהן. מיר האָבען זוכה געווען צו דערלעבען דעם האַלבען  
יובל פון מזרחי. דאָמיר מתפלל זיין אַז מיר זאָלען אויך זוכה זיין צו  
דערלעבען די פייערונג פון דעם גאַנצען יובל באַרצנו הקדושה ברוח התורה  
והמסורת.

## 40 יאהר ציוניזם און 35 יאהר מזרחי

### א.

מיר קומען זיך צונויף מיט שווערע געמיטער און געדריקטע הערצער. די אידישע הימלען זיינען באדעקט מיט וואלקענס. דער גאנצער בית ישראל איז ארומגעכאפט פון שרעקליכען פייער. די אידישע לאגע איז קיינמאל נישט געווען אזוי ערנסט און קריטיש ווי היינט. עס ווערען מקוים די רייד פון נביא: „כי יפלא בעיני שארית העם הזה — גם בעיני יפלא“ פאר דער געטליכקייט אליין איז עס א וואונדער ווי אזוי קען דער שארית ישראל אריבערטראגען די איצטיגע שווערע צייטען, וועלכע האבען אויף אזא גרויזאמען אופן געטראפן דאס אידישע פאלק.

די וועלט בכלל מאכט דורך שרעקליכע קריזיסען. די שנאה צווישען איין פאלק און דעם צווייטען האט דערגרייכט די העכסטע מדרגה. עס דראהען געפאהרען פון נייע מלחמות, פון נייע בלוט-באדען. די אלטע מענשליכע קול-טורעלע ווערטען האבען פארלוירען זייער חשיבות. דער חיה-אינסטינקט האט פארנומען זייער פלאץ. דער באגריף פון אינדיווידועלער פרייהייט איז לגמרי אפגעווישט געווארען. דאס פארארימונג פון די ברייטע מאסען און די ארבייטס-לאזיגקייט פון די מיליאנען מענשען איז אפשר א גרויסער פאקטאר אין דער וועלט-דעמאראליזאציע. דער פועל-יוצא איז, אז גאנץ אייראפע איז פארגיפטעט פון א שרעקליכען מענשען-האס וואס ציהט איהר יניקה פון דעם פינסטערען מיטעלאטער.

און פונקט ווי אמאל, אזוי אויך היינט, ווערט דאס אידישע פאלק געטראפן מעהר ווי אלע. „די קויל ווערט געוואדען נאך מעריב און פאלט צוריק נאך

---

רעדע ביי דער 20טער מזרחי קאנפערענץ.  
כ"ו אייר, תרצ"ו, אטלאנטיק סיטי.

ירושלים". די קוילען פון דעם פאליטישען און עקאנאמישען וויר-וואר פאלען מייסטענס אין דעם פארוואנדעטען הארץ פון דער אידישער אומה. דעריבער איז דער מצב פון 8 מיליאן אידען אין די מזרח-אייראפעאישע לענדער אזוי שרעקליך-גריוזאם. די שנאת-עולם לעם-עולם האט זיך איצטער אנטפלעקט אין דער מיאוס'טער פארם. די אידישע שונאים האבען אונז דערקלעהרט קריג, און דער קריג ציהט זיך אויף אלע ליניעס. ווער איז דאס בכת צו שילדערען דעם טראגישען מצב פון די דריי מיליאן אידען אין פוילען? ווער איז דאס בכת צו מאהלען די שרעקליכע ירידה פון דעם דעגראדירטען אידישען קיבוץ אין דעם ברטאטלען דייטשלאנד? און ווער קען דאס דערציילען וועגען די פיינ-ליכע נשמה-ליידען פון דעם גוסס/דיגען אידענטום אין סאָוועטען-רוסלאנד?

שטעהענדיג אונטער אזוינע פינסטערע שאַטענס, זייענדיג אַרומגענומען מיט אזוי פיל צער און פיינ, שיקען מיר פון דאָנעט אַ וואָרט פון דערמוטיגונג צו אונזערע געפייניגטע און גערודפ'טע ברידער אין פוילען, צו אונזערע געליטענע און דערנידעריגטע ברידער אין דייטשלאנד און צום רעליגיעז-גע-פייניגטען שארית ישראל אין סאָוועטען-רוסלאנד. מיר שטרעקען זיי אויס אַ ברודערליכע האַנט און זאָגען: „אחים לדעה, עמכם אנו בצרה!"

## ב.

לאָמיר נישט פאַרלייקענען די רעאַלע פאַקטען. דער פאליטישער מצב אין אונזער לאַנד איז נישט האַפנונגסלאָז, אָבער זעהר אַ שווערער און קאָמפליציר-טער. פון פאַר-א יאהרען אָן, זינט דער לעצטער קאָנווענשאָן, איז דער מצב געוואָרען אַ סך ערנסטער. דעמאָלט איז געהאַנגען איבער אונזער קאָפּ די סכנה פון צושליסען די טויערען, די גזרה אויף לאַנד קויפען און דער געפלאַנטער לעגיסלאַטיווער קאָנסיל. מיר האָבען יענע גזירות באַקעמפט און אָפגעשריען, היינט איז די סכנה אַ פיל גרעסערע. אין פאַרלוף פון דעם יאהר האָט אונזער לאַנד דורכגעמאַכט אַ בלוטיגען טעראָר. דער ישוב האָט דורכגע-לעבט שווערע נסיונות. הונדערט און צוויי גבורים און קדושים זיינען געפאלען על קדושה'הם ובנין האָרץ. מיר דערמאָנען זייערע נעמען מיט אַ געפיהל פון קדושה. מיר בויגען אונזערע קעפּ מיט יראת-הכבוד פאַר די הערדישע טרייע אידישע שומרים וועלכע זיינען געפאלען קרבנות פאַר דעם אידישען פאַלק. איין שטיקעל נחמה איז פאַראַן וואָס טראָץ די שוועריגקייטען, איז דער מוט

און דער ווילען פון ארץ־ישראל אידענטום נישט געבראכען. אלע בלוטיגע פארוואנדעלען פון די אראבישע מערדער חרוב צו מאכען די אידישע פאזיציעס, האבען זיך אויסגעלאזט מיט גארנישט, ווייל דער ישוב איז ב"ה דורכגעדרונגען מיט א העראאישען גייסט וועמען דער שונא וועט נישט קענען אזוי לייכט באַזיגען.

מיר שטייען אבער פאר א נייער געפאָהר. און די געפאָהר קומט ניט דאָס מאָל מצד די אַראַבער, נאָר מצד ענגלאַנד. עס טראָגען זיך אַרום קלאַנגען, אַז די „קעניגליכע קאָמיסיע“ וויל פאַרשלאָגען אַלס אַ מיטעל פאַר שלום, דעם קאַנטאַנען־פּלאַן, אָדער די צעטיילונג פון דער לאַנד אויף עטליכע שטיקער און אונז אויך צואוואַרפען אַ שטיקעל חלק. אויב דיזע קלאַנגען זאָלען אמת זיין — מוזען מיר אַרויסטרעטען געגען דעם מיט די שטאַרקסטע פּראָטעסטען. צערייסען ארץ־ישראל, מיינט אַ ריס אין אונזער נשמה. נישט עננג וואָס אין די גלות־לעבן דער פאַרוואַנדעט מען אונזער קערפּער, וויל מען מיט דעם „שלום־פּלאַן“ אויך פאַרוואַנדען אונזער נשמה. אויף דעם וועלען מיר ניט שווייגען, טאָרען מיר ניט שווייגען, ווייל דאָס איז די ערגסטע גזירה פאַר אונזער פאָלק.

פון אונזער פּלאַטפאָרם דאַרף אַרויסגען אַ גרויס געשריי: „מיר באַשולדיגן גען!“ מיר באַשולדיגען די מאַנדאַטאַרישע מאַכט אין ארץ ישראל פאַר איהר וואַקעלדיגער און נאָכעסטיגער שטעלונג, וועלכע האָט גורם געווען צו אַלע בלוטיגע אומרוהען אין די לעצטע עטליכע יאָהר; מיר זעצען אַוועק די ענגלישע רעגירונג אויף דער באַשולדיגונגס־באַנק פאַר ניט אויספילען איהר הייליגע פאַרשפּרעכונג צום אידישען פאָלק. מיר שטיצען גאַנצע הונדערט פּראָצענט דעם באַשלוס פון דעם ציוניסטישען אַקציאָנס־קאָמיטעט (אָנגענומען ביי דער לעצט־טער זיצונג אין ירושלים) אַז בלויז דורך דער בוכשטעבליכער דורכפיהרונג פון מאַנדאַט און בלויז דורך דער פרייער און ברייטער אַנטוויקלונג פון דער אידי־שער נאַציאָנאַלער היים קען גאַראַנטירט ווערען אַ באַשטענדיגע זיכערקייט און דויערנדער פריידען צו אַלע איינוואוינער.

מיר דאַרפען אַפּעלירען צום געוויסען פון אַמעריקאַנער פאָלק. אויב אין אייראָפּע איז שוין אָפּגעשטאַרבן יעדער מענשליכער געפיהל פון יושר און גע־רעכטיגקייט און אונזערע פּראָטעסטען און געשריען קענען דאַרטען נישט גע־הערט ווערען, לעבען מיר דאָך ב"ה אין דער דאָזיגער פרייער מדינה, זי וועט אונזער געשריי דערהערען. אַמעריקע, די לאַנד פון פרייהייט און דעמאָקראַטיע,

וועט נישט דערלאזען אז מיר זאלען בארױבט ווערען פון דער מעגליכקייט צו בויען אונזער נאציאנאלע היים.

מיר דארפען אויך ארויסטראגען א פאדערונג צו דער ציוניסטישער עקזעקוטיווע, אז דער שווערפונקט פון דער ציוניסטישער פאליטיק זאל אריבערגעטראגען ווערען נאך אמעריקע, וועלכע האט א גרויסען חלק אין דער באלפור דעקלאראציע און האט צו יעדער צייט, דורך איהרע ליבעראלע פרעזידענטען, ארויסגעוויזען פריינדשאפט און אינטערעס צום אידישען אויפבוי אין ארץ-ישראל.

### ג.

די שווערע פאליטישע סיטואציע אין ארץ-ישראל וואס האט ארויסגערופען אזוי פיל זאגן אין דער גאנצער אידישער וועלט, איז צום גליק געקומען אין א צייט, ווען איבערהאלב דעם ציוניסטישען לאגער הערשט ביז א געוויסען גראד פארשטענדיגונג און פאראייניגונג. דער ברודער-קריג און די פארביסענע שונאה וואס האט עקזיסטירט מיט צוויי יאהר צוריק און אריינגעבראכט דעמאראליזם-רונג אין די ציוניסטישע רייהען, איז פארשוואנדען. די ציוניסטישע קאאליציע אין וועלכער דער מורח איז פארטראטען, איז געווען א רפואה צו דער מכה.

דער מורח, סיי אין דיזען לאנד און סיי אין דער וועלט-באוועגונג, טראגט א גלייכען חלק אין דער גרויסער פאליטישער און פינאנציעלער אחריות וואס דעם ציוניזם קומט אויס צו טראגען. עס איז געווען א יאהר פון מורא'דיגע איבערלעבענישען. אין דער געשיכטע פון מאדערנעם ציוניזם זיינען מיר ניט געשטאנען פאר אזעלכע ברענענדע פראבלעמען. די פערציג יאהר ציוניזם האבען געדינט אלס התחלה-פעריאדע, א צוגרייטונגס-פראצעס פאר דעם איצטי-גען גרויסען מאמענט, ווען מיר באגעגענען זיך פנים אל פנים מיט דער אקטועלער רעאליזירונג פון דעם ציוניסטישען פראבלעם. די אידישע אומה באדט זיך אין א ים פון צרות. ווי טראגישער וואלט אונזער מצב געווען, ווען דער ציוניזם — דער איינציגער ליכטיגער שטראל, וואלט ווידער פארשאטען געווען מיט דער קלדה פון שנאת-אחים און חרב איש ברעהו.

דער מורח האט באגריפען די ערנסטקייט פון דער שלאגענדער שעה, און צוליב דעם האבען מיר א סך ארונטערגעשלאגען אבי ניט צעברעכען די אייניגקייט און דיסציפלין אין ציוניזם. דער פאליטישער מאמענט איז א שווע-

רער, אבער דער רעליגיעזער מאמענט איז נאך אַ טווערערער. פאר אונז — רעליגיעזע אידען — איז דאס דער גרעסטער נסיון, ווען אין געוויסע מאמענטן טוען מוזען מיר פארבייטען מיט די ליפען, טראגען אין זיך שטילערהייט דעם טיפען צער צוועהענדיג און מען טרעט עפענטליך על קדשי האומה. מיט שטארק אונטערשטרייכען מיר דעם פאקט, אז מיר, מזרחים, האבען אויפגעהאלטען די אייניגקייט אין דער ציוניסטישער קאאליציע. די פראגע איז בלויז: האבען עס אויך געטאן די אנדערע ציוניסטישע עלעמענטען?

די תשובה דארויף, דאָרף נישט קומען פון אונז. עס איז ווערט צו פאר- צייכענען די שאַרפע תשובה וואָס בן-גוריון האָט געגעבען ביי דער קאָנפערענץ פון זיינע אייגענע חברים פון „הסתדרות“, נישט לאַנג צוריק אָפגעהאלטען גע- וואָרען אין תל-אָבֿיב. צווישען אנדערס האָט ער געזאָגט:

„מיר באַדאָרפען נישט זוכען ביי אנדערע אומוויילען אָדער אוממעגליכקייט צו ערפילען אַלע באַדינגונגען פון דער גרויסער קאָאליציע אינ'ם ציוניזם. אויב מיר וועלען אַביסעל ממשש במעשים זיין — וועלען מיר געפינען, אז אויך מיר זיינען אפשר נישט אין אַלץ גערעכט. איך וועל נאָר פאַרצייכענען איין זאך — דאָס פראַבלעם פון שבת, וואָס האָט פאַרנומען אַזאָ גרויסע ראַלע אויפ'ן לעצטען קאָנגרעס. עס זיינען איצט אַנוועזענד פיל חברים, וואָס זיינען געזעסען אין דער אַרבייטער-פראַקציע אויפ'ן קאָנגרעס און האָבען געהערט די רייד וועגען די נויטווענדיגקייט מקיים צו זיין די קדושת-השבת ביי ערד- אַרבייט צוליב קולטורעלע, היגיענישע, סאָציאַלע און נאַציאָנאַלע טעמים, און נישט בלויז צוליב סטראַטעגישע פאַרלאַמענטאַרישע סיבות אינ'ם ציוניזם. צי געפינט זיך צווישן אונז עמיצער וואָס זאָל זאָגען מיט אַ גאַנץ האַרץ, אז מיר האָבען דערפילט די פליכט, וואָס מיר האָבען גענומען אויף זיך? — מיר האָבען נישט קיין רעכט, זיך צו מאַכען פאַר צדיקים און צו זוכען חטאים ביי אנדערע“ ...

אזוי האָט גערעדט בן-גוריון, איינער פון די זייערע פון דער הסתדרות. וואָס קענען מיר דערצו מוסיף-זיין?

מיר מזרחים, האָבען מיט 35 יאָר צוריק געשאַפּען די לאַזונג: „המזרחי באַ לאַ לרחק כי אם לקרב“. און די ראַדיקאַלע עלעמענטען טוען פאַרקערט: „לרחק ולא לקרב“, זאָנסט וואָלט נישט געווען אזוי פיל חילול-שבת אויף דעם הייליגען באַדען. חילול שבת איז אַ שוואַכער אויסדרוק. געוויסע עלעמענט-



טען גייען אַזש ביז ביטול שבת. ווען מען לייענט די ארץ-ישראל פרעסע כאַפּט אָן אַ שרעק וועגען די פרטים פון חילול-שבת.

צו די דאָזיגע עלעמענטען זאָגען מיר: צוליב אינערליכער אחדות אין דער ציוניסטישער קאָאָליציע, האָבען מיר אין די צוויי יאָהר אַ סך פון אונזערע אידעאלען און פרינציפען מקריב געווען. מיר האָבען פאַרשוויגען אויף אַ סך עוולדות. אָבער סבלנות האָט אויך אַ גבול. מיר האָבען אָפּגעהיט די גאַנצקייט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג. היט איהר אויך אָפּ די גאַנצקייט פון דער אידישער נשמה...

#### ד.

די ציוניסטישע וועלט-אַרגאַניזאַציע פייערט היינטיגס יאָהר דעם פערציגסטן טען יובילעאום זינט איהר גרינדונג. דער מזרחי איז מיט פינף יאָהר אינגער. מיר פייערען דעם פינף און דרייסיגסטען יובילעאום. פילע וואַסערען זיינען פון יענער צייט איבערגעלאָפּען. פילע שינויים זיינען פאַרגעקומען. גאַנצע אידישע קיבוצים זיינען אויסגעריסען געוואָרען און גאַנץ נייע לעבענס-פאַרמען זיינען צוגעקומען.

דער וועלט-ציוניזם פונקט ווי דער וועלט-מזרחי, האָבען זיך פון זייערע פאָזיציעס נישט געריהרט. ביידע באַוועגונגען זיינען לאַיאַל געבליבען צו זייערע פראָגראַמען. דער ציוניזם שטרעבט צו דער באַפרייאונג פון אידישען פאָלק, אויסציוונג פון דעם ארץ-ישראל/דיגען באַדן, אַריינברענגען אין לאַנד הונדערט טער טויזענדער אידען, פאָליטישע אומאָפהענגיקייט ביז צום ענד-ציל פון אַ אידישער מדינה. און דער מזרחי איז דערויף מוסיף: פאָליטישע פרייהייט — געוויס; אויסציווען דעם באַדן — געוויס; אַריינברענגען מיליאָנען אידען — געוויס; אַ אידישע מדינה — געוויס. אָבער לאַמיר אויך נישט פאַרגעסען דעם עיקר שבעיקרים: ארץ-ישראל מוז זיין דער צענטער פון אידישער תורה און טראַדיציאָנעלען אידישען גייסט. דאָס איז געווען אונזער הויפט-ציל מיט 35 יאָהר צוריק. דאָס איז אונזער הויפט-ציל אויך היינט. מיר וועלען קיינמאָל קיין מנוחה נישט געפינען ביז וואָנעט דער דאָזיגער תכלית וועט דערגרייכט ווערען. היינט, פונקט ווי מיט 35 יאָהר צוריק, שטרעבט דער מזרחי: נישט נאָר צו באַפרייען ארץ-ישראל, נאָר אויך צו באַפרייען ארץ-ישראל פון דעם פסולת פון גלות.

דער מזרחי האט דורך די 35 יאהר געקעמפט פאר דעם, אז דאס רעליגיעזע אידענטום זאל זיך ניט אפזונדערען פון ציוניזם. איצט מוזען מיר אויך קעמפען פאר דעם, אז דאס רעליגיעזע אידענטום זאל חדילה ניט בטל ווערען אין ציוניזם. און לאמיר דעם קאמף נישט גרינג מאכען. עס איז א קאמף צווישען צוויי וועלטן: טען: איין וועלט, דאס איז אונזערע, וואס וויל דעם חול פארוואנדלען אין קודש, און די צווייטע וועלט וועלכע וויל פון אונזער קודש מאכען חול. אמאל איז די עליה קיין ארץ-ישראל פארבונדען געווען מיט עליית נשמה. אפילו די אַנטי-רעליגיעזע עלעמענטען האבען פון זייער שטאנדפונקט, געטראגען אין זייערע הערצער א געוויסע מאס פון רעליגיעזיטעט. איצט זיינען א סך פון די עולם וועלכע קומען נאך ארץ-ישראל נישט קיין עולם, נאר יורדים, אין דעם גייסט-טיגען זינען.

חשוב'ע דעלעגאטען! מיר קומען צו דער צוואנציגסטער מזרחי קאנווענשאן און מיט עטליכע חדשים שפעטער צום צוואנציגסטען ציוניסטישען קאנגרעס. מיט א קלארען פראגראם. מיר פאדערען א פעסטע פאליטיק מיט דער מאנדאט-טען-מאכט;

מיר פאדערען א גאנצע ארץ-ישראל און נישט קיין צעריסענע;  
מיר פאדערען א נאציאנאלע היים פאר'ן אידישען פאלק און נישט קיין הכנסת-אורחים פאר געליטענע אידען;

מיר פאדערען — א גאנצע אידישקייט און נישט קיין צעריסענע; א גאנצען שבת און נישט קיין נאכקרימעניש פון זונטאג; א גאנצען אידישען חינוך און נישט קיין צעפויטען און צעברעקעלטען.

מיר פאדערען אז דער נייער לעבען אין ארץ-ישראל זאל געבויט ווערען אויף די יסודות פון סאציאלער גערעכטיגקייט. ניט לויט די דירעקטיווען פון גויאישע און האלב גויאישע טעארעטיקער, נאר א סאציאלע גערעכטיגקייט לויט די דירעקטיווען פון אונזער תורה און אונזערע נביאים.

## ה.

אונזערע פאדערונגען וועלכע איך האב נאר וואס דערמאנט וועלען געהערט ווערען ביים קומענדען ציוניסטישען קאנגרעס. דער קאנגרעס איז אן עכט דע-מאקראטישע אינסטיטוציע. דאס איז דער „אידישער פארלאמענט אין ווערען". דער ציוניזם אלס א פאלקס-באוועגונג איז אונז הייליג און טייער. מיר האבען

די גאנצע צייט געגלויבט אז מען קען דעם ציוניזם נישט מבטל זיין, די אנדערע רעליגיעזע עלעמענטען וועלכע האבען זיך געהאלטען אויסערהאלב דער ציוניסטישער באוועגונג זיינען באגאנגען א שרעקליכען טעות. דער ציוניזם איז געווארען דער בוינדער כח פון אידישען פאלק. יעדער פארזוך פון שפאלטונג קען נישט טאדעריט ווערען. מיר שטעלען אין סכנה אונזער גאנצע צוקונפט. מיר מוזען בלייבען אינווייניג און כסדר קעמפען פאר אונזערע גערעכטע פאדערונגען. אבער בכדי אז דאס רעליגיעזע אידענטום זאל אויסאיבען די נויטיגע השפעה אויף דעם קאנגרעס און אויף אלע ציוניסטישע אינסטאנצען מוזען מיר קומען אהין מיט א גרויסער און צאדרייכער פארטרעטערשאפט.

דורך דער צייט פון דער קאנווענשאן וועט אייך אויסקומען צו הערען באריכטען איבער דער פארצווייגטער ארגאניזאטארישער ארבייט פון אונזער ארגאניזאציע. אונזער אדמיניסטראציע האט אַוועקגעגעבען איבער-מענטשליכע כוחות. אלץ וואס עס איז נאך מעגליך געווען צו טאן בכדי צו פארשטארקען און פארגרעסערען דעם מורחי, איז געטאן געווארען. מיר זיינען נאך זעהר ווייט פון פולקאמפנהייט. אבער איינס איז זיכער, א פארזוך איז געמאכט געווארען, און דערצו א שטארקער און ענערגישער פארזוך.

מיר קומען צו דעם צוזאמענפאָהר נישט נאך מיט צוויי אייגענע ארגאנען אין אידיש און ענגליש, נאך עס פרעהט אונז אויך צו ברענגען די פרעהליכע בשורה דאס א דאנק אונזער ארגאניזאציע וועט בקרוב דערשיינען אין ארץ-ישראל א טעגליכע צייטונג ארויסגעגעבען פון מרכז עולמי של המזרחי. צוליב דעם צוועק, שיקען מיר אהין צוויי ליינאטייפ מאשינען מיט אלע מאדערנע מכשירים. עס איז די שרעקליכסטע טראגעדיע פאר א באוועגונג ווען זי מוז ריידען שטום-לשון. א פארטיי אָהן אן אייגענעם ארגאן איז ווי א מענש אָהן לופט. מיר, אַמע-ריקאנער מורחים, האָבען א באַזונדער זכיה, ווייל מיר האָבען געגעבען דעם שטויס פאר דער טעגליכער צייטונג. קלינגט מיר נאך אין די אויערען דער ניגון'דעל וואָס חבר משה שאַפיראַ האָט צוגעזונגען שטעהנדיג נעבען די מאַשינען: „על ידי זה יושפע שפע רב בכל העולמות“...

די טענדענץ פון מאַנכע חברים, אז דער מורחי זאל זיך בלויז אָפגעבען מיט רעליגיעזע און קולטורעלע אַרבייט, איז פאַר אונז געפערליך. די דאָזיגע שיטה קען חלילה פיהרען אז מיר זאָלען אינגאנצען פאַרלירען די השפעה אויף דעם לעבען און שאַפען אין ארץ-ישראל. מיר קענען נישט פאַנאָדערטיילען

צווישען מאטעריע און גייסט. „אם אין קמח אין תורה“. יעדע זאך וואס האט א שייכות מיט'ן לעבען איז אונזער זאך. מיר טארען נישט פארלאזען די עקאנאמישע פאזיציעס. אין פעלד און אין פאבריק, אין שוהל און אין חדר, אין גאס און אין הויז — אומעטום, מוז געלייגט ווערען דער שטעמפעל פון תורה, וועלכע איז א תורת חיים.

א פאראנטווארטליכער געפיהל פון פארשטענדיגונג הערשט יעצט אין די רייהען פון אמעריקאנער מזרחי. די אלע מיספארשטענדענישען וואס זיינען פארגעקומען צווישען אונז און דעם „הפועל המזרחי“ וועלען, אזוי האפען מיר, זיך מערער ניט ווידערהאלען. איך פערזענליך האב אלע מאהל געפיהלט א פאזיטיווע ווארימע באציאונג צו אונזער ענערגישער יוגענד וועלכע קעמפט געגען די אַנטי רעליגיעזע עלעמענטען. די זעלבע באציאונג ווייזט זיך אויך מצד א גרויסען טייל פון אונזערע חברים איבער'ן לאנד.

דער „הפועל המזרחי“, דער אנערקענטער רעליגיעזער ארבייטער פליגעל פון דעם אלטוועלטליכען מזרחי, איז אן אפענע תשובה צו אונזערע געגנער וועלכע זוכען איינצוריידען, אז דער מזרחי איז א רעאקציאנערע קלעריקאלע באוועגונג מיט נעגאטיווע באציאונגען צום ארבייטער קלאס. דאס איז לחלוטין פאגלש און גרונדלאז.

דער „הפועל המזרחי“, סיי אין ארץ-ישראל און סיי אין גלות, דארף פון אונז אלגעמיינע חברים געשטארקט ווערען מאראליש און פינאנציעל, ווייל זיי זיינען דער געגענזאץ צו דעם אזוי-גערופענעם טייל פון מארקסיסטישע תורה וואס איז פארבונדען מיט כפירה אין רעליגיעזען אידענטום; ווייל זיי ראטעווען די אידישע יוגענט פון פארבאפט ווערען פון אַנטי-תורה טענדענצען! ווייל זיי שאפען א נייעם טיפ אידישען ארבייטער אין ארץ-ישראל, וואס לעבט לויט דעם גייסט פון דער אידישער מסורה.

רעדט מען וועגען אונזער רעליגיעזער יוגענט, טאר מען נישט פאר-געסען אין דער גרויסער רעליגיעזער יוגענט-באוועגונג וואס שטעהט אידעאליש פארבונדען מיט דעם מזרחי. מיר מיינען דעם „יאנג איזראעל“. עס איז לחלוטין נישטא קיין שום סתירה צווישען „הפועל המזרחי“ און „יאנג איזראעל“.

דער „הפועל המזרחי“ ארבייט הויפטזעכליך פאר ארץ ישראל און אין ארץ ישראל;

דער "יאנג איזראעל" ארבייט הויפזעכליך פאר אויפהאלטען אידישקייט אין גלות. ווען דער "יאנג איזראעל" וואלט נישט עקזיסטירט וואלט דער מזרחי געדארפט אנווענדען אלע כחות און באוועגונג צו ארגאניזירען. דער "יאנג איזראעל" און דער "הפועל המזרחי" זיינען דער אונאנגארד פון דער רעליגיעזער אידישער יוגענט.

מיר שיקען פון דיווערס קאנווענשאן א הארציגע ווארימע באגריסונג צום "יאנג איזראעל" אין אמעריקא לכבוד זייער 25 יעריגען יובילעאום.

# 1.

וואס זיינען די פראבלעמען פון אונזער ארגאניזאציע דא אין לאנד?  
מיר מוזען קודם כל פארטיפען דעם ציוניסטישען געדאנק צווישען דעם ברייטען אידישען עולם. נאך פערציג יאהר פון אויפקלערונג און פראפאגאנדא פון היסטארישע געשעענישען און שווערע איבערלעבענישען, האט דער ציוניזם נאך נישט געשלאגען די נויטיגע ווארצלען. עס פעהלט באוואוסטזיגיקייט, עס פעהלט די טיפע אמונה. מיר, רעליגיעזע עלעמענטען, דארפען אריינבריינגען רעליגיעזען עקספאנא, חסידישע התלהבות אין דעם אויפבוי פון ארץ ישראל.

דער מזרחי דארף אויך דורכפירען א ברייטען פראגראם פאר תורה. פארשפרייטען דעם למוד-התורה צווישען אלע און יונג, פארטיפען די הויכע אידעען פון תורה. דאס רעליגיעזע אידענטום וואקעלט זיך אין אלע גלות לענדער. דער באגריף פון תורה וואס האט אין אלע דורות געשפילט א דאמינירענדע ראלע האט ליידער פארלארען דעם גלאנץ. דער מזרחי מוז ווערען דער חלוץ-התורה. אויב אנדערע זיינען געווארען "מגיני השפה", דארפען מיר ווערען די "מגיני-התורה". תורה מוז צוריק ווערען דער דעוויו אין דעם לעבען פון אונזער פאלק, זאנסט זיינען מיר חלילה פאראורטיילט צו גייסטיגער ירידה און אסימילאציע שפלות.

מיר מוזען אויפהויבען א גרויסע אויפקלערונגס-אקציע פאר א געזונטען אידישען חנוך, פאר ישיבות קטנות, פאר שמירת שבת און פאר אלע אנדערע רעליגיעזע נאציאנאלע עיקרים.

דער מזרחי אין אמעריקא דארף מאכען א שטארקען פארוויד אריינצוציען אלע רעליגיעזע כחות אין דער ארבייט פאר תורה און ארץ ישראל. די

ראדיקאלע קרייזען פארשטעהן דעם סוד פון אחדות. בלויז מיר זיינען צעריסען און צעשפאלטען.

אויף דעם וועג דארף דער מזרחי אין אמעריקא געהן — דער וועג פון ארץ ישראל, דער וועג פון תורה, דער וועג פון שלום ואחדות.

מיר שטעהען פאר גרויסע נסיונות. שווער זיינען די אויפגאבען. ארץ ישראל אליין איז נישט לייכט. ארץ ישראל מיט תורה איז נאך שווערער. מיר זיינען שטארק באזארגט, אבער ניט פארצווייפעלט. דער זעלבער נביא וואס האט געזאגט: „כי יפלא בעיני שארית העם הזה — גם בעיני יפלא“ האט אונז אויך ווייטער געזאגט:

— „והיה כאשר הייתם קללה בגוים בית יהודה ובית ישראל, כן אושיע אתכם והייתם ברכה, אל תיראו, תחזקנה ידיכם“.

## א רעוויזיע אין אונזער פראגראם

### א.

א יאהר איז אריבער זינט מיר האבען זיך פארזאמעלט אין דער זעלבער שטאדט, אין דעם זעלבען פלאץ. דאס איז געווען א יאהר פון מורא'דיגע איבער-לעבענישען פאר אונזער פאלק אין אלע טיילען פון דער וועלט. אידישע צרות, אידישע ליידען און אידישע נויט האבען דערגרייכט צו דער העכסטער פיגליכער מדרגה.

די אידישע געשיכטע איז רייך אין טראגישע קאפיטלאך, דאס וואס האט פאסירט אין משך פון דעם יאהר האט קיין פאראלעז ניט אפילו אין די מיטעל-אלטערלעכע יאהרען. די נאצי-מערדער האבער זייער שלאנגען-גיפט פארשפרייט אין אלע טיילען פון איראפא און עס איז נישטא קיין שום ווינקעל וואו דער איד האט א שטיקעל מנוחה.

מיליאנען פון אונזערע ברידער אין עסטרייך, דייטשלאנד און פוילען זיינען, דורך די ברוטאלע דריפות און נגישות, פארארימט און פאראומגליקט; אלערליי שוידערליכסטע גזירות זיינען אויף זיי נגזר געווארען; דער אידישער כבוד איז צעטראטען און דערנידערט.

שרעקליך איז די טראגעדיע ווען א גאנץ פאלק פון אזוי פיעל מיליאנען איז בוכשטעבליך רואנירט, א פולשטענדיגער חורבן, צעבראכען פיזיש און גייסטיג, אויסגעלאשענע האפנונגען, אהן שום פערעספעקטיווען פאר א בעסערער און ליכטיגערער צוקונפט.

לעצטענס האבען דערגרייכט צו אונז נאך טרויעריגע ידיעות אז אין סאָוועטען-רוסלאנד האבען זיך ווידער באגייט די אינקוויזיטארישע רדיפות

---

רעדע ביי דער 21סטער קאנזענשאַן.  
ד' אייר, תרצ"ח, אטלאַנטיק סיטי.

אויף דעם רעליגיעזען אידענטום. צווישען די גרויסע שורה פון קדושים איז אויך צוגעקומען דער טראגישער טויט פון ר' איצעלע טווערסקי ז"ל וועלכער איז געפאלען על קידוש השם. טויזענטער אנדערע אידישע אנוסים וואלגערען זיך דארטען אין די טורמעס און ווערען ברוטאל געפייניגט. ווי גרויס איז דער אידישער צער, ווי פארוואונדערט איז די אידישע נשמה!...

„גדול שברך כים מי ירפא לך“?...

אין לנו להשען אלא על אבינו שבשמים! אין דער זעהר ערנסטער קריי-טישער שעה, איז דער חוב פון דיזער הייליגער צוזאמענקונפט מתפלל צו זיין די אלטע אידישע תפלה:

„אחינו כל בית ישראל הנתונים בצרה ובשביה — המקום ירחם עליהם.“  
און ניט נאר א תפלה, נאר אויך א ווארט פון טרייסט און דערמוטיגונג זאלען מיר שיקען פון דאנען. זאלען די גערודפ'טע און געפייניגטע אידישע זיהן און טעכטער וויסען אז בצרתם לנו צר; מיר פיהלען זייער צער; מיר שפירען זייער אומגליק, און אז מיר זיינען גרייט מיט אלע מענשליכע כוחות זייערע ליידען צו פארגרינגערען.

און ועל כולם — לאמיר אלס שטאלצע בירגער פון דיזער גאט-געבענשטער פרייער מדינה ארויסלאזען א מעכטיגען געשריי און שטורמדיגען פראטעסט געגען די וועלט-רשעים און ברוטאלע מערדער וועלכער זוכען צו פארניכטען דעם בית ישראל. אונזער געשריי וועט ניט פאלען אויף קיין טויבע אויערען, ווייל ניט אומעטום האט דאס פיינסטערניש אויסגעשפרייט איר ממשלה. גערעכטיגקייט איז נאך ניט קיין טויטער בוכשטאב. אמעריקע, דאס לאנד פון יושר און פרייהייט וועט ניט דערלאזען אז די וועלט-רשעים זאלען אלץ פארדארבען. לאמיר שיקען א הארציגער רוף און דאנקבארקייט צום פרעזידענט פון די פאראייניגטע שטאטען פאר זיין גרויסמוטיגען הומאניסטישען אקט, פאר זיין אפיעל צו דער ציווילי-זירטער וועלט צו ראטעווען די הונדערטער טויזענטער אידישע פליטים פון די הענט פון די אונטערדריקער און מערדער.

## ב.

מיר קומען זיך אויך צוזאמען אין א מאמענט ווען עס לויפערען גרויסע געפאהרען איבער אונזער היסטארישען בנין אין ארץ ישראל. אין דער געשיכטע פון ישוב האבען מיר דורכגעלעבט שווערע נסיונות: פאליטישע, עקאנאמישע.



טעראר, הונגער, קראנקהייטען, און וואס ניט. אבער די אלע שוועריגקייטען זיינען ניט געקומען מיט איינמאל. יעדע תקופה האט זיך געהאט אירע ליידען. איצט ליידעט דער ישוב פון אלע קריזיסען צוזאמען. די עקאנאמישע יסודות, וועלכע זיינען מיט צוויי יאהר צוריק פעסט געווען, זיינען איצט לגמרי צעטרייט סעלט; דער פאליטישער מצב איז אומקלאר און פארדונקעלט; דער טעראר וואקסט וואס גרעסער — און דורך דעם וואקסען אויך די שורות פון אונזערע גבורים און קדושים.

מיט א הארץ פון ציטערניש דערמאנען מיר די הייליגע נעמען פון אונזערע קדושים וועלכע זיינען אין דעם יאהר געפאלען על קדושת השם והארץ.

דער מצב אין אונזער הייליגער לאנד איז פול מיט שווערע זארגען, אבער א געוויסע נחמה איז פאראן וואס דער ישוב האלט זיך מיט מוטיגקייט און פעסטקייט; פארטיידיגט העראויש די אלטע פאזיציעס און בויעט נייע אונטער א האגלע פון פייער און קוילען. איע טיילען פון ישוב, אלע קלאסען און שאטי-רונגען אהן וועלכען עס איז אויסגאס, פיהלען די גרויסע היסטארישע אחריות, און דערפון נעמט זיך זייער איבערמענשליכער מוט און אויסדויער אין דעם שווערען קאמף.

די בלוטיגע אנפאלען, די עקאנאמישע נויט, די ארבייטסלאזיגקייט, די פאליטישע אומקלארקייט, די באגרעניצונג פון עליה, די לעבענס אומזיכערקייט — דאס אלץ שוואכט ניט אפ דעם אימפעט פון דער אויפבוואונגס-ארבייט. דער גאנצער ישוב איז סאלידאריש פאראייניגט אין דער איצטיגער מלחמה וואס די שונאים האבען אויף אונז ארויפגעצויגען.

אין דיזער געפערליכער שעה ווען די שווערד ליגט אויפ'ן האלד, איז פון געוואלדיגער נויטיגקייט אז דאס פאראייניגטע אידענטום פון אמעריקא, זאלען ווייזען די זעלבע מאס פון סאלידאריטעט. דער ישוב מוז פיהלען אז מיר שטעהן מיט זיי אין גייסט און אין מעשים. זיי ברענגען פיזישע קרבנות, מיר מוזען לפחות ברענגען מאטעריאלע קרבנות. דער נצחון אין ארץ ישראל איז דער נצחון פון אידישען פאלק. פאלט חלילה דער ישוב, פאלט חלילה אויך דער מוט פון אידישען פאלק. מיר מוזען שטארקען די הענט פון ישוב פאר זיין מעכטיגען ווידערשטאנד און אויסדויער.

מיט א באזונדער פרייד שיקען מיר א דערמוטיגונגס ווארט צו אונזערע יונגע חברים פון "מירת צבי", וועלכע האבען מיט זייערע הערזאישע מעשים

דערהויבען דעם כבוד פון רעליגיעזען אידענטום. די תשובה פון „סירת צבי“ איז די תשובה פון דעם ישוב. מיר זיינען ניט געקומען קיין ארץ ישראל צו שישען און מאַרדען. מיר זיינען געקומען פלאַנצען און בויען. וועט מען אונז אַנפאַלען — זיינען מיר גרייט צו פאַרטיידיגען זיך מיט שטאַלץ און ווירדע, ווי עס פאַסט פאַר קינדער פון אַ הערפאַטיש פּאַלק.

### ג.

ס'איז ניט מיין אויפגאַבע צו ריידען איבער פּאָליטיק. איך וויל בלויז אונטערשטרייכען, אַז דער מזרחי בכלל און באַזונדערס דער מזרחי אין אַמעריקאַ, האָט מיט זיין שטעלונג אין דער פּראָגע פון חלוקה געשטעלט זיך אויף דער געהעריגען הויך ווי עס פאַסט פאַר אַ גרויסער רעליגיעזער באַוועגונג. דורך אונזער פעסטער האַלטונג ביים קאַנגרעס און דורך דעם מוטיגען אויפ־קלערונגס־קאמף פון דעם קאַנגרעס ביז היינט־צוטאָג, האָבען מיר דערהויבען דעם פרעסטיזש פון מזרחי אפילו אין די אויגען פון אונזערע געגנער.

כ'וויל דאָ ניט באַריהרען די עצם־שאלה פון דער חלוקה־פּראָבלעם — די שאלה איז היינט־צוטאָג ניט אַקטועל. וואָס דער מאַרגען קען ברענגען וויי־סען מיר ניט. כ'וויל בלויז דערקלערען דעם כאַראַקטער פון אונזער קאמף, ווייל אַ סך מיספּאַרשטענדענישען זיינען אַריינגעבראַכט געוואָרען.

אונזער קאמף געגען חלוקה איז ניט קיין קאָפּרין פון יחידים אָדער אַן עקשנות פון אַ גרופע מענטשן, נאָר אַ ריין אידעאלישער. געבויט אויף די אידעא־לאַגישע יסודות פון מזרחי. פונקט ווי מיר קענען ניט מוותר זיין אויף דער גאַנצקייט פון אונזער תורה, אויף דער גאַנצקייט פון דער אידישער אומה, אַזוי קענען מיר ניט מוותר זיין אויף דער גאַנצקייט פון ארץ ישראל.

דער מזרחי אין אַמעריקאַ האָט דעם דאָזיגען אויפקלערונגס־קאמף אָנגע־פירט מיט דעם טיפּסטען באַוואוסטזיין אַז מיר לייסטען אַ היסטאָרישע חוב־ט פאַר דעם אידישען פּאַלק.

פון דעם שטאַנדפונקט פון מאַסען פּסיכאָלאָגיע וואָלט דער מזרחי קיינמאַל ניט באַדאַרפען קעמפּען געגען חלול שבת, געגען מאַכלות אסורות און געגען אַ וואַכעדיגען אידישען חנוך. פאַר אונזערע אויגען שטעהט אָבער שטענדיג ניט נאָר די חיי־שעה, נאָר, דער עיקר, דער חיי־עולם פון אידישען פּאַלק. דעריבער

קעמפען מיר אויף די קאנגרעסען, אין ארץ ישראל און אויך אין גלות פאר אלע קדשי-האומה.

איבער הונדערט מאס-מיטינגען אין אלע טיילען פון לאנד זיינען פון אונז אדרעסירט געווארען, וואו מיר האבען געבראכט צו טויזענטער און טויזענטער אידען דעם לעבעדיגען ווארט פון מורח'י און אוועקגעשטעלט אויף א קלארען אופן די אמת'ע מאטיווען פון אונזער קאמף.

מיר האבען עס באזירט אויף 4 יסודות:

(1) מיר קעמפען ניט, ווי אונזערע געגנער ווילען, אינריידען, געגען דעם פרונציפ פון א אידישע מלוכה, ווייל דער ענד-ציעל פון א אידישער מלוכה איז ביי אונז, מורחים, א סך טייערער ווי ביי מאנכע אנדערע ריכטונגען אין ציוניזם, נאר מיר קעמפען בלויז געגען דער צעטיילונג.

(2) אונזער מלחמה געגען חלוקה איז ניט נאר אויס רעליגיעזע מאטיווען, נאר אויך אויס פאליטישע, עקאנאמישע און געאגראפישע מאטיווען.

(3) אז מיר שטעהן אפגעזונדערט אין אונזער קאמף, און אז מיר האבען ניט קיין שום פארבינדונג מיט וועלכע עס איז גרופע פון די "גייז-וואגער", ווייל זייערע מחשבות און זייערע מאטיווען זיינען, פיליכט, אין קעגענזאץ צו אונזערע.

(4) אז אונזער אויפקלערונגס-קאמף וועט זיך ציהען ביז צום נעקסטען ציוניסטישען קאנגרעס וועלכער וועט זיין ענטשיידענד אין דיזער ערנסטער פראגע.

אין דעם קלארען וועג, אין דער פעסט באשטימטער ליניע איז דער אמעריקאנער מורח'י געגאנגען. און אין דער זעלבער ליניע געהען מיר ווייטער.

## ד.

וואס דער ווייטערדיגער גאנג פון דער ציוניסטישער פאליטיק זאל ניט זיין און וואס עס זאל זיך מיט דעם חלוקה-פלאן ניט אויסלאזען, איינס איז קלאר: די ארבייט אין ארץ-ישראל און פאר ארץ-ישראל וועט אויף קיין פאל, און אונטער קיינע אומשטענדען אדער באדינגונגען, ניט אפגעשטעלט ווערען. מיר וויסען די ערנסטקייט פון דער שעה און מיר באגרייפען די ביטערקייט פון דער לאגע, אבער דאס פארפליכטעט אונז מעהר און מעהר.

אונזער קאמף דארף זיך ציהען אין פיר באזונדערע ריכטליניען.

(א) ראטשטוען ארץ ישראל — אין דעם מאמענט פארנעמט די פראגע דעם ערשטען פלאץ. מיר מוזען באשיצען די עקאנאמישע פאזיציעס אין ארץ ישראל. אויב די עקאנאמישע פאזיציעס, וועלכע זיינען דערווארבען געווארען מיט אזוי פיעל קרבנות, זאלען חלילה חרוב ווערען וועט עס זיין א חורבן פאר דעם ישוב ווי אויך פאר די מיליאנען געליטענע אידען אין די מורח-איראפעאישע לענדער פאר וועלכע ארץ ישראל איז דער איינציגער מקום מקלט. דער טעראר, די מערדערישע אנפאלען צוזאמען מיט די פאליטישע שוועריגקייטען זיינען ניט אזוי געפערליך פאר דעם ישוב ווי די אפגעשוואכטע עקאנאמישע פאזיציעס. דער ישוב דראהט מיט דעם געפאהר פון הונגער, אויב די נויטיגע פינאנציעלע מיטלען זאלען ניט געשאפען ווערען.

מיר מוזען אויפפאדערען די אידען פון אמעריקא, און באזונדערס דאס רעליגיעזע אידענטום אז א געוויסער געלבסטשטייער זאל געלייגט ווערען אויף יעדער שוהל און אויף יעדער חברה פאר דעם ספעציעלען רעטונגס פאנד פאר ארץ ישראל.

(ב) פאליטישע אקציע אין אמעריקא, וועלכע רעזולטאטען די טעכנישע קאמיסיע אין ארץ ישראל וועט אונז ברענגען איז שווער פאראויסצוואגען. לעת עתה האט מען אפגעשניטען די עליה ביו א מינימום און דאס איז א טיפער שניט אין אונזער נשמה. איידער מען האט געבראכט א בעסערען מעגליכען פלאן פון צעטיילונג האט מען דערווייל פארנאכלעסיגט דעם מאנדאט וועלכער איז דער וויכטיגסטער דאקומענט. מיר מוזען פאדערען פון דער ציוניסטישער עקזע-קוטיווע דאס זי זאל זיך מעהר ניט לאזען באאיינפלוסען פון ספעקולאטיווע פאליטישע אילוזיעס. זעהר פיעל געוויכט דארף געלייגט ווערען אויף אן אינטענ-סיווער פאליטישער אקציע אין אמעריקא.

(ג) א קאמף פאר אונזערע רעכט אין גלות. מען טאר ניט איבערלאזען דעם ביטערען אידישען גורל אויף הפקר, און נאך מערער, מיר טארען זיך ניט פארלאזען אויף דער שתדלנות פון א פאר יחידים, מעגען זייערע כוונות זיין ווי ערליך. אין דער היינטיגער פינסטערער צייט ווען אונזער פאלק ווערט אנגעגריפען פון אזוינע אכזריות/דיגע און רשעות/דיגע כוחות ליגט אויף אונז אדעמען א גרויסע אחריות אויפצובויען א שטארקען ארגאניזירטען פאלקס-כוח וואס זאל כסדר שטעהן אויף דער וואך צו פארטיידיגען אידישע אינטערעסען און אויפשטעלען א מעכטיגע שוץ-וואנט געגען אונזערע שונאים.

דער אמעריקאנער אידישער קאנגרעס האט זינט זיין גרינדונג אין יאָהר 1915 געדייטעט קאלאסאלע פארדינסטען פאר דעם כד־ישראל. היינט־צו־טאָג איז דער אמעריקאנער אידישער קאנגרעס כמעט די איינציגע פאָלקס־אָרגאַן ניאָציע וואָס קעמפט געגען די אידישע רדיפות. געגען אידישע דיסקרימינאציעס און שטעלט זיך איין פאר דעם צעטראַטענעם אידישען כבוד. צום צווייטען מאָל אין דער געשיכטע פון אמעריקאנעם אידישען קאנגרעס אָז די ברייטע אידישע מאַסעס וועלען גיין צום שטים־קאסטען און דערווילען אַ ריכטיגע פאָלקס־רעפּרע־זענטאַנץ וואָס זאָל האַבען דאָס רעכט צו ריידען און האַנדלען אין נאָמען פון אָרגאַניזירטען אמעריקאנער אידענטום.

ד) אַ קאָמף געגען דער אידישער אַסימילאַציע. דאָס קאָפיטעל פון אידי־שע אַסימילאַטאָרען און זייער פאַרנוך אונטערצוגראַבען די יסודות פון ציוניזם איז אין דער לעצטער צייט געוואָרען דאָס טראַגישסטע און שעדליכסטע. יאָה־רען לאַנג האַבען זיי געפּרעדיגט: אַז אַרץ־ישראל וועט ניט לייענען די אידישע פּראָגע; אַז אַרץ ישראל איז ניט מוכשר פאַר קאָלאָניאַציע; אַז אידען זיינען ניט פּעהיג פאַר אַ נייעם ווירטשאַפּט־לעבען. און מעהרער פון אַלץ, אַז בלויז דער גלות און ניט אַרץ־ישראל וועט ברענגען די גאולה פאַר אידען. איצט ווען זייער גאַנצע שיטה האָט אַזוי מיאוס באַנקראַטירט האַבען זיי באַדאַרפט זיין אויפריכטיג און דאָס עפענטליך צוגעבען, אָבער ווי טרויעריג איז, אַנשטאַט צו העלפען דעם ציוניזם, טוען זיי אַלערליי מיטלען איהם צו באַקעמפען און אונטערגראַבען.

## ה.

די קאָנווענשאַן האָט פאַר זיך אַ פּיעל גרעסערע אויפגאַבע ווי אויסהערען באַריכטען. דער מזרחי אין אמעריקע איז אויסגעוואַקסען. מיר זיינען איצט, פיליכט, דער וויכטיגסטער טייל פון דער מזרחי וועלט באַוועגונג. ביי אונזער צוזאַמענקונפט דאַרפֿען פאַרמולירט ווערען געוויסע דירעקטיווען פאַר דער מזרחי וועלט־פיהרערשאַפּט. וועלכע וועט האַפענטליך געבען זיי די געהעריגע באַ־טראַכטונג. מיר מוזען צווישען זיך אַליין רעווידירען אונזער פּראָגראַם, אונזערע מעשים, אונזערע אידעען. אין דער ליכט פון דער פאַרגאַנגענהייט מוזען מיר בויען אונזער צוקונפט. קרוב צו פיר צעהנדליג יאָהר זיינען פאַראיבער זינט דער מזרחי האָט זיך געגרינדעט. דאָס לעבען האָט אונז פּיעל געלערנט. אַ

גרויסער טייל פון דער רעליגיעזער אידישער וועלט האט זיך די גאנצע צייט באצויגען צו אונז מיט ביטול. די רעליגיעזע פיהרער האבען תרעומות געהאט וואָרם מיר זיינען זיך מתחבר מיט די פרייע. די פרייע האבען תרעומות געהאט פאַרוואָס מיר גיבען זיך אָפּ מיט פרומקייט. דער מזרחי, פונקט ווי דער ציוניזם, איז אין זיין ערשטע סטאָדיום אַלס אַן אידעע, און אפילו שפעטער ווען די אידעע איז געוואָרען אַ שטיק רעאַליטעט, באגעגענט געוואָרען מיט צוויפעל און סקעפטיציזם.

דריי אַלערליי מלחמות האבען מיר דורכגעמאַכט. קודם כל האבען מיר געמוזט מלחמה האַלטען מיט אַן עלעמענט וואָס איז פאַרליבט אין גלות און האט פיינט ארץ-ישראל.

מיר האבען אויך געמוזט מלחמה האַלטען מיט אַ צווייטען עלעמענט וואָס איז פאַרליבט אין ארץ-ישראל, אָבער פאַרשטייט ניט די קדושה פון ארץ-ישראל; און דאָס פינליכסטע — מיר האבען געמוזט מלחמה האַלטען מיט אַ דרייטען עלעמענט וואָס איז אונז אַזוי נאָהענט, ווייל זיי זיינען בקדושה ובטהרה פאַר-קניפט מיט ארץ-ישראל, אָבער האבען ליידער ניט געוואוסט ווי אַזוי די דאָזיגע קדושה-סענטימענטען אויסצונוצן פאַר ארץ-ישראל.

קיינע פון די דאָזיגע מלחמות האט אונז ניט אָפגעשראַקען. ביי אונז איז דאָס געווען אַן ענין פון טיפער אמונה. מיר האבען געגליבט, און דוקא פון אַ ריינעם תורה-שטאַנדפונקט, אַז בנוגע דעם בנין ארץ-ישראל טאָר ניט עקזיסטירן רען די שיטה פון „התבדלות“ און „התגודדות“. ציוניזם איז אַ צו-שטאַרקער פאַקס-כוח וועלכען מען קען ניט מבטל זיין און מען טאָר ניט מבטל זיין. אַב-דערע האט ליידער די דאָזיגע וויזיע געפעהלט.

איצט נאָך עטליכע צעהנדיג יאָהר ווייזט זיך קלאַר אַרויס אַז אונזער שיטה איז געווען די ריכטיגע. דאָס תורה אידענטום וואָלט איצט אין ארץ-ישראל אַ סך שטאַרקער און אַ סך בעסער אויסגעזעהן ווען דער מזרחי געדאַנק וואָלט די גאנצע צייט פאַרשטאַנען געוואָרען. מיר האבען נאָך ניט קיין סך דער-גרייכט אין ארץ ישראל, אָבער דאָס וואָס מיר האבען יאָ דערגרייכט אויף דעם געביט פון חינוך, אויף דעם געביט פון עקאָנאָמישער ווירט-שאַפט און אפילו אויף דעם געביט פון מסירות-נפש — גיט אונז גרויס כבוד און גרויס אָנערקענונג. אונזער אַרבייט האט געמאַכט אַ רושם אין אַלע אידישע קרייזען. די ציוניסטישע וועלט אָנערקענט עס. מיר האבען צווישען זיי אַ סך פריינד, אַ סך געגנער, אָבער מבטל זיין אונז קענען זיי מעהר ניט.

און דאָס דערפרייענדסטע איז, וואָס דער וועג פון מזרחי ווערט אויך פיל קלאַרער און ליכטיגער אין די רייהען פון אונזערע רעליגיעזע חברים — חברים ברוח ובנפש. דאָס וואָס האָט פאַסירט אין פאַרנו ביי דער קאַנפערענץ פון אגודת ישראל און מזרחי, איז די דערמוטיגסטע דערשיינונג. די דערווייטערטע ברידער קומען נעהענטער איינער מיט די אַנדערע. אין דעם ליגט די התחלה פון דער אידישער גאולה. פאַר דעם מזרחי איז עס אַ גרויסער מאָראַלישער נצחון.

## 1.

מיר ווערען אויסערליך שטאַרק, און מיר מוזען פאַרהיטען אַז די אויסער-ליכע שטאַרקייט זאָל ניט געבויט ווערען אויף אינערליכע שוואַכקייט. מיר האָבען אויסגעבויט אַ באַוועגונג מיט באַזונדערע צווייגען מיט וועלכע מיר אַלע שטאַלצירען. אָבער די צווייגען טאָרען ניט חלומ'ען וועגען „ברעכן זיך, רייסען זיך“, בויען סעפעראַטע אַרגאַניזאַציעס, פיהרען סעפעראַטע אַקציעס. עס מאַכט ניט קיין גוטען איינדרוק ווען מען לייענט אין אונזער „הצופה“ צוויי גרויסע מודעות: איין וואָהלען-צעטעל פון מזרחי און אַ צווייטען פון „הפועל המזרחי“. די דאָזיגע דערשיינונג וואָס קומט פאַר אין ירושלים, קען פריהער אָדער שפעטער פיהרען צו ווייט געהענדע קאָנסעקוענצען אויך אין גלות. עס מוז קומען אַן אינערליכער איבערבו, אַן אינערליכע רעאָרגאַניזירונג פון דער וועלט-באַוועגונג. עס דאַרף זיין איין גרויסע וועלט-צענטראַלע מיט פאַרשידענע אַרבייטס-אָרגאַנען און אַפטיילונגען, אָבער די אַפטיילונגען מוזען אונטערוואַרפען זיך און דיסציפלינירט זיין פון איין און איינציגער אינסטאַנץ און ניט פון פאַרשידענע אינסטאַנצען.

און אַ רעוויזיע דאַרף געמאַכט ווערען ניט נאָר אין דער אַרגאַניזאַציעס-איבערבו, נאָר אויך אין אונזער פראַגראַם פון אַרבייט.

פון פאַרשידענע קרייזען האָט מען אונז באַשולדיגט און געזאָגט: „צוויי פונקטען האָבען אויפגעהאַלטען דעם קיום פון דער אידישער אימה: תורה און ארץ-ישראל. איהר, מזרחים, האָט זיך קאָנצענטרירט אויף ארץ-ישראל, איהר האָט אָבער אָפגעשוואַכט דעם פונקט פון תורה.“

די באַשולדיגונג איז לחלוטין ניט אמת, ווייל מיר האָבען קיינמאַל ניט אויפגעגעבען אונזער אַרבייט פאַר תורה. אָבער פאַרטראַכטען זיך אין דעם, מעגען מיר. מיר לעבען אין אַ קאָמפּליקאַטער צייט. מיר זעהען אַ שרעקליכע

גייסטיגע ירידה. דער געפאר פון קאמוניזם, כפירה, און תורה-לאזיגקייט פאר-  
כאפט אלע פאזיציעס, עס דרינגט אפילו אריין אין אונזערע ישיבות און בתי-  
מדרשים. דער אידישער לעבן וועלכער איז דורות-לאנג דורכגעוויקט געווען  
מיט קדושה, אצילות, תורה-באגריפען און תורה-אידעען איז אויסגעטרוקענט  
געווארען. אמאל האט מען זיך באקלאגט: „התורה מונחת בקרן זוית“, אין א  
ווינקעל פארשפארט, אבער געזעהן האט מען איהר נאך. היינט קלאגט מען זיך  
מעהר ניט ווייל מען האט איר פון ווינקעל אויך ארויסגעווארפען. דער אידישער  
לעבען איז פארארימט. אויסגעשטארבען זיינען אלע מאוריי-היהדות, די גרעסטע  
רבנים און באריהמטע ראשי-ישיבות. עס איז ניטא דער טרייב-קראפט פאר  
תורה ווי עס איז געווען מיט עטליכע יאָהר צוריק.

ווערטער און אידעען זיינען אין דער איצטיגער פראָזאאישער צייט באַנאַ-  
געוואָרען. ניט לאַנג צוריק האָט אַ פראָפעסאָר פון העברעאישען אוניווערזיטעט  
באַהויפטעט, אַז פאַר איהם איז דער אוניווערזיטעט „אַ פרישער קוואַל פון  
אַריגינעלער אידישקייט“ און אַז ער זעהט אין דער דאָזיגער אידיש-  
קייט אַ העכערע סינטעזע פון וועלכער די פעלקער געניסען באַגלייך מיט די  
אידען פונקט ווי זיי געניסען פון אונזערע הייליגע נביאים. דער העברעאישער  
אוניווערזיטעט איז ביי יעדען מאָדערנעם מענשען טייער, אָבער פאַרבייטען איהם  
פאַר אַ תורה-אינסטיטוט און פאַר אַ קוואַל פון אַריגינעלער אידישקייט, איז  
מעהר ווי אַבסורד. דער מזרחי מוז ווערען דער טרעגער און שעפער פון דער  
תורה באַוועגונג.

אין וואָס זאָל זיך עס אויסדריקען? אין לימוד-התורה, הרבצת-התורה,  
און החזקת כבוד התורה.

דער תורה-לאַזונג פון מזרחי מוז געפינען זיך אויסדרוק בפועל-ממש  
און ניט בלויז אין ווערטער. יעדע מזרחי אגודה דאַרף אָנפיהרען שעורים  
און אַווענט-קורסען פאַר תורה. דער ברייטער אידישער עולם מוז וויסען דעם  
אונטערשיד פון אַ מזרחי אגודה ביז אַנדערע אַלגעמיינע אגודות. דאָס זעלבע  
דאַרף אויך געטאָן ווערען בנוגע שמירת-שבת. די מזרחי אגודות דאַרפען עס  
ערנסט אין זינען האָבען. שבת איז דער קוואַל פון קדושה, דער יסוד היסודות  
פון אידישקייט. אויב מיר קעמפען געגען חילול-שבת אין ארץ-ישראל, עץ אחת  
כמה וכמה דאַרפען מיר קעמפען אין די גלות-לענדער.

פאַריגען יאָהר האָבען מיר געשאַפען דעם „הצופה“. כ'קען אייך ניט איי-



בערגעבען וויפיל פערזענליכע יסורים איך האָב איינגענומען דורך דעם. אייגענע גוטע חברים האָבען דעם דאָזיגען שריט באַטראַכט פאַר בטלנות. זיי האָבען נישט געגלויבט אין דער מעגליכקייט פון אַרויסגעבען אַ מזרח־צייטונג. אין בעסטען פאַל האָבען זיי עס באַטראַכט פאַר אַ שעהנעם חלום. איצט איז דער „הצופה“ אַרויס פון די ראהמען פון אַ חלום.

מיר דאַרפֿען אָנהויבען אַ באַוועגונג פון בויען בנינים פאַר מזרחי, הפועל המזרחי און פאַר אַנדערע רעליגיעזע אינסטיטוציעס וועלכע נויטיגען זיך אין אַזעלכע בנינים. דאָס דאַרף געטאָן ווערען ניט דורך עפענטליכע קאָמפּעניס, נאָר דורך שטילער אינטענסיווער אַרבייט צווישען מזרח־יחידים און מזרחי אגודות. מיר דאַרפֿען אויפֿוועקן 25 אגודות פון לאַנד וועלכע יעדע פון זיי זאָל נעמען אויף זיך די התחייבות אויסצובויען אין אַ משך פון עטליכע יאָהר אַ בנין אויף דעם נאָמען פון דער אגודה.

## ז.

אם רואה אדם שיסורין באים עליו יפשפש במעשיו. אויב מען האָט עס געזאָגט אויף אַ יחיד — על אחת כמה וכמה אז אַ גאַנץ פאָלק דאַרף אַוודאי און אַוודאי זיינע מעשים אונטערזוכען.

מיר זיינען אַן עם מלומד בנסים ובנסיונות. וואָלקענס קומען, וואָלקענס געהען אַוועק. די זון וועט אויף אונז ווידער אַמאָל אויפשיינען.

מה שנא ראשונים דאיתרחיש להו גיסא?

ומה שנא אנן דלא מתרחיש דן גיסא?

— קמאי הוי קא מסרי נפשיהן אַקדושת השם אנן לא מסרינן נפשינן אַקדושת השם... (ברכות).

מיר לעבען אין אַ הייליגער תקופה: קידוש השם.

אונזער קאמף אין גלות איז פאַרבונדען מיט קידוש־השם; אונזער קאמף אין ארץ־ישראל איז דורכאויס קידוש־השם.

דאַרטען וואו עס איז פאַראַן קידוש־השם פאַסירען אויך נסים.

לאָמיר האָפען אז דער גרויסער נס פון גאולה וועט געשעהן!

## א נייע אַריענטאַציע

א נייער קאפיטעל ווערט געעפֿענט אין דער געשיכטע פון ציוניזם. דער געשלאסענער קאפיטעל איז רייך מיט זיינע היסטארישע געשעהענישען און עפֿיזאדען. ער צייכענט זיך אויס מיט זיין ליכטיגקייט און שאַטענדיגקייט. אָבער ער איז פֿאַרענדיגט. מיר עפענען אַ נייעם בלאַט, אַ נייע תקופה.

אויב די אַלטע פרשה איז באַשטאַנען פון „צוואַנציג יאָהר פֿאַרשווייגען“, צוואַנציג יאָהר פון בויגזאַמע און נאַכגיביגע פֿאַליטיק, וועט די נייע פרשה זיך אויסצייכענען, אַזוי האַפען מיר, מיט מעהר עקשנות/דיגקייט און מעהר קאַמפּס-דוסטיגקייט.

מיר שטעהען ערב אַ נייעם ביטערען קאַמף נישט פֿאַר געוויסע פֿאַליטישע רעכט אין ארץ ישראל, נאָר פֿאַר דעם סאַמען קיור פון אונזער נאַציאָנאַלער היים. אַלע יסודות אויף וועלכע דער פֿאַליטישער סטרוקטור פון אונזער היימלאַנד איז געבויט האַלטן ביים אומפֿאַלען, אויב מיר וועלען נישט אַרויסצייגען דעם שטאַרקסטען ווידערשטאַנד און העפּטיגסטען קאַמף.

די ליבעראַלע ענגלאַנד האָט אונז אָפּגענאַרט, באַגזל'ט און באַטריגט. דער ברוטאַלער גור-דין — דער ווייסער פֿאַפּיר — ווערט איצט פֿראַקלאַמירט. אונזערע הערצער זיינען פֿאַרביטערט, אָנגעפֿילט מיט ביטערן צער און צאָרן. דאָס איז די שרעקליכסטע גזילה אין דער געשיכטע פון אונטערדריקטע פעלקער. מיר דאַרפען אַרויסלאָזען דעם מעכטיגסטען וויי-געשריי וואָס זאָל אויסשטורמען די גאַנצע וועלט, אַפילו די פֿאַרשטיינערנע הערצער פון אונזערע שונאים. זאָלען זיי געדענקען די אַלטע נביא'שע וואָרנונג: „כי קרוב יום ד' על כל הגוים. כאשר עשית — יעשה לך גמולך ישוב בראשך“...

---

רעדע ביי דער 22טער קאָנפּענשאַן.  
כ"ב אייר, תרצ"ט, אַטלאַנטיק סיטי.

א מורא'דיגער טעות איז, ווען מאַנכע יאוש'דיגע אידען זוכען שוין צו פאַראורטיילען דעם פּאָליטישען ציוניזם אַלס אַ "בר-מינן". דאָס איז אַ סימן פון פּאָליטישע קורצזיכטיגקייט. דער ציוניזם איז ניט טויט, נאָר אין גרויס געפאַהר. מיר מוזען איהם ראַטעווען, מיר קענען איהם ראַטעווען, אָבער מיר מוזען זיך באַנוצען מיט נייע וועגען, נייע מעטאָדען, נייע קאָמפּסמיטלען.

און וואָס אַזוינס זאָל באַשטעהן דער נייער וועג? — ניט באַהאַלטען מעהר אונזערע פּאָדעס-כוונות, אונזערע נאַציאָנאַלע אַספּיראַציעס וועגען אַרץ ישראל, נאָך להפך, זיי אַרױַעקשטעלען אײַן דער ישראל, גאַנצער קלאַרקייט און בולט'דיגקייט פאַר דער ענגלישער רעגירונג און פאַר דער גאַנצער וועלט.

און וועלכען כאַראַקטער זאָל אונזער נייער קאָמף טראָגען? ניט געגען אַ מיעוט-סטאַטוס זאָלען מיר קעמפּען נאָר פאַר אַ אידישען רוב; ניט געגען אַ באַשרענקטער עליה, נאָר פאַר אַ ברייטע עליה; ניט פאַר אַ נאַציאָנאַלער היים, נאָר פאַר דער נאַציאָנאַלער היים; ניט פאַר אַ מקום מקלט פאַר אידישע פליכטלינגע, נאָר פאַר אַ קיבוץ גליות פון דעם אידישען פּאָלק. דאָס איז ניט בלויז אַ שעהנער ווערטער-שפּיל. דאָס איז ון די גרונד-אידעע צו וועלכער די ערשטע שעפּפער פון פּאָליטישען ציוניזם האָבען געשטרעבט און פאַר וועלכער זיי האָבען מסירות-נפש'דיג געקעמפט. אין דיזער ריכטונג דאַרף דער אידישער ווידערשטאַנד געציעלט זיין און מיר דאַרפּען עס טאָן פלאַנמעסיג, אויסגערעכענט, מיט רוהיגקייט, ניט אַריינפאַלען אין קיין פאַגיק, ניט זיך לאָזען באַהערשען פון פּחדנות געפילען, און די הויפט זאַך, ניט איבערגעבען זיך אין די הענט פון אונזער ערגסטער שונא, דער יאוש.

אמת, אונזער קאָמף מיט ענגלאַנד און די אַראַבער איז אַ שווערער, אָבער אַלס אַ פּאָלק וואָס האָט דורכגעמאַכט אַזוי פיעל נסיונות איז ניטאָ קיין יסוד פאַר פעסימיזם. די פעסטע האַלטונג פון ישוב, זיין ווידערשטאַנד אין די לעצטע דריי יאָהר, די מסירות נפש און די מענשליכע קרבנות און אונזערע העלדישע בויער און קעמפער, די מוטיגע אָנהאַלטונג פון די מסוכנ'דיגע פּאָליציעס אין לאַנד, דער אויסדויער און דער אַייזערנער געדולד, איז פאַר אונז אַ דערמוטיגונג, אַז סוף כל סוף וועלען מיר אונזער גערעכטען קאָמף געווינען.

מיר, מזרחים, זיינען אין אַ פיעל בעסערע לאַגע, ווייל מיר זיינען באַזעלט מיט אמונה און בטחון אין דעם צור ישראל וגואלו, אַז ער וועט ניט אונז לאָזען

פאלען אין דער שווערער שעה ווען מיר זיינען ארומגערינגעלט מיט אזוי פיער שונאים וואס זוכען מיט אלע פינסטערע כחות פארטיליגען אונז, חלילה, פון דער ערד.

דער נייער וועג מיינט: צו פיהרען אן אפגעניעמט יגע, מאקסימאלע ציוניסטישע פאליטיק, און צו דער זעלבער צייט אויך בויען ארץ ישראל אונטער אלע אומשטענדען און אונטער אלע באדינגונגען. דעם דאזיגען פעסטען און קלאהרען שטאנד-פונקט פארטרעט דער מזרחי די גאנצע צייט, באזונדערס דארפען מיר דאס נאך קלאהרער מאכען ביים קומענדען ציוניסטישען קאנגרעס.

## ב.

רעדט מען וועגען א נייע אריענטאציע אין ציוניזם זאל מען ניט פארגעסען, אז נייע וועגען קומען נאר דאן, ווען דערמיט איז פארבונדען אן אמת'ער חשבון הנפש. דער קומענדיגער ציוניסטישער קאנגרעס דארף דעם דאזיגען חשבון הנפש מאכען ניט נאר אויף דעם פאליטישען געביט, נאר אויף אלע געביטען וועלכע ריהרען אן דעם קיומם האומה און דיקדוק די האומה.

מיר, די טרעגער פון רעליגיעזע ציוניזם, דארפען אוועקשטעלען מיט דער פולסטער שטארקייט אונזער אלטע פאדערונג: צובאפרייען דעם ציוניזם פון זיין גלות'דיגער וואכעדיגקייט און אריינבריינגען א מעהר פאזיטיווע באציהונג לגבי תורה און טראדיציאנאלע אידישקייט. די דערפארהונג פון די לעצטע עטליכע צענדליגע יאהר האט אונז פיעל געלערענט. אלע ערליכע און אויפריכטיגע ציוניסטען וועלען אהן צווייפעל מודה זיין, אז אין דעם פרט פון תורה און רעליגיע האבען מיר א סך אונטער געזינדיגט. די צייט איז געקומען אז מען זאל דיזען נאציאנאלען חטא מתקן זיין.

אויב מען קעמפט מיט אזוי פיעל פארביטערקייט, ווען מען דרוקט א דייטשע צייטונג אין ארץ ישראל, ווייל מען זעהט אין דעם א סכנה און א עלבון פאר דער העברעאישער שפראך און פאר דער העברעאישער קולטור, ווארום מאכט מען זיך ניט וויסענדיג ווען מאנכע דערלויבען זיך צו עפענטליכען חלול שבת אין ארץ ישראל, וועלכע איז די גרעסטע סכנה פאר דעם רעליגיעזען נאציאנאלען קיום, סיי פאר ארץ ישראל און סיי פאר די מיליאנען אידען אין גלות?

אויב עס געפינען זיך „יחידי סגולה“ אין ארץ ישראל, וועלכע זיינען מכריז פאר תנ"ך יומי בכדי אז אידען זאלען זיך צוריק קערען צו גאט'ס ליכט וואס געפינט זיך אין תנ"ך, ווארום-זשע מאַכען די זעלבע מענשען א שווייג, ווען דער גייסט פון תורה ווערט עפענטליך צעטראָטען?

שרייט מען אזוי שטאַרק וועגען „כבוד האומה“ און „כבוד הארץ“, ווארום איז מען מסיח דעת פון כבוד התורה און כבוד היהדות?

ווי אמת'דיג האָט עס אונזער גרויסער חבר הרב עמיאל כאַראַקטעריזירט: אין „תוצרת הארץ“ זיינען מיר נוהר, און אין „תוצרת השמים“ זיינען מיר מזלזל...

אין די לעצטע עטליכע צעהנדליגע יאָהרען האָט מען אין די אינטעלעק-טועלע קרייזען זיך אַרומגעטראָגען מיט אַ טענדענץ צו באַפרייען די אידען פון זייער נעכטען און אויסוועבען פאר זיי אַ נייעם מאַרגען. מען האָט געזוכט צו באַשאַפן נייע אידעאלען, נייע קולטורעלע ווערטען. ניט קיין אידעאל פון „מלכות שמים“, נאָר אַן אידעאל פון „מלכות הארץ“. זיי האָבען אַראַפגעוואָרפען פון זיך דעם לבוש פון אידישע טראַדיציעס, אידישע הייליג-קייטען. די יסודות פון רעליגיע, פון תורה זיינען פאַרביטען געוואָרען אויף די וואַקעלדיגע יסודות פון ראַציאָנאַליזם. דער אידישער לעבען איז פאַרכאַפּט געוואָרען פון אַסימילאַציע, רעפּאַרם, סאַציאַליזם און קאָמוניזם. די דאָזיגע אידעאלען וועלכע האָבען ניט געצויגען זייער יניקה פון דער אייביגער געט-ליכקייט, האָבען אין אונזערע צייטען פאַרלאָרען זייער ווערט. די גאַנצע ציווילי-זירטע מענשהייט אויף וועלכער מען האָט זיך אזוי פיעל אָנגעשפּאַרט, ליגט אונטער אַ באַרג פון רואינעס און חורבות.

אין דער איצטיגער שעה, ווען די וועלט איז פאַרגיפּטעט פון ביזוויליגער רשעות; ווען די מענשהייט האָט פאַרלאָרען דעם צלם אלקים, איז פאַרבליבען בלויז איין זאַך: צוריק קערען זיך צום געטליכען קוואַל פון אמונה, צו די אמת'ע אידעאלען פון דער אידישער תורה.

דער ציוניזם מוז דעם דאָזיגען חשבון הנפש מאַכען. אפשר האָט דער דורכפאַל פון אונזער פּאָליטיק אַ שייכות מיט דער וואַכענדיגקייט וואָס מאַכען שלעפען אַריין אין ארץ ישראל.

אויב דער ציוניזם זוכט נייע דרכים, נייע אַריענטאַציע לגבי דער

פאליטיק, ווארום ניט זוכען די זעלבע נייע דרכים לגבי אידיש-קייט?

## ג.

פונקט ווי מיט א האלבען-יובל יאהר צוריק שטייען מיר פאר דער זעלבער אקטועלער שאלה: וואהיין זאלען מיר גייען? אין וועלכער ריכטונג זאלען אונזערע מעשים געציעלט זיין?

דער מזרחי האט געהאט פאר זיך א דאפעלטע אויפגאבע: אריינגעבריינגען רעליגיעזען גייסט אין די ציוניסטישע קרייזען און אריינגעבריינגען דעם נאציאנאלען גייסט אין די ארטאדאקסישע קרייזען. האבען מיר דיזען ציעל דערגרייכט? און ווי ווייט שפירט זיך דער מזרחי-איינפלוס אין די דערמאנטע קרייזען?

געוויס האט דער מזרחי גרדיסע פארדינסטען אין גלות און אין ארץ ישראל. מיר האבען זיך באטייליגט אין אלע גרויסע פאלקס-ארבייט; מיר האבען געלייגט אונזער שטעמפעל אויף דעם אידישען לעבען; מיר האבען גע-האלפען אין דער דעהויבונג פון מצב פון תורה; מיר האבען פארטיעפט דעם באגריף פון דת און אידישקייט; מיר האבען געקעמפט פאר א געזונטען אידישען חנוך; מיר האבען באקעמפט אנטירעליגיעזע השפעות. מיט איינעם ווארט — מיר זיינען כסדר געשטאנען אין די פאדערשטע רייהען פון קאמף און אויפבוי — פאר אלצדינג וואס איז הייליג און טייער דעם אידען.

די פראגע איז: וואס באדארפען זיין אונזערע ריכט-ליניען אין דער נאעהענטער צוקונפט אלס א גרויסע אידישע רעליגיע פאלקס-אָוועגונג? מיר דארפען קאנצענטרירען אונזער ארבייט אין פיער פארשידענע ליניען:

## (א) די טראגעדיע פון אידישען פאלק

מיר לעבען איבער א קריטישע צייט. דער אידישער טראגזום וואס דערגרייכט צו דער מאקסימאלער שטופע. עס פעאלט דעם „משורר-הזעם“, וועלכער זאל קענען געפינען דעם פאסענדסטען אויסדרוק פאר דעם איצטיגען אידישען חורבן.

אין וואס אַזוינס באַשטעהט דער איצטיגער טראגזום? אין ברענען

שוהלען? אין שענדען ספרי-תורות? אין פאליטישער דעגראדירונג? אין עקא-  
נאמישען ירידה? אה, ניין! די אלע גזירות רעות זיינען ניט אין דער  
אידישער געשיכטע. מיר זיינען דאך א פאלק איינגעטונקען אין בלוטיגע צרות...

דער איצטיגער טראגיום דריקט זיך אויס אין דעם וואס מיר  
שטעהן איינער אליין אין קאמף מיט א  
פארדארבעטער רשות'דיגער וועלט. די גאנצע  
מענשהייט זינקט אין די מ"ט שערי-טומאה. דער שטן המשחית, אין דעם פארם  
אדער א צווייטען, האט באקומען די שליטה, די פינסטערע כחות זיינען זיך  
מתגבר פון טאג צו טאג. אין מיטן דעם טיפען זומפ פון טומאה און רשעות,  
שטעהט דער עם עני ואביון עלענד, איינזאם און קעמפט מיט די אלע רשעים  
וועלט'שדים און רוחות רעות.

אבער דאס געפערליכסטע איז ניט נאר אונזער איינזאם קייט  
אין קאמף, נאר צי זיינען מיר בכלל גרייט צום קאמף. לידער,  
ליידער שפירט זיך ניט אויף דער אידישער גאס די אומרוהיגקייט. דער איבער-  
ליכער זארג, דער נשמה-אויפברויז וואס אזא קריטישער מצב באדארף ארויס-  
רופען אין אידישע הערצער. דער בית ישראל ברענט אין פלאמען, די אידישע  
לאנד איז ארומגערינגעלט פון מורא'דיגע סכנות, אבער אידען פטר'ן עס אפ  
מיט א לייכטען קרעכץ, אהן דעם נוטיגען ציטער, אהן דעם אויפטרייטלונג  
פון אלע פעדים פון אידישע נשמה.

אויף אונז, מזרחים, די פיהלענדע פון אידישען צער, איז ארויפגעלייגט  
געווארען די הייליגע שליחות צו וועקען די אידישע מאסען, אויפקלעהרען זיי  
וועגען דעם גרויסען אידישען אומגליק, ארויסרופען אין זיי זארג און אומרוה  
וועגען דעם אידישען קיום, דערוועקען זיי צו דרינגענדע מעשים און אויך  
בריינגען טרייסט, שטארקונג און דערמוטיגונג.

און זארגענדיג וועגען דער אידישען טראגעדיע וואס קומט פון דרויסען,  
מוזען מיר אויך שטארק פארזיכטיג זיין ניט אריינצופאלען אין א צווייטער  
טראגעדיע וואס קומט פון איינזאם ג. מיר טארען ניט דער-  
טרונקען ווערען צווישען די כוואליעס פון רחמנות. מיר טארען זיך ניט לאזען  
צערייבען צווישען די מיהל-שטיינער פון דער „וויסענשאפטליכער צדקה“,  
וועלכע מיט אלע איהרע מעלות, טויטעט אפ דעם אידישען יחיד לגבי תורה,  
ישיבות און באזונדערס לגבי ארץ ישראל.

דער ארגאניזירטער צדקה-סיסטעם האט אויסגעשפרייט א נעץ אויף אלע גרויסע און קליינע אידישע קהלות. מיר ווילען ניט אונטערשעצען די פאזיטיווע זייטען פון דעם סיסטעם, אבער מען טאר אויך ניט צושליסען די אויגען און ניט זעהן די געפאהר וואס לויפערט אויף ארטאדאקסישע אידען, וועלכע ווערען שטופענווייז באזייטיגט פון דעם גרויסען צדקה-אפאראט, און אזוי ארום פארלירען מיר אונזער איינפלוס, און דער עקזיסטענץ פון אונזערע תורה-אינס-טיטוציעס ווערט אונטערגעגראבען.

### (ב) די אידישע אסימילאציע

עס קלינגט אומגלויבליך אבער פאקטיש איז עס אזוי, די אידישע אמימי-לאציע האט צוריק אויפגעהויבען דעם קאפ. שטילערהייט און פאמעליך זוכט זי צוריק צו פארכאפען די פאזיציעס וועלכע זי האט אין די לעצטע עטליכע יאהר פארלארען. על פי שכל וואלט די אסימילאציע מעהר קיין תחיית המתים ניט געדארפט אויפשטעהן, ווייל איר אידעאלאגיע האט לגמרי באנקראטירט. די שעדליכע שיטה פון צעבראכען אידישע טראדיציעס, אויסרייסען די רעלי-גיעזע שרשים, דערווייטערען זיך פון אונזער פארגאנגענהייט און אויסלעשען די האפנונג פון אידישע צוקונפט — האט מעהר קיין ארט ניט געהאט אין אידישען לעבען.

די טרעגער פון דער אסימילאטארישער אידעע האבען זיך אבער צוריק אנגעקאפט „בקרנות המזבח“, אפגעטרייסעלט די אלטע שטויב און שטרעבען צוריק צו ווערען א דאמינירענדער כח. דירעקט און אומ-דירעקט פיהרען זיי אן א פארביטערטען קאמף געגען ציוניזם. די ציוניסטישע פירערשאפט אין אמעריקע ווייסט דערפון, אבער זיי פארשווייגען עס, ווייל זיי ווילען זיך ניט איינרייסען מיט דער זאגענאנטער גביר/אקראטיע. זיי זיינען דאך די „בעלי-מאה“ און די „בעלי-דעה“.

א געוויסער יאהודישער פירער אין דער מיטעל-וועסט, האט זיך דערלויבט צו באהויפטען, אז ער איז גרייט צו געבען א גרויסע סומע געלט צו באקעמפען דעם ציוניזם וועמען ער האלט פארגאטווארטליך פאר דעם אנטיסעמיטיזם אין דייטשלאנד...

אין ענגלאנד איז אקארשט דערשינען א בוך פון א „נאטאבעל“ אין



וועלכען ער האט די העזה צו דערקלערען, אז אידען ווילען ניט קיין אידישע מדינה, און גיט זיין הסכמה אויף דער באגרעניצונג פון אידישער אימיגראציע, ווייל ער גלויבט, אז דורך דעם וועט קומען א שלום אין לאנד.

די דאזיגע „אידישע אפיטרופסים“ קלאגען אויף „חורבן דייטשלאנד“, אבער זיינען זיך ווייניג מצער אויף דעם „חורבן ארץ ישראל“.

דאס רעליגיעזע אידענטום, וועלכע איז גרופירט ארום דעם מזרחי, דארף אויפהויבען א שטארקע שטימע פאר דער גאנציקייט פון ארץ ישראל. מיר מוזען קלאהר מאכען, אז בלויז ארץ ישראל איז די איינציג נאציאנאלע היים פאר די מיליאנען געליטענע אידען, און אז קיין שום אנדערע טעריטאריעס, וואס אונזערע „אפיטרופסים“ ווילען אויסזוכען אונטער די הרייחשך, קענען ניט און וועלען ניט פארנעמען דעם פלאץ פון ארץ ישראל.

### ג) א ברייטע תורה-פראגראם

אלס א רעליגיעזע-נאציאנאלע באוועגונג וועמענס הויפט אידעאל איז תורה, ליגט אויף אונז א חוב, אז דער אידעאל וואס גיט בלייבען בלויז א פרומער וואונש. דער תורה אידעאל דארף אויספילען די חדרי-חדרים פון אונזער נשמה און עס דארף דינען אלס ליכט פאר אונזער ארבייט אין דער געגענווארט און אין דער צוקונפט. אין דעם מרכז און היקף פון אידישען לעבען האט תורה פארנומען שטענדיג דעם אויבען-אן. דער גלות מיט תורה פיהרט צו גאולה. דער גלות אהן תורה פיהרט צו חורבן. ארץ ישראל מיט תורה איז א גליק. ארץ ישראל אהן תורה איז, חלילה, אן אומגליק.

מיט יאהרען צוריק זיינען מייסטענס פון אונזערע חברים באשטאנען פון בני-תורה און לומדי-תורה. דאס זיינען געווען אידען וועלכע זיינען אויפגעוואקסען געווארען אין ישיבות, בתי-מדרשים און חסידישע שטיבלאך און איינגעזאפט אין זיך דעם רוח היהדות. די בני-תורה ווערען וועניגער, וועניגער. אפטמאל באקלאגט מען זיך, אז מאנכע פון די עולם נאך ארץ ישראל זיינען יורדים אין רעליגיעזען זין. און וואס איז מכת אונזער גייסט יגער ירידה אין דינען שעהנעם גלות? מוזען מיר דעריבער, אלס רעליגיעזע ציוניסטען, ביי וועמען תורה איז א לעבענס-פראגע, קאנצענטרירען אלע כחות

פאר חזוק התורה, פאר למוד התורה, אין דעם באשטעהט אונזער קולטורעלע פראגראם.

#### ד.

אין פארלויף פון יאהר האבען מיר אנגעווענדעט אלע מעגליכע כחות צו צעמענטירען אונזער ארגאניזאציע. א שטארקע אגיטאציע איז אנגעפירט גע- ווארען אין אלע טיילען פון לאנד. עס זיינען דערגרייכט געווארען געוויסע רעזולטאטען, אבער ווייט פון זיין צופרידענשטעלענד. לויט די פראפאזיציע פון ארבייט און ענערגיע האבען די רעזולטאטען געדארפט זיין גרעסערע. נומעריש און ארגאניזאטאריש זיינען מיר ניט דער כח וואס מיר האבען געקענט זיין, נאך אזוי פיעל יאהרען פון אגיטאציע און פראפאגאנדא.

אפשר איז אין דעם שולדיג אונזער מענשען-מאטעריאל. דער קלאס איד וועלכער שטייט אין אונזערע רייען איז, לכל הדעות, דער שעהנסטער טיפ. דער ארטאדאקסישער עלעמענט איז דורכגעדרוגען מיט דעם גייסט פון תורה, טראגט אויף זיך דעם סבל הירושה פאר דור-דורות, קומט צו ארגאניזאציענס- פראגען, פעהלט איהם די פארשטענדעניש און באוואוסטזינגיקייט. די ראדיקאלע אידען זיינען אין דעם פרט אין א מעהר גליקליכער לאגע. זיי פארשטעהן די חשיבות און די נויטיגקייט פון אן ארגאניזירטער אידישער געזעלשאפט. ליידער זיינען מיר, ארטאדאקסישע אידען, נאך ניט מסוגל דערצו, און דאס איז איינע פון די סיבות וואס ניט נאר דער מזרחי, נאר אלע אנדערע ארטאדאקסישע קערפערשאפטען זיינען ארגאניזאטאריש שוואך. וואלטען מיר דעם עלעמענט- טארישען אלף-בית פארשטאנען, וואלט דער מצב פון דער ארטאדאקסישער אידישקייט געווען פיעל שטארקער און פעסטער.

דערצו קומט אויך די מאטעריאליסטישע אומגעבונג וועלכע האט אפ- געטויט אין אונז דעם פייער פון אידעאליזם און די גרייטקייט צו בריינגען קרבנות פאר אונזער אידעאל. עס דערמאנט די ערשטע אידעאלע יאהרען פון מזרחי אין אמעריקע. פאר אונזערע אויגען שוועבען די פאטריארכאלישע געזיכטער פון די עלטערע רבנים אין יענער צייט. וועלכע תהלהבות האט דאמאלסט געהערשט? וועלכע קרבנות האט יעדער רב דאמאלסט געבראכט? די ערשטע רבנים האבען אויפגעבויט די ישיבה ר' יצחק אלחנן, ישיבת רבנו יעקב יוסף,

דעם סענטראל רעליעף, דעם עזרת תורה, דעם בית מדרש לתורה, די ישיבות קטנות, די מזרחי ארגאניזאציע, און דעם גאנצען רעליגיעזען אידישען לעבען אין דיזער לאַנד.

פרעגען מיר מיט דער פולסטער פאָראַנטוואָרטליכקייט: וואו זיינען די יונגע רבנים? וואו איז זייער אידעאָליזם? וואו איז זייער פייער? און וואו איז זייער יוגענטליכע באַגייסטערונג?

מיר מוזען, קודם כל, שטארקער מאַכען די מזרחי באַוועגונג דאָ אין לאַנד, און איר פאָרגרעסערען מיט טויזענדער און טויזענדער מיטגלידער. אונזער קראַפֿט ליגט אין אַרגאַניזאַציע. מיר מוזען אויך זעהר ערנסט טראַכטען וועגען דער גאָהנטער צוקונפט פון אונזער באַוועגונג. נייע יונגע כחות דאַרפען אַרייַנגעצויגן ווערען אין יעדען שטאַדט און שטעטטעל בכדי אַז אונזער אַרבייט זאָל קענען פאָרטגעזעצט ווערען מיט דעם פולסטען שוואונג.

\*\*\*

מיר קומען זיך צוזאַמען אין אַ שווערער צייט. די הימלען זיינען מיט שוואַרצע וואַלקענס באַדעקט. מיר הערען דעם ווייגערשטיי פון מיליאָנען אידען, וועלכע ליידען, קעמפען און ראַנגלען זיך מיט די ברוטאַלע רוצחים און מערדער. צו „אחינו שבגולה“, די רעליגיעזע אַנטיסעמיטן פון רוסלאַנד און אומגליקליכע נרדפים פון דייטשלאַנד שיקען מיר אַ וואָרט פון טרייסט און דערמוטיגונג: אַחֵים לְצָרֵה! בְּצָרָתְכֶם לָנוּ צָר!

און צו „אחינו שבדרום“ — דער העלדישער קעמפּענדער ישוב אין ארץ ישראל — זאָגען מיר: מיר שעצען אַייערע יסורים און קרבנות. מיר זיינען אַיך מקנא. איהר האָט זוכה געווען צו לעבען אין ארץ ישראל און צו ליידען פאַר ארץ ישראל. מיט אַייער העראַאישען קאַמף באַשיצט איהר דעם אידישען כבוד און פאַרשטאַרקט אונזער קיום. אַייער העלדישע פאַרטיידיגונג גיט אונז מוט און האַפנונג פאַר אַ פרייע און ליכטיגע צוקונפט פאַר אַיך און פאַר דעם כלל ישראל.

דער אמת איז מיט אונז, דער צדק איז מיט אונז — „ציון במשפט תפדה ושבֿיה בצדקה“.

## ערב און נאך מלחמה פראבלעמען

### א.

מיר זיינען געוואוינט צו דערמאנען ביי יעדער צוזאמענקונפט, אז דער אידישער מצב האט דערגרייכט די ערגסטע מדרגה. היינט צו טאג איז עס א ביטערע ווירקליכקייט, דאס שרעקליכסטע איז, וואס די ברייטע וועלט ווייסט ניט פון אונזער גרויסען אומגליק. ווען די ברוטאלע נאצי־רציחות וועלען אמאל אויפגעדעקט ווערען וועט די וועלט אויפציטערען פון די גרויזאמע שוידערליכקייטען. צענדליגע טויזענטער אידען זיינען צום טויט פארפייניגט. הונדערטער טויזענטער זיינען אויסגעריסען פון זייערע היימען און ראנגלען זיך צווישען לעבען און טויט. אלע לעבענס יסודות פון די מיליאנען אידען אין די אייראפעאישע לענדער זיינען צעשטערט און פארניכטעט.

א סימבאל פון אידישע ליידען זיינען די 220 טויזענט פוילישע אידען מיט געלע לאטעס וואס זיינען פארשקלאפט געווארען אין נאצי־דייטשלאנד; די פארוואגעלטע שיפען וואס וואנדערען ארום אויף אלע שבעה ימים מיט טויזענטער געפייניגטע אידען; די צעזייטע און צעשפרייטע אידישע קינדער וועלכע זיינען אפגעריסען געווארען פון זייערע עלטערען; און די הונדערטער און טויזענטער תלמידים מיט זייערע גרויסע ראשי־שיבות, די מאורי־הגולה, וועלכע זיינען פארטריבען געווארען צוזאמען מיט די מרכזי־התורה און וואל־גערען זיך ארום אין פארשיידענע קהלות היימלאז און הילפלאז.

א גרויסע תפלה רייסט זיך ארויס פון אלעמענס הערצער: רבונו של עולם! העל אלה תתאפק, תחשה ותעננו עד מאד? עד מתי? עד מתי?  
רעדט מען וועגען מורא־דיגען מצב פון די אידען אין אייראפא מוז א

---

רעדע ביי דער 23טער קאנפערענץ.  
י"א אייר, ה'ת"ש, באַלטימאָר.

באזונדער וואָרט געזאָגט ווערען וועגען רוסישען אידענטום. שוין יאָרען לאַנג אַז מיר האָבען פאַרגעסען דעם שארית הפליטה. — דער פאַרבליבענער אידישער קבוץ אין סאָוועטען-רוסלאַנד. די אידישע פרעסע פאַרשווייגט די גאַנצע צייט; די אידישע מנהיגים, די געזעלשאַפטליכע טוער מאַכען זיך ניט וויסענדיג; ביי עפענטליכע פאַרזאַמלונגען ווערט, בשווג אָדער במזיד, וועגען דעם אַ וואָרט ניט דערמאָנט. קיינעם ווילט זיך ניט געשטעמפּעלט ווערען אַלס „רעאַקצאַ-נער“ און אַלס „שונא“ פון דער „נייער סאַציאַלער אָרדנונג“.

אמת, אין עקאָנאָמישען זין זיינען מעגליך די צוויי מיליאָנען אידען אין רוסלאַנד פריי, אָבער אין רעליגיעזען און נאַציאָנאַלען זין זיינען זיי בוכשטעבליך פאַרשקלאַפט. די רוסישע אידען זיינען די מאַראַנען און אַנוסים פון היינטיגען דור. ווי אזוי קען מען אזאָ ביטערען מצב פאַרשווייגען?

שווער איז צו געפינען אַ טרייסט וואָרט! נאָך שווערער איז צוצוקוקען מיט וועלכער פאַסיוויטעט מיר באַציען זיך צו דער היינטיגער טראַגעדיע. אנשטאַט אויפטרײסלען די אויסערליכע וועלט באַנוצט מען זיך מיט די זעלבע פחדנות-מעטאָדען ווי מיט יאָרען צוריק, מען דערשטיקט און מען פאַרשווייגט אידישע צרות. וועלכען מאַראַלישען רעכט האָבען מיר צו דערשטיקען דעם קול דמ־אחינו?

פאַראַיאָרען ביי דער קאָנווענשאַן אין אַטלאַנטיק סיטי זיינען מיר געשטאַנען ערב דעם פּרסום פון דעם טרויעריגען באַוואוסטען „ווייסען-בוך“. היינט שטייען מיר ביים דורכפירונג פון „ווייסען בוך“. ביידע מעקדאָנאַלד'ס גזירות — די גזירה אויף אידישע עליה און די גזירה אויף לאַנד-קויף האָבען אונז געטראַפּען ווי מיט אַ מעסער אין האַרצען. דיזע גזירות זיינען אַכזריות/דיג ניט נאָר ווייל מיט זיי ווערט געמאַכט אַ אַטענטאט אויף דער הייליגסטער נאַציאָנאַלער האַפּ-נונג, נאָר ווייל די רשעות ווערט באַגאַנגען אין אַ צייט ווען אונזער פאַליטישער סטאַטוס אין דער וועלט איז געפאַלען און ווען מיר שטייען ביים בוכשטעבליכען אונטערגאַנג פון גאַנצען אייראָפּעאישען אידענטום. דוקא אין אזאָ ביטערע תקופה פון פאַרטיליגונג און חורבנות האָט מען זיך צוגעאַיילט מיט גזירות וועלכע זיינען די שאַרפסטע קוילען אין דעם צובלטיגטען אידישען אָרגאַניזם.

דער אַכזריות/דיגער אַקט קען ניט פאַרשווייגען ווערען, מיר טאָרען ניט אויפהערען שרייען און פראָטעסטירען. מיר זיינען אַן ערליך פאַלק מיט ערליכע כוונות. מיר זיינען לאַיאַל צו די דעמאָקראַטישע מדינות וועלכע שטייען איצט

אין א בלוטיגען קאמף מיט דער ממשלת-ודון. צוזאמען מיט די דעמאקראטישע מדינות זיינען מיר מתפלל אז דער טיראנישער נאציזם זאל אפגעווישט ווערען פון דער ערד. אבער זאל מען צו דער זעלבער צייט ניט באטריגען און בא' עולה'ן א שוואך פאלק וועמען דער ברוטאלער היה'שער נאציזם האט אמשווער-סטען געטראפן. עס איז מעהר ווי אן אבסורד צו קעמפען פאר דער זעלבס-שטענדיגקייט פון שוואכע קליינע מלוכות און באגלייך מיט דעם צוצעברעכען די האפנונג פון א פארשקלאפט פאלק. "רוממות אל בגרונם וחרב פיפיות בידם". זאל פון דיזער נאציאנאלער פארזאמלונג, וואו עס זיינען פארזאמעלט די רעליגיעזע שליחים פון אמעריקאנער ארטאדאקסישען אידענטום, ארויסגיין א מעכטיגער געשריי פון פראטעסט און ענטריסטונג געגען אלערליי פארמען פון גזירות וועלכע זיינען עלול צו פארואנדלען די נאציאנאלע אידישע היים אין א צארישער אדער נאצישער געטא; זאל פון דיזער בימה געשיקט ווערען א שטארקער אויסדרוק פון טיפער דאנקבארקייט צו אונזערע ליבעראלע פריינד אין ענגלישען פארלאמענט וועלכע קעמפען אונזער קאמף און פארטיידיגען אונזערע היסטארישע תביעות; און לאמיר באזונדערס שיקען די הארציגסטע ברודערליכע באגריסטונג צו אלע טיילען פון ישוב און אויסדריקען זיי אונזער סאלידאריטעט און אונזער גרייטקייט צו העלפען זיי מיט אלע מעגליכע מענש-ליכע כחות.

## ב.

יא! מיר טארען דיזע שרעקליכע עולה ניט פארשווייגען. מיר מוזען פראטעסטירען, אויפשטורמען דאס ביסעל מענשליכע געוויסען. אבער די שאלה שטעלט זיך: געגען וועמען זאלען מיר פראטעסטירען פריער? געגען די אויסענ-ווייניגסטע שונאים, די שונאים פון דער וועלט, פון דער מענשהייט, פון אידישען פאלק, פאר זייער אכזריות/דיגקייט, און פאר זייער גלייכגילטיגקייט צו אונזער ביטערען גורל? אדער צי זאלען מיר פילייכט פראטעסטירען געגען זיך זעלבסט, געגער אייגענער שוואכקייט, אייגענע פאסיוויטעט און אייגענע הילפלאזיגקייט? זאלען מיר פראטעסטירען געגען דעם פארזוך אויסצולעשען די איינציגע אידישע האפנונג — ארץ ישראל? אדער צי זאלען מיר פראטעסטירען געגען די עלע-מענטען ביי וועמען דער גלות איז עד היום נאך ניט אויסגעריסען פון זייערע הערצער און ציטערען פאר דעם ווארט „ארץ ישראל" אפילו ווען די שווערד ליגט אויפ'ן האלד?

עס איז אן אפגענער טוד, און א שטילער ארגאניזירטער קאמף ווערט אנגעפירט אין געוויסע יאהודישע קרייזען געגען ארץ ישראל. זעהר טרעפליך האט א באקאנטער ציוניסטישער פירער באמערקט „און שווער איז דער אידישער קריזיס אין ווארשע, אבער נאך שווערער איז ער אין ניו-יאָרק“. פאר א באַיקאט אויף דייטשלאַנד האָבען די דאָזיגע העררן געציטערט, אָבער אַ באַיקאט אויף ארץ ישראל, דאָרויף זיינען זיי מסכים...

„וגדול הכאב מאד וגדולה מאד הכלימה — ומה משניהם גדול? —

אמור אתה, בן-אדם!“

גרויס איז די חרפה צו דערציילען וועגען דער משונה'דיגער באַציהונג מצד די רייכע יאהודישע קרייזען צום פאראייניגטען אידישען אפיל. מאַנכע פון זיי האָבען זיך געאַמפערט און ניט געוואָלט אָננעמען קיין אַפיציעלען אָמט אין דער פירערשאַפט נאָר צוליב ארץ ישראל.

וואָסען לאַנג האָט מען זיך געדונגען וועגען די פראַצענטען פאַר דעם פאראייניגטען ציון אפיל. די גלות-עלעמענטען האָבען אויסגעפירט זייערע: ארץ ישראל קריגט בלויז 25 פראַצענט ניט קוקענדיג וואָס ארץ ישראל איז דער איינציגער רעטונגס-פונקט פאַר דעם שארית הפליטה פון אידישען פּאָלק. פאַר די פופציג אָדער זעכציג טווענד אידישע פליכלינגע וואָס געפינען זיך אין ניו-יאָרק קריגט מען אַ סך און אַ סך מעהרער ווי פאַר דעם גאַנצען ארץ ישראל-דיגען ישוב פון אַ האַלבען מיליאָן אידען.

די ליבעראַלע גוים האָבען פאַררופען אַ קאָנפערענץ אין וואַשינגטאָן צו נאָרען פאַר די אידישע פליכטלינגע. וועגען אַלץ האָט מען דאָרטען גערעדט; אַלע פליכטלינגס-פונקטען האָט מען דערמאָנט: אַלאַסקאַ, פיליפינס, סט. דאָמינגאָ, טאַנגאַניאַקאַ, און וואָס ניט. אָבער וועגען ארץ ישראל האָט מען אַ וואָרט ניט דערמאָנט. אויך דאָרטען האָט זיך געשפירט דער אַיינפלוס פון די אַסימילאַטאָרישע פחדנות'דיגע גלות-אידען. אמאָל האָבען זיי דעם קאמף געגען ארץ ישראל געפירט אָפּען, בפרהסיא; היינט טוען זיי עס די שוועכלינגע, שטילערהייט.

מיר שטייען אויף די חורבות פון גלות. אַלצדינג וואָס מיר האָבען געבויט אין די גלות-דענדער איז אָפּגעווישט. די גלות אַנשוואַונג, די גלות פּסיכאָלאָגיע האָט באַקראַטירט. אידען ווערען ווייניגער אין די גלות לענדער, אידישקייט ווערט ווייניגער אין די גלות לענדער; תורה ווערט ווייניגער אין די גלות לענדער. אין געגענזאץ צום גלות האָט ארץ ישראל — דער איינציגער פאַרבלי-

בענער ליכטיגער פונקט — געזיגט אויף אלע פראנטען. אונזער פאליטישער סטאטוס, טראץ אלע שוועריגקייטען, ווערט דארטען שטארקער, די עקאנאמישע פאזיציעס, טראץ אלע שוועריגקייטען ווערען דארטען באפעסטיגטער; מיר האבען אויפגעבויט א גרויסע עקאנאמישע פירערשאפט, שטעט, דערפער, ישובים און אינסטיטוציעס. א אידישע מלוכה אויף א מיניאטורען אופן. אידען ווערען, ברוך השם, וואס מערער אין ארץ ישראל. אידישקייט וואס מערער אין ארץ ישראל; תורה וואס שטארקער און טיפער אין ארץ ישראל.

אבער די גלות-עלעמענטען זיינען בלינד אדער מאכען זיך בלינד. זיי קענען די ליכטיגע ארץ ישראל שטראלען ניט פארטראגען. דער שרעקליכער אידישער טראגיום אין די בלוטיגע איראפעאישע לענדער האט זיי גאר ניט געלערענט...

און דער שמערץ איז פיל גרעסער ווען די אלטע שנאה צום ציוניזם עקזיסטירט נאך אויך אין די קרייזען וועלכע פרעטענדירען שטענדיג: „צו לעזען אלע אידישע פראבלעמען אין דעם ליכט פון תורה“. ערשט ניט לאנג האט א געוויסע פערזענליכקייט פון דעם דאזיגען חדר ארויסגעזאגט די גרויסע „חכמה“, אז דער ציוניזם איז באנקראט, ווייל אויב קליינע מלוכות פאלען, איז דאך א באווייז אז די ציוניסטישע אידעע וועלכע שטרעבט אויפצושטעלען א אידישע מלוכה איז א פאלשע. אין ירושלים און אין לאנדאן זוכען זיי אונטער-צוגראבען אלע יסודות פון ציוניזם סיי כלפי פנים און סיי כלפי חוץ, און אין אמעריקע באמיהען זיך די זעלבע מענשען צו באהאלטען זייערע אמת'ע פאליטישע כוונות אום ארויסצוקריגען געלדער אפילו פון ציוניסטען און מזרחים פאר זייער ארבייט וועלכע איז געצילט דעם ציוניזם צו צעברעכען...

אויף די דאזיגע מענשען מכל המינים איז ליידער מקוים געווארען די אלטע נבואה: „לשוא הכיתי את בניכם מוסר לא לקח“...

## ג.

מיר שטייען פאר א שרעקליכער ערד-ציטערניש. מיר זיינען פארכאפט פון א מבול פון פייער און בלוט. די שאלה איז: וואס זאלען מיר טאן? וואס דארפען זיין אונזערע איצטיגע אויפגאבען?

ערב דער מלחמה איז אונזער ריכט-ליניע געווען: א קאמף פאר דער באלפור דעקלאראציע; צוריק צום מאנדאט; א ברייטע אידישע עליה; א



פרייער-אומבאשרענקטער באדענקן; א וועג צום ים; א לעגאליזירטע אידישע הגנה. די דאזיגע ריכטליניע איז אקטועל ביי היינטיגען טאג.

ערב דער מלחמה האט מען אין ציוניסטישע קרייזען געדעט וועגען א אידישער וועלט-קאנפערענץ; וועגען א נאציאנאלער הלואה, וועגען א פאליטישער אקציע אין אמעריקא, און לעצטענס, וועגען אן אינערליכען שלום און גאנצקייט אין דער ציוניסטישער באוועגונג. אויב די דאזיגע פראבלעמען זיינען וויכטיגע געווען דעמאלט, על אחת כמה וכמה — ווי וויכטיג זיי זיינען פאר אונז איצט, די מלחמה וועט אמאל קומען צו א סוף און לאמיר האפען א זיגריכען סוף פאר די דעמאקראטישע מדינות איבער דער מאכט פון רשעות און בארבאריסם. א נייע וועלט וועט געבויט ווערען. מיר מוזען שוין אנהייבען צוגרייטען זיך פאר דעם פאליטישען קאמף פאר א זעלבסטשטענדיגע נאציאנאלע היים אין אונזער אייגענער לאנד. מיר מוזען אוועק שטעלען די מאקסימאלסטע פאדערונגען און ניט באנוגענען מיט קלייניגקייטען.

עס פרייט אונז מיטצוטיילען, אז די עמוירדזשענסי קאמיטע פאר ציוניסטישע ענינים, פון וועלכער דער מזרחי איז א וויכטיגער טייל, האלט איצט ביים צוגרייטען אזא פאליטישע אקציע. מיר האבען געשאפען א פאראייניגטען ציוניסטישען פראנט בכדי צו באשיצען אונזערע פאליטישע רעכט אין ארץ ישראל. די זעלבע קאמיטע האט אויך גענומען אויף זיך די איניציאטיווע פון דורכפירען א פאלקס-הלואה וועלכע איז א לעבענס-רעטונג פאר ארץ ישראל. עס איז פון קאלאסאלע וויכטיגקייט, אז די קאנווענשאן זאל שענקען דיזער פראגע די ערנסטע-טיפסטע אויפמערקזאמקייט.

די מזרחי קאנווענשאן דארף אויך לאזען הערען א שטארקען רוף, אז א סוף זאל געמאכט ווערען צום ברודער-קריג אין דער ציוניסטישער מחנה. בעת מיר זיינען ארומגערינגעלט מיט אזוי פיל דרויסענדיגע שונאים קענען מיר זיך ניט דערלויבען אן אינערליכען קאמף וועלכען דעמאראליזירט די ציוניסטישע באוועגונג און שוואכט אפ אונזערע פאליטישע און עקאנאמישע פאזיציעס.

#### ד.

„אם ראית דור שצרות רבות באות עליו — צא ובדוק“...

מיר שטייען אין א תקופה פון מורא-דיגער רשעות. די פינסטערע כחות האבען געקראגען די שליטה. דאס איז א שעת חירום פאר דעם קיום פון דער

אידישער אומה און פאר דער קיום פון אידישקייט. די רשעים פון דער וועלט ווילען ביידען פארניכטען.

וואס שטארקער די רשעות איז זיך מתגבר שטארקער דארף אויפפלאמען אין אונזערע הערצער די מקורות פון רעליגיעזער קדושה. די אידעאלען פון אונזערע נביאים און די געטליכקייט פון אונזער תורה.

אין א צייט פון מלחמה, זאגט דער חפץ חיים זצ"ל, קען זיך דער נידריג-סטער מענש דערהויבען צו דער העכסטער מדריגה. אין דיזער פינסטערער תקופה פון מענשליכער דעגראדירונג און אידישער שפלות מוזען מיר זיך זעלבסט דערהויבען. אלע גייסטיגע אידישע כחות דארפען מאביליזירט ווערען בכדי צו דערהאלטען די אידישע אמונה, אידישען בטחון און אידישען האפנונג. אונזערע גערויפטע ברידער מעבר לים מאכען דורך א העראיאישע תקופה. לאמיר זיי אנטקעגען קומען מיט העראיאישע מעשים פאר הצלת העם, חזק התורה ובנין הארץ.

## די נייע דרכים פאר'ן ציוניזם

א.

מיר קומען זיך צוזאמען אין אן ערנסטער שעה. עס געפינען זיך דא שליתים פון אלע טיילען לאנד: פון מזרח און מערב, צפון און דרום. עס זיינען זיך צוזאמען געקומען די בעסטע זיהן און טעכטער צו באראטען זיך ווי צו היילען די וואונדען פון אונזער פאלק. מיר באגריסען אייך, טייערע חברים, און זיינען מתפלל אַ האַרציגע תפלה יהי רצון שתשרה שכינה במעשי-ידינו! אין אנדערע צייטען, און אונטער אנדערע אומשטענדען וואָלט די היינטיגע קאָנווענשאָן געווען די פייערליכסטע. ס'איז אַ יובל קאָנווענשאָן. דרייסיג יאָר פרוכטבארע אַרבייט פאַר תורה, פאַר אידישקייט, פאַר ארץ ישראל. מיר קומען מיט אַ רייכע פאַרגאַנגענהייט פון גרויסע מעשים אויף אלע געביטען פון אידישען לעבען. מיר האָבען מיט וואָס צו שטאַלצירען. אונזער רעקאָרד אין אַמעריקאַנער אידענטום איז אַן אָפּענער. אין די דריי צענדליגע יאָר האָבען מיר געהאַט פאַרשידענע צייטען: ירידות און עליות, געווינסען און פאַרלוסטען, — אָבער כסדר געשטאַנען אויף דער וואַך, געקעמפּט, געאַרבייט און נישט געלאָזען דעם אידישען לעבען שטיין אויף איין אָרט.

אַ גרויסע שמחה וואָלט היינט ביי אונז געווען — ווייל, אַ חוץ דעם יובל-פייערונג, האָט אונזער קאָנווענשאָן אַ ספּעציפישע גרויסע באַדייטונג, אַ היסטאָרישע באַדייטונג. מיר האָבען דעם כבוד צו האָבען מיט זיך דעם בחיר-האומה, דעם מורה-דרך פון אידישען פאלק, דער שטאַלץ פון היינטיגען דור און פון פילע אנדערע דורות — רבא דעמא ומדברנא דאומתיה — דער רב-ראשי פון ארץ-ישראל, הרב ד"ר הרצוג שליט"א. דאָס אַליין איז גענוג אַז די קאָנווענשאָן זאָל זיך דערהויבען אויף דעם העכסטען שטאַפּעל פון שמחה.

רעדע ביי דער 24טער קאָנווענשאָן.  
כ"ה אייר, תשי"א, אַטלאַנטיק סיטי.

התלהבות און קדושה. מיר באגריסען אים מיט ווארימער האַרציגקייט און מיט דעם גרעסטען יראת־הכבוד וואָס אַזאָ מנהיג בישראל פאַרדינט. נישט קיין צופאַל וואָס זיין ערשטער אַרויסטריט איז געווען ביי אונזער וועד־הפועל, און אַז זיין געזעגענוגס־דעזע זאָל אויך זיין ביי אונזער איצטיגען צוזאַמענפאַר, — נישט קיין צופאַל איז דאָס, ווייל דער רב־ראשי פאַרקערפערט אין זיך דעם גאַנצען „אני מאמין“ פון מזרחי, זיין גאַנצער מהות, זיין גאַנצע מחשבה, זיין גאַנצע אידעאָלאָגיע איז כולו מזרחי.

הרב הרצוג איז דער רב־ראשי פון כלל־ישראל — אָבער די אינטערעסען פון כלל־ישראל זיינען דאָך אויך די אינטערעסען פון מזרחי... דורך דער צייט פון זיין פאַרוויילונג האָבען מיר דורכגעמאַכט אַ שווערען נסיון. מיר האָבען געשטיקט אין זיך דעם מזרחיזם. געהיט זיך נישט צו לייגען אויף אים דעם שטעמפעל פון פאַרטייאישקייט, ווייל ער איז דאָך דער רב פון אַלע פאַרטייען. אָבער דער סוד איז באַוואוסט פאַר אַלעמען אַז די אמת'ע מקורבים זיינע, וועלכע האָבען זיך גרופירט אַרום אים, געזאָרגט פאַר זיין באַקוועמליכקייט, געציטערט פאַר זיין געזונט, און אויך שטענדיג געטראַכט ווי אַזוי העלפט מען זיין הייליגע שליחות — זיינען בלויז געווען אונזערע חברים, די מזרחים...

מיר האָבען געשטעלט צו זיין דינסט דעם גאַנצען אַפּאַראַט פון אונזער אַרגאַניזאַציע. מיר האָבען אויך געשטעלט צו זיין הילף אונזער זעהר חשוב'ן סעקרעטאַר הרב קירשבליוו וועלכער האָט אים געדינט מיט ליבע און איבער־געבענהייט. און ווען מיר באַגריסען דעם רב־ראשי, פאַרגעסען מיר אויך נישט צו באַגריסען זיין חשוב'ע לעבענס־באַגלייטערין, אשת חבר כחבר, די מלומדת, משכלת ומצוינת, הרבנית שרה הרצוג, פרעזידענטין פון די מזרחי פרויען אַרגאַניזאַציע פון ארץ ישראל. זיי פאַרען צוריק אַהיים. זיי קענען דאָ נישט זיצען רוהיג. עס ציט זיי אַהין צו — צו דעם לאַנד פון אַלע אונזערע האַפענונגען. נעמט צו די האַרציגע ברכה פון דער קאָנווענשאַן. ה' יצליח דרככם ויביאכם לחיים ולשלום אל המנוחה והנחלה!

די קאָנווענשאַן האָט אויך דאָס גליק צו האָבען אַלס גאַסט, איינעם פון די גדולי־הרבנים פון אייראָפּא, אַ גדול בתורה, בדעות ובמעשים, אַ גלענצענדער אידישער פירער און קעמפּפער פאַר'ן פּוילישען אידענטום. הרב ר' יצחק רובינשטיין פון ווילנא. דרייסיג יאָר נאַכאַנאַנד איז ער געשטאַנען אין די פאָדער־שטע רייען פון קאמף פאר דעם אידישען קיום. ווען מען וועט שרייבען די

הערצאישע געשיכטע פון די אידען אין פוילען, אידען פון ווילנא, וועט מיט שטאלץ דערמאנט ווערען דער נאמען פון אונזען גרויסען חבר און מזרחי-פירער, הרב רובינשטיין.

מיר באגריסען אויך די אנדערע געסט און חברים, ד"ר אייזענשטאט פון פאריז, ד"ר ווייס פון ווארשא, הרב סגלוביץ און ד"ר ניימאן פון ברויסעל. איר זייט אונז וועלקאמען טייערע חברים.

## ב.

אונטער אנדערע אומשטענדען וואלט די היינטיגע קאנווענשאן דורכ- געדורנגען געווען מיט א יובל'דיגען גייסט. אבער, לידער, לידער, שבת משוש לבנו, נהפך לאבל מחולנו. א יאר פון חורבנות, א יאר פון מורא'דיגע אומגליקען.

פון פאר א יאריגער קאנווענשאן ביז דער היינטיגער האבען גרויסע איבערקערענישען פאסירט איבער דער וועלט בכלל און אין אידישען לעבען בפרט. דאס איז אן צווייפעל געווען די טראגישסטע תקופה אין דער אידישער געשיכטע. די פרשה פון אידישע לידען איז פארטאפעלט און פארגרעסערט. דער אידישער שיקזאל איז א סך ביטערער ווי פאר יארען דורך דעם וואס די אויסזיכטען און די פערספעקטיווען זיינען זעהר און זעהר טונקעל.

ריידענדיג וועגען אידישען מצב האט א באקאנטער אידישער פירער פעסטגעשטעלט: „אז פון דעם פילאנטראפישען שטאנדפונקט איז די אידישע סיטואציע היינט ערגער ווי מיט צוויי דריי יאר צוריק, אבער פון דעם פאליטישען שטאנדפונקט איז די סיטואציע פיעל בעסער“.

און זיין באהויפטונג האט ער באגרינדעט אומגעפער אזוי. ווען מינכען זאל געווען בלייבען דער באזיס פון דער וועלט-פאליטיק, וואלט דאמאלט די אידישע לאגע געווען א האפנונגסלאזע, א פארצווייפעלטע, וויל דער מינכענער אפמאך האט געמיינט אז די דעמאקראטישע מדינות זוכען צו קומען צו א פארשטענדיגונג מיט דעם היטלעריזם און אז זיי נעמען אן דעם נאציזם אלס א וועלט אנשויאונג. דאס וואלט געמיינט אז מיר אידען זיינען אויסגעשלאסען פון אלע מענשליכע רעכט. איצט ווען די דעמאקראטישע פעלקער שטייען אין מלחמה, זיינען מיר נישט איזאלירט אין אונזער קאמף קעגען היטלעריזם וועמענס קרבנות מיר זיינען די ערשטע געווען. איצט זיינען מיר א טייל פון דער וועלט

דעמאקראטיע קעמפפענדיג צוזאמען מיט זיי, און טיילענדיג זייער גורל אין צוקונפט.

מיר וואלטען וועלען טיילען דעם אפטימיזם פון דעם דאזיגען פירער וועדכער איז נישט קיין יחיד אין דיזער אויפפאסונג, אבער די רעאלע פאקטען קומען און צייגען דעם היפוך. דארפען מיר נישט אויפווייזן צום הונדערטען און איין מאל אז מיר, אידען שטייען פאראייניגט מיט דער מאקסימאליסטער מאס פון אפפערווייליגקייט אין דעם פארביטערטען קאמף געגען דער ממחלת זון, וועמענס הויפט-כונה איז נישט נאר חרוב צו מאכען די דעמאקראטישע יסודות פון דער וועלט, נאר הויפטזעכליך אויסצוראטען און פארניכטען דעם אידישען קיום און די אידישע אידעאלען. וועגען דעם אידישען צד, וועגען אונזערע קרבנות, וועגען אונזערע מסירות נפש איז נישט וואס מוסיף צו זיין. באדד ביים מדחמה אויסברוך מיט א יאר צוריק, האבען מיר אנגעבאטען די דעמאקראטישע מדינות צו ארגאניזירן א פרייוויליגע אידישע ארמיי וועלכע זאל קעמפפען זייט ביי זייט מיט די ענגלישע חיילות געגען דעם געמיינזאמען שונא פון דער מענשהייט.

די פראגע איז בלויז: צי זיינען מיר אויך איצט נישט געבליבען אינאדערט אין אונזער קאמף? צי פילען די דעמאקראטישע מדינות אונזער טיפען פאלקס-צער? צי באגרייפען זיי אונזער אומפארגלייכבארען אומגליק? און צי זיינען זיי גרייט צו ענטפערען אויף אונזער אנבאט פאר א פאראייניגטען קאמף? מיר זיינען געשטראפט מיט א דאפעלטען טראגיום. פון איין זייט — פיזישע ליידען, גייסטיגע ליידען, היימדאזיגקייט, שוואלדאזיגקייט, מיליאנען פליכטלינגע, פארלוירען אלע מענשליכע רעכט, פונקט ווי מיר וואלטען געווען די אויסגעשפיגענע פון דער וועלט. און פון דער צווייטען זייט — איז די דעמאקראטישע וועלט טויב צו אונזערע געשרייען.

ניין! וויפיל מיר זאלען נישט וועלען מלמד זכות זיין אויף דער דעמאקראטישער וועלט טארען מיר אבער נישט פארמאכען די אויגען פון דער ווירקליכקייט, מעג עס ווי ביטער זיין, מעג עס ווי וועה טאן. פאר אונז איז קלאר ווי דער טאג אז נישט נאר פילאנטראפיש נאר אויך פאליטיש איז אונזער סיטואציע א סך און א סך פארערגערט, ווייל די דעמאקראטישע פעלקער זיינען פארטוהן אין זייערע אייגענע פאליטישע און עקאנאמישע דאגות, און די יסורים — ראנג-דענישען פון אידישען פאלק זיינען ביי זיי ווייניגער ווי א טפל ...

## ג.

אין אייראָפּא גרייט מען זיך שוין סיי מצד די ברוטאַלע פינסטערע לענדער און סיי מצד די דעמאָקראַטישע-ליבעראַלע לענדער צו דער „נייע אַרדנונג“ וואָס דאַרף קומען נאָך דער מלחמה. אויב חלילה וחלילה די וועלט-רשעים זאָלען מנצח זיין — איז גרינג זיך פאַרצושטעלען וואָס די „נייע אַרדנונג“ וועט מיינען פאַר'ן אידישען פּאָלק. אייראָפּא וועט דאָן ווערען דער שפּיעל-פּלאַץ פון דעם נידריגסטען אַנטיסעמיטיזם. פאַר די מיליאָנען אידען וואָס וועלען דאַרפֿען פאַרבלייבען נאָך דער מלחמה וועט עס מיינען נייע פיזישע ענויים און נייע בלוט-פאַרגיסונגען, אַ סך ערגער ווי ביז אַהער.

אַבער לאָמיר האָפען אַז דיזע קאָטאַסטראָפּע וועט ניט פּאַסירען. לאָמיר האָפען אַז דער אַנטשיידענער נצחון וועט זיין אויף דער זייט פון ענגלאַנד. דאָן קען מען אָן ספק דעוואַרטען אַז דער אידישער גורל וועט אין דער „נייער אייראָפּא“ זיין פּיעל גינסטיגער, פּיעל האָפּנונגספולער. די שאלה איז נור: ווי ווייט וועט דיזע גינסטיגקייט דערגרייכען? וועט בכלל זיין אַ מעגליכקייט אויסצורייניגען די פאַרגיפטיגע לופט מיט אַזוי פּיעל האָס געגען אידען אפילו אין די ליבעראַלע לענדער? און ווי ווייט וועלען די דעמאָקראַטישע פעלקער גיין אין זייער אָננעמען זיך פאַר דעם אידישען פּאָלק?

פאַרלויפּיג האָבען מיר נאָך ניט זוכה געווען צו הערען מצד דער ענגלישער רעגירונג וועלכען ס'איז פרעליכען אָנזאָג, וועגען אירע פּאָליסעס פון נאָך דער מלחמה. די רעגירונגס-פירער זיינען שטאַרק רעזערווירט מיט זייערע שלום-צילען סיי לגבי דער וועלט און סיי לגבי אידען. אין די פּאָליטישע קרייזען פון ענגלאַנד וואו מען דיסקוטירט שוין יאָ וועגען דער געפּלאַנטער „נייער וועלט אַרדנונג“, שפּירען זיך ניט די שרעקליכע נויטען פון דער אידישער אומה. די פּראָגע וועגען דער אידישער נאַציאָנאַלער היים, אָדער אפילו וועגען אַ פרייער און ברייטער אידישער עליה נאָך ארץ ישראל, ווערט לחלוטין נישט דערמאָנט. פאַר אַ יאָרען בעת אונזער קאָנווענשאָן אין באַלטימאָר, זיינען מיר געשטאַנען ערב דער דורכפירונג פון „וויסען פאַפיר“, היינט, שטייען מיר ביי דער פּאָליטישער דורכפירונג פון „וויסען פאַפיר“. לאָרד האַליפּאַקס, דער ענגלישער אַמבאַסאַדאָר, האָט ביי אַ פרעס קאָנפערענץ נישט מורא געהאַט צו קאָנסטאַטירען עפענטליך אַז ענגלאַנד האָט שוין דערפילט אירע הבטחות לגבי דער באַלפור דעקלאַראַציע. דאָס אַפּוואַרפען אָדער אַפּלייגען פון דעם פּראָיעקט,

פון גרינדען א פרייוויליגע אידישע ארמיי אין נאך א באווייז אויף וויפיל מען רעכענט זיך מיט דער אידישער לאגע.

געוויס איז עס א דערמוטיגונג צו הערען אז ביים סוף פון דער וועלט מלחמה וועלען די דעמאקראטישע מלוכות גרייט זיין צו לעזען ראדיקאל דעם אידישען פראבלעם. אויף וועלכען יסוד אבער דיזע דערמוטיגונג באזירט? אויף דעם יסוד פון די ביו אהעריגע דערפארונגען? אויף דעם יסוד פון דעם טראגישען "פאטריע" פאל? אדער אויף דעם יסוד פון דער קאלטער-פאר-שטיינערטער תשובה וואס לארד האליפאקס האט געגעבען דער ציוניסטישער דעלעגאציע?

די דאזיגע רייד זיינען ניט קיין פועל-יוצא פון פעסימיזם אדער פאר-צווייפלונג. זיי זיינען געצילט צו פארהיטען אנטוישונג אין דער צוקונפט. מיר טארען זיך ניט לאזען פארפירען פון איבער געטריבענע אילוועס וועגען די "הויכע שטרעבונגען" פון די וועלט-דעמאקראטיעס. אונזער חשבון דארף געמאכט ווערען קלאר און נישטער אין דער ליכט פון די רעאלע פאקטען.

און וואס זיינען די רעאלע פאקטען?

מיר טוען אונזער נאציאנאלען חוב צו ענגלאנד, אבער ענגלאנד טוט ניט איר חוב צו אונז. מיר דארפען מוטיג דערקלערען פאר דער דרויסענדער וועלט אז עס איז אן אבסורד צו קעמפען פאר דעמאקראטיע, צו ריידן וועגען מענש-ליכער פרייהייט, אדער וועגען מינאריטעטען-רעכט פון קליינע פעלקער ווען די עלעמענטארע רעכט פון דעם עס עני ואומלל ווערט עפענטליך געטראטען. דער גורל פון ציוניזם היינט אויף א וואגשאל אויב קיין נייע דרכים וועלען ניט געפונען ווערען.

## ד.

אין וואס אזוינס זאלען די נייע דרכים באשטעהן?

דער ציוניזם מוז נעמען א נייע ווענדונג אין דעם גאנג פון דער פאליטיק. דער קאמפס-פונקט פאר'ן ציוניזם מוז איבער געטראגען ווערען פון לאנדאן נאך וואשינגטאן, דארט וואו עס זיינען פאראן ווארימע סימפאטיען פאר דער ציוניסטישער זאך און צו וועמען לאנדאן וועט זיך מוזען צוהערען. אויב אין די רעגירונגס-קרייזען פון לאנדאן ציטערט מען אויסצו-דריקען א מיינונג אויף וועלכע יסודות די "נייע וועלט" זאל געבויט ווערען.



האט דאך פרעזידענט רוזוועלט אין זיין מעסעדזש צום קאנגרעס אַוועקגעלייגט די פונדאמענטאַלע עיקרים פאר דער נייער אָרדנונג:

„פרייהייט פון וואָרט; פרייהייט צו דינען גאָט יעדער מענטש אויף זיין עטייגער; פרייהייט פון נויט; פרייהייט פון שרעק.“

דאָס זיינען די פיר פרייהייטען וועלכע פרעזידענט רוזוועלט גלויבט, קענען דערגרייכט ווערען אין אונזער צייט, אין אונזער דור. אין דער שטאַט, און אין דער לאַנד וועלכע אַטעמט מיט דער אַטמאָספערע פון אמת'ער פרייהייט, דאָרף אַנטשיידען ווערען דער גורל פון ציוניזם און די צוקונפט פון אידישען פאָלק. מיר מוזען דאָ אויסשפרייטען אַ ברייטע נעץ פון ציוניסטישער אויפקלערונג.

אין די נייע ווענדונג פון דער ציוניסטישער פאָליטיק דאָרף באַשטיין נישט נור אין דעם געאָגראַפישען שטח, נור אויף דער טאַקטיק. אַלס מזרחים, אַלס רעליגיעזע ציוניסטען, מוזען מיר פאָדערען אַז אין דעם פאָליטישען קאָמף פאַר ארץ ישראל זאָל אַריינגעבראַכט ווערען דער רעליגיעזער מאָמענט. דער רעליגיי-זער צוגאַנג, די געטליכע הבטחות דורך די אידישע נביאים קענען האַבען מעהר ווירקונג אין דער גוי'אישער וועלט. דאָס וואָס ד"ר ווייצמאַן קען ניט זאָגען צו לאָרד האַליפאָקס קען עס אָבער יאָ זאָגען דער רב־ראשי פון ארץ ישראל. דאָס וואָס די אידישע אָגענטור וואָגט ניט צו זאָגען דעם היי־קאָמישאָנער, — קען עס יאָ וואָגען צו זאָגען די רבנות־הראשית. דער אויפטריוט פון דעם רב־ראשי אין די מלוכה'שע קרייזען רופט אַרויס דעם שטאַרקסטען רעליגיעזען ציטער, ווייל ער רעדט מיט אַנאָדער צוגאַנג. ער רעדט אין נאָמען פון דער אידישער אייביגקייט, פון דער אידישער געטליכקייט.

אין די דרייסיג יאָר פון מזרחי אין אַמעריקא האַבען מיר דעם רעליגיעזען מאָמענט אין ציוניזם כסדר אונטערשטראַכען. אויף אַלע קאָנגרעסען און עפענט-ליכע אַרויסטרעטונגען האַבען מיר אונזער אמת געזאָגט. עס איז נישט געווען קיין גרינגע אויפגאַבע. עס האָט זיך געפאָדערט אויסערגעווענליכען מוט און קוראַזש צו שטיין אין די געגנערשע פעסטונגען און פאַר די דאָזיגע אמת'ן קעמפּען. מיר האַבען עס געטאָן מיט ווירדע און איבערגעבענהייט. קוקען מיר צוריק אויף די דרייסיג יאָר איז עס פאַר אונז דער גרעסטער מאָראַלישער נצחון!

פון אונזער קאָנוענשאַן דאָרף נאָך אַמאָל קומען דער דאָזיגער אַלטער נייער וואָרט, די אַלטע־נייע־אַריענטאַציע, צו שטאַרקען די רעליגיעזע יסודות

אין ציוניזם וועלכע וועט דינען פאר אונז אלס א שוין-וואנט נישט נור כלפי פנים נור אויך כלפי חוץ.

## ה.

אבער נישט נור אויף דעם שטח פון פאליטיק דארף זיך אונזער ארבייט קאנצענטרירען. מיר האבען פילע אנדערע אויפגאבען. דער ציוניזם האט זינט דעם אנהויב געשטרעבט איינצוברעכען די פעסטונג פון אסימילאציע, און זיך ניט לאזען פארשלינגען פון די כוואליעס פון פילאנטראפיע. די ביידע צילען זיינען נישט דערגרייכט געווארען.

די אסאמילאציע פון היינט איז ניט אזוי שרייענד ווי אמאל, אבער זי איז מעהר געפערליך. זי טוט איר צעשטערונגס-ארבייט שטיל, באהאלטען, אבער ווירקזאם און אגרעסיוו. ציוניזם איז פאר די היינטיגע אסימילאנטען דער זעלבער שרעק-ווארט ווי אמאל, און אידישקייט איז פאר זיי דער זעלבער „אומגליק“ ווי מיט יארען צוריק. אויב זיי האבען אזוי שטארק געציטערט אין יאר 1917 פאר דער באשפור דעקלאראציע ווען ארץ-ישראל איז נאך געווען אן ענין פון טעאריע, ווי גרויס איז זייער מורא איצט ווען ארץ ישראל איז געווארען א הלכה-למעשה. די אסימילאטארישע קרייזען פארשטארקען זייערע פאזיציעס. זיי האבען גרויס איינפלוס אין די פאליטישע אינסטאנצן און ביי א פאסענדען שעת-הכושר וועט מען פון זייערע מעשים הערען. דאס וואס האט פאסירט, פריער מיט דער אפגעבראכענער און נאכער מיט דער באנייטער שותפות אין דער יונייטעד דזשואיש אפיל, איז נישט געווען קיין צופעליגער עפיזאד. דאס איז געווען דער אנהויב פון אן אויסגעבראכענער מרידה געגען דעם ציוניזם צו וועלכער זיי באציהען זיך נאך אלץ מיט ביטול און האס. דער שטילער קאמף פון דער אסימילאציע איז נישט בלויז געגען ארץ ישראל נאר געגען דעם אידענטום אין אלגעמיין, זיי פארגיפטען די אידישע אטמאספערע. א ווארט פון אן אסימי-לאטארישען פירער האט מעהר געוויכט אין דער ניט אידישער ווי אין דער אידישער גאס אפילו צווישען אונזערע ארטאדאקסישע אידען...

די ציוניסטען, טראץ דעם וואס אידעאלאגיש גייען זיי זיך ווייט פאנאנדער פון די אסימילאטאריען, קענען קיין אפענעם קאמף געגען זיי ניט פירען צוליב כמה וכמה טעמים, און באזונדערס צוליב די סאציאלע נאענטקייט וואס עקזיסט טירט צווישען ביידען... דער מזרחי איז די איינציגע ארגאניזאציע וואס דארף

עפענטליך באנייען דעם קאמף געגען די אסימילאטארישע עלעמענטען, וועלכע פארכאפען דעם לעבען אין די אידישע קהלות. אויב מיר וועלען עס ניט טאן, וועט דאס ארטאדאקסישער אידענטום אין אמעריקע טיפער פארזונקען ווערען אין דעם תהום פון רעליגיעזער אומוויסענהייט אין נאציאנאלער דערווייטערונג. די מזרחי שליחים וועלכע באזוכען די פארשיידענע טיילען פון לאנד קענען עדות זאגען אויף וויפיל די געפאר האט שוין דערגרייכט. די אומצעליגע פעלען פון געמישטע הייראטען מאכט שוין מעהר ניט קיין פיינליכען איינדרוק אין געזעלשאפטליכע לעבען. אין פילע טיילען פון דער לאנד איז דאס געווארען א גאנץ געוויינליכע דערשיינונג, שוין אפגערעדט וועגען חילול-שבת, מאכלות אסורות, און די אונטערגראבונג פון די אנדערע תורה-יסודות.

ווי ווייט דער פראצעס פון גייסטיגע ירידה דערגרייכט קען אינסטרירט ווערען דורך דעם טרויעריגען אינצידענט מיט דער זאגענאנטער „הגדה“. ווען געוויסע „ראבייס“ דערלויבען זיך אין היינטיגער צייט אויפצוהויבען א האק אויף די קדשי האומה, איז דאס א בולט'דיגער באווייז ווי ווייט מיר זינקען אין די מ"ט שערי-טומאה. ביי זיי הייסט דאס „רעקאנסטרוקציע“ — און מיר רופען דאס רעליגיעזע כפירה.

אין די משך פון די 30 יאר מזרחי אין אמעריקע, האבען מיר אלע פאזען פון אסימילאציע כסדר באקעמפט אן וועלכע עס איז פשרה אדער ווי תורים. נישט קיין אנגענעמע פאזיציע איז דאס געווען צו שטיין שטענדיג אין דער קאמף-ליניע, וואו מען קוקט אויף אייך מיט ביטול און מען שטעמפעלט אייך פאר „בטלנים“ און „רעאקציאנערען“. אבער דער מזרחי איז זיך זיין וועג געגאנגען — דער וועג פון תורה, דער וועג פון אידישער טראדיציע, און דער וועג פון אידישער פארגאנגענהייט. קיינע ווינטען האבען אונז ניט און וועלען אונז ניט פון דיזען וועג אוועקרייסען.

און פונקט ווי פאר אונז איז א סכנה דעם גייסט פון נאציאנאלער און רעליגיעזער פארליקענהייט. אזוי איז אויך פאר אונז א סכנה אט די טענדענץ וועלכע זוכט צו באזירען דעם אידישער לעבען בלויז אויף איין פונקט פילאנט-ראפיע. דאס לעבען פון א פאלק אנטהאלט אין זיך א סך מער וויכטיגערע פאקטארען ווי רחמנות אדער צדקה. די דאזיגע טענדענץ ציט איר יגיקה פון אסימילאציע.

דאס אמעריקאנער אידענטום שטייט פאר א זייער ערענסטען פראבלעם.

די עלעמענטען וועלכע זייער איינציגע שייכות מיט דעם אידישען פאלק איז נאך דורך דעם צובונד צו „צדקה-געפילען“, מאכען דעם שטארקסטען פארזוך אז די דאזיגע טענדענץ זאל קומען צום שארפטען אויסדרוק. אן ארגאניזירטער צדקה-סיסטעם דורך וועלכע פארדס, קאמיוניטי טשעסס איז ביי זיי דאס געבאט פון דער שעה. איצט גייען זיי א שריט ווייטער. זיי זוכען צו מאנאפאליזירען דעם גאנצען צדקה-אפאראט דורך א נאציאנאלער בודזשעט-קאמיטע. וועט זיי געלינגען דעם דאזיגען פראיעקט דורכצוזעצען, וועט דערמיט אונטערגראבען ווערען דער גאנצער בנין פון ארטאדאקסישען אידענטום. א קליינע גרופע רייכע מענשען, און דערצו נאך אזעלכע וואס זיינען לגמרי ווייט פון רעליגיעזען גייסט און פון די נאציאנאלע אספיראציעס, וועלען ווערען דער דאמינירטער כח צו טאן אלצדינג וואס זיי ווילען. אין די הענט פון אט דער קליינער גרופע וועט ליגען די שטיצע אדער די ניט שטיצע פון די נאציאנאלע אינסטיטוציעס. און אויך די אפשאצונג איבער די ריכטונגען און די אידעאלאגיעס פון די פארשידענע ארגאניזאציעס.

פארלויפג האט מען דעם פלאן ניט דורכגעפירט. א גרויסער טייל פון די לאקאלע צדקה-קאמיטיס האבען עס נידערגעשטימט. דער מזרחי האט דיזע געפאר ניט פארשוויגען. מיר האבען אנגעפירט א שטארקע אויפקלערונג און געווארענט געגען דעם צדקה מאנאפאלי. אבער מען באדארף ווייטער שטייען אויף דער וואך. די פילאנטראפישע שיטה איז נאך ניט באנקראט.

אין די דרייסיג יאר איז דער מזרחי אין אמעריקע געווארען א בויענדער און שאפענדער כח. אין יענער צייט ווען דער מזרחי האט זיך געגרינדעט, האבען אויך אנדערע ארטאדאקסישע ארגאניזאציעס פרובירט איינצובירגערען זיך אין דיזען לאנד. זיי האבען אבער ביז היינטיגען טאג נישט געשלאגען קיין טיפע ווארצלען. דער אמעריקאנער אידישער באדען איז ניט מוכשר פאר אידעען וואס האבען ניט קיין רעאלען באזיס. דער אמעריקאנער איד רעספעקט טירט תורה, גיט אפ כבוד לומדי תורה, שטיצט ישיבות, האלט אויס תלמוד-תורות, בענקט נאך א רעליגיעזער אידישער אטמאספערע, ווי אז ארץ-ישראל זאל געבויט ווערען אויף דעם יסוד פון תורה, אבער צעשפאלטען אין אידישען לעבען אדער אנפירען א צעשטערונגס-פאליטיק, וועט ער קיינמאל ניט טאלערירען. דער אמעריקאנער איד וועט קיינמאל ניט צולאזען, אז דאס וויכטיגסטע און דאס הייליגסטע וואס אידען האבען געשאפען זייט פילע דורות — דער ציוניזם —

זאל צעבראכען ווערען. אזא פארזוך מצד וועמענס עס איז, וועט מורא'דיג באקעמפט ווערען. דער אמעריקאנער איד זוכט די פאראייניגונג פון אידישען פאלק און ניט די צעברעקלונג. דאריבער האט דער מזרחי געפונען א פרוכטבארען באדען אין אמעריקאנער אידישען לעבען ווייל זיין פראגראם און זיינע מעשים זיינען געצילט מקרב צו זיין אידען און נישט מרחק זיין. דער מזרחי האט אין משך פון 30 יאר געפירט און וועט ווייטער אויך פירען א קאמף פאר תורה, פאר שבת, פאר א געזונטען אידישען חנוך און פאר אלע קדשי ישראל, אבער מיט אזוינע מיטלען וועלכע פאסען זיך פאר גאנצע אידען און פאר אמת'ע ערליכע אידען. דער מזרחי איז באזירט אויף דריי הויפט עיקרים: אהבת ד', אהבת ישראל און אהבת ארץ ישראל. און די דריי עיקרים וועלען ביי אונז קיינמאל צעריסען ווערען.

דער מזרחי אין אמעריקע האט אין משך פון 3 צענדליג יאר געדייטעט היסטארישע פארדינסטען אויף דעם געביט פון פארשטארקען און פארטיפען דעם ציוניזם און אים אריינגעבראכט אין אזעלכע מקומות וואו ער האט פריער ניט געקענט דערגרייכען. באזונדערס האט דער מזרחי גרויסע פארדינסטען פאר דעם אויפבוי און אנטוויקלונג פון א דעליגיאטען תורה'דיגען לעבען אין דיזען לאנד. די אלע ישיבות און תלמוד-תורות וואס מיר פארמאגען איצט וואלטען קיינמאל ניט דערמעגליכט געווארען, ווען ניט די גרויסע אויפקלערונגס-פראפאגאנדא וואס דער מזרחי האט אנגעפירט סיי אין שריפט און סיי אין ווארט אין יעדען שטאט און שטעטעל איבער'ן לאנד. יעדע מזרחי פארזאמלונג איז א גרויסע דעמאנסטראציע פאר תורה, פאר אידישקייט און פאר ארץ ישראל. די מזרחי באוועגונג אין אלע אירע צווייגען איז זיך שטארק צעוואקסען. מיר פארצייענען מיט גרויס שמחה דעם ריזיגען וואוקס פון דער מזרחי פרויען ארגאניזאציע. אונזער באוועגונג איז אויסגעוואקסען און מיט איר זיינען אויך אויסגעוואקסען אירע פליכטען און אויפגאבען.

די פראגע איז וואס זאלען זיין אונזערע איצטיגע ריכט-ליניען אין דעם קומענדיגען יאר. מיר וועלען דא דערמאנען בלויז אייניגע פון זיי:

1) דער ערשטער חוב, איז צו געבען די מאקסימאלע שטיצע צו ארץ ישראל. דאס גרויסע הייליגע און היסטארישע ווערק וואס מיר האבען געשאפען אין די לעצטע 30 יאר מיט אזוי פיל מענטשליכע און מאטעריעלע קרבנות. געפינט זיך אין סכנה. מיר האפען אז די דאזיגע סכנה וועט באזייטיגט ווערען.

אבער לעת עתה שטייען מיר אלע מיט קלאפענדע הערצער און מיט טיפע זארג פאר דעם ערנסטען גורל פון אונזער הייליגער לאַנד. ארץ ישראל מוז פאר-טיידיגט ווערען, און דאס קען נאר קומען דורך א שטארקע ארגאניזירטע הילף פון אמעריקאנער אידען. אלס מזרחים האָבען מיר א ספעציפישע אויפגאבע צו זאָרגען אויך פאר דעם רעליגיעזען ישוב, וועלכער שטייט אויס די שווער-סטע נסיונות און ראנגעלט זיך פאר זיין עקזיסטענץ.

(2) אונזער התחייבות צו שאַפען די סומע פון 100 טויזענט דאלאר פאר דעם נאַציאָנאַל פּאַנד פאר דעם „מחלקת החרדים" מוז דורך דעם קומענדען יאָר דערפילט ווערען. די מזרחי אגודות און די אַרטאָדאָקסישע שולען פון לאַנד דאַרפֿען זיין די ערשטע אַרייַנצוואַרפען זיך מיט דער גאַנצער איבער-געבענהייט דיזע פאַרשפּראַכענע קוואַטאַ צו דערגרייכען.

(3) איצט, ווען אַלע תורה-צענטערען אין דער וועלט זיינען חרוב, ווען ישיבות און ראשי-ישיבות וואָלגערען זיך אַרום אויף אלע שבעה ימים, מוזען מיר אויסבויען נייע צענטערען פאר תורה און פאר אידישקייט. מיר מזרחים זיינען געווען און דאַרפֿען אויך אויף ווייטער זיין, די חלוצים פון תורה אין דיזען לאַנד.

(4) די מזרחי ארגאניזאַציע אין אמעריקע דאַרף שאַפען אַ גרויסע קולטור-רעלע אינסטיטוציע ענליך צו „מוסד הרב קוק", וועלכע זאָל באַרייכערען דאָס אמעריקאנער אידענטום מיט נייע רעליגיעזע און ליטעראַרישע שאַפונגען אין אלע שפּראַכען. בכדי צו פאַרטיפֿען תורה-אידישקייט צווישען די ברייטע אידישע מאַסען.

(5) די פראַגע פון אַ יוגענט אַפּטיילונג איז זעהר אַקטועל און אַזאַ אַפּ-טיילונג דאַרף פון אונז באַלד געעפענט ווערען. בכדי צו אַרגאַניזירען די יוגענט-ליכע עלעמענטען אין תלמוד-תורות, ישיבות און קאַלעדזשעס. די אידישע יוגענט וועט דעם מזרחי אידעאל אויפכאַפֿען. אויב מיר וועלען נאָר וויסען ווי אַזוי זייערע יונגע הערצער צו דערגרייכען.

(6) דער ועד-לחזקת-התורה-והיהדות אין וועלכען עס זיינען אָנגעשלאָסען די גדולי הרבנים פון לאַנד, דאַרף אויסברייטערען זיין טעטיגקייט אויף אלע געביטען פון אידישקייט. מיר רעקאָמענדירען באַזונדערס צו דעם ועד-לחזקת-התורה-והיהדות אַז זיי זאָלען ביי דער ערשטער געלעגענהייט איינאַרדענען אַ

ספעציעלע קאנפערענץ פאר שמירת שבת. דאס וואלט ווירקליך געוועזען דער גרעסטער קידוש השם ברבים.

(7) און לעצטענס — דאס פארשטאנדקונג פון דעם ועדה-החננו-החדדי, וועלכער דארף אנטוויקעלט ווערען אין א נאציאנאלע קערפערשאפט צו זארגען פאר דעם ארמאדאקסישען חנוך אין דיזען לאנד.

# 1.

מיר זיינען ארומגערינגעלט מיט שונאים נישט נאר אין דער פארשקלאפ־טער אייראפע, נאר אפילו אין די פרייע מדינות. מיר דארפען פירען א קאמף געגען די אנטיסעמיטישע כוואליעס, א קאמף פאר אינדיוידואלע פרייהייט, פאר דעם רעכט צו לעבען.

דער קיום פון מיליאנען אידען, דער גורל פון ארץ-ישראל שטייט אין גע-פאר. א פאראייניגונג פון אלע קאנסטרוקטיווע אידישע כחות פאר דער רעטונג פון ארץ ישראל, איז דאס געבאט פון דער שעה.

אין דער היינטיגער פינסטערער תקופה ווען דער אידישער סטאטוס אין דער וועלט איז דעגראדירט, ווען די לעבענס פון מיליאנען אידען הענגען אין דער לופטען — איז פאראן אין און איינציגע דעוויז: אחדות, פאראייניגונג. דער ישוב אין ארץ ישראל זאל הינען אלס ביישפיל. אין די שווערסטע מאמענטען ווען סכנות לוערען איבער'ן קאפ, ווען באמבעס ווערען געווארפען און אזוי פיל קרבנות, הייליגע אומשולדיגע קרבנות, פאלען, גייט אן דער בויאונגס-פראצעס אין זיין געווענליכען וועג. די מוטיגע זיהן און טעכטער, די אייניקלאך פון די מכבים, זיינען גרייט צו גייען אין פייער און אין וואסער אבי צו ראטעווען אונזער לאנד.

סאלידאריטעט, לאיאליטעט — איז דער איינציגער ווארט וואס קומט פון דארט.

לאמיר דעם בראווען ישוב נאכפאלגען.

אין דיזער הייליגער ערנסטער שטימונג, איז דער אנוועזענהייט פון דער בחיר-האומה, דער רבן של כל בני הגולה, דער רב-ראשי פון ארץ-ישראל, און אין דער אנוועזענהייט פון אנדערע גדולי ישראל דערקלערען מיר די יוביליי-קאנווענשאן דערעפענט.

## פאַראייניגונג פון אַלע אידישע כוחות

### א.

וואָסען לויפּען, יאָרען פאַרשווינדען, און דער שר־השכּחה טוט זיינס.  
וואָס ווייטער און וואָס עלטער ווערען די פּריערדיגע מעשים פאַרגעסען נישט  
נאָר ביים יחיד נאָר אויך ביים צבור, ביים כלל און ביי באַוועגונגען.  
דאָס מענשליכע אויג איז געוואוינט צו וואַרפען אַ בליק אויף דעם וואָס  
איז בנמצא. אויף דעם געטוענעם און אויף דעם געשאַפּענעם, — אַבער נישט  
אויף די סבות וואָס האָבען געהאַלפּען אין דער שאַפּונג אָדער אין דער אויפהאַל-  
טונג. דאָס איז אַ זאך פאַר היסטאָריקער, פאַר אַרכעאָלאָגען. פאַסירט אָפּט  
אַז נישט אַלץ דערזעט דער היסטאָריקער און נישט אַלץ איז נישט חן ביי אים.  
עס הענגט אָפּ ווער דער היסטאָריקער איז און דורך וועלכע ברילען ער קוקט.  
דער מזרחי האָט אין די פיר צענדליג יאָר נישט געהאַט קיין צופיל  
נשיאות־חן ביי די געשיכטע שרייבער פון ציוניזם. מייסטענס קומט עס דערפון  
וואָס די מענשען וועלכע באַשעפטיגען זיך מיט ציוניסטישע פּראַבלעמען אָדער  
כראַניק זיינען ווייט אָדער גלייכגילטיג צו רעליגיעזער־טראַדיציאָנעלער אידיש-  
קייט, דעריבער פּעלט זיי סיי דער רצון און סיי דער גלויבען צו דערמאָנען  
זאָכען וואָס זיינען פרעמד פון האַרצען. בלעטערט מען די ציוניסטישע ליטע-  
ראַטור, טרעפט איהר די קאָרגקייט אין זאָגען אַ גוט וואָרט פאַר דעם מזרחי  
אָפּילו ווען די ווירקליכקייט צייגט עס בולט־דיג. לאַמיר אַמווייניגסטענס פאַר  
זיך אַליין פאַרצייכענען וואָס דער מזרחי האָט געמיינט פאַר'ן ציוניזם אין די  
פילע יאָרען זינט זיין גרינדונג און וועלכע ראַלע עס קומט איהם אויס דער-  
פילען היינט.

רעדע ביי דער 25טער קאָנפּענענץ.  
י' אדר שני, התש"ג, ניו יאָרק.



פערציג יאָהר וועלט־מזרחי איז נישט קיין לידיגער קאפיטעל אין דער געשיכטע פון ציוניזם. עס איז די געשיכטע פון ציוניזם גופא. אלע מלחמות און שטרייטונגען, אלע מפלות און נצחונות וואָס דער ציוניזם האָט דורכגעמאַכט האָט אויך דער מזרחי אין זיי זיך באַטייליגט. אַלץ וואָס דער ציוניזם, סיי אין גלות און סיי אין ארץ ישראל, האָט דערגרייכט, האָט דער מזרחי צוגעטראָגען זיין חלק. אָבער די ציוניסטישע כראַניקער מאַכען זיך כּלאַ ידע, פונקט ווי אַזאָ ריכטונג וואָלט נישט עקזיסטירט, און ווען זיי דערמאָנען שוין יאָ, איז דאָס כּאלו כּפּאם שד.

אָקארשט איז ערשינען אַ ביכעל אין ענגליש וואו עס ווערט אויפגעקלעהרט די וויכטיגקייט פון אַ אידישען שטאַט אין ארץ ישראל. דער מחבר ווייזט אָן אַלע עקאָנאָמישע און פאָליטישע מאַטיווען. פאַרגעסט אויך ניט צו דערמאָנען די אויפטאָונגען פון „הדסה“, פון די אַרבייטער עלעמענטען און פון וועמען ניט. אָבער דער מזרחי — עקזיסטירט נישט פאַר איהם. דעם מזרחי'ס דערגרייכונגען אין ארץ ישראל זיינען איצט, נאָך פערציג יאָהר פון קאַמף און ליידען, אַזעלכע וואָס קיינער קען עס מעהר ניט מבטל זיין. אָבער פאַר די ציוניסטישע פובלי־ציסטען, היסטאָריקער און כראַניקער איז דער מזרחי נאָך אַלץ שווער צו פאַר־דייען. אַפילו אַזאָ וויכטיגע דאַטע ווי פערציג יאָהר מזרחי האָבען זיי געפונען פאַר נויטיג צו פאַרשווייגען. דער „העולם“, דער אַפּיזיציעלער אַרגאַן, איז אַפֿ געקומען מיט אַ קליינעם אַרטיקעל פון אַ מזרחי־פיהרער און דער רעדאַקטאָר אַליין וועלענדיג אַ שטאָך געבען דעם מזרחי, האָט עס נישט געקענט טאָן אין „העולם“, איז ער אַוועק מיט דעם אַרטיקעל אין „מאָנים“. די ציוניסטישע פרעסע אין אַמעריקע האָט דאָס אויך נישט געטאָן.

דאָס איז אַ מוסטער פון קאַלעגיאַלע באַציהונג צו אַ באַוועגונג וועלכע האָט געפאַקט און געמאָדעט, געליטען און געקעמפט פאַר דעם ציוניסטישען אידעאָל. אַט איז אַ צווייטער פאַקט.

אין דער לעצטער צייט איז פיעל אויסגעקומען צו הערען וועגען די העל־דישקייטען פון חניתא. מצודת אוסישקין, און אַנדערע פונקטען. יעדער ציוניס־טישער רעדנער אָדער שרייבער שילדערט מיט די שעהנסטע פאַרבען די גבורות ונפלאות פון יענע פיאָנערען וועלכע האָבען געוואָגט צו דעראַבערען די פאַזיציעס נישט קוקענדיג אויף די סכנת נפשות. ביי קיינעם פון דיזע רעדנער עפענט זיך קיינמאָל ניט דאָס מויל צו דערמאָנען אַ וואָרט וועגען די העלדישקייט פון שדה יעקב, כפר יעבץ און טירת צבי. די לעצטע, וועלכע ווערט אַמאָל שוין יאָ

דערמאנט האט בליי-ספּק דורכגעלעבט מעהרער העלדישע נעכט און טעג זינט זייער אַרױפּטריט אויף דעם וויסטען באַדען אין דעם מסוכנדיגען בית שאן. אָבער אויף דעם קאָפּ פון חנינא האַלט מען נאָך אַלץ אין פלעכטען קרוינען, און טירט-צבי ווערט דערמאָנט אונטער אַרומעט, בדרך אַגב... דאָס איז דער מזל פון מזרחי.

מיר מאַכען דאָ ניט קיין סך הכל איבער פערציג יאָהר מזרחי אַרבייט אין גלות, און אין ארץ ישראל. דאָס קען נישט געטאָהן ווערען אין די שפּאַלטען פון אַ באַגרעניצטען מעסעדזש. חדשים אַרבייט דאָרף נעהמען צוצוגרייטען דעם נויטיגען מאַטעריאַל. די אויפּטאונגען און דערגרייכונגען פון מזרחי איז נישט נור דער שטאַף פון מזרחי אַליין, נאָר פון דער גאַנצער ציוניסטישער באַווע-גונג און פון דעם גאַנצען אַרטאָדאָקסישען אידענטום. מיר מעגען זיך גראַ-טולירען וואָס מיר האָבען עס דורך אונזער אינטענסיווער מיטהילף און אַרבייט דערמעגליכט.

## ב.

די ראַפּע פון מזרחי שפירט זיך נישט נאָר אין די פראַקטישע אַרבייט אין ארץ ישראל, נאָר אויף דעם גאַנצען שטח פון ציוניזם און ציוניסטישע פאָליטיק. עס זיינען געווען צייטען ווען דער מזרחי איז געווען דער גואל פון דער ציו-ניסטישער באַוועגונג.

מיר ווילען דערמאָנען צוויי היסטאָרישע דאָטעס וועלכע די ציוניסטישע כראַניקער האָבען קיינמאָל ניט דערמאָנט, און מעגליך אַז אייגענע מזרחי-חברים האָבען עס אויך פאַרגעסען.

די יאָהרען 1905 ביז 1910 זיינען געווען די ביטערסטע יאָהרען פאַר די אידען אין רוסלאַנד בכלל און פאַר דעם ציוניזם בפרט. די צאָרישע רעגירונג מיט סטאַליפּין בראש האָבען פאַרוואַנדעלט דעם גאַנצען "תחום המושב" אין אַ שטראָם פון בלוט, דורכגעפיהרט סיסטעמאַטישע שחיטות און פאַרגראַמען, איינ-געפיהרט שווערע גזירות און גירושים, פאַרבאָטען די העברעאישע צייטונגען און אָפּגעשטעלט אַלע טעטיגקייטען וואָס האָבען געהאַט אַ שייכות מיט ציוניזם. דאָס רוסישע אידענטום איז געווען דער הויפּט זייל, אויף וועלכען די ציוניס-טישע באַוועגונג האָט זיך אָנגעשפּאַרט, און טראָץ דעם וואָס דער ציוניזם האָט, נאָך הערצליכע טויט, דורכגעמאַכט אַ שווערען אינערליכען קריזיס דורך דער

שפאלטונג פון אוגאנדא, וואס האט מיטגעשלעפט מיט זיך פיהרענדע אינטער-  
דעקטועלע כחות ווי איזראעל זאגנוויל, פראפעסאר מאנדעלשטאם און אנדערע,  
דאך איז רוסלאנד פארבליבען דער פעסטונג פון ציוניזם. אבער פלוצלונג זיי-  
נען אנגעקומען די פינסטערע רוסישע גזירות און מיטאמאל אפגעשטעלט דעם  
גאנצען ציוניסטישען בנין.

אין יענער קריטישער שעה איז געקומען דער מזרחי מיט זיינע פאר-  
צווייגטע סניפים און געראטעוועט די ציוניסטישע ארבייט. אפיציעל זיינען  
ציוניסטישע מיטינגען אדער אקציעס פארבאטען געווארען. האבען זיך די  
מזרחים אן עצה געגעבען. זיצענדיג אין די בתי מדרשים און אין די שטיבלעך  
ארום די טישען פון די חברה משניות'ן און חברה ש"ס'ן און געלעהרענט די  
טעגליכע שיעורים, האט מען אויך פארהאנדעלט ציוניסטישע ענינים, פאר-  
קויפט שעה'ס, פארשפרייט שקלים, געזאמעלט פאר'ן נאציאנאל פאנד און אזוי  
ארום געראטעוועט דעם קיום פון דער ציוניסטישער באוועגונג.  
געקומען איז א צווייטער קריטישער מאמענט.

פאסירט האט עס נאך דער באלפור דעקלאראציע ווען געוויסע אידישע  
עלעמענטען האבען דערלאנגט א מסירה אין קאלאניאל אפיס אז דער ציוניזם  
איז א באוועגונג פון אטעהאזיום און באלשעוויזם און געווארענט אז ארץ ישראל  
זאל נישט איבערגעגעבען ווערען אין די הענט פון די געפעהרליכע ציוניסטען...  
מוסרים און בוגדים פעהלען נישט קיינמאל אויף דער אידישער גאס. צי דאס  
זיינען די אמאליגע „פראטעסט-ראבינער" פון מינכען; צי דאס זיינען די „ליו-  
צדיקים" אין דער צייט פון פרעזידענט ווילסאן, אדער צי דאס זיינען די דריי  
און ניינציג רעפארם-ראביים וועלכע זיינען נישט לאנג „נתגלה" געווארען אין  
אטלאנטיק-סיטי — אלע ציהען פון דעם ועלבען אומריינעם קוואל: פארהאטען און  
אטימילאציע. דעמאלט פונקט, ווי היינט, איז די כוונה געווען: אונטערצוגראבן די  
יסודות פון ציוניזם און אויסלעשען די האפנונגען אויף אז אייגענער היים אין  
ארץ ישראל.

און בכדי צו שטעמפלען די לאנדאנער חברא אלס נאציאנאלע פאררעטער  
האט מען זיך גענויטיגט אין א רעליגיעזען כוח. און וואו האט די ציוניסטישע  
פיהרערשאפט געקענט געפינען אזא רעליגיעזען כוח אויב נישט אין די רייהען  
פון מזרחי? האט מען צוזאמענגעשטעלט אן אנגעזעהענע דעלעגאציע מיט דעם  
פארשטארבענעם גאון וצדיק מרן הרב קוק ז"ל וועלכער האט דעמאלט פאר-  
ווייזט אין לאנדאן; סער סטוארט סעמועל עהרען פרעזידענט פון דער ענג-

לישער מזרחי פעדעראציע און אנדערע רעליגיעזע פיהרער וועלכע האבען זיך אין איין שעהנעם פריהמארגען אראפגעלאזט אין קאנאניאל אפיס און געזאגט: „אויב דער ציוניזם איז א באוועגונג פון אטהעאיזם און באשעוויזם זיינען מיר די פיהרער“... פארשטעהט זיך, אז דאס קומען פון אזא דעלעגאציע האט צעשטערט די אילוויצעס וועגען קאמוניזם און בטל געמאכט די מסירה...

אזעלכע עפיזאדען, וועלכע כאראקטעריזירען דעם אומערמידיכען קאמף פון מזרחי פאר'ן ציוניזם, וואלטען מיר געקענט ברענגען א סך. דער מזרחי איז שטענדיג געווען דער אוואנגארד פון דער ציוניסטישער באוועגונג. אהן דעם מזרחי וואלט דער ציוניזם פארבליבען ארעם און שוואך, בלוטלאז און קאלירלאז. מיר זיינען כסדר געשטאנען אינערהאלב דער באוועגונג טראץ דעם וואס דער איד אין אונז, און מאנכעס מאל אויך דער מענטש אין אונז, האט שטארק געליטען. אלס אמת'ע רעליגיעזע אידען, אלס תורה'דיגע אידען איז אוממעגלעך צו פארטראגען אנטירעליגיעזע טענדענצען, אבער צוליב אהבה ישראל און צוליב אהבת ארץ ישראל האבען מיר שטיצער הייט געטראגען אין זיך א גייסטיגען פיין, געקעמפט ווען מען האט באדארפט, אויסגעאיבט אונזער השפעה אויף וויפיל מען האט נאר געקענט, אבער — פארבליבען אינעווייניג, ווייל מיר האבען געגלייבט אז דער ציוניזם אלס א פאלקס-באוועגונג איז א כוח וואס קען נישט און מען טאר נישט מבטל זיין. איצט נאך עטליכע און פערציג יאהר פון ציוניזם און מזרחי זעהט מען אז אונזער וויזיע איז געווען א ווייט-געהענדע און די וועלכע זיינען געשטאנען אין דרויסען האבען געמאכט א פא-טאדען טעות.

צו די כראניקער פון ציוניזם דערמאנען אונז יא צי ניט, דער מזרחי איז א ווירקליכקייט. דער מזרחי איז א כוח אין ציוניזם, אין ארץ ישראל און אין אידענטום, א היסטארישער כוח וואס קיינער קען איהם נישט אפשטעלען אדער אפשוואכען.

## ג.

אויך אין דער איצטיגער שווערער צייט פאר'ן ציוניזם פאלט אויס אויף דעם מזרחי צו שפילען די זעלבע היסטארישע ראָלע. פון דער לעצטער קאנ-ווענשאַן ביז היינט איז אונז אויסגעקומען אנצופיהרען א ביטערען קאמף מיט די עלעמענטען וועלכע האבען אויפגעהויבען זייער שווערד געגען אונזערע נאציאנאלע האפנונגען. פון דעם הר הצופים ביז פילאדעלפיע און באלטא-

מאָר וואו עס וואוינען די אפאסטאָלען פון דער מאָדערנער שנאת-ציון באַווע-  
גונג ציהט זיך די זעלבע ליניע פון אונטער צו גראַבען די יסודות פון אַ זעלבסט-  
שטענדיגען און אומאָפהענגיגען אידישען לעבען אין ארץ-ישראל. און דער  
קאמף פון די היינטיגע שונאי ציון איז אַ סך שטאַרקער און אַגרעסיווער, ווייל  
זיי זעהען בחוש אַז דער ציוניזם האָלט ביים פאַרווירקליכט ווערען. אין דער  
ערשטער וועלט-מלחמה האָט מען בלויז גערעדט וועגען אַ נאַציאָנאַלע אידישע  
היים אָבער היינט רעדט מען, אפילו אין גוי'שע קרייזען, וועגען אַ אידישע מדינה.  
דאָס איז פאַר די אַסימילאַטאָרישע עלעמענטען אַ צו האַרבער ביסען אַז זיי  
זאָלען עס קענען אַרונטערשלינגען...

ווען עס האָט דערגרייכט צו אונז די נייעס פון ארץ ישראל וועגען דער  
נייער געשאַפענער „איחוד“ פאַרטיי וועמענס שעדליכקייט פאַר די נאַציאָנאַלע  
אידישע האַפנונגען איז איצט פאַר אַלעמען קלאָר, האָט דער אַמעריקאַנער מזרחי  
באַלד אויפגעהויבען אַ שטורם פון פראָטעסטען וועלכע מאַנכע ציוניסטישע  
פיהרער האָבען געזוכט אַפצושוואַכען און פאַרקלענערען. עס זיינען געווען די  
מזרחי פאַרטרעטער אין דער ציוניסטישער „עמירודזשענסי קאָמיטע“ וועלכע  
האָבען די „מעשה-מאַגנעס“ געשטעלט אויף דער טאַג-אַרדנונג און געפאָדערט  
זיין רעזיגנאַציע פון העברעאישען אוניווערזיטעט.

ווען די עטליכע און ניינציג רעפאָרם-ראַבייס האָבען פאַרעפענטליכט דעם  
פלאַטפאָרם פון זייער „קאונסיל פאַר דזשודאָאָיזם“ צוזאַמען מיט זייער עפענט-  
ליכען אַרויסטריט געגען ארץ ישראל אַלס אַ אידישע מדינה, האָבען מיר באַלד  
פאַררופען קאָנפערענצען פון רבנים און מזרחי-פיהרער און אויפגערודערט די  
אידישע עפענטליכקייט. אנשטאָט פאַרעווע און מילדע רעזאָלוציעס וואָס  
אַנדערע ציוניסטישע גרופען האָבען פאַרמוזירט בכדי ניט צו דערצאָרענען די  
„רעזיגנעזע פאסטעכער“ פון רעפאָרם לאַגער, זיינען מיר אַרויסגעטראָטען מיט  
די שאַרפסטע און קלאַרסטע דבורים שטעמפלענדיג אַזאַ אַקט אַלס אַ נאַציאָנאַלע  
בגידה פון ערשטען ראַנג. אין ביידע פעלע איז נויטיג געווען צו נעהמען אַן  
אַפענע אַגרעסיווע שטעלונג, ווייל זייער געפאָהר איז אַ דאָפעלטער סיי כלפי-  
פנים און סיי כלפי-חוץ. די ברייטפאַרצווייגטע פובליסיטי וואָס דער „איחוד“  
מיט דער רעזאָלוציע פון די „רעפאָרם ראַבייס“ האָבען געקראָגען אין דער ענג-  
לישער פרעסע האָט די ציוניסטישע פאליטישע אַרבייט אין לאַנד געגעבען אַ  
רזיזגען שטויס ריקווערט. דאָס ביסעל אויפקלעהרונגס-אַרבייט וואָס די עמור-

דזשענסי קאמיטע האָט אָנגעפיהרט אין די לעצטע דריי יאָהר איז מיט אַמאָל געשטעלט געוואָרען אין סכנה.

אַבער אויך דער אינעווייניגסטער לאַגער — דער ציוניסטישער לאַגער — האָט פון דיזער פראָפאגאנדע שטאַרק געדיטען. ווייל זי האָט אַריינגעבראַכט אַ ערבוביא אין פילע מחות און ווען דער מזרחי וואָלט ניט גענומען די דאָזיגע קלאַרע שטעלונג ווער ווייסט אין וועלכער ריכטונג דער אַמעריקאַנער ציוניזם וואָלט געווען פאַרקראַכען.

מיר גיבען דאָ דעם טעקסט פון דער פאַזיטישער דערקלערונג און די רעזאָלוציע געגען „איחוד“ וועלכע אונזער ועד הראשי קאָנפערענץ האָט אָנגענומען עטליכע טעג ערב דער ערעפענונג פון דער ציוניסטישער קאָנ-ווענשאָן. וועלכע זיינען פונאַנדער געשיקט געוואָרען צו אַלע ציוניסטישע טוער איבער'ן לאַנד. אויב די ציוניסטישע קאָנווענשאָן האָט זיך געשטעלט אויף אַ געהעריגער הויך אין באַצוג צו אַ מאַקסימום פראָגראַם איז מעגליך אַז מיר האָבען אין דעם געהאַט אַ געוויסען חלק.

### טעקסט פון דער מזרחי דעקלאַראַציע

„מיר, די פאַרשטעהער פונ'ם רעליגיעזען אידענטום, אָנגעשלאָ-סען אָן דער מזרחי אַרגאַניזאַציע פון אַמעריקע, פאַרנאָמעלט ביי דער קאָנפערענץ פונ'ם „ועד הראשי“ (נאַציאָנאַלען קאָנסיל) פון דער מזרחי אַרגאַניזאַציע, זונטאָג, א' דר"ח חשוון, התש"ג (דעם 11-טען אָקטאָבער, 1942), אין האַטעל פענסיוויניא, ניו-יאָרק, פראָקלאַמירען ווידער אַמאָל אַז דער צוריקקעהר פון אידישען פאָלק קיין ארץ ישראל, די דורות לאַנגע שטרעבונג פון שיבת ציון, איז דער יסוד היסודות פון דער אידישער אמונה, באַשטעטיגט פון דער תורה הקדושה, פון די נביאים, תנאים און אמוראים, און פאַרהייליגט פון אַלע אידישע רעליגיעזע פיהרער אין אַלע צייטען.

אין משך פון אונזער לאַנגען גלות האָבען מיר קיינמאָל ניט אויפ-געגעבען אונזער גלויבען אין דער אידישער גאולה און דעם קאמף פאר די רעכט פון דער אידישער אומה אויף זיין אייגען לאַנד. אין משך פון די טויזענדער יאָהרען פון שווערע מאַרטירער ליידען האָבען מיר אָנגעהאַלטען אַ שטענדיגען טאַג-טעגליכען קאָנטאַקט מיט ארץ ישראל

— דאס לאנד פון אונזערע האַפנונגען — וועלכעס איז איינגעפלאַנצט געוואָרען אין אונזערע הערצער און אין אונזערע תפילות מיט בטחון און אמונה, אַז דער גאָט פון ישראל וועט מקיים זיין די הבטחה וואָס ער האָט אונז געגעבען וועגען ארץ ישראל. אלע האַפנונגען פון אידישען פאָלק זיינען שטענדיג אָנגעשפּאַרט אויף דעם „ושבו בנים לגבולם“, אין וועלכען עס ליגט פאַרקערפערט אונזער היסטאָרישע רעכט אויף ארץ ישראל אַלס די אידישע נאַציאָנאַלע היים. די דאָזיגע רעכט זיינען אין אונזער דור אויך אָנערקענט געוואָרען פון אַלע פעלקער דורך דער באַדפֿור דעקלאַראַציע, דעם סאָן-רעמא טראַקטאַט, און דעם ארץ-ישראל מאַנדאַט.

די איצטיגע וועלט-מלחמה וועלכע האָט געבראַכט דעם שרעק-ליכסטען חורבן אין דער געשיכטע פון דער מענטשהייט, האָט אויך חרוב געמאַכט דאָס אידענטום אין גאַנץ אייראָפּא. די גרעסטע אידישע צענטערס און קהילות זיינען אויסגעוואַרצעלט געוואָרען. מיליאָנען אידישע נפשות זיינען ערמאָרדעט, פאַרשקלאַפט און שמאַכטען אין די נאַצישע קאָנצענטראַציע לאַגערן, אין די געטאָס, אָדער אויף שווערער אַרבייט וואו זיי ווערען אומדערבאַרעמדיגט געפייניגט. דינע קאַטאַסטרעפאָלע לאַגע פאָדערט אַ פולשטענדיגע לייזונג פון דער אידישער פראָגע. די איינציגע לייזונג איז בלויז ארץ ישראל, ווייל נאָר דאָר-טען איז די היסטאָרישע היים וועלכע די השגחה האָט פאַראויס באַ-שטימט פאַר'ן אידישען פאָלק צו שמידען זיין נאַציאָנאַל, פאָליטיש און גייסטיג לעבען.

די אומאויפהערליכע ענטוויקלונג פון ארץ ישראל זינט דער ערשטער וועלט-מלחמה טראָץ שטערונגען און גזירות; די אויסער-גע-וויינליכע ענערגיע וואָס הונדערטער טויזענדער אידען האָבען אַריינגע-לעגט אין דעם בנין הארץ; די מיליאָנען דאָלאַרען וואָס דאָס אַמערי-קאַנער אידענטום האָט אינוועסטירט אין דעם אויפבוי פונ'ם הייליגען לאַנד; די באַטייליגונג פון דעם ישוב אין דער מאַביליזאַציע פון איהערע קאָמפּס-פּעהיגע כחות לטובת דער מלחמה — אַ פאַקט וואָס די פאַר-אייניגטע פעלקער אָנערקענען — דאָס אַלץ באַווייזט, אַז מיר טאָרען ניט אַפלאָזען אויף איין רגע צו בויען דאָס לאַנד און צו שטאַרקען דעם ישוב אין זיין העלדישער פאַרטיידיגונג, כדי אין דער נאָהענטער צו-

קונפט זאלען מיר קענען אריינברענגען פרישע שטרעמען פון אידישע מאסען אין דער נאציאנאלער אידישער היימלאנד.

אין איינקלאנג מיט די אידעאלען און פרינציפען פון דעם „אט-לאנטיק טשארטער“, וואס איז פארמולירט געווארען אונטער דער פיה-רערשאפט פונ'ם פרעזידענט פון די פאראייניגטע שטאטען, און אין נאמען פון די פרינציפען פון צדק און יושר פאר וועלכע אמעריקא קעמפט — אפעלירען מיר צו דער רעגירונג פון די פאראייניגטע שטאטען, אז פונקט ווי זי האט אונז געהאלפען ביי דער שלום קאנפערענץ אין 1919 אינים קאמף פאר ארץ ישראל, זאל זי אונז ווידער העלפען ראטעווען דעם פארפאלגטען און געפייניגטען אידישען פאלק, וועלכעס ליידעט מעהר פון אַלע אנדערע פון דעם נאצישען באר-באריזם.

מיר אפעלירען צו אמעריקא, וועלכע האט ראטיפיצירט דעם מאנ-דאט אויף ארץ ישראל דורך אן איינשטימיגען באשלוס פון ביידע הייזער פון קאנגרעס זי זאל אָנווענדען איהר מעכטיגען איינפלוס צו עפענטן ברייט די טויערען פון ארץ ישראל פאר'ן אידישען פאלק כדי אויפצובויען די אידישע מדינה לויט דער געטליכער הבטחה וועלכע איז פיעל מאל איבער געחזר'ט אין תנ"ך, וועלכער איז הייליג צו אַלע אמעריקאנער.

### רעזאלוציע געגען „איחוד“

„די ועד הראשי קאנפערענץ באשטעטיגט און פארשטארקט די רעזאלוציע וועלכע איז אנגענומען געווארען ביי דער ספעציעלער קאנפערענץ פון רבנים און ועד הפועל חברים געגן דר. מאגנס און „איחוד“ און האלטען זיך פולשטענדיג ביים באשלוס, אז מענשען וועלכע פיה-רען אן סעפאראטע פאליטישע פארהאנדלונגען אונטער די פלייצעס פון דער אידישער אָנענטור, די איינציגע אויטאָריזירטע קערפערשאפט פון אידישען פאלק בנוגע ציוניסטישע פאליטיק, האבען קיין מאראלישע רעכט אָנצוהאלטען וועלכען עס איז אַמט אין אָפּציעלען אידישען לעבען.

דער ועד הראשי ערקלעהרט קלאַהר און דייטליך, אז ער האלט



עס פאר אומנויטיג ווי אויך פארפיהרעריש צו ווארטען אויף נייע פירושים און דעטאלען פון דער „איחוד“ און זיינע ניט-ציוניסטישע כונות, ערקלעהרענדיג זיך פאר א ביינאציאנאלען שטאט אלס טייל פון אן אראבישער פעדעראציע, באגרעניצטער אידישער עליה און לאנד פארקויף, און אן ענדערונג אין די סטאטוטען פון קרן-קימת וועלכער זאל ערלויבען די באזעצונג פון אראבער אויף דעם באדען פון קק"ל — זיינען אן אפענער אקט פון אונטערגראבען די יסודות פון ציוניזם, און מיט אונזער גאנצער איבערגעבענהייט און גלויבען אין דעם ציר-ניסטישען אידעאל — וועלכער ביי אונז מורחים איז עס פארבונדען מיט די אייביגקייטען פון אידען און אידישקייט — שטעמפלען מיר עס אלס פולשטענדיגער פאראט געגען אונזער פאלק, לאנד און תורה.

#### ד.

דורך דער צייט פון דער קאנווענשאן וועט פיל גערעדט ווערען איבער דעם איצטיגען פאליטישען מצב אין ציוניזם. כ'זייל דא באריהרען בלויז איין פונקט וואס האט א שייכות צום זעלבען פראבלעם.

דער ענד-ציל אונזערער איה, לויט די פארמולירונג פון דער בילטמאך-קאנפערענץ, א „דזשוואיש קאמענוועלט“, אדער קלאהרער גערעדט, א אידישע מדינה. אין יאהר 1917 איז די באלפור דעקלאראציע געווען דאס העכסטע וואס מיר האבען געקענט דערגרייכען. מיט אלע חסרונות איז דאס א היסטארישער דאקומענט. היינט צו טאג קען די באלפור דעקלאראציע מעהר ניט דינען אלס באזיס. אפילו אהן דעם „וויסען פאפיר“ וואס איז אין תוך געשאפען געווארען מבטל צו זיין אלע פארשפרעכונגען וואס מען האט אונז געגעבען, האבען אויך די אנדערע פירושים פארענבעלט און פארוואלקענט די אמת'ע גרונד-כונות פון דער באלפור דעקלאראציע. אבער א חוץ די אלע חסרונות און פגומות מיט וועלכע די ענגלישע רעגירונג האט איהר באזארגט, האט עס אויך געמיינט א פאמעלאכדיגער פראצעס פון אידישער איינוואנדערונג און א קליינער טעמפא פון אידישען וואוקס וואס פאסט זיך לגמרי ניט אריין אין די ראהמען פון היינטיגען מוראדיגען חורבן. דער אידישער אומגליק איז אזוי גרויס און די אידישע היימלאזיקייט איז אזוי שוידערליך אז עס פאדערט זיך א גאנצער אנ-דערער באגריף און א גאנץ אנדער צוטריט צום אידישען פראבלעם. מיר

טארען מעהר ניט טראכטען וועגען א גאולה וואס קומט „קמעא-קמעא“. אזא פראגראם איז אן אומגליק. מיר מוזען טראכטען און טאן אין די טערמינען פון ברייטקייט און גרויסקייט, ווייל די אידישע צרות און אידישע לידען זיינען ברייטער און גרעסער געווארען.

די צייט איז אנאנדערע. די מלחמה איז אנאנדערע, און אפילו די שלום-פארהאנדלונגען וועלען זיין גאנץ אנדערש ווי נאך דער ערשטער מלחמה. די ערשטע ברענענדע זארג דארף זיין ווי אזוי ראטעוועט מען די הונדערטער טויזענדער אידען, דעם שארית הפליטה, באַלד, און טאקע באַלד. די ליבעראלע ענגלישע רעגירונג האָט דערווייל ניט געלאָזט הערען אַ דערמוטיגטען וואָרט וועגען דעם ווי אזוי זי שטעלט זיך פאַר צו ראַטעווען די מיליאָנען אידישע קרבנות פון דעם בלוטיגען נאַצי־טעראָר. זי איז אָפּגעקומען מיט אַ סימפּאָטישע רעזאָלוציע אין פאַרלאַמענט — דערפאַר קומט איהר אַ שטיקעל ייִשר'כח ווייל אנדערע דעמאָקראַטישע מלוכות האָבען דאָס אויך ניט געטאָן — אָבער קיין ווייטערדיגען שריט מעהרער איז מען ניט געגאנגען. דער קאָלאָניאַל־מיניסטר טער סטענלי האָט, וואַרשיינליך, מורא געהאַט טאָמער וועט מען דענקען אַז דער „וויסער פאַפּיר“ עקזיסטירט שוין מעהר ניט האָט ער ניט לאָנג צוריק אין אַן אינטערפּערפּעלאַציע אין פאַרלאַמענט „באַרוהיגט די שווערע געמיטער“, דער־קלעהרענדיג: „אַז אַרץ ישׂראל וועט אַרייַננעמען אזוי פיעל אידען וויפיל די ראַהמען פון ווייסען־פאַפּיר וועלען עס דערלויבען“. די אַלע מאַסען־שחיתות און אַכזריות־דיגע רציחות פון הונדערטער טויזענטער אומשולדיג־ריינע אידישע נפשות האָבען ניט ווייכער געמאַכט די טרוקענע־קאָסטע הערצער פון די שאַפּער פון דעם ברוטאַלען „ווייסען פאַפּיר“. אזוי לאָנג ווי דער שוואַרצער דאָקומענט בלייבט, האָט ניט קיין זינען אַנצונעהמען קיין פראַטעסט־רעזאָלוציעס אין פאַרלאַמענט, ווייל פריהער דארף מען פראַטעסטירען געגען דעם פאַרלאַמענט גופא וואָרום זיי שאַפען ניט אַפּ די העסליכע גזירה.

די באַלדיגע רעטונג פון די אייראָפּעאישע אידען קען נאָר קומען ווען די טיהרען פון אַרץ ישׂראל וועלען ברייט געעפּענט ווערען. דער ישוב איז גרייט זיי אויפצונעהמען. עס געפינט זיך ניט איין איד אין ארץ ישׂראל וואָס זאָל זאָגען „צר לי המקום“. יעדער איינער איז מוכן ומוזמן אַוועקצוגעבען זיין שטיקעל ברויט אָבי צו ראַטעווען אידען פון די רוצח'ים נעגעל. דאָס איז דער וויכטיגסטער פאליטישער פראַבלעם פאַר אונז היינט צו טאָג.

מיר האָבען פאַר זיך דריי קארדינאַלע אויפגאַבען: ערשטענס, אויפהויבען

א ביטערען קאמף געגען דעם „ווייטען פאפיר“. ווי שמערצליך אזא קאמף זאל נישט זיין מוזען מיר עס טאן, ווייל דער טרויעריגער דאקומענט איז אזוי שמערצ-ליך פאר אונז ווי די געלע לאטע און אלע אנדערע גזירות.

צווייטענס, אלע מיטלען דארפן געזוכט ווערען צו ראטעווען אידען אויף א גרויסען מאסשטאב. די הויפט רעטונג קען נאר קומען דורך ארץ ישראל. אלע וועגען פון אידישער רעטונג דארפן געפיהרט ווערען צו דער איינציגער לאנד מיט וועלכער אלע אידישע האפנונגען זיינען פארקניפט און פארבונדען. לאמיר זיך מעהר נישט לאזען פארבלענדען פון אנדערע פאלשע אילוויזעס. דער צענטער פון אלע פלענער דארף זיין בלויז ארץ ישראל.

און דריטענס, דער ענד-ציעל מוז זיין א אידישע מדינה מיט אלע נויטיגע אטריבייטען.

## ה.

כדי דורכצופיהרען דעם דערמאנטען רעטונגס-פראגראם איז דרינגענד נויטיג די פאראייניגונג פון אלע אידישע כחות וועלכע ווידען לעזען דעם אידישען פראבלעם אויף א קאנסטרוקטיווען אופן. מיר, מזרחים, האבען פון שטענדיג אן דערמוטיגט די אידעע פון אריינציהען אלע עלעמענטען אין דער אויפבויע-ארגאניזאציע פון ארץ ישראל. דאס איז דאך די הויפט-סיבה וואס מיר זיינען ארגאניש צוזאמענגעבונדען מיט דער ציוניסטישער באוועגונג, ווייל מיר גלויבען אז ארץ ישראל געהערט צום גאנצען אידישען פאלק און אז אלע פאלקס-שיכטען מוזען זיך באטייליגען. די מאטא וועלכע מיר האבען אוועק-געשטעלט מיט פערציג יאהר צוריק: „המזרחי בא לקרב ולא לרחק, לבנות ולא לסתור“ איז אויך גילטיק ביז היינטיגען טאג.

אבער ריידענדיג וועגען אייניגקייט מוז מען געדענקען אויך אפצוהיטען איי-דעם און פרינציפען. דער מזרחי איז געשטאנען — און וועט בלייבען אויך אויף ווייטער — אין דער ציוניסטישער באוועגונג אבער וועט קיינמאל נישט אויפהערען קעמפען פאר די אידעאלען פון א רעליגיעזען שטאנדפונקט אדער פון א נאציאנאלען שטאנדפונקט. מוותר צו זיין אויף גרונט-אידעען צוליב אחדות איז נא-ציאנאלער זעלבסטמאָרד.

מיר האבען זיך באטייליגט ביי דער פיטסבורגער קאנפערענץ וואס די בני ברית האט איינגערופען. מיר זיינען געגאנגען מיט א שווערע הארץ, ווייל

מיר האבען געהאט פילע חששות און ספקות וועגען דעם עצם צוזאמענרופען פון אזא אסיפה. אונזער שטאנדפונקט איז געווען אז די ציוניסטישע גרופען דא אין לאנד דורך דער ציון עמירדזשענסי קאמיטע זיינען בכח אליין צוזאמענרופען אזא קאנפערענץ און וועלכע עס איז שדכנות אדער פארמיטלונג. די ריזיגע און אימפאזאנטע פראטעסט-דעמאנסטראציע אין מעדיסאן סקווער גאר-דען, וועלכע האט געשטורעמט מיט צער און צארן געגען די אידישע רציחות האט קלאהר באוויזען אז די ברייטע אידישע מאסען ווארטען ניט אויף דער הסכמה פון דער „אמעריקאן דזשואיש קאמיטע“ אדער דעם „ארבייטער קאמיטעט“ און די אנדערע וועלכע שלעפען זיך מיט זיי. די אסימילאטארישע עלע-מענטען שפילען מעהר ניט די ראלע וואס זיי האבען געשפילט מיט עטליכע צעהנדליגע יאהר צוריק. און וואס איז נוגע צו ארץ ישראל זיינען אונזערע פאזי-ציעס א סך שטארקער געווארען, ווייל מיר האבען, ברוך השם, אנצוואויזען וואס מיר האבען דערגרייכט אין ארץ ישראל.

פונדעסטוועגען זיינען מיר נאך פיטסבורג געגאנגען ווייל, אזוי מיר האבען געטראכט, אפשר איז דער שרייט אן עטאפ געהענטער צו די פאראייניגונג פון אידישע כחות וואס איז נויטיג פאר דער רעטונג פון אידישען פאלק. מיר דערמאנען מיט פרייד דעם פאקט, אז דער אויסגאנג פון דער אסיפה האט אי-בערראשט אפילו די עקסטרעמע סקעפטיקער. אין פיטסבורג איז געלייגט געווא-דער דער יסוד פאר א געמיינשאפטליכער צוזאמענארבעטונג. דער דעמאקרא-טישער גייסט האט מנצח געווען. דער אידישער פאלקס-וויזען איז געקומען דארטען צום אויסדרוק. א נאציאנאלע אידישע „אסעמבלי“ ווערט בקרוב גע-רופען וואו עס וועט געשאפען ווערען די אפיציעלע אידישע רעפרעזענטאנץ וואס וועט קענען אויפטרעטען און האנדלען אין נאמען פון אמעריקאנער אידען. א שווערע היסטארישע מיסיע ליגט אויף דעם אמעריקאנער מורחי ניט נאר צו מאביליזירן און גרופירען ארום זיך אלע רעליגיעזע-ארטאדאקסישע כחות, נאר אויך פעסטצושטעלען די ליניען און אוועקשטעלען פאר דער אי-דישער עפענטליכקייט אונזער פראגראם אין אזא קלארקייט און אין אזא ליכט בכדי צו פארמיידען אז די קאמפראמיסען און פשרות פון די פראפעסיאנעלע „שלום זוכער“ זאלען ניט פארשטופען אין א זייט די אידען און פרינציפען וועלכע זיינען א לעבענס-פראבלעם פאר אונזער פאלק.

פונקט ווי מיר האבען זיך אפען אוועקגעשטעלט געגען דעם פראגראם פון „איהוד“, דר. מאגנעס און די „רעפארם-ראבייט“, אזוי דארפען מיר מיט

דער פולסטער שטארקייט ארויסטרעטען געגען דער „אמעריקאן דזשואיש קא-מיטע“ וועמענס פראגראם פאר ארץ ישראל און פאר אלגעמיינע אידישע אינ-טערעסען איז ניט וועניגער שעדליך. זייער גאנצער צוטריט צו אידישע פראג-לעמען איז געבויט אויף די אלטע אסימילאטארישע יסודות וועלכע מיר מוזען באקעמפען.

אחדות אין אידישע רייהען — געוויס, אבער ניט אויף דעם חשבון פון פרינציפען. דאס דארף זיין דער שלאגווארט אין די קומענדיגע חדשים בעת די וואהלען צו דער נאציאנאלער אידישער אסעמבלי.

## 1.

דער מזרחי אין ארץ ישראל פון היינט איז ניט דער מזרחי פון אמאזל. דער מזרחי אין ארץ ישראל איז אויסגעוואקסען און אויסגעברייטערט אויף אלע געביטען פון ישוב און דער מזרחי פון אמעריקא קען אויך ניט בלייבען אין א „סטאטוס-קווא“ צושטאנד. מיר שטעהען פאר גרויסע פראבלעמען און מיר דארפען גרייט זיין צו קענען דערפילען. מיר קענען זיך ניט באנוגענען מיט קליינע השגות און קליינע באגריפען.

אונזער קאנווענשאן דארף זיך באשעפטיגען מיט פאלגענדע פיער פראג-לעמען: ערשטענס פעסטצושטעלען פאר זיך אליין און אויך פאר דער אידישער וועלט אונזער באשטימטע פאליטישע ליניע אין ציוניזם; צווייטענס צו שטאר-קען דעם פינאנציעלען אינסטרומענט פון מזרחי אין ארץ ישראל; דריטענס גרעסער און טיפער צו מאכען די ארגאניזאציע ביי אונז אין לאנד אום זי זאל קענען ארומנעהמען אלע פראגען פון דער שעה; און פערטענס אריינצוציהען אלע ארטאדאקסישע שוהלען אין די רייהען פון מזרחי.

אונזערע חברים מוזען זיך באפרייען פון יענע באגריפען אפצופטר'ן ארץ ישראל מיט קליינע נדבות. דער אמעריקאנער מזרחי, כמעט די איינציגע ארגא-ניזאציע אויף וועלכען דער וועלט-מזרחי איז אנגעשפארט, מוז לפחות שיקען נאך ארץ ישראל א פערטעל מיליאן דאלאר א יאהר, זאסט טוען מיר ניט אונ-זער חוב צו דער הייליגער ארבייט פון אויפבויען א רעליגיעזע ארץ ישראל.

וואס אנבאלאנגט די ארגאניזאציע קענען מיר מיט באשטימטקייט זאגען אז אונזער אדמיניסטראציע האט אין דער ארגאניזירונג-ארבייט אריינגעלעגט די גרעסטע כחות. ליידער האבען מיר ניט דערגרייכט דעם ציעל וועלכען מיר

האָבען געזוכט צו דערגרייכען. מיר זיינען אַרגאַניזאַטאָריש נאָך ניט דער כח וואָס מיר האָבען געקענט זיין. מיר זיינען פּאַסיוו, גלייכגילטיג און גרינגשע־צענד ווען עס קומט צו אינערליכע אַרגאַניזאַציאָנס ענינים. עס פעהלט אונז די נויטיגע באַוואוסטזיניגקייט, דער טיפער אידעאָליזם, די פאַרטיפונג און פאַר־טראַכטונג. מיר פאַרגעסען איין זאָך — איז דער מזרחי שטאַרקער, איז דאָס אידענטום שטאַרקער; איז די אַרטאָדאָקסישע רבנות שטאַרקער; איז שמירת שבת שטאַרקער; איז למוד התורה שטאַרקער. און דאָס זעלבע, חלילה, פאַר־קעהרט.

דערצו מוז מען געדענקען אַז אויף אונז, אַמעריקאַנער חברים, ליגט אַ חוב גוטצומאַכען דעם ריזיגען פאַרלוסט וועלכען מיר האָבען פאַרלוירען דורך דעם חורבן אין די אייראָפּעאישע מדינות. מיר טאָרען ניט בלייבען ביים זעלבען נור מערישען כח ווי מיר זיינען געשטאַנען ערב דער מלחמה. אַלס אַ פּאָליטישע באַוועגונג אין ציוניזם איז עס פאַר אונז אַ גרויסע סכנה וועלכע מיר מוזען פאַרמיידען.

ס'איז אמת, אונזער אַרגאַניזאַציע האָט אין די לעצטע עטליכע יאָהר זעהר פיעל אויפגעטאָן אויף אַלע געביטען. מיר האָבען געהאַלפּען אין דער שאַפונג פון „הצופה“; געגרינדעט דעם מחלקת החרדים ביים נאַציאָנאַל פּאַנד; דעם יער מאיר; דעם נחלת הרצוג; דעם ועד החנוך החרדי; דעם ועד לחוק התורה והיהדות; דעם קאָנגרעס למען השבת; דעם ועד ההצלה; דעם מכון פאַר תורה דורך הרב העליר; די שליחות פון הרב הראשי דר. הרצוג; דעם יוגענד און עדיוקיישאַן דעפּאַרטמענט, און אַנדערע וויכטיגע אַרבייטען. אָבער דאָס איז לחלוטין ניט גענוג לגבי דעם וואָס מיר האָבען געקענט און געדאַרפט טהון פאַר דעם אידענטום אין אַמעריקא, און אודאי פאַר דעם מזרחי אין ארץ ישראל. אין אונזער דור זיינען געקומען גרויסע שווערע צייטען. דאָס מיינט גרויסע פליכטען. דאָמיר ענטפערען מיט גרויסע מעשים!

## גאנצקייט פון כלל ישראל

### א.

דער יאהר און א האלב זינט דער לעצטער קאנווענשאָן, איז געווען א צייט פון שווערע איבערלעבענישען. דער מאוים'דיגער חורבן פון די מיליאנען אידען, דער צער האומה און דער חורבן היהדות האט אויף אלעמען געלייגט א שווערען שטעמפלע. דאס גלייכגילטיגקייט און אינדעפערענטיזם, וואס האט געהערשט אין דער אויסערליכער וועלט, באזונדערס אין די קרייזען פון די פאר- אייניגטע מלוכות, לגבי דעם אומפארגלייכבארען אידישען אומגליק, האט אריינגעבראכט אין אלעמענס הערצער זארג און עצבות, פעסימיזם און יאוש. מיר האבען געפיהלט, אין יענער צייט, אז א ריזיגער גייסטיגער כוח איז נויטיג צו דערוואַכען די אידישע מאסען און די אידישע עפענטליכקייט פון דעם שרעקליכען פעסימיזם און פאסיוויזם. דער באַזוך פון אונזער גרויסען און חשוב'ן מנהיג הרב ר' מאיר ברלין, וועלכער האט פארבראכט מיט אונז נאָהנט צו א יאהר, האט שטארק געהאָלפֿען צו דערהויבען דאָס אַמעריקאַנער אידענטום צו דער נויטיגער הויך פון אידישער פאראנטוואָרטליכקייט. מיט זיין ברייטען און טיפען אַנאַליז איבער דעם טראַגישען אידישען מצב האט ער אויפגעשטורעמט דאָס פארגליווערטע געוויסען פאר דער רעטונג פון די מיליאנען אידען און אויך אריינגעבראָגט א טיפערע אַריענטאַציע וועגען ארץ-ישראל.

שווערע קאמפליצירטע פראַבלעמען זיינען געשטאַנען און שטעהען פאר אונז, אבער מיר קענען מיט באשטימטקייט קאנסטאַטירען, אז דער מורחי סיי אלס אן אינטעגראַלער טייל פון דער ציוניסטישער באַוועגונג און סיי אלס אן אַרגאַ- נויזאַציע אן און פאר זיך, האט אָנגעשטרענגט אַלע כחות די דאָזיגע פראַבלעמען

---

רעדע ביי דער 26טער קאנווענשאָן.  
ט' חשוון, תשי"ה, אַטלאַנטיק סיטי.

אויפצוקלעהרען און באלייכטען, און אויף וויפיל נאָר מעגליך זיי גרינגער צו מאַכען.

## ב.

אין די זעצטע 5 יאָהר, זינט דעם אויסברוך פון דער מלחמה, האָבען מיר צוזאַמען מיט אַלע ציוניסטישע גרופען אָנגעפירט אַ העפטיגען אויפקלעהרונגס קאַמף אויף דעם פּאָליטישען פּראָגנאָס. דעה קאַמף איז געווען אַ דרייפאַכיקער: געגען דער גזירה פון „ווייסען פאַפיר“, פאַר אַ אידישער אַרמעע, און פאַר דער עטאַבלירונג פון אַ אידישער מדינה. דער קאַמף אויף דעם דאָזיגען שטח איז נאָך ווייט פון זיין אַ געוואונענער, אָבער אַ סך שריט פאַראויס זיינען מיר גע- גאַנגען.

די גזירה פון „ווייסען פאַפיר“ הייגט נאָך איבער אונזערע קעפּ, אָבער ביז אַ געוויסען גראַד איז עטוואָס פאַרלייכטערט געוואָרען. אין ענגלאַנד הויבט מען אָן צו פאַרשטעהן, אַז דאָס איז פולשטענדיגער ברוך פון איהרע הבטחות און אַז דאָס איז אַ דירעקטער אַטענטאַט אויף אידישער איינוואַנדערונג און אידישע קאָלאָניאַציע, וועלכע זיינען די עלעמענטאַרע יסודות פון אַ נאַציאָנאַלער היים. דער דרוק פון דער עפענטליכער מיינונג, וועלכע איז שטאַרק אויפגע- בראַכט געגען דעם שענדליכען אַקט, וועט אפשר צווינגען ענגלאַנד, פריהער אָדער שפעטער, בטל צו מאַכען די גזירה.

אויף דעם געביט פון פּאָפּולאַריזירען דעם געדאַנק פון אַ אידישער מדינה איז געמאַכט געוואָרען גרויסער פאַרטשריט. אונזער פּאָזיציע איז פיעל שטאַר- קער. דער פּאָליטישער קורס האָט זיך פיעל געהויבען. דער פאַרגאַנגענער יאָהר איז געווען דער פּרוכטבאַרסטער אויף דעם שטח פון ציוניסטישער פּאָליטיק. די פּראָגע פון ארץ ישראל אַלס ענטפער אויף דעם אידישען טראַגיקן איז אַרויס- געטראָגען געוואָרען, אויף דעם ברייטסטען אופן, פאַר דער אויסערליכער עפענט- ליכקייט. צום ערשטען מאָהל, פילייכט, אַז די דרויסענדיגע וועלט האָט אַזוי קלאָהר און בולט'דיג גערעדט און געשריבען וועגען די אמת'ע ענד-צידען פון ציוניזם. די ארץ-ישראל'דיגע פונקטען אין די פלאַטפאָרמען פון ביידע אַמערי- קאַנער פּאָליטישע פאַרטייען, וועלכע באַטאָנען מיט קלאָהרקייט די נויטווענ- דיגקייט פון אַ אידישע מדינה, איז די גרעסטע פּאָליטישע דערגרייכונג. די דאָזיגע פונקטען געהן אַ סך ווייטער פון דער באַלפור'דעקלאַרציע, וועלכע איז געשריבען פאַרשטעלט און געבראַכט מיט זיך פאַרשיידענע פשט'לאַך.



די אלזייטיגע פארצווייגטע פאליטישע ארבייט אין פארלויף פון דיווען יאהר  
איז אנגעפיהרט געווארען פון דעם „אמעריקאן עמירדזשענסי ציוניסטישען  
קאונסיל“, וועלכער פארטרעט אלע ציוניסטישע גרופירונגען, איז א גלענצענד-  
סטער קאפיטעל. דער מזרחי, וועלכער איז א ווירקזאמער טייל אין דעם ציוניס-  
טישען קאונסיל, האט געשפילט א באדייטענדע ראלע אין אלע פאליטישע אק-  
טיוויטעטען. טראץ די שטילע רייבונגען איבערהאפט דעם קאונסיל, די רייסע-  
רייען און צאנקערייען מצד מאנכע ציוניסטישע פיהרער, וועלכע האבען, צום  
באדויערען, געזוכט אריין צו בריינגען דיסאנאנסען און שוועריגקייטען, איז דער  
קאונסיל אנגעגאנגען מיט זיין אגרעסיווער ארבייט, מיט דער שנעלסטער טעמפא,  
און מיט דעם ברייטסטען שוואונג. דער מזרחי איז שטענדיג געשטאנען אויף  
דער וואך, געמאנט און געפאדערט גרעסערע מעשים אהן קאמפראמיסען און  
אהן פשרות. די מזרחי פארטרעטער האבען זיך אויך באטייליגט ביים היסטא-  
רישען קאנגרעס פארהער אין וואשינגטאן, און געלאזט הערען די שטימע פון  
רעליגיעזען אידענטום, וואס האט געמאכט א וואנדערבארען גוטען איינדרוק.  
צום שבח מעג דערמאנט ווערען, אז דר. אבא הלל סילווער, דער ענערגישער  
עקזעקוטיוו טשערמאן פון דעם עמירדזשענסי קאונסיל, האלט אן די פריינדיכ-  
סטע באציאונגען צו די ציוניסטישע פארטייען און אז דער דעמאקראטישער  
כאראקטער ווערט פון איהם שטריינג אפגעהיט.

### ג.

אין צוזאמענהאנג מיט דער עטאבלירונג פון א אידישער מדינה  
אויף וועלכער מען קען ווארשיינליך ערווארטען די הסכמה פון די יונייטעד  
ניישאנס, איז נאך אמאהל ארויפגעשוואומען די פראגע פון חלוקה, וועלכע איז  
כלל הדעות א סכנה פאר דעם ווייטערדיגען אויפבוי פון ארץ ישראל. דאס  
איז ניט קיין נייער פראיעקט. די „מומחיה“ פון קאלאניעל אפיס האבען עס  
„ערפונדען“ מיט עטליכע יאהר צוריק אום דערמיט צו „לעזען“ דאס אידיש-  
אראביש פראבלעם. די דיסקוסיעס איבער דער פראגע זיינען גוט באקאנט.  
דער חלוקה פלאן פון 1937 האט שיעור נישט צעבראכען די גאנצקייט פון ציוניזם.  
דעמאלט איז די אידישע לאגע נישט געווען אזוי מאוים'דיג. היינט צו טאג, ווען  
דער אידישער חורבן איז אזוי גרויס, איז דער חלוקה פלאן, וואס ענגלאנד זוכט  
ווידער אמאהל ארויף צו צווינגען, א קאטאסטראפע פאר'ן אידישען פאלק.

אויב מיר האבען חלוקה באקעמפט אין 1937, ווי גרויס דאָרף זיין אונזער קאמף איצט ?

די היינטיגע פאליטישע חשיבות פון ארץ ישראל איז פון א גאר אנדער סארט. אין די צייטען פון הרצל'ן האט מען גערעדט וועגען אן "עפענטליך-רעכטליך" היים; אין די צייטען פון באלפור — וועגען א נאציאנאלע היים. אין יענע יאָהרען איז עס געווען א טעאָרעטישער ענין. היינט רעדט מען וועגען א אידישע מדינה נישט אין טעאָרעטישען זינען, נאר פון א באַלדיגער ווירק-ליכקייט. אַמאָהל האָבען זיך אַרום דער ארץ ישראל פראַגע גרופירט בלויז יחידים. אין בעסטען פאַל, — יחידים פון דער ציוניסטישער באַוועגונג, וועלכע האָט פאַרטראָטען א גאר קליינעם פראַצענט פון אידישען פאָלק. היינט איז דאָס א פראַבלעם נישט פון אידישען פאָלק אַליין, נור א וועלט־פראַבלעם. עס איז א פראַגע פון הצלה, פון בנין און פון גאולת עם ישראל אויף וועלכע די דעמאָקראַטישע וועלט זוכט געבען אן ענטפער. עס איז דאָריבער פאַרשטענדליך, אַז בעת מיר פיהרען א קאמף פאַר א אידישע מדינה, וואָס איז די איינציגע גאָראַנטי פאַר אונזער פאָליטישער זיכערקייט, פאַר עקאָנאָמישער ענטוויקלונג, און פאַר נאציאָנאַלער זעלבסטשטענדיגקייט, מווען מיר מיט אַלע פאַראייניגטע כוחות אָנפיהרען אן אומ'פּשרות'דיגען קאמף פאַר א גאַנצער און ברייטער ארץ ישראל.

ביי אונז, רעליגיעזע תורה'דיגע אידען, איז עס נישט נור א פראַגע פון פאליטיק, נור מיר זעהען אין דער אויפבויעונג פון א גאַנצער ארץ ישראל די פאַרווירקליכונג פון דער געטליכער הבטחה: "כי את כל הארץ אשר אתה רואה לך אתננה ולזרעך עד עולם". אין דעם פרט פון געגנערשאַפט צו חלוקה זיינען מיר, אַזע צווייגען אין דער מזרחי באַוועגונג, פעלזען שטאַרק פאַראייניגט אַהן שום פשרות. אַלס תורה-אידען קענען מיר אַנדערש נישט טראַכטען און אַנדערש נישט האַנדלען.

## ד.

אויב ענגלאַנד איז אַזוי קאָרג אין ווערטער בנוגע די אַפּשאַפונג פון דעם "ווייסען פאַפיר" אָדער בנוגע די עטאַבלירונג פון א אידישער מדינה, האָט זי אָבער סוף כל סוף געבראַכען איר שווייגען בנוגע די אידישער פאַדערונג פאַר א באַזונדער אידישע מיניטערישע אבטיילונג. די פאַדערונג איז נישט קיין

עקשנות אדער קאפריז, נור א דרינגענדע פאליטישע נויטווענדיגקייט. איבער א מיליאן אידען געפינען זיך אויף די שלאכטפעלדער. מיר בריינגען ריזיגע קרבנות — און די וועלט וויסט נישט דערפון. אונזערע קרבנות ווערען נישט אנערקענט, בעת אנדערע קלענערע פעלקער פארנעמען אזא אנגעזעהענעם ארט אין דער וועלט ארענא.

די ענגלישע רעגירונג, וועלכע האט די גאנצע צייט געזוכט צו פארשווייגען די אידישע פאדערונג, האט ענדליך געבראכען דאס אייז. די אנערקענונג איז אפילו געקומען אין דער לעצטער סטאדיע פון דער מלחמה. אבער ס'איז קינמאל נישט צו שפעט אנערקענען גערעכטיגקייט. א אידישע בריגאדע איז נישט קיין אידישע ארמע, דאס איז בלויז אן ארמע אין מיניאטור, אבער דאך א דער-פרעהענדיגע דערשיינונג, ווייל דאס סימבאליזירט אונזער גלייכען סטאטוס אלס פאלק אין דעם קאמף פאר א בעסערע און שעהערע וועלט, און עס וועט אויך פיעל פארשטארקען אונזערע פאזיציעס בנוגע צו ארץ ישראל.

מיר באגריסען הארציג די דאזיגע דערגרייכונג. אלס א טייל פון דער ציוניסטישער באוועגונג האבען מיר א באגלייכען טייל אין די יסורים, אין די קרבנות און אין די נצחונות. דאס איז א נייער עטאפ אין די דערגרייכונגען פון אונזערע פאליטישע אספיראציעס.

## ה.

די נאציאנאלע ארטאדאקסישע קאנפערענץ, וואס איז פאררופען געווארען אויף דער איניציאטיווע פון מזרחי, האט דעמאנסטרירט אויף דעם אימפאזאנט-סטען אופן די לאיאליטעט צו א רעליגיעזער ארץ ישראל, לויט די שטרעבונגען פון מזרחי. די דערשיינונג פון דער ארטאדאקסישער דעלעגאציע אין סטייט דעפארטמענט און דער מעמאראנדום וועגען אידישער רעטונג און ארץ ישראל איז געווען אין צייט און אין פלאץ, ערב דעם קאנגרעס פארהער אין וואשינגטאן וועגען דער ארץ ישראל רעזאליציע.

די קאנפערענץ איז אויך געווען א דירעקטער ענטפער צו די געגנער מכל המינים, וועלכע האלטען נאך אן, טראץ די ביטערע דערפאהרונגען און נסיונות, זייער געגענערשאפט צום ציוניזם. עטליכע יאהר נאכאנאנד האבען מיר פון די בימות און פון אונזערע אסיפות געווארענט געגען דעם אויפשטייג פון די אסי-מילאטארישע עלעמענטען. מאנכע האבען די ווארונג נישט גענומען ערנסט,

ווייל זיי האבען געגלויבט אז די אסימילאציע, אין אלע איהרע פארמען, איז שוין טויט. די ווירקליכקייט האט באוויזען דעם היפך. דער חוצפה'דיגער ארויסטריט פון דעם „אמעריקאן קאנסיל אף דזשודאאיזם" איז די שטארקסטע נאציאנאלע בגידה.

אבער צו וואס זיך וואונדערען אויף עלעמנטען, וועלכע האבען שוין פון לאנג איבערגעריסען זייערע באציהונגען מיט אידישע פארגאנגענהייט און אידישע צוקונפט, ווען געוויסע פיהרער, וועלכע האבען זיך איינגערעדט אז זיי האבען א מאנאפאל אויף ארטאדאקסיע און יראת שמים, האבען געוואגט ארויסצוטערעטען מיט ארטיקלען געגען א אידישע מדינה וועמען די „רעליגיאנס-גענאסען" פון דעם „קאנסיל און דזשודאאיזם" האבען באנוצט אין זייערע בולעטינען אלס אן עדות אז אויך די ארטאדאקסיע איז געגען ארץ ישראל . . .

דער גרויזאמער אידישער חורבן האט, וואהרשיינליך, די דאזיגע מענשען גאר נישט געדערענט. ווי גליקליך וואלט אונזער פאק געווען, ווען דער רוף פון מזרחי אין די לעצטע פערציג יאהר וואלט געענטפערט געווארען פון די ברייטע ארטאדאקסישע מאסען. וויפיל הונדערטער טויזענטער אידען וואלטען מיר געווען געראטעוועט! וויפיל נאך טויזענטער שטחים לאנד וואלטען מיר געווען אויסגעלייזט! וויפיל נאך טויזענטער אידישע קינדער וואלטען מיר פארהיט פון אנטפער-רעליגיעזער אידישקייט! ווי שטארק וואלט דער רעליגיעזער תורה'דיגער גייסט געהערשט אין ארץ ישראל!

## 1.

נאך א פעריאד פון איבער פערציג יאהר איז נישט נויטיג פאר דעם מזרחי ווידער אמאהל צו פארמולירען זיינע צילען, שטרעבונגען און אויפגאבען. נויטיג איז יא אונטערצושטרייכען אז די אידעאלאגיע פון מזרחי האט געהאט דעם געהעריגען נצחון. גליקליכער וואלטען מיר אוודאי געפיהלט, ווען די גאנצע ציוניסטישע באוועגונג וואלט זיך באפרייט פון איהרע סעקולארע יסודות און זיך אינגאנצען געשטעלט אויף דעם באזיס פון תורה. אזוי ווייט האבען מיר, זיידער, נאך נישט דערגרייכט. אבער די אלטע פארמולירונג, אז „דער ציוניזם האט קיין שייכות ניט מיט אידישען דת", האט מעהר קיין אנהאלט ניט. אין ציוניסטישע קרייזען ווערט זעהר אפט צוגעגעבען, אז עס איז א פאטאלער טעות צו בויען א אידישע ארץ ישראל אהן תורה, אהן אמונה און אהן אידישע

פארגאנגענהייט. דער פאר'עקשנ'טער אטעאזיס איז פארבליבען א ירושה בלויז ביים „השומר הצעיר“, וועלכער איז סיי פון רעליגיעזען און סיי פון פאליטישען שטאנדפונקט א געפאָהר פאר אונזער קיום. דאָס דאָרף מען אויפֿ-קלעהרען פאר דעם אידישען עולם, וואָס איז פאראינטערעסירט אין אַ אידישער ארץ ישראל. אָבער אין אַנדערע ציוניסטישע קרייזען, אפילו אין די „הסתדרות“ קרייזען, ווערט שטופענווייז פארשוואונדען דער אַלטער ראַדיקאַלער גייסט און— עס צייגען זיך הרהורי־תשובה. ערשיינען זעהר אָפט אין דער העברעאישער און אידישער פרעסע תשובה־אַרטיקלען פון אַנגעזעהענע שריפטשטעלער, וואָס זיינען אין תוך אַן אויסדרוק פון שטילער בענקעניש נאָך די אַלטע אידישע מקורות.

דערזעַבֿיגער גייסטיגער איבערברוך און רעליגיעזע דערוואַכונג שפירט זיך אין די פאַרשיידענע קיבוצים און ישובים אין ארץ ישראל. לאַנג וועט נאָך נעהמען, ביז וואָנעט די דאָזיגע הרהורים וועלען זיך קריסטאָליזירען, אָבער עס מערקען זיך די שפּראַצונגען פון אַ נייער תקופה — אַ תקופה, וואָס וועט זיך באַפרייען פון דער גוי'אישער וואַכעדיגקייט און וועט זיך איינהילען מעהרער און מעהרער אין די מלבושים פון אידישער קדושה.

דער דאָזיגער פראָצעס איז ניט געקומען פון זיך אַליין. דאָס איז אַ פועל יוצא פון איבער פערציג יאָהר מזרחי פראָפאָגאַנדע און אויפקלעהרונג אין דער אידישער גאָס און ביי ציוניסטישע קאָנפערענצען און קאָנגרעסען.

און אונזער נצחון איז נישט אין דעם ציוניסטישען שטח אַליין, נאָר אויך, און ביי אונז איז דאָס העכסט דערפרעהענד, אין יענע אַרטאָדאָקסישע קרייזען, מיט וועמען מיר זיינען אין תורה־ענינים ענג פאַרבונדען און וועלכע האָבען יאָהרען־לאַנג זיך גע'פּלפּול'ט צי מעג מען על פי דין זיך מתחבר זיין מיט דינקע קרייזען, ווען ס'איז נוגע צו כלל־ענינים אָדער צו ארץ ישראל. אויך דאָרטען קומט פאַר אַן אינערליכער איבערברוך איינזעהענדיג דעם ביז אַהערֿיגען טעות. געוויס איז צו באַווערען, וואָס זיי האָבען געמוזט וואַרטען אויף וועלט איבערקערענישען צו דערזעהן די אמת'ע ליכט, אָבער די טויערען פון תשובה זיינען קיינמאָל ניט געשלאָסען . . .

ווען מען לייענט אין דער ארץ ישראל־דיגער פרעסע די באַריכטען פון דער „אגודה“ קאָנווענשאַן אין ירושלים, ווערט מען פאַרגאָסט טראַכטענדיג: רבנו של עולם! די זעלבע רייד און די זעלבע רעיונות האַלטען דאָך מיר,

מזרחים, אין איין באטאנען שוין איבער פערציג יאָהר. האָט מען באַדאַרפֿט וואַרטען ביז 1944 צו קומען צו דער מסקנא. אז "יעדער אידישער מאַן און פֿרוי, וואָס רופֿט זיך איד, קען נישט איבעררייסען דעם קשר מיט דעם אידישען פֿאַלק און אידישען גאַט. נישט קוקענדיג וואָס זיי זיינען אַנטי־רעליגיעז און מחלל־שבת — הערשט דאָך די תורה איבער זיי."

האָט דען נישט דער מזרחי אַגיטירט און פֿאַרשפּרייט דעם דאָזיגען גרונד־געדאַנק פֿאַר די לעצטע 40 יאָהר? וואָרום האָט מען באַדאַרפֿט וואַרטען אַזוי לאַנג? און וואו איז יעצט זייער קאָנסעקווענץ? אויב מען גלויבט באמת, אז דער "עם־התורה" איז כולל אין זיך אפילו אַנטי־רעליגיעזע אידען, וואָרום שאַפט מען פרוד און שנאת אחים? וואָרום גרינדעט מען "קהילות נפרדות" אין ארץ ישראל געגען דעם באַשלוס פון דער רבנות־הראשית און געגען די אינטערעסען פון דעם אַרגאַניזירטען אידישען ישוב? וואָרום שאַפען אַ נייע פרצה אין אידישען לעבען אין דער צייט, ווען אחדות איז אַזוי נויטיג?

דער עיקר איז אָבער, אז סימנים פון תשובה צייגען זיך ביי עקסטרעם לינקס און ביי עקסטרעם רעכטס. די מזרחי אידעע האָט גובר געווען. פֿאַר אונז איז עס אַ מאָראַלישער נצחון.

דער מזרחי איז נישט קיין פֿאַליטישע באַוועגונג אליין, נאר אויך אַ תורה באַוועגונג. מיר פיהרען פֿאַליטיק נישט לשם פֿאַליטיק, נאר לשם הרבצת התורה און חיזוק התורה. אונזער טעטיגקייט אויף דעם געביט פון החזקת התורה אין אַמעריקא איז באַוואוסט. מיר זיינען געווען פון די איניציאַל־טאַרען פון דעם "ועד־התורה", פון סענטראַל רעליף און פון אלע אַנדערע אַקציעס, וואָס האָבען אַ שייכות מיט תורה און בני־תורה. אונזער אַקטיווע באַטייליגונג אין "ועד ההצלה" רעדט פֿאַר זיך אליין. טראָץ דעם וואָס האָט גע־הערשט אַ געוויסע מיספֿאַרשטענדעניש צווישען אונז און דער פיהרערשאַפט פון "ועד־ההצלה", אָבער צוליב אונזער איבערגעבענהייט צום הייליגען אידעאַל פון ראַטעווען תורה, האָבען מיר אַלץ פֿאַרביגען און געשטעלט די גאַנצע מזרחי באַוועגונג אין אַקטיווען דינסט פֿאַר'ן ועד ההצלה.

שטעהענדיג ביים סוף פון דער מלחמה איז פון אומגעהייער וויכטיגקייט צו קאָאָרדינירען און צענטראַליזירען אַלע כחות אויף דעם געביט פון הצלת התורה. דער ועד ההצלה, וועלכער האָט זיך געגרינדעט אין אַ שעת חירום, וועט נישט קענען אויספֿילען די אַלע אויפֿבויאונגס־פונקציעס נאָך דער מלחמה. עס

פעהלט איהם דער נויטיגער אפאראט און דער מענשען מאטעריאל. מיר מוזען באצייטענס אנהויבען זארגען צו עטאבלירען א גרויסע ארגאניזאציע, פארטרעטענדיג אלע שיכטען פון ארטאדאקסישען אידענטום, מיט דעם ציעל אויפצובריען צוריק די תורה־צענטרען אין אלע ישובים, וואו אידען וועלען זיך געפינען. די פיהרער פון „סענטראל רעליף“, וועלכער האט אונטער זיך א גלענצענדען רעקארד פון ריזיגע היילפס־ארבייט פאר ישיבות און תורה, וואלטען באדארפט ערנסט באטראכטען די פראגע פון רעארגאניזאציע.

די מזרחי קאנווענשאן, וואס קומט זיך צוזאמען אין אזא גורל־דיגע שעה, וועט האפענטליך ארויסטראגען א קאנקרעטען באשלוס וועגען דעם דאזיגען ענין.

## ז.

דער מזרחי איז שטענדיג געשטאנען אויף צוויי פרינציפען: גאנצקייט פון כלל ישראל און גאנצקייט פון ציוניזם. די צייט האט באוויזען, אז די שיטה איז אן אמת'ע. דורך אונזער שטעהן אינווייניג, אינערהאלב דער ציוניסטישער באוועגונג, איז דערמעגליכט געווארען, אז ארץ ישראל זאל, ברוך השם, דער גרייכען צו דער איצטיגער פאליטישער און עקאנאמישער מדרגה. א דאנק די פאראייניגטע פאלקס־כחות איז ארץ ישראל געווארען דער רעטונגס־צענטער פאר מיליאנען אידען. די געגנער פון ציון קענען ניט אנצייגען אויף קיין שום קאנסטרוקטיווען פלאן און אויף קיין שום קאנסטרוקטיווען אויפטוה. מיר, די בויער פון ציון, קענען מיט שטארק אנצייגען אויף דעם גרויסען אויפלעבונגס־וואונדער, וואס איז דערגרייכט געווארען אין אונזער לאנד אין א משך פון פיער צעהנדליג יאהר. דער מזרחי האט אין דעם היסטארישען נס א קאלאסאלען חלק. איבעראל איז דא אונזער שווייס און מארך, אונזערע קרבנות, אונזער מסירות נפש.

פאר אונז, אמעריקאנער מזרחי חברים, אויף וועמען די השגחה האט ארויפגעלייגט גרויסע התחייבות'ן, שטעהן פאר פאלגענדע פראבלעמען:

(א) מיר מוזען, צוזאמען מיט אלע ארגאניזירטע ציוניסטישע גרופען, פארטועצען דעם אינטענסיווען קאמף פאר א מאקסימום פאליטישען פראגראם, פאר א גאנצער און ברייטער ארץ ישראל, וואס זאל פיהרען צו דער באלדיגער פארווירקליכונג פון א אידישער מדינה.

(ב) אלס רעליגיעזע אידען, ביי וועמען תורה איז דער תמצית פון זייער דעבען, מוזען מיר דאפעלט קעמפען, אז די געבויטע אידישע מדינה זאל זיין אידיש, רעליגיעז, תורה'דיג, לויט די דירעקטיווען פון אונזערע נביאים, תנאים און אמוראים ביז דעם אחרון שבאחרונים.

(ג) די מלחמה האט געבראכט נאך ארץ ישראל טויזענטער פון אונזערע איראפעאישע חברים און פיהרער, וועלכע דרעהען זיך ארום אהן און עקאנאָמישען באַדען. דער מזרחי מוז שאַפען נייע עקאנאָמישע און אַגריקולטורעלע פונקטען, וואָס זאל זיי דערמעגליכען זיך איינצובירגערען אין דעם לאַנד און ציהען אַ שטיקעל חיונה. די לאַנד פון אַלע אונזערע האַפנונגען טאָר ניט זיין פאַר זיי חלילה קיין אַנטוישונג.

(ד) מיר דאַרפען פאָדערען פון אונזערע אינסטאַנצען אין ארץ ישראל צו צוטרעטען באלד צו דער אויפבויונג פון „כפר הרצוג“, פאַר וועמען דער נאַציאָנאַל פאָנד האָט שוין באַשטימט דעם באַדען פון סביבות ירושלים. דאָס וועט דערמעגליכען צעהנדליגע רעליגיעזע אידישע משפחות זיך צו באַזעצען דאַרטען און בויען זייער צוקונפט.

(ה) מען רעדט איצט אזוי אַפט וועגען צוגרייטען חלוצים פאַר ארץ ישראל. מיט שטאַרק קענען מיר אייך אינפאָרמירען, אז אונזער „השומר הדתי“, די מוסטער אַרגאַניזאַציע פון יוגענטליכע מזרחי-חברים, איז גרייט צו שיקען באלד נאָך דער מלחמה די ערשטע 25 רעליגיעזע חלוצים צו בויען אונזער לאַנד אין אונזער גייסט — דער גייסט פון תורה און אמת'ע אידישקייט.

(ו) מיר באַגריסען מיט פרייד די גרינדונג פון דער „אַמעריקאַן ארץ ישראל קאַרפאָריישאַן“, וועלכע, מיר האַפען, וועט ברענגען גרויסע נוצען פאַר דער עקאנאָמישער און אינדוסטריעלער ענטוויקלונג צווישען די רעליגיעזע און אַר-טאָדאָקסישע אידען. דיזע קאַרפאָריישאַן, וואָס איז געגרינדעט און געלייטעט פון מזרחי פיהרער אין דער לאַנד, פאַרדינט די מאַקסימאַלע אונטערשטיצונג מצד אַלע מזרחי חברים.

## ח.

מיר זיינען אַרגאַניזאַטאָריש פיעל געוואַקסען. די הכנסה פון מיטגליד-דערשאַפט האָט זיך אַ סך פאַרגרעסערט. נישט אין דער מאָס צו וועלכער מיר האָבען געציעלט, אָבער מיר שטעהן אויף דעם וועג פון וואַקס און אויפשטייג.



וועלען אונזערע חברים טיפער פארשטעהן די ארגאניזאציענס-חשיבות וועט דער פראצעס פון וואקסען אָנגעהן אַ סך שנעלער. עס מוז אויך הערשען מעהר דיסציפלין און אַ טיפערע באַוואוסטזיניגקייט צו אונטערשיידען צווישען איין ארגאניזאציע און דער צווייטער. עס טאָר נישט געדולדעט ווערען קיין הכנעה-פאליטיק אין אידעאלאגישע שיטות, און אוודאי טאָר מען נישט אויף זיי מוותר זיין.

דער מזרחי איז היינט די גרעסטע-רעליגיעז-נאציאנאלע ארגאניזאציע אין אמעריקע און האָט אויך אַלע פאָטענציעלע מעגליכקייטען גרעסער און ברייטער אויסצוואקסען, אָבער דאָס צו דערגרייכען מוז ער מערער און מערער פאָרט-זעצען זיין אַרבייט פאַר חיזוק התורה והיהדות איבער'ן לאַנד.

דער מזרחי מוז מיט דעם גאנצען ברען און התלהבות זיך קאָנצענטרירען אויף דריי יסודות/דיגע פונקטען: תורה, חינוך, און שבת. די אידעע פון „טאָג-שולען“ אָדער ישיבות קטנות, מוז ווערען דער צענטראַל פונקט פון דעם מזרחי אפאָראַט. פונקט ווי עס איז אַן ארגאניזאציענס-חוב, פאַר יעדע אגודה צו צאָלען דעם יערליכען שטייער זאָנסט ווערט זי נישט אָנערקענט אַלס אַ גרופע, אַזוי מוז זיין אַ הייליגער חוב אויף יעדען חבר פון מזרחי צו באַשעפטיגען זיך בכבוד ראש גמור מיט דעם תורה/דיגען חנוך פראָבלעם. דאָס זעלבע איז אויך בנוגע די אַרבייט פון שמירת שבת. אויב דער מזרחי גיט אַוועק אַזוי פיער צייט און ענערגיע פאַר שמירת שבת אין ארץ ישראל, ווי גרויס דאָרף, אַלזא, זיין די אַרבייט דאָ אין לאַנד וואו דער הייליגער שבת איז אַזוי צעבראָכען און חרוב? מיר האָלטען דאָך שוין ביי אַ מדריגה פון בטול שבת מערער ווי חלול שבת...

די אַסימילאציע און די אומוויסענהייט ווערט וואָס מער געפערליכער פאַר דעם אַמעריקאַנער אידענטום. זיי דרינגען טיפער אריין אין אידישע הערצער, אידישע הייזער און אפילו אין די בתי מדרשים. דער אינפלוס פון אַרטאָדאָקסישע אידען ווערט שוואַכער און שוואַכער, ווייל דער פלאַם פון אי-דישקייט ווערט שטופענווייז אויסגעלאָשען.

תורה, שבת און חינוך זיינען די ריכט ליניען אויף וועלכען דער מזרחי אין אמעריקע איז אַלעמאָל געגאנגען. די דאָזיגע ליניע מוז פאַרטגעזעצט ווערען אויב מיר ווילען אָנהאַלטען אַ לעבעדיגען אידענטום, אַ תורת חיים פאַר זיך, פאַר אונזערע קינדער און פאַר די ווייטערדיגע דורות. און בכדי אָנצופירען

אן איינפלוסרייכע פארצווייגטע טעטיגקייט פאר א געזונטען אידישען תורה לעבען דא אין לאנד, איז אומבאדינגט נויטיג אויפצובויען א ריזיגען ארגאניזאציאנס־אפאראט.

מיט דרייסיג יאהר צוריק זיינען מיר, א קליינע גרופע פון איבער דרייסיג חברים, זיך צוזאמענגעקומען ביי דער ערשטער גרינדונגס־פארזאמלונג פון מזרחי אין אמעריקע. קליין זיינען מיר געווען אין צאל אבער גרויס איז געווען אונזער אמונה, און דער מזרחי געדאנק וועט טיף און ברייט אריינדרינגען אין אידישע מחות און אין אידישע הערצער. איצט ווען מיר שטייען ערב די פאר־וירקליכונג פון אונזערע פאקס־חלומות און נאציאנאלע האפנונגען דארף די דאזיגע אמונה שטארקער פלאקערען אין אונזערע הערצער און רופען צו מסירות־נפש'דיגע מעשים סיי אין גלות און סיי אין ארץ ישראל און פאר ארץ־ישראל. זאל פון דעם כינוס ארויסגעהן א פלאמענדער ווארט פון טרייסט, פון דער־מוטיגונג, פון שטארקונג צו אונזערע געפייניגטע ברידער אין אלע גלות לענדער וועמענס צער איז אונזער צער און וועמענס ווייטאג איז אונזער ווייטאג. און זאל די פערזאמלונג דינען אלס אן אינספירירענדער קוואל פון טיפע אמונה באלקי ישראל, עם ישראל וארץ ישראל.

## דער הערפאישער קאמף פון ישוב

### א.

צוויי יאהר זיינען פאראיבער פון דעם לעצטען צוזאמענפאהר. דאס זיינען ניט געווען קיין געוועהנלעכע יאהרען, נאר א גאנצע תקופה. די מלחמה האט אויפגעטרייסעלט די יסודות פון דער גאנצער וועלט, אונז האט עס געטראפען מעהר פון אלע פעלקער. פאר דער וועלט האט זיך די מלחמה פארענדיגט, פאר אונז איז עס א המשך. די מלחמה ציהט זיך אויף פארשיידענע פראנטען — אין איין לאנד איז עס א מלחמה פון גויט און הונגער; אין א צווייטע — פון פינס-טערניש און רעאקציע, אין א דריטע — פון גיפטיגען אַנטיסעמיטיזם; אבער די שווערסטע מלחמה איז — דער געראנגעל אין ארץ ישראל, וואו אונזערע שונאים באַמיען זיך מיט אלערליי כוחות צוצעברעכען אלע עקאנאמישע און גייסטיגע פאָזיציעס, וואָס מיר האָבען אין משך פון 50 יאהר מיט שווייס און בלוט אוועקגעשטעלט. און אויב דער קאמף וואָס מיר פיהרען אין אלע לעג-דער פאר דער אויפהאָלטונג פון אונזער עקזיסטענץ איז שווער און פיינליך, איז דער קאמף אין ארץ ישראל דער שווערסטער און דער פיינלעכסטער, ווייל דאָס ריהרט אָן אין דעם פינטעל פון אונזער אויג און אין דער סאַמער אידישער האַרץ.

אלע צרות און ליידען וואָס די מלחמה האט אויף אונז געבראַכט, די מיליאָ-נען אידישע קדושים וואָס זיינען אומגעקומען אויף קידוש השם, און די טויזענדער און טויזענדער אידישע קהילות וואָס זיינען פאַרברענט און רואינירט געוואָרען — דאָס אלעס וועט אַזוי שנעל ניט פאַרגעסען ווערען. צו טיעף איז די וואונד און צו שמערצליך איז דער אומגליק, אַז מיר זאָלען דערפון מסיח דעת זיין. מיר קענען ניט און מיר וועלען ניט פאַרגעסען וואָס די רשעים מכל המינים האָ-

רעדע ביי דער 27טער קאָנפערענץ.  
ט' חשוון, תשי"ז, אַטלאַנטיק סיטי.

בען געטאן דעם אידישען פאלק. אין אונזערע מחשבות און אין אונזערע הערצער וועט קיינמאל נישט אויפהערען דער ברענענדיגער געשריי: „וינקום לעינינו נקמת דם עבדיו השפוך“. אבער נאך שטארקער אין אונזער צארען איצט זעהענדיג די רשעות פון דער זאגענאנטער דעמאקראטישער וועלט. די ברוטאלע באציהונג צו דעם אומגליקליכען שארית הפליטה, די אכזריות/דיגקייט פון דער ענגלישער ארבייטער רעגירונג צו די אידישע פליטים, און דעם בלוטיגען אנגריף וועלכען זיי מאכען אויף דעם אידישען ישוב — דיזער פאלקס צארען וועט אזוי שנעל נישט אויסגעלאשען ווערען. פאר דורות שפעטער וועלען עלטערען איבערגעבען צו זייערע קינדער און קינדס-קינדער: געדענקט וואס די ארבייטער רעגירונג פון 1946 האט געטאן דעם אידישען פאלק!

פיר (4) טראגישע געשעהענישען האבען פאסירט אין די לעצטע עטלעכע חדשים וועלכע וועלען פארבלייבען אלס שווארצע דאטעס אין דער געשיכטע פון ישוב:

1. דעם 25-טן מאי האט די ענגלישע ארבייטער רעגירונג פראקלאמירט דעם עבר הירדן אלס א זעלבסטשטענדיגע מלוכה.
  2. דעם 29-טן יוני האט זיך אנגעהויבען דער מידיטערישער פאגראם אויף דעם ישוב, ארעסטירט די פיהרער פון דער אגענטור, מאנכע פון זיי ברוטאל באהאנדעלט און געשלאגען, און צוזאמען דערמיט האבען זיך אויך אנגעהויבען די פאגראמישע צעשטערונג פון אידישע דערפער און קיבוצים.
  3. דעם 26-טען יולי האט די זעלבע רעגירונג פארעפענטלעכט דעם גריידי-מאריסאן-פלאן, וואס ציעלט צו דערשטיקען דעם ישוב אין א נייער געטא אין 15 פראצענט פון ארץ ישראל.
  4. און דעם 2-טען אויגוסט האט זיך אנגעהויבען די לעצטע שוידער-לעכע געשעהעניש, ווען פארוואנדעלטע אידישע פליטים זיינען ברוטאל אוועק געריסען געווארען פון חיפה/ער האפן און זיי פארפירט אין א נייעם קאנצענטראציענס-לאגער — די „ציפערען“ אינזלען.
- א פראנצויזישער דיפלאמאט, א פריינד פון אידען, האט פארגלייכט די דאזיגע געשעהעניש וואס די ארבייטער ממשלה פירט דורך אין ארץ-ישראל צו א דראמאטישער פארשטעלונג...

„פון צייט צו צייט, זאגט ער, בייטען זיך די קינסטלער אויף דער בינע, אמאל הייסען זיי באדווין, אמאל מעקדאנאלד-פאספילד, אמאל טשורטשיל

און היינט אטליי-בעווין. דער אינהאלט פון דער פארשטעלונג איז אבער אלע מאל דער זעבער. די קינסטלער, ווער זיי זאלען ניט זיין, דעקלאמירען כסדר דעם זעלבען אינהאלט וואס דער סופיאָר פון קאלאָניעל אָפּיס זאָגט אַריין אין זיין ער מויל".

די צוויי יאָר זיינען געווען די פיינליכסטע פאַר דעם אידישען פּאָלק, פאַר ארץ-ישראל און פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג. מיר געפינען זיך אין אַ גורל־דיגער תקופה. דער ציוניזם ווערט געדראָהט פון גרויסע סכנות. מיר זיינען אַרומגערינגעלט פון אינעווייניגסטע און דרויסענדיגסטע שונאים. מיר מוזן זען מאַביליזירען אלע אונזערע רייזען געגען די צעשטערענדע כוחות. עס טאָר ניט צוגעלאָזען ווערען קיין שום שפּאַלטונג און צעשפּליטערונג. דאָס איז דאָך בעצם וואָס די ענגלישע רעגירונג האָט געזוכט אַריינצוברענגען צווישען אונז, רייבונגען און שפּאַלטונגען, צעטיילען דעם אידישען פּאָלק אין צוויי מחנות: „מעסיגע ציוניסטען“ און „געוויסענלאָזע עקסטרעמיסטען“. דער אַרעסט פון די אַגענטור מיטגלידער איז געפלאָנט געווען פון די ענגלישע סטראַטעגיקער צו צעבראַכען דעם אידישען פראָנט און אויפשטעלען אַ נייע קוויזלינג-פירערשאַפט, וואָס זאָל שפּילען אויף בעווייניג סטרוקטור. עס איז אין די לעצטע בענס-אינטערעסען פונ'ם וועלט אידענטיטאָר אַרויסצוציילען אַ קאַלעקטיווע און איינצווייניג די ווייזע פאַראַנטוואָרטונג צום ישוב דורך אַ פעסטע געשלאָסענע אייניגקייט. דאָס וועט שטאַרקען זייערע הענט אין דעם הערצאישען קאמף פאַר דער רעטונג פון שארית הפליטה און פאַר דער רעאָליזירונג פון דעם ציוניסטישען ענד-ציל.

## ב.

איך האָב געהאַט די פריוילעגיע צו באַזוכען היינטיגס יאָר ארץ-ישראל צוויי מאל. פאַראַיאָרען, נאָך דער לאַנדאָנער קאָנפערענץ (ערשטען אויגוסט 1945), צוזאַמען מיט אַ גרופע מזרחי חברים, און היינטיגס יאָר, נאָך דער פאַריזער קאָנפערענץ (צווייטען אויגוסט 1946), איינער אַליין. פאַראַיאָרען האָבען מיר געטראָפּען די לאַנד אין אַ רואיגען צושטאַנד. מיר זיינען אלע איבערראַשט געווען פון דעם ריזיגען וואַקס און פראַגרעס וואָס די לאַנד האָט געמאַכט דורך די שווערע מלחמה יאָרען. מיר האָבען זיך באַטייליגט ביי דער קאָנפערענץ פון דעם העכסטען מזרחי ראַט — דער ועד הראשי — צו וועלכער אונזער דעלעגאַציע האָט פיל בייגעטראָגען. דער דאָמאַלסטדיגער באַזוך האָט אונז פערזענלעך

זעהר פיל געגעבען. מיר האבען זיך אנגעשעפט מיט דעם גייסט און מיט דער השפעה פון ארץ-ישראל. מיר האבען אבער אויך פון אונזער זייט עטוואס ביי-געטראגען צו דער באוועגונג. מיר האבען געהאלפן אריינברענגען גאנצקייט און הארמאניע אין דער באוועגונג, און אויף וויפיל מעגלעך — צו דערווייטערען די חילוקי-דעות, וואס האבען זיך אנגעזאמעלט דורך אזוי פיעל יאהרען, צווישען דעם מרכז עולמי, הפועל המזרחי און דעם מרכז ארצי. אונזער שליחות איז ביז א געוויסען גראד געווען דערפאלגרייך. היינט צו טאג, ווען מען קומט קיין ארץ-ישראל געפינט מען א בעסערע פארשטענדעניס און א מעהר רעספעקטירענ-דע באציהונג צווישען די מזרחי צווייגן. עס איז פארשוואנדען יענע ביטער-קייט, וועלכע האט וואס ווייטער אנגענומען אן ערנסטע פארמע און האט געקענט פירען צו א חורבן אין דער באוועגונג.

נאך דער פארזינער קאנפערענץ, מיט צוויי חדשים צוריק, האב איך גע-מאכט א צווייטען באזוך אין אונזער לאנד. דער איצטיגער פאליטישער מצב האט מיר געצויגען צו געהן און צו זעהן מיט אייגענע אויגען ווי אזוי דער ישוב פיהלט אין די שווערע טעג. פונקט ווי פארציאנען אין די טעג פון רואיגקייט, אזוי אויך היינט אין די טעג פון אומרויגקייט, האב איך געפונען דעם ישוב אין אין א מוטיגען און דרייטפולען גייסט, וועלכער דערוועקט באוואונדערונג און איבערראשונג. פארוואונדעט איז דאס הארץ פון ישוב פון די קוילען פון די פארשידענע שונאים. אבער ער טראגט מיט שטאלץ די יסורים, ניט פארצוויי-פעלט און ניט האפנונגסלאז, נאר מיט א טיפע אמונה, אז די ליידען און קרבנות זיינען א פארבייגעהענדיגער פראצעס און אז די דעמאקראטישע וועלט וועט פרי-ער אדער שפעטער אנערקענען די מורא'דיגע עוולות, וואס זי באגעהט געגען דעם אידישען פאלק.

ווען מען פרעגט ביי מיר: וואס איז דער ליכטיגסטער פונקט וואס מען טרעפט היינט צו טאג אין ארץ ישראל? איז מיין תשובה: — דער אומבויגזא-מער גייסט פון מסירת-נפש און עקשנות, די גרייטקייט פון יעדען איינעם זיך מקריב צו זיין פאר דער רעטונג פון מיליאנען אידען און פאר א זעלבסטשטענ-דיגער ארץ ישראל אלס א אידישע מדינה, — דאס איז דער ליכטיגסטער פונקט ניט נאר אין דער געשיכטע פון אידען, נאר אויך אין דער געשיכטע פון מענטש-לעכער באפרייאונג. יעדער איד אין א"י צו וועלכען קלאס אדער ריכטונג ער זאל ניט געהערען, איז באזעצט מיט א הייזיגען פייער פון קאמף און ווידער-

שטאנד, און מיט א באוואוסטזיגער אחריות צו ארץ ישראל און צום כלל ישראל. די הויכע מידה פון אהבת ישראל און פון מסירת נפש פאר דעם כלל ישראל האט דארטען דערגרייכט צו דער העכסטער מדרגה. אין דעם ליגט דער כח און די קדושה פון ארץ ישראל. צוליב דעם האבען מעגלעך זיך געלוינט די אלע ברענענדיגע ליידען, וואס אידען האבען זיך אנגעליטען אין די פארשיידענע גלותן, בכדי אז אידישע נשמות זאלען זיך ריין אויסלייטערען און ביכולת זיין ארויפצוקלעטערען צו דער ירושלים של מעלה...

און ווען מען פרעגט ביי מיר ווייטער: וואס דארפען זיין אונזערע אויפגאבען אין דעם איצטיגען שווערען מאמענט? איז מיין תשובה — אונזער אויפגאבע איז: אַרונטערצורייסען אויף דעם שאַרפטען אופן די ענגלישע רעאקציע־נערע כוחות, וועלכע ווענדען אָן אַלע טיפלעשע מעשים אונטערצוגראַבען די יסודות פון דעם אידישען ישוב. די אויסערלעכע וועלט מוז וויסען וועגען דער צביעות און רשעות פון דעם ענגלישען אַרבייטער רעזשים, וועלכער ווידערהאַלט די אַכזריות־דיגע מעשים פון יאָר 1929. אַטאָי און בעווין זיינען ממשיך די זעלבע פאליטישע ליניע פון מעקדאָנאַלד און פאַספילד. קיינער האָט זיך ניט גע־קענט פאַרשטעלן, אַז אַן אַרבייטער רעגירונג וואָס רעדט אין נאָמען פון סאַציאַלן יושר און וועלט גערעכטיגקייט זאָל אַרונטערזינקען צו אַזאַ נידעריגען תהום פון טעראָר און ברוטאַליטעט. די דרויסענדיגע וועלט האָט לחלוטין ניט קיין שוב באַגריף וועגען די מעשים תעותעים פון דער ענגלישער אַדמיניסטראַציע אין ארץ ישראל.

ראַטשועוון הונדערט טויזענט אידען — האָבען זיי ניט דערלויבט, און אַרייַן ברענגען 100 טויזענט סאָלדאַטען — האָבען זיי יאָ דערלויבט. די ענגלישע אַד־מיניסטראַציע האָט פאַרוואַנדעלט גאַנץ ארץ ישראל אין אַ מיליטערישער פעס־טונג מיט קאַזאַרמעס, קעמפּס, ביקסטען און טאַנקען. זיי האָבען געגען דעם קליי־נעם ישוב אויפגעשטעלט אַ ריזיגען מיליטערישען פּראָגנאָס, פונקט ווי מיר וואָלטען געווען דער מעכטיגסטער שונא אין דער וועלט. דינער ברוטאַלער אַקט מוז אַרויסגעבראַכט ווערען פאַר דער עפענטלעכקייט. מען דאַרף דערצעהלען וועגען די שוידערלעכע הזיקות, וואָס זיי האָבען געמאַכט אין די פּיעלע ישובים. איך האָב געזען די צעבראַכענע הייזער, די אויסגעריסענע ביימער און די פאַרשטאַפֿ־טע ברוגנים. איך האָב זיך אָנגעהערט פון די פירער פון די ישובים וועגען דער באַרבאַרישער באַציהונג פון די ענגלישע חילות. ווי צעווילדעוועטע חיות זיינען

זיי באפאלען אידישע דערפער און אוועקגערויבט שייך, קליידער, מעבעל, צירונג און אנדערע הויזזאכען. אזא באהאנדלונג האט מען געקענט דערווארטען נאר פון היטלער'ס באנדעס און ניט פון דעמאקראטישע מענשען. כ'האב באזוכט "יגור", "שדות ים", "דורות", און "רוחמה". זיי האבען זעהר פיל געליטען. מען איז משער אז דער שאדען גרייכט אין הונדערטער טויזענטער פונט. וואס האבען בעווייז'ס חיילות געזוכט? — געווער, כעמישע שטאפען, און אומלעגאלע עולים... האבען זיי געפינען? — ניט אלץ וואס זיי האבען גע-וואלט האבען זיי געפונען. אין דעם ליגט א שטיק הערדישקייט פון היינטיגען ארץ ישראל...

קיינער האט ניט געגלויבט, אז ענגלאנד איז ביכולת צו זיין אזוי ברוטאל. איז אויך פאראן א שטיק נחמה, וואס קיינער האט אויך ניט געגלויבט און ענג-לאנד אוודאי ניט — אז אזא קליינער ישוב וועט ארויסווייזען אזא מעכטיגען ווי-דערשטאנד און איבערמענטלעכע גבורה. די ענגלישע רעגירונג באמיט זיך מיט אלערליי מיטלען, דורך דער פרעסע און ראדיא, צו פארשווארצען דעם נאמען פון ישוב און שטעמפלען אלעמען פאר טעראריסטען און גענגסטער, אבער זאל מען געדענקען, אז דאס זיינען ניט קיין אידישע טעראריסטען, נאר אידעאליס-טישע העלדען פון העכסטען סארט, וועלכע זיינען גרייט צו יעדער צייט מקריב צו זיין זייערע לעבענס פאר דעם אידישען לאנד.

די ענגלישע רעגירונג האט פארשאסען די טירען פון ארץ ישראל פאר די הונדערטער טויזענטער אידישע פליטים. ווען ניט די דאזיגע גזירות וואלט מען דורך דער צייט פון דער מלחמה געווען געקענט ראטעווען הונדערטער טויזענ-טער אידען פון די נאצישע הענט.

הונדערטער אידישע בחורים און מיידלעך זיינען פארשפארט אין די תפיסות פון לאטרון, עטלית און אנדערע פינסטערע מקומות פאר דער איינציגער "זינר", ווייל זיי זיינען איבערגעגעבענע קינדער פון דעם אידישען פאלק.

איבער זעקס טויזענט אידישע פליטים, פארוואגעלטע און צעבראכענע מענ-שען, זיינען מיט געוואלד אוועקגעריסען געווארען פון דעם חיפה'ער ברעג און פארפירט אין די ציפערן אינזלען.

הונדערטער אידישע משפחות זיינען ארויסגעווארפען געווארען פון די היי-זער, קראמען און פאבריקען און האבען עס רעקוויזירט פאר מידיטערישע צוועקען. דאס איז "דעמאקראטישקייט" און "ליבעראליזם" פון דער היינטיגער ענג-לישער רעגירונג.



און ווען דער ישוב צייגט ארויס א מעכטיגען ווידערשטאנד געגען די מעשים תעותעים, ווערט עס געשטעמפלט אלס „טעראר“ און „גענגסטעריזם“. געגען דער דאזיגער פארלוימדונג מוז מען מיט אלע כוחות פראטעסטירען. ניט מיר זיינען די טעראריסטען און די געזעצברעכער, נאר זיי, וועלכע האבן געבראכען דעם מאנדאט, פארשוועכט זייערע הבטחות און פארשפארט די טיר רען פאר די אידישע פליטים. אויף זייערע קעפ פאלט די אחריות פון די אומ-שודדיקע קרבנות, וואס זיינען געפאלען אדער וועלכע וועלען, חלילה, פאלען אין ארץ ישראל.

דאס איז ניט קיין טעראר, נאר פארטיידיגונג! דאס איז א המשך פון דער אלטער אידישער גבורה, וועלכע די מכביער און די בר כוכבאים האבען דערמאנט אירט אויף די בערג פון יהודה און גליל.

דער חורבן אין דעם אייראפעאישען עמק הבכא, צעברעכט אונז אויף שטיקער. אבער די גבורה אין ארץ ישראל דערוועקט אין אונז נאציאנאלען שטאלץ און נאציאנאלע גאווה.

דאס זיינען די ליכטיגסטע זייטען פון ישוב וואס דארפען ווארים און האר-ציג באגריסט ווערען.

## ג.

אין דעם איצטיגען פארשארפטען קאמף מיט דעם ענגלישען רעזשים וואס זוכט מיט אלע מיטלען צו ליקווידירען די נאציאנאלע אידישע היים און אריינצוברענגען צעשפליטערונג אין די ציוניסטישע רייען מוזען מיר אנציי-כענען אן ענדגילטיגע פאליטישע ליניע וואס זאל דינען אלס אונזער וועג-ווייזער פאר דער געגענווארט און פאר דער צוקונפט. די ליניע איז: א גאנצע ארץ ישראל מיט א פאליטישען סטאטוס פון א אידישע מדינה. אלע אנדערע דרכים פון פשרות און קאמפראמיסען זיינען געפערלעך פאר דעם ישוב. ארץ ישראל איז ניט קיין ענין פון לוקסוס פאר יחידים אדער גרופען, נאר א לע-בענסנויטווענדיגקייט פאר דער אידישער אומה. מיר זוכען א תרופה פאר דער נאציאנאלער הימלאזיגקייט. עס איז ניט קיין קאמף פאר דעם ישוב אליין נאר פאר די הונדערטער טויזענטער אידען, וואס רייסען זיך נאך א מקום מנוחה. דאמיר זיך ניט לאזען מעהר פארפירען פון פאלשע איזויעס. די וועלכע טראגען זיך ארום מיט א מחשבה, אז דאס אידישע פראבלעם קען געלייזט

ווערען אין די גלות לענדער, מאכען א גרינטליכען טעות. ניטא קיין לאנד אויף דעם גאנצען ערד קוגעל, וואס זאל זיך פאראינטערעסירען מיט דעם אידישען גורל און עס איז ניטא קיין איינציגע דעמאקראטישע לאנד וואס זאל גרייט זיין צו עפענען די טירען און אריינעמען די היימלאזע אידישע מאסען. ווער האט עס געגלויבט, אז נאך דער מלחמה וועלען זיך געפינען טויבע אויערען צו די אידישע וועה-געשרייען? און ווער האט עס געקענט גלויבען, אז נאך דער מלחמה וועלען מיר דארפען פירען א קאמף מיט א דעמאקראטישע מלוכה ווי ענגלאנד צו וועמען מיר האבען בשעת דער מלחמה ארויסגעוויזען אזוי פיעל איבערגעגעבענהייט און איינגעשפאנט אלע קרעפטען פון ישוב פאר דעם נצחון געגען נאציזם און פאשיזם. איצט קריגען מיר באצאלט פון דער זעלבער דע-מאקראטישער מלוכה דורך איר אנגריף אויף דעם גוף און אויף די נשמה פון דעם אידישען פאלק.

מיר זוכען ניט קיין מלחמות אין ארץ ישראל. מיר לעכצען נאך שלום און מנוחה. די הונדערטער טויזענטער פליטים בענקען נאך א היים וואו זיי זאלען קענען פריי אפאטעמען נאך אזוי פיעל יארען פון עינזייט קשים און מוראדיגע יסורים. א נייע היים מיינט אבער ניט צו שאפען א געטא אין 15 פראצענט פון ארץ ישראל אדער אפילו אין א גרעסערע חלוקה וואו מען וועט אונז צואווארפען נאך עטלעכע שטחים לאנד. א נייע היים מיינט די עטאלי-רונג פון א אידישע מדינה אין א גאנצער ארץ ישראל וואו מיליאנען אידען זאלען קענען לעבען פריי לויט זייער אייגענעם גייסט, אייגענע טראדיציעס און אייגענע לעבענס פארמען.

אט פון דעם שטאנדפונקט, איז פאר מיר איצט קלאר, אז עס איז געווען א פאטאלער טעות וואס מען האט ווידער ארויפגעבראכט דעם ענין פון חלוקה. לויט די לעצטע אנטוויקלונגען אין לאנדאן, איז דער ענין פון חלוקה א טויטער בוכשטאב. די ענגלישע רעגירונג, ווי עס ווייזט זיך ארויס פון די אומאפזייעלע פארהאנדלונגען, וויל ניט צולאזען אז אידען זאלען האבען אן אייגענע מדינה אפילו אין א קליינעם טייל פון ארץ ישראל, אבער דאס קאפיטעל איז נאך ניט קיין געשלאסענער. מעגלעך, אז דאס פראבלעם וועט זיין דער צענטער פון די דיסקוסיעס ביים קומענדיגען ציוניסטישען קאנגרעס. איך וויל דעריבער קלאר מאכען אונזער שטאנדפונקט. איך וויל ניט אריינגעהן אין די פרטים פון דער פאריזער קאנפערענץ און אנאליזירען די סיבות, די צייכענס און שאטענס אונטער וועלכע זי איז געשטאנען. דאס איז א זאך פון געשיכטע.

איך וויל בלויז צוליב קאָראַקייט פעסטשטעלען די מיינונג וועלכע איך האָב אויסגעדריקט — און די זעלבע מיינונג איז אויך באַטאָנט געוואָרען פון די אַנדערע פאַרטערטער פון מזרחי — סיי אין פאַרזי און סיי אין ירושלים, ווען מיר איז אויסגעקומען צו רעדען וועגען דעם ענין פון חלוקה:

„מיר זיינען היינט פונקט ווי מיט צעהן יאָר צוריק, די זעלבע פרינציפּ פיעלע געגנער פון חלוקה. ארץ ישראל איז אינגאנצען אונזערע, לויט די געט־ליכע הבטחות פון אונזער תורה. אויף דעם קענען מיר קיינמאָל ניט מוותר זיין, פונקט ווי מיר קענען ניט מוותר זיין אויף אַנדערע מצוות פון דער תורה. די היינטיגע צייט איז אָבער אַ שעת חירום פאַר'ן אידישען פאָלק און אַ שעת גזירה פאַר ארץ ישראל. די ענגלישע רעגירונג געוועלטיגט ניט מיט דעם רעכט פון מאַנדאַט, נאָר מיט ברוטאַלען כח און געוואָלדטאַטען. אין אַ צייט פון גזירה מוזען מיר זיך בויגען. אָבער דאָס איז בלויז צייטווייליג. פאָליטישע קאָניוקטורען בייטען זיך. די הערשאַפט פון ברוטאַליטעט וועט לאַנג ניט גע־דויערען. דאָן וועלען מיר צוריק באַנייען דעם קאמף צו דעראַבערען די אַלע טייערע פון ארץ ישראל, וואָס מען האָט פון אונז אוועקגע'גול'ט.“

דער דאָזיגער שטאַנדפונקט אַז מיר זיינען געצוואונגען מסכים צו זיין צו חלוקה בלויז אין פאַל פון גזירות איז ניט געבוירען געוואָרען אין פאַרזי. די מזרחי פירערשאַפט, אַמװויניגסטען מיר דאָ אין אַמעריקע, פלעגען דעם דאָזיגען שטאַנדפונקט באַטאָנען אין די עפענטלעכע אַרויסטרעטונגען זינט דעם חלוקה־קאָנגרעס אין 1937 ביז צום היינטיגען טאָג.

וואָס פאַרשטעהען מיר אונטער דעם וואָרט גזירה? — הילפֿלאָזיקייט, מאַכטלאָזיקייט, שוואַכקייט, שוואַכקייט, און אוממעגלעכקייט זיך אָנטעגען צו שטעלען דעם שוואַ. קומענדיג קיין ארץ ישראל און זעהענדיג פאַר זיך די העל־דישקייט און געוואַגטקייט פון דעם ישוב, איז דער פחד פאַר גזירות פון מיר אַוועק. אין די עטלעכע וואַכען, וואָס איך האָב דאָרט פאַרוויילט בין איך געשטאַנען אין ענגען קאָנטאַקט מיט די פאַראַנטוואָרטלעכע פירער און אָרגאַנען פון ישוב, וועלכע האָבען מיר געזאָגט:

„אין גלות האָבען מיר זיך געשראַקען פאַר גזירות: אין א״י וועלען מיר די גזירות באַקעמפען. אַלע גזירות וואָס די ענגלישע רעגירונג האָט גוזר געווען אויף אונז האָבען מיר צעבראַכען. זיי האָבען פאַרשאַט־סען די טירען פון ארץ ישראל, און מיר האָבען אַריינגעבראַכט טויזענ־

טער און טויזענטער אידען; זיי האבען גוזר געווען אויף לאנד קויף אין ארץ ישראל, און מיר האבען געקויפט טויזענטער און טויזענטער שטחים לאנד, אפילו אין פארבאטענע מקומות. זיי באקעמפען מיט אלע רשעות — דיגע מיטלען די אומלעגאדע עליה, און מיר ברענגען אריין און וועלען ווייטער אריינברענגען טויזענטער און טויזענטער אידן. אין א"י מוז פאר-שווינדן דער פחד פון גזירה."

מען זוכט ארויפצואווארפען אויף דעם אמעריקאנער אידענטום א פסי-כאָלאָגישען פחד, אז דער ישוב איז מאַראַליש צעבראָכען. דאָס איז, לחלוטין, ניט אמת. דער מצב היינט איז אַ סך בעסער טראָץ אלע שטערונגען מצד דער רעגירונג. מאַראַליש, גייסטיג און פּסיכאָלאָגיש איז דער ישוב געשטאַרקט. די געוואַנטקייט פון אידישע יונגעלייט אַרויפצוגעהן אויף דעם נגב וואו די ענגלישע סאָלאַדאָס האָבען אויפגעשטעלט אַ רייע פון מיליטערישע פעסטונגען און געלייגט דעם יסוד פון נייע נקודות און ישובים איז אַ באַ-ווייז, אויף וויפיל דער ישוב איז מאַראַליש פעסט און צעמענטירט.

און דער פאָקט, אז עד היום ציט זיך אַ שטראָם פון מעפילים — פון אומלעגאַלער עליה — טראָץ די רשעות פון בעוויינס שליחים איז אַ צוויי-טער באַווייז אויף וויפיל דער ישוב איז אַנטשלאָסען אין זיין קאמף צו צע-ברעכען די ברוטאָלע גזירות אויף אידישער ערד.

און ווען כ'האָב געפרעגט ביי אַ גרויסע רבנישע פערזענלעכקייט וואָס ער דענקט וועגען די מעפילים? וועגען דער הגנה? און וועלען זיי מצליח זיין?

האָט ער געענטפערט:

"די תורה זאָגט: ויעפילו לעלות אל ראש ההר... הננו ועלינו אל המקום... ויאמר משה: למה זה אתם עוברים את פי ד' — והיא לא תצליח. והיא לא תצליח — נאך דעם מאָל וועט איר ניט מצליח זיין, אָבער אין די שפעטערדיגע דורות וועט איר יאָ מצליח זיין..."

דאָס איז דער גייסט וואָס שפירט זיך אין ישוב. מעפילים, עולים, לוחמים אָהן שום פחד פון גזירות...

שטיצענדיג זיך אויף דעם יסוד בין איך היינט דער זעלבער קעמפער און פאַרטיידיגער פון אַ גאַנצער ארץ-ישראל פונקט ווי כ'בין געווען איידער כ'בין געפאָרען צו דער פאַריזער קאָנפערענץ. דער רוב פון ישוב אין ארץ-ישראל

און צווישען זיי אויך דער רוב פון מזרחי, און הפועל המזרחי שטעהט אויף דעם זעלבען שטאנדפונקט.

אונזער מיינונג איז דעריבער, אז מיר זאלען ווידער אמאל ראטיפירן צירען אונזער אלטע פאדערונג פאר א גאנצע ארץ ישראל אהן וויתורים און אהן פשרות, ווייל אין דער גאנצקייט פון ארץ ישראל הענגט אויך אפ די גאנצקייט און די צוקונפט פון אידישען פאלק.

#### ד.

און פונקט ווי מיר דארפען אפהיטען די גאנצקייט פון ארץ ישראל אזוי דארפען מיר אויך אפהיטען די גאנצקייט און אייניגקייט פון דער מזרחי באוועגונג. די מזרחי באוועגונג, וועלכע נעמט ארום אלע צוויי גען: דער אלגעמיינער מזרחי, הפועל המזרחי, מזרחי פרויען, און די מזרחי יוגנט, — שפילט אן אנגעזעהענע ראלע אין דעם לעבען פון ארץ ישראל. ווען מען האט ביי א גרויסען רעליגיעזען פירער געפרעגט: „אין וואס באשטעהט די ארבעט פון מזרחי אין ארץ-ישראל?“ — האט ער געענטפערט: „פרעגט בעסער ווי וואלט ארץ-ישראל אויסגעזעהן ווען דער מזרחי וואלט דארט נישט גע-ארבעט?“ אט דעם פאקט קען קיינער נישט אפשטרייטען. די ארבעט פון מזרחי און הפועל המזרחי שפירט מען אומעטום אין אלע פאזען פון ישוב. דער ברייט פארצווייגטער מזרחי שול-סיסטעם, די וואונדערבארע קאלאניזאציענס ישובים פון הפועל המזרחי און די מוסטערהאפטע קינדער-היימען פון די מזרחי פרויען, צוזאמען מיט אלע אנדערע רעליגיעזע קולטורעלע אקטיוויטעטען, האט געשאפען כבוד נישט נאר דעם מזרחי נאר דעם אלגעמיינעם ישוב. דאס איז א לעבעדיגער עדות, אז דאס רעליגיעזע אידענטום איז א פרוכטבארער שאפענדער כח. די אלע קאנסטרוקטיווע מעשים האבען אויך א גרויסע פאליטישע באדייטונג, ווייל דער מיט ווערען אפגעשלאגען די טענות פון אונזערע שונאים, אז דער ציוניזם איז אן אנט-רעליגיעזע באוועגונג.

דער מזרחי אין ארץ-ישראל שטעלט מיט זיך פאר א טיף-פארווארצעלטען בוים מיט אויסגעשפרייטע צווייגען וואס זיינען ארגאניש צוזאמענגעוואקסען און לחלוטין אומטיילבאר. קיין צווייג קען זיך נישט באריהמען, אז דאס האבען זיי אליין געשאפען און אז די אנדערע צווייגען האבען אין דעם קיין חלק נישט. קיין פאראנטווארטלעכער פירער פון הפועל המזרחי אין ארץ-ישראל וועט נישט ווא-

גען צו דערקלערען אז די בליענדע ישובים וואס זיי האבען אויפגעשטעלט אין אלע טיילען פון לאנד, וועלכע זיינען באמת דער גרעסטער קידוש-השם און קידוש האומה, איז בלויז זייער שאפונג און אז דער אלגעמיינער מזרחי האט דערמיט קיין שייכות ניט. אזא בארימער וואלט מען אין די קרייזען פון הפועל המזרחי באצייכענט אלס אן אבסורד. ווען ניט די שטענדיגע קאאפעראציע און מיטווייז-קונג פון מזרחי, סיי אין מאראטישען און סיי אין פינאנציעלען זין, וואלט דער הפועל המזרחי קיינמאל ניט געקענט דערגרייכען צו דעם וואס ער האט דער-גרייכט. פונקט דאסזעלבע איז בנוגע די מזרחי דערגרייכונגען אין לאנד. אלץ-דינג וואס דער אלגעמיינער מזרחי האט דערגרייכט — און זעהר פיעל דערגרייכט אויף דעם געביט פון חינוך, שמירת שבת, רעליגיעזע קהלות, רבנות הראשית, און אנדערע רעליגיעז-קולטורעלע ענינים וואלט לחלוטין ניט מעגלעך געוועזען אהן דער שטענדיגער באטייליגונג פון הפועל המזרחי. אין דעם ארגאניזם פון א פאלק פונקט ווי אין דעם ארגאניזם פון א יחיד, איז שווער פעסטצושטעלען וועלכע פאקטארען זיינען מער וויכטיג די גייסטיג-קולטורעלע צי די קערפער-לעך-מאטעריעלע. דאס זעלבע איז אויך לגבי ארגאניזאציעס און באוועגונגען. לאמיר אפהיטען ווי דאס איז אין קאפ די גאנצקייט פון אונזער באוועגונג וועלכע מיר אלע האבען מיט אזוי פיל שווייט און מאך געשאפען. לאמער זיך היטען פון אריינברענגען דיסאנאנסען, וועלכע קענען מעגליך פיהרען פריער צו א פסי-כאלאגישען און שפעטער צו א רעאלען קריזיס.

ווען אונזער דעלעגאציע האט פאראיאהרען פארבראכט אין ארץ ישראל, האבען מיר אנגעהויבען ארבייטען אין דער ריכטונג — צו שאפען א הארמאנישע צוזאמענארבייט פון אלע צווייגען אין דער באוועגונג. מיט פרייד קען איך קאנ-סטאטירען, אז אונזער באמיהונג האט געבראכט די געוואונטשטע רעזולטאטען. עס איז קיינמאל ניט געווען אין אונזער באוועגונג אין ארץ ישראל אזא געגענט-זייטיגע קאאפעראציע און חבר'שע באציהונג ווי עס עקזיסטירט היינט.

ביי דער פאראיאהריגער קאנפערענץ אין ירושלים האט אונזער דעלעגאציע געווארענט געגען א מעגליכער סכנה וואס קאן דראהען איבער די מזרחי ישובים אין לאנד. דיוע ווארונג איז באזירט געווען אויף א גענויעם שטודיום, וואס מיר האבען געמאכט באזוכענדיג די ישובים. דער גרעסטער טייל פון זיי איז פארזונקען אין גרויסע עקאנאמישע חובות און מיט דער צוריקקערונג צו נאר-מאלע צייטען וועלען זיך מעגלעך אנרוקען עקאנאמישע קריזיסען, וואס קענען חלילה פירען צו א שרעקליכען צוזאמענברוך. די אנדערע ישובים ליידען אויך

דערפון, אבער קודם כל זיינען זיי עקאנאמיש מעהר פארפונדעוועט ווי אונזערע. און צווייטענס, זיי האבען אונטער זיך א ריזיגען פינאנציעלען אפאראט, וועלכער וועט קומען צו זייער הילף אין א פאל פון עקאנאמישען קריזיס. די פראגע וואס מיר האבען געשטעלט איז: ווער וועט זארגען פאר די מזרחי און הפועל המזרחי ישובים?

מיר האבען דעמאלט פארגעשלאגען, אז די מזרחי באוועגונג זאל אנהויבען טראכטען וועגען דער ערנסטער פראבלעם און זוכען פארשיידענע מיטלען צו פארהיטען דעם קריזיס. עס וועט זיכער פרייען דער קאנווענשאן צו הערען, אז אונזער אדמיניסטראציע האט נישט נאר געטראכט וועגען פלענער, נאר אויך געטאן בפועל ממש. מיר האבען געשאפען די ערשטע הלואה פון הונדערט טויזנט דאלאר. מיר באמיהען זיך אויך צו קריגען נאך א גרעסערע סומע פון קרוב צו צוויי הונדערט טויזנט דאלאר, וועלכע וועט גענוצט ווערען פאר אזא פאנד — צו פארלייכטערען דורך הלואות דעם פינאנציעלען יאך פון די מזרחי ישובים אין ארץ ישראל.

מיט גרויס צער מוז איך באריכטען, אז דער גרעסטער טייל פון אונזערע דערפער אין ארץ ישראל האבען נישט קיין אייגענע שוהל צום דאווענען, א חוץ „כפר הרואה" און „כפר חסידים". ווען מיר האבען באזוכט „כפר עציון", „משור" אות יצחק, „שדה יעקב", „טירת צבי", „יבנה" און די אנדערע, האבען זיי ממש מיט טרערען אין די אויגען זיך געבעטען: „בויט פאר אונז א שוהל צום דאווענען, צום לערנען, און אויב איהר ווילט, — אויך צום באשיצען. וויל אונזערע א שוהל איז געבויט פאר דריי צוועקען: לדורון, לתפלה, ולמלחמה..."

דער מזרחי חינוך סיסטעם האט זיך דערווארבען א באזונדער בכבוד'יגען פלאץ אין דעם גייסטיגען לעבען פון ארץ ישראל, וויל זיי האבען ווירקליך גע-ראטעוועט די אידישע יוגענט פון אנטרי רעליגיעזער השפעה. אבער מיט דעם וואוקס פון ישוב איז אויך געקומען א פאדערונג צו פארגרעסערען און פארטיי-פערען דעם איכות פון מזרחי חינוך. אזי ארום זיינען געשאפען געווארען עטלעכע ישיבות: „ישיבת הישוב החדש" של המזרחי בתל-אביב, „ישיבת בני עקיבא" אין „כפר הרואה", די ישיבה „תורה ומלאכה" ביי פתח תקוה, די „מדרשיה" פון דער מזרחי יוגענט אין „פרדס חנה". לעצטענס איז מען צוגעטראטען צו בויען דעם „כרם דיבנה", וואס וועט, האפענטליך, אנטוויקעלט ווערען אלס דער העכסטער מוסד פון תורה און חכמת ישראל, ווי עס פאסט פאר דעם היסטארישען „כרם דיבנה".

אין גיכען וועט אויך דערשיינען א פראכטפולע קולטורעלע ווערק — די „תלמודישע ענציקלאָפּעדיע“, אונטער דער רעדאַקציע פון הרב ברלין, וואָס וועט, בלי ספק, זיין איינע פון די גרעסטע דערגרייכונגען אויף דעם תלמודישען געביט. נעמענדיג אין אַנבאַטראַכט אונטער וועלכע פיזישע באַדינגונגען הרב ברלין אַרבייט, דאַרף מען אים ווירקליך באַגריסען פאַר זיין גרויסען שעפּעריי-שען אונטערנעמונגס גייסט.

דאָס איז בלויז אַ קליינער טייל פון די מזרחי שאַפונגען אין די לעצטע עטלעכע יאָר, וועלכע זיינען סימבאָליש אויף די קאָאָסאַלע כוחות, ווי אויך אויף דער גרויסער ראַלע, וואָס די מזרחי באַוועגונג שפּילט אין דעם ארץ ישראל'דיגען לעבען.

## ה.

אין וועלכער ריכטונג זאָל אונזער אַרבייט געצילט זיין אין דער לאַנד? — די דאָזיגע פראַגע שטעהט כסדר אין דעם צענטער פון אונזערע מחשבות. לויט די ספּערען פון טעטיגקייטען האָט אונזער אַרגאַניזאַציע געדאַרפט און געקענט זיין אַ סך גרעסער און ברייטער. אפשר האָבען מיר גענומען אויף זיך צופיר, אָבער וואָס קענען מיר טאָן? — מרובים צרכי עמל. די דרינגענדע פּאַליטישע אַרבייט נעמט אַוועק זעהר פיעל צייט און ענערגיע, אַ חוץ דעם האָבען מיר אויך געמוזט זיך קאַנצענטרירען אויף אַנדערע געביטען ווי דער „ועד ההצלה“, „מחלקת החרדים“, „יוניטעד פּאַלעסטיין אפּיעל“, „אַמעריקאַנער אידישע קאָנפּערענץ“ און אחרון אחרון — דער „ועד החינוך החרדי ע"י המזרחי“ וועגען וועמען איר וועט באַזונדער הערען. אין דעם קנויף פון אזוי פיל טעטיגקייטען ווערט דער עיקר אַרבייט פון אַרגאַניזאַציע פאַרנאַכלעסיגט. איינע פון די הויפט-חסרונות פון דער אַרטאָדאָקסיע, וואָס מיר ווייסען ניט ווי אַפּצושאַצען ווי געהעריג די חשיבות פון אַרגאַניזירטע כוחות. אַ צדקה אָדער רחמנות-אינסטיטוציע ווערט מעהר פאַרשטאַנען ווי אַן אַרגאַניזאַציע פאַר פּאַליטישע אָדער קולטורעלע צוועק-קען. מיר זאָרגען צופיר פאַר קלענערע ענינים און פאַרנאַכלעסיגען מערערע מאָל דאָס וויכטיגסטע. דער פראַבלעם פון אַ פיעל גרעסערע מיטגלידערשאַפט דאַרף ערנסט באַהאַנדלט ווערען ביי דער קאָנפּערענץ.

דער ועד החינוך החרדי, דער ועד לתשמישי קדושה פאַר אייראָפּע, דער מזרחי-„הכשרה“ און דער יוגענד דעפּאַרטמענט האָבען פאַרנומען אַ גרויסען טייל



פון אונזער אויפמערקזאמקייט. דער ועד החינוך החרדי איז א גרויסע גייסטיגע דערגרייכונג, וועלכע וועט מיט דער צייט ווערען א דאמינירענדער פאקטאָר אין דער רעליגיעזער נאציאנאלער דערציהונג אין לאַנד. יעדע ישיבה קטנה איז אַ נייער ציגעל צו דעם אַלטען בנין, וואָס רופט זיך דאָס געפאָנצערטע אַרטאָדאָקסי־שע אידענטום.

די מוסדות פון תורה איבער דער גארער וועלט זיינען חרוב געוואָרען, און מיר מוזען אויפשטעלען נייע מקומות של תורה, וועלכע זאָלען ווייטער דינען אַלס דער אַוואַנגארד פאַר דעם אידישען פאָלק.

די ערנסטקייט פון דער שעה פאָדערט, אַז מיר זאָלען זיך דערהויבען צו גרעסערע און העכערע מעשים פאַר הרמת קרן התורה, פאַר הצלת עם ישראל און פאַר בנין ארץ ישראל אונטער אַלע אומשטענדען און אונטער אַלע באַדינ־גונגען.

אין דעם גייסט ברענג איך אייך אַ דערמוטיגטע באַגריסונג אין נאָמען פון אונזערע אייגענע חברים, וועלכע שטעהען אויף די בערג פון חברון און יהודה, פון גֵּזֶד און גליל — די בערג וועלכע זיינען דער סימבאָל פון אידישער אייביגקייט. פון „ביריה“ ביז „כפר עציון“ הערען זיך די אַלטע נביאישע רייד: „כי בשמחה תצאו ובשלום תובלון, ההרים והגבעות יפצחו לפניכם רנה וכל עצי השדה ימחאו כף... שמרו משפט ועשו צדקה, כי קרובה ישועתי לבוא וצדקתי להגלות!...“

## דער מהות פון מזרחי אידעאלאגיע

די מזרחי באוועגונג אין אמעריקע האט אין דעם האלבען יובל פון איהר עקזיסטענץ דורכגעמאכט פילע ירידות און עליות. פון איהר הויפט ליניע איז זי אבער א האר נישט אפגעטראטען. די שעפער און טרעגער פון דער באוועגונג האבען ווי געטרייע וועכטער געהיט איהר גורל און באשיצט איהר אין אלע קא-טאסטראפאלע צייטען. אויך איצט, פונקט ווי מיט פינף און צוואנציק יאהר צוריק, שטעהט דער מזרחי פאר דעם זעלבען פראבלעם: צו פארטיפען דעם נאציאנאלען געדאנק אין דעם גייסט פון תורה אין ברייטסטען זין. איצטער איז דער פראג-לעם א סך ערענסטער, ווייל דער ציוניזם איז מעהר ניט קיין אבסטראקטע אידעע. ארץ-ישראל איז געווארען אקטועל, א ווירקליכקייט. וואס גרעסער די סטרוקטור פון אונזער נאציאנאלער היים האלט אין וואקסען און אויסברייטערען זיך, אלץ בולט'דיגער און שארפער ווייזט זיך ארויס ווי נויטיג ס'איז די השפעה פון מזרחי, און ווי דאפעלט נויטיג ס'איז אז דער מזרחי זאל פארוואנדעלט ווערען אין א בויענדען רעאלען כח אויף אלע צווייגען פון דעם געשאפענעם ישוב.

דער מזרחי אין אמעריקע, אלס אן אינטעגראלער טייל פון דער אלוועלט-ליכער באוועגונג, האט אין די אלע יאהרען אנגעפירט א העפטאגען קאמף געגען דער פאלישער טענדענץ פון צעשפאלטען און צערייסען דעם אידישען קערפער אויף פארשיעדענע טיילען. דער מזרחי קען באין אופן ניט צולאזען צו דואליזם אדער פירוד צווישען דעם רעליגיעזען טייל און דעם נאציאנאלען טייל. זיי געהען ביידע פאראלעל. אידענטום, לויט דעם מזרחי שטאנדפונקט, איז אן אוממיטעל-בארער סובסטאנץ. עס איז נישטא קיין נאציאנאליזם אהן רעליגיע פונקט ווי עס איז נישטא קיין רעליגיע אהן נאציאנאליזם. די וואס ווילען מאכען א ריס

---

קובץ היובל של המזרחי, תרצ"ו.

אין דער אידישער נשמה שטעלען אין סכנה דעם קיום פון דער אידישער אומה. פאר דעם עיקר האט דער מזרחי געקעמפט אין גלות ווי אין ארץ ישראל, און וועט דעם קאמף נישט אויפגעבען ביז דער דאזיגער פרינציפ וועט אנערקענט ווערען אין זיין סאמער גאנצקייט. א קאנגרעס רעזאלוציע וועגן שמירת-שבת אדער כשרות האט נאך נישט געלייזט אדער פארענטפערט די צילען פון מזרחי. אזעלכע רעזאלוציעס, אויב זיי וועלען נאך דורכגעפיהרט ווערען, זיינען געוויס א דערפרעהענדע דערשיינונג, ווייל שבת און כשרות זיינען דאך עיקרים אין אידענטום. דער מזרחי האט אבער מיט דעם זיין ארבייט נישט פארענדיגט. אונזער הויפט שטרעבונג איז, אויסצורייסען די אלע ווארצלען וואס האבען גורם געווען צו דער געפעהרליכער גייסטיגער מחלה, וואס שנעלער מיר וועלען פעסטשטעלען די אמת'ע סיבות פון דער קראנקהייט און וואס שנעלער מיר וועלען זיך באנוצען מיט דער אמת'ער תרופה, אלץ שנעלער וועט דער אידישער לעבען צוריק ער-ווערען זיין אמאליגען גייסטיגען פרצוף פנים, און דער מזרחי וועט דאן האבען ערפילט זיין היסטארישע שליחות.

\* \* \*

לאמיר אנרופען די קראנקהייט מיט דעם ריכטיגען נאמען. א ראציאנאלער אידענטום וואס האט אראפגעווארפען פון זיך דעם לבוש פון געטליכער קדושה, מעג עס זיך אפילו פאררופען מיט דעם נאמען נאציאנאליזם איז עס אין זיין מהות א שפיגלונג-אידענטום. די אמת'ע אויסטייטשונג מיינט: אסימילאציע, רע-פארם, רעליגיעזע כפירה און הריסת הדת אין עקסטרעמען זין. דער פאקט בלייבט אומבאשטרייטבאר, אז קיינער האט נישט געוואגט אזוי ארונטערצערייסען און צו ברעכען קדושת היהדות, קדושת הנביאים און קדושת התורה ווי שפיגלונג האט עס געטאן. אויב די אסימילאנטען מכל המינים האבען זיך דערלויבט צו מאכען חורבנות אין דעם כרם ישראל און וואלגאריש געטראטען אויף אלע רע-ליגיעזע הייליגטימער, איז דאס געקומען בלויז דורך זיין השפעה. אלע אנטי-רע-ליגיעזע שטרעמונגען און ריכטונגען וואס זיינען געשאפען געווארען אין דעם לעצטען יארהונדערט האבען געטראגען אויף זיך, דירעקט און אומדירעקט, דעם שפיגלונג-שטעמפעל.

מערקווידיג איז אויך די ערשיינונג, דאס די קאמפליצירטע פילאזאפישע וועלט-אנשוואונג פון דעם דאזיגען שטרענגען ראציאנאלען דענקער, באגרינדער פון דער פאנטעאיסטישער שיטה, אנטהאלט אין זיך פילע סתירות אויף וועלכע עס איז אוממעגליך צו געפינען א תשובה. פון איין זייט האט ער אויף אן אומ-

פארגלייכבארען אופן צעבראכען אלע נדרים פון דער אידישער תורה און מסורה; וואלגאר פארשוועכט דעם קדשי "קדשים" פון דער אידישער אומה און ברוטאָל פארוואנדעט די אידישע נשמה, און פון דער צווייטער זייט דערהויבט ער זיך, אין געוויסע פרטים, צום העכסטען שטאָפּעל פון רעליגיאָזיטעט וואָס קיין פרייער דענקער פון דעם סאָרט האָט קיינמאָל נישט דערגרייכט. אַלס פילאָזאָף און טיפּער דענקער וואָס האָט געזוכט די פאָסטולאָטען פון אַבסאָלוטען אמת, האָט ער געמוזט בלייבען היילפלאַז שטעהענדיג פאַר דער גרויסער וועלט רעטעניש און וועלענדיג געפינען איהר פתרון. גלייך ביים ערשטען שריט, אָנהויבענדיג צו אַנאַליזירען די פאַרשיידענע מדרגות פון מענטשליכען שכל, שטיסט ער זיך אָן אין דער שווערער פאַרפלאַנטערטער פראָבלעמע וואָס פיהרט איהם צו ווידערשפּרעכונגען און צו זיין זאָנדערבאַרען פילאָזאָפישען סיסטעם.

מיט זיין גאַנצער אַנשטרענגונג צו קרוינען דעם שכל אַלס דעם העכסטען שופט פון מענשליכען דענקען און זוכענדיג מיט אַדערליי לאַגישע מעטאָדען אַרופּצושטופּען איהם אויף דער העכסטער אינסטאַנץ פון מענשליכער דערקענ-טעניש, איז ער אָבער געצוואונגען מודה צו זיין, אַז דער מענשליכער דענקען איז ספּעקולאַטיוו, און אַז אפילו דורך אַלע מאַטעמאַטישע פאַרמולעס, אויף וועל-כע זיין גאַנצער פילאָזאָפישער סיסטעם ווערט באַגרינדעט, איז באַין אופן נישט מעגליך פאַר איהם צו באַהערשען די וועלט פון אידעען. פאַראַן איז אַ פיעל הע-כערע פאַרמע פון מחשבה צו וועלכער בלויז יחידי־סגולה קענען דערגרייכען. עס רופט זיך אינטואיציע, אָדער די אינערליכע דערקענטניש פון דעם מהות פון זאָכען וואָס באַווייזט זיך פלוצלונג אַהן אַ פאַרוואָס און אַהן אַ פאַרווען. אַלס שטרענגער ראַציאָנאַליסט וואָס האָט געוואָלט אַלץ בויען דויען די געזעצען פון שכל און אויסשליסען יעדע זאך וואָס איז דמעהל מן הטבע, האָט ער זיך גע-שעהמט עס אַנצורופּען מיטן נאָמען „נבואה“ אָדער „רוח־הקודש“. דאָס איז דאָך פאַרבונדען מיט געטליכקייט און איבערנאַטירליכקייט. אינטואיציע קלינגט פאַר איהם שענער. אָבער דאָ שווימט גלייך אַרויף די סתירה. אין איין האַנד טראָגט ער דעם פאַקעל פון שכל, לאַגיק און מאַטעמאַטיק, און אין דער צווייטער האַנט — אינטואיציע, וואָס איז אין עצם אַ טיפּ־רעליגיעזער מיסטישער באַגריף. די סודות פון דער גרויסער וועלט־בריאה האָבען איהם צוגעדריקט צו דער וואָנט. ער האָט געמוזט מודה זיין אין אַ געטליכער אויפפאַסונג. דער גרויסער „גאָט־דאָזער“ דענקער וועלכער האָט געוואָגט אויפצוהויבען אַ האַק אויף אַלע טראַדי-ציאָנעלע הייליגקייטען איז סוף כל סוף צוגעקומען צו דער רעליגיעזער מסקנא.

פריער צו אינטואיציע, און נאכהער צו דער אלטער אידישער אמונה פון „שכל-דיגער ליעבע צו גאט“.

בכדי צו פארשטיין די דאזיגע סתירה מוז מען שפינאָזאָן באַטראַכטען פון צווייערליי שטאַנד-פונקטען.

אַלס קולטור היסטאָריקער אָדער טרוקענער פאַרשער, וועמענס חקירות זיינען באַגרינדעט אויף השערת און לופט-סברות האָט ער נאָטירליכערווייזע זיך נישט געקענט באַפרייען פון טעותים, דערצו נאָך גראַבע און בייזוויליגע טעותים, פון וועלכע עס שפירט זיך אַ היבש ביסעל שנאה צום אידישען פאָלק און צו די אידישע קולטורעלע אוצרות. אין דעם הינזיכט איז שפינאָזאָס זינד אומפאַרציייליך. ער האָט במזיד פאַרגריינט פסוקים פון דער תורה, און אַריין געלעגט אין זיי מיאוס'ע און שלעכטע כוונות, אַבי צו דערנידעריגען דעם כבוד פון זיין פאָלק.

אַלס פילאָזאָף, וועלכער גרונטעוועט זיך צוצוקומען צו די קוועלען פון אמת, איז ער געצוואונגען געווען אַוועק צו ווארפען זיינע לאַגישע מכשירים און זיך איבערגעבען אין די הענט פון דער „אינטואיטיווער דער-קענטעניס“, וואָס רעכענט זיך לחלוטין נישט מיטן שכל און ציט איר יניקה פון דעם אומערשעפליכען רעליגיעזען קוואַל. די „אינטואיטיווע דערקענטעניס“ מיינט אַז דער מענשליכער שכל איז באַגרעניצט און אַז מען קען זיך אויף אים נישט פאַרטרויען. אין דער שמאָלער ראָם פון דעם מענשליכען וויסען קענען מיר בלויז משיג זיין זאָכען וואָס זענען אַרום אונז, אָבער צו פאַרשטיין די וועלט, משיג צו זיין די געטליכע השגחה, צו באַגרייפן זאָכען וואָס זיינען איבער אונז אָדער למעלה מן הטבע, דאָס קען קיין בן אדם נישט. אין דער מלוכה פון גייסט קען דער ערדישער מענש קיין ממשלה נישט האָבען, אפילו דער „אָרן הנביאים“ האָט בלויז זוכה געווען צו „וראית את אַחורי ופני לא יראו“...

ווי עס שיינט, האָט זיך צו די געבלאָנזעטע חוקרים פון לעצטען יאָר-הונדערט צוגעקלעפט בלויז דער טייל פון שפינאָזאָס שטה וואָס האָט צו טאָן מיט רעליגיעזער-כפירה און הריסה פון אידישען דת. זיינע סתירות אָדער השערות האָט זיי לגמרי נישט געקימערט. אַז די מענשליכע-הכרה איז באַשריינקט און באַגרעניצט פון דעם האָבען זיי נישט געוואָלט וויסען. דעריבער האָבען זיי זיך אַ לאַז געטאָן מיט אַ שטומפֿיגער האַק אויסצוהאַקען די אַלע

רעליגיעזער עיקרים, און אונטערגראבען אלע יסודות אויף וועלכע דער אידישער  
בנין האט זיך פאר לאנגע דורות געהאלטען.

\* \* \*

די ראציאנאליסטישע שיטה, וואס האט אויך אריין געדרונגען אין דער  
אידישער מחנה האט געבראכט דעם צושטערענדען גייסט פון רעפארם, די קללה  
פון אסימילאציע און די שרעקליכע שמד-עפידעמיע. דער היסטאריקער גרעץ  
האט אויסגערעכענט אז נאך מענדעלסאָנ'ס עפאכע האבען זיך גע'שמד'ט אַרום  
60 טויזנט פון די אזוי גערופענע „פארטגעשריטענע" אידען אין דייטשלאנד.  
פאראן אין דעם אַ גאנץ פסיכאָלאָגישע סבה, אויב, אמונה-ניט, תורה-ניט, און  
טראַדיציע-ניט, וואָרום זשע ניט קיין שמד? ווען מען שטיצט זיך אויף אַן  
אידעע וואָס צוברעכט אלע קדשי-האומה, און פארשוועכט אלע רעליגיעזע קנינים,  
איז אסימילאציע אָדער שמד דער לאַגישער אויסגאנג...

און נישט נאר רעפארם, נאר אפילו דער נאַציאָנאַליזם — מיר מיינען  
דעם סאָרט נאַציאָנאַליזם וואָס שטרעבט איבערצורייסען זיין חבור מיט דער  
אידישער רעליגיע, — איז אין גרונד אַ שפינאָזאָ אויפפאַסונג. די תשוקה נאָך  
ארץ-ישראל איז אַן און פאר זיך אַ הייליגע. זי ציט איר יניקה פון דער אַלטער  
אידישער פאָרגאַנגענהייט. דעריבער איז נישט נאר אַ ג ר י י ז צו בויען  
ארץ-ישראל אַן שום שייכות מיט דער אידישער מסורה, נ א ר ע ס א י ז  
אַ ז י נ ד ג ע ג ע נ ד ע ר א י ד י ש ע ר ג ע ש י כ ט ע. דאָס  
איז אין תמצית אַ שפינאָזאָ-המצאה. אין זיין „טעאָלאָגישען פאָליטישען טראַקטאט"  
דריקט ער אויס דעם געדאַנק „אַז ער האַלט עס פאר גאָנץ מעגליך אַז אידען  
וועלען נאָך מאַל, אויב עס זאָל זיך מאַכען אַ גינסטיגע געלעגענהייט, ווידער  
אַמאָל אויפבויען ארץ-ישראל".

דער מאָדערנער אידישער נאַציאָנאַליזם, פון וועלכען אחד העם איז דער  
גייסטיגער פאָטער, איז געבויט אויף די זעלבע וואַקעדיגע יסודות. די ראציאָ-  
נאַליסטישע אידעע גייט דורך ווי אַ שנור אין אלע זיינע אַרטיקלען וואָס האַבען  
אַן ספק אַ גרויסע ליטעראַרישע און קולטורעלע חשיבות. אָבער פון אַ רעלי-  
גיעזען שטאַנדפונקט זיינען זיי פול מיט פגימות און זיינען געפערליך פאר דעם  
נאַציאָנאַלען קיום. ווען איינער פון די משכילים, אַ חובב ציון, פרעגט ביי אים  
אַ שאלה:

„איך יקרא היהודי האותב את עמו וספרותו וכל קניני הרוח אשר לו.

חפץ בתחיתו על אדמת אבותיו ושואף לחרותו, אך יחד עם זה חפשי הוא בדעותיו במובן הרחב והכולל של המלה הזאת. מכיר את הטבע ואת ממשלת חוקיו בכל זמן ובכל מקום ואינו מכיר את היוצר, המשיגה הפרטי, ועאכ"ו את נותן התורה לעמנו עם כל התולדות הנובעות מזה — הלנו הוא היהודי הזה או לצרינו?

ענטפערט אחד העם מיט אַזאַ ברייטקייט, אַלס הלכה למעשה:

„היהודי הזה כפי הסימנים שמסר בו השואל, לנו הוא — כלומר בן נאמן לעמו ורוחו — לא רק ככל המון המאמינים, כי אם במובן ידוע עוד יותר מהם. און ער באַגרינדעט זיין „נאַציאָנאַלע הלכה“ מיט שפינאָזאַס' לערע אַז דער פּאָנטעאיסט שטייט אַ סך העכער פאַר דעם פּאָנטעאיסט, ווייל דער לעצטער באַטראַכט די נאַטור אַלס שלֵיח פון וועלט באַשעפער, ווערענד דער פּאָנטעאיסט מאַכט נישט קיין צעטיילונג צווישען גאָט און נאַטור און קיין איבער-נאַטירליכעס עקזיסטענץ ניט פאַר אים. דער פרייער איד, לויט אחד העמים מיינונג, איז אין דער בחינה פון „אַ נאַציאָנאַלען פּאָנטעאיסט, אַ שטאַלצער פרייער מענטש, וואָס פאַרלאָזט זיך אויף זיינע אייגענע כחות. קוקט מיט שטאַלץ אויף זיין גרויסע ווערק אין דער פאַרגאַנגענהייט, און גלויבט אין זיך זעלבסט אויך אין דער צוקונפֿט“. ווערענד דער גלויביגער איד איז אַ מין לאַ יוצלח/דיגע בריה, אין דער בחינה פון „אַ קנעכט וואָס זיין הערר גיט אים אַרבייט, קוקט אַרויס אויף זיין וואָרט און טוט אַלץ לויט זיין באַפעל“.

אחד העם'ס באַגרינדונג איז נישט קיין חידוש, ווייל הויבט מען אָן צו אַנערקענען די ערשטע הנחה פון שפינאָזאַס' שיטה, מוז מען ממילא שוין אַנערקענען דעם גאַנצען סיסטעם, וואָס לייקענט אין אַלץ וואָס איז העכער פון מענשליכען שכל. כאַטש, ווי אויבען דערמאָנט, האָט שפינאָזאַ זעלבסט, דורך אַננעמען דעם מיסטישען רעליגיעזען באַגריף, אַליין סותר געווען זיין גאַנצן ראַציאָנאַלען באַזען. אַלס אַ נאַטורליכער איד, אַלס אַ נאַטורליכער איד, איז דער באַגרינדונג פון זיינע נאַציאָנאַלע געדאַנקען. מיט די סתירות האָט ער זיך נישט געוואָלט רעכענען, פונקט ווי אחד העם'ס אָנהייגער רעכענען זיך נישט מיט די חרטה-ווערטער וואָס ער זאָל האָבען געזאָגט צו „ביאליקין“: „אַז ווען ער זאָל יעצט אינגער זיין וואָלט ער זיך גאַנץ אַנדערש נוהג געווען אין פילע זאַכען“...

וואָלט די ענטשטעהונג פון דער נאַציאָנאַלער אידעע, וואָס איז אין תוך אַ טייל פון דער אידישער טראַדיציע און די אידישע פאַרגאַנגענהייט, גרינטליכער

פארשטאנען געווארען. און וואלטען מיר אויף דעם גרונד פון די היסטארישע ערפארונגען גרינדליכער אויפגעפאסט די טרויעריגע קאנסעקווענצען וואס די פאלשע אידעאלאגיע פון אפטיילען רעליגיע פון נאציאנאליזם האט גורם געווען אין אידישען לעבען. וואלט דער מזרחי נישט געשטאנען איינער אליין אין קאמף. דער מזרחי פילט זיך אבער שטאלק. וואס אין משך פון די אלע יארען פון זיין עקזיסטענץ האט ער כסדר ווידערהאלט און אונטערשטראכען דעם דאזיגען עלעמענטארישען אמת: א ז א י ד ע נ ט ו מ ק ע ז נ י ש ט א ו ו ע ק ג ע ש ט ע ל ט ו ו ע ר ע ז א י ז ד ע ר ק א ט ע ג א ר י ע פ ו ז ס פ ע ק ו ל א ט י ו ו ע א י ד ע ע ז ו ו א ס ו ו ע ר ע ז א ו י ס ג ע ו ו ע ב ט א י ז ד י מ ח ו ת פ ו ז ג ע ו ו י ס ע ד ע נ ק ע ר. א י ד ע נ ט ו מ א י ז פ א ר ב ו נ ד ע ז מ י ט ג ע ט ל י כ ע ר א י י ב י ג ק י י ט ו ו א ס ק ע ז נ י ש ט ג ע מ א ס ט ע ז ו ו ע ר ע ז מ י ט ד ע ר מ א ס פ ו ז ט ר ו ק ע נ ע מ ר א צ י א נ א ל י ז מ. דער מזרחי גלויבט אויך אין פאנטעאזם, אבער פון א גאנץ אנדער סוג. דער פאנטעאזם באשטייט פון "ישראל ואורייתא וקוב"ה חד הוא"...

\* \* \*

דער מזרחי קאמף איז אבער נישט געריכטעט אין דעם שטח פון רעליגיעזער כפירה אליין. דער מזרחי גלויבט אויך אין דער נאציאנאלער איינהייט פון אידישען פאלק. פונקט ווי מיר באקעמפען די רעליגיעזע פארלייקענונג אדער אפלייקענונג. אזוי באקעמפען מיר אויך די נאציאנאלע פארלייקענונג. מעג זי קומען פון וועלכער ריכטונג עס איז. דעריבער זיינען מיר שטענדיג געשטאנען איבערהאלב דער ציוניסטישער באוועגונג. מיר האבען זיך נישט איזאלירט פון דער נאציאנאלער מחנה. אינוועניג געשטאנען און געקעמפט. אפטמאל מיט פארצווייפלונג. און פארביטערונג. אבער געקעמפט פאר די אייביגע אמת'ן.

דער מזרחי איז טריי געבליבען צו זיין מאקסימום פראגראם נישט נאר אויף דעם רעליגיעזע-נאציאנאלען געביט. נאר אויך אויף דעם פאליטישען געביט. אלס הרצץ ציוניסטען ווילען מיר ניט זעהן אז ארץ ישראל זאל דינען אלס הכנסת-אורחים. אדער מקום מקלט, פאר די גערודפטע אידען. מיר שטרעבען צו א נאציאנאלע-פאליטישע היים. א א י ד י ש ע מ ד י נ ה פ א ר



דעם אידישען פאלק. פונקט ווי מיר זיינען געגען דואליזם אדער פשרות בנוגע תורה און פאלק, אזוי זיינען מיר אויך געגען דואליזם אדער פשרות בנוגע די פאליטישע תביעות אויף ארץ-ישראל. דער מזרחי האלט זיך ביי דער אלטער פארשפרעכונג: „מי כעמד ישראל גוי אחד בארץ“.

שטיצענדיג זיך אויף דיזען פעסטען און קלארען פראגראם האט דער מזרחי אין אמעריקא זינט זיין גרינדונג, גענומען א פירענדע ראלע אין אלע ענינים פון חזקת היהדות, למוד התורה, שמירת שבת און חנוך. מיר האבען נישט געווארט אויף דעם נייעם פראגראם-נוסח פון דער מזרחי וועלט קאנפערענץ אין קראקוי, וואס פאדערט „צו באפעסטיגען דעם טראדיציאנאלען אידענטיטעט און פארשטארקען איר השפעה אין גלות“. דער דאזיגער נוסח איז אנגענומען געווארען ביי אונז אמעריקאנער מזרחיים, מיט צוואנציג יאר צוריק. עס זיינען דאמאלט אפילו געווען אזעלכע חברים וועלכע האבען געציטערט „אז דער מזרחי שלעפט ארויף אויף זיך א צו שווערען מאנטעל“ און אז די צוברעכ-לונג פון די כחות אויף פילע געביטען וועט אפשוואכען דעם מזרחי. דער רוב פון די מזרחי דעלעגאטען ביי יענעם צוזאמענקונפט איז געשטאנען פאר אן אויסגעברייטערטער גלות-ארבייט פראגראם. די צענדליגע ישיבות און תלמוד-תורות וואס זיינען אויסגעבויט געווארען דא אין לאנד, איז צו פארדאנקען דעם מזרחי כאטש אפיציעל טראגען זיי ניט קיין מזרחי-חותם. די זעלבע אקטיווע באטייליגונג האט אויך דער מזרחי גענומען אויפ'ן געביט פון שמירת שבת, הצלה און אנדערע פאלקס-ענינים. איבעראל איז אריין געטראגען געווארען דער גייסט פון טראדיציאנאלער אידישקייט. אזוי ארום איז דער מזרחי געווארען א שעפערשישער און פראדוקטיווער כח אין אמעריקאנער אידענטום.

פינף און צוואנציג יאר זיינען פאראיבער. נישט קוקענדיג אויף די פארשידענע גלגולים, האט דער מזרחי ניט פארלאזען זיין פרינציפען פעסטקייט. מיר זיינען איצט פילע שטארקער באזעעלט און באהערשט פון דעם טיפען גלויבען, אז דער ריינער תורה גייסט פאר וועלכען דער מזרחי קעמפט אזוי עקסנותנדיג וועט ענדליך מנצח זיין די פאלשע טענדענצען און פרעמדע השפעות וואס האבען זיך טיף אריין געפרעסען אין דעם אידישען קערפער.

## אונזערע בעלי חשבונות

מיר האבען שוין, ווי עס שיינט, אזא פארוואוינטען מנהג אז ווען עס קומט צו ארץ-ישראל קלעפט זיך אן צו אונז מער יאוש און פעסימיוז ווי צו עטוואס אנדערש. דער נאציאנאלער שטן האט שוין זיין וועג. קיין תירוצים און טענות פעלען אים ניט. טרעפט חלילה עפעס אין ארץ-ישראל פאלט מען באד אריין אין א מרה-שחורה, מען ווערט אפהיינטיג און פארצווייפעלט, פונקט ווי די גאנצע וועלט וואלט אונטערגעגאנגען.

דער דאזיגער יאוש-פראצעס פאנגט זיך ניט אן איצט. ער ציט זיך פון גאנץ פריער, פון פיעלע צענדליגע יארען צוריק.

ווען מען האט מיט א האלבען-יאָר הונדערט צוריק אנגעהויבען ריידען וועגען א מאסען-עמיגראציע נאך ארגענטינא, איז קיינעם נישט איינגעפאלען צו פרעגען קלאַק-קשיות: אפשר איז דארטען א מדבר? פיליכט איז דארטען פאראן מאלאריע אדער אנדערע קראנקהייטען? ווער ווייס צי די לאַנד איז אלגעמיין איז מוכשר פאר קאלאניזאציע? צי איז זי בכלל אויפנאמס-פעהיג פאר א ברייטער איינוואנדערונג. און ווער קען פארזיכערען צי נאך די אלע אנשטריינגונגען וועט זיין א מעגליכקייט צו שאפען דארטען חיונה? — קיינעם האט אזוינע קשיות נישט געקומערט, נישט די פאלקס-מאסען, וועלכע פרעגען בכלל קיין קשיות ניט אין אזעלכע ענינים, און נישט די זאגענאנטע אידישע פירער. בלויז איין רוף אין דער דאמאדיגער אידישע פרעסע: „פארט נאך ארגענטינא!“ איז גענוג געווען אויפ צופלאקערען צענדליגע טויזענדער אידען זיי זאלען זיך א לאז טאן אויף אלע סכנת-דרכים, אבי צו באקומען א פריי-שטיקעל מדינה וואו דעם קאפ אנצושפארען.

ווידערהאלט זיך אין אונזער צייט דער זעלבער עפיזאד.

די סאָוועטען-רעגירונג האט, מיט א פאליטישער כונה צי ניט, ארויס-געלאזט א רוף: „געהט נאך בירא-בידזשאן!“ האט קיינער נישט געוואגט צו פרעגען וואס פאר א סארט מדינה איז דאס — נישט אונזערע פילאנטראפן

און נישט די מאסען. אלע ווייסען אז דארטען איז נישט קיין גן-עדן, און אז צענדליגע יארען וועלען נאך אוועקגעהן איידער די שיין פון א גן-עדן וועט זיך דארטען באווייזן. אלע ווייסען אז בירא-בידושאן איז אן ארט פון קעלט, פרעסט, בלאטעס, זומפען, רעגענס, כמארעס און נאך אנדערע נאטור-אייגענשאפטען וואס מאכען נישט דעם מענשען לעבען אזוי גרינג און גליקליך — אבער זעהט דעם מוז! פרובירט, אדרבה, צו שטעלען אירגענד וועלכע קשיות — שטעמפעלט מען אייך אלס קלאריקאט, רעאקציאנער און אפשר אויך אלס אידען-פיינט... צוריקווייזן אזא "ישועה" פאר אידען איז דאך ניט מעשה-מעש. באזונדערס זיינען אונזערע אידישע מנהיגים באגייסטערט געווארען פון דעם דאזיגען רעטונגס-פראיעקט, שיקט מען אהין צו קאמיסעס, מען זאמעלט פאנדען און מען ערמוטיגט אידישע משפחות אהין צו פארען. אין אזעלכע לעבענס ענינים פרעגען אידען קיינמאל קיין שאלות ניט. מען לאזט זיך אויף שבעה-ימים, אבי צו דערגרייכען, "אל המנוחה וא"ל הנחלה" אין דער פארשפראכענער "אידישע אויטאנאמיע" אין דעם פארפרוירענעם אמור-געגענט וואס וועט, אזוי גלויבען זיי, אויסלעזען אידען פון צרות און דורך דעם אויך מקרב זיין די מענשליכע גאולה דורך די סאָוועטישע משיחים... גאנץ אנדערש איז דער "מוז" מיט אונזער ארץ-ישראל. מיט דרייסיג-פערציג יאר צוריק האט די ציון באוועגונג אנגעהויבען טראגען א קאנקרעטען כאראקטער. די דורות לאנגע פרומע ווינשען און בענקענישען, האבען אנגע-הויבען צו באקליידען זיך אין רעאלע-מעשים. און נאך איידער וואס-ווען, האט מען באַלד דערהערט די איראנישע שאלה: פארען — וואוהין? נאך ארץ-ישראל? אין קליין אזיען? און וואס איז מכת די וויסטענישען? די שטיינער און בערג? און וואס טוט מען מיט טראכאמא און געל-פיבער? פארן אין אזא סכנת'דיגען מקום — דער רבנו של עולם וועט עס נישט וועלען לייצען...

וועגען ארגענטינא האט מען קיין שאלות נישט געפרעגט און קיין חשבונות נישט געמאכט. מען האט זיך פארלאזט אויף נסים, מסתמא וועט אלעס זיין כשורה... וועגען בירא-בידושאן מאכט מען אוודאי קיין חשבונות ניט. ווער וועט וואגען, חלילה, צו צווייפלען אין א רעגירונגס-אונטערנעמונג וואס איז דערצו, נאך פארבונדען מיט א "אידישער אויטאנאמיע"? ... אבער קומט

צו ארץ-ישראל ווערען מיר „בעלי-חשבונות“ ... דער אלטער „עם-הספר“ וויל זיך ניט לאזען פירען סתם אין דער וועלט אריין ...

האבען זיך געפונען צווישען אונז אַזעלכע „חכמים“ און „עקספערטען“ וועלכע האבען באוויזען מיט אלע „אותות ומופתים“ אז דער פלאן פון א אידישער טעריטאריע, ווער שמועסט, אין ארץ-ישראל, איז אן אוטאפיע, א נארישער חלום; אז די וויסטע לאנד איז בכלל נישט מסוגל פאר קיין קאנאל ביזאציע, און אז די אידען זיינען אַזעלכע שלים מזל'ניקעס דאס זיי וועלען זיך קיינמאל ניט קענען באפרייען פון די גלות-פרנסות און שאפען זיך נייע לעבענס-באדינגונגען.

מיט אַ שיבוש האט מען אין יענע יארען געקענט אויסקויפען טויזענדער שטחים דונאם לאַנד. מיט קליינע — נישטיגע סומען האט מען געקענט אויפ-שטעלען אינדוסטריען, פאבריקען און ווירטשאפטען פון וואַגעט טויזענדער אידען וואַלטען געווען געקענט ציען פרנסה בכבוד. שוין נישט ריידענדיג וועגען פאליטישע כונות אָדער נאַציאָנאַלע אַספּיראַציעס — נור פשוט פון דעם שטאַנדפּונקט פון פאַרדינען אַ שטיקעל ברויט און פאַרגרינגערען די דאגת-פרנסה. אָבער ווי אַזוי האט מען געקענט זיך צוהערען צו אַזאַ מסוכנ'דיגען פלאן, ווען די פראַפעסיאָנעלע „בעלי-חשבונות“ אונזערע, האָבען באוויזען שוואַרץ אויף ווייס אז דער פלאן טויג נישט ...



עטליכע צענדליג יאָר זיינען פאַרלאָפּען. אלע חשבונות בנוגע צו ארץ-ישראל האָבען זיך אַרויסגעוויזען פאַלש, לחלוטין פאַלש. דאָס וויסטע לאַנד איז פאַרוואַנדעלט געוואָרען אין אַ גן-עדן. אַ קאָנסטרוקטיווער-עקאָנאָמישער לעבען האַלט אין וואַקסען און בליען. דער ישוב ווערט גרעסער, שטאַרקער און פראָדוקטיווער. עס זיינען צוגעקומען הונדערטער קאָלאָניעס, קבוצות און ישובים מיט אַ מאָדערנער ווירטשאַפט. אידען האָבען אַוועקגעוואָרפען די לופט-פרנסות און אַוועקגעשטעלט אַן עקאָנאָמישען מעמד וואָס רופט אַרויס וועלט-באוואַנדערונג.

די אַמאָליגע „חשבונות“ זיינען געוואָרען ווערטלאָז, אָבער די „בעלי-חשבונות“ זיינען נאָך אַלץ פאַרבליבען ... אויב פון זייערע עקאָנאָמישע-חשבונות האט זיך אויסגעלאָזט אַ זייענבלאָז, זיינען זיי איצט געוואָרען „פאליטיקער“. יעדער קליינער אָדער גרויסער אומרוה אין ארץ-ישראל, יעדער

צוזאמענשטויס מיט די אראבער גיט די דאזיגע „עקספערטען“ קיין מנוחה גיט. זייענדיג בטבע פחדנישע אידען, פאלען זיי באַד אַריין אין אַ יאוש'דיגע שטימונג. ווערען זיי נערוועז, צוטרעגן, אויפגעבראַכט. אַ קלייניגקייט — „פאַגראַמען אין ארץ־ישראל“, דאָס שטימט דאָך מיט זייער חשבון...

אונזערע זאָגענאַנטע „פּאָליטיקער“ פאַרשטעהן אַז קיין שום לאַנד ווערט נישט געבויט אָהן קרבנות. די אַמעריקאַנער געשיכטע האָט אַ סך צו דער־צעהלען וויפיל יסורים די ערשטע פּיאָנערען האָבען דורכגעליטען און וויפיל טויזענדער קרבנות עס זיינען געפאַלען. די באַפרייאַונגס־באַוועגונגען פון פראַנקרייך, רוסלאַנד און אַנדערע לענדער זיינען דורכגעווייקט מיט מענש־ליכע קרבנות. קומט אָבער צו דער אידישער באַפרייאַונג, ווערען אונזערע „עקספערטען“ פּאָסיפּיסטען, שלום־זוכער, ווייכע־מענשען, וועלכע קענען נישט פאַרדייען דעם טעם פון קרבנות.

געוויס וואָלט מער ניחא געווען פאַר דעם אידישען פּאָלק אויפצובויען די נאַציאָנאַלע היים אין דעם גייסט פון „שלום, אהבה אחוה ורעות“, אָהן אומרוען און אָהן בלוט־פאַרגיסונגען. טאָר מען אָבער נישט פאַרגעסען אַז מיר האָבען צו טאָן מיט ישמעאל'ס און עשו'ס אייניקלעך, וועלכע זיינען טריי געבליבען צו זייער זיידענ'ס ירושה פון „ועל חרבך תחיה“. מיט אַזוינע מענשען קען מען קיין שלום־פּאָליטיק פירען.

מעגען אונזערע שרעקענדע אידען ציטערן וויפיל זיי ווילען, מיר וועלען זיך נישט לאָזען באַהערשען פון פחדנות־געפילען. דאָס אידישע פּאָלק טראָגט מיט זיך אַ לאַנגע קייט פון העראַאִיזם און מאַרטירערטום. אויב מיר האָבען דעם מוטיגען גבורה־גייסט אַרויסגעוויזען אין די פינסטערע גלות־לענדער, וועלען מיר, בעזרת השם, דעם זעלבען עקשנות'דיגען — קעמפערישען גייסט אוודאי אַרויסוויזען אין אונזער אייגענער לאַנד — די לאַנד פון אַזוי פיעל ליכטיגע האַפנונגען. אומרוען, אַנפּאַלען, איבערפאַלען, אַרעסטען און קרבנות — מיר וועלען עס איבערלעבען. תורה און ארץ־ישראל זיינען פון די זאַכען וואָס ווערען ערוואַרבען בלויז דורך יסורים. וואָס גרעסער די יסורים זיינען, גרעסער איז אונזער ענטשלאָסענע תשוקה צו בויען און צו קעמפען. די ארץ־ישראל'דיגע ליידען זיינען פון אַ גאָר אַנדער שניט. אין גלות ליידען מיר ח ב י י מ י ת ה, אין ארץ־ישראל ליידען מיר ח ב י י מ י ד ה...

דוקא אין דער דאזיגער ערנסטער שעה ווען אונזער פּאָלק לעבט דורך

אָועלכע שווערע נסיונות, ווערט אונזער אמונה מער צופלאַקערט און אונזער האַפנונג גרעסער און שטאַרקער.

שאַלט אין אונזערע אויערן די געטליכע אידישע נבואה: „הנה אני פותח את קברותיכם והעלתי אתכם מקברותיכם עמי והבאתי אתכם אל אדמת ישראל“.

קברים!... אין איין לאַנד גראַבט מען פאַר אונז פאַליטישע קברים, עקאַנאָמישע קברים, און אין דער צווייטער לאַנד רעליגיעזע קברים, נאַציאָנאַלע קברים... אונזערע שונאים זוכען צו באַגראַבען דעם אידישען גייסט, די אידישע נשמה און דעם אידישען כבוד. די דומפּיגע קברנים מאַכען אַ טעות. קיינער איז נישט בכח דעם אידישען גייסט צו דערשטיקען, פונקט ווי קיינער איז נישט בכח אַפּצושטעלען די שיין פון דער זון אָדער די כוואַליעס פון ים. זאָלען אונזערע מעדאַנכאַלישע „בעלי־חשבונות“, וועלכע ציטערען אַזוי שטאַרק פאַר די אומרוען אין ארץ־ישראל, געדענקען אַז דער פייערדיגער אידעאָליזם וועלכער רייסט אונז און שלעפט אונז נאָך ארץ־ישראל — איז אש מן השמים... מיר זיינען פאַרבונדען מיט דער געטליכער אייביגקייט וועלכע באַשיצט אונז פון פייער און פון וואַסער... אומזיסט איז די צושטעל־רונגס־אַרבייט פון עשו'ס אייניקלעך. זיי וועלען דעם געטליכען פייער נישט אויסלעשען און דעם אויפבוי פון אונזער נאַציאָנאַלען בנין ניט אַפּשטעלען.

## א סינטעזע פון תורה און חכמה

בשעת מען האט מיט עטליכע און פופציג יאר צוריק געלייגט דעם גרונד-שטיין פון ישיבת ר' יצחק אלחנן, האבען זיך געפונען סקעפטיקער און ניט-גלויביגע, וועלכע האבען דעם גאנצען ענין אויסגעלאכט. די דאזיגע קטני-אמונה אידען, וועלכע שפראצען שטענדיג ארויס ביים אויפשטייג פון יעדער נייער אידע, האבען אין דיווען פאל געפילט אז „ידם על העדיונה“, ווייל אין יענער תהו ובהו'דיגער צייט איז ביי אפעמען געווען א דבר-ברור, אז וואס מען זאל אין דיווען לאנד פון „מעגליכע אונמעגליכקייטען“ ניט קענען אויפ-בריען, אבער אויפשטעלען א געזעלט פון תורה, איז אן אוממעגליכקייט פון אפע אונמעגליכקייטען. תורה אין אמעריקא האט געקלונגען אלס א פאראדאקס, ניט נאר אין די ראדיקאלע קרייזען, וועלכע האבען, אגב, זיך געמערט און געפרוכערט אין יענער צייט. — די סאמע גלענצענדסטע תקופה זייערע — נאר אפילו אין די ארטאדאקסישע קרייזען, די אקארשט אריבערגעקומענע פון דער אלטער היים, וועלכע האבען מיטגעבראכט מיט זיך א גרויסען גייסטיגען באגאזש פון תורה און טראדיציעס — ביי זיי, און דער עיקר ביי זיי, האט זיך אריינגעכאפט דער ווארים פון פארצווייפלונג און אומגלויביגקייט. קיינעם האט זיך ניט געוואלט גלויבען, אז דער באדען פון אמעריקא איז מוכשר פאר גייסטיגע ענינים, פאר ישיבות, פאר בני-תורה, און ווער רעדט וועגען מגדל זיין אייגענע כלי-קדש און אייגענע רבנים. אנצוהויבען א באוועגונג פאר תורה אונטער אזוינע אומשטענדען האט זיך געפאדערט א גאר גרויסע מאס פון עקשנות, און א גאר שטארקע דאזע פון אידעאלים. אבער, טראץ די כוואליע פון עס-הארצות איז די התחלה געמאכט געווארען א דאנק א קליין הייפעלע אידעאליסטישע אידען ביי וועמען דער גלויבען איז נאך פייכט געווען און וועלכע האבען זיך ניט גערעכענט מיט מעגליכ-קייטען אדער אונמעגליכקייטען, ווייל לעבען אהן תורה האט געמיינט ביי זיי א פיעל-גרעסערע אונמעגליכקייט. און ה י י נ ט, נאך א משך פון

עטליכע און פופציג יאר זעהט מען דעם אונטערשייד פון סקעפטיציזם ביי גלויבען...

די ישיבת ר' יצחק אלחנן איז דאס גרעסטע אידישע ווערק וואס אמעריקאנער אידען האבען געשאפען. וועלכען גייסטיגען פרצוף-פנים וואלט דאס ארטאדאקסישע אידענטום געהאט אהן דיזען גרויסען תורה-צענטער, וועלכער איז א מוסטער מיט זיין גראנדיעזער אויסערליכקייט, מיט זיינע פראכטפולע בנינים, און דער עיקר, מיט דעם שטארקען תורה-גייסט וואס ברויזט און קאכט דארטען יומם וליילה? וועלכען שעהנעם תכלית וואלט פון אונז געווארען ווען מיר ווערען דאן פאר'כשופ'ט פון די "לאגישע רייד" פון די פראפעסיאנעלע סקעפטיקער, וועלכע זיינען נאך ניט אינגאנצען פאר-שוואונדען פון דער אידישער מחנה, און זעהר אפט הערען מיר נאך היינט פון זיי די זעלבע חשבונות אויף דעם געביט פון ארץ ישראל, און וועגען וואס ניט? ...

רעדט מען וועגען ישיבת ר' יצחק אלחנן איז מען געוואוינט זיך אפצור-שטעלען אויף דער סינטעזע וואס די ישיבה האט געשאפען צווישען דעם "יפיתו של יפת" מיט די "אהלי שם". אין דער געשיכטע פון אידען אין פארשידענע תקופות איז אזא סינטעזע קיין חידוש ניט. די גרעסטע אידישע גייסטער פון וועמענס ברונען מיר טרינקען עד היום, האבען פארקערפערט אין זיך דאס אידישע און וועלטליכע. ביי זיי איז ניט געווען קיין ריס צווישען איד און מענש. דער לעצטער האט ניט חרוב געמאכט דעם ערשטען, און דער ערשטער האט ניט מבטל געווען דעם צווייטען. צווישען ביידע האט געהערשט א פאלשטענדיגע הארמאניע. יעדער איינער האט דערגענצט די חסרונות פון צווייטען. ס'איז דעריבער פארשטענדליך אז ווען מען האט אנגעהויבען טראכט-טען וועגען דער גרינדונג פון א תורה-צענטער אין לאנד, האט מען ניט געקענט טראכטען אנדערש ווי צו שאפען א סינטעזע צווישען אידישקייט און וועלטליכקייט, אבער אויף אזא אופן אז די ערשטע זאל דורך דעם מערער און מערער געבויט ווערען. דאס לעבען, די צייט, די באדינגונגען האבען עס אזוי געפאדערט. און דא האבען זיך באדא אונטערגערוקט די געשווארענע סקעפטיקער און אנגעהויבען שטעלען פראגע-צייכענס. זיי האבען געציטערט טאמער וועט דער שידוך ניט עולה-יפה זיין און טאמער וועלען מיר דורך אזא שריט ניט איינשטעלען די צוקונפט פון אונזערע קינדער.

די ישיבת ר' יצחק אלחנן האט זיך פאר די אלע חששות ניט אפגע-



שטעלט און האט דעם דאזיגען חידוש געשאפען. דער דערפאלג פון דער ישיבה „היסקול" און „ישיבה קאלעדוש" איז א לעבעדיגער פאקט וואס רעדט פאר זיך אליין. עס פאסירט צום ערשטען מאל אז גרויסע אוניווערזיטעטען פון לאנד זאלען אנערקענען א הויכען אקאדעמישען קורס פון א ישיבה, וואס דאס אליין איז איינע פון די גרעסטע חידושים וועגען וועלכע עס איז כדאי זיך צו פארטראכטען.

דער חידוש פון ישיבת ר' יצחק אלחנן באשטעהט אבער נאך גרעסער אין דעם, וואס זי האט באוויזען אינצוברעכען די אייז און די פארפרוירענקייט וואס האט געהערשט לגבי תורה און אידישקייט אין לאנד. מיט איר געוואגט-קייט האט זי דורכגעשפאלטען א וועג פאר אונזערע רעליגיעזע קולטורעלע ווערטען אויף דעם טרוקענעם מאטעריאליסטישען באדען, — א זאך וואס האט ניט געקענט איינפאלען אפילו דעם אפטימיסטישען גלויבער. און ניט נאר האבען מיר דורך דער ישיבה דעראבערט נייע פאזיציעס פאר תורה, נאר דורך איר זיינען אפגעטויט געווארען די באצילען פון עם-הארצות וועלכע האבען פארגיפטעט די אידישע אטמאספערע, און ניט דער-לאזען אז די גייסטיגע בנינים פון אידישען פאלק זאלען זיך דא קענען איינ-ווארצלען.

און דער חידוש אנטפלעקט זיך אויך אין דעם פאקט, וואס דעמאלסט האט מען געמאכט א פארזוך צו פארפלענצען א אייראפייאישע ישיבה אויף דעם אמעריקאנער באדען, ווייל 90 פראצענט פון אירע תלמידים זיינען געקומען מעבר לים, און היינט איז דאס אן אמעריקאנער ישיבה פאר אמעריקאנער אידישע קינדער, ווייל 90 פראצענט פון די תלמידים זיינען היגע געבוירענע, און זיינען באוועלט מיט דעם אמת'ן ברען פון אהבת-תורה, פאר וועלכע זיי ווידמען זיך טאג און נאכט פונקט ווי אין די אלטע גוטע יארען פון וואלאזשין. דאס איז אהן ספק איינע פון די פרעהליכסטע דערשיינונגען פאר וועלכע בלויז די ישיבה איז פאראנטווארטליך.

די ישיבת ר' יצחק אלחנן האט דערמעגליכט נאך א גרויסע דערגרייכונג וואס אין איר און ארום איר איז קאנצענטרירט דער בעסטער קוואליטעט פון אידישען געניוס, די גרעסטע ראשי-ישיבות און די אויסגעצייכענטע תלמידים, וועלכע בארייכערען דעם אמעריקאנער אידישען לעבען מיט זייערע קולטורעלע שאפונגען. אין די קלאסען פון מאטעמאטיק סיי אין הייסקול און סיי אין קאלעדוש, ווייזען מאנכע תלמידים ארויס זייערע „גמרא-קעפ" וואס רופט

ארויס באוואונדערונג פון די ניט-אידישע לערער און פראפעסארען. די הארבע סוגיות פון אביי ורבא האבען ענטוויקעלט זייערע קלארע און שארפע מחות, וועלכע האבען פאר זיך גרויסע פערעספעקטיווען צו קלעטערען העכער און העכער ביז צו אמת'ער גדלות בחכמה און גאונות בתורה.

צו דער ישיבת ר' יצחק אלחנן דארף מען צוטרעטען מיט א גאנץ אנדער מאַס. מען קען איר ניט צוזאמענפארען מיט וועלכע אנדערע תורה-אינסטיטוציעס, מעגען זיי זיין ווי וויכטיג. די ישיבת ר' יצחק אלחנן איז די ערשטע און גרעסטע פון אלע ישיבות אין לאַנד. זי — און נאָר זי — האָט צוגעגרייט פאר זיי דעם עקזיסטענץ-באָדען. ניט יעדע ישיבה האָט אַ רעכט צו שטעמפלען זיך אַלס די גרעסטע ישיבה מיט אַ „הא הידיעה“. די ישיבת ר' יצחק אלחנן האָט יאָ אַ רעכט דערויף. זי פאַרמאָגט אַלע סימנים און מעלות — און אפילו אויך די חסרונות — פון אַ גרויסען מקום-תורה פון אַ גאָר העכערען שניט. פריער איז זי געווען אַ נ י ו י אַ ר ק ע ר ישיבה; שפעטער אַ ל א ב ד ע ס ישיבה; און איצט, אַהן צווייפּעל, אַ א י נ ט ע ר נ א צ י אַ נ א ל ע ישיבה. די סקעפטיקער האָבען דערצו געוויס ניט בייגעטראָגען. די דאָזיגע דערגרייכונג שטאַמט נאָר פון דעם וואָס אירע גרינדער פון אַמאָל, אַזוי ווי אירע מנהיגים פון היינט טראָגען אין זיך דעם טיפען גלויבען און אַהן דעם תורה-רעזערוואַר קענען מיר ניט עקזיסטירען.

די סקעפטיקער פון היינט געהן אָבער אין אנדערע דרכים. אַפליקענען די מעגליכקייט פון ענטוויקלונג אַ תורה-לעבען, דאָס קענען זיי מער ניט. עטליכע און פופציג יאָר פון תורה-אַרבייט אין דער לאַנד, האָט בולט'דיג באַוויזען אַז זייער שיטה האָט באַנקראַטירט. זוכען זיי אנדערע מיטלען. זיי זוכען צו מינימיזירען דעם איכות פון דער ישיבה און צונישט מאַכען דעם כח פון די יונגע מוסמכים. אויך אין דעם ליגט אַ גרויסער טעות. מענשען וואָס האָבען אַ פאַרבינדונג מיט דעם אידישען געזעלשאַפטיכען לעבען, קענען אַזעלכע טעותים ניט מאַכען. דער פאַקט דאַרף קלאַר זיין: ווען ניט די השפּעה פון מאַנכע יונגע רבנים, וואָלט שוין אין מאַנכע טיילען פון לאַנד אפילו קיין זכר ניט פאַרבליבען פון אַרטאָדאָקסישער אידישקייט. דאָס ביסעל טראַדיציע און דעספּעקט פאַר אידישקייט וואָס איז נאָך פאַראַן אין יענע מקומות, איז בלויז צו פאַרדאַנקען דעם אידעאָליזם און דעם עקשנות-גייסט פון די יונגע רבנים, וועלכע דאַרפען דורכמאַכען טאַג-טעגליכע שווערע נסיונות

צוזאמען מיט אן אומאויפהערליכען ביטערען קאמף, און גלויבט מיר, מען באדארף די דאזיגע יונגע גייסטיגע פירער נישט מקנא זיין, און רעדען אויף זיי, אדער באציען זיך צו זיי מיט דעם געווענליכען בטול, טאר מען אוודאי און אוודאי ניט.

גרינג איז צו זיצען אין דער גרויסער ניו־יאָרק און חלומ'ען חלומות וועגען אן אויפבליענדע אידישקייט. דער וואָס באַזוכט די פאַרשידענע טיילען פון לאַנד וואו מ'באַגעגענט זיך פנים אל פנים מיט שרעקליכע גייסטיגע חורבנות און מיט אַ מורא'דיגע רעליגיעזע ירידה פאַר אים איז דער יונגער רב אן אמת'ער מאַרטירער, ווייל אים קומט אויס צו קעמפען מיט אַלע שטרע-מונגען בכדי אָנצוהאַלטען דאָס ביסעל פאַרבליבענע רעליגיעזע אידישקייט. מאַנכע יונגע רבנים אין די פאַרוואַרפענסטע ווינקלעך פון לאַנד רופען ממש אַרויס באַוואַנדערונג פאַר זייער אויסגעהאַלטענקייט און פרינציפען פעסטקייט.

אונטערוועגענס איז מיר אויסגעקומען צו באַגעגענען מאַנכע יונגע רבנים, סיי פון דער ישיבה און סיי פון דעם בית המדרש לתורה, וועלכע קענען זיין אַ מוסטער מיט זייער רבנישע אויפפירונג. זיי פירען אַן אַ קאמף פאַר דעם קיום פון אַרטאָדאָקסישען אידענטום, און געגען פאַרזוכען אַינצופיהרען רעפאָרם אין די אַרטאָדאָקסישע שוהלען. אין געוויסע פאַלען זיינען זיי מנצח נישט קוקענדיג וואָס עס דראָט פאַר זיי אַ סכנה צו פאַרלירען זייערע שטעלעס. אויב די אידישע טראַדיציעס האָבען נאָך וועלכען עס איז אָנהאַלט אין די צעהנדליגע אידישע שטעטלעך, דאָרף עס, קודם כל, אַוועקגעשטעלט ווערען אויפ'ן חשבון פון ישיבת ר' יצחק אלחנן. נעקסט אין דער רייע קומט דער בית־המדרש לתורה אין שיקאַגאָ. די אַנדערע ישיבות וועלכע האָבען זיך לעצטענס פאַר-מאַסטען צו קאַנקורירען אַדער זיך פאַרגלייכען צו דער ישיבת ר' יצחק אלחנן, דאַרפען נאָך וואַרטען אַ היבש ביסעל יאָרען זיי זאָלען זיך קענען שטעלען אין דער זעלבער קאטעגאָריע. אָנמעסטען אויף זיך אַ מלבוש פון "גרויסקייט" איז לייכט, אָבער עס דאָרף ציטערען די האַנד ווען מען טהוט עס אויפ'ן חשבון פון תורה. און נאָך מער דאָרף אַרומכאַפען אַ ציטער ווען מען דערלויבט זיך מוציא לעז צו זיין אויף אַזאַ גרויסען תורה-צענטער ווי ישיבת ר' יצחק אלחנן.

די זאָגענאַנטע משולחים פון געוויסע ניו־יאָרקער ישיבות, וועלכע האָבען זיך איינגערעדט אַז זיי האָבען אַ "מאַנאַפּאַל" אויף יראת־שמים, האָבען זיי

עס געמאכט פאר זייער „הייליגער“ אויפגאבע נישט נאר צו לויבען זייער אייגענע סחורה, נאר, הויפטזעכליך, מוזל צו זיין אין דעם כבוד פון דער ישיבת ר' יצחק אלחנן און אונטערגראבען איר פרעסטיזש. אין געוויסע קהלות, וועלכע מיר איז אויסגעקומען צו באזוכען בין איך ממש דערשטוינט געווארען צו הערען שקרים און בבלולים וואס די דאזיגע משולחים פאר-שפרייטען וועגען דער ישיבה אלס די „נעסט פון אפיקורסות, עם-הארצות“, און נאך אזעלכע פארלוימדונגען.

קיין נאציאנאלע אינסטיטוציע קען זיך ניט בארימען מיט פאקאמענהייט. אלע גרויסע ישיבות וואו זיי זאלען ניט זיין, אפילו די ישיבת וואלאזשין אן איר גלענצענדסטע תקופה, זיינען נישט ריין פון חסרונות און פגימות. די ישיבת ר' יצחק אלחנן איז אין דעם פרט נישט אנדערש. געוויס נויטיגט זי זיך אין פילע תקונים, וועלכע וועלען האפענטליך מיט דער צייט איינגע-פירט ווערען. אבער דער פאקט בלייבט אומבאשטרייטבאר אז זי איז נאך עד היום נישט נאר די עלטסטע נאר אויך די גרעסטע און באדייט-טענדענציע אין לאנד.

מיין רייזע נאך ארץ ישראל



## דער וואונדערליכער אויפבוי פון דעם ישוב

### א.

דער באזוך אין ארץ ישראל איז פאר מיר, פונקט ווי פאר מייןע אנדערע חברים, געווען א געוואלדיגע איבערראשונג. מייןע אויגען האבען ניט געגלויבט צי דאס איז די זעלבע ארץ ישראל וועלכע מיר האבען געזען מיט 8 יאָהר צוריק. דער ריזיגער עקאנאמישער אויפשטייג, די גרויסע אינדוסטריעלע ענטוויקלונג, די בליהענדע פונקטען און ישובים, דער אימפולסיווער קלאפענדער קולטורעלער לעבען — אָט די אַלע דערשיינונגען רופען אַרויס געפיהלען פון באַוואונדערונג. איהר שפאַצירט איבער די רושיגע גאַסען פון די שטעדט, איהר באַזוכט די אויפגעבליהטע אידישע דערפער, איהר געהט פון איין אינסטיטוציע צו דער צווייטער, און איהר פרעגט זיך: „איז דאָס אַ ווירקליכקייט?“

דורך די שעהנע יום־טוב טעג — און קיין שעהנערער און פרעהליכער יום טוב ווי אין ארץ ישראל איז ניטאָ אין דער גאַנצער וועלט — איז מיר אויסגעקומען צו באַזוכען פילע אָנגעזעהענע פערזענליכקייטען אין ירושלים וועלכע פאַרטרעטען אַלע שאטירונגען און ריכטונגען פון דעם ישוב. איינעם פון די גדולי הרבנים, אַ גרויסער בעל הוראה און דערצו אַ איד אַ פקח, וועלכער וואָהנט שוין אין ירושלים קרוב צו 60 יאָהר, האָב איך אַ פרעג געטאָן: דערקענט איהר ירושלים צי ניט? דער רב האָט אָנגעשטעלט אויף מיר זיינע פאַר'כישופ'טע אויגען, ערנסט אַ טראַכט געגעבען און קלאָהר געענטפערט: „זעהר אָפט, ווען מיר קומט אויס צו שפאַצירען איבער די גאַסען פון ירושלים ווער איך פאַר־בלאָנדזשעט. איך שטעל זיך אָפּ און גיב זיך אַ פרעג, איז דאָס אַ חלום? איך דערקען ניט די מענשען, איך דערקען ניט די שכונוות. אַלצדינג איז אַנדערש געוואָרען. גאַנץ ירושלים איז באַנייט מיט אַ פרישען לעבעדיגען גייסט. אידישע

הענט האבען דאס אלץ אויפגעבויט. איך גלויב באמונה שלימה אז אין דעם איז פאראן א אצבע אלקים. אויף אן אנדער וועג האט עס ניט געקענט פאסירען. דערצעהלט די אידען פון גלות — האט מיר דער גרייזגרויער רב ווייטער געזאגט — וועגען די מעשה-נסים וואס פאסירט מיט ארץ ישראל אין היינטיגען דור.

א בעקאנטער ארבייטער פיהרער וועלכער האט אין משך פון עטליכע און פערציג יאהר דורכגעמאכט אלע שווערסטע גלגולים, אנהויבענדיג מיט דער פשוט'סטער גראבער ארבייט ערגעץ וואו אין א פארווארפענעם ווינקעל אין גליל ביז זיין אינטימגען העכסטען אמת אין ישוב — א איד מיט א שטארקער נייגונג צו חסידישער מיסטישער פילאזאפיע, אבער איז בעגאבט מיט א געניאלען קלוגען קאפ — האט פאר מיר זיך מודה געווען, אז עס איז פארגעקומען א קאלאסאלע ענדערונג אין זיין מחשבה גאנג.

„דאס וואס איר הערט פון מיר, האט ער געזאגט, איז ניט דערפאר ווייל איך דערנעהנטער זיך צו די עלטערע יאהרען, נאר ווייל עס שטעהן אונטער מיר איבער 40 יאהר פון שווערע איבערלעבענישען. אין אַע שטופען וואס ארץ ישראל האט דורכגעמאכט, בין איך געווען אן אקטיווער שותף: געקערנקט און געפיבערט, געליטען און געהונגערט, געבויט און געקעמפט. אין מיין זכרון לויפען דורך די אמאליגע העראאישע בילדער ביז דעם היינטיגען פאליטישער קאמף. ווען איך פרעג ביי זיך: וואו ליגט די אידישע גבורה? וואו געפינט זיך דער סוד פון דעם אומ'פשוט'דיגען אויסדויער? איז פאר מיר, לפחות פאר מיר, פאראן א תשובה: דער אומבאגרייפער אידעאליום פון א העלדישער גרופע אידען, וועלכע האבען פארבונדען זייער גורל מיט דעם גורל פון ארץ ישראל, אבער איך גלויב אויך, אז עס איז דא א העכערע קראפט וואס פיהרט און באשיצט. רופט עס מיט וועלכען נאמען איהר ווילט.“

טרעטענדיג אויף דער ערד פון ארץ ישראל האט זיך אין מיר אינערליך דערוועקט, און נאך מעהר פארשטארקט, די רעליגיעזע צוגעבונדענקייט צו דער הייליגער לאנד. וואס מעהר מיינע אויגען האבען זיך אנגעזעטיגט מיט דעם ריזיגען וואקס און ענטוויקלונג פון ישוב, האט זיך אין מיר דער דאזיגער אינערליכער געפיהל מעהר צעפלאקערט — צעפלאקערט עד כלות הנפש. איך האב זיך אבער אליין ניט געטרויט. א מחשבה איז דורכגעלאפען: אפשר צופיעל סוביעקטיוויטעט? אפשר צופיעל איבערטריבענע בעייסטערונג? אפשר צופיעל



פארבלענדקייט? אפשר און אפשר? ... דער דערמאנטער ארבייטער פיהרער וועלכער איז ווייט פון רעליגיעזע סוביעקטיוויטעט, ניט קוקענדיג דערויף וואס ער גריבעלט זיך אזוי פיעל אין מיסטישע ליטעראטור און קבלה-ספרים, האט מיך שטארק בארוהיגט. מיין אני מאמין איז פעסטער און טיפער געווארען.

אין דער געשיכטע פון אידישען פאלק וואס איז דורכגעווייקט מיט אזוי פיעל בלוט און טרעהרען זיינען פאראן א סך העראיאישע קאפיטלעך. דער אויפבויענדער, קעמפענדער און מוטיגער אידישער ישוב איז דאס גלאררייכסטע קאפיטל פון די צייטען פון די חשמונאים, בר-כוכבא, ביז היינטיגען טאג. און פילייכט ליגט אין דעם די גרונט-סיבה ווארום אונזערע גוי'שע „פריינט“ — און בעיקר די „ליבעראלע פריינדליכע“ ענגלאנד — לייגען אזוי פיעל שטיינער אויף דעם וועג פון א אידישער ארץ ישראל. זיי האסען אונז, זיי שטערען אונז, ווייל מיר זיינען געגען זיי א לעבעדיגער פראטעסט. אין דער צייט ווען די זאגענאנטע „דעמאקראטיע“ האט אזא שעהנע וועלט צעבראכען און חרוב געמאכט, האבען אידען זיך אפגעצאמט אין א קליינעם ווינקעל, און פון א וויסטען מדבר האבען זיי א ליכטיגען גן עדן געמאכט. די היינטיגע ארץ ישראל מיט איהר קאאסאליען אויפבויואונגס אימפעט איז די שווערסטע אנקלאגע געגען דער ציוויליזאציע, וועלכע האט א שעהנע און פרייע וועלט אין א ברענענ-דען גיהנם פערוואנדעלט.

ווען מיר איז אויסגעקומען צו באזוכען די צוויי דערפער פון עקסטרעם לינקס בין עקסטרעם רעכטס — „כפר גלעדי“ און „כפר עציון“ — די ערשטע ארומגערינגעלט מיט די בערג פון גלעד און די צווייטע מיט די בערג פון חברון, און זעהענדיג פאר מיר די איבערנאטירליכע גבורה פון די אומפארא-גלייכבארע אידישע גבורים, וועלכע האבען זיך מתגבר געווען איבער די שווערסטע מכשולים און אויפגעבויט וויכטיגע שוין-פונקטען פאר'ן ישוב, האב איך געטראכט: ווען די גרויסע אידישע נביאים ישעיהו און ירמיהו, אדער די צוויי גרויסע תנאים ר' יוחנן בן זכאי און ר' עקיבא וואלטען אויפגעשטאנען פון זייערע קברים און געזעהן וואס זייערע גייסטיג, פעלזען-שטארקע אייניקלעך, די העלדישע זיהן און טעכטער פון אידישען פאלק, האבען אויפגעבויט מיט אזוי פיל מסירות נפש און מיט אזוי פיל קרבנות — וואס וואלטען זיי געזאגט? וועלכען נייעם געטליכען ווארט וואלטען זיי געלאזט הערען צו דער אידישער און ניט אידישער וועלט?

דאס וואס פאסירט היינט צו טאג אין ארץ ישראל איז ניט נאָר אַ נס,  
נאָר אַ סך העכער דערפון...

\*\*\*

אין משך פון די צוויי חדשים וואָס איך האָב פאַרבראַכט אין ארץ ישראל  
האָב איך באַזוכט די וויכטיגסטע קבוצות און ישובים אָהן אונטערשייד פון  
וועלכער ריכטונג. מיר האָט אינטערעסירט צו זעהן דאָס לאַנד און איהר גאַנצ־  
קייט און ניט געוויסע טיילען. מיט 8 יאָהר צוריק איז מיר אויסגעקומען צו זעהן  
אַ סך פון די דאָזיגע ישובים, און ווי גרויס איז דער אונטערשייד! דעמאָלט  
האָב איך געטראָפּען פנים־ער פאַרטרויערטע, פאַרזאָרגטע און פאַרצווייפעלטע.  
זייענדיג פאַרדערהט פון אַ קנויל פון איבערמענשליכער אַרבייט, פון טיפע  
פערזענליכע דאגות, און פון דער שטענדיגער מורא פון אַראַבישע איבער־  
פאַלען און אומזיכערען מצב, האָבען זיך זייערע מחות אָנגעהויבען עגבערען  
פילע ספקות: אפשר אַרבייטען זיי אויף־ן ווינד? אפשר וועט פון זייער איבער־  
מענשליכער אָנשטרענגונג גאָר ניט אַרויסקומען? אייניגע האָבען מיר דעמאָלט  
געזאָגט: מיר זיינען גרייט צו ברענגען קרבנות, אָבער צי לוינט זיך צו באַצאָלען  
אַזאַ פרייז? ווען ניט דער גייסטיגער כח פון ארץ ישראל ווער ווייס אויב  
וואָלטען מיר דאָ גאָר געקענט פאַרבלייבען?

דער דאָמאָלסדיגער באַזוך האָט אויף מיר געמאַכט אַ פיינליכען אַיינ־  
דרוק. מען קען זיך פאַרשטעלען וועלכען איינדרוק עס האָבען אַוועקגעטראָגען  
די מענשען וועלכע האָבען באַזוכט דאָס לאַנד מיט אַ סך יאָהרען פריהער ווען  
דער מצב איז געווען פיל ערגער.

די מייסטע פון די נייע ישובים, ווי איך האָב זיי דאָן געטראָפּען, זיינען  
געווען אין אַ פרימיטיווען צושטאַנד. „צריפים“ פון ברעטער, אנשטאט געבויטע  
הייער, און ווער רעדט וועגען אַנדערע עלעמענטאַרע באַקוועמליכקייטען. איך  
האָב דאָן פאַרלאָזען די ישובים, רעליגיעזע ווי ניט־רעליגיעזע, אונטער אַ  
געדריקטער שטימונג. איך בין ממש געווען אַ צעבראַכענער מענש. עס איז  
געווען אַ טאָפּעלטע זאָרג, ערשטענס, אזא שעהנער, אויסגעקליבענער מענשען־  
מאַטעריאל, אויב זיי וועלען חלילה פאַרלאָזען די פלעצער וואָס פאַר אַ היזק  
וועט עס זיין פאַר דעם ישוב? ווי אַזוי קען מען בויען אַ לאַנד אָהן אַזוינע  
אידעאָליסטישע פיאַגירען! און צווייטענס, וואוהין וועלען די דאָזיגע מענשען,  
וועלכע האָבען די בעסטע יאָהרען פאַרבונדען זייער לעבען מיט ארץ ישראל,

געהן? אין די ביטערע גלות-לענדער, פון וואנען זיי זיינען מיט אזוי פיל ביטערקייט אנטלאפען? ...

איך קען ניט פארגעסען עטליכע בילדער פון יענער צייט. איך וועל ניט דערמאנען קיין נעמען פון די ישובים. ווי אזוי לעבט זיך אייך? — האב איך א פרעג געטאן. אויף דעם איז געקומען אן ענטפער מיט א סארקאסטישען שמיכעל: „עס לעבט זיך זעהר גוט... מיר האבען דא אלצדינג וואס א מענש דארף, נאר איין זאך פעלט אונז — ברויט“... כ'האב א ציטער געטאן און געבעטען א פירוש. און דער ראש פון דארף האט מיר באלד דעם פירוש געגעבען: „דאס לאנד מאכט דורך שווערע ארבייטסלאזיגקייט. אונזער מושב האט נישט קיין תבואה, מוזען מיר זוכען ארבייט ארגעץ אנדערש, כדי צו פארדינען אויף קויפען תבואה, און היות קיין ארבייט איז ניט מעגליך צו באקומען, מוזען מיר, א גאנץ גרויסער דארף פון איבער 60 משפחות, אויסקומען אהן ברויט“...

די דאזיגע יונגע מענשען האבען בוכשטעבליך געהונגערט, אבער זיי האבען מיר פארזיכערט „אז זיי וועלען די פאזיציעס ניט פארלאזען“. זיי האבען געהאלטען ווארט. ווען מיר האבען זיך היינטיגס מאל געטראפען האט מען מיר דערמאנט וועגען יענער באגעגעניש. אין א גרויסען הילצערנעם צירף האב איך דאן געפונען א ביבליאטעק מיט ספרים, ביכער און זשורנאלען, אין א ווינקעל זיינען געזעסען יונגעלייט מיט מידע פנים'ער איבער גמרות און אנדערע ספרים און גע'פלאפול'ט זיך איבער שווערע ענינים.

אין איינעם פון די ארבייטער מושבים האב איך דעמאלט דורכגעמאכט אזא מין אינטערעסאנטען עפיזאד. דער מצב איז דארטען געווען ניט גלענצענד, אבער דער וואס האט מיר ארומגעפירט איבער'ן דארף האט מיך דערמוטיגט און געזאגט: „אויב איהר טרעפט ניט דא קיין שעהנע הייזער, כאפט א קוק אויף אונזער בית עולם. מיר האבען שוין א היבש ביסעל קדושים, געפאלענע על קידוש הארץ. אט די קברים זיינען אייביגע מאנומענטען פאר דעם ישוב, ווי אויך פאר דעם כלל ישראל. און אויב איהר געפינט ניט אין אונזערע מקומות דעם גייסט פון אידישקייט ווי איהר פארשטייט, זייט מלמד זכות אויף אונז... מיר זיינען אין א מלחמה, מיר מוזען פארטיידיגען דאס לאנד, אונזערע מוחות קענען זיך דארום ניט באשעפטיגען מיט אנדערע ענינים“...

עס איז דעמאלט געווען פונקט צוויי חדשים נאך דעם ווען א געוואגטע ברופע פון „הפועל המזרחי“ איז ארויף אויף'ן באדען פון „סירת צבי“ אין

דעם מסוכנ'דיגסטען געגענד פון בית שאן. ווער עס האט נישט געזעהן ווי אזוי די רעליגיעזע אידישע יוגענט האט דעראבערט נייע סטראטעגישע פאזיציעס וואס ווערען באוואונדערט עד היום פון דעם גאנצען ישוב, און ווער עס האט מיט די אידישע יונגעלייט נישט גערעדט און נישט בעאבאכטעט די טיפע אמונה און דעם הויכען אידעאליזם וואס באזעצט זייערע גרויסע נשמות, קען נישט האבען די מינדעסטע השגה וואס דארטען איז געטאן געווארען. אין יענער צייט האב איך דארטען געטראפן בלויז איין און איינציגען בנין מיט א גרויסען בהמות שטאל, און עטליכע און אכציג אידישע נפשות. א פארציטערטער בין איך געשטאנען און בעטראכט די אויסערגעווענהליכע גבורה פון אידישע יונגעלייט און זייער פעסטע עקשנות'דיגע ענשטלאסענקייט אוועקצוגעהן אין דעם ווייטען ווילדען געגענד פון בית שאן און געדראהט צו ווערען מיט גע- פערליכע סכנות וואס זיינען ביז היינט נאך אלץ נישט פארשוואונדען.

אזעלכע העראאישע בילדער וואס איך האב געטראפן אין אנדערע ישובים זיינען דער סימבאל פון גבורה און מסירות נפש פון העכסטען סארט, וואס איז שווער צו געפינען ביי וועלכער עס איז אומה ולשון. נישט נאר זיינען אונזערע לידען און קרבנות אנדערש, נאר אויך אונזער מסירת נפש און אידעאליזם איז פון אן אנדער סארט.

\*\*

באזוכענדיג היינטיגס מאָל די זעלבע ישובים האָבען זיך יענע בילדער אָפּגעפּרישט אין מיין זכרון. אָבער דאָס מאָל האָט זיך דאָס בילד לגמרי גע- ענדערט. פאַר מיר זיינען איצט געשטאַנען פּרייליכע פּנים'ער, פול מיט אמונה און קוראָזש פאַר דעם ווייטערדיגען קאַמף. די קיבוצים און מושבים זיינען אַ קוואַל פון אינספּיראַציע און דערמונטערונג. קומענדיג פון דער לאַנדאַנער ציוניסטישער קאָנפּערענץ, וואו די שוידערליכע פרשה פון אידישע צרות און חורבנות איז אויפגעוויקעלט געוואָרען אויף דעם ביטערסטען אופן, זיינען די דאָזיגע ישובים, קיבוצים און דערפער טראָפּענס פון גרויס נחמה. די 8 יאָהר זיינען געווען יאָהרען פון קאַמף און לידען, אָבער אַלצדינג האָט זיך אַ ריהר געטאָן פאַראויס. וואָס מען האָט פאַרזייהט מיט אַזוי פיל שווייס און בלוט האָט אָנגעהויבען ברענגען פּרוכטבאַרע רעזולטאַטען. די פעלדער, די ביימער, די גערטנער, די בלומען, האָבען זיך צעוואָקסען און צעבליהט. די זעלבע מענשען קוקען אויס מוטיגער און פּרעהליכער, נישט אַכטענדיג אויף די פאַרוואַלקענטע

פאליטישע האַרצאָנטען. מיינע אייגענע אויגען האָבען ניט געגלויבט אַז אין אַזאַ קורצער צייט זאָל קומען אַזאַ גרויסע ענדערונג צום בעסערען.

און ווען איך האָב זיך באַמיהט נאָכצוזוכען די סיבות האָט מיר איינער, וועלכער איז דורכגעגאַנגען אַ סך גלגולים פון התישבות מיר עס ערקלערט אויף פאָלגענדען אופן:

„אין די ערשטע גרינדונגס יאָהרען האָבען מיר געליטען חבלי יצירה, און די ווייזען זיינען געווען מורא'דיג שמערצליך. היינט געניסען מיר פון שמחת היצירה. ביים אַרױפּגעהן אויף דעם באַדען האָבען מיר אַליין ניט געגלויבט ווי לאַנג מיר וועלען קענען אויסדולדען. מאַנכע זיינען געשטאַרבן. שווער איז געווען פאַר זיי איבערצוטראַגען די ליידען. אַ טייל האָבען אונז פאַרלאָזען און געגאַנגען זוכען אנדערע מקורות פון חיונה. דער געזונטערער טייל איז פאַר-בליבען. מיר האָבען געקעמפט מיט די לעצטע כחות און בייגעשטאַנען אַלערליי נסיונות. אַלע לעבענס באַדינגונגען זיינען געווען געגען אונז. מיר האָבען זיך אָבער אָנגעהאַלטען בקרנות המזבח. מיר האָבען טיף זיך אַריינגעריסען אין דער ערד און באַהעפט זיך מיט איר און פאַר איהר. קיין כח קען אונז פון דאָנען ניט אַרויסרייסען.“

און דער ברענענדיגער יוגערמאַן האָט אויף זיין התלהבות'דיגען אופן פאַרטגעזעצט:

„ענגלאַנד מאַכט אַ קאָלאָסאַלען טעות. מיט טעראַר מיטלען וועט זי אונז ניט איבערשרעקען. מיר האָבען זיך אַליין מפקיר געווען און מיר זיינען גרייט ווייטער זיך מקריב צו זיין פאַר דער רעטונג פון אידישען פאָלק. די גרויסע ענגלאַנד וועט פאַרלירען איהר מלחמה געגען דעם קליינעם אידישען פאָלק. זי וועט די טויערען פון ארץ ישראל פאַר אונז ניט צושליסען. דורך אַזע וועגען וועלען זיך ציהען מחנות אידען. מיר וועלען שפאַלטען די ימים און ברעכען די שטיינער. דער שארית הפליטה האָט ניט קיין אנדערען רעטונגס וועג — דער איינציגער וועג פאַר זיי איז נאָר ארץ ישראל. די דאָזיגע געבויטע אידישע דערפער וועלכע איהר זעהט אין דער לענג און אין דער ברייט פון ארץ ישראל זיינען ניט געבויט פאַר אונז אַליין. די טירען זיינען אָפּען פאַר יעדען געראַטע-וועטען אידען. מיר וועלען דעם גאַנצען דאָרף פאַרוואַנדלען אין איין גרויסען האַטעל און געבען אַ רוה פלאַץ פאַר אינווערע געראַטעוועטע ברידער.“

אַט אַזוי רעדט אַ איד, וועלכער האָט זיין לעבען פאַרבונדען מיט דער

אידישער צוקונפט. דאס איז די שטימע וואס איהר הערט וואו מען געהט און וואו מעט שטעהט אין ארץ ישראל.

נאטירליך זיינען פילע פון די דאזיגע ישובים נאך זעהר ווייט פון פולקאמענער עקאנאמישער ענטוויקלונג. די עקזיסטענץ פון מאנכע ישובים וואקעלט זיך דא און דארטען: עס זיינען פאראן אזעלכע וואס זיינען פארזונקען אין א סך חובות וואס דריקען זיי זעהר פיל. אבער, אויב די עקאנאמישע באדינגונגען זאלען ניט ערגער ווערען, וועלען זיי א דאנק דעם עקשנות/דיגען אויסדויער ארויסקריכען אין דער נאָהענסטער צוקונפט פון די דריקענדע חובות. מיט וועמען מיר האָבען גערעדט האָט זיך געהערט די זעלבע לאַזונג: „מיר שטרעבען צו ווערען פריי און זעלבסשטענדיג, און — איש תחת גפנו ותחת תאבתו“.

ווען מיינע אויגען האָבען געזעהן דעם נייעם שעפערשישען לעבען אין די אויפגעקומענע קיבוצים און דערפער וואו צעהנדליגער טויזענטער אידען בויען מיט הערליכקייט און מיט שווייס און בלוט א געזונטע אידישע געזעל-שאפט, האָב איך זיך דערמאָנט אין דעם געשפרעך מיט דעם גרייז גרויען רב און דעם אַרבייטער פיהרער. אין מיינע אויערען האָבען אָפגעקלונגען די מעשה-נסים וועגען וועלכע זיי האָבען גערעדט מיט אַזוי פיל אמונה און התלהבות. און באַוואונדערען דאָרף מען אין ארץ ישראל ניט נאָר די נייע עקא-נאמישע שאַפונגען און קולטורעלע ווערטען, נאָר באַזונדערס — די דיסציפ-לינירטע אייניגקייט פון דעם ישוב, די מוטיגע האַלטונג אין קריטישע מאָמענטען, און די מוסטערהאַפטע סאָלידאַריטעט אין דעם איצטיגען קריזיס, ווען די ענגלישע אַדמיניסטראַציע אַרגאַניזירט אַלע פינסטערע כחות אונטערצוגראַבען די יסודות פון אַ גרויסער און ברייטער אידישער ארץ ישראל. דאָס איז בלי ספק דער גרעסטער וואונדער.

ווי אַזוי רעאגירט בכלל דער ישוב אויף דעם נייעם ענגלישען אטענ-טאט? וועלכע ראָלע שפילען די אַראַבער אין דעם איצטיגען ענגלישען טיפּעל שפּיל? וואָס איז די דאָרטיגע שטימונג? וואָס זיינען די קאמפּס מעטאָדען? וואָס דענקען די לייטענדע פערזענליכקייטען פון ישוב? ווי אַזוי באַציהט זיך דאָס רעליגיעזע אַרטאָדאָקסישע אידענטום צו די ברענענדיגע פראַבלעמען? וואָס פאָדערט דער ישוב פון אַמעריקאַנער אידען?

וועגען דעם אין די ווייטערדיגע קאפיטלעך.

## די מסירות נפש פון דעם ישוב

### ב.

דער ישוב אין ארץ-ישראל, דער גאנצער ישוב, אהן וועלכען עס איז אויסנאם, איז מורא'דיג אויפגעבראכט אויף דער ענגלישער רעגירונג. יעדער איינער ברענט מיט כעס נישט ווייל זי האט צעבראכען און פארשוועכט אירע הבטחות צום אידישען פאלק; נישט ווייל זי וויל ארויפצווינגען אויף אונז די גזירות פון דעם „ווייסען פאפיר“, און אויך נישט ווייל זי וויל שאפען א נייע געטא אין ארץ-ישראל לויט דער פארמע פון אלטע אידישע געטאס. די אלע געפלאנטע גזירות מצד דער ענגלישער אדמיניסטראציע זיינען פאר'ן ישוב נישט ניין. מען איז אפשר באגאנגען אן אומפארצייכע עוולה וואס מען האט די גאנצע צייט פארשוויגען און פארגלעט די „דזשענטעלמענישע“ באציהונגען, בעת מיר האבען נישט אויפגעהערט צו ליארמען געגען די אנדערע רשעות'דיגע מדינות. דער איצטיגער גרימצארן פון ישוב איז צוליב די ברוטאלע מעטאדען, וועלכע בעוויינ'ס ממשלה האט אנגענומען, וואס באשטעהען נישט נאר אין רציחות און גוואלדטהאטען, נאר בעיקר, צו פארשווארצען דעם פנים פון ישוב איבער דער גארער וועלט און אים שטעמפלען אלס א „באנדע פון צעשטערער און גענגסטער“. אין דער לעצטער צייט האט די רעגירונג אין ירושלים און אין לאנדאן אויפגעשטעלט א גרויסען פובליסיטי-אפאראט, בכדי צו „באלייכטען“ די וועלט מיט דעם צעשטערענדען גייסט וואס הערשט אין ישוב, וועלכען זיי ווילען אויסראטען און פארניכטען. דאס איז די נייע ריכט-ליניע פון דער ארבייטער רעגירונג. קודם כל זיך אליין רעכטפערטיגען און ריינוואשען, און די הויפט זאך — צו רעפּלעקטירען דעם אידישען נאמען. אט די פארלוימדערישע פראוואקאציעס קען דער ישוב נישט אראפשינגען. אפשר זיינען די ווייטערדיגע ווערטער צו שארף און נישט דיפלאמאטיש, אבער דער געוויינליכער איד אין ארץ-ישראל רעכענט זיך מער מיט

זיינע אינערליכע געפילען ווי מיט דעם לעגאלען לשון. מיט וועמען מען רעדט הערט מען די דאזיגע אפקלאנגען: „די היטלער ממשלה איז שוין א סך בעסער געווען. מען האט געוואוסט, אז מיר האבען צו טאן מיט א באנדע רשעים, וועלכע שפילען די ראָלע פון אַפּענע רשעים, אָבער ווען רשעים שפילען די ראָלע פון צדיקים איז עס א „מורא'דיגער אומגליק“...

אָט די אַפּענע דיבורים כאַראַקטעריזירען דעם שטאַרקען אויפברויז פון דער אידישער נשמה. די גוואַלטהאַטען אויף אומבאַשיצטע מענער, פרויען און קינדער זיינען געוואָרען אַן אַפּענער אַקט. די ארץ-ישראל אַדמיניסטראַציע האָט אַרונטערגעריסען די מאַסקע און אָנגעהויבען זיך באַנוצען מיט בויאנישע מיטלען. זיי צילען דערמיט נישט איבערצושרעקען דעם ישוב, ווייל זיי ווייסען גאַנץ גוט, אז דער ישוב איז פעלזען-שטאַרק אין זיינע פּאָדע-רונגען, נאָר הויפטזעכליך צילען זיי אַנצוואַרפען אַן אימה ופחד אויף די אומלעגאַלע פּליטים, וועלכע רייסען זיך אויף אַלערליי אופנים קיין ארץ-ישראל. דער דאָזיגער מיטעל אַליין איז נאָך אַלץ פאַר איר נישט גענוג. יעדען טאָג ווערען אַרעסטירט אידישע יונגעלייט, וועלכע זיינען נישט נישט חן אין די אויגען פון דער ענגלישער פּאַליציי. מען פאַרשפּאַרט זיי אין די פינסטערע טורמעס, וואו זיי שמאַכטען פון הונגער און מווען אויסשטעהן אַלערליי פיזישע פייניגונגען. דאָס אַלץ ווערט געטאָן אין יאָר 1945 דורך דער ארץ-ישראל אַדמיניסטראַציע אונטער דער ממשלה פון דער לייבאַר פאַרטיי, וועלכע האָט אין אַלע יאָרען שטורעמדיג באַקעמפט די גזירות פון „ווייסען פּאַפּיר“ און עפענטליך זיך דערקלערט פאַר דער גרינדונג פון אַ אידישער „קאמאנוועלטה“.

נאָך זייענדיג אין לאַנדאָן ביי דער ציוניסטישער קאָנפערענץ, האָט איינער פון די פירער געוואָרענט: „מען זאָל זיך נישט לאָזען צופיל פאַר-כאַפּען פון די אָפּטימיסטישע לאַזונגען פון דער אַרבייטער רעגירונג. די מעקדאָנאַלד רעגירונג ליגט אונז נאָך ביטער אין טעם... שווער איז צו פאַרגעסען די בלוטיגע ראַאָטען פון 1929 און די קברים פון חברון. ווער ווייס וועלכער נייער פּאַספּילד וועט איצט אויפשטעהן? ...“

דער נייער פּאַספּילד האָט זיך ליידער באַוויזען. זיין שטימע האָבען מיר שוין געהערט. די רוצח'שע מעשים האָבען זיך שוין ווידערהאַלט, און דאָס מאַל — נישט מצד די אַראַבער, נאָר מצד די ענגלישע סאַדאָאָטען, וועלכע



האבען מיט עטליכע חדשים צוריק געקעמפט האנט אין האנט, שולטער אין שולטער מיט די אידישע סאלדאטען אויסצוראטען דעם נאציזם פון דער וועלט. אזא איראנישען שפיל איז נאר ענגלאנד ערלויבט צו באווייזען. מען וואלט געקענט א היבש ביסעל לאכען, ווען עס וואלט נישט אזוי שמערצליך וועה געטאן...

און אז ענגלאנד איז פעסט אנטשלאסען צו באקעמפען דעם ווייטער-דיגען וואוקס און אנטוויקלונג פון ישוב איז איצט קלאר ווי דער טאג. אבער נאך מער איז זי אנטשלאסען אפצושטעלען דעם דינסטען שטראם פון אומ-לעגאלער איינוואנדערונג. דאס פארדרייט ביזן זיבעטען ביין. אזא "פאר-ברעכען" צו צוזאמענבריינגען די נדחי ישראל אויף פארשידענע אומלעגאלע וועגען, אויף שיפען און אויף שיפלעך, און זיי אריינשמוגלען קיין ארץ-ישראל, דאס קען די לעגאלע און געזעצליכע ענגלאנד נישט פארטראגען... דער ענגלישער געפיל פון יושר און רחמנות קען עס נישט דולדען.

איר וואלט באדארפט זיין יענעם פרימארגען אין תל אביב און אויף דעם גאנצען שליאך צו חיפה, פון דארטען צו "יגור", "כפר חסידים" און ווייטער, וואו עס האבען זיך געצויגען גאנצע מחנות מיט באוואפענטע סאלדאטען, מיט טאנקען און אנדערע משחיתים און געזוכט די שפורען פון דער "באנדע אידישע פארברעכער", וועלכע האבען געוואגט אין מיטען נאכט אריינצודרינגען אין דעם פריזאן פון עטלית, פארשלייפט די וועכטער סאלדאטען, געבונדען זייערע הענט און פיס, צוגענומען זייערע כלי-זיין און אויף א רוהיגען אופן, אהן וועלכע עס איז בלוט פארגיסונגען, ארויסגעראטעוועט די 200 פארשפאר-טע אידישע פליטים, וועמען מען האט באדארפט די טעג פארשיקען ערגעץ וואו אין א קאנצענטראציע-קעמפ פאר דער מורא'דיגער "אינטערנאציאנאלער זינד" אריינצוגעבען זיך אין דעם אידישען לאנד — ווען איר וואלט דארטען יענעם פרימארגען געווען און באטראכט די ווילדע סצענעס, די ברוטאלע מאנעווערען און דעם אינטענסיווען געיעג נאך די רעטער צוזאמען מיט די געראטעוועטע, וואלט איר דאמאלסט געשפירט דעם קריסטליכען געפיל פון "יושר און רחמנות" אין וועמענס נאמען ענגלאנד רעדט אזוי אפט...

איך און מיינע חברים האבען אט די היסטארישע סצענע בייגעוואוינט. מיר האבען זיך געפיהלט מורא'דיג א ו מ ג ל י ק ל י, אבער צו דער זעלבער צייט אויך ג ל י ק ל י, וואס לפחות דער אידישער קוואל פון

רחמנות איז נאך נישט אויסגעשעפט און אויסגעטריקענט. טראץ די פארדאר-  
בענקייט און בייזוויליגקייט פון דער היינטיגער וועלט.

ווען מיר זיינען אָנגעקומען נאָך „יגור“, נישט ווייט פון חיפה, און  
געטראָפֿען אין דרויסען הונדערטער יונגעלייט בחורים און מיידלעך — אַט די  
בחורים וועלכע מאַנכע פון זיי האָבען איינגעשטעלט זייערע לעבענס אין סכנה,  
געזאָט זיך אויף געפערליכע גרענעצען אין אייראָפּע און געטראָגען אויף  
זייערע הענט פֿאַר'ן ח'ל'ש'טע רבנים און גוטע אידען  
און געראַטעוועט זיי פון טויט; און ווען מיר זיינען שפּעטער אָנגעקומען אין  
דעם באַרימטען מזרח'סטישען כפר חסידים, וואו חסיד'ישע אידען מיט  
זייער גאַנצער יוגענט זיינען געשטאַנען ביי די טויערען פון דאָרף צו „עמפּאָנגען“  
די אָנגעזייגטע געסט, די ענגלישע סאַדאָטען; און ווען אין אונזערע אויערען  
האָבען אָפּגעקלונגען די רירענדע ווערטער: „מיר זיינען גרייט אונזערע  
לעבענס אָועקצוגעבען פֿאַר די געראַטעוועטע פֿליטים“ — ווער עס האָט די  
דאָזיגע סצענע געזעהן, דער קען באַגרייפֿען ווי אַזוי דער ישוב איז זיך  
מוסר נפש פֿאַר דעם כלל ישראל. דער דאָזיגער קאָפיטעל „מסירת נפש אין  
ארץ-ישראל“ איז נאָך נישט געשריבען געוואָרען, אָבער ווען עס וועט אַמאָל  
פֿאַרענדיגט ווערען, וועט עס זיין דער גאָררייכסטער ביטראָג אין דער  
מענשליכער געשיכטע. מעגליך, אַז נאָר דאָס אידישע פֿאַל ק,  
וואָס איז געזייטערט מיט אַזוי פיל יסורים און ליידען איז מוכשר צו דער-  
גרייכען צו אַזאַ שטופֿע פון מסירת נפש, און אפשר איז נאָר אַרץ-ישראל  
מסוגל פֿאַר אַזאַ הויכער הייליגער מדרגה. יעדענפֿאַלס, ווען מיינע אויגען  
האָבען די דאָזיגע סצענע געזעהן, האָב איך צו זיך געטראַכט: „אשריך  
ישראל! וואויל איז צו דיר, אידיש פֿאַלק!...“

מיט עטליכע טעג שפּעטער איז מיר אויסגעקומען צו באַגעגענען זיך מיט  
אַ באַרימטען רב, אַ גרויסער זוהן פון אַ גרויסען טאַטען און אַ איד מיט  
אַ גאָר הויכער נשמה. ווען מיר האָבען זיך צוזאַמענגערעדט וועגען דעם  
דאָזיגען ענין, האָט ער מיר עס מסביר געווען אויף אַזאַ אופן: „פונקט ווי  
דור דור ודרשו, און דור דור ומנהיגיו, אַזוי האָט יעדער דור זיינע באַשטימ-  
טע אויסצייכנונגען. עס איז געווען אַ דור פון תורה, אַ דור פון עבודה, אַ דור  
פון חסידות, אַ דור פון השכלה. היינט איז עס אַ דור פון  
מסירת נפש. אויב מיר ווילען פֿאַרשטעהן דעם אמת'ען סוד פון  
מסירת נפש קומט נאָך ארץ-ישראל“...

און דער דאזיגער ביטערער געפיל געגען ענגלאנד שטאמט נישט בלויז אלס נאציאנאלע גאווה אליין, נאר אויס טיפען נאציאנאלען אומגליק. מען מוז פארשטעהן די אמת'ע סיבות. די מערסטע אידען פון ישוב זיינען אריי-בערגעקומען אין די לעצטע צוויי צענדליג יאר און זיינען נאך טיף פארקניפט מיט טויזענטער פעדים צום אייראפעאישען אידענטום. דער שוידערליכער חורבן האט געמאכט א טיפען שניט אין זייערע הערצער. גאנצע משפחות פון פרויען און קינדער, טאטעס און מאמעס, ברידער און שוועסטער זיינען אומגעקומען. נישט סתם געשטארבען, נאר פארברענט געווארען אין די קאץ-אויזענס און אין די גאז קאמערען. די מענשען געהען ארום צעמישט און פארוואנדעט. אין דעם פארבליבענעם יאמער טאג וואלגערען זיך נאך ארום א קרוב, א גואל, אן אוד מוצל מאש, וועלכע שרייען, מען זאל זיי ראטעווען. דאס געוויסען פלאגט זיי ווארום האט מען געשוויגען ביז אהער. אפשר וואלט מען געווען אפגעשטעלט די האנט פון דעם נאצישען מלאך המות? און ווען די ברוטאלע האנט פון ענגלאנד האט פארשלאסען די טויערען פון ארץ ישראל, קען מען דאס נישט פארגעבען. זיי זעהען אין אזא אקט די פארטוע-צונג פון דעם נאציזם, וועמענס טרעגער עס ווערען איצט גע'משפט אין נירענ-בערג. און ווי קען מען אנדערש פילען, ווען אן אומגליקליך פאלק ווערט אזוי ציגניש באהאנדעלט? ווי אזוי קען מען זיך באהערשען און איינהאלטען אין זיך דעם שרעקליכען פאדקס-צארן?

דער געוואלטער הערדישער טהאט אין עטלית האט דעם גאנצען ישוב דערמוטיגט און דערהויבען. אלע האבען באוואונדערט די מחשבה און די גבורה. מיך האט שטארק געצויגען צו טרעפען זיך מיט די רעטער און מיט די געראטעוועטע. נישט אזוי לייכט איז עס אנגעקומען. איך האב געדארפט דורכמאכען פילע קאמפליקאציעס. איך האב אבער דעם וועג דורכגעבראכען. אין א שעהנעם מוצאי שבת האב איך זיך אין א געוויסען מו ש ב באגע-גענט פנים אל פנים מיט דריי פון די אנטלאפענע. היינט געהען זיי שוין ארום פראנק און פריי אין תל אביב, אין ירושלים און וואו נישט. די ענגלישע סאלדאטען מיט זייערע געשולטע הינט האלטען זיי נאך אלץ אין ארומזוכען. פונקט ווי זיי האלטען אין איין זוכען די פארשידענע ברעגעס פון ים און די שפאלטען פון די בערג דורך וועלכע די אומלעגאלע פליטים ווערען אריינגענומען... אבער דאמאלסט האבען זיי נאך געשפילט די ראלע פון באהאלטענע.

וואס די דאזיגע צום טויט פארמאטערטע מענשען האבען מיר אנדער-  
צעהלט וועגען גיהנום'ס, יסורים, קראנקהייטען, הונגער און מגפות, וואס  
זיי האבען דורכגעמאכט אין משך פון דריי-פיר יאר, בין איך נישט בכח  
איבערצוגעבען. און ווער וואלט עס יא געקענט? וועלכער קינסטלער אדער  
דיכטער קען זיך פארמעסטען צו מאלען דאס קלאג ליד פון היינטיגע חורבנות?  
און ווען יא — ווער וואלט עס געקענט גלויבען?

איינער פון די דאזיגע בחורים האט מיט זיינע שילדערונגען מיך מורא-  
דיג פארקאפט:

„מיין וועלט איז במילא א צעבראכענע — האט ער געזאגט — פון מיין  
גאנצע משפחה איבער 60 מענשען איז קיינער נישט פארבליבען. ווי אזוי  
מיין אלטער זיידע, מיין טאטע, מייער ברידער האבען באגעגענט דעם גרויזאמען  
טויט ווייס איך נישט. ווי מען גיט מיר איבער, האט מען זיי אנגעטאנענע אין  
טליתים און תכריכים לעבעדיגער הייד באגראבען. זיי זיינען נישט די איינ-  
ציגע. הונדערטער טויזענטער אידען האבען אויף אזא אופן זייערע הייליגע  
און ריינע נשמות אויסגעהויכט. ווארום אזוינע אומשולדיגע, צדיקים גמורים,  
האבען באקומען אזא סוף, פארשטעה איך נישט. איך וויל חלילה נישט ריידען  
כלפי מעלה... עס זיינען נאך פארבליבען רעשטלעך אידען, בלויז רעשטלעך,  
צעבראכענע שארבענס און אומגליקליכע געמיטער. מיר מוזען זיי ראטעווען.  
וואס די גוים האבען אונז געטאן, וועלען מיר מעגליך פארגעסען, אויב מען  
קען פארגעסען. איינס וועלען מיר נישט דערלאזען: צו ש ל י ס ען ד י  
ט ו י ע ר ען פון א ר ק י י ש ר א ל — ד א ס נ י ש ט! זיי רירען  
אן אין פינטעל פון אויג, אין סאמע הארץ. מיר וועלען שפרינגען אין פייער  
און אין וואסער. מיר וועלען קעמפען ביז מסירת נפש...”

מער האט ער נישט געקענט רעדען. ער האט צוזאמענגעבראכען אין א  
יאמערליכען געוויין. די גאנצע מסיבה האט זיך נישט געקענט קאנטראלירען.  
א קוואל פון טרערען האט זיך געעפענט און מיר אלע האבען מיטגעוויינט.  
„אין פייער און אין וואסער, אויף מסירת נפש” — דאס איז דער  
שטארקסטער דעוויז פון דעם יונגען אידישען דור אין ארץ-ישראל. די  
אטליס און די בעווינס האבען פאר זיך א שווערע מלחמה. זיי האבען אפנים  
פארגעסען, אז זיי האבען צו טאן מיט די אייניקלעך פון די חשמונאים, מיט  
„סלמנדרא” אידען, מיט אידען וואס זייער ירושה איז מסירת נפש...

א גרופע פריינט האט מיך שפעט אין אווענט באגלייט אין אן אויטאָמאָ-  
 ביל אויף דעם וועג קיין תל-אביב. די גאנצע צייט האט געהערשט א טיפע  
 שטיקייט. קיינער האט א ווארט נישט גערעדט. פאר מיר איז דורכגעלאפען  
 א גאנצע רייע פון שוידערליכע בילדער: ווארמייזא, קארדאָוא ביז די גאָז-  
 קאמערען אין בעלזען בערגען, ביז די געפייניגטע אידישע פליטים אין עטלית...  
 און פונדעסטוועגען האבען נאך די פרעסע אגענטען פון אטלי און בעווין  
 די העזה צו פארשוואַרצען דאס פנים פון ישוב און אים שטעמפלען אלס  
 א „באנדע פון טעראריסטען“.

## דער גייסט וואָס באַהערשט ארץ ישראל

### ג.

אין אַ דאָרף, ניט ווייט פון חיפה, וואו דער רוב פון די מענשען איז גענויגט צו ראדיקאלע טענדענצען, האָב איך אין אַ חוץ המועד סוכות'דיגען אַווענט פאַרבראַכט אין אַן עכט אינטעליגענטער מסיבה. איך האָב אַט דעם דאָרף איצט, פונקט ווי אין מיין פריערדיגען באַזוך, ניט דורכגעלאָזט. די פירער פון דאָרף האָבען מיך באַגעגענט מיט וואַרימקייט, וויסענדיג, אַז כ'בין אַן אַפענער געגנער צו זייער אידעאָלאָגיע, אָדער ווי איינער האָט מיך קאָמפלימענט-טירט: אַ ש א ר פ ע ר ג ע ג נ ע ר. די מדה פון הכנסת אורחים ציט זיך פון אברהם אבינו אַן און אויב צען מאָס פון הכנסת אורחים איז אַרונטערגעגאַנגען אויף דער וועלט, האָט ארץ-ישראל צוגענומען דעם גרעסטען טייל. זיינען זיך צוזאַמענגעקומען די "פני" און מיך ברודערליך באַגריסט און געמאַכט מיך פילען, אַז, "בתוך עמי אנכי יושב".

אַ גייסטרייכער אַווענט איז דאָס געווען. גערעדט, געשמעסט און באַרירט פאַרשיידענע פראַבלעמען, אַפילו די קינדערליך — איי, טייערינקע ארץ-ישראל'דיגע קינדערלעך — זיינען געזעסען צוזאַמענגעדריקט און מיט ערנסטקייט זיך איינגעהערט צו די לעבהאַפטע וויכוחים. אַ גרויסער טייל פון דעם דאָרף, געוועזענע סטודענטען פון אייראָפּעאישע אוניווערזיטעטען, זיינען פאַרבליבען די זעלבע בוך-מענשען ווי אַמאָל ניט קוקענדיג אויף די פופצער-צוואַנציג יאָר פון שווערע, זעהר שווערע, אַרבייט ביי דער ערד. דאָס נייע לעבען האָט ניט איבערגעריסען זייער באַציהונג צום ספר. זעהר טרעפליך האָט עס איינער פאַרמולירט: "מיר זיינען אַן "עם השדה" געוואָרען, אָבער ניט קיין "עם הארץ"...

די וועלט מלחמה האָט אויפגעטרייסעלט די יסודות פון דער מענשהייט. די אויפטרייסלונג האָט אויך שטאַרק אַנגערירט אונזער אייגענעם ווינקעל.

נייע ווינטען האָבען אָנגעהויבען בלאָזען. אין די חדרי־חדרים פון די אידישע מוחות עגבערען נייע מחשבות. רופט עס הרהורי תשובה, רופט עס חשבון־הנפש. דער נאָמען איז ניט וויכטיג, אָבער אַ שטילע רעוויזיע לויפט דורך אין די באַהאַטענע קאָמערען פון דעם דענקענדיגען אידען. מען זוכט נייע וועגען, נייע ריכט־ליניען. אין דעם דאָזיגען קרייז פון אידישער אינטעליגענץ האָב איך דעם נייעם צייט־גייסט דערשפירט.

דער מצב פון אידען און אידישקייט איז געווען דער הויפט ענין אַרום וועלכען דער וויכוח האָט זיך געדרייט. עס זיינען געפאָלען בליציגע געדאנקען וואָס מען קען ניט ערוואַרטען פון פשוט'ע ערד־אַרבייטער. איינער האָט אַרויסגעבראַכט אַזאַ מחשבה: „אַמיר ניט פאַרמאָכען די אויגען פון דער ווירקליכקייט. אונזער מצב אין דער וועלט איז אַ שווערער. די צאָל פון אידען איז ניט מאָסגעבענד. געווען צייטען ווען מיר האָבען געציילט דריי מיליאָן אידען — דאָס אידישע פאָלק איז אָבער געוואָרען שטאַרקער, ווייט — „כּל כּלּי יוצר עֵדִיך דא יוצלח“. מיליאָנען יחידים ווערען פאַרשוואַנדען, דאָס פאָלק בלייבט. דעמאָלט האָבען מיר געהאַט אַן אינערליכע פעסטונג וואָס די שונאים האָבען ניט געקענט איינברעכען. מיר מווען זיך צוריקקערען צו די אַלטע דרכים. מער קולטורעלע שאַפונגען, מער עטישע פאַרטיפונג, מער אמונה אין דער אידישער אייביגקייט. מיר האָבען פאַרלוירען דעם כ מ ו ת פון אידען. וואו נעמט מען א י כ ו ת?"

פאַר מיר זיינען די דאָזיגע רייד געווען אַ מאָדנע דערשיינונג. איז דאָס דער פּוּע־יוצא פון דער וועלט איבערקערעניש? צי איז דאָס דער כח פון ארץ־ישראל? מיט עטליכע יאָר צוריק האָב איך אין דער זעלבער הויז געפונען אַלערליי העברעאישע ספרים, אַ ב ע ר אַ ר ע ל י ג י ע ז ע ר ס פ ר ה א ט ג ע פ ע ה ל ט. היינט געפינט מען אַ תנ"ך, ביאָליק'ס „ספר האגדה“, עגנונו'ס „ימים־נוראים“. עס שמעקט מיט אַן אַנדער אַטמאָספערע. מען רעדט אַזוי פאַרזאָרגט ניט בלויז וועגען אידען, נאָר וועגען אידיש־קייט, אַפילו נאָך ז י י ער באַגריף פון אידישקייט...

איינער פון דער מסיבה האָט אַריבערגעצויגען דעם געשפרעך אויף מאָס נאָרדווי'ס ביכער „די קאָנווענציאָנעלע ליגענס פון דער מאָדערנער ציוויליזאציע“, „דעגענעראציע“ און „פאַראַדאָקסען“, וועלכע האָבען מיט פילע צענדליג יאָר צוריק אויפגעציטערט די ליטעראַרישע קרייזען. דער ארץ־

ישראל־דיגער אידישער „פויער“, וועלכער גריבעלט זיך אין פילאזאפישע און סאציאלאגישע פראבלעמען גלויבט, אז נאָרדוויס רעוואָלוציאָנערע געדאַנקען וועגן דער פאַרפויטסקייט און דעמאָקראַטיזאַציע פון דער היינטיגער קולטור, וואָלטען באַדאַרפט ברייט און טיף פאַפולאַריזירט ווערען, ווייל די וועלט פון היינט שטעהט אַ סך ערגער פאַר אַ גייסטיגען און קולטורעלען באַנקראַט.

„אַ שאַד, האָט דער פילאָזאָפישער „פויער“ גע'טענה'ט. — וואָס די אינטעלעקטועלע וועלט האָט זיך ניט צוגעהערט צו נאָרדוויס שאַרפען אַנאַליז איבער דער פאַרפויטסקייט פון דער מענשליכער ציוויליזאַציע פונקט ווי די ציוניסטישע וועלט האָט ניט פאַרשטאַנען זיך צוצוהערען צו זיינע דרייסטע פאַדערונגען וועגען אַריינברענגען הונדערטער טויזענדער אידען נאָך ארץ־ישראל. נאָרדוויס ווי אַ פאַרגעסענער אין דער ציוניסטישער וועלט, אָבער זיינע „קאָנווענציאָנעלע ליגענס“ איבער קולטור פון פעדקער, זיין ווייטע ווייזע וועגען ציוניזם און ציוניסטישע אַספּיראַציעס, בלייבען אַן אייביגקייט“.

כ'האָב דערמאָנט דער אינטערעסאַנטער געזעלשאַפט, אַז אויך אין יענער צייט האָבען ענגלישע קריטיקער אויף נאָרדוויס געוואָגטע ביכער זיך באַנוצט מיט די זעלבע מעטאָדען וואָס דער ענגלישער קאָלאָניאַל אַפּיס באַנוצט זיך היינט. דער שאַרפסטער קריטיקער בערנאַרד שאָו, וועלכער האָט זיך אָנגענומען די קריודע פון די אייראָפּעאישע קולטור־געטער וועמען נאָרדוויס האָט אַרונטערגעוואָרפען פון זייערע טראַגעדיעס, האָט אים פאַרגעוואָרפען, אַז ער איז אַ צעשטערענדער כח, אַז ער זעהט בלויז די נעגאַטיווע זייטען פונקט ווי זיינע עלטער־עלטער זידעס, מיינענדיג דערביי די אידישע נביאים...

כ'וועל זיך שפעטער נאָך אומקערען צו דעם אינטערעסאַנטען געשפרעך מיט אונזערע אידישע „פויערס“, אָבער בעת מעשה האָב איך געטראַכט: שווער איז איבערצובייטען דעם כאַראַקטער פון די גוים. די ענגלישע רעגירונג, וועלכע האָט עפענטליך צעבראַכען אירע הבטחות צום אידישען פאָלק און באַצייט זיך מיט אַ חוק באַציהונג צו די נויטען פון אַ ליידענדען פאָלק — זיי זיינען עס די קאָנסטרוקטיווע עלעמענטען וואָס ווילען באַזאָרגען דער חרוב געוואָרענער וועלט מיט יושר און דעמאָקראַטיע. נאָר מיר, דער עס עני ואביון, וועלכע זיינען זיך מקריב צו ראַטעווען זייער בלוט און פלייש, זיינען עס געוואָרען אַ צעשטערענדער כח... ווער ווייס וויפיל אַנדערע בלבולים דער אויסערן־מיניסטער פון דער ענגלישער אַרבייטער־ממשלה וועט נאָך אויף אונז אויסטראַכטען.



„א באנדע פון געגנטערס“ — דאס איז דער נאמען מיט וועלכען די ענגלישע אדמיניסטראציע פון ארץ־ישראל האט אונז געקרוינט. ווער עס באזוכט ארץ־ישראל און באטראכט די גרויסע עקאנאמישע און קולטורעלע ערפאלגען וואס דער ישוב האט דערגרייכט מיט שווייס און מאַרד, מוז אַפּוואַרפען מיט דער ביטערסטער אַנטריסטונג די פאַרלוימדונג און באַשולדיגונג, אַז מיר זוכען צו שאַפען טעראָר און אַרויסרופען מלחמה. מיר זיינען אַ פאַלק פון שלום. מיר זיינען געקומען אין דעם לאַנד צו אַנטוויקלען אַ רוהיג און בעסער לעבען. ווען ניט די אינטריגעס מצד דער ענגלישער רעגירונג פאַר וועמען עס לוינט זיך בעסער צו האַבען אַן אַפּגעשטאַנענעם, אַפּגעלאָזטען און פרי־מיטיווען מיטעלען־מזרח איידער קולטור און ציוויליזאַציע, וואָלטען קיין ערנסטע קאָנפליקטען צווישען אידען און אַראַבער ניט פאַרגעקומען. די אַראַ־בער אין ארץ־ישראל לאָזען זיך ניט היינט, טראָץ די שטענדיגע העצערדי פון די ענגלישע אַגענטען, אַזוי גרינג פאַרפירען פון די ענגלישע הבטחות. ניט קוקענדיג אויף די ערנסטע אַנגעצויגענע באַציהונגען וועלען די אַראַבער ניט וואָגען אַזוי שנעל צו מאַכען איבערפאַלען אויף אידען, אַזוי דענקען די פירענדסטע פערזענליכקייטען פון ישוב. ערשטענס, ווייל דער ישוב איז גוט אַרגאַניזירט און איז מוכן ומזומן פאַר אַלע באַדינגונגען; און צווייטענס, די אַראַבער, וועלכע זיינען אויך ניט ווייט פון שקרנות־דיגער פאַליטיק, האַבען דורך דער צייט געלערענט, אַז ענגלאַנד'ס אינטריגעס זיינען ניט געציילט פאַר זייער טובה וועגען. די ענגלישע אַגענטען האַבען זיך אַן עצה געגעבען. זיי האַבען איבערגעפירט די העצערדיען נאָך קאַירא און טריפּאָלי, וואו אומוויסענדע אַראַבער זיינען באַפאַלען די אידישע שכונות, באַרויבט אידישע געשעפטען, אויפגעריסען שוהלען און פאַרברענט ספרי תורה'ס, הכל לפי מנהג הפאַגראַמען...

אַט אַזוי פירען זיך די היינטיגע דעמאָקראַטישע און ליבעראַלע מלוכות. ווען אַ געניאַלער אידישער דענקער האַט אויפגעדעקט די פאַלשקייט פון דער מאָדערנער ציוויליזאַציע האַט מען אים אין ענגלאַנד פאַרשריגען אַלס צעשטערער און צעברעכער, און ווען די אייניקלאַך פון די חשמונאים זיינען זיך מקריב פאַר דער הצלה פון זייערע געליטענע ברידער קומען די טרעגער פון סאַציאַליסטישען געדאַנק און שטעמפלען זיי אַלס אַ „באַנדע פון טעראָ־ריסטען“.

און ניט אומזיסט האַט מען ביי דער דערמאָנטער מסיבה פון די „פשוט'ע“

ערד-ארבייטער, וועלכע האבען אין זייערע יוגענטליכע יארען קנאות'דיג גע-  
קעמפט פאר יעדע קוצו של יוד פון מאַרקס'עס אַדער לענינס'ס תורה, גערעדט  
מיט אַזוי פיל פאַרביטערטקייט און אַנטוישונג פון דער היינטיגער דעמאָקראַ-  
טיע, און פון די היינטיגע אַרבייטער פירער. „מיר פילען זיך מורא'דיג פאַר-  
וואונדעט, האָט איינער פון דער מסיבה געזאָגט, ניט ווייל זיי ווילען אויסלעשען  
אונזערע נאַציאָנאַלע האַפנונגען, נאָר ווייל זיי האָבען צעבראַכען אונזערע  
וועלט-חלומות און צעשטערט אונזער גאַנצען אידעען-גאַנג. מיר מוזען אָנ-  
הויבען דעם קאמף פון ד א ס נ י י, און אין אַ גאַנצער אַנדער ריכטונג.“

און אָן אַ באַגרינדונג געהט עס ניט ביי דער דאָזיגער חברה פון אינ-  
טעלעקטועלע ערד-ארבייטער. האָט ער עס אַלסטרירט מיט אַזאַ ביישפּיל:  
„ווען מיר זיינען אַריין אין דער הגנה האָט מען אונז אין דער צייט געגעבען  
פּיידליגע רעוואָלוצערען אָהן קוילען. איינער פון די חברים, זייענדיג אומדער-  
פאַרען אין די הלכות-שיסען האָט איבערגעקערט דעם רעוואָלוצער מיט'ן מויל  
צו זיך. ווען דער לערער האָט עס דערזעהן, האָט ער זיך אָפגעשטעלט און  
געזאָגט: „אין מלחמה איז פאַראַן אַ כּלל, אַז שיסען דאַרף מען דעם שונא  
און ניט זיך.“ ... אַלע יאַרען האָבען מיר געלעבט אין טעות. פילע פון  
אונז האָבען געדענקט, אַז אַלצדינג וואָס איז פאַראַן ביי זיי — די גוים —  
איז גוט און שעהן. האָבען מיר כּסדר געזוכט חסרונות נאָר צו ו י ש ע ן  
זיך און געקעמפט געגן זיך. ... היינט זעהען מיר די „גוטסקייט און  
שעהנקייט“ פון דער דעמאָקראַטישער וועלט. דער קאמף דאַרף געצילט זיין  
געגען זיי.

כ'האָב זיך פון דעם קבלת-פנים אַזוי שנעל ניט אויסגעדרייט. ס'איז  
שוין שפעט נאָך חצות און דער וויכוח האָלט נאָך אין סאַמע ברען. פאַרענדיגט  
האָט זיך די מסיבה מיט אַ התלהבות'דיגען חסידישען ריקוד און מיט אַ  
האַרציגען ניגון: „לא אמות כי אחיה, לא אמות כי אחיה.“

אין מורה באווייזען זיך שוין גאַלדענע-ווייסע שטראַלען. דאָ און דאָרט  
הערען זיך די פּיס-טריט פון אַן אַרבייטער, וועלכער גייט מסתמא באַזאָרגען  
די בהמות און די הינער מיט פת-שחרית ... איך דרעה זיך אויף מיין בעמעל.  
שווער צו כאַפען אַ דרעמעל. אין מיינע אויערען קלינגען די ווערטער: „לא  
אמות כי אחיה, לא אמות כי אחיה“ ...

אַ באַוואוסטער העברעאישער שריפטשטעלער, אַ גרויסער תורה אוי-

טאַריטעט און דערצו אַ הייסער ליובאַוויטשער חסיד, מיט וועמען איך פלעג זיך אַפט צוזאַמענטרעפּען אין ירושלים און אַרומשמועסען די נייע מיסטישע שטרעמונגען פון היינטיגען דור האָט געזוכט צו באַווייזען, אַז ער פּי זוהר און ער פּי חסידות איז די דאָזיגע דערשיינונג ניט ניי, זי אַנטפלעקט זיך פון צייט צו צייט אין דער אַדער אין אַן אַנדער צורה.

„איר ווייסט דאָך וואָס חסידישע ספרים זאָגען, אַז יעדער איד, אַפילו דער גרינגסטער פון די גרינגסטע טראַגט אין זיך הייליגע פונקען און ווער רעדט וועגען הויכע נשמות. פונקט ווי די לאַמעד וואָוניקעס (ל"ו צדיקים) פירען אַ באַהאַלטענעם לעבען און וואַרטען אויף אַ פאַסענדער צייט פון התגלות, אזוי פאַסירט דאָס זעלבע מיט אַלע גרויסע נשמות ווי פאַרבאָנדזשעט זיי זאָלען ניט זיין. פריער־שפּעטער וואַרפען זיי אַראָפּ פון זיך די קליפות און קערען זיך צוריק צו די ערשטע מקורות. ארץ־ישראל איז דער זאַמלונגס־אַרט פון אַלע הייליגע פונקטען — זיי מוזען נתגלה ווערען... ארץ־ישראל וועט נאָך איבעראַשען דער וועלט מיט נייע געטליכע ווערטען. דער גלות איז דערויף ניט מסוגל. דאָרטען ווערט יעדע גרויסע אידעע פאַרוואַסערט, פאַרטונקעלט, פאַרטויבט, וואונדערט זיך ניט אויף די נייע מיסטישע טענדענצען. דאָ ליגט דער כח פון ארץ־ישראל...“

## ווי רעליגיעזע חלוצים בויען ארץ ישראל

### ד.

זונטאג פארטאג, ראש חודש חשון התש"ו, האָט זיך אויף די בערג פון חברון אָפּגעשפּילט אַ דראַמאַטישע סצענע, וואָס וועט בלייבען פאַראייביגט אין דער געשיכטע פון ישוב. אין דער שטיקייט פון דער נאכט האָט זיך געהערט דער גערויש פון שיירות (גרופען), וועלכע האָבען זיך געצויגען אויף די קרומע, נאָך נישט אויסגעטראָטענע סטעזשקעס, צום אָרט וואו עס וועט דערראַבערט ווערען אַ נייער פונקט פון התישבות (קאָלאָניזאַציע). זינט די בלוטיגע ראַיאָטען אין 1929 שטעהט דער גאַנץ גרויסער שטח פון ירושלים ביז חברון, מיט אַלע היסטאָרישע פונקטען און נאַטור־שעהנקייטען פאַרלאָזען, און קיין שום אידישען ישוב קען מען דאָרטען נישט געפינען. די פירענדע פערזענליכקייטען פון ארץ־ישראל פילען זיך כסדר פאַרזינדיגט, וואָס מען האָט, זינט יענער צייט, אין חברון פאַרגעסען. אויף דער זיצונג פון אַקציאָנס קאָמיטעט, אין יאָר 1938, אין לאַנדאָן, האָב איך געהאַט די מעגליכקייט אינמיטן צו פאַרבריינגען מיט דעם פאַרשטאַנדענעם מנחם אוסישקין ז"ל. האָט ער מיר דאַמאָסט געזאָגט, אַז פון איין זייט פילט ער זיך גליקליך, וואָס זיין באַזע־גונג צוריק אויפצובויען ירושלים האָט געבראַכט דערפֿרעהענדע רעזולטאַטען. אָבער פון דער צווייטער זייט פיהלט ער גרויס צער וואָס מיר האָבען חברון פאַרנאָכלעסיגט.

„מיר האָבען צעשטערט אַ גרויסע פּאָזיציע — האָט ער מיט טיפען וועהטאָג זיך באַקלאָגט. אַ הויז וואָס מיר האָבען פאַרלוירען אַ שטאָדט, וואו עס קענען וואוינען הונדערטער און הונדערטער אידישע משפחות, איז עס פאַר דער אויסערליכער וועלט אַ סימפּטאָם פון פּאָליטישער שוואַכקייט.“

ווער עס באַזוכט יענעם שטח און באַטראַכט די אוימגעהוירע מעגליכקייטען, וואָס מיר האָבען פאַרנאָכלעסיגט, פילט דעם זעלבען צער. די הייליגקייט פון ירושלים און אירע נאַציאָנאַלע חשיבות האָבען אין אַלע תקופות געצויגען

אידישע הערצער, אבער אויך זי וואָלט נישט דערגרייכט דעם איצטיגען אויפבויוונגס אימפעט, ווען נישט אוסישקינ'ס באַוועגונג „סתקנתה של ירושלים“. עס פעהלט אַ צענטראַלע פערזענליכקייט, וואָס זאָל זיך אַריינ-וואַרפֿען מיט הייליגען פייער אין דער אויפבויוונג פון חברון. איך צווייפעל, אויב פאָליטישע שוועריגקייטען אָדער די פיזישע געפאָרען זיינען די סיבות, ווייַל ווער אין ארץ ישראל שרעקט זיך פאַר קרבנות אָדער סכנות? דער שעהנסטער שטריך מיט וועלכען ארץ-ישראל צייכענט זיך איצט אויס, איז: ג ב ו ר ה , ע ק ש נ ו ת א ו נ א צ י אַ נ אַ ל ע נ ש ט אַ ל ין . דאָס איז אַ ירושה פון אמאָליגע דורות. וואָרום די ערשטע פיאָנערען האָט געצויגען צום גליל, צו תל-חי. דאָס איז צו פאַרשטעהן. דאָרטען איז געווען דער צענטער פון אידישער גבורה. יעדער שטיין און שטינדעל פון יענע הויכע שטענענדע בערג זיינען סימבאָליש פאַר'ן אידישען העראַאָיזם. וואָרום עס האָבען זיך אויך נישט געפונען אידען, וואָס זאָל זיי ציען צו דער קדושה פון חברון, און אַפילו צו צפת אָדער טבריה, בלייבט אומפאַרענטפערט.

אמת, דער גרויסער מרביץ תורה און חובב הארץ ר' משה מרדכי עפשטיין ז"ל, דער גרינדער פון חברון-נער ישיבה, האָט געמאַכט אַ שריט, וואָס האָט זיך זעהר טראַגיש פאַרענדיגט. זיין כוונה איז דאָך בעצם געווען, נישט נאָר אויפצושטעלען אַ געצעלט פון תורה, נאָר אויך צוריק אויפבויען חברון. דער געוואָלטער שריט האָט אים געקאָסט טייער. אָבער זינט דאָן זיינען געווען געוויי-סע צייטען, ווען מען האָט געקענט צוריק אַריין אין חברון, עס האָט נאָר געפעהלט דער נויטיגער שטויס און דער אינערליכער דראַנג. די וועגען פון ירושלים ביז חברון זיינען געבליבען פאַרלאָזען און געוואָרט אויף די גייסטיגע העלדען, וואָס זאָלען זיי באַנייען און אויפלעבען.

און די בנים-בונים, די אייניקלעך פון די אבות, וועלכע רוען אין חברון, האָבען זיך סוף כל סוף אָפגערופען. מיט צוויי יאָר צוריק איז אויף די חברון'ער בערג אַרויף אַ גרופע פון פייערדיגע אידעאָליסטען, חברים פון דער מזרחי באַוועגונג, און געלייגט דעם יסוד פון דער ערשטער פעסטונג „כפר עציון“. אַ העזה'דיגער שריט איז דאָס געווען. דער ישוב האָט מיט פאַרוואַנדערונג געוואָרפען זיינע בליקען צו די דאָזיגע רעליגיעזע בחורים פאַר זייער געוואָלט-קייט. מיט ציטערדיגע הערצער האָט דער ישוב זיינע ברכות געשיקט. הלאַזי זאָלען זיי מצליח זיין. ביים אַרופגעהן אויפ'ן באַדען אין „כפר עציון“ האָבען די אידעאָליסטישע יונגערייט אַ טאָפּעלטען ציל געהאַט. ערשטענס, צו פאַר-

כאפען א נייע פאזיציע, א געפערליכע פאזיציע. מען מוז איין מאל פאר אלע מאל אפשטויסען די פאלשע אידווע, אז אידען ציטערען פאר די אראבער, און צווייטענס, אויף דעם ארט פון „כפר עציון“ איז געשטאנען א מאנאסטיר פון צוררי ישראל, דייטשע גלחים, וועלכע פלעגען צווישען די אראבער פאר שפרייטען גיפט און האס געגען אידען, און די דאזיגע פרומע יונגעלייט האבען עס באטראכט פאר א באזונדער מצוה אויסצורייסען די עבודה זרה, אויסברעכען זייערע צלמים און אנשטאט דעם אויפשטעלען א אידישען קיבוץ, וואס איז פאסענד פאר די הרי חברון...

מיט צוויי יאר צוריק און היינט: וואס פאר אן אונטערשייד! אפילו די געשוואוירענע אפטימיסטען האבען נישט געגלויבט אז „כפר עציון“ זאל דער גרייכען אזא בליענדען מצב. איבער צוויי הונדערט יונגע מענשען שאפען און אנטוויקלען דארטען א רעליגיעזען אידישען לעבען, באאראייטען א שטח פון דריי טויזענט דונאם לאנד, אויפגעבויט א רייע פון שעהנע הייזער און בנינים, און מיט דער צייט וועט דארטען אויך ווערען א פראכטפולער זומער רעזארט צוליב די וואונדערבארע לופט וואס פילט אן די הויכע בערג פון חברון. עס האלט זיך איצט אין בויען א סאניטאריום פאר רעליגיעזע העברעאישע שריפט שטעלער, וועלכע זאלען קענען דארטען זיך אפרוען און דערפרישען זייערע כחות. דער גרויסער העברעאישער שריפטשטעלער ר' בנימין האט נישט געוואלט ווארטען אויף שפעטער, האט ער באצייטענס אפגעדונגען א צימער און ארבייט דארטן דעם גאנצען זומער. „דער פלאץ איז מסוגל פאר השראת השכינה“, האט ער מיר געזאגט. אגב, דאס איז נישט דער ערשטער דארף, וואס די חברים פון „הפועל המזרחי“ און מזרחי האבען אויפגעבויט. „כפר עציון“ האט אבער א באזונדערען מזל. די אויפבויוונג געהט אן א סך שנעלער און מיט א פיעל גרעסערען טעמפא. אין גאנצען צוויי יאר — און מען געפינט דארטען אלצדינג וואס א מאדערנער מענש דארף האבען. אפילו וואסער געפינט זיך ה י י נ ט ל ר ו ב. אין די ערשטע חדשים איז דאס געווען א שווער פראבלעם. לעצטענס האט מען איינגעריכטעט א וואסער-לייטונג, איז דאס פראבלעם כמעט ווי געלעזט. אבער צוליב ז י כ ע ר ק י י ט הענגט עד היום א שיד: „ו ש א ב ת מ י מ ב ר ח מ נ ו ת“...

נישט ווייט פון „כפר עציון“, א האלבע שעה גאנג צופוס, האט מען אין יענעם זונטאג פארטאג געלייגט דעם גרונדשטיין פון א צווייטען דארף, וואס טראגט דעם נאמען „משואות יצחק“ לכבוד דעם רב ראשי פון ארץ-ישראל

הרב ר' יצחק אייזיק הרצוג שליט"א. צוויי פייערדיכע מאמענטען זיינען פארגעקומען. ביים ארויפגעהן אויפ'ן באדען, און שפעטער ביים נאמען געבען. א גרויסער היסטארישער פארטאג! די חברונ'ער בערג האבען אזא רירענדען בילד נישט געזעהן איבער צוויי טויזענט יאָר!

אויף די שמאָלע קרומע וועגען, באַזויכטען פון די פינקעלדיגע העדישע שטערען, האָבען זיך געצויגען מחנות מענשען פון פאַרשידענע ריכטונגען, וועלכע זיינען געקומען נישט נאָר בייצוואוינען די חגיגה, נאָר בעיקר צו לייגען די שטיינער פון דעם ערשטען בנין. די נאָהענטע שכנים — חברים פון כפר עציון זיינען נאָטירליך די הויפט מחותנים. דאָרטען האָט מען שוין אין די לעצטע עטליכע וואָכען צוגעגרייט די ברעטער, די ווענט, די טירען און אַלע אנדערע מכשירים. בראש פון דער כפר עציון'ער דעלעגאציע געהט דער אַטער-יונגער ר' בנימין, וועמען מען האָט מכבד געווען מיט טראָגען די ספר תורה. נאָך זיי ציען זיך גאַנצע גרופען פון קרית ענבים, מעלה החמשה, אַרביי-טער קיבוצים, קרן היסוד, קרן קימת, די אַגענטור, די ישיבות, און אחרון אחרון — חברים פון מזרחי, הפועל המזרחי, בני עקיבא און אַליצור. אַ פאַר-בענריכער עולם מיט באַזונדערע אידעאָלאָגישע מיינונגען, אָבער פעלזען שטאַרק פאַראייניגט אין דער אידעע צו דערראַבערען וואָס מער פּאָליציעס און אויפ-בויען שטאַרקער און שנעלער דאָס אידישע לאַנד.

דער אויפזעהער גיט אַ סיגנאַל — איש על מחנהו ואיש על דגלו! די עבודה פאַנגט זיך אָן תיכף און יעדער שטעהט שוין ביי זיין משמר, ביי זיין אָפטיילונג און ביי זיין מאַכה. אַלץ ווערט געטאָן מיט פינקטלעכקייט און אין בעסטער אָרדנונג. און ווען די זונען-שטראַלען האָבען זיך אָנגעהויבען צו באַווייזען אין דעם פראַכטפולען מזרח, איז שוין בולט געווען אַ טייל פון דעם שטיינערדיגען מויער. דער הילצערנער צריף, מיט דער קיך און די „שלאָף צימערען“ האָט „מאַיעסטעטיש“ געגלאַנצט מיט זיין „אויסערליכען“ אויסזעהן. בקיצור — דער צוקונפטיגער „דאָרף“ האָט שוין געהאַט אַ שטיקעל צורת הבית... דאָן האָט זיך אָנגעהויבען די אמת'ע שמחה. אַרויפגעצויגען אין דער הויך די אידישע פאָן, אויפגעשטעלט אַ בימה מיט אָן ארון קודש, אָנגעטאָן זיך מיט טלית און תפילין און אַ הייסע התלהבות'דיגע תפלה האָט זיך צעגאַסען איבער די חברונ'ער בערג. קומענדיג צו „הלל“ האָט דער גאַנצער עולם מיט פרייד אויסגעשריען:

„מאת ד' היתה זאת היא נפלאות בעינינו. זה היום עשה ד' נגילה ונשמחה

בו“...

ווען א בארימטער ראש ישיבה, וועלכער האט צוזאמען מיט דער יוגענד געטראגען די שטיינער, געצויגען די דראטען, געקלאפט טשוועקעס, אויפגע- שטעלט דעם ארון קודש, האט געשיידערט פאר מיר מיט גרויס עקסטאז דעם דאזיגען פארטאג, האבען זיך טרערען געגאסען פון זיינע אויגען. „איך וועל די נאכט נישט פארגעסען, איך וועל די נאכט נישט פארגעסען — האט ער געהאטען אין איין איבער'חזרין — די פארלאזטע בערג פון חברון האבען הונדערטער יארען נישט געפילט די ארבייט פון אידישע הענט. זיינען געקור- מען די גוי'ישע, די פליטים פון בעלזען-בערגען, און מיט זיי זיך צוריק מתחבר געווען. איז דאס נישט א געטליכער וואונדער? הייליגע הרי חברון, וויפיל יארען האט איר דארויף מתפלל געווען?“

און דער ראש ישיבה רעדט ווייטער מיט דער זעלבער התלהבות: „ווען א הויכער באאמטער פון דער ענגלישער ממשלה איז אין דער פריה געקומען באטראכטען, וואס מען האט איבער נאכט מחדש געווען, האט ער ארויסגעצייגט סימנים פון צופרידענהייט און געוואונשען, אז אין צוויי יאר ארום זאל ער דא טרעפען א פרוכטבארען פלאץ, אזוי ווי אין „כפר עציון“. שטילערהייט האב איך געטראכט: „א פרוכטבארער פלאץ — דעכערט זייערע שטערונגען“... ווען די אמעריקאנער דעלעגאציע איז מיט צוויי טעג שפעטער געקומען באזוכען דעם פלאץ, האבען מיר שוין געטראפען א געוואלדיגען פאגאדעס. דער „מויער“ ארום, וואס דינט אלס שוץ-וואנט, איז געווען פארענדיגט. דער שומר מיט'ן ביקס באגעגענט אונז פריינטליך און מיט פאראד פירט אונז אריין אין נייעם „מושב“.

„פאר א יאהרן בין איך געווען אין בעלזען-בערגען — האט דער שומר איראניש באמערקט — און א נאציסאָדאָט איז געווען מיין משגיח, היינט בין איך ברוך השם אין ארץ ישראל און בין מיין אייגענער משגיח...“

חבר קירשבליום, וועמענס קוואל פון נאטירליכען הומאָר איז אין ארץ ישראל הויך געשטיגען, האט זיך תיכף ארויסגעלאזט מאַכען אַן אינספעקציע צי „אַלצדיג איז אין אַרדנונג“. איין זאך געפערט איהם נישט, וואס עס איז נישטא אין צירף קיין באַזונדער עס-צימער. „עס פאסט נישט פאר רעלי- גיעזע פליטים צו עסען אין קיך“ — טענה'ט קירשבליום. און באלד האט ער מיט חברה זיך ארויסגעלאזט נאכזוכען א פאסענדען ארט פאר אַן עס-צימער



און זיי האָבען דאָס געפונען ערגעץ וואו אין אַ "הייל". אַזאָ "באַקוועמען" רעס-טאָראָן קען מען אפילו אין ניו-יאָרק נישט באַקומען, באַווייזט ער מיט אותות ומופתים, און חברה זיינען שוין גרייט צו טראָגען ברעטער, מאַכען בענק און טישען, און "אויסשטאַטען" אַ צייטווייליגען עס-צימער — עד לכשירחיב... מײַן הסכמה קריגען זיי נישט, ווייל מען זאָגט מיר, אז דאָרטען שפּאַצירען אַרום בערג-שלאַנגען... דאגה'ט נישט — וויצעלט זיך איינער פון די עולם — אויב מיר האָבען געקענט בייקומען די נאַצי-שלאַנגען, וועלען מיר די חברון'ער שלאַנג-גען אָודאי און אָודאי בייקומען...

דער גרונדשטיין לייגען פון "משואות יצחק", אין דעם שטח פון "סביבות ירושלים", וואָס איז דערמעגליכט געוואָרען דורך דעם אַמעריקאַנער "מחלקת חרדים" איז געווען אַ גלאָררייכער טאָג פאַר דעם ישוב. נאָך אימפּאָזאַנטער איז געווען דער הערליכער מאַמענט, ווען די פיהרענדע פערזאָנען פון ישוב זיינען זיך צוזאַמענגעקומען און די נייע "נקודה" (פונקט) געקרוינט מיט דעם נאָמען, "משואות יצחק". ווער עס האָט יענע צוויי חגיגות בייגעוואוינט, האָט געשפירט דעם ברענענדען גייסט, וואָס באַהערשט איצט גאַנץ ארץ-ישראל — דער גייסט פון קעמפּען און בויען אונטער אַלע אומשטענדען.

פאַהרענדיג צוריק נאָך ירושלים מיט אַ פאַרטרעטער פון ועד לאומי האָט ער זיך נישט געקענט אַפּרעדען פון דעם וואָס זיינע אייגען האָבען געזעהן. "ווי אזוי ברענגט מען אַהער אייערע אַמעריקאַנער אידען — זאָגט ער מיר — זיי זאָלען דערפיהלען דעם כח פון ארץ-ישראל. אונזער ישוב איז נישט גרויס. זיינען פאַראַן אין דער וועלט פיל גרעסערע ישובים, אָבער ער איז איינציג אין זיין שעפּערישען כח. דער איד וואָס קומט נאָך ארץ-ישראל ווערט גייסטיג איבערגעבויט. מיר זיינען שטאַלצע מענשען, שטאַלצע אידען. דער נייער דור וועט בלייבען טריי צו די רעליגיעז-קולטורעלע שאַפונגען פון אונזער פאָלק. איהר דאָרפט וועגען דעם נישט זיין פאַרזאָרגט. די איינציגע זאָרג איז דער אומזיכערער לעבען אין גלות. דער היינטיגער גלות איז פיל ערגער ווי די פרי-ערדיגע. ער איז ברוטאַל, מערדעריש און אַכזריות'דיג. אַלע טויערען פון מענשליכען רחמנות האָבען זיך פאַרמאַכט. די אידען פון דער וועלט דארפן דעם דאָזיגען טרויעריגען קאַפיטעל פאַרשטעהן. צי איהר וועט אונז העלפען צי נישט — מיר וועלען אונזער קאַמף פאַרטועצען. איהר קענט עס אָבער אַ סך גרינגער מאַכען."

ווען אונזער געשפרעך האט זיך אריבערגעצויגען צו דער איצטיגער ענגלישער פאליטיק, האט ער פארטגעזעצט:

„יעדע מלחמה ברענגט שאוויניזם און דעאקציע. אפילו דעמאקראטישע מדינות זיינען מיט דער קראנקהייט אנגעשטעקט. לכתחילה הייסט עס צו פאר-טיידיגען זיך מיט אימפעריאליסטישע אמביציעס. אין דער איצטיגער ענגלישער פאליטיק גלויבן ארץ-ישראל זיינען אויך דא אנדערע כוונות: מצרים, סיריע, רוסלאנד און פיליפינעס און אמעריקע. ענגלאנד האט שטארק מורא, טאמער וועט רוסלאנד אדער אמעריקע אריינשטעלען א פוס אין נאָהענטען מזרח. זי ציטערט אויך, אז דורך א פארגרעסערטען ישוב אין ארץ-ישראל וועט דער נאָהענטער מזרח אביסעל זיך „אויסמענשלען“. זי זעהט אין דעם א גרויסע סכנה. דאריבער פארשאפט זי אונז אזוי פיל צרות. ענגלאנד'ס סטראטעגיקע איז א פאלשע. מיר וועלען פון דאנען נישט אוועקגעהן. מיר זיינען דא פאר-וואַרצעלט. ארץ-ישראל איז דער איינציגער פלאץ, וואו מיר קענען נאטירליך לעבען. מיר דורשטען צו לעבען בשלום מיט אלעמען. אויב זיי ווילען אבער איבעררייסען מיט גוואלד אונזער לעבענס-פאָדן, וועלען מיר מורא'דיג קעמפען. דער ארויפגעהן אין „משואות יצחק“ איז א רוף צום קאמף“.

און דער דאזיגער העראאישער גייסט שפירט זיך נישט נאר אין די נייע פונקטען פון ישוב, נאר אפילו אין די ישיבה קרייזען — אין אט די קרייזען פון ראשי-ישיבות וואו מען לייגט מעהר געוויכט אויף תורה און יראת-שמים — נישט איין מאָל איז מיר אויסגעקומען צו הערען, אז דער הויפט-שטאב פון „ארגון צבאי לאומי“ (די עקסטרעמע רעוויזאניסטען) געפינט זיך אין דער פרומסטער שכונה פון ירושלים, וואו מען באַגעגענט דארטען דעם צווייטען עקסטרעם — די רעכטע פון די רעכטע.

כ'האב פארבראכט אן אווענט מיט א גרופע ישיבה-בחורים, אמת'ע מופלגי-תורה, די געקליבענע פון די געקליבענסטע, און זיי האבען צוגעגעבען, אז דער דאזיגער קעמפערשער גייסט האט אריינגעדונגען אין די ישיבות. ווען איך האב ביי איינעם, א וואוילער בחור מיט א לאנגער קאפאטע און גאר לאנגע פיאות, געפרעגט, צי איז ער א מיטגליד פון דער „הגנה“, האט ער דיפלאמאטיש געענטפערט: „אזוינע זאכען פרעגט מען נישט. אויב איהר בלייבט לענגער אין ארץ-ישראל, וועט איהר אליין וויסען...“

דאס איז היינט א נאציאנאלער חוב, פון וועלכען קיין שום איד קען זיך נישט באפרייען. דער ישוב איז געווארען פאליטיש רייף און טראגט אויף זיך א גרויסע

נאציאנאלע אחריות. אידישע לעבענס אין ארץ-ישראל קענען נישט איבערגע-  
 לאזט ווערען אויף הפקר. מען קען זיך נישט פארלאזען אויף דער שמירה פון  
 אראבישע פאליציאנטען אדער ענגלישע סאלדאטען, דאריבער הערשט אזא מו-  
 טיגער קעמפערישער גייסט צווישען יונג און אלט, פרום און ראדיקאל. און  
 אין דעם פרט זיינען פארשוואונדען אלע חילוקי-דעות. עס פאראייניגט אלעמען  
 איין מעכטיגער געפיהל — באשיצונג, פארזיכערונג אין מלוכה'שע אויבוי-  
 אונג.

## די אידישע גייסטרייכקייט פון ישוב

### ה.

בעת דער פארשטארבענער סופרים-קאָרט ריכטער לואיס ד. בראַנדייס איז אין יאָר 1920 צוריקגעקומען פון זיין ערשטען באַזוך אין ארץ-ישראל, האָט ער פאַר אַן ענגען קרייז פון ציוניסטישע פירער איבערגעגעבען זיינע איינדיקען איבער דעם מצב אין לאַנד, די מעלות און חסרונות. אין דער פראַגע וועגען סיסטעם פון בויען צי דורך נאַציאָנאַלען קאָפיטאַל אָדער דורך פריוואַטען קאַפיטאַל האָט בראַנדייס געהאַט זיין פעסטע מיינונג. זיין פראַקטישער חוש האָט געצויגען מעהר צו פריוואַטען קאָפיטאַל. אין זיינע אינטערעסאַנטע באַאָבאַכטונגען האָט ער זיך אָפגעשטעלט אויף אַנדערע סאַציאַלע דערשיינונגען וואָס האָבען איהם שטאַרק באַאומראַיגט.

איינע פון די קוריאָזען וואָס ער האָט אילוסטרירט איז ווי פאַלגט: אין איינער פון די קבוצות האָט ער געפונען, אַז די חלוצים עסען די זעלבע מאכלים און טרינקען די זעלבע משקאות ווי אין רוסלאַנד פון וואָנעט זיי זיינען געקומען. בראַנדייס האָט עס באַטראַכט פאַר אַ סאַציאַלער עבירה, קומענדיג אין אַ וואַרימען קלימאַט האָבען זיי זיך באַדאַרפט צופאַסען צו די נייע באַדינגונגען און ניט אַריבערברענגען דעם אַרט לעבען, וואָס פאַסט פאַר אַנדערע קלימאַטען.

ווען אימיצער האָט דעמאָלט באַמערקט, אַז דער צופאַסונגס פראַצעס אין אַנדערע לענדער איז אויך ניט צוגעגאַנגען אַזוי גרינג, האָט ער געענטפערט מיט הרצל'ס אַ וואָרט: „אין פאַלעסטינע מוז עס אַנדערש זיין“...

אויב בראַנדייס וואָלט איצט געלעבט און באַזוכט די זעלבע מענשען וואָס ער האָט געזעהן מיט 25 יאָר צוריק, וואָלט ער בלי ספק געטראָפּען אַט-די ענדערונג-גען — און אפשר אַ סך מעהר — וואָס ער האָט דערוואַרט. די וועלכע קומען נאָך ארץ ישראל אַקלימאַטיזירען זיך ניט נאָר בנוגע עסען און טרינקען, נאָר אויך, אין געוויסע פאַלען, זייער גאַנצען גייסטיגען מהות.

איך האב זיך דערמאנט אין דעם עפיואר ווען מיר איז אויסגעקומען אין א שבת'דיגען טאג אין תל-אביב צו באגעגענען זיך מיט מאכע טיפען אידען, ניט לאנג אריבער געקומענע, פאר וועמען עס איז שווער, ווי זיי האבען זיך באקלאגט, זיך צוצופאסען צו די נייע באדינגונגען און וועמען איך האב געטרייטט, אז דער ארץ ישראל גייסט וועט אויף זיי משפיע זיין צו ענדערען זייערע מיינונגען.

אין דעם האטעל וואו איך בין איינגעשטאנען האט זיך אויך געפונען א פאמיליע פון דייטשלאנד, וועלכע האט זיך געראטעוועט נאך ארץ-ישראל, ווייל קיין אמעריקע האבען זיי ניט געקענט קומען... דער מאן, וועלכער האט פארפירט מיט מיר א געשפרעך, צוליב מיין אמעריקאנישען יחוס, האט זיך בא-קלאגט וואס דער נייער לעבען אין ארץ-ישראל איז צופיל שאווינסטיש און צופיל רעליגיעז... לויט זיין מיינונג וואלט מען באדארפט שאפען א מוסטער פון א נייער געזעלשאפט וואס זאל אנטהאלטען מעהר דעם אייראפאישען גייסט און זיך באפרייען פון „די איבערבייבענישען פון דער פארגאנגענהייט“...

אויף מיין פראגע וואס ער פארשטייט אונטער די ווערטער „די איבער-בייבענישען פון דער פארגאנגענהייט“ האט ער געענטפערט: „די אלע צא-מען פון שבת, די שטרענגע מנוחה געזעצען, די ענינים פון כשרות וועלכע פאסען זיך ניט אריין אין די דאמען פון דער מאדערנער געזעלשאפט“...

ווען איך האב זיך באמיהט אפצושלאגען זיינע טענות און באוויזען, אז אין זיין פלאן ליגט אן איבערבלייבעניש פון דער דייטשער אסימילאציע, האט ער מיך אנגעקוקט פארוואונדערט און געפרעגט: „טראכטען אלע אזוי ביי אייך אין אמעריקע?“ דער אומצופרידענער איד וועמען היטלער האט געבען פאר-ווארפען נאך ארץ-ישראל האט מיך ניט אפגעלאזט. ער האט זיך באוואפענט מיט אלע סאציאלאגישע ראיות, אז אידען טארען זיך ניט אינאדערען פון דער „ציוויליזירטער“ וועלט אפילו אין ארץ-ישראל.

„מיין אויפפאסונג איבער נאציאנאליזם, — זוכט ער צו באווייזען, — איז אנדערש. געוויס דארף מען אומקערען אונזער פאלק צוריק צו ערד-ארבעט, אבער מיר דארפען אויסברייטערען אונזערע אידיען, איבעראנדערשען אונזערע לעבענס פארמען, וואס זיינען איינגעשרומפען געווארען אין די גלות-לענדער. מיר מוזען אריינברענגען א נייעם אינהאלט אין די נאציאנאלע כלים. ארץ ישראל דארף זיך באפרייען פון א געטא“...

אין מיין זכרון האבען זיך אפגעפרישט פארשידענע תקופות: די תקופה

פון השכלה, ווען מען האט געזוכט „אויסמענשלען“ דעם אידען: די תקופה פון נאציאנאליזם, ווען מען האט געזוכט צו סינסטעזירען דעם מענשען מיט דעם אידען. (”יהדות ואנושיות”); און איצט, ווען די איבערגעבליבענע פון דעם שארית-הפליטה זוכען פטור צו ווערען פון דער „איבערבלייבעניש פון דער פארגאנגענ-הייט“ — און דערצו נאך אין ארץ-ישראל... וועלכע אידישע טראגעדיע זאל מען פריער באדויערען?

דער דאזיגער איד איז אבער ניט קיין איינציגער. די אסימילאטארישע דייטשלאנד האט אונז באזארגט מיט טויזענטער אזעלכע „נאציאנאלע“ אידען, וועלכע קענען זיך ניט צופאסען צו דעם „שאַוויניסטיש-רעליגיעזען געפיהל און זיינען מורא’דיג אומרואיג וואס מען ברענגט ווינציג אריין „איראפייאישקייט“ אין די תל-אביב’ער גאסען אום שבת...

איך בין צופיל אנגעשטעקט מיט דעם חסידישען גייסט פון ר’ לוי יצחק בערדיטשווער ז”ל, איז מיר שווער מלמד חוב זיין אויף אידען, און נאך אויף גייסטיג צעבראכענע אידען, וועלכע זיינען דורכגעשוואומען אזוי פיל טייכען בלוט.

אין מיין שמועס מיט דעם רב-ראשי פון ארץ-ישראל הרב הערצאג שליט”א, וועגען דער דאזיגער דערשיינונג, האט ער טרעפליך באמערקט: „וואס זאל מען טאן מיט קראנקע אידען? ארץ-ישראל וועט זיי אויסהיידען“...

אין די גלות-לענדער, באזונדערס אין אונזער אמעריקע, איז מען געוואוינט צו באציען זיך מיט א גרינגשעצונג צו דער אידישקייט אדער צום שבת אין תל-אביב. מען קען ניט פארדייקענען, אז געוויסע עלעמענטען האבען אריבערגע-בראכט פון די איראפייאישע לענדער א היפש ביסעל גייסטיגע פסולת נאך ארץ-ישראל. פונדעסטוועגען קען מען מיט באשטימטקייט פעסטשטעלען, אז מיט אלע חסרונות, איז תל-אביב די וואונדערבארסטע אידישסטע שטאט, וואס האט ניט קיין גלייכען אין דער געשיכטע פון אידען אין גלות. אין ירושלים שפירט מען פיליכט מעהר קדושה, ווייל דאס איז דאך ירושלים. דאגעגען פיהלט מען אבער אין תל-אביב מנוחה ושמחה. און ניט נאר דער שבת, נאר אע ימים-טובים האבען אין תל-אביב א באזונדערע פרייליכקייט. תל-אביב איז אין אלגעמיין א יום-טוב’דיגע שטאט, וואס ברויזט מיט לעבען און יוגענט-ליכקייט. קומט א אידישער יום-טוב שפירט זיך א דאפעלטע שמחה. ווען די אידישע וויליאמסבורג אדער בראנאוויץ וואלט פארמאגט בלויז די ברעקלעך פון דעם תל-אביב’ער שבת, וואלטען מיר געהאט א שיינעם שבת...

איך האב די זכיה געהאט דעם שבת צו פארברענגען ביי אן „עונג שבת“ מסיבה אין דעם באַוואוסטען „אהל שם“ געגרינדעט פון דעם באַריהמטען נאָר ציאַנאָלען דיכטער חיים נחמן ביאַליק ז"ל, און דאָרטען האָב איך פאַרזוכט דעם טעם פון נשמה יתרה... אַלע ביאַליק'ס שאַפונגען זיינען געוואָרען אַ טייל פון דעם נאַציאָנאַלען אידישען אוצר, אָבער די גרעסטע קרוין פון זיינע שאַפונגען איז דער „עונג שבת“, וואָס ציהט צו זיך טויזענטער און טויזענטער אידען, וועלכע פאַרברענגען עטליכע שטונדען אין אַ ריין גייסטיגער אַטמאָספערע פול מיט דברי תורה און שיינע נגינה צוגעפאַסט פאַר אַ מאָדערנער אידישער געזעלשאַפט.

ביים לייגען דעם גרונדשטיין פון „אהל שם“ האָט ביאַליק פאַרמאָלירט די פרינציפּען פון אַט-דער אינסטיטוציע, וועלכע איז געווען אַ מין גייסטיגע צוואה. צווישען אַנדערעס האָט ער דעמאָלט געזאָגט:

„מיר קומען נאָך אַרץ ישראל זיך צו באַנייען. מיר ווילען שאַפען אַזאָ לעבען, וואָס זאָל האָבען אַן אייגענעם גייסטיגען געשטאַלט, און די גרינדער פון „עונג-שבת“ האָבען געפיהלט, אַז בכדי צו אַזאָ בנין צו שאַפען מוז מען נעמען פון די אַלטע יסודות דעם שטאַרקסטען יסוד, און קיין שטאַרקערען יסוד ווי שבת האָבען זיי נישט געקענט געפינען. ווייל די יצירה פון שבת איז געקומען אַ סך פריער פון מתן תורה און ווייל דער שבת איז דער יסוד-היסודות פון גאַנצען אידענטום. נישט אומזיסט איז דער שבת אַ הייליגער צייכען צווישען גאָט און דאָס אידישע פאָלק. ווען מיר קערען זיך צוריק נאָך אַרץ-ישראל מוזען מיר זיך אומקערען צוזאַמען מיט דעם שבת... איצט ווען מיר הערען די טריט פון דער גאולה דאָרף דער אינהאַלט פון שבת הייליג בלייבען און פון איהם וועט קומען אַ נייער גייסט פאַר אונזער לעבען“.

און דער דאָזיגער נייער גייסט איז געקומען. איהר פיהלט עס אין אַרץ-ישראל אויף יעדען שריט. אויך אין די גלות-לענדער פראַוועט מען דעם „עונג-שבת“, אָבער ווי מעכאַניש און איראַניש עס קוקט אויס ווען די גאָס, דאָס הויז, די סביבה איז אַזוי וואַכעדיג און אַזוי גוי'שדיג! וועלכען טעם קען מען פיהלען אין עונג שבת ווען אויף מאָרגענס קומט דער „הייליגער“ און רואיגער זונטאָג? וואו נאָך איז פאַראַן אַזאָ אַרט וואו אידען זאָלען זיך פיהלען אַזוי אידיש-מענש-ליך, אַזוי אייגענאַרטיג אַריגינעל ווי אי אַרץ-ישראל? וואו נאָך גלאַנצט דער שבת אָדער יום-טוב מיט אַזוי פיל פראַכט און הערליכקייט ווי איהר פיהלט עס אין ירושלים, תל-אָביב, און וואו נישט?

אזוינע קולטורעלע מסיבות וואס קומען פאר אין אלע טיילען פון לאַנד זיינען דער זאמלונגס-פונקט פון טויזענטער אידען יונג און אלט וואו מען דיס-קוטירט ניט נאר רעליגיעזע און קולטורעלע ענינים, נאר אויך אלגעמיינע אידישע פראבלעמען, וואס זיינען פארבונדען מיט דעם קיום פון דער אידישער אומה. ארץ-ישראל איז געווארען אין ממשות'דיגען זין דאס הארץ און דער מח פון דעם אידישען פאלק.

בין איך געזעסען ביי דער גייסטרייכער מסיבה וואו עס האבען זיך פאר-זאמעלט די באדייטענדסטע מענשען פון „פען און גייסט“, אזוי האט פארויכערט דער פארויצער, און פון זיין מויל האבען געשטראמט שארפע הייסע ווערטער: „די ליבעראלע ענגלאנד האט אויפ'ן דערקעהרט מלחמה. זי דענקט, אז מען וועט אונטערדריקען אונזער בענקעניש נאך אונזער לאַנד. זי גלויבט אויך, אז מיט גוואלד-טאטען וועט זי איבערשרעקען די אומגליקליכע אידישע פליטים ניט צו לאזען זיך אויף ימים און מדבריות נאך ארץ-ישראל. געוויס איז זי שטארק קער פון אונז. געוויס קענען מיר איר מיט קיין מלחמה ניט ענטפערען. אונזער פייער וועט זי אבער ניט אויסלעשען. די וואס האבען עס פרובירט האבען זיך אפגעבריהט. די געשיכטע איז א לעבעדיגער עדות. אידישע שונאים זיינען פארניכטעט, מיר זיינען געבליבען. זאל דאס ענגלישע פאלק בלעטערען די ביכל וועט ער זעהן וועלכע שטראף עס איז פארזאגט אויף די שונאים פון ציון. מיר זיינען מוחל בעווינס'ע צות פון צעשפרייטונג און אסימילאציע. מיר זיינען מיד צו פארבלייבען אין גלות. מיר ברענען נאך נאציאנאלע אויפלעבונג און זעלבסטשטענדיגקייט. מיר שרעקען זיך ניט פאר שווערדען. מיר זיינען גרייט זיך צו פארטיידיגען.“

אזוי האט גערעדט דער יושב ראש פון א שבת'דיגער מסיבה. דאס זיי-נען ניט געווען קיין סתם ווערטער, נאר ברעגענדיגער שטאף. אין דעם פלאץ וואו דער נאציאנאלער דיכטער האט יאהרען לאנג געוועקט אידישע הערצער מיט זיינע טיפזיניגע מחשבות האבען די ווערטער געהאט אן אנדער אפקלאנג. אין דער לופט פון גרויסען זאל האט גערוהט א ברענענדיגער גייסט פון צער און ליבע צו ארץ-ישראל און צום אידישען פאלק. עד היום שטייט זיין שטול ליידיג אויפגעשריבען מיט גרויסע אותיות: „זה הכסא של ביאליק ז"ל.“

ארויסגענידג פון דער מסיבה האב איך צו זיך געטראכט: „וויפיל מען-שען זיינען דא געזעסען וועלכע האבען אין דער ערשטער צייט אויך ניט געקענט



זיך צופאסען צו דעם „איבערבלייבעניש פון דער פארגאנגענהייט“, אבער דער גייסט פון ארץ-ישראל האט מנצח געווען.

ארץ-ישראל איז געווארען דער גרעסטער קולטור-צענטער זינט אידען זיי נען פארטריבען אין די ביטערע גלות'ן. אין קיין שום תקופה און אין קיין שום לאנד איז נישט קאנצענטרירט געווען אזוי פיל תורה און אזוי פיל גייסט וויפיל עס איז היינט קאנצענטרירט אין ארץ-ישראל. אלע גרויסע רבנים, ראשי-ישיבות, סופרים און חכמים, מלומדים און חוקרים געפינען זיך היינט אין ארץ-ישראל. קיינמאל זיינען נישט געדרוקט געווען אזוי פיל ספרים ווי עס ווערען היינט געדרוקט אין ארץ-ישראל. קיינמאל איז דאס העברעאישע ווארט נישט געווען אזוי טיף פארווארצעלט אין די מיידער פון הונדערטער טויזענטער אידען, ווי עס איז היינט אין ארץ-ישראל. מיר שטייען אויף דער שוועל פון א אידישער מדינה, אבער צו דער מדרגה פון א גרויסען אידישען קולטור-צענטער האבען מיר שוין דערגרייכט. דאס איז אונזער גרעסטע נחמה.

אין מינע באזוכען אין די פארשידענע פונקטען, האב איך זיך שטארק נאכגעפרעגט וועגען דעם רעליגיעזען און קולטורעלען מצב און מיין איינדרוק איז, אז אפילו אויף דעם רעליגיעזען געביט איז אין געוויסע ערטער א טרעטער געווארען.

אין א גאר פרייען מושב — ערגעץ וואו אין צפון, אין דער בלאטיגער און זומפיגער חולה, וואו מען זעהט באשיינפערליך דעם גרויסען וואונדער פון אויסרייניגען זומפען און אויסטריקענען בלאטעס, האב איך אויף א דירעקטען אופן געזאגט, אז מיר זיינען שטארק באגייסטערט פון דעם פראגרעס וואס מען טרעפט דארטען; און אז מיר אימפאנירט באוונדערס דער שיינער בלומען-גארטען מיט זיינע פארבען-רייכע קאלירען, „אבער, האב איך געוואגט ווייטער צו זאגען, איין שיינע בלום פעהלט ביי אייך — דער רעליגיעזער אידישער לעבען“.

דער מאן וואס האט אונז געפיהרט, וועלכער האט ארויסגעציגט ווארימע גאסטפריינדליכקייט, האט געענטפערט מיט דער זעלבער אפענהארציגקייט:

„אידישקייט איז א רעלאטיווער באגריף. ביי אייך הייסט עס רעליגיע, ביי אונז הייסט עס קולטור. יעדער איינער האט זיך זיין אויפפאסונג. עס זיינען פאראן זאכען וואס זיינען געמיינשאפטליך פאר אונז אלעמען, טראץ דעם וואס מיר האבען צוויי שטאנדפונקטען. איך ווייס וואס איך דריקט אויף דעם האר-צען. איך ווייס וועגען וואס איהר זיט אזוי שטארק באזארגט. איך קען אייך

פארזיכערען, אז אין די לעצטע יאהרען האט זיך די זאך א דריי געטאן צום בעסערען. די ערשטע יאהרען ווען מיר זיינען ארויף אויף דעם באדען, האט די טאג-טעגליכע ארבעט אונז געבויגען אין דרייען און מיר האבען זיך טיילווייז באפרייט פון די פריערדיגע זארגען, ביי מאנכע פון אונז האבען זיך דערוועקט געוויסע בענקענישען צו א העכערען אידישען לעבען. וועגען אונז זארגען מיר ניט מעהר, אבער אונזערע קינדער זיינען פאר אונז א שווער פראבלעם. מיר וואלטען וועלען, אז זיי זאלען פארטועצען די לאנגע קייט פון אידישקייט וואס ציט זיך זייט דורות. מיר ווילען זיי באהעפטען מיט די אלע אידישע מקורות. דעריבער ווייזען זיך צווישען אונז טענדענצען אריינצוברענגען מעהר רעליגיע-זיטעט אין אונזער בית-ספר און אויך אריינברענגען מעהר שיינקייט אין שבת-רוה. רופט עס רעליגיע, רופט עס קולטור, רופט עס ווי אזוי איהר ווילט. איך ווייס, אז עס פעהלט עפעס און מיר ווילען עס צוריקברענגען.

דא האב איך זיך אפגעשטעלט. "וואס הערט זיך טאקע ביי אייך מכה שבת?"

זיין ענטפער איז געווען קלאר און דייטליך: "ביי אונז איז שבת א יום מנוחה וואס אנבאלאנגט אין דער עפענטליכקייט. דאגעגען אין פריוואטען לעבען פון אונזערע חברים מישען מיר זיך ניט. איך גלויב ניט צי איהר טוט עס. פון אונז פרייע מענשען קענט איהר עס זיכער ניט פארלאנגען..."

פונדעסטוועגען האבען מיר אין זעלבען דארף געפונען פיינע קלייניקע קינדערלעך, וועלכע זיינען געזעסען איבער'ן חומש און געשמאק געלערענט: — "יפקוד ד' אלקי הרוחות לכל בשר איש על העדה אשר יצא לפניהם ואשר יבא לפניהם"...

און ווען מיר האבען זיי געשטעלט דייכטע קשיות האבען די קינדערלעך אונטערגעשמיכעלט: "אויך מיר קשיות"...

## דער קאמף פאר אידישער רעטונג

### 1.

דער פארשטאנדענער ציון-פירער און אראטאָר, דר. שמריה לעווין, דער קינסטלער פון וואָרט און מייסטער פון מחשבה האָט אַמאָל געזאָגט: „איך צע-ברעך מיר דעם קאָפּ צו געפינען די פשוטע ווערטער איבערצוגעבען דעם אינער-ליכען מהות פון ארץ-ישראל“.

און דאָס איז ניט קיין גוזמא, נאָר אַ פאַקט. אפילו דער קלאַרסטער באַ-אַבאָסטער, וועלכער דרינגט טיף אַריין אין דעם מהות פון זאַכען, קומענדיג נאָך ארץ-ישראל, שלאָגט ער זיך אָן אין אַזוינע דערשיינונגען, אויף וועלכע ער קען אַזוי לייכט קיין ענטפער ניט באַקומען.

מען דאַרף ווירקליך באַוואונדערען די געוואָגטקייט פון געוויסע מענשען, וועלכע זיצען אין אַמעריקע און ריידען מיט אַזוי פיל ברייטקייט וועגען אַלץ וואָס קוּמט פאַר און וואָס קוּמט נישט פאַר אין ארץ-ישראל. אַנדערע געהען אַ שריט ווייטער. זיי קומען ניט אָפּ מיט קיין סתם דבורים, נאָר ריידען אונטער אַביסעל לשון הרע אויף דעם הייליגען לאַנד. ווען זיי הערען וועגען די ליכטיגע זייטען, פאַרקרימען זיי מיט דער נאָז, הערען זיי וועגען חסרונות און פגומות, ווערען זיי ממש אויפגעלעבט... איך קען די דאָזיגע טיפען, זיי פעהלען ברוך השם, ניט אין אונזער אייגענער אַמעריקע. אַריינגעהן מיט אַזעלכע מענשען אין וויכוחים לוינט זיך ניט. דער וואָס באַזוכט ארץ ישראל און באַקאנט זיך מיט דעם דאָרטיגען מצב, איבער-צייגט זיך אויף וויפיל די חסרונות-זוכער זינדיגען געגען דער ווירקליכקייט. שטאַרק פאַראיבער קען מען אַבער אויף זיי ניט האַבען, ווייל זיי זיינען דאָך ווייט פון ארץ-ישראל, דאָריבער קוקען זיי שטענדיג דורך טונקעלע ברידען. דער אמת איז, אַז ניט נאָר די גלות-מענשען פעהלט אַ קלאַר באַגריף, נאָר אפילו די, וואָס וואוינען אין ארץ-ישראל, אָדער באַזוכען דאָס לאַנד פאַר אַ

קורצער צייט, קענען ניט געפינען די פאסיגע ווערטער צו פארשטעלען א דיכטיג בילד פון דעם, וואס ווערט דארט געטאן און געשאפען.

א גרויסער אידישער קינסטלער האט מיר איינגעלאדען אין זיין קונסט-סטודיע אין ירושלים אין דעם הויז פון פראפ. באריס שץ, ע"ה (אויפ'ן טיר הענגט נאך עד היום א קליינער שילד מיט'ן נאמען פון באריס שץ, דער גרינדער פון דער בארימטער בצלאל-שול). איך האב דארטן געטראפן א גאלעריי פון וואונדערבארע קונסט-בילדער איבער ירושלים, חיפה, צפת, טבריה, כנרת און אנדערע, וואס פארכאפען ממש דאס אויג. דאס זיינען קונסט-ווערק פון העכסטער מדרגה.

האט מיר דער דאזיגער געניאלער קינסטלער געזאגט: „איר באוואונדערט די בילדער, אבער מאכט ניט קיין טעות. דענקט ניט, אז זיי שפיגלען שוין אפ די אמת'ע שעהנקייט פון ארץ-ישראל. אזא קינסטלער איז נאך ניט געבוירען געווארען. וואסען נאכאנאנד האב איך פארבראכט אין טבריה און אין צפת, ארומשפאצירט איבער די פראכטפולע הויכע שפיציגע בערג. ניט איין פרימארגען האב איך זיך צוגעקוקט צו דער וואונדערבארער געטלעכער פאנאראמע פון דעם זונענאוויפגאנג און ווי די גאלדענע זונען-שטראלען טובל'נען זיך אין דעם אומפארגלייכבארען תכלת'דיגען כנרת. אין קיין שום לאנד האב איך אזא נאטור דערשיינונג ניט געטראפען. דא האט זיך מיין קינסטלערישע נשמה צעפלאקערט. אונטער דעם איינדרוק האב איך די אלע בילדער געמאלען, אבער ווי שוואך און ארים זיינען זיי לגבי דער רעאלער ווירקליכקייט. דאס געוועהנליכע מענשליכע אויג, אפילו דאס אויג פון א קינסטלער, קען דאס ניט אנכאפען!“

איך האלט זיך ניט פאר קיין מומחה אין אזעלכע ענינים. איך האב דער-מאנט דעם עפיוזאד בלויז צו אידוסטרירען ווי שווער עס איז צו געפינען דעם פאסענדען ווארט וועגען זאכען ווי זיי זיינען אין ארץ-ישראל. די אלע פראב-לעמען, וואס מיר טראכטען וועגען זיי, זיצענדיג אין גלות, באקומען א גאנץ אנדער געשטאלט ווען מען קומט נאך ארץ-ישראל. איר זעהט עס א סך קלארער, ברייטער און טיפער.

מיט עטליכע וואכען צוריק, האט מען אין א דאנערשטאג בינאכט, ערב דעם צווייטען נאָוועמבער, דער טאָג פון דער באַלפור דעקלאַראַציע, אויפגע-ריסען צענדליגער וויכטיגע פונקטען, צווישען זיי פילע באַהענען-פאַרכינדונ-

גען, בכדי צו פארמיידען, אז די אראבער זאלען זיך ניט קענען צוזאמענקומען פייערען דעם באפֿור טאָג מיט גיפטיגע העצעס געגען אידען. דער דאָזיגער געוואָלטער אַקט איז אויפגענומען געוואָרען מיט אַ געוואָלדיגער דערמוטיגונג מצד דעם אַרגאַניזירטען ישוב, וועלכער איז מיד געוואָרען צו בלייבען פאַסיוו צו די רשעות'דיגע מעשים מצד דער ענגלישער ממשלה.

טומעלט זיך איצט ווידער אין ארץ־ישראל. די שטאַלצע חברה פון דער „הגנה" איז ווידער אַרויסגעקומען מיט פֿייערדיגען דשון — אַ דשון, וועלכען די ענגלישע אַדמיניסטראַציע קען ניט פאַרטראָגען. זי, די ענגלישע ממשלה, מעג פייניגען די „אומלעגאַלע" אידישע פליטים וויפיל זי וויל, אָבער אידען טאָרען זיך, חלילה, ניט פאַרטיידיגען, און אויב יאָ — שטעמפּעלט מען זיי אַלס „באַנדע פון גענגסטערס און טעראָריסטען". ענגלאַנד'ס פראָפּאגאַנדע ביוראָ האָט שוין אַ פאַרטיגען נוסח, וועלכען די ענגלישע צייטונגען, באַזונדערס די ניו יאָרק „טיימס", קאָנען שוין אויף אויסווייניג. דער נוסח איז — גענגסטערס, באַנדיטען, טעראָריסטען.

באַגעגענט מיך היינטיגע וואָך אַ היגער איד, וועלכער איז, אַזוי זאָגט ער, שטאַרק באַזאָרגט וועגען דער לאַגע אין ארץ־ישראל, און תוך כדי דבור, גיט ער מיר אַנצוהערען: ווער וויסט, אפשר זיינען זיי, די „גוטע און פרומע ענגלישענער" גערעכט? אפשר כאַפען מיר אַריבער אַביסעל די מאָס? ווער זאָגט עס, אז אַלע אידען דאַרפען עס געהן נאָך ארץ־ישראל? אפשר וואָלטען מיר אַנגעהויבען זוכען אַנדערע מקומות?

האָב איך לעצטענס אויך געלייענט אַ מודעה פון אַ באַקאַנטען רב פון ניו־יאָרק, וועמען איך שעץ פּערזענליך זעהר הויך, וואו ער אַפּעלירט פאַר אַ חשוב'ן תורה־פּאָנד און בדרך אגב פאַרגעסט ער ניט מוסיף צו זיין: „האַסט די בריונים־מעטאָדען, וועלכע זיינען פאַראַנטוואָרטליך פאַר אַלע אידישע חורבנות, והאחרון הגדול" ... וואָס פאַר אַ שייכות דאָס האָט מיט דעם תורה פּאָנד פאַרשטעה איך ניט, אָבער דאָס איז זיין „פּאָליטישער" וועג. אַנשטאָט זיך אַפּצוגעבען מיט שאַלות פון גט'ן און קדושים, אויף וועלכע ער איז באמת אַ מומחה, האָט ער זיך לעצטענס פאַרנומען מיט „פּאָליטיק"; און אנשטאָט צו באַשולדיגען די ברוטאַליטעט פון דעם ענגלישען קאָלאָניאַל אָפיס, וועלכער האָט אויף אַן אכזריות'דיגען אופן פאַרשאַסען די טירען פון דעם אידישען לאַגער פאַר די צעבראַכענע אידישע פליטים, באַשולדיגט ער די העל־דישע אידישע יונגעלייט און וואָרענט „מען זאָל האָסען די בריונים־מעטאָדען"...

דאס שטאמט אויסשליסליך דערפון וואס דער איד פון גלות איז ווייט פון ארץ־ישראל. בכדי צו פארשטעהן ארץ־ישראל, מוז מען עס אליין זעהן. מען מוז קומען אין קאנטאקט מיט די פירענדע פערזענליכקייטען פון ישוב. מען דארף זיך באקענען מיט די דארטיגע פאקטארען, מען מוז זעהן, וואס אידען האבען שוין געשאפען און וואס מען האט געקענט שאפען — דאן עפענען זיך נייע האריוואנטען. עס אנטפלעקט זיך אן אנדער וועלט, ער דערוועקען זיך אנדערע מחשבות און אן אנדער צוטריט. אט די יונגעלייט וואס גלות מענשען רופען זיי „בריונים“, ווערען אין געוויסע קרייזען פון ארץ־ישראל באטיטלט מיט'ן נאמען העלדען, גבורים, קדושים. זיי זיינען די אייניקלעך פון די חשמונאים, בר כוכבא'ס און ר' עקיבא'ס, וועלכע שטעלען זייערע לעבענס אין סכנה פאר דער רעטונג פון דעם כלל ישראל.

ניט איין געשפרעך איז מיר אויסגעקומען צו האבען מיט מאנכע פון די גדולי־הרבנים אין ירושלים וועלכע זיינען קלאר באהאווענט מיט דעם העראגאישען קאפיטעל פון די דאזיגע קעמפער. וואס איך האב געהערט פון זיי איז ממש געווען פאר מיר א גרויסע איבערראשונג. איך האב זיך ניט געקענט פארשטעלען אז רבנים פון ערטערען דור זאלען געהן אזוי ווייט אין זייערע אידעען. און ווען איינער האט דערקענט אויף מיין פנים, אז די ווערטער זיינען פאר מיר אן איבערראשונג, האט ער געזאגט: „אנטשולדיגט, מיט אייער גאנצע ליבע צו ארץ־ישראל זייט איר דאך א קינד פון גלות. וואס זשע ווילט איר אז מען זאל א ישוב פון 650 טויזענט אידען, כן ירבו, איבערלאזען אויף הפקר, אדער אויף דער „פריינטליכקייט“ פון ענגלישע סאלדאטען און אראבישע פאליציי? אויף וועמען זאל דער שארית הפליטה פון אידען זיך איצט סומך זיין, אויב ניט אויף דעם ישוב פון ארץ־ישראל?“

דאס קען מען אין גלות ניט פארשטעהן, די גלות־פסיכאלאגיע איז צו טיף פארווארצעלט אין אונזערע הערצער. מיר קענען זיך ניט באפרייען פון דעם פחד־נישען גייסט.

איר האט באדארפט זעהן א רירענדע סצענע אין חיפה, ווען א שיף איז אנגעקומען און געבראכט איבער אכט הונדערט אידישע פליטים, א געוויסער טייל איז ארויף אויפ'ן שיף, „אומלעגאל“. צענדליגע טויזענטער אידען פון חיפה און פון דער סביבה זיינען געשטאנען אויף דער גאנצער לענג פון ים־האפען מיט פאנען אין די הענט און מיט גרויסע שילדען: „בואכם לשלום

אחים יקרים! אידישע הערצער האבען געקלאפט, אידישע קעפ האבען זיך געהויבען אין דער לופטען פון גרויס חדוה און שמחה. די גאנצע לופט איז אנגעפילט געווען מיט מענשליכער ווארימקייט און ברודערליכע ליבע. אט אזוי עמפאנגט דער ישוב די גולים ונדחים, די אנטלאפענע און אנטרונענע פון בלוט און פייער!

און ווען די שיף־בעאמטע האבען געלאזט וויסען אז די אומלעגאלע פליטים וועלען ניט אראפגעלאזט ווערען און אז מען וועט זיי צייטווייליג אפשיקען אין א קאנצענטראציע־אנסטאלט, האבען זיך פון הונדערטער מילער ארויסגע־לאזט דער געשריי: „איבער אונזערע טויטע קערפערס וועט מען די אומלע־גאלע פליטים פון אונז אפרייסען“...

וויפיל טויזנטער אידען זיינען אין די לעצטע עטליכע יאר געראטעוועט געווארען דורך די צענדליגע שליחים וואס די אידישע אגענטור האט געשיקט אין די מלחמה לענדער אין אלע געפערליכסטע מקומות? די אלע שליחים האבען טיף אין הארצען גענומען אויף זיך א פייערדיגע שבועה: „הריני מוכן ומזומן למסור את נפשי בעד הצלת עם ישראל“, און זיי האבן די שבועה טריי אפגעהיט! מאכט פון זיי האבן זיך ניט צוריקגעקערט, זיי זיינען געפאלען קרבנות אויף דעם הייליגען מזבח פון ראטעווען אידען.

דער דאזיגער העלדישער קאפיטעל ווי אזוי דער ישוב רעאגירט אויף דעם געביט פון ראטעווען דעם שארית־הפליטה איז נאך ניט געשריבען געוואָרען. מיר שטעהען נאך ביים סאמע אנפאנג פון קאמף. איבער א מיליאן און א האלב אידען געפינען זיך נאך אין דעם בלוטיגען עמק הבכא און די ענגלישע גזירות וועגען האלטען די מויערען פון ארץ־ישראל געשלאסען זיינען נאך אין דער פולסטער קראפט. שווער איז איצט צו טראכטען וועגען שרייבען געשיכטע. אבער ווען דער קאמף וועט קומען, אזוי האפען מיר, צו א זיגרייכען סוף, וועט דאן די אידישע וועלט ערשט געוואר ווערען וועגען די גבורה־שע מעשים און די איבער־מענשליכע קרבנות, וואס דער ישוב האט געבראכט פאר דער הצלה פון כלל ישראל. דאמאלט וועט דאס אידישע פאלק אורטיילען צי די דאזיגע בראווע און מוטיגע מענשען פארדינען דעם נאמען „בריונים“ אדער צדיקים.

אין הויז פון א גרויסען ראש ישיבה אין ירושלים האב איך און מיין חבר קירשבליום פארבראכט א געוויסען אָווענט. מיר זיינען געקומען זעהן

זיין טאכטער און אייניקלעך, וועלכע זיינען נאך די שווערסטע גלגולים און שרעקליכע איבערלעבענישען געראטעוועט געווארען. וואס מיר האבען זיך אנגעהערט קלינגט ווי „טויזענט און איין נאכט“. שווער איז צו פארשטעהן ווי אזוי לעבעדיגע מענשען האבען געקאנט אזוי פיל יסורים דורכמאכען. דעם ראש ישיבה'ס טאכטער, אן עכט אינטעליגענטע יונגע פרוי, האט אויפֿֿ געוויקעלט די גאנצע טרויעריגע פרשה פון עינויים, יסורים און מסירת נפש פון די היינטיגע אידען. מיר זיינען אלע געזעסען צעבראכענע און פארציטערטע. דער ראש ישיבה אליין האט זיך ניט געקענט קאנטראלירען. זיינע ליפען האבען שטילערהייט געמורמעלט: משיח'ס צייטען, משיח'ס צייטען...

דעם ראש ישיבה'ס הויז איז פארוואנדעלט געווארען אין א צענטער פון הצלת נפשות. ער האט פארגעשטעלט פאר אונז דריי יונגע מיידלעך, וועלכע מען האט געראטעוועט אויף אן „אומלעגאלען“ אופן און געפינען זיך דערווייל אין זיין הויז ביז זיי וועלען זיך איינארדנען.

— ווי אזוי און ווער האט אייך געראטעוועט? — האב איך זיי געפרעגט.  
 — עס איז שווער, זעהר שווער איבערצוגעבען אלע פרטים, — האט איינע געענטפערט — מיר זיינען געקומען נאך רומעניע, פון רומעניע נאך איטאליע און פון דארטען נאך ארץ ישראל.

— ווער האט אייך געבראכט און ווי אזוי זייט איר געקומען נאך ארץ־ישראל? — האב איך ווייטער געפרעגט.

— מיר שטעהען אונטער א שבועה, — האט דאס יונגע מיידעל ציטערנדיג געענטפערט — מיר קענען וועגען די זאכען ניט רעדען. פון איטאליע ביז ארץ־ישראל זיינען מיר געפארען אויף שיפלעך. עטליכע מאל האבען מיר גע־מוזט אַרונטערשפּרינגען און שווימען אין ים, ווייל עס האט געדראַט א געפאָר אַז מען זאל אונז כאַפּען. אַט אזוי האָבען מיר זיך געשלעפּט ביז מיר זיינען צוגעקומען צו אַ ברעג אין ארץ־ישראל...

— קענען מיר אפשר וויסען וועלכען ברעג?

— ניין! מיר קענען ניט אויסזאגען. דאָס איינציגע וואָס איר מעגט יא וויסען איז, אַז מיין „סערטיפיקאַט“ נומער איז געווען 63...

די „אומלעגאלע“ עליה וואָס די דאָזיגע „בריונים“ פירען אַן בכדי צו ראַטעווען אידען געהט מיט אַן אַרגאַניזירטען סיסטעם. מען שיקט ספעציעלע שליחים, מען פירט איבער גרעניצען, מען זעצט אַרויף אויף שיפלעך, מען



שווימט איבער ימ'ן און מען ברענגט ביו צו א ברעג, און פון דארטען צעשיקט מען צו קרובים אדער צו געוויסע פונקטען. יעדער „אומלעגאלער" מוז האבען אן „אפיציעלען" סערטיפיקאט...

אין א געוויסען מזרח-דארף האב איך געטראפן א שוחט, אן אור-איניקעל פון ר' עקיבא איגר ז"ל, וועלכער געפינט זיך אין לאנד צוויי-דריי יאר.

— ווי אזוי זייט איר געקומען אהער? — האב איך א פרעג געטאן. מיין פראגע האט אים געשטעלט אין א גרויס פארלעגענהייט. אבער ער האט גלייך געענטפערט: „כ'בין א כשר'ער שוחט אבער נישט קיין כשר'ער מענטש. כ'בין דא אומלעגאל... די אינציגע נחמה מיינע וואס איך בין ניט דער אינציגער. עס זיינען פאראן א סך אזעלכע"...

ווען די היינטיגע ציוויליזירטע וועלט וואלט ניט געווען קיין פארדארבענע און ווען די ענגלישע רעגירונג וואלט ניט געווען אזוי אכזריות'דיג וואלטען הונדערטער טויזענטער אידישע פליטים געקענט אריינקומען פראנק און פריי אין אונזער לאנד. איצט מוזען מיר נאך אזוינע מאוימ'דיגע חורבנות אויך דורכ-מאכען אזוינע גלגלי-מחילות...

פארלאזענדיג דאס הויז האט דער ראש ישיבה אונז באגלייט. מיר האבען זיך הארציג געזעגענט. אין מיינע אויערען האבען געקלונגען: „משיח'ס צייטען, משיח'ס צייטען..."

א הויכע גייסטיגע פערזענליכקייט, וועמען מען האלט אין ירושלים אלס דעם תלמיד-מובהק און נושא-כלים פון הרב קוק ז"ל, האט פאר מיר דער-קלערט, אז איינע פון די סימנים פון משיח'ס צייטען איז: „ווען אידען וועלען אויפהערען מקטרג זיין איינער אויף דעם אנדערען; און ווען מיר וועלען אנהויבען צו פארשטעהן אז ניט די אידען, נאר די גוים זיינען דאס די פושעים, רשעים און חטאתים, ווייל זיי האבען אונז גייסטיג און פיזיש חרוב געמאכט; און ווען א ברענענדער געפיל פון נאציאנאלער אחריות אדער פון „ישראל ערבים זה בזה" וועט אנהויבען קלאפען אין אידישע הערצער — דאס וועט זיין אן אנוואג פון משיח'ס צייטען".

## ענגלענדער זאגט אויס דעם סוד

### ז.

נאך איידער עס איז באקאנט געווארען אין דער דרויסענדיגער וועלט וועגען דער באשטימונג פון דער ענגליש-אמעריקאנער קאמיסיע האט מען שוין אין ארץ-ישראל געשמועסט דערפון. און נישט נאר האט מען ספעקולירט וועגען דעם צוזאמענשטעל פון דער קאמיסיע, נאר מען האט זיך אויך א היבש ביסעל געוויצעלט איבער דעם אויסגאנג. זייענדיג אין ארץ-ישראל האב איך געהערט אין געוויסע קרייזען ווי איינער האט געפרעגט דעם אנדערען: „האט איר שוין געזייענט דעם פסק-דין וואס די קאמיסיע האט ארויסגעגעבען?“ ... קיינמאל עס פילייכט איראניש, אבער אזוי האט עס פאסירט.

מען האט נאך נישט געוואוסט ווער די מיטגלידער פון דער קאמיסיע זיינען; עס איז נאך נישט קלאר געווען אין וואס עס באשטעהט זייער פונקציע און קאמפאזיציע, און מען האט בכלל נישט געוואוסט וואו און ווען וועלען זיי זיך צוזאמענקומען. פאר דעם ישוב איז דאס שוין געווען א פארטיגע זאך. איבעראל וואו אידען האבען זיך געטראפען האט מען געשמועסט און דיסקוטירט וועגען דער געפלאנטער קאמיסיע און מיט איראנישען סארקאזם האט מען בטל געמאכט דעם שוין ארויסגעגעבענעם אורטייל וואס דער קאלאניאל אפיס האט מסתמא צוגעגרייט ...

אין א האטעל אין ירושלים וואו כ'האב זיך אויפגעהאלטען פלעגען זעהר אפט זיך צוזאמענטרעפען ענגלישע סאדאטען און רעגירונגס בעאמטע ביי א גלעזעל משקה, וואו מען האט דיסקוטירט פארשיידענע פראבלעמען. מאנכע פון זיי געפינען זיך א ליינגערע צייט אין ארץ-ישראל און זיינען גענוי באקאנט מיט דעם מצב. האב איך מיט איינעם פון זיי, וועלכער איז שוין געווען אביסעל מבוסס'דיג, געכאפט א שמועס, און נישט נישטער'דיגעהייט האט ער ארויס-געווארפען פאלגענדע ווערטער:

„מיר ווייסען וואָס די אידען האָבען געטאָן אין ארץ־ישראל. איך אליין בין אַ לעבעדיגער עדות. איך וואוּן שוין דאָ עטליכע יאָרען. אידען האָבען אַריינגעבראַכט אין אַ פולער מאָס ציוויליזאַציע. אָבער איר זייט צו שאַרף פאַר די ענגלענדער. איר לויפט מיט אַ צו שנעלען אימפעט. מיר זיינען אַ קאנסערוואַטיוו פאָלק. מיר גלויבען אין געלאָסענקייט און שטילקייט. דער מיטעלער מזרח איז נישט איראָפּע. די מזרח מענשען זיינען פון אַן אנדער מענטאַליטעט. אַלצדינג וואָס איר בריינגט אַהער איז פאַר זיי שעדליך“...

— הייסט עס, אַז דאָס איז אַ קאָמף פון ציוויליזאַציע געגען ציוויליזאַציע? — האָב איך אים געפרעגט.

— כ'וועל זיין אָפּענהאַרציג. מיר האָבען נישט קיין ספּעציעלע מיסיע אַריינצובריינגען אַהער אויפקלערונג אָדער ציוויליזאַציע. ענגלאַנד האָט אירע כוונות. רופט עס אימפּעריאַליזם אָדער שאָוועניזם. מיר זיינען אַ דעמאָקראַטיש פאָלק. מיר לאָזען איבער דאָס רעכט פאַר אַלע בירגער צו לעבען לויט זייער טראַדיציע. מיר ווילען ניט צווינגען די מזרח־מענשען אַנצוקליידען זיך מיט איראָפּעאישע מלבושים...

— וואָרום זשע איז ענגלאַנד געוואָרען אויס דעמאָקראַטיש לאַנד לגבי אידען? וואָרום שטערט זי אַזוי שטאַרק אין דעם אויפבוי פון ארץ־ישראל? איז געווען מיין צווייטע פראַגע.

דער ענגלישער בעאַמטער האָט גלייך געענטפּערט:

— כ'ווייס ניט די מאַטיווען פון באַלפור און לאַיך דזשאַרדזש. כ'ווייס יאָ די מאַטיווען פון היינטיג. מיט אַ האַלבען יובל יאָר צוריק האָט פאַר ענגלאַנד געלוינט צו שטיצען אַ אידישע ארץ־ישראל. היינט איז עס אַ געפּאָהר. אַמעריקע רייסט זיך צום נאָענטען־מזרח. רוסלאַנד האָט אַ שטאַרקען אָפּעטיט אַריינצושטעלען דאָ אַ פּוס. פאַר ענגלאַנד'ס פאָליטיק איז נישט געזונט אַז אין ארץ־ישראל זאָל זיין אַ מאָדערנע באַפֿעלקערונג. וואָס איז אידעאיש נוטז צו אַמעריקע אָדער צו סאָוועטען־רוסלאַנד...

דער פאַרטרוגענער ענגלישמאַן האָט אַביסעל זיך אויסגעניכטערט. ער האָט דערשפּירט אַז ער האָט עטוואָס אויפגעדעקט דעם פאַרהאַנג פון דער ענגלישער פאָליטיק און ווען כ'האָב אים געפרעגט וואָס ער דענקט וועגען דער געפֿאַנטער ענגלישער־אַמעריקאַנער קאָמיסיע האָט ער אַ מאָד געטאָן מיט'ן האַנט און נישט געענטפּערט.

דאס איז דער באזיס אויף וועלכען ענגלאנד בויעט איצט איר פאליטיק. אמאל האט זיך פאר איר געלוינט צו שטיצען און אפמאכען די אידען, און היינט לוינט זיך פאר איר פאליטיק צו באקעמפען אידען... ענגלאנד'ס איצטיגע פאליטיק איז צו צעשטערען אלע יסודות פון דער אידישער נאציאנאלער היים. עס איז קיין אונטערשייד אין וועמענס הענט די ממשלה געפינט זיך. די כוונה איז די זעלבע. פאר דעם צוועק האט מען אריינגעבראכט טויזענטער נייע סאדאטען מיט טאנקען און אנדערע כלי-משחיתים. אויף אלע ברעגעס פון ים האט מען אוועקגעשטעלט שומרים צו פארהיטען פון דעם מוראדיגען „געפאר“ פון „אומלעגאלע“ פליטים, און ועל כולם האט זי אנגענומען א פאליסי פון דיסקרעדיטירען דעם נאמען פון ישוב איבער דער גארער וועלט.

מיט צעןפופצען יאר צוריק האט דער קאנאניאל אפיס אנגעפירט א שטיצע פראפאגאנדע, אז דער ישוב איז אידענטיפיצירט מיט קאמוניסטישע טענדענצען. אין יענער צייט ווען די באציהונגען צווישען ענגלאנד און רוס-לאנד זיינען געווען אנגעצויגען האט זיך פאר איר פאליטיק געלוינט צו פאר-שפרייטען אזא פראפאגאנדע, ערשטענס, בכדי ארויסצורופען שנאה געגען רוסלאנד, און צווייטענס, צו רעכטפערטיגען זיך פאר דער וועלט ווארום זי אונטערדריקט דעם ישוב מיט אירע אפטע גזירות. היינט געפינט זי אנדערע קאמפס-מעטאדען.

א גרויסע רבנישע פערזענליכקייט האט מיר איבערגעגעבען א געשפרעך וואס ער האט געהאט עטליכע יאר צוריק מיט דעם קאנאניאל מיניסטער און ער איז ערשטוינט געווען צו הערען פון אים גיפטיגע רייד וואס האבען זיך ניט געפאסט פאר אזא פאראנטווארטליכען מענשען.

— איז עס אמת, האט ער געפרעגט, אז א גרויסער טייל פון ישוב איז דורכגעדרונגען מיט דעם גייסט פון אטהעאיזם און קאמוניזם?

ווען דער חשוב'ער רב האט קאטעגאריש אפגעלייקענט די דאזיגע בא-שולדיגונג האט ער געשאקעלט מיט די פלייצעס און נישט געוואלט גלויבען. — ווארום ערווארטעט איר, האט דער רב געזאגט, אז אידען זאלען בעסער זיין פון די ענגעלדער. אויב ביי אייך געפינען זיך געוויסע יחידים מיט אנטירעליגיעזע אדער קאמוניסטישע אידעען, ווארום קען דאס אויך ניט פאסירען ביי אידען. אבער באשולדיגען א גרויסען טייל פון ישוב איז א בייזווייליגע פארלוימדונג. דאס האבען אידישע שונאים אויסגעטראכט פונקט

ווי זיי טראכטען אויס אנדערע בלבלים. וואָרום זאָלט איר זוכען אויף אונז פגומות? וואָרום זאָלט איר ניט געדענקען, אז מיר האָבען אייך דעם ספר־הספרים געגעבען? דאָס איז דאָך די גרעסטע געטליכע מתנה פאַר דער וועלט?"

אַבער דער קאַלאָניאַל מיניסטער האָט זיך ניט באַרוהיגט. ס'איז אים שווער געווען צו באַפרייען זיך פון דער באַשוואַדיגונג, וואָס מען האָט אין אים אַזוי טיף אַריינגערעדט.

און דער חשוב'ער רב האָט אַנאַליזירענדיג פאַר מיר די סיבות ווייטער געזאָגט:

— "דאָס איז די אַלגעמיינע פּאָליטישע ליניע פון ענגלאַנד אין אַלע אירע אונטערגעוואָרפֿענע לענדער. זי געפינט שוין אין יעדען לאַנד אַ פּאָליטישע „באַגרינדונג" ווי אַזוי צו אונטערדריקען די באַפעלקערונג. דאָס איז איר שיטה אין אינדיען, מצרים, און איצט — אין ארץ־ישראל. זי האָט שוין אירע „עקספּערטען" וועלכע פאַבריצירען די פּאָסיגע מאַטיווען. בנוגע צו ארץ־ישראל זיינען מיר אפשר אַזיין שולדיג. דער גאַנצער געשריי פון כפירה און קאָמוניזם איז יד ישראל באַמצע... צופיל האָבען מיר עס אַרויסגעטראָגען אויף דער גוי'שער גאָס און דער קאַלאָניאַל אַפּיס האָט עס אויפגעכאַפט ווי אַ צוקער־לעקיך. אגב איז אויך די ציוניסטישע פירערשאַפט שולדיג אין דעם וואָס זי האָט קיינמאָל ניט פאַרשטאַנען צוציען די רעליגיעזע אידישע כחות אין דער פּאָליטישער אַרבייט. ווען די גוים וואַלטען אַמאָל געזעהן פאַר זיך רעליגיעזע אידען וואָס זעהען אויס ווי אידען וואַלטען מיר אַ סך גיפט פון זיי אויסגע־וואַרצעלט."

מיט יאָרען צוריק ווען אַן אַפּענער פּאָליטישער תחום האָט עקזיסטירט צווישען ענגלאַנד און רוסלאַנד האָט זי געזוכט אַנצוהיינגען אויף דעם ישוב אַ קאָמוניסטישען קופּה של שרצים... היינט — ווען בעווין און מאַלאַטאָוו „קרשען און האַלדען" זיך, זוכט מען אונז צו דיסקרעדיטירען אויף אַן אנדער אופן. ווער ווייס וויפיל אנדערע בלבלים, אַ חוץ געגסטעריזם, מען וועט אויף אונז אויסטראַכטען? ... מעגליך, אז מען וועט נאָך צושטעלען אויף אונזער חשבון דעם היטלעריזם און נאַציזם? אַ קשיה אויף דעם קאַלאָניאַל אַפּיס!

צי ענגלאַנד וועט מצליח זיין מיט אירע איצטיגע אינטריגעס געגען דעם אידישען פּאָלק, וועט די נאַענטע צוקונפט באַווייזען. אין ארץ־ישראל איז מען

נישט פארצווייפעלט. דארטען הערשט אן אפטימיסטישע שטימונג. עס איז פאראן א טיפער גלויבען, אז דער שקר וועט פלאצען. ענגלאנד איז פארקראכען אין א שווערען פלאנטער פון וועלכען זי זוכט זיך ארויסצודרעהען. זי ווארפט זיך אויף אלע זייטען צו געפינען א שטיקעל לייזונג. אין ארץ ישראל האט מען נישט געלייגט צופיל געוויכט אויף דער ענגלישער-אמעריקאנישער קאמף-סיע וואס איז איצט פארזאמעלט אין וואשינגטאן. עס גלויבט זיך אבער ניט, אז די קאמיסיע וואל ניט ארויסזעהן דעם אפענעם פאליטישען שווינדעל.

בשעת די ענגלישע אדמיניסטראציע מאכט אזוי פיל טומעל און באנוצט זיך מיט מורא'דיגע געוואלד-טהאטען אפצושטעלען די אומלעגאלע אידישע עליה, דרעהען זיך ארום טויזענטער אראבער אין תל-אביב, ירושלים און חיפה, וועלכע זיינען אומלעגאל אריינגעקומען פון די שכנות'דיגע לענדער. די רעגירונג ווייסט דערפון און מאכט זיך ניט וויסענדיג, לפנים וועגען, "ארעסטירט" מען זיי, מען פארפירט געגען זיי א משפט, מען שיקט זיי צוריק, און מיט א טאג שפעטער קומען זיי ווידער אריין.

אויף ווי ווייט די אדמיניסטראציע איז פארנומען מיט אירע פראוואקאציעס געגען דעם ישוב איז ארויסגעבראכט געווארען ביי אן אינטימער מסיבה אין ירושלים פון פאראנטווארטליכע פירער. אט זיינען עטליכע שוידערליכע פאקטען:

איניגע טעג פאר דעם באלפור טאג האט מען אנגעפירט אן אינטענסיווע פראפאגאנדע צווישען די אראבער מיט גיפטיגע העצעס געגען אידען. מען האט זיי געווארענט: "היט זיך פאר די אידען. זיי זיינען גרייט אייך צו באפאלען".

א יונגער בחור געקליידעט ווי א אידישער חלוצ איז געכאפט געווארען אין אן אראבישען דארף. די אראבער זיינען צעקאכט געווען. מען האט אים ארעסטירט. שפעטער איז ער באפרייט געווארען, ווייל דאס איז געווען אן ענגלישער אגענט...

צווישען די ענגלישע סאלדאטען האט מען פארשפרייט צירקולארען מיט א ווארנונג: "די אידען זיינען באוואפענט. זיי זיינען גרייט אייך צו שיסען. זייט פארזיכטיג".

קומענדיג נאך קאירא, אויפ'ן וועג קיין אמעריקע, האבען מיר באזוכט דעם דארטיגען פארגאמירטען אידישען קווארטאל. מיר האבען געזעהן די פאר-

ברענטע אשכנז'ישע שוהל, די צעריסענע ספרית-תורות, דעם צעבראכענעם מושב זקנים. די גאנצע שכונה האט אויסגעזעהן חרוב, צעשטערט, רואינירט, אלץ נאך דעם מוסטער פון די נאציס. מיר זיינען ארומגעגאנגען צעבראכענע — צואוועהטאגטע זעהענדיג פאר אונז די שטיקער פארברענטע פארמעט פון ספרית תורות, צעריסענע ספרים און חומשים. דער פאגראם איז נישט געקומען פון זיך אליין. פאר קיינעם איז קיין סוד ניט אז די ענגלישע אמבאסאדע אין קאירא איז דער מקור פון אלע צרות. פון דארטען קומען די דירעקטיווען צום אראבישען לעיג און פון דארטען שטאמען ארויס אלע גיפטגע העצעס געגען ישוב.

אבער עכט כאראקטעריסטיש איז געווען א שטיקעל נייעס וואס עגיפטישע צייטונגען האבען אין יענעם טאג געדרוקט „אז די ציוניסטען האבען אומיסטען אנגערייזט ארימע אראבער צו פאגראמירען די אידישע שכונה אבי זיי זאלען קענען שרייען, אז אידען דארפען האבען ארץ-ישראל“.

דער אראבישער לעיג האט אין יענע וואך, נאך דעם פאגראם, אפגע-האלטען איר זיצונג אין קאירא. א פארטרויערליכער פערזאן האט אונז אי-בערגעגעבען דעם אינהאלט פון א רעדע וואס אן אראבישער פירער א פריינד פון ענגלאנד — דאס מיינט א באצאלטער ענגלישער אגענט — האט געהאלטען ביי דער זיצונג. מיט שטארקע ווערטער האט ער אפגעלייט צו דער ליבע-ראלער ענגלאנד: „שיקט אונז דאקטוירים און נירסעס. באפרייט אונז פון די זאנדענק'ס און די הדסה'ס...“

אודאי האבען די אראבער א סך צו באקלאגען זיך אויף פראפעסאר זאנדעק און אויף די הדסה-האספיטעלער, וועלכע האבען פארטריבען אלע באצילדען און קראנקהייטען פון זייערע שמוציגע הייזער, אבער פרעגט נישט קיין קשיות. אזוי לוינט זיך ה י י נ ט פאר דער ענגלישער פאליטיק, פונקט ווי עס לוינט זיך ה י י נ ט פאר זיי אנצורייצען די אראבער צו פראקלאמירען א באיקאט אויף אידישע סחורות.

וועגען דעם אראבישען באיקאט און די ווירקונג אויפ'ן ישוב האט מען שוין גערעדט אין יענער צייט בעת מיין באזוך אין ארץ-ישראל. ווען איך האב געפרעגט פון איינעם וואס איז אזוי באקאנט מיט עקאנאמישע פראבלעמען ווי אזוי דאס וועט זיך אפרופען אויף דעם ישוב. האט ער מיר קארגעגריט: „איר מיינט וואס פאר א ווירקונג דאס וועט האבען אויף די אראבער“.

„מיר זיינען מער באזארגט, האט ער ווייטער געזאגט, וועגען דעם שארית-

הפליטה פון אידען ווי וועגען דעם אראבישען באקאנט. דורך די מלחמה טעג ווען דער ישוב איז אפגעריסען געווען פון דער דרויסענדיגער וועלט האבען מיר באוויזען אז מיר קענען שטעהן אויף אייגענע פיס. אונזער בייטראג צו דער פארטיידיגונגס-אראבייט רעדט פאר זיך אליין. דער ישוב איז קיינמאל נישט רייך געווארען פון די אראבער. זיי האבען א סך מערער פראפיטירט. זיי בא-דארפען זארגען, ווייל דער באקאנט גראבט פאר זיי אלליין און עקאנא-מישען גרוב. באזוכט די אויסשטעלונג אין תל-אביב פון אידישער אינדוסטריע און איר וועט דאן זעהן דעם אידישען כח".

ווען מיר איז אויסגעקומען מיט עטליכע טעג שפעטער בייצוואוינען די אויסשטעלונג, האב איך ערשט באגריפען די רייד פון דעם עקאנאמישען עקס-פערט. ארומגעהענדיג פון אפטיילונג צו אפטיילונג, פון צווייג צו צווייג און באטראכטענדיג די פראדוקטען און סחורות וואס דער ישוב האט פאבריצירט אויף אלע געביטען פון מענשליכען געברויך: מאשינען, געצייג, קליידער, מעבעל ביז מעדיצינישע און כעמישע שטאפען, האט דאס הארץ ווירקליך געפרעהט. דער מאן וואס האט אינו געפירט האט גערעדט מיט שמחה וועגען יעדען פראדוקט — "מעשי ידינו להתפאר". קיינער וואלט נישט געגלויבט, אז אזא יונגער ישוב איז ביכולת אזא וואונדער צו באווייזען. איז דאס דער געניס פון אידישען פאק אדער דער כח פון ארץ-ישראל? ווער עס וויל באמת זעהן אידישע שאפונגען און שמחת היצירה דארף באזוכען די אויס-שטעלונג אין תל-אביב. אפשר וואלט כדאי געווען א טראכט צו געבען וועגען אריבערבריינגען אזא אויסשטעלונג נאך אמעריקע? קיין בעסערע פראפאגאנדע פאר'ן ציוניזם קען נישט זיין. דאס וואלט דערנענטערט טויזענטער און טויזענטער אידען צו ארץ-ישראל.

און אז דער ישוב שטאצירט מיט דעם וואס זיי האבען געשאפען, איז אפגעערעדט. זיי ריידען וועגען דעם מיט אויסערגעווענהייכער שמחה. באזו-כענדיג א דארף אין דעם עמק האט איינער צו מיר געזאגט: "כל מה שאתה רואה כאן, כל הבנינים והבתים — בידינו אנו בנינו". (אלעס וואס איר זעהט דא, די אלע בנינים און הייזער האבען מיר מיט אונזערע הענט געבויעט). אין די דאזיגע ווערטער האט זיך געשפירט אין א פולער מאס שטאץ און שמחה. און דער זעלבער מענש וואס איז אזוי שטאץ מיט זייערע אויפטוהנגען האט צו מיר ווייטער געזאגט:



„ארץ־ישראל איז ב י י א ו נ ז ניט קיין פראגע פון לוקסוס. עס איז א נויטווענדיגקייט. דאס וואס מיר שאפען איז פארבונדען מיט אייביגקייט. אייביגע ווערטמען קען מען ניט צעשטערען. אלצדינג וואס מיר האבען געבויט איז געווען נישט על פי שכל און נישט על פי לאגיק. א פאלק עקזיסטירט ניט על פי שכל. דאס אידישע פאלק אוודאי ניט. אלצדינג וואס מיר האבען דא געטאן און געשאפען איז געווען קעגען דעם שכל. דער גייסט, דער אידעאל, די נויט האט אונז געטריבען. אין דעם ליגט דער אידישער כח.“

ווען ענגלאנד וועט אנהויבען דאס צו פארשטעהן וועט זי ד א נ אפ־ שטעלען אלע אירע פראוואקאציעס און גזירות. ביי דער לוייה פון די געפאל־ לענע קדושים אין „גבעת חיים“ האט איינער פון די מספידים פאטעטיש אויסגעשריגען: „מיט פייער פון טאנקען קען מען דעם פייערדיגען גייסט פון א געפייניגט פאלק ניט אויסלעשען.“

## די ראדיקאלע בעלי תשובה

### ח.

כ'האב געהאט עטליכע באגעגענישען אין ארץ-ישראל, וואס וועלען פאר-  
בלייבען טיף איינגעקריצט אין מיין זכרון. איך קען זיי נישט פארגעסען. כ'בין  
מסופק אויב אימיצער אנדערש וואלט עס געקענט פארגעסען. דאס זיינען  
נישט קיין סתם באגעגענישען, נאר סימבאָלען און אַפּשפּיגלונגען פון אידישען  
טראַכטען און דענקען און פון די שטרעבונגען צו דערגרייכען די וועגען פון  
אמת.

ארץ-ישראל איז שטענדיג געווען דאָס האַרץ פון אידישען פאָלק. היינט  
איז זי אויך געוואָרען דער צענטער פון מח און מחשבה. עס קלאַפט דאָרטען  
דער נאַציאָנאַלער דופק פון דעם אידישען אָרגאַניזם. אַלע גייסטיגע פונקטן  
וואָס די אידישע אומה האָט אין זיך קודם געווען, ווערען דאָרטען קריסטאַ-  
ליזירט און אויסגעלייטערט.

האָב איך שוין אָנגעוויזען אויף דעם נייעם צייט-גייסט וואָס אַנטפלעקט  
זיך אין מאַנכע קרייזען אין ארץ-ישראל, וואָס זייער גאַנצער אַרט לעבען איז  
געבויט געווען אויף ראַדיקאַלע יסודות. די גרויסע סאַציאַלע און קולטורעלע  
איבערקערענישען אין דער וועלט, די כוואַליע פון רעאַקציע און פינסטער-  
ניש וואָס פאַרפלייצט אַפילו ליבעראַלע מדינות, און דער באַנקראַט און פאַר-  
פּוילטקייט פון דער מאָדערנער אייראָפּעאישער ציוויליזאַציע האָט אויפגע-  
טרייסעלט די ראַדיקאַלע פעסטונגען און געבראַכט דערצו, אַז די דענקענדע  
מענשען האָבען אויפגעפּענט די אויגען און אָנגעהויבען מאַכען אַ רעוויזיע  
אין זייער גאַנצער באַציהונג צו אידישקייט.

די דאָזיגע נשמה אויפּטרייסלונג איז אייגענטליך נישט ניין, מיט עטליכע  
יאָר צוריק האָבען אויך דאָ אין אַמעריקע אָנגעהויבען באַזאָען נייע ווינטען.  
פלעגען אין ליטעראַרישע זשורנאַלען געדרוקט ווערען סימפּאָזיום מיט לאַזונ-

גען: „צוריק צום בארג סיני, צו דער תורה, צו די נביאים און בכלל — צו די רעליגיעזע, עטישע און מאראלישע פרינציפען“. ווייטער פון א סימפאזיום איז די באוועגונג נישט געגאנגען. איך בין נישט חושד די דאזיגע מענשען אין נישט אויפריכטיגקייט. געוויס איז זייער כוונה געווען אן עהרליכע. דא האט אבער די באוועגונג קיין ווארצלען נישט געשלאגען. אפשר איז די סביבה דארין שולדיג און אפשר האט זיי געפעלט די געוואלטקייט ארויסצוקומען מיט דעם באקאנטען נוסח: „אשמנו, בגדנו“...

אנדערש איז אבער אין ארץ-ישראל. דארטען איז שווערער צו פראקטי-צירען ראדיקאליזם, דאריבער איז דער וועג פון תשובה א סך גרינגער. זייער קלוג האט מיר א רעליגיעזער שריפטשטעלער געזאגט: „אייגענטליך זיינען מיר, די רעליגיעזע אידען, די פרייסטע מענשען אין ארץ-ישראל, בעת די ראדיקאלען זיינען דא אין גלות“...

איינער פון די בעלי-תשובה'דיגע טיפען, וואס כ'האב באגעגענט אין ירושלים, נישט לאנג אריבערגעקומען פון דייטשלאנד, האט מיך נישט אויפ-געהערט צו פארפאלגען מיט זיינע אידעען וועגען אנהויבען א גרויסע וועלט באוועגונג: „צוריק צום אידענטום“. פלעגט ער כסדר קומען באוואפענט מיט דיטערארישע כלי-זין פון בארימטע שריפטשטעלער, וועלכע שרייבען בפירוש: „אידישע ראדיקאלען! קומט צוריק! בויט א נייע קולטור-פעסטונג פאר אייך און פאר די ווייטערדיגע דורות“. באזונדערס פלעגט ער מיר באווארפען מיט זשורנאלען און בראשורען פון נתן בירנבוים, די ברידער שטיינבערג, וויליאם נאטאנזאן, וועלכע זיינען אין זיינע אויגען די גרעסטע אויטאריטעטען אויף דעם געביט פון תשובה. „אדרבה, זאגט ער מיר, זעהט א ציטאטע פון שטייג-בערג'ן. לייענט וואס ער זאגט: „דאס אידישע פאלק איז נישט אונטערגע-גאנגען צוזאמען מיט דער היינטיגער וועלט, ווייל אין מיטען פון דער וועלט קאטאסטראפע האט ער ווייטער געבויט זיין לעבען אויף די אלטע רעליגיעזע מאראלישע יסודות. דעם דאזיגען מוסר-השכל דארפען מיר היינט אפערנען פון אונזער געשיכטע.“

אז כ'האב אים א פרעג געגעבען: „ווארום זיך בעסער נישט באנוצען מיט א ציטאטע פון תנ"ך אדער תלמוד?“ האט ער מיך פארוואונדערט אנגע-קוקט און געענטפערט: „ווען זיי זאלען גלויבען אין תנ"ך, וואלט מען דאך קיין באוועגונג נישט באדארפט שאפען“...

אבער דאס איז נישט קיין איינצעלנע דערשיינונג. די אידעע פון אויס-  
דייטערען דעם ראדיקאליזם ווערט וואס ברייטער פארשפרייט, אדער ווי א  
העברעאישער שרייבער האט עס פארמולירט אלס אן „אנשטעקענדע קראנק-  
הייט“. אפילו דער „השומר הצעיר“, דער עקסטרעמסטער ראדיקאלער פליגער,  
אויף וועלכען ליצנים באהויפטען, אז דאס איז „א קאמוניסטישע נשמה אין א  
קאפיטאליסטישען גוף“, איז אויך עטוואס ווייכער געווארען אין זיין פארביסענ-  
קייט געגען אידישער אמונה און אידישע טראדיציעס.

געפינט זיך ביי מיר אן אריגינעל בריוועל פון „אפיקים“, אן השומר  
הצעיר קיבוץ, אין וועלכען ס'ווערט געמעלדעט דעם נאציאנאל פאנד פון תל-  
אביב וועגען א געוויסע סומע געלט, וואס מען האט געזאמעלט אין דעם ארטיגען  
מנין אום ראש השנה. אזוינס האט נישט געקענט פאסירען מיט יארען  
צוריק. א קיבוץ פון השומר הצעיר האט נישט געהאט קיין מגע ומשא מיט  
רעזיגניעזע ענינים. עס האט געשמעקט מיט רעאקציע... כ'בין נישט באקאנט  
מיט זייערע פארטיי געזעצען. פאר אזא „עבירה“ פון איבערשיקען געלט פון  
א שוהל האט מען, דאכט מיר, געקענט ארויסגעווארפען ווערען פון דער  
פארטיי...

ווען איך האב דעם דערמאנטען בעל תשובה'ניק געוויזען דעם בריוועל  
פון „השומר הצעיר“ האט ער ממש געטאנצט פון שמחה. „קען מען שאצען  
אידישע נשמות? — האט ער געפרעגט — זעהט איר, ווארום מען נויטיגט  
זיך אין א תשובה באוועגונג.“

אויף א גאר בולט'דיגען און שארפען אופן איז דער נייער צייט גייסט  
געקומען צום אויסדרוק ביי דעם צוזאמענקונפט פון די העברעאישע שריפט-  
שטעלער פון ארץ-ישראל, א וואך פאר ראש השנה, אין דעם דארף „מעלה  
החמשה“ נעבען ירושלים.

א כינוס פון העברעאישע שריפטשטעלער רופט אלע מאל ארויס פיעל  
אנזעהן אין ארץ ישראל, ווייל א חוץ וואס דארטען קומען זיך צוזאמען די  
גרעסטע קינסטלער פון ווארט, פארהאנדעלט מען אויך די ברענענדיגסטע  
פראבלעמען פון ישוב. דער היינטיגער כינוס האט אבער ארויסגערופען א  
גרעסערען אינטערעס צוליב די שארפע מוסר-ווערטער, וואס זיינען דארטען  
ארויסגעזאגט געווארען.

דער בארימטער העברעאישער דיכטער דוד שמעוניוביץ, וועלכער פאר-

נעמט דעם מזרח-וואָנט אין ישוב זינט ביאָליק'ס טויט, האָט אין זיין דערעפּע־נונגס־רעדע געמאַכט אַ שווערע באַשולדיגונג געגען געוויסע קרייזען, וועלכע ווילען זיך נישט באַפרייען פון דעם פּראָצעס פון אַסימילאַציע. גיבען מיר דאָ איבער עטליכע קורצע שטריכען פון זיין שאַרפּוויניגען אַנאַליז:

... „דאָס אַנטלויפּען פון זיך אַליין האָט נאָך נישט אויפּגעהערט. איך האָב נישט אין זינען די, וואָס פאַרלאָזען אין גאַנצען די אידישע מחנה, איך רעד וועגען גוטע און איבערגעגעבענע אידען, וואָס וועהטאַגען אונזער וועהטאַג און חלומ'ען אונזער חלום... די נייע לאָזונג „יודענטום און מענשהייט“ — (יהדות ואנושיות) וואָס באַדייט עס?

„אידענטום איז אין ת ו ך מענשליכקייט. מיר האָבען דאָך כסדר אָפּגעהיט דעם מענשליכען געשטאַלט. צו נעמען מענשליכע אידעאלען פון די גוים איז פונקט ווי איבערזעצען דעם תנ"ך פון פרעמדע שפראַכען. צו אונזער וועהטאַג ווייסען מיר נישט צו אונטערשיידען וואָס מיר האָבען גענומען פון די גוים און וואָס מיר אַליין האָבען געשאַפּען... אַפילו גרויסע אידישע שריפטשטעלער שאַצען דאָס נישט אָפּ... דאָס אַנטלויפּען פון זיך ווערט אויסגעדרוקט אין פאַרשידענע פאַרמען. מיר אַנטלויפּען פון אונזער געשיכטע, פון אונזער קולטור, פון אונזער טראַדיציע... מיר גיבען זיך אָפּ מיט א י י ן טייל פון דער געשיכטע און נישט מיט אַלע טיילען... מיר ציטערען וואָס די גוים וועלען זאָגען. מיר צעטרעטען מיט די פיס ווערטען, וואָס זיינען הייליג ביי מידיאַנען אידען.“

און דער גרויסער נאַציאָנאַלער דיכטער געהט מיט זיין מוסר־שמועס אַ סך ווייטער.

„מיר האָבען אַפילו אויפּגעהערט — זעצט ער פאַר — צו רופּען אונזערע קינדער אברהם, יצחק, יעקב, שרה רבקה, רחל לאה. מיר טראַכטען אויס פאַרשידענע נעמען, זיי זאָלען נישט קלינגען גלות'דיג... מיר אונטער־שטרייכען שטענדיג דעם „נצח ישראל לא ישקר“ און פאַרגעסען, אַז אייביג־קייט נויטיגט זיך אין דריי זאַכען: פאַרגאַנגענהייט, געגענוואָרט און צוקונפט. רייסען מיר אַוועק איינע פון זיי רייסען מיר אַוועק די אייביגקייט.“

דער דיכטער פאַרענדיגט זיין גרויס וואָרט מיט אַ פאַדערונג, אַז יעדער איד זאָל פאַרדאַפּען און פאַרדרייפּאַכען זיין אידישקייט, בכדי צו דערגענצען דעם גייסטיגען פאַרמעגען, וואָס איז פאַרלוירען געגאַנגען דורך דער פאַרניכ־טונג פון אידישען פאָלק.

אזוינע הארבע מוסר-רייד האט דער ישוב קיינמאל נישט געהערט. דער צוזאמענקונפט איז מורא'דיג דערשיטערט געווען פון די דאזיגע ווערטער און אפילו די וואס האבען געענטפערט, האבען עס געטאן בלויז פון יוצא וועגען. קיינער האט נישט געוואגט אריינצוגעהן אין א שארפען וויכוח, נישט נאך צו ציב דרך ארץ פאר דעם דיכטער, נאך ווייל ער האט אנגעריירט א טיפע וואונד ... איז דאס נישט קיין פועל-יוצא פון דעם נייעם צייט-גייסט?

א צייטענדער פירער פון דער „הסתדרות“, מיט וועמען איך האב ברייט ארומגערעדט דעם זעהר אינטערעסאנטען ענין, האט מיר מודה געווען, אז אפטמאל ווילט זיך אים פאלגען ביאליק'ס עצה אוועקצוויפען אין בית-המדרש און זיך איינהילען אין טלית און תפילין צוזאמען מיט אלע גלויביגע אידען — ווייל עס בענקט זיך נאך דער אמאליגער גאנצקייט און נאציאנאליטעט. „צו וואס די אלע חכמות — זאגט ער מיר — זעהען מיר דען נישט וואס פאר אן אומגליקליכע וועלט מיר האבען היינט, א וועלט פון אזוי פיעל וויסענ-שאפט און דאך אזוי פארדארבען“.

נאך מערער רירענד איז געווען מיינע א באגעגעניש אויף דער אלטער שטאדט אין ירושלים אין דער וואוינונג פון דעם באוואוסטען ווארשעווער רב, דער זקן הרבנים, ר' שלמה דוד כהנא, וועלכער איז נאך שווערע גלגולים געראטעוועט געווארען נאך ארץ-ישראל. האבען זיינע מקורבים, באזונדערס די מזרחי חברים, באשלאסען אוועקצוועצען אים נעבען דער חורבה שוהל, נישט ווייט פון דעם כותל מערבי און דורך דעם זאל מען פלייכט צוריק אויף-לעבען די אלטע שטאדט, וועלכע איז פארלאזען געווארען נאך די ראטען פון 1929. האט מען אפגעקויפט א הויז אין „אור החיים“ חצר, געגענאיבער די וואוינונג פון דעם האר"י הקדוש ז"ל, בעת זיין אויפהאלט אין ירושלים, און דארטען האט מען דעם עלטסטען ווארשאווער מורה הוראה באזעצט.

די אידעע האט זיך ארויסגעוויזען אלס א געלונגענע. דאס הויז פון ר' שלמה דוד'ן איז געווארען אן אמת'ער קיבוץ גליות. טויזענדער אידען פון אַלערליי קלאסען און שאטירונגען, געהענדיג פון כותל מערבי, פארפעהלען נישט אריינצוגעהן אין הרב כהנא'ס הויז, וואו מען נעמט איך אויף מיט ווא-רימקייט און הארציגקייט. אנצוקוקען דעם אצילות'דיגען פנים פון דעם גרייז-גרוען רב, באטראכטען דעם פאטריארכאלישען אויסזעהן, זיין איידעלקייט און גוטסקייט — פאר דעם איינ איז כדאי אלע טרחות אין דער וועלט.

ווען איך האב געפרעגט דעם וועג-ווייזער, פון וואנען ווייסט מען, אז

אין דעם חצר האָט געוואוינט דער אור החיים ז"ל, האָט ער געוואָרפֿען אויף מיר אַ ביזען קוק און ברוגז'דיג געענטפֿערט: „אויב איר גלויבט נישט, צוליב וואָס קומט איר אָהער? גאַנץ ירושלים איז געבויט בלויז אויף גלויבען"... בשעת מיין באַזוך אין רב'ס הויז זיינען אויך געווען צוויי רעפּאָרם-ראַבאים, טשאַפּלעינס פון דער אַמעריקאַנער אַרמיי, וועלכע זיינען געקומען באַזוכען אַרץ-ישראל.

אונזער געשפּרעך האָט זיך געדריעהט אַרום דעם ביטערען אידישען גורל און ווי אַזוי ער האָט דורכגעמאַכט די שווערע מלחמה יאָרען. „בנוגע מיין רעטונג — האָט דער גרייז גרויער רב געזאָגט — איז שווער צו דערצעהלען. עס איז פאַרבונדען מיט אַ לאַנגע רייע פון נסים. איך בין געלאָפֿען זיך ראַטעווען, פונקט ווי יעדער איד האָט עס געטאָן. ווער עס האָט זיך געקענט ראַטעווען, האָט זיך געראַטעוועט. אָבער גלויבט מיר, ווען איך וואָלט געוואוסט, אַז די רשעים וועלען אויסמאַרדען מיליאָנען אידען, וואָלט איך קיינמאל נישט פֿאַרברייט צו אַנטלויפֿען. צוזאַמען מיט אַלע קדושים וואָלט איך געגאַנגען ער קידוש השם. כ'בין זיך שרעקליך מצער וואָס כ'האָב דערצו נישט זוכה געווען"... די דאָזיגע תמימות'דיגע ווערטער האָבען אַלעמען אויפגעציטערט. מיר זיינען אַלע טיעף גערירט געווען.

— צוליב וועלכען מאַטיוו וואָלט איר עס געטאָן? — האָט איינער פון די ראַבאים געפרעגט.

און דער האַרציקער רב האָט מיט פשטות געענטפֿערט: — דער כלל ישראל איז גרעסער פון אַלץ. דער כלל ישראל איז הייליג. אויב עס איז נגזר געוואָרען מן השמים, אַז הונדערטער טויזענטער אידען זאָלען געהן צו דער שחיטה, דאָרף מען געהן מיט אַלעמען צוזאַמען. די השגחה האָט אַנדערש געוואָלט. מיליאָנען אידען האָט מען געפירט צו דער עקידה, איך בין איבערגעבליבען. כ'בין מורא'דיג צעבראַכען"... דער רב האָט מער נישט גערעדט. אַ שווערער אינערליכער צער האָט אים געפייניגט. מיר האָבען אים מיטגעפילט.

אָוועקגעהענדיג פון דאָרטען, האָט דער רעפּאָרם-ראַבאי געזאָגט, אַז דער דאָזיגער באַזוך האָט אים אַריינגעפירט אין אַנדערע וועלטען. „איך בין גערירט ביז צו דער טיפעניש פון מיין נשמה — האָט ער פאָרט-געזעצט — דאָס איז דאָס ערשטע מאל אין מיין לעבען, וואָס איך באַגעגען

אזעלכע אידעאלע טיפען, וועלכע פארקערפערען אין זיך גאנצקייט, עהר-  
ליכקייט און געהויבענקייט. אין מיין מוח הויבען זיך אן צו וועבען נייע  
געפילען און נייע באגריפען. מיר מוזען מאכען א רעוויזיע אין אונזער ארט  
דענקען און לעבען. עס פיהלט זיך, אז מיר האבען געלעבט ביז אהער אין  
טעות. די רייכע טעמפלען דעמאָראַליזירען אונז. מיר דינען עבודה זרה, אידיש-  
קייט איז א הויכער אידעאל און פאר אידעאלען דארף מען בריינגען קרבנות.  
ווער פון אונז איז ביכולת צו בריינגען דעם גרינגסטען קרבן? דער אלטער  
רב איז פאר מיר א הויכע מאַראַלישע דערשיינונג. איך האב זיך געפיהלט  
קליין און נישטיג צו זיצען אין זיין מחיצה. וואס זיינען מיר לגבי אזעלכע  
גרויסע אידען? א רעוויזיע מוז געמאכט ווערען אין אונזערע מחשבות...

מיט עטליכע טעג שפעטער בין איך געקומען נאך טבריה און פארבראכט  
אן אָווענט אין אַ הויז פון אַן אמעריקאנער אידישע פאמיליע. ווען איך האב  
זיי דערצעהלט וועגען דעם אינצידענט מיט דעם רעפארס-ראַביי, אַ געוועזענער  
פארברענטער אַסימילאַטאָר און אַ פארביסענער געגנער פון ציון, האָט מיר  
די יונגע פרוי, אַן אמעריקאנער געבוירענע געזאָגט: „ווען מיין פאָטער  
וואָלט געלעבט ווי גליקליך וואָלט ער געפיהלט, הערענדיג דעם וידוי פון די  
אַסימילאַטאָרישע ראַבאים, געגען וועמען ער האָט אַזוי ביטער געקעמפט. אַ  
שאַד וואָס ער האָט די צייט נישט דערלעבט.“

און איר גרויסער פאָטער, אַ הייסער און איבערגעגעבענער ציוניסט, האָט  
אַ סך זאכען נישט דערלעבט צו זעהן. מיט איבער דרייסיג יאָר צוריק האָט  
ער צעבראָכען זיינע דערפאָגרייכע אמעריקאנער געשעפטען, אָפּגעריסען זיינע  
קינדער פון די פאָבליק סקולס און זיי אַוועקגעפירט ערגעץ וואו אויף אַ פוסטען  
באָרג נעבען טבריה און מיט דער גרעסטער מסירות נפש געלייגט דעם גרונד-  
שטיין פון אַ נייעם ישוב. האָט פּרֶזֶצְלוֹנג אויסגעבראָכען די ערשטע וועלט-  
מלחמה און אַזע זיינע גרויסע חלומות זיינען צערונען געוואָרען. זיין ברייטע  
אידישע האַרץ האָט געפלאַצט. ער און זיין נאָבעלע פרוי זיינען געפאלען די  
ערשטע קרבנות.

ווען איך בין אויפ'ן וועג נאך טבריה דורכגעפארען דעם הויכען באָרג,  
וואו „פוריה“ געפינט זיך, האָט מיין האַרץ אַ צאפעל געטאָן. כ'האָב זיך  
דערמאָנט אין דעם איינזאמען קבר פון דעם פייערדיגען נאַציאָנאַלען אידען  
סיימאן גאַלדמאַן עזיו השלום, דער גרינדער פון דער סט. לואיסער „אחווה“.



ווען ער וואלט איצט געזעבט און געזעהן די היינטיגע וואקסענדע און בלי-  
הענדע ארץ-ישראל, ווי גליקליך וואלט ער געפיהלט!

\*\*\*

א ווארט פון א פשוט'ען אידען אין צפת איז כאראקטעריסטיש וועגען  
די נייע גייסטיגע שטרעמונגען וואס שפירען זיך אין ארץ-ישראל. יעדע  
מינוט, וואס כ'האב פארבראכט אין צפת, איז מיר געווען טייער. בין איך  
אומגעגאנגען איבער די הויכע בערג און זיך נישט געקענט אָנזעטען מיט  
דער נאטור שעהנקהייט. וויפיל יארען האב איך גע'חלומ'ט צו זעהן די הייליגע  
שטאָט, וועלכע איז איינגעהילט מיט א מיסטישען און פאָעטישען שלייער —  
דאָס וויגעלע פון קבלה און חסידות, פון סודות און רזין דרוין...  
פארטיפט אין מחשבות איז געשטאָנען נעבען מיר אַן אַלטימסקער איד.  
האב איך אים אַ פרעג געטאָן: „וואָרום איז דער אידישער ישוב אין צפת  
אַזוי קליין?“

און דער אַלטימסקער האָט קלאָר געענטפערט:

— איר ווילט וויסען דעם אונטערשייד צווישען גלות און ארץ-ישראל?  
אין גלות איז דער לעבען גרינגער און שווערער. אין ארץ-ישראל איז דער  
לעבען שווערער און גרינגער. אין גלות געהט מען שטענדיג אַ ר אַ פ. אין  
ארץ-ישראל געהט מען שטענדיג אַ ר ו י פ. און אַרויפצוגעהן אין צפת  
איז נאָך שווערער. דאָ דאַרף מען קלעטערען גאָר הויך... דאָריבער איז  
דער ישוב אין ארץ-ישראל קליין, ווייץ נישט אַזע אידען פארמאָגען דעם  
גייסטיגען כח פון געהן אַרויף... איינס מעגט איר זיכער זיין. די וועלכע  
קומען שוין אַהער ווערען פריער אַדער שפעטער געלייטערט און דערהויבען.  
זיי וועלען זיך אויסלערנען „געהן אַרויף“...

און ווען צוזאַמען מיט מינע חברים האָבען מיר שפעטער באַזוכט די  
הייליגע קברים פון ר' משה קורדיביר, ר' יוסף קארו, ר' יצחק לוריא, ר'  
משה אלש"ך און אַנדערע, און באַטראַכט די פשוט'ע מצבות אָהן שום טיטלען  
פון „מורה מורינא“, „רבן של כל בני הגולה“ אַדער „גאונים צדיקים“ ווי מיר  
זיינען ליידער געוואוינט צו לייענען אויף די מצבות אין די גלות לענדער, האָט  
זיך געהערט אַן אינערליכער רוף: „של נעליך מעל רגזיה“, נעמט אַרונטער  
די שיך. דער פּאָץ איז צו הייזיג. דאָ ליגען גרויסע-הייליגע נשמות, וועלכע  
האָבען פארשטאָנען דעם סוד פון „קלעטערען אַרויף“...

## אין שטאדט און אין דארף

ט.

דער פאליטישער און עקאנאמישער מצב אין ארץ-ישראל ווערט יעדען טאג מער ערנסט און אנגעצויגען. די דערקלערונג פון ערנסט בעווין, אז ענגלאנד האט בדעה צו פראקלאמירען אויטאנאמישע זעלבסטשטענדיגקייט פאר'ן עבר הירדן איז א נייער מעסער אין רוקען פון אידישען פאָלק. דער עבר הירדן, וועלכער איז היינט צו טאג דער זעלבער פארלאזענער מדבר ווי מיט 25 יאָר צוריק, האט זיך „ארויפגעאַרבייט און פאַרדינט" ביי ענגלאנד צו דער הויבען ווערען צו א זעלבסטשטענדיגע מלוכה, אבער ארץ-ישראל, וועלכע אידישע הענט האָבען מיט שווייס און בלוט פאַרוואַנדעלט אַלס דעם איינציגען בליענדען גן עדן אין דעם נאָענטען מזרח, האט זיך „ארויפגעאַרבייט" צו בלוט פאַרגיסונגען, מענשליכע קרבנות און געשלאסענע טירען פאַר דעם געפייניגטען און געליטענעם שארית ישראל.

אויב בעווין'ס דערקלערונג האט וועלכע ס'איז ממשות וועט די נאָענטע צוקונפט באַווייזען. מענשען, וואָס זיינען באַהאווענט מיט דעם מצב, באַהויפֿן טען אז דאָס איז אַ גרונדלאָזע באַרימערִי בכדי צו פאַרבליענדען די אויגען פון די פאַראייניגטע פעלקער און מאַכען זיי גלויבען, אז דאָס פאַרפלאַנטערטע פראָבלעם איז ווי געלייזט. דער סאַציאַליסטישער מיניסטער ווייסט גאַנץ גוט, אז דער עבר הירדן איז אַזוי מסוגל צו ווערען אַ זעלבסטשטענדיגע מדינה פונקט ווי ענגלאַנד קען ווערען אַ ליבעראַלע מדינה אונטער דעם לייבאַר רעזשים, אָבער בכדי אַ שטאָך צו טאָן אידען, — און בעווין האט זיך אַרויס-געצייגט אַלס מומחה אין דעם, — זיינען אַלע מיטלען כשר, אפילו פאליטישער שווינדעל...

אין אַ מסיבה אין ירושלים, וואו עס האָבען זיך באַטייליגט מענשען, וואָס שטעהען ביים רודער פון ישוב, האט מען מיט טיפער זאָרג באַשפראַכען

די נייע פאליטישע אנטוויקלונגען, די שווארצע וואלקענס וואס רוקען זיך אן, און וועגען די קאמפס-מעטאדען וואס מען דארף אָננעמען.

— וועלכען נייעם ווארט זאל מען ברענגען צו דעם ישוב בכלל און צו אידען אין גלות בפרט? — האט איינער געפרעגט.

דער אָלגעמיינער ענטפער איז געווען:

— „בויען ווייטער, בויען ווייטער, אונטער אלע אומשטענדען! די זעקס יאר פון מלחמה זיינען פאר אונז סימבאליש. מען האט ניט געטארט קויפן קיין לאנד — און געקויפט; מען האט ניט געקענט בויען קיין הייזער — און געבויט; מען האט ניט געלאזט אריינבריינגען קיין אידען און אריינגעבראכט. דער וועג איז א שווערער, א פיגליכער, א געפערליכער. אבער קיין אַנדער וועג איז ניטא“.

אַנדערע האָבען דערמאנט אוישישקין'ס קלאַסישען וואָרט. בעת די „ליבע-ראַלע“ ענגלאַנד האט אַרויסגעגעבען דעם ווייסען-פאַפיר האט אוישישקין דעמאָלט געזאָגט:

— „פון דער יוגענט אָן האָב איך קיינמאל ניט פאַרפעהלט צו טראָגען מיט זיך צוויי הייליגקייטען: אַ תנ"ך און אַ מאַפע פון ארץ-ישראל. קומען אונטער שוואַרצע כמאַרעס פאַרטיף איך זיך אין בייַדען. דאַרטען געפֿין איך אמונה און בטחון, האָפנונג און דערמוטיגונג. כ'האָב דורכגעמאַכט אלע שווערע עטאפּען אין ציוניזם: טערקישע גזירות, אונגאַר קאַנגרעס, יפּו'ער רציחות, חבּרונ'ער פּאַגראַם, פאַספּיעלד'ס רשעות, סימפּסאָנ'ס גזירות, וויסער פאַפיר, — אלע האָבען געציילט צו איין זאַך: אונטערצוגראַבען די יסודות פון אַ אידישער ארץ-ישראל. אין אלע קריזיסען האָט פאַר מיר עקזיסטירט איין תשובה: י צ י א ת ה ג ל ו ת. דאָס איז אַ גרויסער חידוש אין אידישען לעבען. אין דעם חידוש האָבען מיר אַריינגעבאַזען דעם נאַציאָנאַלען שם המפורש — ארץ-ישראל. לאַמיר דעם חידוש פאַרטזעצען!“

די שונאים אונזערע, די פאַספּיעלדס, די בעווינס, קענען אונז ניט מוחל זיין וואָס מיר האָבען וואָרט געהאַלטען. מיר האָבען ארץ-ישראל צוריק אויפגעלעבט. און ניט איין חידוש האָבען מיר אַריינגעבראַכט, נאָר אַ סך חידושים וואָס שטעכען אַלעמען די אויגען מיט זייער אמת'דיגקייט און יושר'דיגקייט.

ווייל מען די חידושים זעהן, דארף מען אין די דאַרפישע ישובים און קיבוצים געהן. דאָס לעבען אין די שטעט איז ניט ניי, אַלץ לויפט רואיג

און געדאסען, פונקט ווי אין די יארן פון אמאָל. אין די שטעדט שפירט מען נאָטירליך מער אידיש לעבען, מער רעליגיעזען געפיהל. אָפּגערעדט וועגען ירושלים — דאָרט איז יעדער שטיין אָנגעזאפט מיט הייליגקייט. וואו איר געהט פאַרכאַפט אייך אַ רעליגיעזער ציטער. עס דערמאָנט ניט קיין סתם פאַרגאַנגענהייט — נאָר אַ פאַרגאַנגענהייט וואָס שעפט פון רעליגיעזע קוואַלען, פון נביאישע רייד, פון אייביגקייט.

רוים און ירושלים — וויפיל האָט מען וועגען דעם געשריבען! ווען איר שפאַצירט איבער די גאַסען פון רוים טרעפט איר אַלטע חורבות, היסטאָרישע בנינים, וואונדערבאַרע סטאַטוען, פראַכטפולע מאָנומענטען וועלכע פאַרכאַפּען דאָס אויג מיט זייער אימפּאַזאַנטקייט, אַלטקייט און שעהנקייט. אָבער עס פעהלט דער רעליגיעזער חוש. אפילו די רעליגיעזע מקומות זייערע באַוואונדערען בלויז מצד דעם עסטעטישען-קינסטלערישען אויסזעהן. און דאָס איז ניט דערפאַר וואָס מיר האָבען לכתחילה אַ וואַכעדיגען צוגאַנג צו זייערע הייליגטימער, נאָר ווייל זייער גאַנצע קולטורעלע אויפפאַסונג איז אַ וואַכעדיגע, אַ ראַציאָנעלע. מענשען וואָס עס איז זיי געלעגען אין קאָפּ צו בויען הויכע טורעמס, קאַלדעסעאומס, פיראַמידען און מאָנומענטען האָבען זיך ניט אַרומגעטראָגען מיט הייליגע כוונות...

אין ירושלים, חברון, צפת, טבריה, געפינט מען ניט איין פאַרבליבענעם קונסט טעמפלעל. אומעטום אַלטע חורבות, קרומע גאַסען, צעבראַכענע בנינים, קברים און היילען. — דערפאַר שפירט זיך אָבער אַ טיף פאַרוואַרצעלטער רעליגיעזער גייסט.

אין הויז פון הרב הערצאג האָב איך יום טוב באַגעגענט אַן ענגלישען גלח וועמען די „טשורטש אָו ענגלאַנד“ האָט געשיקט צו שטודירען דעם רעליגיעזען-קולטורעלען מצב. דער זעלבער גלח האָט אויסגעדריקט זיין וואונטש צו באַזוכען צוזאַמען מיט אונז די רעליגיעזע ישובים פון וועלכע ער האָט שטאַרק הנאה געהאַט.

אויף מיין פראַגע וואָס ער דענקט וועגען ירושלים, האָט ער געענטפערט: — „דאָס איז אַ נבואה־שטאָרט. כ'האָב באַזוכט פילע אייראָפּעאישע שטעדט, רוים איינגערעכענט. אין קיין פלאַץ האָב איך ניט געפילט וואָס איך פיהל אין ירושלים. דאָרטען האָב איך געפונען קוֹנְסַט. דאָ געפין איך הייליגקייט.“

ווען כ'האב אים געפרעגט וואס ער מיינט מיט די ווערטער „א נבואה שטאדט“ האט ער געענטפערט: „דאס מיינט איך די נבואה פון אייערע נביאים. זיי זיינען אויך אונזערע“...

— הערט זיך צו אייער רעגירונג צו די רייד פון אונזערע־אייערע נביאים? — האב איך א פרעג געטאן.

דערויף האט ער קורץ געענטפערט: „אין פאליטיק מיש איך זיך נישט. דאס איז אן ענין פאר דאנינג סטריט“...

די עטליכע שטעט פון ארץ־ישראל שטעלען מיט זיך נישט פאר קיין שום נייאגיקייט. אַלץ איז אַ המשך פון פריער, פון אמאל. אפילו די נייע תל־אביב מיט איהר ברויענדיגען לעבען איז אויך נישט קיין מאדעל פון אריגינאליטעט, ווייל אַלץ וואס דאָרט איז געשאפן טראַגט אויף זיך דעם שטעמפעל פון איי־ראַפּיאישקייט. די זעלבע הייזער, די זעלבע געשעפטען, די זעלבע פאבריקען און אפילו דער זעלבער גאסען־פארקער. ווען נישט די העברעאישע שילדען מיט דער העברעאישער שפראך קען זיך דאכטען, אז מען געפינט זיך ערגיץ וואו אין פאריז אָדער אין זשענעווע.

דאָגעגען איז דער אידישער לעבען איך דעם דארף אַ פולשטענדיגער חידוש, אַ ראַדיקאַלער חידוש, וואָס איז נישט געזעהן געוואָרען זייט הונדערטער יאָהרען אין די פאַרשיידענע גלות־לענדער. רופט עס סאַציאַליזם, קאָמוניזם אָדער וועלכען נאָמען ס'איז. דאָס זיינען לגמרי נייע עקאָנאָמישע יסודות וואָס זיינען פרעמד געווען דעם אידען אין גלות.

דער גרעסטער טייל פון די 160 טויזענט אידען, וואָס לעבען אין די נאָענט פון 300 דערפער און ישובים, — און דאָס אַליין איז איינע פון די זעלטענסטע דערשיינונגען אין דער אידישער געשיכטע, — האָבען זיך אָפּגעזעגענט מיט דעם אַלטען שטייגערשען עקאָנאָמישען לעבען. זיי ציען מעהר נישט זייער חיונה פון דופט־מסחר, פון בירושע ספּעקולאַציעס, פון געלט־אויסטויש, נאָר פון פראָדוקטיווע קוועלען וואָס זיינען פאַרבונדען מיט הימעל און ערד — מטל השמים ומשמני האָרץ. געוויס איז דאָס אַן עבודת־פרך־דיגער לעבען, וואָס צעברעכט די מענשליכע כחות, אָבער די נשמה איז אַ סך ריינער און געזונטער, ווייל די הויפט עלעמענטען וואָס זיינען דרום פאַרבונדען מיט דעם האַנדעל־וואַנדעל — קנאה און שנאה — זיינען דאָ נישט אַזוי דאָמינירענד... ווען איך האָב ביי אַ אידישען דאַרפסמאַן געפרעגט צי די אַרבייט באַפריי־ דיגט איהם האָט ער געענטפערט:

— „די פרנסה פון ערד-אַרבייט איז אַ וואונדערבאַרע. אַ ראיה, אין די גלות-לענדער האָט מען אונז קיינמאל צו דער אַרבייט ניט צוגעלאָזט. וויפיל אידען לעבען פון ערד-אַרבייט אין אַמעריקע, קאַנאַדע און אפילו אין אַרגענטינע? די גוים האָבען אונז פאַרשטויסען אין די געטאָס און באַרויבט אונז פון דעם נאַטור-לעבען“.

ווען איהר באַזוכט די אידישע דערפער און באַטראַכט ווי אַזוי גאַנצע אידישע משפחות האָבען זיך אַרויסגעריסען פון די אַלטע לעבענס-דרכים און זיך איבערגעבויט פון דאָס ניי מיט אַ נייעם צוטריט צו עקאָנאָמישע פראָבלעמען, ווערט איהר ממש פאַרגאַפּט און איהר פרעגט: האָט די ביטערע גוים דערצו גורם געווען? איז דאָס דער כח פון דעם אידישען גענויס, פון דעם אידישען צופאַסונגס-גייסט? אָדער איז דאָס דער מאָגעטישער כח פון ארץ-ישראל?

— איהר גריבעלט זיך אין די סיבות, האָט דער דערמאָנטער דאַרפסטמענש געזאָגט, וואָרום זאָלט איהר ניט דערגרונטעווען די הויפט-סיבה. מיר זיינען אַ פאָלק פרובירט אין נסיונות. די גאַנצע וועלט איז אונזער וואַנדער-פלאַץ. אי-בעראַל האָבען מיר פאַרזוכט דעם ביטערען גלות-טעם, אָבער דער היינטיגער גלות שטייגט איבער אַלע פינצטערע תקופות. די שונאים האָבען אַרונטערגע-ריסען פון אונז דעם מענשליכען געשטאַלט. מען האָט אונז ברוטאַל צעטראָטען פיזיש און גייסטיג. אַלע פאָזיציעס זיינען אונטערגעגראָבען געוואָרען. דאָס האָט אַרויסגערופען אין אונזערע ליידענדע נשמות אַ מורא-דיגען ווידערשטאַנד. מיר האָבען געזוכט עטוואָס וואָס זאָל זיך אַליין איבערבליען און וואָס זאָל אונז געבען אַ בעסערען מאָרגען און אַ בעסערע צוקונפט“.

וואָס די סיבה זאָל ניט זיין, איז די דאָזיגע דערשיינונג איינע פון די גרעס-טע חידושים וואָס דאָס נייע ארץ-ישראל האָט באַוויזען.

שטייענדיג אין יענעם דאָרף און זעענדיג פאַר זיך דעם נייעם טיפ אידי-שען דאַרפסט-מענש האָב איך געטראַכט: ווי גליקליך וואָלטען מיר געווען ווען דער דאָזיגער עקאָנאָמישער איבערברוך וואָלט אויך געפירט צו אַ גייסטיגען איבערברוך. פונקט ווי זיי האָבען זיך באַפרייט פון די אַלטע עקאָנאָמישע לע-בענס-פאַרמען האָבען זיי אויך באַדאַרפט זיך באַפרייען פון די אַלטע אַנטי-דעדי-גיצע פאַרמען וואָס זיי האָבען מיטגעבראַכט פון דעם היינטיגען גלות.

אָבער, האָב איך ווייטער געטראַכט, איך גלויב באַמונה שלמה, אז דאָס וועט קומען. דער נייער צייט-גייסט פאַרשפרייט זיינע פליגלען.

אַן אַנהויב פון דעם „השיבנו נאָאָד“ האָב איך שוין געטראָפּען אין מאַנכע

ישובים און די קיבוצים. די הויפט פעסטונגען פון אידישען ראדיקאליזם האָט טען זיך אין ברעכען. אויב היינטיגען יום-כפור האָבען אין „עין חרוד“ געפאָסט 150 מענשען און אין „תל יוסף“ — דריי הונדערט. אַזוי האָט מען מיר איבער-געגעבען אין ארץ-ישראל פון זיכערע קוועלען, איז דאָס אַ גרויסער רעליגיעזער נצחון. די העלדישע חלוצים, וועלכע האָבען אַרויסגעוויזען די העכסטע מאָס פון גבורה אין איבערבייען זיך אין מאַטעריעלען זין, וועלען סוף כל סוף אַרויס-ווייזען די זעלביגע גבורה אין דעם גייסטיגען רעליגיעזען זין.

אין דעם זומפֿיגען חורף-געגענט, אויפֿן וועג צווישען „דפנה“ און „נחלים“, די ערשטע אָן אַרבייטער קיבוץ און די צווייטע אַ מזרחי קיבוץ, האָט אונזער אויטאָמאָביל זיך אָפּגעשטעלט, ניט צוליב נחת, נאָר צוליב דעם בלאָטיגען טייך כעל... האָט זיך די גאַנצע גרופּע אַוועקגעלאָזט צופּוס אין דעם מזרחי קיבוץ. בין איך פֿאַרבליבען מיט דעם דרייווער — אַ מענש מיט אידישער אינטעלי-גענק, רעדט עטליכע שפּראַכען, האָט דורכגעמאַכט אַפֿערליי גלגולים ביז ער איז געוואָרען דער „מנהיג“ פון אַלע ציוניסטישע מנהיגים וואָס באַזוכען דאָס לאַנד...

האָט מיר דער דאָזיגער „מנהיג“ געזאָגט :

— „איהר וואונדערט זיך אויף דעם נייעם אָרט לעבען. ווען ניט די קאָאָפּעראַ-טיווע צוזאַמענלעבונגען און די געגענווייטיגע היילף וואָלטען מיר קיין ישוב ניט געקענט האָבען. טויענטער חלוצים וואָלטען געווען אַנטלאָפּען. ווער איז דאָס בכח צו פֿאַרטראָגען אַזוי פיל יסורים? אַנדערע נייע טעריטאָריעס ווערען סוב-סידירט פון רעגירונגען. מיר האָבען געדאַרפט דורכקומען דריי סאַרטען קאַמפּען: אַ קאַמף מיט דער רעגירונג, אַ קאַמף מיט די אַראַבער, און אַ קאַמף מיט דער נאַטור. אַט זעהט איהר פֿאַר אייך: בערג און זומפֿען, בערג און זומפֿען. דערצו מוזט איהר געדענקען אַז אונזער „אידישע רעגירונג“ איז ניט רייך אין איהרע פֿאָלקס-פֿאַנדען און די סובסידיעס זיינען ניט גרויס. אונטער אַזוינע שווערע אומשטענדען האָבען אונזערע יונגע מענשען געמוזט אַרבייטען. ווען ניט דער קאָאָפּעראַטיווער-קאַמונאַלער לעבען ווער ווייס אויב איהר וואָלט עמיצען געטראָפּען אין דער זומפֿיגער בלאָטע“...

זיצענדיג אין טבריה אין אַן אינטימער געזעלשאַפט פון צוויי ציוניסטישע פירער וועמענס גאַנצען לעבען איז געווינדמעט צו דער אויסלייזונג פון באַדען האָב איך געהערט פון זיי דעם זעלבען נוסח.

— וואָס מען האָט אַמאָל באַטיטלט אַלס חידוש איז היינט אַן אַקסיאָמע.

האט איינער געזאגט. מען רעדט שוין מעהר ניט וועגען דעם. ווען א פייער ברענט איז ניטא קיין פלאץ פאר ארגומענטען. אונזער פאלק איז אויסגעריסען געווארען מיט'ן ווארצעל. דער לעבעדיגסטער טייל איז פארניכטעט. וויפיל יאהרען דארף עס נעמען ביז עס וועלען צוקומען זעקס מיליאן אידען? מיר שטעהען פאר איין פראבלעמע: רעטונג און באפרייאונג. מיר דארפען ראטע-ווען אויף אלערליי אופנים. אמאל האט דאס פאלק געדארפט ראטעווען דאס לאנד און היינט דארף דאס לאנד ראטעווען דאס פאלק. וועמען עס געפעלט ניט דער וועג ווי מיר בויען, זאל ער בויען אויף אנדערע דרכים, אבער בויען תיכף ומיד. דער שארית ישראל קען ניט ווארטען."

אין דעם טאג פון "כנוס קול האדמה", ווען אידישע דארפסלייט זיינען זיך צוזאמענגעקומען פון אלע טיילען לאנד לכבוד דעם פטירה-טאג פון מנחם או-סישקין — דער אייזערנער מאן פון וועמענס מויל האט שטענדיג זיך געהערט די שירה פון דער ערד — בין איך צוזאמען מיט א תימן'ער יונגען בחור גע-שטאנען אויף דעם הר הצופים, נעבען דעם "מערות ניקנור", וואו עס רוען אויף אייביג די צוויי אומשטערבליכע נאציאנאלע העלדען דר. לעאן פינסקער און מנחם אוסישקין, די שעפער און קעמפער פון דער אידישער זעלבסט-באפריי-אונג.

די ארץ ישראל'דיגע זון האט געברענט איבער די קעפ. מיר האבען זיך פון ארט ניט גערייט. אונזערע בליקען האבען זיך ניט געקענט אפרייסען פון דער אלטער-נייער ירושלים וועלכע פארכישופט אלעמענס אויגען מיט איהר שיינקייט און עהרליכקייט.

האט דער ח'עוודיגער תימן'ער בחור מיט די שווארצע פינקעלדיגע אוי-גען און ברענענדיגען פרומען עקסטאז אריינגערוימט אין מיינע אויערען עט-ליכע פסוקים פון יחזקאל:

— "איך וועל איך צונויפנעמען פון די פעלקער, און וועל איך איינזאמ-לען פון אלע לענדער, און איך ברענגען אויף אייער לאנד.

"פון אלע אייערע אומרייניגקייטען וועל איך איך רייניגען און וועל איך געבען א נייע הארץ און א נייעם גייסט."

דער וואוילער און טייערער בחור האט מיך ניט אפגעלאזט. ער וויל נאך וויסען ווען וועט שוין קומען די צייט ווען די אידען פון אלע לענדער און אלע פעלקער וועלען צוריקקומען אין זייער לאנד און וועלען באקומען א נייע הארץ און א נייעם גייסט...



## ווי מען גרייט זיך פאר דער אידישער מדינה

י.

קומט היינט צו טאג אַ איד קיין ארץ ישראל, מעג ער געהערען צו וועלכער עס איז ריכטונג, ווערט ער באַלד פאַרכאַפט פון דעם נייעם גייסט וועלכען מען קען באַיך אופן ניט בעגרייפֿען אין גלות. דאָס איז דער נייער נאַציאָנאַלער גייסט פון אַ נייעם אויפגעלעבט פאָלק. מאַנכע איינצעלנע שטריכען פון דעם גלות לעבען זיינען נאָך קענטיג, אָבער דער גלות און זיין טאָטאַליטעט ווערט פאַרשוואַנדען. איהר זעהט פאַר זיך שטעדט און שטעדטלעך, דערפער און ישובים, געשעפטען און פאַבריקען געבויט דורך אידישע הענט, אידישע מחות, אידישע ענערגיע און אידישע האַרעוואַניע. דאָס זעלבע געפינט מען אויך אין די גלות לענדער. וועלכע פאַרמעגענס און וועלכע געשעפטען האָבען מיר אין די אַלע לענדער ניט אויפגעבויט? אָבער עס מאַכט אויף אַיך ניט דעם רושם ווי דאָס מאַכט אין ארץ ישראל. דאָ איז בולט דער ספּעציפישער אידישער גייסט, דער אידישער שטעמפּעל, דאָס אידישע געשטאַלט, און דאָס וויכטיגסטע — די אַלע אויפגעבויטע פונקטען האָבען אַ פיל העכערע און בעדייטענדע חשיבות, זיי זיינען בעצם דער יסוד פון דער געפלאַנטער אידישער מדינה.

בנוגע דעם איז מיר אויסגעקומען צו רעדען מיט פאַרשידענע עלעמענטען פון ישוב, צווישען זיי אַזוינע וועמען עס גרילצט נאָך עד היום אין די אוירען ווען זיי דערהערען דאָס וואָרט „אַ אידישע מדינה“, אָבער זיי מוזען עס אַרונטער-שלינגען. פאַקטען קען מען באַקומען אָבער ניט אַפּליקאָנען. זיי קענען ניט אַפּליקאָנען אַז אַלצדינג וואָס עס ווערט געשאַפֿען אין ארץ ישראל טראָגט אין זיך די קערענדלעך פון אידישער מלוכה-שאַפּט.

אַן אַמעריקאַנער אַפיציר, וועלכער איז געפאַהרען מיט מיר פון חיפה קיין תל אביב האָט מיר געזאָגט: „אַלץ וואָס איהר זעהט איז אידיש, אידישע

שטעטט, אידישע דערפער, אידישע שפראך. עס פעהלט בלויז א אידישער פרעזידענט."

איך האב צוגעלייגט א הוספה צו וועלכער ער האט מסכים געווען: "עס פעהלען אויך נאך עטליכע מיליאן אידען..."

דאס איז דער אלגעמיינער איינדרוק וואס דאס היינטיגע ארץ ישראל מאכט אפילו אויף ניט אידען. די דיסציפלין, די סיסטעם, די ארדנונג און דער פארנעם פאסען זיך אריין אין די ראמען פון מלוכה שאפט. פון איין זייט זיינען מיר מוראדיג געשטראפט וואס אין אונזערע טעג האט געטראפען אזא שרעקליכער פאלקס-חורבן, און פון דער צווייטער זייט, ארץ ישראל א גרויסע נחמה און רפואה צו די שמערצליכע פאלקס-וואונדען.

— "ווי אזוי ברענגט מען אריבער אט דעם גייסט פון ארץ ישראל אין די גלות לענדער?" — האט ביי מיר געפרעגט א איד אין טבריה וועמען איך האב אין א שעהנעם פרימארגען באגעגענט אויף די ברעגען פון דעם כנרת ארומשפאצירענדיג דארטען מיט א פארשטעהער פון נאציאנאל פאנד, וועלכער האט אונזער גרופע באגלייט אויף דעם טור איבער די ישובים.

א פרימארגען אין טבריה: וועלכער קינסטלער קען אפמאהלען דעם וואונדערבארען זון-אויפגאנג אין דעם קלאהרען לויטערען מזרח? די העלישע זון-שטראהלען וועלכע פארכאפען די נשמה מיט זייער ליכט און ווארעמקייט? און דער קרישטאלענער בלויזער כנרת וואס באצויבערט דאס מענשליכע אויג מיט זיין לויטערקייט און זויבערקייט? ווער איז דאס כח צו שילדערען?

און דער דערמאנטער איד, אן אלטער ארץ-ישראל'דיגער תושב, וועלכער שטאלצירט שטארק מיט די חמיטבריה, האט ניט קוקענדיג אויף דער פלוצ-לינגער בעקאנטשאפט מיט מיר, באלד זיך גענומען איינקעלן די פרשה פון אהבת ארץ ישראל.

"עס איז באמת א שאד, האט ער געזאגט, וואס אזא גרויסער ים איז מפסיק צווישען אונז און אייר. ווען די אמעריקאנער אידען וואלטען אונז אפטער באזוכט און וואלטען געזעהן די וואונדערבארע שעהנקייט פון דער נאטור און די נאטירליכע ווארימקייט פון דער ארץ ישראל'דיגער זון, ווי גליקליך וואלט עס געווען פאר אייך און פאר אונז! מען קען ניט איבערגעבען די שעהנקייט פון ארץ ישראל דורך טעלעגראפישע ידיעות אדער דורך ראדיא. מען מוז דאס אליין זעהן. איהר זעהט די ענטוויקלונג פון די חמיטבריה. כ'געדענק די יאהרען

ווען מיר האבען געקענט די דאזיגע נאטור־רייכטימער, די הייסע ים־קוואלען אויסקויפען פאר א קלייניגקייט, כמעט פאר א שיבוש. דער גאנצער שטח וואלט געווען געקענט זיין אין אידישע הענט. איז אבער אין יענע יאָהרען גיט געווען מיט וועמען צו רעדען. קיינער האָט גיט באַגריפען די היסטאָרישע חשיבות און די עקאָנאָמישע מעגליכקייטען. היינט צו טאָג קען מען עס פאַר מיליאָנען גיט אויסלייזען. מיר האָבען אַ סך פאַרשפּעטיגט אָבער גיט אין גאַנצען. ווען פּראַקטישע און ערפּאָרענע מענשען, וועלכע פאַרמאָגען אי קאָפיטאַלען און אי ווייזע זאָלען קומען אַהער, וואָלטען מיר אַ גרויסען טייל פון די שפּעדיגע נאָטור אוצרות געקענט ראַטעווען פאַר דעם אידישען פּאָלק. די פּראָגע איז: ווי אַזוי קען מען דעם דאָזיגען גייסט פאַרשפּרייטען צווישען אַיך אַמעריקאַנער אידען? ווי שאַפט מען אַפּ דעם געאָגראַפּישען מרחק צווישען אַיך און אונז? ווי אַזוי ברענגט מען אַהער מאַסען אידען ווי זאָלען מיט אייגענע אויגען זעהן דעם גלאַנץ פון דער שעהנער טבריה?

איך האָב זיך געאַילט אַוועקצוגעהן און צוריק זיך באַגעגענען מיט מיינע חברים, וועלכע זיינען אַוועק אין אַנדערע טיילען פון שטאַט, אָבער דער פּאַטריאָט פון טבריה איז גיט פאַרטיג געווען.

„איהר זעהט די אַרומיגע בערג, האָט ער אָנגעדייטעט מיט'ן פינגער, דאָס זיינען היסטאָרישע מקומות. דאָרטען ליגט ר' עקיבא און זיינע תלמידים, און אויף דער אַנדער זייט — ר' יוחנן בן זכאי און זיינע תלמידים. גיט ווייט פון דאָנען איז דער אהל פון דעם תנא ר' מאיר און אַט דאָרטען זיינען די קברים פון ר' אמי און ר' אסא. און דער רמב"ם נעבען זיי — גאַנץ פיינע שכנים... דאָס איז אַ היסטאָרישע שטאַט מיט אַ גלאַררייכע פאַרגאַנגענהייט. גיט אומזיסט האָבען די הייליגע תנאים און אמוראים אויסגעקליבען דאָ צו וואוינען. דאָס אַרט איז מסוגל צו גלוי שכינה... קוקט זיך אַיין אין דער ליכטיגער זון, צו די וואונדער־באַרע זילבערנע שטראַהלען און צו די רוהיגע כוואליעס פון כנרת! און וואָס זאָגט איהר אויף דעם הר־תבור, הר חרמון און די בערג פון גליל? וואו אין דער וועלט טרעפט מען אַזאָ הערליכע פאַנאָראַמע?"

אַ באַזונדער דרך ארץ און יראת הכבוד דאָרף מען האָבען פאַר די עלטערע תושבים. זייער צוגעבונדענקייט און ליבע צו ארץ ישראל איז אַ הייסע, א געזונטע, אַ נאָטירליכע. וויאָלט איהר הערען ווי אַזוי מען רעדט וועגען ליבע צו ארץ ישראל, כאַפט זיך אַרונטער נאָך טבריה אָדער צפת. זיי רעדען מיט אַ

באזונדער שטאלץ און אויך מיט א באזונדער פארדרוס ווארום מען האט זיי ביי אהער אינגאנצען פארגעסען.

זאגט צו מיר א איד פון צפת :

„ווארום האט מען זיך ארויסגעלאזט צו ענטדעקען נייע אוצרות אין ארץ ישראל בעת אועלכע צוויי היסטארישע אוצרות ווי צפת און טבריה זיינען פארנאכלעסיגט געווארען? ווארום פארגרעסערט מען נישט אונזער באפעלקערונג? ווארום שאפט מען נישט פאר אונז קיין בעסערע עקאנאמישע מעגליכקייטען? זינט ווען זיינען עין חרוד, נהלל און חניתא געווארען די „מקומות הקדושים“ וואס יעדער ציוניסטישער מנהיג קומט אהין אויף א באזוך? ווארום זעהט מען זיי נישט אויך אמאל אין צפת אדער אין טבריה?“

אבער אחוץ דעם פייעריגען פאטריאטיזם וואס די ארץ ישראל'דיגע אידען וואלטען וועלען אז דער גלות זאל זיך מיט איהם אנשטעקען, הערט זיך אויך א שטענדיגער געשריי „שיקט אונז מענשען“, „שיקט אונז מענשען“. מיר מוזען האבען נייע כחות, נייע הענט, נייע בויער, נייע ציגעלטראגער.

דער איד פון טבריה און דער פיהרער פון די סוחרים פאראיין פון תל-אביב האבען זיך מעגליך קיינמאל נישט געזעהן און נישט דורכגערעדט, אבער ווען מיר האבען דעם לעצטען באגעגענט אין זיין ביורא אין תל-אביב האט ער גערעדט כמעט מיט דעם זעלבען לשון.

„דאס אמעריקאנער אידענטום, האט ער געזאגט, טאר זיך נישט באנוגען מיט שיקען געלט אליין, דאס איז וויכטיג, אבער נישט אלץ. שיקט אונז מענשען, סוחרים און עקספערטען, וועלכע זיינען גרייט זיך צו באזעצען און בויען דאס לאנד. די מלחמה איז אריבער. מיר ברויכען א נייעם מענשען-מאטעריאל. מיר געפינען זיך אין א שווערען מצב. די ערפארהונג האט געלערענט אז מיר קומען אריבער אלע שוועריגקייטען. מיר שרעקען זיך נישט פאר שלעכטע צייטען, זאלען קומען אלע — די יוגענט, די חלוצים, די סוחרים, די פאבלייטע, די אקאדעמיקער. און וואס שנעלער, נישט פארלירען מעהר צייט. דאס לאנד ווארט פאר זיי אלעמען.“

דער דאזיגער נאציאנאלער אינסטיטוט פון מאכען ענגע קאנטאקטען מיט דעם גלות געהט דורך ווי א לאנגער שטוד איבער אלע טיילען פון לאנד. אומעטום שפירט זיך דער באוואוסטזיין אז ארץ ישראל איז געווארען דער הויפט צענטער פאר אידישער רעטונג סיי קערפערליך און סיי גייסטיג. דער ישוב קען באין

אופן ניט פארשטעהן ווי אזוי געוויסע אידישע פיהרער אריינשטערן זיך ווידער מיט'ן גלות בעת די בלוטיגע קאנסעקווענצען פון דער פארגאנגענהייט רעדען פאר זיך אליין.

די פארביטערטקייט געגען דעם גלות פיהלט זיך אין ארץ ישראל מעהר ווי אומעטום. די שוידערליכע קאטאסטראפֿע וואָס האָט געטראָפֿען דאָס אידישע פֿאָלק האָט אַיינגעפֿלאַנצט אַ שנאה אפילו צו די פֿרייע גלות'ן. דער גלויבען אין דער וועלט דעמאָקראַטיע און אין דער פֿרייהייט פון ליבעראַלע מדינות האָט זיך אָפּגעטאָן. אפילו די געפֿלאַנטע נייע וועלט־סטרוקטור פון די פֿאַר־אייניגטע פעלקער ווערט ניט בעטראַכט אַלס דער רעטונגס־מיטעל פֿאַר דעם שאַרית הפֿליטה. דער ישוב שטעמפֿעלט די אַלע מיטלען אַלס „באַבסקע רפואות“ אויף וועלכע מען קען זיך ניט סומך זיין. און דאָס איז די סיבה וואָס עס הערשט אַזאַ פֿאַרדרוס און פֿאַרביטערונג.

ווען איך האָב געלייענט די נייעס פון ארץ ישראל, אָז אַ געוויסער פיהרער פון „בונד“ איז אַרויסגעקומען מיט אַ רוף צו זיינע חברים אָנצושליסען זיך אין דעם קאָמף געגען „ווייסען פֿאַפֿיר“, האָב איך זיך דערמאָנט אין אַן עהנליכע באַגעגעניש מיט אַ געוועזענעם בונדיסט, וועלכער האָט פֿאַר מיר אויסגעגאָסען זיין ביטער האַרץ אויף דעם פֿאַלשען גלויבען פון זיין געוועזענער פֿאַרטיי.

איז אַ קיבוץ אין דער נאַכבאַרשאַפֿט פון תל־אביב האָב איך איהם באַ־געגענט מיט נאָך צוויי אומלעגאַלע פֿליטים, און נאָך אַ וואַרעמען שלום־ע־יכם האָט ער באַלד אָנגעהויבען זיך אַראָפּרעדען פון האַרצען.

„כ'וויל פֿאַרגעסען די פֿאַרגאַנגענהייט, האָט ער געזאָגט אין אַן ערנסטען טאָן. יאָהרען לאַנג בין איך געשטאַנען אין אַ בעוועגונג וואָס האָט געזוכט די וועלט צו בויען און זיך אליין צו צעשמעטערען. דער „אני מאמין“ אָז דער גורל פון אידען איז דער גורל פון דער דעמאָקראַטיע עקזיסטירט מעהר ניט, לפחות פֿאַר מיר. לעכערליך איז צו ריידן וועגען דעמאָקראַטיע. וואו איז זי און ווער איז איהר טרעגער? וואָרום האָבען זיי געשוויגען וועגען אונזערע חורבנות? וואָרום שווייגט מען ווען אַ דעמאָקראַטישע ממשלה שאַפט גזירות געגען אידען? מיר זיינען מיעד און צעבראַכען. אונזער גרעסטער אומגליק איז די היימלאַזיג־קייט. מיר קענען זיך מער ניט שפּייען מיט פֿאַלשע אילוזיעס. איך האָב זיך געריסען אַהער ווייל די דעמאָקראַטישע לענדער זיינען פֿאַרמאַכט. אויב די אידישע יוגענט האָט געזונגען אַ קאַמפֿט־ליד אין די בלוטיגע געטאָס, ווי מעכטיג

דארף זיין דער קאמפס-ליד אויף דעם אייגענעם באַדען. די לאַזונג דארף זיין:  
א קאמף געגען גלות."

אזוי האָט גערעדט איינער פון די וועלכער איז יאָהרען לאַנג געשטאַנען  
אונטער אַ פּאָהן אין וועמענס נאָמען מען האָט גערופען צום קאמף געגען  
ציוניזם און געגען ארץ-ישראל.

די ברענענדיגע פראַגע ווי אזוי צו פאַרטיפען דעם געדאַנק פון ארץ-ישראל  
צווישען די גלות-לענדער ווערט מיט טיפען ערנסט דיסקוטירט צווישען די  
אינטעלעקטועלע קרייזען פון ישוב. איך האָב בייגעוואוינט אַ צוזאַמענקונפט פון  
העברעאישע שריפטשטעלער או קולטור-טרעגער וואו דער דאָזיגער ענין איז  
געשטאַנען אין הויפט צענטער פון דער דיסקוסיע. עס האָבען נאָטירליך ניט  
געפעהלט קיין שאַרפע חילוקי-דעות. עס איז געווען די מיינונג פון מאַנכע  
אַז די טענדענץ פון מבטל זיין דעם גלות, אָדער ווי מען רופט עס "שליטת-  
הגלות", קען ברענגען מעהר שאַדען ווי גוטעס. דאָס שטעלט אונז פאַר אַ  
פאָליטישע און מאַראַלישע סכנה.

פאָליטיש — אויב די דרויסענדיגע וועלט וועט זיך דערוויסען אַז מיר  
האָבען אויפגעגעבען דעם גלות. דערמיט ווערט געגעבען אַ שווערד אין די הענט  
פון די שונאים צו באַרויבען אונזערע פאָליטישע און עקאָנאָמישע רעכט. 8 מי-  
ליאָן אידען זיינען פאַרבליבען אין די גלות לענדער און מען דארף זעהר פאַר-  
זיכטיג זיין וועגען זייער פאָליטישע און אויך עקאָנאָמישען סטאַטוס.

מאָראַליש — איז אויך פאַראַן אַ סכנה אויב מיר נעמען אַן דעם געדאַנק,  
אַז אונזער גאַנצע רעליגיעזע און קולטורעלע אַרבייט אין די גלות לענדער האָט  
קיין יסוד ניט, מיר וועלען צעברעכען דעם קיום פון אידישען פאָלק סיי אין  
גלות און סיי אין ארץ-ישראל.

די אַנדערע ריכטונג האָט אָבער גע'טענה'ט, אַז מיר וועלען האָבען ווייטער  
געזינדיגט געגען דער אידישער געשיכטע אויב מיר פאַרמאָכען די אויגען פון  
דער רעאַלער ווירקליכקייט.

די חיי-שטח פון אַ פאָלק איז וויכטיג, אָבער נאָך וויכטיגער איז דער חיי-  
עולם. די נעגאַטיווע ערשיינונגען פון גלות, די ביטערע קאָנסעקווענצען מוזען  
אויפגעדעקט ווערען. מען מוז לערנען דאָס פאָלק אַז מען טאָר זיך ניט סומך  
זיין אויף צייטווייליגע עקאָנאָמישע אָדער פאָליטישע נצחונות. דאָס פאָלק מוז  
וויסן אַז דער גלות איז ניט זיכער. מיר דאַרפען אויך אַרונטעררייסען די אזוי

גערופענע דעמאָקראַטישע וועלט, ווייל אפילו די בעסטע פון זיי זיינען ניט ריין פון אַנטיסעמיטיזם. אידישע קינדער דאַרפֿען וויסען אין וועלכען דור און אין וועלכער תקופה זיי לעבען. דאָס וועט נאָטירליך פיהרען צו גרעסערע און פרוכטבאַרע מעשים פאַר דעם אויפבוי פון ארץ־ישראל.

און עס האָט אויך ניט געפעהלט אַ גאָר עקסטרעמע מיינונג. איינער פון די אנוועזענדע, וועלכער שטאַמט פון אַ גרויסער חסידישער דינאַסטיע, האָט געפאָדערט צו רעוואָלטירען געגען דעם „סטאַטוס קוואַ“. איהם געפעהלט דער דרך פון ר' עקיבא און בר־כוכבא און ניט דער דרך פון ר' יוחנן בן־זכאי. דאָס בלוט פון מיליאָנען אידען שרייט פאַר נקמה. זיי זיינען געשטאַרבֿען דעם טויט פון קדושים, און אונזערע נייע דורות דאַרף מען לערנען צו קעמפֿען און צו שטאַרבֿען, אויב נויטיג, דעם טויט פון גבורים. אַט־דעם גייסט וועט דער גלות אויפכאַפֿען און נאָר דורך דעם וועלען מיר קענען אָנהאַלטען דעם געהעריגן געזאָגטן איינפלוס אויף דער אידישער יוגענט.

\*\*\*

דער צווייטער טאָג חול־המועד סוכות איז געווען אַ היסטאָרישע דאָטע פאַר דעם ישוב. אויף דער איניציאַטיווע פון מזרחי זיינען טויזענדער אידען זיך צונויפגעקומען אין ירושלים צו באַנייען צוריק דעם אַלטען מנהג פון „הקהל“, וואָס קומט אויס, לויט דעם אָנזאָג פון דער תורה, אין מוצאי־שמיטה־נאָך.

הונדערטער יאָהרען זיינען אַוועק זינט דער פּאָלקס־מנהג איז בטל געוואָרען. איז עס געווען דער ערשטער יאָהר וואָס מען האָט דעם דאָזיגען יום־טוב, מיט דער הסכמה פון די רבנות הראשית, צוריק אויפגעלעבט.

ווער עס האָט די דעמאָנסטראַציע ניט געזעהן האָט קיין שמחה אין זיין לעבען ניט געזעהן! טויזענדער אידען פון אַלע עקען לאַנד זיינען אָנגעקומען אין דער פריה אין באָנען, באַסעס און אויטאָמאָבילען מיט ספרי־תורה'ס, און לודבים מיט אתרוגים אין די הענט און מאַרשירט אויף אַ מוסטערהאַפֿטען אופן, אונטער די קלאַנגען פון אַ לויב־געזאַנג, ביז צו דער גרויסער „ישורון“ שוהל, וואו עס האָבען געוואָרט טויזענדער אידען, אנשים נשים וטף, אינעווייניג און אין דרויסען. פון דאָרטען האָט זיך דער ריזיגער פאַראַד געצויגען דורך רחוב יפו, צום כותל־מערב, אונטער דער פיהרערשאַפט פון די רבנים ראשיים, די פיהרער פון מזרחי און פון אַלע אַנדערע רעזיגירעזע און נאַציאָנאַלע אָרגאַניזאַציען פון ישוב. אַזאָ אימפּאָזאַנטע דעמאָנסטראַציע האָט ירושלים שוין הונדערטער

יאהרען ניט געזעהן. אַשריט מה טוב חלקנו — וואָס מיר האָבען זוכה געווען אין דעם גרויסען טאָג צו זיין אין דער שטאָט פון אַלע אונזערע האָפנונגען. בין איך צווישען דעם ריזיגען הייליגען עולם געגאנגען מיט איינעם פון די גדולי ירושלים אויף וועמען מען זאָגט אַז ער איז דער גרעסטער תלמיד מובהק פון הרב קוק ז"ל. אונזער געשפרעך האָט זיך געדערהט אַרום דער פראַגע: מיר זעהן פאַר אונזערע אויגען, אַז אַ פאַלק ווערט איבערגעבויט. עס קלינגען אין אונזערע אויערען די טריט פון אידישער מלכות/שאַפט. ווי אַזוי קען מען די דאָזיגע אידעע איבערגעבען צו די אידען פון גלות? האָט מיר דער דאָזיגער גדול — אַ גדול אין אַלע הינזיכטען: תורה, חכמה, קבלה, דעות און מדות — געזאָגט:

„מיר רעדען כסדר וועגען „אחדות האומה“. אין גלות איז דאָס אַ תפלת שוא. נאָר ארץ־ישראל איז מסוגל פאַר נאַציאָנאַלער איינהייט ... „ומי כעמך ישראל גוי אחד — באַרץ“. אין גלות זיינען אַלע אידישע אברים צעריסען. אין ארץ־ישראל אויב זיי זיינען ניט אינגאַנצען פאַראייניגט, זיינען זיי לפחות טיילווייז פאַראייניגט. דאָס לאַנד, די שפראַך, די העברעאישע קולטור, די נאָר ציאָנאַלע אינטערעסען פאַראייניגט אַלעמען. אַט־די אידעע וועט באַגייסטערען די אידען פון די גלות־לענדער. ברענגט זיי די בשורה פון דער נאַציאָנאַלער איינהייט. דאָס איז דער יסוד פון אונזער מלכות־שאַפט.“



## ישוב ענטפערט מיט בויען נייע קאלאניעס

יא.

וואס אימיצער זאל נישט טראכטען וועגען די פערספעקטיווען פון דער היינטיגער ארץ-ישראל, וועגען די אויפנאָמס-מעגליכקייטען פון אַ ברייטער אידישער איינוואַנדערונג אָדער וועגען די האַפענונגען פון אויפשטעלען דאָרטען אַ אידישע מדינה, איינס קענען זיי נישט פאַרלייקענען, אַז די פיהרער פון ישוב האַבען אַ רעאלען צוגאַנג צו די פאָלקס פראָבלעמען און אַ דאָנק אַט-דעם צו-גאַנג איז ארץ-ישראל געוואָרען אַ באַדייטענדער פונקט צווישען די וועלט-פראָבלעמען.

וואס די ענגליש-אַמעריקאַנישע קאָמיסיע זאל נישט באַשליסען, און קיין גרויס געוויכט אויף זייערע באַשלוסען דאַרף מען נישט לייגען, בלייבט דער פאַקט, אַז די צוויי גרעסטע פעלקער אין דער וועלט האַבען באַשטימט אַ ספּעציעלע קאָמיסיע צו שטודירען דעם מצב פון אידען און דעם סטאַטוס פון ארץ-ישראל. דאָס גופא איז אַ וויכטיגע פאָליטישע געשעעניש.

פופציג יאָהר זיינען אַוועק זינט דער אומשטערבליכער דר. הערצל האָט אָנגעשריבען זיין באַריהמט ביכעל דער „יודענשטאַט“, וואו ער ווייזט אָן, אַז דאָס אידישע פראָבלעם איז אַ וועלט פראָבלעם און וואו ער זאָגט אַרויס פילע אַנדערע פאָליטישע נביאות'ן, וואָס זיינען אין אונזערע טעג פאַרווירק-ליכט געוואָרען. ווען הערצל וואָלט איצט געלעבט און געזעהן די רעאַלי-זירונג פון זיין גרויסען פאָלקס-חלום, וואָלט ער שטאַף געווען מיט זיין לעבענס-ווערק וואָס ער האָט געשאַפּען.

אמת, די פאַרווירקליכונג קומט נישט אָן אזוי גרינג. זיינען פאַרבונדען דערמיט אַ סך וועהענישען, אָבער די וועהענישען זיינען כדאי, ווייל זיי טראָג-גען מיט זיך אַ רייכען שעפּערשישען לעבען פאַר דער צוקונפּט. דער ישוב ווייסט ווי אַזוי דורכצוטראָגען אַט-די יסורים מיט אַ שטאַרקען אַפטימיזם און טיפען

גלויבען. אז מיר שטייען אויף דער שוועל פון דעם לאנג דערווארטען אחרית-הימים ...

אין דער צייט וואס בעווין'ס אדמיניסטראציע איז מורא'דיג באשעפטיגט דורכצופיהרען מיט אלע הארבקייטען פון „געזעץ“ די גזירות געגען די אומלעגאלע פליטים — און די גזירות זיינען זעהר שווערע, נישט ווי עס פאסט פאר א סאציאליסטישען לייבאר רעזשים, נאר פאר דעם צאר'ס רעזשים פון די גאר אלטע צייטען — אין דער זעלבער צייט האט דער ישוב זיך פארנומען מיט דערגרייכען נייע פאזיציעס, מיט אויסלייזען נייע שטחים לאנד און מיט באזארגען די נייע „אומלעגאלע“ אַנקומענדע מיט אַ מקום מנוחה פאר זייערע מידע און צעבראכענע בייער.

דורך דעם חודש נאוועמבער, ווען די ענגלישע „געזעץ-היטער“ זיינען אַרומגעלאפען מיט ביקסען און טאַנקען, אַרעסטירט טויזענטער „פאַרזינדיגטע“ אידישע יונגעלייט און פאַרגאַסען אומשולדיג אידיש בלוט, האָבען די „טע-ראַריסטישע“ פיהרער פון ישוב, וועלכע זוכען נישט קיין מלחמות און האַסען טערראַר, אויפגעשטעלט נייע שדום פונקטען, וועלכע זיינען אויך צו דער זעלבער צייט באַשיצונגס-פונקטען געגען אונזערע שונאים.

מיט אונזער בעסטען רצון צו פיהרען אַ האַרמאָנישע צוזאַמענלעבונג מיט די אַרומיגע שכנים מוז מען געדענקען, אז מיר זיינען אַרומגערינגעלט פון אַ סך שונאים, נאַטירליכע און אָנגערייצטע. דאָריבער האָבען די אלע נייע ישובים אַ דאַפּעלטען ציל: צו פאַרשטאַרקען אונזערע עקאָנאָמישע פּאָזיציעס, און נישט ווייניגער — צו באַפּעסטיגען די באַשיצונגס-פונקטען. די אלע נייע ישובים ווערען געמאַכט מיט אַ באַשטימטען פּלאַן און מיט אַ פאַראויסגערעכענטען חשבון.

די זעלבע כוונות האָט מען אויך אין זיינען געהאַט בשעת מען האָט מיט עטליכע יאָהר צוריק געגרינדעט די צוויי באַקאַנטע דערפער „חניתא“ און „טירת צבי“. ביידע ישובים שטייען אויף די מסוכן'דיגסטע געגענדען פון לאַנד, אַרומגערינגעלט פון ווילדע בעדואינער און רוצח'ישע אַראַבער. די דאָ-זיגע פונקטען האָט מען געמוזט דעראַבערען צוליב סטראַטעגישע טעמים, און בכדי צו ווויזען, אז די סטראַטעגישע פון איבערפאלען שרעקען אונז נישט.

דער אַרבייטער דאָרף „חניתא“ האָט זוכה געווען צו אַ סך פרסום. די ציו-ניסטישע עפענטליכקייט האָט געפלאַכטען זעהר פיל קרוינען אויף דעם קאַפּ פון „חניתא“, וועלכע פאַרדינען באַמת, וויל דער אַרופּגיין אויף יענעם באַדען

האָט זיך געפֿאָדערט אַ סך גבורה. ווייניגער מזל צו דער ציוניסטישער עפענט-  
ליכקייט האָט געהאַט דער מזרחי-דאַרף „טירת צבי“ טראָץ דעם וואָס די העל-  
דישקייט איז אין געוויסע הינזיכטען פיל גרעסער, ווייל די סכנה איז עד היום  
נישט פאַרשוואונדען. די נייעס אָגענטורען פון ארץ־ישראל זיינען זעהר קאַרג  
אין ווערטער ווען עס קומט צו אַ מזרחי אָדער הפועל המזרחי פראַיעקט, מעג  
עס זיין ווי וויכטיג. עס שמעקט מיט רעליגיע אָדער אמונה, דאַרף מען עס פאַר-  
שוויגען ...

„טירת צבי“, וואָס צעהלט שוין עטליכע הונדערט נפשות, איז די קרוין פון  
אַלע געשאַפענע ישובים, אָבער די אידישע וועלט ווייסט פון דעם זעהר ווייניג.  
אפילו די רעגירונג האָט, ווי עס שיינט, אַ געוויסען „פאַראַרטייל“ געגען די  
רעליגיעזע קיבוצים. שוין איבער 8 יאָהר, ווי דער דאָזיגער דאַרף עקזיסטירט,  
אָבער קיין „כביש“ האָט זי אין יענעם געגענט נאָך נישט איינגעפיקסט. פון  
’בית שאַן‘ ביז טירת צבי איז אַ מהלך פון אַ שטונדע צייט און ווען מען קומט  
אַרויס פון יענער נסיעה מיט גאַנצע ביינער דאַרף מען בענשען אַ דאָפעלטען  
„גומל“ ...

אַ דאָנק די אויסערגעוויינליכע מסירות נפש און עקשנות’דיגען גייסט פון  
די „הפועל המזרחי“ חברים איז „טירת צבי“ איצט אין אַ גלענצענדען עקאָ-  
נאָמישען צושטאַנד, אָבער אַפטע איבערפאַלען און גנבות קומען פאַר פון צייט  
צו צייט. אויף דעם יונגען בית עולם ליגען שוין אַ היבשע צאָהל קדושים,  
וועלכע זיינען געפאַלען אויף דער שמירה מיט תפילין אויף’ן קאַפ און אַ ביקס  
אין דער האַנט ...

אין די לעצטע עטליכע יאָהר האָבען די רעליגיעזע יונגעלייט ממש וואונדער  
באַוויזען. דער אויסקוק איז פון אַן אַלטען איינגעפונדעוועטען אַרט. עס זיינען  
צוגעקומען פיל הייזער, גערטנער, בוימער, שטאַלען, אַ קליניק, אַ לייברערי, אַ  
בית־ספר, און איצט האָט מען געלייגט דעם פונדאמענט פון אַ נייער שוהל.  
— וואָרום בויט איהר אַזאַ גרויסע שוהל? — האָבען מיר זיי געפרעגט.  
און דער ענטפער איז געווען:

— ביי אונז איז די שוהל נישט נאָר אַ טאָג טעגליכער פּלאַץ צום דאוונען,  
נאָר אויך אַ בית־עם און אַ צענטער פאַר אַלע טעטיגקייטען. אונזערע שומרים  
וועלען דאָ האָבען אַ טורעם, וואו זיי וועלען שטיין ביינאַכט ...  
די דערפער און די קיבוצים פון אַלע ריכטונגען זיינען דער סימבאָל

פון מסירות-נפש. מענשען, וועלכע האבען באשאסען צוצופאסען זיך צום דארפישען לעבען, מוזען גרייט זיין אויף די שווערסטע קרבנות. זיי קענען דינען אלס מוסטער פון העכסטען אידעאלים און אפפערוואליגקייט. היינט צו טאג עקזיסטירען שוין צעהנדליגע מזרחי און הפועל המזרחי דערפער און קיבוצים, וועלכע זיינען א כבוד סיי פאר דעם ישוב און סיי פאר דעם רעליגיעזען אידענטום. און נישט קוקענדיג אויף דעם קאמפליצירטען לעבען פון דעם דארף, זיינען די דאזיגע דערפער נישט הינטערשטעליג אין קיינע הינזיכטען פון די אנדערע.

פופצען נייע דערפער זיינען אויפגעשטעלט געווארען אין די לעצטע צוויי חדשים אלס ענטפער צו די בעווינס און די אטליס, וועלכע זיינען איצט גע-ווארען „גוט און פרום" און דערלויבט אריינצונעמען 15 הונדערט פליטים א חודש.

ווען מען איז אין ארץ-ישראל געוואויר געווארען, אז דער קאלאניאל-אפיס גייט זיך „מיישב" זיין מיט די אראבער צי מען זאל אריינלאזען א געוויסע צאל פליטים צי נישט, האט מיר א פאראנטווארטליכער פיהרער געזאגט:

„די וועלט האט ביז אהער געוואוסט, אז די ענגלענדער זיינען כיטרע פאלי-טיקער. היינט ווייסט מען אויך, אז זיי זיינען גרויסע ציניקער... פאר היטלערן האט זיך ענגלאנד נישט איבערגעשראקען. נאר פאר די אראבער האט זי שטארק מורא. איז דאס נישט קיין ביטערער געלעכטער? איז דאס נישט קיין צינישע האנדלונג פון ערגסטען סארט? ענגלאנד מאכט א פונדאמענטאלען טעות. פונקט ווי זי האט באצאהלט זעהר טייער פאר טשעמבערלעינס „אפיז-מענט" צו היטלער'ן, אזוי וועט זי באצאהלען זעהר טייער פאר איהר „אפיזמענט" צו די אראבער. ענגלאנד פארגעסט, אדער מאכט זיך צו פארגעסען, די פאררע-טערישע האנדלונג פון די אראבער בעת דער מלחמה. זי פארגעסט, אז דער מופ-טי איז געווען די רעכטע האנט פון היטלער'ן. און דער עיקר פארגעסט זי, וואס דער ישוב האט געטאן פאר דער באשיצונגס-ארבייט און פאר די מאביליזיר-רונג פון אלע כחות אין דעם קאמף געגען דעם געמיינשאפטליכען שונא."

און דער דאזיגער פיהרער, וועלכער שטעהט נאענט צו די רעגירונגס-קרייזען און ווייסט גענוי איהרע פאליסיס אין דעם נאענטען מזרח האט פאר מיר א שטיק נביאות ארויסגעזאגט:

„מען מאכט א טעות, אייב מען דענקט, אז ענגלאנד מיינט אויף אן אמת

צו קריגען די הסכמה פון די אראבער. דאס איז בלויז צו פארבלענדען אונזערע אויגען. אין א פאר וואכען שפעטער וועט מען ארויסזעהן דעם „דיפלאמאטישען“ שפיל. צי די אראבער וועלען מסכים זיין צי נישט, אויב פאר איהר פאליטיק וועט זיך לוינען, וועט זי אונטערווארפען עטליכע הונדערט סערטיפיקאטען א חודש. מיט אזוינע וועגען האט זי פארכאפט די גאנצע וועלט. זי וועט אזוי דאנג כאפען ביז זי וועט אריינפאלען...”

איידער מיר זיינען אָפּגעפּאָרען פון ארץ־ישראל האָבען מיר געהאַט באַראַ-טונגען מיט די, וועלכע שטייען נאָענט צו דער ציוניסטישער פּאָליטיק. שאַרפע חזק־דעות האָבען מיר געהערט וועגען די קאמפּס-מעטאָדען, אָבער די אַלגע-מיינע מיינונג איז געווען, אַז מיר מוזען גיין אין אַ מעהר אַגרעסיווען וועג, זאָנסט וועט אונזער פּאָליטישער קורס ווערען שוואַכער און שוואַכער.

„ענגלאַנד זוכט צו באַפּעסטיגען זיך וואָס שטאַרקער אין דעם נאָענטען מזרח — האָט אונז איינער געזאָגט — פּונקט ווי די צאָרישע רוסלאַנד האָט אַמאָל געשמירט די רעדער פון דער רעוואָלוציע מיט אידיש בלוט, אזוי וויל אויך ענגלאַנד בויען איהר פּאָליטיק אויף דעם חורבן פון אידישע האַפּנונגען. מיר מוזען אָנהויבען אַ נייעם פּאָליטישען פּראָגראַם. מיר ווילען זיך נישט באַנוצען מיט געוואלד מיטלען און בלוט-פאַרגיסונגען. דאָס איז נישט דער אידישער דרך. אָבער ענגלאַנד טרייבט אונזער יוגענד צו פאַרצווייפלונגס-מיטלען. מיר ווילען לעבען בשלום אפילו מיט פיינט. אָבער וואָס זאָלען מיר טאָן? דער חלף ליגט אויף'ן האַלז. ענגלאַנד וויל חרוב מאַכען דעם ישוב.“

אונזער געשפרעך האָט זיך געצויגען באַזונדערס אַרום די קאמפּס-מעטאָ-דען אין די גלות־לענדער, און די תשובה איז געווען:

— דער פּאָזיטיווער וועג, דער גלייכער וועג איז דער וועג פון שאַפּען און בויען. די נייע ישובים זיינען אַ דירעקטע תשובה אויף ענגלאַנד'ס מלחמה געגען אונז. אָבער מיט אַזעלכע דרכים וועלען מיר די מלחמה נישט געווינען. מיר קענען זיך נישט פאַרמעסטען מיט פיזישען כח. אָבער מיר קענען זיך יא פאַרמעסטען מיט פּאָליטישען כח. איהר, אַמעריקאַנער אידען, טאָרען נישט דוען — איהר מוזט זיך באַנוצען מיט אייער פּאָליטישען איינפלוס. וואָרום האָבען אידישע באַנקירען געקענט שטערען אַ הלוואה צו דער צאָרישער רוסלאַנד? וואָרום זאָלען היינטיגע אידישע באַנקירען נישט טאָן דאָס זעלבע? די עפענט-ליכע מיינונג מוז וויסען וועגען דעם פאַרברעכען, וואָס ווערט באַגאַנגען גנבי

דעם אידישען פאלק. דאָס וואָרט פון גערעכטיגקייט וועט דערהערט ווערען. ענגלאַנד וועט אַלצדינג אַריבערטראָגען. נאָר צו דיסקרעדיטירען איהר פאַר דער גרויסער וועלט מיט אומעהרליכקייט און אומ'יושר'דיגקייט, דאָס וועט זי נישט קענען ליידען. עס איז אַ לאַנגער קאמף, און וואָס טוט נישט יעדעס פאלק פאַר דעם אויפהאַלט פון איהר נאַציאָנאַלען זעכען?

דעם ערשטען נאָוועמבער, ערב דעם באַלפור-טאָג, האָט דער ישוב אָנגעהויבען צו פייערען דעם יום-טוב פון זייגען די גרונטשטיינער פון נייע ישובים. צוערשט איז געקומען די גרויסע חגיגה זון „משואות יצחק“, נישט ווייט פון חברון. עטליכע און דרייסיג חברים פון מזרחי און הפועל המזרחי, צוויי שעה זיי געראַטעוועטע פון בעלזען-בערגען, האָבען זיך גענומען צו דער מלאכה און אין עטליכע טעג אַרום זיינען שוין פאַרטיג געווען צוויי בנינים — אַן אַנ-הויב פון אַ רעליגיעזען אידישען דאָרף.

דען מיר זיינען געקומען צו דער חגיגה, צוזאַמען מיט דעם רב־ראשי הרב הרצוג, וועמענס נאָמען איז פאַרבונדען מיט דעם דאָרף, האָבען מיר שוין געטראָפֿען מעהר ווי אַ צורת הבית. די יונגעלייט, וועלכע קומען פון ישיבות, האָבען געשווינד אויסגעלערענט דעם פרק פון „חזקת הבתים“. און די בנינים וואַקסען, ברוך השם, ווי אויף הייווען. אונזער שמחה אין יענעם טאָג איז נישט זיך פאַר-צושטעלען. שטייט ביי זיך אין האַרצען האָט יעדער געטראַכט, אַז קיינער טאָר נישט רוהען ביז דער גאַנצער שטח פון ירושלים ביז חברון וועט זיין אויסגעלייזט, און די פאַרלאָזענע חברים וועט דאָן אויך צוריק אויפגעריכט ווערען.

אין יענעם טאָג זיינען אויך אין צפון זייט צוגעקומען צוויי אַרבייטער דערפער — „משגב־עם“ ביים גרענעץ פון לבנון, נישט ווייט פון „כפר גלעדי“ אין דעם גליל העליון, און „להבות“ — אין חולה געגענד. צוויי אַזייגער פאַר-טאָג זיינען די אַרבייטער פון די אַרומיגע דערפער זיך צונויפגעקומען און גע-האַלפֿען אויפשטעלען די נויטיגע בנינים פאַר די נייע ישובים.

— וואָרום טוט מען אָט די מלאכה דוקא ביינאַכט? — האָב איך זיי געפרעגט.

— מנהג אבותינו בידינו — איז געקומען דער ענטפער — אונזערע על-טערען פלעגען אויפשטיין צו חצות און באַוויינען דעם חורבן, און מיר שטייען אויף צו חצות אויפצושטעלען צוריק דעם חורבן. מיר זעצען פאַר די זעלבע קייט, נאָר אויף אַן אַנדער אופן און אין אַן אַנדער נוסח...

אינטערעסאנט איז אויך דער טעלעפאן-געשפרעך צווישען די צוויי נייע ישובים:

— אנחנו עלינו בשלום על הרי-בשן (מיר זיינען ארויף בשלום אויף די בערג פון בשן).

— וגם אנחנו עלינו בשלום על הרי-גליל. (און אויך מיר זיינען ארויף בשלום אויף די בערג פון גליל).

— הכל בסדר אצלכם? עלו והצליחו! (איז אלץ אין אָרדנונג ביי אייך? זייט מצליח!)

— כן, כן, הכל בסדר אצלנו, עלו והצליחו! (יא, יא, אלץ איז אין אָרדנונג ביי אונז. זייט מצליח!)

מיט עטליכע טעג שפעטער זיינען צוגעקומען נאך אנדערע פונקטען: „מרץ“, „גאולים“, „מכמורת“, און פילע אנדערע. כן ירבו!

מען באדארף זיין אין ארץ ישראל און זעהן די שמחה, ווען מען לייענט וועגען דער גרינדונג פון נייע דערפער. יעדער פיהלט זיך אלס א שותף אין דער מעשייזירה. דער יחיד אין ארץ-ישראל פיהלט זיך אלס ארגאנישער טייל פון דעם כול. דאס איז דער אונטערשייד פון דעם גלות ביז ארץ-ישראל. אויף דעם וועג צוריק נאך אמעריקע, אין קאירא און אין רוים, האבען מיר זיך אנגעטראפן מיט אידישע פליטים, וועלכע ווארטען מיט אומגעדולד אויף דעם גליקליכען טאג, ווען זייערע פיס וועלען שוין קענען באטרעטען דעם הייליגען באדען פון ארץ-ישראל.

דאס הארץ ווערט ממש פארברענט פון צער און פארדרוס ווען די פליטים דערהערען, אז געוויסע אידישע „פארזארגער“ ווילען זיי פארזארגען מיט נייע גלות'ן.

„מיר זיינען זיי מוחל די טובות — האבען מאנכע פליטים געזאגט — דער שארית ישראל קען נישט און וויל נישט איבערבלייבען אין די בלוטיגע גלות'ן. יעדער שפאן ערד וואס איז אנגעזאפט מיט אידיש בלוט שרייט צו אונז: אנטלויפט, אנטלויפט! אנטלויפט! די לופט איז טמא, די מענשען זיי-נען טמאים. מיר ווילען זיך מעהר נישט באגעגענען מיט די רוצחים. מיר קאנען דארטען נישט פארבלייבען.“

און נישט צווישען די פליטים הערט זיך אזא ביטערע תרעומות, נאר דער עיקר הערט מען עס אין ארץ-ישראל. פאר מיר איז געווען אן עכט דער-

פרעהענדע דערשיינונג, ווען דער גרויסער מרביץ-תורה, דער באריהמטער מירער ראשישיבה ר' אליעזר יהודה פינקעל האט כמעט מיט טרערען אין די אויגען גערעדט פאר מיר וועגען די „מלאכי-הגואל“, וועלכע זוכען צו ראטעווען די פארטריבענע תלמידים פון שאנכאי נאך קאנאדע אדער אמעריקע, אין דער צייט, ווען עס איז פאראן א מעגליכקייט צו ברענגען זיי נאך ארץ-ישראל.

„ביז וואנען איז דער שיעור צו זארגען פאר דעם גלות — האט דער חשוב'ער ראש ישיבה צו מיר געזאגט — וואס וועט ווערען דער תכלית פון די יונגע מופגי'תורה, ווען מען וועט זיי פארשפרייטען אין די גלות לענדער? האט דער בלוטיגער גלות גארנישט געלערענט? ווענדט זיך צו דער אגודת-הרבנים, און צו דער אידישער עפענטליכקייט און דערקלערט וועגען דער גרויסער עוולה, וואס מען וויל באגיין געגען דעם. אויב עס געפינען זיך עטליכע בחורים, וואס זוכען פערזענליכע תכליתים, זאגען זיי גיין אין גלות, אבער דער גרעסטער טייל פון די בחורים מוז מען שיקען נאך ארץ ישראל. דא איז זייער צוקונפט, פונקט ווי עס איז די צוקונפט פאר דעם גאנצען אידישען פאלק.“

די שלוחות פון דעם מירער ראשישיבה איז ביי מיר א היידיגע. זי ווערט אויך געשטיצט פון די רבנים-ראשיים. איך וועל די שלוחות נישט פארשוועכען. איך גלויב נישט, אויב וועלכער לאיאלער איד וועט איהר פארשוועכען. דער שטראם פון אידישער עליה דארף זיך ציען צום ריינעם קוואל. ווער עס זוכט איבערצורייסען אט-דעם שטראם, וועט באגיין א היסטארישען פארברעכען, פונקט ווי מען איז באגאנגען א היסטארישען פארברעכען, ווען מען האט צעהנד-ליגע יאהרען געשימפט און באליידיגט די ציוניסטישע באוועגונג און דורך דעם האט מען גורם געווען, אז די מאסען אידען האבען זיך נישט געריסען אין דער אידישער היימלאנד.

האט מיר איינער פון די יקירי-ירושלים געזאגט :

„די פעלקער האבען געזינדיגט. זיי האבען א רהיגע וועלט פארוואנדעלט אין א זידיגען בלוטיגען קעסעל. מיליאנען מענשליכע קרבנות זיינען אומגע-קומען. זוכען זיי איצט א דרך פון תשובה. זיי ווילען מכפר זיין די מוראדיגע זינד דורך אויפשטעלען א פעלקער בונד, אדער ווי זיי רופען עס „יוניטעד גיישאנס“. זיי דענקען, אז דורך דאס וועלען זיי פארמיידען אזוי פיל מענשליכע קרבנות און אזוי פיל טייכען בלוט.“

„אויך מיר אידען האבען געזינדיגט, שטארק געזינדיגט, וואס מיר האבען



די אַלע יאָהרען פאַרגעסען און פאַרנאַכלעסיגט אונזער ארץ־ישׂראל. ומפני חטאינו... אָבער מיט וועלכע מיטלען דענקען מיר דיזע זינד מכפר צו זיין? וואו איז אונזער אידישע „יוניטעד ניישאַן“? וואָרום זעהט מען נישט ביי אונז די שפורען פון אידישער אחדות? וואו איז אונזער צוגעבונדענקייט צו דעם לאַנד? וואו איז אונזער נאַציאָנאַלע אַחריות? וואו איז אונזער נאַציאָנאַלער תיקון?”

## די פאדערונגן צום אמעריקאנער אידענטום

### יב.

די פיהרענדע פערזענליכקייטען פון ארץ ישראל, מיט וועמען כ'האב דעם ענין באשפראכען, און צווישען זיי אַזוינע וואָס געהערען נישט צום עקס-טרעמען פליגעל, האָבען אַלע צוגעגעבען, אַז די שוואַכע פּאָליטיק, וואָס די אמעריקאנער ציוניסטען האָבען געפיהרט בעת דער רוזוועלט-אַדמיניסטראַציע, האָט דעם ציוניזם מורא'דיגען שאַדען געבראַכט. דער בריף-וועקסלונג צווישען רוזוועלט און איבן-סאַאוד האָט אין יענער צייט אַרויסגערופען די ביטערסטע אנטריסטונג און אַנטוישונג.

האָט איינער פון דער ציוניסטישער פיהרערשאַפט מיר געזאָגט: „זעהט וואָס אַיער פּאָליטישע קורצזיכטיגקייט האָט געבראַכט. אַזוי פיל יאָהרען וואָס אַיערע מנהיגים זיינען יוצאים ונכנסים אין סטייט דעפּאַרטמענט און אין וויסענ-הויז און דאָך האָט איר נישט געקענט דערפיהלען דעם אמת'ען דופק בנוגע דעם ציוניזם. און אויב איהר האָט יאָ געוואוסט און נישט אויס-געזאָגט, אַז דער פאַרברעכען אַ דאָפעלטער, די ענגליש-אמעריקאַנישע קאָמיסיע איז נישט דער לעצטער עטאַפּ אין דער ארץ-ישראל'דיגער פּאָליטיק. עס רוקען זיך אַן דיקע פּאָליטישע האַריזאָנטען. ווער ווייסט וויפיל אַנדערע צרות מיר וועלען נאָך ליידען אַלס רעזולטאַט פון דער וואַקעלדיגער פּאָליטישער ליניע. די רוזוועלט אַדמיניסטראַציע האָט אין דעם אַ היבשען חלק. אמעריקע וואָלט געווען געקענט ראַטעווען הונדערטער טויזענטער אידען, אָבער זי האָט עס נישט געמאָן. אויך פון דעם איצטיגען ארץ ישראל'דיגען פלאַנטער קען זיך אמעריקע נישט ריינוואַשען. די פינף מינוט, וועלכע האָט גענומען רוזוועלט'ן „אויסצוגעפינען“ איבן סאַאוד'ס „חכמות“, וועט דעם אידישען פאַלק קאַסטען זעהר פיל...”

כ'האָב זיך דערמאָנט אין דער פאַרביטערונג, וואָס האָט דאָמאַסט געהערשט אין ארץ־ישראל גראד איצט, ווען די ענגליש־אַמעריקאַנישע קאָמיסיע האָט שוין פאַרענדיגט איהר „אונטערזוכונג“ אין דעם איראָפּעאישען עמק הבכא און זי רוקט זיך וואָס נעהענטער צו ארץ ישראל. ווען די שורות וועלען געלייענט ווערען, וועט מעגליך די קאָמיסיע שוין זיצען אין ירושלים און ציהען פון סאַמע מקור אַלע אינפאָרמאַציעס וואָס זי וויל וויסען...

וואָס וויל זי וויסען? — דאָס איז אַ פראַגע. דער ענגלישער טייל פון דער קאָמיסיע, צוזאַמען מיט אייניגע פון דער אַמעריקאַנער, וועלען זיכער נישט צופרידען זיין מיט דער אינפאָרמאַציע וואָס דער ישוב וועט זיי צושטעלען. דאָס איז דאָך פונקט דער היפּוך פון דעם וואָס זיי ווילען זעהן און הערען. אָבער דאָס קענען זיי נישט פאַרמיידען. דער באַזוך אין ארץ ישראל וועט זיין פאַר זיי אַ געוואָלדיגע איבערראַשונג. אַלץ ביז אַהער איז געווען אַ טרויעריגער און ביטערער פראַלאַג. די אינטערעסאַנטסטע קאָפיטלאַך פון דער דראַמע הויבן זיך אָן אין ארץ ישראל.

אויב די מיטגלידער פון דער קאָמיסיע פאַרמאָגען נאָך מאַכע מענשליכע פונקען, וועלען זיי געריהרט ווערען, ווען זיי וועלען מיט אייגענע אויגען זעהן וואָס אידישער אידעאָליזם און אידישע הענט האָבען געשאַפּען אין דעם לאַנד, וואָס וועט שטענדיג בלייבען דער הויפט צענטער פון אידישען דענקען און שאַפּען.

צוליב וואָס דאַרף מען די קאָמיסיע האָבען? — האָט מען אין ארץ ישראל געפרעגט. דאַרף מען האָבען באַווייזע, אָז די נאַצי מערדער האָבען אויסגעשלאַכטעט מעהר פון אַ שליש פון אידישען פאָלק? דאַרף מען זיי איבערצייגען, אָז דער שארית הפליטה קען נישט און וויל נישט פאַרבלייבען אין די טמא'דיגע לענדער, וועלכע זיינען אָנגעזאַפט מיט אידישע טרערען און אידיש בלוט? און צוליב וואָס האָט אַמעריקע, אָט די אַמעריקע, וועלכע האָט אין משך פון פילע יאָהרען אַרויסגעוויזען אַ וואַרימע באַציהונג צום ארץ ישראל'דיגען פראַבלעם, זיך געלאָזט אַריינשלעפען אין דעם איצטיגען פלאַנטער? איז דאָס צוליב הומאַניטאַרישע צוועקען, בכדי צו העלפּען פאַרגרינגערען דעם אידישען וועלט־שמערץ, אָדער צי עס שטעקט אין דעם אַ פאָליטישע כוונה ווייל זי האָט שוין פון לאַנג געוואָרפען אָן אויג אויף דעם נאָהענטען מזרח צוליב די אויל־אינטערעסען? איז דאָס אַ נייע פאָליטישע אַריענטאַציע פון דעם איצטיגען סטייט דעפאַרטמענט,

אדער צי איז דאס א פאליטישע צוואה פון רחוקעלעך, וועלכע פרעזידענט טרומאן באמיהט זיך פארווירקליכען אין לעבען?

ווען ענגלאנד וואלט דורכגעדרונגען געווען מיט א גוטען ווילען, וואלט זי געקענט געפינען אנדערע עצות. אבער עס איז „אן אפענער סוד אין גאנץ בראד“, אז ענגלאנד'ס באציהונגען צו א אידישער ארץ ישראל זיינען נישט אויף דער רעכטער זייט, דארום פארפלאנטערט זיך וואס מעהר מיט פאר- שידענע קאמיסיעס, אבי אפצושלעפען דעם ענין וואס לייגער אהן וועלכער עס איז קאנקרעטער לייזונג.

האבען זיך אבער אויך געהערט אנדערע מיינונגען אין דעם ישוב. ווער ווייסט — האט מיר א צווייטער געזאגט — אפשר מען יצא מתוך? נאכדעם ווי די קאמיסיע וועט זעהן מיט אייגענע אויגען דעם מורא'דיגען אידישען חורבן און נאכדעם ווי זיי וועלען באטראכטען וואס אידען האבען אויפגעטאן אין ארץ ישראל — אפשר וועלען זיי ציהען אנדערע קאנסעקווענצען? אפשר וועט זייער פארשטינערט הארץ ווייכער ווערען? אפילו דער שטארקסטער געגנער פון א אידישער ארץ ישראל מוז ענדערען זיין מיינונג, ווען ער זעהט דעם פאראלעל צווישען דעם אראבישען מדבר און אידישען גן עדן.

\*\*

און נישט נאר בנוגע דער פאליטיק האט מען טענות צו אמעריקע, נאר מען קוקט איבערהויפט פון אויבען ארונטער אויף דעם גאנצען אמעריקאנער ציוניזם. נישט איינמאל איז מיר אויסגעקומען אויף עפענטליכע ארויסטרעטונגען אין ירושלים און אין תל אביב צו פארטיידיגען דאס אמעריקאנער אידענטום ווי אויך דער ציוניזם, אויפוויצענדיג אויף די ליכטיגע און פאזיטיווע זייטען. מיר ווערען דארטען אפט באשולדיגט אין צופיל מאטעריאליות און אפילו דער אידעאליות אונזערער איז אויך וואסערדיג אין זייערע אויגען.

וואס וואונדערט מען זיך אויף דער שוואכער ציוניסטישער פאליטיק — האט א צווייטער פיהרער פון ישוב באקלאגט זיך פאר מיר — ווען דער גאנצער ציוניזם איז אזוי בלאס און אינהאלטסלאז, און דאס איז נישט געצילט דוקא געגען אמעריקע נאר אויך געגען די ציוניסטען און אנדערע לענדער. דער ציוניזם איז געווארען א פאפולארע באוועגונג, אבער עס פעהלט איהר טיפקייט און אלויטיגקייט. אט פיערען מיר דעם פופציגסטען יאהר זינט ס'איז ערשינען הערצליס „יודענשטאט“, א שאד וואס מיר האבען זיך דערווייטערט פון יענער

גייסטרייכער תקופה, וועלכע האָט געשאַפֿען אַ נייעם ווענדע-פֿונקט אין דער אידישער געשיכטע. וויפֿיל ציוניסטען גריבלען זיך היינט אין הערצליס פעליי-טאָנען, וואו עס געפינט זיך דער שליסעל צו זיין גרויסער נשמה? אַזאָ ביכעל ווי דער „יודענשטאַט“ וואָלט קיינמאָל נישט געטאָרט אַרונטערגענומען ווערען פֿון אונזערע שרייב-טישען. מען וואָלט געדאַרפט מקדיש זיין איין חודש אין יאָהר, ווען יעדער ציוניסטישער מיטגליד זאָל אויפגעפאָדערט ווערען צו פאַרטיפֿען זיך אין די ערשטע קלאַסישע ציוניסטישע ביכער, וועלכע האָבען געשאַפֿען אַ גייסטיגע איבערקערעניש אין די מוחות פֿון דער אידישער אינטעליגענץ.

— אָבער פֿאַרוואָס רעדט מען דאָ מיט אַזוי ביטול געגען אַמעריקאַנער ציוניזם, ווען דאָס איז, ווי איהר אליין גיט צו, אַן אַלגעמיינער פֿראַבלעם? — האָב איך איהם אין מיטען אונטערבראַכען.

— קיינער זוכט נישט מבטל צו זיין דאָס אַמעריקאַנער אידענטום אָדער ציוניזם — האָט ער געענטפֿערט — נאָר פֿאַרקערט, מיר זוכען מעהר טיפֿקייט און קלאַרקייט. אַמעריקע איז פֿאַרבליבען די גרעסטע אידישע קהלה אין דער וועלט. די געשיכטע האָט אַרױפֿגעלייגט אויף איהר גרויסע היסטאָרישע פֿליכטען. דאָס אַמעריקאַנער אידענטום מוז זיך אויך פאַרטיפֿען אין גייסטיכער איכות. דער טרויעריגער סוף פֿון דעם אייראָפּעאישען אידענטום דאַרף דינען אַלס אַ מוסר-השכָּח. לאָזט זיך נישט פאַרשלעפֿען פֿון פאַלשע אילוזיעס וועגען אַ נייער „וועלט אָרדנונג“, וועלכע טראָגט אין איהר שוים נייע „ישועות“ פֿאַר אידען. די אייראָפּעאישע ציוויליזאַציע, פֿאַר וועמען יעדער איינער פֿון אונז איז געפֿאַלען כורעים, האָט באַנקראַטירט. מיר זעהן אַ דעגענערירטען דור, וועלכער איז וויסענשאַפֿטליך הויך געוואַקסען און מאַראַליש טיף געזונקען. נאָרדוי און הערצל האָבען געוואַרענט וועגען יענע קולטור-שטרעמונגען, וועלכע האָבען אין זייער צייט אָנגעהויבען שפּראַצען. מיט זייערע אַדלערישע בליקען האָבען זיי געזעהן אַ גרויסע סכנה פֿאַר דער מענשהייט. די לעצטע צעהן יאָהר פֿון נאַציזם און פאַשיזם האָבען בולט'דיג באַשטעטיגט זייערע מסקנות, וועלכע זיינען דאָמאָלט געשטעמפֿעלט געוואָרען אַלס צעשטערענדע אידעען. דאָס אַמעריקאַנער אידענטום און דער ציוניזם אַלס אַ טייל דערפֿון, מוז ווערען טיפֿער און העכער. מיר באַטראַכטען פֿון ווייטענס אייערע קאָמפּעינס פֿאַר מיטגלידערשאַפֿט. יעדע גרופּע אין ציוניזם זוכט איבערצולויפֿען דער צווייטער אין נומערישען כח. זינט ווען איז דער נומערישער כח געוואָרען אַ יחוס ביי אידען? און וואָס איז בנוגע

די גייסטיגע שאפונגען און קולטורעלע ווערטען? וואָרום קאָנקורירט מען אויך נישט אויף דעם גייסטיגען געביט? וואָס וועט ווערען דער סוף פון דעם ציור-ניסטישען אידעאל, אויב מיר וועלען אַנטוויקלען אַ שטאַרקען פיזישען גולם אָהן אַ שם המפורש?...

די זעלבע קריטיק האָב איך אויך אייגענטליך געהערט געגען דעם ארץ ישראל'דיגען אידענטום גופא. ביים כינוס פון די העברעאישע שריפטשטעלער האָט מען מיט פיל ערנסט דיסקוטירט די פראַגע, ווי אַזוי צו פאַראַינטערעסירען די אידישע יוגענט, וועלכע פאַרלאָזט די העברעאישע שולע, אַז זיי זאָלען האָבען אַ נאָהענטערע באַציהונג צום ספר, צו די העברעאישער שרייבער. מיין אַמע-ריקאַנער פאַטריאַטיזם פלעגט מיר אָפט צו הילף קומען. האָב איך ביי אַ מסיבה געפערעגט: וואָרום זוכט איהר אַזוי פיל פּגימות אויף אַמעריקע, ווען די זעלבע פּגימות עקזיסטירען אויך אין ארץ ישראל?

דאָרויף האָב איך געקראָגען אַ תשובה כהלכה פון אַ קלוגען ירושלים'דיגען אידען:

אונזערע חכמים זאָגען, אַז משה רבינו איז רייך געוואָרען פון די פסולת פון די לוחות. ווען די אידען פון גלות וואָלטען פאַרמאָגט אפילו די גייסטיגע ברעקלעך פון ארץ ישראל, וואָלט עס פאַר זיי געווען אַ גרויס עשירות... איהר קענט נישט פאַרגלייכען די טענות צו ארץ ישראל צו די טענות צום גלות. דער אונטערשיד איז אַ גרויסער.

\*\*\*

אין דעם פרט זיינען די רעליגיעזע עלעמענטען אין אַ פיל בעסערען מצב. האָב איך געהערט פון זיי געוויסע טענות סאָי לגבי דעם גלות און סאָי לגבי ארץ ישראל, אָבער נישט אין אַזאַ שאַרפּקייט. שטאַמט עס מעגליך דערפון, וואָס דאָס רעליגיעז'תורה'דיגע אידישקייט איז דאָ מעהר היימיש, מעהר נאָטירלעך און מעהר געפאַנצערט. און טראָץ די פּגימות, וואָס ווייזען זיך דאָ און דאָרט, איז עס אָבער פאַרט ארץ ישראל... דער נאָטירליך אידישער גייסט איז גובר אַלע אַנדערע גייסטען, וואָס מען באַמיהט זיך אַריינצושלעפּען אין דער הייליגער לאַנד. זיי האָבען דאָ נישט קיין באַדען אונטער די פיס. זיי מוזען דאָ ווייניגער און ווייניגער ווערען.

ארץ ישראל פון היינט איז דער גרעסטער און שטאַרקסטער גייסטיגער צענטער. אין די פילע הונדערטער יאָהרען, וואָס מיר וואָלגערען זיך אין די

פארשידענע גלות'ן, פאסירט עס צום ערשטען מאל, אז אין איין ארט איז קאנצענטרירט אזוי פיל תורה, חכמה, קולטור און גייסט — און דער דאזיגער ארט איז ארץ ישראל. איהר טרעפט דארטען אלע גדולי-הרבנים, די גרעסטע ראשי-ישיבות, די בארימטע רבנים, תלמידי-חכמים, חוקרים און מלומדים. ארץ ישראל איז פאקטיש היינט דער צענטער פון תורה און חכמה אין העכסטען זין פון ווארט. אין א משך פון צעהנדליגע יאהרען זיינען נישט ערשינען אזוי פיל ספרים אויף אלע געביטען פון תורה, הלכה און וויסענשאפט, וויפיל עס זיינען ערשינען אין די לעצטע עטליכע יאהר. די פראגע וועגען דער באציהונג צום אידישען ספר עקזיסטירט נישט אין די ארטאדאקסישע קרייזען. דער אידישער ספר איז מעהר פארהייליגט און די באציהונג איז מעהר א פאזיטיווע. דורך דער צייט פון מיין פארוויילען אין ארץ ישראל בין איך געשטאנען אין ענגען קאנטאקט מיט די ארטאדאקסישע קרייזען, מיט רבנים, ראשי-ישיבות און תלמידים און האב געטראפען א געהויבענע שטימונג און א מסירות נפשידיג באציהונג צו תורה און צו נושאי דגל התורה.

האט מיר א ראדיקאלער פיהרער געזאגט: „הלואי וואלטען אזוי געוואקסען די רעליגיעזע ישובים ווי עס וואקסען די רעליגיעזע אינסטיטוציעס און ווי עס פרוכפערען זיך די רעליגיעזע ספרים.“

„אבער — האט ער ווייטער צוגעגעבען — מיר זיינען אייך מקנא. אין דעם לעבען פון א פאלק איז שווער פעסטצושטעלען וואס עס קומט פריהער — מאטעריאליום צי אידעאליום.“

— מיר נויטיגען זיך אין ביידע — האב איך אים קארעגירט — אם אין תורה אין קמח ואם אין קמח, אין תורה.

ביים געזעגענען זיך מיט אונזער גרויסען ר' מאיר'ן — איך מיין אונזער גרויסען און ליבען ר' מאיר ברדין — האט ער אויף זיין איינגענארטיגען אופן געזאגט:

„בריינגט צום גלות דעם געדאנק, אז מיר מוזען בויען די מדינה, אבער די צורה מוז זיין א אידישע. אהן דעם האט מען נישט באדארפט בריינגען אזוי פיל קרבנות. די פרייע פארשטעהען שוין, אז דאס רעליגיעזע אידענטום איז דער יסוד. צוערשט האט מען אונז מבטל געווען. שפעטער האט מען אונז באקעמפט. היינט רעספעקטירט מען אונז. דער כינוס פון וועלט-מזרחי אין ירושלים האט אונז פארשאפט א סך כבוד. אלע אידישע כינוסים דארפען דא

פארקומען. פארשפרייט די בשורה טובה, אז דער ישוב איז פאראייניגט אין דעם קאמף פאר הצלת עם ישראל און פאר'ן קיום פון תורת ישראל. דער וועג איז א שווערער, אבער מיט אמונה און בטחון וועלען מיר, בעזרת השם, די שונאים מנצח זיין.

\*\*

דערמיט ווערט פארענדיגט די סעריע ארטיקלען איבער דער היינטיגער ארץ ישראל, ווי איך האב איר געזעהן. כ'האב זיך באמיהט צו געבען אן עהרליך-אביעקטיוו בילד נישט איבער איין טייל אדער געוויסע טיילען, נאר איבער ארץ ישראל אין איהר טאטאליטעט. דאס איז דער ערשטער חלק פון מיינע איינדרוקען און באאבאכטונגען, וואס טראגען אן אלגעמיינעם כאראקטער. איך האף נאך צו פארעפענטיכען פון צייט צו צייט א צווייטען חלק איבער אזעלכע וויכטיגע טעמעס ווי: הסתדרות, הפועל המזרחי, הרבנות הראשית, די מזרחי פרויען, א שמתח תורה אין דער חברון'ער ישיבה, כפר הראוה, א באזוך אין הרב קוק'ס ישיבה, ביים כותל מערבי, אויף צפת'ער בית עולם און איבער א רייע אינטערעסאנטע גייסטיגע פארטרעטען, ווי דער רב ראשי פון ארץ ישראל, ר' דוד זכהן דער בארימטער נזיר און אנדערע.

שווער איז אנגעקומען איידער מיר האבען זיך דעם מאל דערשלאגען נאך ארץ ישראל, אבער ווער רעכענט זיך מיט שוועריגקייטען? דער געדאנק, אז מען פאהרט נאך ארץ ישראל מאכט אייך פיהלען גליקליך און מאכט אלע שוועריגקייטען גרינג.

יעדער טאג האט זיך געצויגען אזוי לאנג, מיין הארץ האט שטארק געבענקט נאך דער הייליגער לאנד. עס האט מיר געצויגען צו די בערג פון יהודה און חברון, צו די בערג פון גלעד און אפרים. אין די שלאפלעזע נעכט האב איך געזעהן פאר מיר די בלויע ארץ ישראל'דיגע הימלען, די גינגאלדענע פינקעלדיגע שטערען און די שעהנע פראכטפולע לבנה.

אין מיין פאנטאזיע איז דורכגעלאפען די מיסטישע סודות'דיגע צפת, די נאטור-געבענשטע טבריה, און דער עיקר — דאס סאמע הארץ פון ארץ ישראל, די הייליגע ירושלים!

אך, די הייליגע ירושלים! ווער איז עס בכת צו שילדערען א טאג אין ירושלים, א שבת אין ירושלים, א יום טוב אין ירושלים! יעדער טאג איז ביי



מיר געווען א יום טוב. איך האב זיך שטענדיג געפיהלט הויך, דערהויבען  
עדיה-נשמה'דיג.

שווער איז געווען דער קומען נאך ארץ ישראל, אבער נאך שווערער איז  
געווען דער אוועקפארען. אוממעגליך איז געווען אפצורייסען זיך פון דער לאנד,  
מיט וועלכע מיר זיינען אזוי ענג פארקניפט און פארבונדען מיט אלע פעדים  
פון דער נשמה.

און ווען דער עראפלאן האט זיך אויפגעהויבען אין לוד און זיך א לאז  
געטאן אונטער די שעהנע בלויע הימלען, האט א ריהרענדע תפלה זיך ארויס-  
געריסען פון אונזערע הערצער :

— להתראות ! להתראות בקרוב — טייערע, ליבע ארץ ישראל !...



## פון אונטערוועגענס



## דער ציון קאנגרעס אין זשענעוו

### א.

דער מזרחי איז ביי דעם קאנגרעס א ווירקענדער כח, ניט צוליב דעם כמות פון זיין רעפרעזענטאנץ — ווען ניט די גע'פסל'טע וואלען פון ליטא און פון ארץ-ישראל, וואלט די צאל פון די מזרחי דעלעגירטע א סך גרעסער געווען ווי מיט צוויי יאָר צוריק, — נאָר צוליב דעם וואָס דער מזרחי איז הייַ- יאָר געקומען מיט אַ דעפיניטיווען קלאָרען פראָגראַם. צי אַנדערע זיינען מסכים צי ניט, אָבער זיי קענען ניט פאַרלייקענען אַז דאָס איז אַ פראָגראַם מיט אַ קלאָרע וויזיע, מיט קלאָרע פערספעקטיווען.

ביי די אַמאָליגע קאנגרעסען פלעגט מען דעם מזרחי אַרויסזען נור דאָן, ווען עס זיינען אַרויפגעשוואומען רעליגיעזע אָדער קולטורעלע פראָבלעמען. אויף דעם געביט פון פאָליטיק אָדער עקאָנאָמיק פלעגען זיך די מזרחיים ניט מישען, און ווען שוין יא, האָט מען געקוקט אויף זיי מיט ביטול, פון אויבען אַרונטער.

צייטען האָבען זיך געביטען. הייַנט צו טאָג איז דער ביטול פאַרשוואונדען. הייַנט קען מען דעם מזרחי מער ניט מבטל זיין. דער מזרחי געהט אין גאַנץ אַנדערע ליניען.

רעליגיעזע פראָבלעמען — געוויס! דאָס איז דאָך איינע פון די הויפּט- אויפגאַבען פון מזרחי צו שטיין און קעמפּען געגען די אַנטי-רעליגיעזע השפּעות און אַנטי-רעליגיעזע טענדענצען. און אַז דער מזרחי דערפילט די דאָזיגע אויפ- גאַבען, איז מער קיין ספק ניטאָ. אָבער דער מזרחי איז אויך אויסגעוואַקסען צו אַ גרויסע פאָליטישע באַוועגונג און יעדע דערשיינונג אָדער נייע ווענדונג אין ציוניזם מוז אים אינטערעסירען און ער מוז דאָרויף רעאַגירען.

מנחם אב, תרצ"ט.

אפט הערט זיך א פארווארף און דער מזרחי איז „געכאפט“ אין רעוויזאָן-ניזם. אַ שטיקעל אמת איז פאָראַן דאָרין. אויף וויפיל עס איז נוגע צו אַ מאַקסימום פאָליטישען פראָגראַם איז דער מזרחי רעוויזאָניסטיש. בעסער געזאָגט, איז דער רעוויזאָניזם מזרחי-סטיש, ווייל אויף דער גרונט-אידעע פון אַ אידישע מדינה אין אַלע טיילען פון ארץ-ישראל איז דער מזרחי געשטאַנען אַ סך פריער איידער דער רעוויזאָניזם איז געבוירען געוואָרען. וואָס איז אָבער שייך צו די קאמפּס-מעטאָדען פון רעוויזאָניזם איז דער מזרחי דער שאַרפּסטער געגנער, ווייל די גאַנצקייט פון ציוניזם איז ביי דעם מזרחי זעהר און זעהר טייער.

אויף דעם דאָלאַען-אחירות-דיגען געפֿיֿ צוזאַמען מיט דעם טיפּסטען און ערנסטען זאָרג פאַר דער גאַנצקייט פון ציוניזם האָט דער מזרחי דעמאָנסטרירט ביים היינטיגען קאָנגרעס אויף שאַרפען און בולט־דיגען פאַרם. עס האָט זיך געהאַנדעלט וועגען די געפעלשטע שקלים אין ארץ ישראל געגען וועלכע דער מזרחי איז אַזוי העפּטיג אַרויסגעטראָטען און צוליב דעם מחרים געווען די וואַלען. דער מזרחי איז מיט דער איבערצייגונג, אַז אַ געפעלשטער רוב וואָס זוכט צו פאַרכאַפּען אָדער אָנהאַלטען די ממשלה אין קאָנגרעס איז ניט נור אוממאַראַליש און אומעטיש, נור אויך געפערליך סיי פאַר די דעמאָקראַטישע עיקרים פון ציוניזם און סיי פאַר די רעליגיעזע עיקרים אין וועמנס מלחמה דער זעלבער רוב צייכענט זיך אויס אַזוי אָפט.

אָבער ווען דער קאָנגרעס-געריכט האָט אַרויסגעטראָגען אַן ענדגילטיגע ענטשעידונג מיט וועלכער דער מזרחי איז לגמרי ניט צופרידען געווען, האָט מען באלד אַוועקגעלייגט נײַ כלי־זיין און אַלצדינג מקבל באַהבה געווען. „אין אחרי מעשה בית־דין כלום“. אַן אורטייל פון אַ קאָנגרעס געריכט דאַרף אָפּגעהיט ווערען מיט דער זעלבער פינקטליכקייט ווי אַ פסק דין פון אַן אנדער בית דין. די אַבסטרוקציע וואָס די מזרחי־דעלעגאַטען האָבען אַזוי שטורמיש דורכגעפירט איז לחלוטין ניט געציעלט געווען געגען דעם פסק־דין טראָץ דעם וואָס האָט אַזעמען אַזוי געשמערצט, נור קעגען די דיקטאַטאָרישע אויפפירונג פון דעם פאַרזיצער, וועלכער האָט געוואַלט באַווייזען זיין מידה פון עקשנות און דערביי אילוסטרירט אַן עפיזאָד פון די אַמאָליגע רוסישע צייטען. אויסשקינס כבוד איז ביים מזרחי טייער. אַזע ווייסען ווי אַפּצושאַצען זיינע היסטאָרישע פאַרדינ-סטען אין דער ציוניסטישער באַוועגונג, אָבער ווען ער האָט דורך אומפאַרזיכטיג-

קייט און אומטאקטישער האַנדלונג מזלזל געווען אין דעם כבוד פון דריי פראַקציעס איז עס אים ניט אזוי לייכט אָנגעקומען.

דער מזרחי האָט אין דעם טרויעריגען פאַל געוויזען אַז ער ווייסט ווי אַפצוהיטען די גאַנצקייט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג, באַוונדערס אין דער קריטישער שעה ווען יעדער סימן פון צעשפאַלטונג און צעברעקלונג רופט אַרויס שמחה ביי די מעקדאָנאַלדס און זיינע חברים. די ציוניסטישע גרופע ב/ וועלכע איז געגאַנגען האָנט אין האָנט מיט דעם מזרחי אין דעם קאַמף געגען די וואַהלען-זיופים האָט ניט געקענט גובר זיין דעם פאַרטיי יצר הרע און האָבען פאַרלאָזען דעם קאָנגרעס ניט רעכענענדיג זיך מיט די טרויעריגע קאָנסעק-ווענצען פון אַזאַ מסוכן-דיגען שריט. דער מזרחי האָט אָפגעגעבען אַ שטאַרקע דעקלאַראַציע וואו ער האָט מיט שאַרפסטע ווערטער פאַרדאַמט די געפערשטע וואַלען-מעטאָדען און איז פאַרבליבען אינווייניג. דער מזרחי וועט אַלע מאל קעמפּען געגען אַלערליי פאַרמען פון זיופים, רעליגיעזע אָדער פאַליטישע, אָבער ברעכען און שפאַלטען די גאַנצקייט פון אידישען פּאָלק — דאָס ניט. און אויב מיט אַ טאָג פריער האָבען מאַכע צוהיצטע דעלעגאַטען שטאַרק געקאָכט און גע'ברוגזט' זיך אויף דעם מזרחי און די אַנדערע פראַקציעס, וואָרום זיי האָבען מיט זייער אַבסטרוקציע צעשטערט די לאַנגע אינהאַלטסלאָזע גענעראַל-דעבאַטע וואָס האָט בעצם גאָר ניט געמיינט און גאָר ניט צוגעגעבען צום קאָנגרעס, האָבען נאָך דער מזרחי דעקלעראַציע צוגעגעבען אַז דער מזרחי האָט געהאַנדעלט מיט אחריות און ישוב הדעת. דער אַרויסטריט פון גרופע ב/, האָט אויף אַלעמען געמאַכט אַ פיינליכען אַייגנדרוק און די אויסגערעכענטע האַנדלונג פון מזרחי האָט אַ סך פאַרגרינגערט די פאַרביטערקייט.

ווי פריער געזאָגט, איז דער מזרחי געקומען צום קאָנגרעס מיט אַ דעפינירטע שיטה. די דאָזיגע שיטה זאָגט זיך אַרויס בפירוש פאַר אַ מוטיגע, געוואָנטע שטעלונג געגען דער מאַנדאַטען מאַכט; פאַר אַן אַגרעסיווע פּאָליסי לגבי דער ענגלישער אַדמיניסטראַציע אין ארץ-ישראל; פאַר הבלגה-לאָזע פּאָליסי צום אַראַבישען טערזאַר, און בכלל, פאַר אַן אָפּענעם קאַמף און ווידערשטאַנד געגען אַלע מכשולים-לייגער, אויף דעם וועג פון אונזער נאַציאָנאַלער היימלאַנד. מערקווירדיג איז אויך דער פאַל, וואָס דער דאָזיגער זעלבסט שטענדיגער פאַר-טישער פראַגראַם איז אין תוך אידענטיש מיט דעם פראַגראַם פון בן-גוריון. ווער עס האָט געהערט ביי דער מזרחי פראַקציע די פאַליטישע רעדע פון הרב

ברלין און נאכהער די רעדע פון בן-גוריון וועמען די מזרחי פראקציע האט איינגעלאדען צו גיבען מעהר באלייכטונגען איבער זיין פאליטישען דרך, האט זיך ממש געוואונדערט ווי אזוי די רעדעס און די פירושים פון די צוויי אנטקעגענגעזעצטע פירער קומען זיך צוזאמען אזוי נאענט אויף דעם זעלבען שטח.

וואס די צייט קען ברענגען! מיט צוויי יאָר צוריק ביים ציריכער קאנגרעס, ווען די אנגעווייטאגטע פראגע פון חלוקה איז געשטאנען אויף דער טאג־ארדנונג איז דער אידעאישער קאמף צווישען מזרחי און בן-גוריון געווען שארף און ביטער. ביי היינטיגען קאנגרעס זיינען די באציהונגען גאנץ אנדערע. די פאליטישע ליניע איז כמעט איינע און דאס זעלבע.

אויב דער קאנגרעס זאל אננעמען די ריכט־ליניען פון דעם פראגראם, וועט עס מיינען צו מאכען א סוף צו דער ביז אהעריגער שיטה פון הכנעה, נאכ־געבייט און וויתורים. עס וועט מיינען צו קעמפען אומ־פֿשרה'דיג געגען דעם וויס־בוך און זיינע מחברים צי אין לאַנדאָן צי אין ארץ־ישראל, ווער עס באטייל־ליגט זיך ביי דער מזרחי פראקציע און הערט זיך אַיין צו די הייסע וויכוחים וואס אָטעמען מיט רעוואלוציאָנערען גייסט, פאָרגעסט זיך אַז דאָ זיצען רבנים און תורה־אידען, נור קעמפער און רעוואלוציאָנערען פון ערשטער ראַנג. און ווען דר. שלמה גאלדמאַן, פרעזידענט פון דער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע האט פרובירט צו באַווייזען אַז אונזער וועג־דאָרף זיך דער וועג פון ר' יוחנן בן זכאי, האָבען אים די מזרחי דעלעגאטען ניט פאַרשוויגען: און וואָס איז מכה ר' עקיבא און זיינע תלמידים? און וואָס איז מכה די חשמונאים? ...

די מזרחי פראקציע איז די רעוואלוציאָנערע פראקציע פון קאנגרעס. מען גרייט זיך אויף אַ ביטערען ווערטער־קאמף ביי דער פאליטישער קאמיסיע. אין פלענום קען מען אַזעלכע פראגען ניט דיסקוטירען. די וועלכע האָבען עס יאָ געטאָן זיינען באַגאַנגען אַ גרויסען פאליטישען טעות.

דער קאנגרעס שטייט ביים סוף פון די דעבאַטען. גאט צו דאנקען וואס מען איז פון דעם מבול־רייד שוין אַרויסגעקראַכען. די קאמיסיעס נעמען זיך צו דער אַרבייט. די שטימונג איז, אַן אַנגעצויגענע, און אומרוהיגע. די מחות זיינען צעטומעלט. די ליניען פון דער עקזעקוטיווע זיינען ניט קלאַר. ווער ווייסט מיט וואָס דער שווערער קאנגרעס וועט זיך ענדיגען? ושענעווא, וי אלוה, תרצ"ט.



## דער סך הכל

### ב.

אויף דעם אַקאַרשט אָפּגעזאַלטענעם קאַנגרעס אין זשענעוו פאַסט דער אויסדרוק: „נוח לו שלא נברא משנברא“, תלואי וואָלט ער קיינמאַל צושטאַנד נישט געקומען. אַ מערכה עס האָבען זיך אָנגעטראָגען די וואָלקענס פון מלחמה און אונטער דעם דרוק פון דער שרעקליכער פאַניק, איז ער אויפגעצויזט געוואָרען. דורך דער פּלוצלינגער וועלט־געשעהעניש איז געראַטעוועט געוואָרען דער טראַגיק פון קאַנגרעס.

מיט צוויי יאָר צוריק האָט מען צום ציריכער קאַנגרעס געבראַכט דעם חלוקה פּלאַן. גוט אָדער שלעכט, אָבער דער פּלאַן האָט ענטהאַלטען אַ באַשטימטע פּאָליטישע ליניע וועגען וועלכער מען האָט געקענט ריידען, דיסקוטירען און קעמפּען.

צום האַיאָריגען קאַנגרעס האָט מען געבראַכט דעם טרויעריגען באַוואוסטען „וויסען־בוך“, וועלכער איז דער טרויעריגסטער קאַפיטעל אין דער געשיכטע פון ציוניזם. על פי שכל וואָלט מען דאָך אויך באַדאַרפט אַנווייזען אויף באַשטימטע קאַמפּס־ליניען, אויף קלאַרע קאַמפּס־מעטאָדען, אָבער ליידער, ליידער, איז די עקזעקוטיווע אַליין געקומען צעריסען און צעטיילט. קיין קלאַרער וואָרט איז וועגען דעם נישט געזאָגט געוואָרען.

זינט דער דערשיינונג פון „וויסען־בוך“ האָט זיך אַנטוויקעלט אַ שאַרפּער חלוקי־דעות צווישען די פירער פון ישוב און אויך צווישען די מיטגלידער פון דער עקזעקוטיווע. מאַנכע האָבען זיך געשמעלט אויף דעם שטאַנדפּונקט, אַז אַנשטאַט צו קאַנצענטרירען די כוחות אויף אַ קאַמף מיט ענגלאַנד, אין וועלכען זיי צווייפלען אויב מיר וועלען אַרויס די זיגער, זאָל מען בעסער זיך אַנשטריינגען פריער אויסצופילען די ראם פון „וויסען־בוך“, אַנווייזונדיג אויף דעם פאַקט, וואָס דער „וויסען־בוך“ גיט דאָך אַ מעגליכקייט אַריינצובריינגען ביידעס און וואָס וועט זיין נאָך פינף יאָר? — וועגען דעם דאַרף מען נישט קלערען. אידען זיינען דאָך מאַמינים בני מאַמינים, גלויבען זיי, אַז ביז דעמאָלט קען נאָך 75 טויזענט אידען אין די קומענדיגע פינף יאָר, אַ חוץ וואָס קאָן געטאָן ווערען בלא יודעים... דער דאָזיגער אַרבייטס־פּלאַן, ווי שמערצליך ער זאָל נישט זיין, טאָר אונטער די איצטיגע באַדינגונגען נישט גרינג געשעצט ווערען.

קומען אן איבערקערעניש איבער דער וועלט און דער „וויסער-בוך“ וועט צו-בראכען ווערען.

און די באגרינדונג איז געגאנגען נאך ווייטער. א קאמף מיט ענגלאנד, האבען זיי געזאגט, מיינט קאלאסאלע געלט-מיטלען, מערערע מענשליכע קרבנות, גרעסערע עקאנאמישע שוועריגקייטען, א שווערען פאליטישען פלאנטער. עס מיינט פשוט — צו פארגרעסערן די קרבנות פון ישוב און שטעלען מערער אין געפאר זיין קיום נאכדעם ווי א דריי יאריגער טעראר האט אים, טראץ דעם אויסערעוויינליכען העראאיוז, מוראדיג אפגעשוואכט. און נייע סכנות מיט נייע קרבנות, באהויפטען זיי ווייטער, טארען מיר אויף דעם ישוב ניט בריינגען. די דאזיגע שיטה, מעג זי באצייכענען ווערען ווי דעפּיטיסטיש, איז גע-שטיצט געווארען פון א גרויסען טייל פון דעם ישוב'ס פיהרענדע פערזענליכ-קייטען, וועלכע צווייפלען, אויב דאס אידישע פאלק איז ביכולת אנצופיהרען א קאמף מיט ענגלאנד; עס איז איבעריג צו זאגען, אז דער דאזיגער סקעפטיציזם איז בראש געטיילט געווארען פון דר. וויצמאן אליין, וועלכער האט צוואנגיג יאר נאכאנאנד געפיהרט אויב ניט קיין שוואכע, אבער א מעסיגע פאליטיק מיט דער מאנדאטארען-מאכט, און אפילו איצט, ווען מען האט שוין אונז „מוכה“ געווען מיט אזא „אנטיק“ ווי דער „וויסער-בוך“, גלויבט ער נאך אלץ, אז זיין פאליטישער דרך איז דער ריכטיגער...

ביים קאנגרעס גופא איז דר. וויצמאן זעהר פארזיכטיג געווען, אבער ביי דער פאליטישער קאמיסיע און נאכדעם ביי דעם פראקציאנס-זיצונג פון מזרחי, צו וועלכער ער איז איינגעלאדען געווארען צו באלייכטען די פאליטישע סיטואציע — אגב דאס איז דער ערשטע מאל אין גאר א לאנגער צייט, אז וויצמאן זאל דערשיינען ביי א מזרחי אסיפה — האט ער אריינגעבראכט א גאנץ קלארען טאן אן שום צוויידייטיגקייט.

זיינע ווערטער זיינען, בערך, געווען אזוי: „כ״בין א נאטור וויסענשאפטס-מאן, פאר מיר עקזיסטירען בלויז די רעאלע זאכען, די ממשות'דיגעקייט, און עס איז שווער פאר מיר צו בויען א בנין אויף השערות, מעגליך, אז פאר אנדערע איז מיין וועג א פאלשער; מעגליך, אז מיר נויטיגען זיך אין רעוואלוציאנערע מיטלען, אבער וואס זאל איך טאן? מיר איז שווער, אין עלטער פון 65 יאר, צו ווערען א רעוואלוציאנער. „דער „וויסער-בוך“ מוז באקעמפט ווערען — און שטארק באקעמפט ווערען — אבער דורך רעאלע דרכים, דורך אויפקלערונג.

דורך פראפאגאנדע, דורך רוהיגע פאליטיק, און דער עיקר — דורך ווייטער בויען אין די מעגליכע דערלויבטע, ראמען. עס איז מיין פעסטער גלויבען, אז מיר וועלען מנצח זיין אלע מכשולים, ווייל דער אמת איז מיט אונז און דער אמת מוז זיגען.

\* \* \*

אבער אויך די צווייטע שיטה — פונקט דער היפוך פון דער ערשטער — האט זיך געלאזט שפירען ניט ביים אפענעם קאנגרעס, נאר הינטער די קוליסען. די טרעגער פון אן אויסגעשפראכענער מלחמה-אידיע געגען ענגלאנד זיינען באשטאנען פון דעם אנטקעגענגעזעצטען חוט המשולש: בן-גוריון, מנחם אוסיש-קין און הרב ברלין. פון זיי האט מען געהערט אנדערע קלאנגען, אנדערע טענער, וועלכע האבען געשמעקט שוין צופיל רעוואלוציאנעריש... זיי האבען פאר-געשטעלט דעם קאמף געגען „ווייסען-בוך“ אויף פאָלגענדען אופן:

„ענגלאנד האט צעבראכען די באלפור-דעקלאראציע, בטל געמאכט דעם מאנדאט, פארראטען דעם אידישען פאלק, פארלאשען די אידישע האפענונג — דארויף מוזען מיר ענטפערן מיט מלחמה. א מלחמה אויף אלע שטחים, ניט רעכענענדיג זיך מיט מאכט געגען מאכט, קאמף געגען קאמף, מיר טארען ניט ארויסווייזען קיין שום געפיל פון הכנעה, מיר טארען ניט איינגייען אויף קיין פשרות אדער וויתורים. רעאליזם איז א שיינער טערמין, אבער ווער קען זיך רעכענען מיט רעאליזם און מיט מעגליכקייט ווען די אידישע נויט איז אזוי שרעקליך? ווידערשטאנד — מוז זיין אונזער שלאג-ווארט און דער ישוב איז שטארק גענוג צו מאכען אזא ווידערשטאנד. דאס אידישע פאלק וועט אונז שטיצען, די ליבעראלע מענשען פון ענגלאנד וועלען אונז שטיצען. דאס איז א קאמף פון לעבען און טויט. אלע קרבנות זיינען ניט צו גרויס. אלע מיטלען זיינען כשר. האט מען אפגעשטעלט די עליה, — מוזען מיר שאפען אן אייגענע; האט מען פארשלאסען דעם ים, מוזען מיר דורכברעכען די לופט. די תשובה איז דעם שענדליכע „ווייסען-בוך“ מוז זיין: ווידערשטאנד, קאמף און מלחמה.“

ווי דערמאנט, איז די עקזעקוטיווע זעלבסט געווען שטארק מחולק וועגען דער פראגע. קיין איינהייטליכער פראגראם איז ניט צוגעשטעלט געווארען, איז דעריבער ניט קיין וואונדער, וואס ס'האט זיך באלד פון אנהויב געפילט ביים קאנגרעס אן ערבוביא א תהו ובהו/דיגקייט.

וואלט דער קאנגרעס פלוצלינג ניט צעבראכען געווארען דורך דער

שרעקליכער בהלה פון מלחמה, וואלט מען פילייכט ארויסגעקראכען פון דער מטושטש'דיגער לאגע און מען וואלט זיך דערשלאגען צו וועלכער עס איז פשרה, וואס זאל „צופרידענשטעלען“ ביידע צדדים, אבער דער פלוצלינגער פחד האט אלעמען אזוי צעטומעלט, דאס דער רוב פון די דעלעגאטען איז זיך באלד צולאפען איבערלאזענדיג די ציוניסטישע פאליטיק אין דעמועלביגען ווירואר, אין דערזעלביגער טונקעלקייט.

\* \* \*

מיט דער צעבראכענקייט פון קאנגרעס איז אויך פארטונקעלט געווארען די ראל וואס דער מזרחי וואלט געווען געשפילט ביי דעם קאנגרעס. ביים לעצטען קאנגרעס אין ציריך, בעת די חלוקה-פראגע האט באשעפטיגט אלע מוחות, איז דער מזרחי געווען דער איינציגער ארגאניזירטער כח, מיט וועלכען דער קאנגרעס האט זיך שטארק גערעכענט. אפילו זיינע עקסטרעמסטע געגנער האבען געקוקט אויף דעם מזרחי מיט יראת-הכבוד, ווייל זיין שטעלונג איז געווען א קלארע און פעסטע און ניט געוואקעלט זיך אהין און אהער.

וואלט ביים היינטיגען קאנגרעס אקטועל אוועקגעשטעלט געווארען די פראגע, וועלכע פון די צוויי שיטות זאל אויסגעקליבען ווערען, וואלט דער מזרחי געשטאנען אויף דער אגרעסיווער זייט. די מזרחי וועלט-קאנפערענץ, וועלכע האט זיך געשלאסען ערב דער ערעפענונג פון קאנגרעס, האט אדאפטירט א פעסטע שיטה פון אקטיוויזם, ענליך צו דער פון בן-גוריון. אין די קולאראען פון קאנגרעס האט מען געמורמעלט, אז צוליב דעם איז בן-גוריון אוועק אזוי עקסטרעם מיט זיין אינטערפרעטאציע אויף „נאן-קאאפעריישאן“, דערמיט אפצוהוואכען די רעוויזיאניסטישע טענדענצען. עס גלויבט זיך ניט, אז דאס זאל זיין בן-גוריון'ס הויפט כוונה. בן-גוריון איז צופיל אחריות'דיג, בן-גוריון, פונקט ווי אוסישקין און הרב ברלין, זיינען טיף איבערצייגט אז נאכדעם ווי דער ציוניזם האט דערליטען אזא ביטערע אנטוישונג, מוז אננעמען א נייעם אגרעסיווען קורס, ווייל די אלטע שיטה איז באנקראט. זי קען פארפירען דעם ציוניזם ביז צום אפגרינט.

דער מזרחי איז דאריבער געשטאנען פאר א מאקסימאלער מאס פון „נאן-קאאפעריישאן“, מעג עס אפילו פאדערען די גרעסטע קרבנות. די גייסטיגע יורשים פון ר' יחנן בן זכאי האבען סינטעזירט אין זיך דעם גייסט פון ר' עקיבא און די חשמונאים — דער גייסט פון אקטיווען ווידערשטאנד; דער גייסט

פון א אידישען „גאנדיזם“, געגען די צושטערער פון דער אידישער נאציאנאלער היים.

\* \* \*

און וואס וועט זיין איצט?

איצט, ווען די וועלט איז ווידער פארכאפט פון די שרעקליכע פלאמען פון מלחמה, איז אן אומזין צו זיין א סך הכל פון דער פרשה פון זשענעווע. אפילו אין בעסערע צייטען איז גלייכער וואס ווייניגער צו ריידען וועגען א קאנגרעס וואס איז לכל הדעות געווען א לא יוצא/דיגער.

דער אויסברוך פון דער וועלט-מלחמה מיט אלע ברוטאלע גרוילטהאלטען וואס איז עלול צו ברענגען, מיינט נייע חורבנות פון הונדערטער אידישע קהלות, נייע רואינען פון הונדערטער טויזענטער אידען, נייע פארניכטונג און פאר-וויסטונג פון מיליאנען מענטשן. אין אזא חורבן/זיגער צייט מוזען מיר פארנומען זיין מיט איין מחשבה: ווי ראטעוועט מען די הונדערטער טויזענטער אידען זיי זאלען חלילה אינגאנצען נישט אפגעווישט ווערען פון די בלוט-כוואליעס און פיער פלאמען?

דאס אמעריקאנער אידענטום, וואס האט ארויסגעוויזען אזוי פיעל הומא-ניטארישע ברייטקייט און ברודערליכע ליבע אין דער לעצטער מלחמה, וועט זיך מוזען ווידער אמאל פארמעסטען פאר א רעטונגס-ארבייט פון א גאר ברייטען פארנעם. עס רוקען זיך אן ימים נוראים פאר דער וועלט בכלל און פאר דעם אידישען פאלק בפרט, און די באלידיגע תשובה דארף זיין: א כוואליע פון רחמנות, רעטונג און הילף.

אבער ווי הויך מען זאל נישט שאצען די הילפס-ארבייט אין דער ברענגע-נער שעה, מוז מען אויך ווארענען געגען דער געפאר פון לאזען זיך באאיינפלוסען פון סענטימענטען אליין. רחמנות איז א וואונדערבארע מענשליכע מדה, אבער מיט רחמנות אליין בויט מען קיין פאלק נישט. דוקא אין דער היינטיגער עת צרה מוז מען זיך מער און מער פארטיפען אין די סבות פון אונזער פאלקס-טראג-געדיע און זוכען די ריכטיגע פאלקס-תרופה. מיר טארען נישט מסיח דעת זיין פון דעם פאקט, אז וויפיל טראגישקייט און פינסטערניש די מלחמה שטעלט מיט זיך פאר, שטראלט ארויס א שטראל פון ליכט און האפנונג פון דעם איינציגען ווינקעל וועלכער וועט שטענדיג פארבלייבען דער ארט פון טרייסט און האפנונג פאר דער אידישער אומה.

וואס די קאנסעקוענצען פון דער ביטערער מלחמה זאלען ניט זיין — און געוויס זיינען אלע הערצער מתפלל אז די ממשלת ודון מיט אלע פינסטערע כחות זאלען אפגעווישט ווערען פון דער ערד — אבער די אידישע האפנונג וועט, בעזרת השם, בלייבען גאנץ. פון ארץ ישראל וועלען מיר קיין שפאן ניט אפטרעטען. א פארבארגענער געפיל, וואס איז דורכגעדרונגען מיט פעסטען אפטימיזם, זאגט אונז, אז די מלחמה וועט בריינגען א דערלייזונג צו אידישע לידען און א שנעלערע אויפבויאונג פון אונזער נאציאנאלער היים.

מיר שטייען אין דעם שעת חירום פאר היסטארישע אחריות. צוזאמען מיט דער ליניע פון ראטעווען די הונדערטער טויזענטער געליטענע אין די מלחמה געגענטען, שטייט אויך די גרויסע ארבייט פון אויפהאלטען און באשיצען די דערווארבענע אידישע פאזיציעס אין ארץ ישראל. פונקט ווי אין יאר 1914, ביים אויסברוך פון יענער מלחמה, מוז דער ציוניסטישער צענטראל פונקט אריבערגעפירט ווערען נאך אמעריקע. די ציוניסטישע וועלט-ארגאניזאציע מיט אירע פארטייען און ארגאנען מוזען פארגרעסערט און פארשטארקט ווערען, ווייל זיי זיינען דער איינציגער ארגאניזירטער אידישער כח וואס טראגט די אחריות פון די דערגרייכונגען אין ארץ ישראל.

די מלחמה וועט אן צווייפעל עפענען א ליכטיגערען קאפיטעל אין דער וועלט-געשיכטע. אונזער אויפגאבע איז צו האלטען א וואכזאמע אויף אויף די פאליטישע געשעהענישען און ענטוויקלונגען, ווייל זיי טראגען אויך מיט זיך דעם שיקזאל פון אידישען פאלק. די אלע פעלערען און דערפארונגען פון די לעצטע יארען, זינט דער באלפור-דעקלאראציע ביז דעם „וויסען פאפיר“, האבען אונז פיל געלערענט. וועלען מיר שטייען אויף דער געהעריגער פאליטישער וואך און וועלען מיר וויסען און אויסנוצען די פאליטישע סיטואציע און ווי צו באשיצען אונזערע היסטארישע רעכט, וועלען מיר האפענטליך ארויס פון דעם בלוטיגען וועלט-קאשמאר געזונטער און באפעסטיגטער.

## די ציון קאנפערענץ אין לאַנדאָן

### א.

די איצטיגע ציון קאנפערענץ און לאַנדאָן אין וועלכער עס באַטייליגען זיך די מיטגלידער פון ציוניסטישער אַקציאָנס קאָמיטעט און אַנדערע אידישע פּערזענליכקייטען, ווערט פון מאַנכע ציוניסטען פאַרגלייכען צו דער ערשטער לאַנדאָנער קאנפערענץ מיט 25 יאָר צוריק. אין גרונט גענומען, איז דער אונטערשיד אַ ווייטער און טיפּער. דאָס אידישע פּראָבלעם אין יענע יאָרען איז ניט געווען אַזוי קאָמפּליקאָוואַט און אַזוי טראַגיש ווי נאָך דער היינטיגער מלחמה. אלס דער שעיר לעזאזל אין רוהיגע יאָרען און בפרט אין אַ עת צרה האָבען מיר גאָטירליך אַ היבש ביסעל פאַרוואַנט פון דעם כּוּס היגונים, אָבער דאָס זיינען ניט געווען קיין ספּעציפישע אידישע ליידען. מיר זיינען געווען צווישען די מלחמה-ליידענדע. פון דער היינטיגער מלחמה זיינען מיר אַרויס-געקומען די ליידענדע פון די ליידענסטע, די אומגליקליכע פון די אומגליק-ליכסטע.

די איצטיגע קאנפערענץ ברענגט אונז צוזאַמען אין אַ מאַמענט פון דעם שווערסטען גאַנצאַנאַלען אומגליק. איר טרעפט דאָ פאַרטרעטער פון לענדער און קהלות וואָס זיינען לגמרי חרוב און אָפּגעווישט. ניטאָ וואוהיין זיך צוריק-צוקערען און ווער עס זאָל זיך צוריקקערען. אויב אין יענער צייט האָט מען די אידישע קרבנות געצעלט אין צענדליגע טויזענטער, צעלט מען זיי היינט אין די מיליאָנען.

די היינטיגע קאנפערענץ איז דער בולט'דיגער און שאַרפּסטער אויסדרוק פון אַ מורא'דיג צובראַכענע אומה וועלכע ווייסט ניט אויף וועמען פריער צו טרויערען — צי אויף די מיליאָנען הרוגים און קדושים וועלכע זיינען געפאַלען

---

כ"ב מנחם-אב, תשי"ה.

אויף די שייטערהויפענס פון די ברוטאלע רוצחים; צי אויף די טויזענטער עלענדע קינדער-יתומים וועלכע זיינען אויסגעשטארבען אדער וואגערען זיך נאך ערגעץ ארום אין די מאנאסטירען און קלויסטערס; צי אויף די צענדליגע טויזענטער לעבעדיגע מתים וואס זיינען נאך פארשפארט עד היום אין די פיינסטערע קאנצענטראציע לאגערען; אדער צי גאר באוויינען די באנקראט-טירטע דעמאקראטישע געזעלשאפט וואס רעדט אזוי פיל וועגען א וועלט-שלום און וועגען א נייע וועלט-סטרוקטור און פארגעסט צו דערמאנען א סימפאטיש ווארט וועגען אידישע ליידען אדער וועגען אידישער צוריק-אויפבאונג.

און דער אונטערשיד באשטייט אויך אין דעם וואס ביי דער פריערדיגער לאנדאנער קאנפערענץ האבען מיר נאך געלעבט מיט דעם גייסט פון דער באלפור דעקלעראציע. דער דאזיגער קאפיטעל האט געהאט א גרויסען היסטארישען זין. מיר האבען נאך דאן געגלויבט אין די ערשיכע כוונות פון ענגלאנד טראץ דעם וואס שוין דאן האט זיך שוין אנגעהויבען די טרויעריגע פרשה פון ווייסע פאפירען און נייע פירושים. עס האבען נאך געלעבט און געוויקט אזוינע גרויסע פערזענליכקייטען ווי לארד באלפור, לאיד דזשאדווש און אנדערע גדולים אין וועמענס פאזיטיווע באציהונג צום ציוניזם איז קיין ספק ניט געווען. געוויס איז מיט דער ארויסגעבונג פון דער באלפור דעקלאראציע אויך פארבונדען געווען איינע פאליטישע אמביציעס. אבער אלס ליבהאבער פון דער ביבעל און אלס פריינט פון אידען איז אין דיזען היסטארישען אקט געקומען צום אויסדרוק זייער טיפער רעליגיעזע נייגונג. און ווי באלפור האט זיך דאן אויסגעריקט האבען זיי געפילט א ספעציעלע מיסיע צו העלפען אין דער פארווירקליכונג פון די ביבלישע הבטחות צום אידישען פאלק.

מיר האבען דעמאלט אויך געהאט א סך פריינט אין אמעריקע. ווילסאן'ס זון האט געהאלטען ביים אונטערגיין. דער קאמף ארום דער געפלאנטער "ליג און ניישאנס" האט קאמפליצירט יעדען פראבלעם וואס האט קיין שייכות ניט געהאט מיט אמעריקע, אבער די פאליטישע ליניע וואס ווילסאן האט אנגעצייכענט לגבי ארץ ישראל — און זיין ליניע אית, כידוע, געווען ניט מער און ניט ווייניגער ווי א אידישע מדינה פאר דעם אידישען פאלק — האט געפונען א סך אנהענגער אין די וואשינגטאנער ספערען. דיזעלבע ליניע איז פארט-געזעצט געווארען אפילו בעת די הארדינג און קולידזש אדמיניסטראציעס. דאס זיינען געווען די האנגי-טעג פון דעם פאליטישען ציוניזם אין אמעריקע, ווען



עס זיינען דורכגעפירט געווארען די ציון רעזאלוציעס אין קאנגרעס און עס איז געשאפען געווארען דער באקאנטער טראקטאט צווישען אַמעריקע און ענגלאַנד וואָס לויטעט אַז די לעצטע טאָר נישט מאַכען קיין שום ענדערונגען אין מאַנדאַט אָן דער באַראַטונג נישט דער ערשטער.

אין ארץ ישראל גופא האָבען זיך שוין אָנגעהויבען באַווייזען סימנים פון אַנטוישונגען. די דאָרטיגע ענגלישע אַדמיניסטראַציע וועלכע איז צו אונזער ווייטאָג קיינמאָל נישט פריינדליך געווען צו די אידישע אַספּיראַציעס האָט געטאָן אַלץ צו פאַרוואַנדלען די באַלפור דעקלאַראַציע אין אַ „סקרעפּ אָו פיפער“. דער יפוֹער פאַגראַם איז געווען דער ערשטער מורא־דיגער קלאַפּ פאַר דעם ישוב און פאַר דער גאַנצן גרויסע אידישער וועלט. אונטערדעסען איז אונטער געקומען נאָך אַ ביטערע אַנטוישונג — דאָס אַפרייטונג פון דעם עבר־הירדן וואָס האָט גורם געווען אַ טיפּען רײס אין דער אידישער האַרץ.

און טראָץ די אַלע ביטערע אַנטוישונגען האָבען מיר דאָך געטראָגען אינערליך אַ צוטרויען צו ענגלאַנד'ס הבטחות. אפשר איז דאָס געווען אַ גרויסער פאַרזען פון אונזער זייט וואָס האָבען פאַרגעסען אין דעם אַלטען דעוויז פון „וחסד לאומים חטאת“; און אפשר איז דער חסרון געווען נאָך גרעסער וואָס די ציוניסטישע פירערשאַפט האָט שטענדיג באַמיט זיך צו צופאַסען צו דער פאַלי־טישער ראם פון ענגלאַנד ווייל אַזוי האָט דיקטירט זייער חוש פון רעאַל פאַליטיק... ביי די שפּעטערדיגע קאָנגרעסען ווען די פאַרביטערונג געגען ענגלאַנד איז געוואַקסען פון יאָר צו יאָר האָט מען די דאָזיגע „רעאַל פאַליטיק“ שאַרף אַרונטערגעריסען. אָבער ביי יענער לאַנדאָנער קאָנפערענץ האָט קיינער די העזה נישט געהאַט צו זאָגען אַ שאַרף וואָרט געגען ענגלאַנד און ווען דער אומשטרעבליכער מאַקס נאָרדוי האָט ביים ריזיגען מאַסמיטינג אין אַלבערט האָל זיך ערלויבט אַנצווייזען ענגלאַנד און דער שותפות וואָס זי האָט געשלאָסען מיט דעם אידישען פּאָלק האָט אים די אַפיציעלע ציוניסטישע פירערשאַפט געשטעמפּעלט פאַר אַ „נאַציאָנאַלען פאַררעטער“ און באַצייכענט זיין פאַליטישע ליניע אַלס שעדליך און בטלנות־דיג.

אָבער אַ חוץ דעם פאַליטישען גרונד־פעדער האָבען מיר דעמאָלט אויך געליטען פון דעם וואָס אונזער אייגענע ליניע איז נישט קלאַר געווען. מיר האָבען צופיל נישט געגלייבט אין אייגענע כחות. עס האָט אונז געפעלט דער נאַציאָנאַלער ברען, די נאַציאָנאַלער אחריות. די באַלפור דעקלאַראַציע האָט

אונז געשטעלט פאר א גרויסען היסטארישען נסיון. די אידישע מאסען פון דער גאנץ גרויסער וועלט האבען נישט געוויזען קיין סימנים פון מסירות נפש. הונדערטער טויזענטער אידען וואלטען זיך געווען באדארפט ארויסרייסען פון די פארשיידענע עמק הבכא'ס און זיך לאזען לויפען אויף אַלערליי וועגען נאך ארץ ישראל. אזוי טוט אַ פאלק וואָס לעכצט און גארט נאך אמת'ער פרייהייט. אבער מיר זיינען דעם נסיון נישט בייגעקומען. מיר האבען די שעה פארשפילט. קליינע השגות האבען פארכאפט אונזערע מחות. אפילו דער גרויסער לואיס ד. בראַנדייס, וועלכער האָט אין זיין פאָנטאַזיע געשפינט ברייטע מלוכה'שע וויזיעס האָט קוים געגלויבט אויב ארץ ישראל איז מסוגל אַריינצונעמען מער פון הונדערט טויזענט אידען. די חלוקי-דעות צווישען אים און דר. ווייצמאן האבען זיך ביי דער לאַנדאָנער קאָנפערענץ געדרייט בלויז אַרום דער פראַגע פון פריוואַטען קאָפיטאַל אָדער נאַציאָנאַלען קאָפיטאַל אָבער נישט וועגען דער פראַגע פון א ברייטע אידישע עמיגראַציע. אין דעם פרט איז זיין ציוניסטישע השגה נישט געגאַנגען צו הויך...

פינף און צוואַנציג יאָר זיינען אַוועק. דאָס זיינען געווען די ביטערסטע יאָר-רען פאַר דער וועלט בכד' און פאַר דער אידישער וועלט בפרט. עס האָבען פאַר-סירט גרויסע פאָליטישע איבערקערענישען, שטורם ווינטען און ערד-ציטערנישען וועלכע האָבען אונז אידען אויסגערעיסען מיט די וואַרצלען. מיר שטייען פאַר די גרעסטע אידישע חורבנות וואָס די אידישע וועלט האָט ווען עס איז געזען. די איינציגע שטיקעל זון וואָס שטראַלט פאַר דעם אידישען פאָלק דורך די שווערע פאַרוואַלקענטע האַריוואַנטען איז ארץ ישראל. ביי דער היינטיגער קאָנפערענץ וועט מען ניט רעדען וועגען הונדערט טויזענט אידען נאָר וועגען מיליאָנען אידען און נישט וועגען אַ סתם ארץ ישראל נאָר וועגען אַ אידישע מדינה אין ארץ ישראל.

אין דער דערפערנונגס-רעדע וואָס דר. חיים ווייצמאן האָט געהאַלטען, האָט ער, ווי זיין שטייגער, גערעט מיט איינגעהאַלטענעם צאָרן געגען דעם טייל ענגלאַנד וואָס זוכט צוצעברעכען איר לעגאַלע פאַרשפּרעכונג, דער „ווייסער פאַפּיר“, זאָגט ער, איז א שטענדיכער קאָפיטעל אין דער געשיכטער פון ענגלאַנד. מיר האָבען געהאַלפּען די עלאַים, וואָס האָבען די עלאַים געטאָן פאַר אונז? אָבער נישט אין דעם אַליין באַשטייט די עוולה. דער „ווייסער פאַפּיר“ איז אונזער גרעסטער שונא אָבער נאָך שווערער איז וואָס מען זוכט צו פאַרליקענען די

אמת'ע כוונות פון דער באלפור דעקלאראציע, וועלכע האָט געמיינט אַ אידישער שטאַט אין ארץ-ישראל. אַ אידישער שטאַט איז איינע פון די אמת'ן וואָס די פאַראייניגטע פעלקער מוזען אָנערקענען. מיר קענען מער נישט וואַרטען און טאָרען מער נישט וואַרטען.

דאָס וועט זיין איינע פון די ברענענדסטע פראָבלעמען וואָס וועט פאַר-נעמען דעם אויבען אָן ביי דער קאָנפערענץ.

די 25 יאָר האָבען אונז זעהר פיעל געלערנט. די דערגרייכונגען און אַנטווישונגען שטייען פאַר אַלעמענס אויגען. דאָס האָט מען געקענט שפירען אין דר. וויצמאַן'ס רעדע און פון די אַלע אַנדערע רעדעס וואָס זיינען געהאַלטען געוואָרען ביי דער ערעפּונג פון דער קאָנפערענץ.

ב' זריח אלול, תשי"ה.

## ב.

די שורות ווערען געשריבען בעת די גענעראַל דעבאַטע גייט אָן. די דעבאַטע ציט זיך שוין צוויי טעג און איז אין געוויסע טיילען בלאָס און מאַגער, אָבער מאַנכעס מאל הויבט זי זיך אויף צו דער העכסטער ניווא. כידוע, איז די גענעראַל דעבאַטע געוואָרען אַן אייגענאַרטיגע אינסטיטוציע ביי ציוניסטישע קאָנגרעסען. דאָס ווערט געטאָן נישט צוליב צייט-פאַרטרייב, נאָר אויפ'ט-זעכליך צו הערען אַן אויסטויש פון מיינונגען און קריטיק איבער דער לייטונג, איבער די פּאָליטישע דערגרייכונגען און דורכפאַלען, און באַזונדערס איבער די פּאָליטישע ריכט-ליניען אין דער צוקונפט. די שאַרפסטע רעדעס ווערען זעהר אָפט געהערט אין די דאָזיגע דיסקוסיעס, וואו עס שפילט זיך אָפּ די אידעאָלאָגישע ווייטקייט צווישען די דעלעגאַטען, וועלכע זיינען דאָך פאַר-אייניגט צוליב דעם גרויסען ענד-ציל וואָס שטייט פאַר זייערע אויגען.

פאַרלויפּיג האָט די קאָנפערענץ נאָך נישט דורכגעמאַכט קיין שום מאַמענט פון התרוממות הנפש, שוין אָפּגערעדט וועגען פייערליכקייט. וועמען ליגט עס אין קאָפּ פייערליכקייט, ווען דער גאַנץ גרויסער יאָמעד-טאָל מיט די מיליאָנען קדושים שוועבט אין דער לופט און שטעכט אַלעמען מיט דער גאַנצער שוידער-ליכקייט. אויך די הויפט-רעדעס זיינען געווען טרוקען, מאַנאַטאָן אָן אַ ברעקעל פייער און אָן וועלכע עס איז דערמוטיגענדע פערעספּעקטיווען.

דר. ווייצמאן, וועמענס רעפעראטען פלעגן שטענדיג שפרודלען מיט בליציגע געדאנקען, שארפע זאצען און שלאגענדע ווערטער, וואָס האָבען פאַר- כשוף'ט אפילו זיינע שטאַרקסטע געגנער, האָט היינטיגעס מאָל געגעבען אַ קאַלטען-געלאָטענעם אַנאַליז, וואָס האָט געשטאַכען מיט זיין יאָש'דיגען טאָן. ריידענדיג וועגן דער היינטיגער דעמאָקראַטיע און איר צביעות'דיגען פנים, האָט ער אויף אַ קוהל'ת'דיגען אופן געזאָגט: „כ'בין נישט מקנא די יוגענט. כ'בין מקנא די עלטערע דורות פאַר מיר“.

דער פאַרעלטערטער און מיעדער ציון-פירער, וועלכער שטייט שוין באַלד פופציג יאָר אין ציוניסטישער אַרבייט און האָט דורכגעמאַכט אלערליי עטאפּען אין דער באַוועגונג, האָט נאָך קיינמאָל נישט גערעדט מיט אַזוי פיעל פאַרביטער- קייט און אַנטווישונג וועגן דער קאַלטער וועלט, וואָס קוקט צו רוהיג דעם שרעקליכען אידישען אומגליק און זאָרגט אַזוי ווייניג צו פאַרדייכטערען אידישע לידען“.

דאָס האָט נישט געקענט פאַררעכענט ווערען פאַר אַ פאַליטישען באַריכט און דעם געוויינליכען זין, נאָר אַ שטילער אויסגוס פון טיפּען צער, וואָס רייסט זיך אַרויס פון אַן אַנגעווייטאָגטן אידיש האַרץ. ער האָט גערעדט מיט מורא'דיגען פאַרדרוס איבער די שוועריגקייטען וואָס מען האָט באַגעגענט אין די מלחמה יאָרען מצד דער ענגלישער רעגירונג, וועלכע האָט געקעמפט מיט אַזוי פיל הערדישקייט געגען דער היטלער סכנה און זיך טויט דערשראָקען פאַר דער אילוזיע פון אַן „אראבישען אויפשטאַנד“.

דער וואָס ווייסט דר. ווייצמאָן'ס פאַליטיק בנוגע ענגלאַנד זינט דעם יאָר 1917 און זיין פאַרטיידיגונג אויף אירע אָפטע געביטענע פאַליסיס, איז די שאַרפע קריטיק געקומען ווי אַן איבערראַשונג. קיין וואונדער איז עס נישט, ווייל דאָס געדולד האָט געפלאַצט. מער האָט ער דעם צאָרן נישט געקענט אַיינ- האַלטען. אַ רעגירונג, וועלכע האָט אַרויסגעגעבען דעם גרעסטען שונא געגען אידען — דער ווייסער פאַפיר — מוז פאַרדאַמט ווערען.

דר. ווייצמאן האָט אויסגעקוקט שרעקליך מיעד, בלאָס און אינערליך אומרוהיג. אויף דער פלאַטפאָרם איז געשטאַנען אַ טראַגישע פערזענליכקייט, וועלכער דערקלערט „אַז זיין קאָאָפּעראַציע מיט ענגלאַנד איז געווען אַ פונדא- מענטאַלער ענין“, אָבער גיט צו, אַז די גויים, כלומר'שט די גוטע גויים, האָבען די קאָאָפּעראַציע נישט אָפּגעשאַצט. ווען דר. ווייצמאן וואָלט אויסגעקליבען אַן

אנדער ליניע מיט יארען צוריק, וואלטען מיר אפשר איצט געשטאנען פאר אנדערע פערספעקטיווען בנוגע דער ציון פאליטיק. אבער ער האט געהאט זיין דרך — א דרך פון קאמפראמיסען, פון פשרות, פון וויתורים, פון צופאסען זיך צו אומשטענדען, פון פארלאזען זיך אויף הבטחות. דער דאזיגער וועג האט נישט מצליח געווען. איז נישט קיין וואונדער וואס ער ווארענט איצט „מען זאל זיך נישט צופיעל פארלאזען אויף די הבטחות פון דער ארבייטער רעגירונג“, טראץ דעם וואס ער גלויבט, אז עס איז א פרעליכע דערשיינונג, וואס קען אנדערשען צום גוטען דעם פראצעס פון אונזער ארבייט.

די דאזיגע ווארונג איז שפעטער נאך שארפער געקומען צום אויסדרוק פון בן-גוריון אליין, ווען ער האט פעסטגעשטעלט „אז פון א ריין אידישען שטאנד-פונקט טאר דער ציוניזם נישט פארבונדען מיט קיין פאליטישער פארטיי. אלס יחיד באגעגענט ער מיט פרייד די רעגירונגס איבערקערעניש, אבער ער איז איבערצייגט, אז דאס וועט נישט לעזען דאס אידישע פראבלעם“. בן גוריון, פונקט ווי דר. ווייצמאן, האט באדארפט געבען אן איבערבליק איבער דעם פאליטישען מצב, אבער אויך ער איז אפגעטראטען אין א זייט און גערעדט איבער אלץ — און זעהר אינטערעסאנט גערעדט — אבער נישט וועגען ציוניס-טישער פאליטיק, אין זיין מייסטערהאפטער אפהאנדלונג האט ער ארומגענומען אלע פאזען פון דער אידישער טראגעדיע; די סאציאלע און פאליטישע סבות פון אידישער היימלאזיגקייט; די שנאה כוואליעס וואס האבען פארפלייצט אלע טיילען פון אייראפע און טיילווייז אויך די פרייע לענדער; דעם אויסראטונגס פראצעס וואס די פינסטערע כחות האבען דורכגעפירט; און איבערהויפט — די גרויסע סכנה וואס לויכערט אויף דעם קיום פון אידישען פאלק. ער קומט נאטירליך צו דער מסקנא, אז די איינציגע פארזיכערונג געגען ווייטערדיגע קאמאסטראפעס איז נאר א שטאטליכע ארץ ישראל.

פון דעם שטאנדפונקט פון מחשבה, פון אינהאלט, פון סטרוקטור איז בן גוריון'ס רעדע געווען א קלאסישע. צוליב דעם פארען נאך לאנדאן האט מען אבער נישט באדארפט. מען האט עס געקענט הערען אין ניו יארק, ווארשע אדער ירושלים. דאס איינציגע שטארקע ווארט וואס מען האט פון אים געהערט איז געווען די ווארונג צו דער ענגלישער רעגירונג אויף א מעכטיגען ווידער-שטאנד מצד דעם ישוב וואס וויל לעבען. די אידען אין ארץ ישראל ווילען לעבען רוהיג. זיי גייען נישט לייכטזיניג צום קאמף. זיי פארשטייען די ערנסטע קאנ-

סעקווענצען, אבער מען צווינגט זיי דארויף. ווען מען שטייט אויף די קברים פון מיליאנען אידען, ווען מען באטראכט די מכשולים, וואס מען לייגט אויף דעם וועג פון ראטעווען דעם שארית הפליטה, מוז מען זיך אנכאפען אין אלע מיטלען. קיינער וועט נישט קענען צוריקהאלטען דעם ווידערשטאנד פון א צעבראכען פאלק, ווען מען וויל אויסלעשען זיין לעצטע האפנונג.

די קריטיקער זיינען דעם מאל נישט אזוי שארף ווי ביי ציוניסטישע קאנגרעסען, אבער דורך דער צייט פון דער דיסקוסיע זיינען ארויסגעבראכט געווארען זעהר פיעל פגיומות'דיגע זייטען, אויף וועלכע די לייטונג וועט נישט קענען אזוי לייכט אפגענטפערען.

די ציוניסטישע פאליטיק ליידעט, לויט די איבערצייגטע מיינונג פון פילע דעלעגאטען, פון דער אומאיינהייטליכער און אומקלארער פראגראם מצד דער עקזעקוטיווע. יעדער מיטגליד פון דער עקזעקוטיווע איז א וועלט פאר זיך און טראגט זיך ארום מיט א באזונדער ענד-ציעל. דער בילטמאר פראגראם, וואס רופט פאר דער גרינדונג פון א „אידישען קאמאנוועלט“, איז א טעאָרעטישער ענין, אבער להלכה למעשה ווערט די ארבייט פון דער עקזעקוטיווע געפירט אין אן אנדער ריכטונג. אלס אידיאָסטראַציע איז געבראכט געווארען די באַציהונג מצד דער עקזעקוטיווע צו דער סאָן פראַנציסקאָ קאָנפערענץ, וועלכע וואלט געקענט ברענגען א ברכה פאר'ן ציוניזם, ווען עס וואלט עקזיסטירט א קלאַרע ליניע, אבער בלויז צוליב די חלוקי-דעות צווישען די מיט-גלידער פון דער עקזעקוטיווע האט מען די קאנפערענץ מבטל געווען און אזוי ארום האט מען פארדוירען א גאר וויכטיגע פאָזיציע.

ביי אן אנדער געלעגענהייט האט אונזער הרב פישמאן, עפענטליך באשולדיגט, אז די עקזעקוטיווע פארדעקט די אמת'ע פאליטישע מאַטיווען, ווייל עס פעלט איר דער נויטיגער קוראזש ארויסצוקומען מיט א קלאַרען פאליטישען „אג' מאמין“. ווען עס האט זיך גערעדט אין יאָר 1937 וועגען חלוקה האט דער רוב מיטגלידער פון דער עקזעקוטיווע זיך געשטעלט עפענטליך פאר דעם חלוקה-פלאן, און ווען עס האנדעלט זיך וועגען א אידישען קאמאָנ-וועלט, טרעפט מען א וואקעלדיגען צושטאנד, ווייל אפען גערעדט, די אמונה האט זיך פון זיי אפגעטאן ... אין א געשפרעך מיט א מורחי דעלעגאציע האט דר. וויצמאן אויסגעדריקט די האפנונג צו זעהן בקרוב די עטאָבלירונג פון א אידישען קאמאנוועלט, אבער לויט זיין מיינונג דארף מען נישט צופיעל און

צו אפט דערמאנען דעם וואָרט „קאָמאָנוועלט“, ווייל דאָס איז אין דער בחינה פון „שם המפורש“, וועמען דער כהן גדול פלעגט דערמאנען בלויז איין מאָל אַ יאָר — יום כפור ...

די אַמעריקאַנער דזשואיש קאָמיטע און דער אַמעריקאַנער קאָנסיל אָוו דזשודאאיזם זיינען נישטאָ ביי דער קאָנפערענץ, אָבער ווען דער פאַרטערטער פון „השומר הצעיר“ האָט אין משך פון אַ האַלבע שטונדע פונאַנדערגעוויקעלט זייער פּראָגראַם, האָט אויסגעדאַכט, אַז דאָס רעדט דער שליח פון דער בעקאנטער אַסימילאַטאַרישער כנופיה, וואָס ציטערט אַזוי שטאַרק פאַר אַ אידישען קאָמאָנ-וועלט, ווייל זיי זעהען אין דעם אַן אומגליק פאַר די אַראַבער ...

דער „השומר הצעיר“ געהערט אויך צו דער אַפאָזיציע, אָבער זייער געגנערשאַפט איז פון אַ גאַנץ אַנדערער סוג. זיי האָבען קריטיקירט די הנהגה וואָרום טראַכטען זיי גאָר וועגען דער מעגליכקייט פון אַ אידישער מדינה און וואָרום טראַכט מען נישט וועגען שלום מעגליכקייטען מיט די אַראַבער. דער נוסח איז אַ באַוואוסטער און ס'איז נישט נויטיג וועגען דעם מאַריך צו זיין. בעת די ווערטער ווערען געשריבען, ווערען אָנגעפירט פאַרהאַנדלונגען מיט די אַנדערע גרופען וועגען רעאַרגאַניזירען די עקזעקוטיווע, בכדי צוציהען נייע קרעפטען אין לאַנדאָן און ירושלים מיט מעהר פּאָליטישע השפעה און מיט מעהר אמונה אין די מאַקסימאַלע פּרינציפען פון פּאָליטישען ציוניזם.

כ"ז מנחמאב, תש"ה.

## ג.

איצט, ווען די ציוניסטישע קאָנפערענץ איז שוין אַ נאָך פון דער פאַר-גאַנגענהייט איז גרינגער צו געבען וועגען איר אַ פולע אַפשאַונג. פון דעם מאַמענט וואָס דער מזרחי האָט צוריקגעצויגען זיינע פאַרטערטער פון דער עקזעקוטיווע צוליב סבות וואָס זיינען שוין באַקאַנט צום אידישען עולם, האָב איך זיך צוריקגעהאַלטען פון שרייבען אַ וואָרט וועגען דער קאָנפערענץ אויס מורא טאָמער וועט מען מיך חושד זיין אין סוביעקטיוויטעט. די קלאַרע אויס-געשפּראַכענע דיניע פון מזרחי צוזאַמען מיט דעם אַפּענעם אולטימאַטום, האָט געמאַכט אַ שטאַרקען רושם אויף דער קאָנפערענץ. ווען בן גוריון האָט באַלד

נאך דר. וויצמאן'ס ענטפער צו די קריטיקער דערקלערט, אז דר. וויצמאן האט גערעדט אויף אייגענע פאראנטליכקייט. און אז די עקזעקוטיווע טיילט ניט זיינע אויספיהרונגען, האט די קאנפערענץ אויפגעציטערט. עס זיינען נאטירלעך געווען חלוקי דעות וועגען בן-גוריון'ס האנדלונג. מאנכע האבען עס באטראכט פאר א גבורה פון זיין זייט וואס ער האט גלייך אויפ'ן פלאץ אפגעענטפערט און ניט דערלאזען אז די דעלעגאטען זאלען אריינפאלען אין א טיפערע יאוש'דיגע שטימונג. בעת אנדערע — און לרוב זיינען עס געווען זיינע אייגענע חברים האבען עס באטיטולט פאר אן איבערגעאייילטען שריט וואס האט געדארפט פאר-היטען ווערען. קלאר איז אבער געווען אז דאס איז נאך ניט דער אמת'ער סיגנאל פאר אן אפענעם קאמף. אין די קולוארען האט מען זיך געוויצעלט אז איבער נאכט וועט דער אינצידענט אויסגעליכען ווערען און אז צו דער קומענדיגער זיצונג וועלען געמאכט ווערען דעקלערונגען וואס וועלען בארוהיגען די שווערע געמייטער. און אזוי האט טאקע פאסירט אויף'ן צווייטען טאג...

אבער ווען דער מזרחי האט ביי דער זעלבער זיצונג דערקלערט אז זיי ציהען צוריק זייער מיטגליד פון דער עקזעקוטיוו אלס פראטעסט געגען דר. וויצמאן'ס רעדע וועלכע איז געווען שוואכער און פעסעמיסטישער ווי די ערשטע, איז קלאר געווארען אז דערמיט פאנגט זיך אן אן ערנסטער קריזיס און נישט קוקנדיג דארויף, וואס די פראפעסיאנאלע ליצנים האבען פארשפרייט קלאנגען אז דער מזרחי דינגט זיך איבער „פערזאנען“, האבען זיי אבער נישט געקענט אפלייקענען דעם אמת'ן פאקט אז דער מזרחי האט א באשטימטען פאליטישען וועג. דער מזרחי האט לכתחילה אוועקגעשטעלט צוויי גרונד-פאדערונגען: א פעסטע פאליטישע ליניע וואס פירט צו דער עטאבלירונג פון א אידישע מדינה, און די רעארגאניזאציע פון דער עקזעקוטיווע וואס זאל פארזיכערען די דורכפירונג פון א מאקסימום פראגראם.

דער מזרחי האט מאטיווירט זיינע פאדערונגען אויפ'ן פאלגענדען אופן: דער אידישער מצב איז אזוי קריטיש און דער אידישער פראבלעם איז אזוי טראגיש וואס פאדערט א גאנץ אנדער צוגאנג און א גאנץ אנדער לעזונג אין א גאר גרויסען מאסשטאב. אחוץ דעם איז די איצטיגע פאליטישע סיטואציע מער גינסטיג פאר אידישע פאדערונגען. די דערפרעהענדע ידיעה וועגען דעם נצחון איבער יאפאן און די עטאבלירונג פון א נייעם וועלט-שלום עפענען פאר דער ציוניסטישער פאליטיק ברייטע און ליכטיגערע הארזאנטען. דערצו קומען



צו נאך צוויי וויכטיגע פאקטאָרען: אַ פריינדליכע באַציאונג אין וואַשינגטאָן און אַ געזונטער נאָרמאַלער ישוב וואָס איז מוכן ומוזמן אויפצונעמען אַ ברייטע פרייע אידישע עליה פון הונדערטער טויזענטער אידען.

בנוגע דער רעאָרגאַניזאַציע, האָט דער מזרחי גע'טענה'ט, מוז עס געטאָן ווערען אונטער אַלע אומשטענדען, ווייל מען קען נישט איבערלאָזען אַ מאַקסי-מאַלען פראָגראַם צו אַן עקזעקוטיווע וועלכע איז געוואָרען דער סימבאָל פון פשרות/קייט, נאָכגיבִיקייט און הסתפקות במועט. מענשען וועלכע גלויבען ניט אין דער באַלדיגער מעגליכקייט פון אַ אידישען קאָמאָנוועלט און וואַגען נישט צו ריידען וועגען אַ גרויסער אימיגראַציע מעגען זיי האָבען די גרעסטע פאַרדינסטען אין דער פאַרגאַנגענהייט קענען נישט טראָגען קיין אחריות פאַר דער צוקונפט.

און למען האַמט מוז געזאָגט ווערען אַז דער מזרחי איז נישט געווען דער איינציגער וואָס האָט פאַרטראַטען דעם דאָזיגען שטאַנדפּונקט. אַזוינע אָפּענע דבורים האָט מען געהערט אין די גענעראַל־דעבאַטען ווי אויך אין דער פּאָלי-טישער קאָמיסיע. אָנגעהויבען האָט זיך עס מיט אַ שטאַרקע רעדע פון דר. אבא הלל סילווער, וועלכער האָט געפירט אַ וואונדערבאַרען פאַראַלעל צווישען „רעפּודזשי-ציוניזם“, „סערטיפיקאַט-ציוניזם“ און אַ ציוניזם פאַר אַ אידישע מדינה, און פאַרענדיגט האָט עס דר. נחום גאַלדמאַן מיט זיין שאַרפען אַנאַליז אין וועלכען דער קאָמאָנוועלט אידעע איז געקומען צום העכסטען אויסדרוק.

דער תמצית פון דר. גאַלדמאַן'ס רעדע קען רעזומירט ווערען ווי פאַלגט: מיר דאַרפען טרייבען אַ פּאָליטיק פון שאַרפען דרוק. אויב מען וועט אפילו באַוויליגען די פאַדערונג פון הונדערט טויזענט סערטיפיקאַטען און דורך דעם וועט די רעגירונג אָפּלייגען די פאַדערונג פון אַ אידישען קאָמאָנוועלט אויף יאַרען שפּעטער, וועלען מיר האָבען אַ מורא'דיגען פּאָליטישען דעפיטיזם. געוויס מוזען מיר פאַדערען וואָס מער סערטיפיקאַטען בכדי צו ראַטעווען וואָס שנעלער טויזענטער און טויזענטער אידען, אָבער אָפּלייגען די אַנטשיידונג פון אידישען פראַבלעם אין זיין טאַטאַליטעט שטעקט אַ גרויסע סכנה אַז דעם ציוניזם זאָל פאַרלירען זיין חשיבות. דער דרוק פון אידישען פראַבלעם וואָס האָט זיך אָנגעזאַמעלט אין די לעצטע מלחמה יאַרען וואָס רייסט די אויגען פון דער אויסערליכער וועלט וואָס איז טויב צו אידישע ליידען, טאָר נישט פאַרגעסען ווערען. אויב עס וועט ניט געלייזט ווערען די אינטערנאַציאָנאַלע אַנטשיידונג פון

א אידישע מדינה — זיינען מיר פארלארען. ווער עס האט נישט קיין אדרעס אין דער היינטיגער ברוטאלער וועלט איז הילפלאז און שוואַכ.

דר. סילווער האט בערך אָנגעשלאָגען די זעלבע פאליטישע טענער, אָבער פאר קיינעם איז נישט געווען קיין איבערראַשונג, ווייל דר. סילווער מיינונגען זיינען גוט באַוואוסט דעם ציוניסטישען עולם. אָבער דר. גאָלדמאַן'ס שאַרפע אַרויסטרעטונג איז ווירקליך געווען אַן איבערראַשונג ווייל זיין שיטה אין דעם וואָס ער רופט שטענדיג „רעאַל פאליטיק“ איז פאַר קיינעם קיין סוד נישט געווען. די סיבה וואָס האָט פּלוצלונג געבראַכט צו זיין רעוואָלוציאַנערישקייט שטאַמט דערפון, ווי ער אַליין דערקלערט עס, וואָס דער ציוניזם איז אַ רעוואָלוציאַנערע באַוועגונג און מען קען נישט היילען „נייע סיטואַציעס מיט סטאַטוס-קוואַ“ מיטלען. אפשר איז אויך פאַרבונדען געווען דערמיט הינטער-קודיסען פאליטיק פון וועלכע די דעלעגאַטען האָבען נישט געוואוסט.

ביי דער היינטיגער קאָנפערענץ האָט זיך מעהר ווי אַלע מאָל קריסטאַ-ליזירט דער טיפער פאליטישער תהום וואָס טיילט אָפּ דר. וויצמאַן פון זיינע אייגענע חברים, און באַזונדערס פון מזרחי.

דר. וויצמאַן האָט זיינע גרויסע פאַרדינסטען אין דער געשיכטע פון ציוניזם. נישט דאָ איז דער פּלאַץ אויסצורעכענען די אַלע לייסטונגען וואָס דר. וויצמאַן האָט געדיינטעט פאַר דער באַוועגונג אין די לעצטע פופציג יאָר. אָבער זיין פאליטישע שיטה פון ה י י נ ט איז לחלוטין נישט אנגעמבאָר אפילו צו זיינע יאָרן-לאַנגע חסידים און אנהיינגער. ער קוקט אויף דער אידעע פון אַ אידישען קאָמאָנוועלט אין דער בחינה פון „אראנו ולא עתה, אשורנו ולא קרוב“. (איך זעה עס אָבער נישט איצט, איך ערוואַרט עס אָבער נישט נאָענט) ער גלויבט נישט אַז דאָס וועט פאַסירען איז אונזערע טעג איז אונזערע יאָרען. ער זעהט אַ לאַנגען, שווערען פאַמעלאַכדיגען וועג. בטבע, זאָגט ער, איז ער נישט קיין פעסימיסט אָבער ער שרעקט זיך פאַר דער היינטיגער וועלט, פאַר די היינטיגע טענדענצען און ער איז מתפלל: „הלאי זאלען מיר עס איבערלעבען“. און וואָס זאלען מיר דערווייַל טאָן? דאָרויף ענטפערט ער צוויי זאָכען: ערשטענס. שאו שערים ראשיכם — עפענען די טירען פון ארץ ישראל און אַרייַנעמען וויפיל אידען עס איז נור מעגליך, און צווייטענס — שווערע, געוויסענהאַפּטע, ערליכע וויסענשאַפּטליכע ארבייט. אין דעם איז באַשטאַנען דער כח פון דער קליינער שווייץ. אַזוי וועט אויך פאַסירען מיט ארץ ישראל. בלויז דורך אַ

וויסענשאפטליכען פראצעס וועלען מיר האבען די מעגליכקייט א קליין לאנד גרויס צו מאכען.

דר. וויצמאן'ס מיינונג איז א דעת יחיד. זיין פאליטיק ווערט נאטירליך געשטיצט פון דעם „השומר הצעיר“ און אנדערע באהאלטענע יחידים. אבער עס איז פאָרט א דעת יחיד. דער רוב מנין ורוב בנין פון דער ציוניסטישער באוועגונג ווי עס האט זיך אָפגעשפּיגעלט ביי דער קאָנפערענץ איז לחלוטין געגען אים. אין א צייט פון גרויסע וועלט ענדערונגען און קאלאסאלע וויסענשאפטליכע איבערקערענישען קען מען נישט טראכטען אין אלטע טערמינען מעגען זיי קלינגען ווי רעאליסטיש. די פינסטערע היטלער כחות האבען אויסגעשאכטען זעקס מיליאן אידען, מיר האבען פארלארען אלע פאליטישע, עקאָנאָמישע און קולטורעלע פאָזיציעס, מיר זיינען געבליבען די אומגליקליכסטע מענשען אין דער וועלט — אין אַזאַ צייט קענען מיר זיך נישט קוויקען מיט חלשות טראָפען. אויסערגעווענליכע היילונגס־מיטלען דאַרפען געזוכט ווערען צו היילען דעם גרויסען בראַך פון אונזער פאָלק.

דעם גרויסען פאליטישען קאמף וואָס די קאָנפערענץ האָט אויפגעוויכען איז אַ קלאָרער ענטפער סיי כלפי פנים און סיי כלפי חוץ. די ציוניסטישע עקזעקוטיווע ווייסט היינט אַז דער צענטראַל־פונקט פון דער ציוניסטישער פאליטיק איז אַ אידישע מדינה. אין דער ריכטונג מוז געצילט זיין דער גאַנצער ציוניסטישער אַפאָראַט. די אַראַבישער פאליטיקער וואָס פירען אַ העפטיגען קאמף געגען אונז זיינען אָפּען מיט זייערע כוונות. זיי באַהאַלטען נישט קיין שום זאַך. אונזער ענטפער דאַרף זיין אין דער זעלבער ווענדונג. מוז זיין קלאָר, אָפּען און קאָנסענקווענט. די אויסערליכע וועלט דאַרף וויסען אַז אונזער ענד־ציל וועגען אַ אידישע מדינה איז נישט אויף יאָרען שפּעטער, נאָר וואָס שנעלער און וואָס גיכער. און די אויסערליכע וועלט דאַרף אויך וויסען אַז מיר זוכען נישט בלויז הונדערט טויזענט סערטיפיקאַטען, נאר אַז מיר ווילען ראַטעווען די הונדערטער און הונדערטער טויזענטער אידען — די שרידי חרב — פאַר וועמען ארץ ישראל איז די איינציגע האָפנונג.

ווען די קאָנפערענץ האָט זיך געשמעלט אויף די דאָזיגע גרונט פרינציפען וועלכע זיינען מיט עטליכע טעג שפּעטער באַשטעטיגט געוואָרען פון דעם ענגעלען אַקציע־אָנ־קאָמיטעט, האָט די מזרחי פראָקציע באַשלאָסען צוריק צו שיקען

איר פארטרעטער אין דער עקזעקוטיווע מיט דעם צוגאב פון א דריטען מיטגליד אין דעם פאליטישען דעפארטמענט אין ירושלים.

אן אנגעזענער ציון-פירער האט פאר דעם שרייבער פון דיזע שורות רעזומירט דעם אויסגאנג פון דער קאנפערענץ און צוגעגעבען אז דער מזרחי איז ארויס מיט א גרויסען נצחון. אין וואס ליגט אייער כח האט ער געפרעגט. און מיין תשובה איז געווען: מיר גלויבען אויך אין ערליכע וויסענשאפט-ליכע ארבייט אבער פאר אונז איז עס נישט קיין קריטעריום דערמיט א קליין פאלק אדער א קליין לאנד גרויס צו מאכען. אונזער כח ציט זיך פון דעם אלטען אייביגען געטליכען קוואל וואס האט אונז געהאלפען ביצושטעהן אלע נסיונות. דער כח וועט אונז אויך העלפען אין דעם שווערען קאמף פאר דער אויפבויונג פון דער אידישער מדינה.

ב' דר"ח אלול, תש"ה.

## ווי אזוי די פרשה פון חלוקה האט זיך צוריק אָנגעהויבען

### א.

כ'האב זיך צוריקגעהאלטען די גאנצע צייט פון שרייבען וועגען דער אסיפה פון דער אידישער אָגענטור אין פאריז, ניט צוליב דעם וואָס די זיצונגען זיינען געשאַסענע און טראָגען אַ פאַרטרויליכען כאַראַקטער, נאָר אויך צוליב דעם, ווייל זיי זיינען אַ המשך פון לאַנגע, ענדלאָזע וויכוחים אויף דעם אייראָפּיאישען שטייגער און צו קאָנקרעטע אויספירונגען האָט מען ניט דערגרייכט ביז'ן סאַמע סוף. איך גלויב אָבער, אַז מען מעג אָנהויבען אונטערזייען אַ סך־הכל פון דעם גרעסטען טייל פון די פאַרהאַנדלונגען און פון הינטער די קוליסען פאַליטיק בין איך ניט ביכולת אַרויסצוגעבען.

דאָרף מען ניט אונטערשטרייכען, אַז די זיצונגען זיינען כסדר געשטאַנען אונטער אַן אומאויפהערליכע רייע פון שאַטענס און טראָגישע צייכענס. די בערווען זיינען געווען אָנגעשטרענגט און די געמיטער אומרוהיג און צעשטרייט. דער מיליטערישער פאָגראַם אויף „יגור“, וועמענס איינצעלהייטען זיינען עד־היום, צוליב דער שווערער צענזור, ניט פאַרעפענטליכט געוואָרען; די אַבלאַ וועס אויף דער רוהיגער און אַרבייטזאַמער תל־אָביב; דאָס פאַרשפאַרונג פון הונדערטער אומשולדיגע אידען אין די תּפּיסות; די ברוטאַלע באַציהונג צו די אומגליקליכע „אומלעגאַלע“ עולי, וועמען מען האָט פאַר קיין שום חטאים פאַרשיקט אויף די ציפּערן־אינזלען; און די שטענדיגע זאָרג ווי אזוי דער ישוב וועט רעאַגירען אויף דעם מיליטערישען אַטענטאַט. האָט זעלבסטפאַרשטענדליך געשאַפּען אַן אָנגעצויגענע שטימונג, וואָס האָט פיל געשטערט צום גאַנג פון דער אסיפה וועלכע האָט זיך גענויטיגט אין רוהיגקייט און אין ישוב הדעת. אימצער האָט זיך באַקלאָגט, אַז די פריהערדיגע זיצונגען פלעגען שטיין אויף אַ העכע־

רער הויך, אבער די טענה איז ניט קיין בארעכטיגטע. אין וועלכער צייט איז דער ציוניזם געשטאנען פאר אזא פארפלאגטערטען פאליטישען קנולד און פאר אזא ערנסטען משונה'דיגען מצב ווי מיר שטייען איצט?

\*\*

די אפוועזענהייט פון דר. חיים ווייצמאן האט אויך געלייגט אן עצבות'די-גען שטעמפעל אויף די זיצונגען. צי מען איז מסכים מיט זיין פאליטישער שיטה צי ניט, אבער זיין באטייליגען זיך ביי א ציוניסטישער מסיבה און בפרט אין אזא דעצידירענדען מאמענט, ווען דער גאנצער ישוב צוזאמען מיט דעם ציוניזם הענגען חלידה אויף א וואגשאַל, וואָלט געגעבען מעהר קוראזש און מעהר אַנט-שלאָסענדיקייט פאר דעם ווייטערדיגען קאמף. טראָץ זיין שוואַכען געזונט צוליב דער שווערער אויגען-אָפּעראַציע, געפינט ער זיך, אזוי האט מען באַריכטעט, אין אַ מוטיגער קעמפּערישער שטימונג. די האַרבע ווערטער, וואָס ער האט געלאָזט פאַרען געגען דער ענגלישער רעגירונג סיי אין ארץ-ישראל און סיי ביי זיין אויפטריט פאַר די מיטגלידער פון ענגלישען פאַרלאַמענט האָבען גע-אַטעמט מיט מידיטאַנטישקייט. יעדעס וואָרט זיינס איז דורכגעדרונגען געווען מיט צער און צאָרן און עס האט געמאַכט אַ שטאַרקען רושם. דער ישרב, די אידישע וועלט לעכצט נאָך אַ וואָרט פון נחמה און דערמוטיגונג. ליידער האט געפעהלט די פערזענליכקייט, וואָס זאָל אַט-דאָס וואָרט לאָזען הערען.

אויף וויפיל דער פיזיש-צעבראַכענער ווייצמאן, געפינט זיך אין אַ קעמפּע-רישער שטימונג קען דינען דער פאַלגענדער עפיזאָד. דער קאַלאָניאַל מיניסטער האָלט האט געמאַכט אייניגע פאַרזוכען מיט איהם זיך צו באַגעגענען, האט דר. ווייצמאן בכיוון אויסגעמיטען איהם צו זעהן אַלס אויסדרוק פון פראָטעסט און אַנטריסטונג געגען די ברוטאלע רציחות פון גענעראַל באַרקער'ס שלוחים. און ווען ווייצמאן האט ענדליך זיך יא געטראָפּען מיט איהם, זאָל ער האָבען געזאָגט גאַנץ קלאָרע ווערטער: „זינט די לעצטע פאַסירונגען בין איך געקומען צו דער מסקנא, אַז דער ישוב מוז זיך באַפרייען פון דעם ענגלישען יאָך. דער ישוב וועט ניט טאַלערירען קיין אונטערדריקונגען. ער מוז פולשטענדיג פריי ווערען.“

ווער עס איז באַקאַנט מיט ווייצמאן'ס אַריענטאַציע וועגען ענגלאַנד, וועט זיך וואונדערען אויף דעם נייעם טאָן. איצט האט אויך ווייצמאן'ס געדולד געפלאַצט. זיין אמונה אין ענגלישער ליבעראַלע כחות האט אויפגעטרייסעלט.

ער פיהלט זיך צעבראכען פון דער היינטיגער ממשלה, וואס האט געבראכט דערצו, אז אויף די מויערען פון ירושלים זאל דערשיינען מיט שרייענדע אותיות די באליידיגענדע, שטעכענדע ווערטער: „טויט צו אידען“ און „הייז היטלער“...

\*\*

פאר אלעמען איז קלאר געווען, אז דער „מאריסאן פלאן“, ווי מען רופט עס דא, וואס זוכט צו פארטיילען ארץ-ישראל אין פיר פראווינצען מיט א אידישער פראווינץ אין א שטח פון 15 פראצענט, מוז קאטעגאריש צוריקגעוויזען ווערען. אפילו די צוויי-דריי מיטגלידער פון דער עקזעקוטיווע, וואס זיינען גרייט איינצוגעהן אויף די מינימאלסטע פשרות, האבען צוגעגעבען, אז דער דאזיגער פלאן איז ברוטאל און באליידיגענד און קען באן-אופן נישט דינען אלס א באזיס פאר דיסקוסיעס.

די פראגע האט זיך געשטעלט מיט דער גאנצער שארפקייט: דער פלאן איז נישט גוט, ער איז לחלוטין אומאנגעמבאר, און וואס זיינען די אלטערנאטיווען? צוריקווייזען אדער ענטפערען „ניין“ איז לייכט, אבער וואס זיינען די פאזיטיווע פאדערונגען אדער פארשלאגען?

אין דער זעלבער צייט איז אויך געקומען אן אלטערמירענדע ידיעה פון וואשינגטאן, אז פרעזידענט טרומאן איז נוטה אנצונעהמען דעם „פראווינץ-פלאן“ מיט לייכטע מאדיפיקאציעס. די דאזיגע נייעס האט אלעמען דערשלאגען, ווייל אויב אמעריקע שטעלט זיך אויף דער זייט פון דעם דאזיגען שעדליכען פלאן, איז עס פאליטיש א שווערער קלאפ. די עטליכע פריינט, וואס מיר האבען אין וואשינגטאן, האבען דרינגענד געפאדערט אז מיר זאלען זיי געבען נייע דירעקטיווען. זיי זיינען גרייט צו העלפען, אבער זיי מוזען וויסען ווי ווייט זיי קענען גיין אדער נישט גיין...

די זעלבע פאדערונג איז אויך געקומען פון דר. אבא הלל סילווער, דער פארזיצער פון דעם ציוניסטישען עמירדזשענסי קאמיטעט, וועלכער האט פאר-לאנגט, אז די אגענטור זאל באשליסען וואס צו ראטען אונזערע פריינט ביי דער טרומאן'ס קאנפערענץ, בכדי זיי זאלען וויסען דעפיניטיוו וואס פאר א שטעלונג צו נעהמען אין דער נייער סיטואציע.

די צוויי טעג פון דער לאנגער דיסקוסיע זיינען געווען ליידענשאפטליכע און פיינליכע, עס איז געווען פונקט צוויי טעג פאר תשעה-באב און דער נאציאנאלער טרויער נישט פון אמאל נאר פון היינט האט אלעמען פארכאפט. אין דער

דופט האָט זיך געהערט דער געשריי פון די פאַרבליבענע צוויי מיטן אידען, וועלכע רייסען זיך צו אַנטלויפֿען פון דעם אייראָפּיאישען גיהנום, און פון דער צווייטער זייט די ברוטאַליטעטען פון דער אַרבייטער רעגירונג, וועלכע זוכט צו דערווערגען דעם ישוב און איהם איינשפאַרען אין אַ געטאָ מיט אַלע באַשרענ־קונגען פון אַ אידישער געטאָ...

עס איז ניט געווען קיין פּאַפּול'דיגע דיסקוסיע, נאָר אַ מין רעוויזיע פון אידען, אַ חשבון־הנפש. די פּראָגע וואָס יעדער איינער האָט זיך געשטעלט: צי מעגען מיר אין דעם איצטיגען חורבן זיך שפּילען מיט ווערטער, מיט לאַזונגען און אפילו מיט פּרינציפען, אין דער צייט, ווען דער חלף ליגט אויפן האַלד? וועט עס זיין מאַראַליש און יושר'דיג, ווען מיר וועלען פאַרמאָכען די אויגען ניט צו זעהן די ביטערע ווירקליכקייט? און צי וועלען מיר ניט בלייבען פאַרזינדיגט צו דער אידישער געשיכטע, אויב מיר בלייבען אויף דעם שטאַנדפּונקט פון „יקוב הדין את ההר“?

דאָ איז ווידער אַרױפֿגעשוואַמען די צרה'דיגע שאַלע פון חלוקה. אפילו די „יאָ זאָגער“ פון 1937 האָבען דעם מאָל ניט גערעדט מיט אַזאָ גרינגקייט, פיהלענדיג, אויב מען צווינגט אונז ווידער אַוועקצורייסען אַ שטיק פון ארץ־ישראל, ווי אַזוי וועט מען קענען געפינען אַ לייזונג צום אידישען פּראָבלעם, און פון דער צווייטער זייט האָט זיך געפּרעגט: וואָס זאָל מען טאָן, בכדי באַלד צו ראַטעווען וויפיל עס איז נאָר מעגליך? אויב דאָס איז אַ גזירה, מוזען מיר נאָטירליך מיט ווייטאָג אין האַרצען זיך אונטערוואַרפען אונטער דער גזירה, אָדער צי גייט די פּראָגע אַריין אין די ראַהמען פון „יהרג ואַל יעבור“? ...

איינע פון די דראַמאַטישסטע מאַמענטען איז פאַרגעקומען, ווען דער באַ־קאַנטער מורח־פיהרער, הרב פישמאַן, דער שאַרפּסטער געגנער פון חלוקה, האָט אויסגעבראַכען אין אַ ביטערען געוויין, ווען ער האָט געפּרעגט: „וואָס זאָלען מיר טאָן, צי זאָלען מיר לאָזען ווידער אַמאָל אָפּשניידען אַ שטיק ארץ־ישראל אָדער צי זאָלען מיר צוּלאָזען, אַז דאָס פאַרבליבענע רעשטעל אידען זאָל חלילה פאַר־שניטען ווערען?“

און ניט נאָר האָט ער אַזיין געוויינט, נאָר אַלע האָבען מיט איהם מיטגע־וויינט! ... אין דער זעלבער צייט איז אויך אַנגעקומען די ידיעה, אַז אידישע פּליטים ווערען מיט געוואָלד אַוועקגעריסען פון דעם חיפה'ער האַפּען, און מען שלעפט זיי ערגעץ וואו אויף אַן אינזעל, פונקט ווי די אַמאָליגע אידישע געפּאַנ־גענע אין די צייטען פון חורבן, וועלכע מען האָט געבראַכט נאָך בבל און רוים.



ניט מיט קיין גרינג האָרץ האָבען די געגנער פון חלוקה מסכים געווען צו אַ פאַרמולדע „אויב אַזאָ פאַרשלאָג וועט קומען מצד דער רעגירונג, זאָלען מיר עס ערנסט באַטראַכטען“. אָבער דער הויפט תנאי, וועלכער איז געשטעלט געוואָרען, אַז דער באַזיס פון דעם פאַרשלאָג מוז זיין אַ אידישע מדינה. אָהן דעם וועלען מיר קיין שום פּלאַן ניט באַטראַכטען. אויב מיר מוזען מוותר זיין צייט-ווייליג אויף אַ געוויסען טייל פון ארץ-ישראל, מוז דער עיקר זיין, אַז מיר זאָלען באַפרייט ווערען פון דעם ענגלישען יאָך דורך אַ זעלבסטשטענדיגער אידישער מדינה מיט אַלע רעכט און אַטריבוטען פון אַ מדינה.

כ'האָב אונטערגעשטראַכען דאָס וואָרט „צייטווייליג“, ווייל דעם פונקט האָבען די מזרחי פאַרטערטער קלאָר אונטערגעשטראַכען: „מיר זיינען היינט פונקט ווי מיט 10 יאָהר צוריק, די זעלבע פרינציפיעלע געגענער פון חלוקה. ארץ-ישראל איז אין גאַנצען אונזערע לויט די געטליכע הבטחות פון אונזער תורה. אויף דעם קענען מיר קיינמאָל ניט מוותר זיין, פונקט ווי מיר קענען ניט מוותר זיין אויף אַנדערע מצוות פון דער תורה. די היינטיגע צייט איז אָבער אַ שעת-גזירה פאַר ארץ-ישראל. די ענגלישע רעגירונג געוועלטיגט ניט מיט דעם רעכט פון מאַנדאַט, נאָר מיט ברוטאַלען כח און געוואָלד-טאַטען. אין דער צייט פון גזירה מוזען מיר זיך בויגען, אָבער דאָס איז בלויז צייטווייליג. פאַליי-טישע קאָניונקטורען בייטען זיך. די הערשאַפט פון ברוטאַליטעט וועט לאָנג ניט דויערען. דאָן וועלען מיר צוריק באַנייען דעם קאָמף צו דעראַבערען די אַלע טיילען פון ארץ-ישראל, וואָס מען האָט פון אונז אַוועקגע'גזל'ט.“

אין איינקלאַנג מיט דעם גייסט האָט די עקזעקוטיווע באַשלאָסען צו שיקען דר. נחום גאָלדמאַן אַלס שליח מיוחד קיין וואַשינגטאָן ניט איבערצוגעבען קיינע פאַרמעלע פאַרשלאָגען צו דער רעגירונג אָדער צום בריטישען אַמבאַסאַדאָר, נאָר מיט דעם איינציגען באַדינג זיך דורכצושמועסען מיט אונזערע פריינט אין די רעגירונגס-קרייזען און זיי איבערגעבען די אינפאָרמאַציע. צי דר. גאָלדמאַן האָט אויסגעפֿירט אין דער גייסט די שליחות, און צי ער האָט זיך דערלויבט אַרויסצוגיין פון די דאָזיגע ראהמען, איז פאַר מיר שווער פעסטצושטעלען.

יעדענפאַלס, די עקזעקוטיוו האָט דערביי געהאַט אַן עהרליכע און אויפֿ-ריכטיגע כוונה — קלאָר צו מאַכען פאַר די אידישע פריינט, אַז זיי מוזען קודם כָּל צוריקווייזען קאָטעגאָריש דעם „געטאַ-פּלאַן“, און צווייטענס, צו צייגען אַ וועג פאַר זיי וועגען די אַטערגאַטיווען.

מעגליך, אז פון די אלע פלעגער וועט גארניט ווערען, ווייל עס גלויבט זיך ניט, אז די היינטיגע ענגלישע רעגירונג זאל דערלאזען, אז אידען זאלען נתעלה ווערען אפילו מיט א שטיקעל אידישע מדינה. אם ווייניגסטענס, וועט דער אידישער געוויסען זיין ריין, פיהלענדיג, אז אלע מיטלען זיינען אנגענומען געווארען, בכדי צו ראטעווען זיך פון דעם שווערען פאליטישען פלאנטער.

\*\*

א צווייטער הארטער פראבלעם, וועלכע האט זיך געלאזט אזוי לייכט פאר-ענטפערען, איז געווען די אפיציעלע איינלאדונג פון דער ענגלישער רעגירונג צו באטייליגען זיך ביים "רונדען טיש" קאנפערענץ. עס האבען זיך אנטוויקלט צוויי שאלות: צי מעגען מיר גיין צו א קאנפערענץ אין דער צייט ווען דער ישוב ווערט געדריקט פון די מיליטערישע רדיפות, ווען מאנכע פיהרער פון דער אגענטור צוזאמען מיט הונדערטער אומשולדיגע אידען זיינען פארשפארט אין די תפיסות, און דער עיקר שאלה: אויב שוין יא גיין, אויף וועלכען באזיס? אויך דא זיינען אנטשטאנען שארפע חלוקי-דעות. די אגרעסיווע מיטגלידער האבען באגרינדעט זייער שטאנדפונקט, אז אזוי לאנג ווי די רדיפות און דעפרעסיעס האלטען אן, טארען מיר ניט גיין צו קיין שום באראטונגען. א יחיד האט א רעכט אדעס צו פארגעבען און זיך אונטערגעבען, א פאלק טאר ניט זיך ארונטערלאזען צו דער מדרגה פון הכנעה, אזוי לאנג ווי מען קען אנהאלטען. די געפלאנטע קאנפערענץ, האבען זיי ווייטער גע'טענה'ט, האט במילא ניט קיין גלענצענדע אויסזיכטען. די ערפאחרונג האט אונז געלערענט אז פון די אלע קאנפערענצען און קאמיסיעס זיינען ארויסגעקומען די גרעסטע רעות פאר ארץ-ישראל. די איצטיגע נעגאטיווע תשובה וועט ווייזען דער ענגלישער רעגירונג, אז דער אידישער ווידערשטאנד איז ניט געבראכען.

האט אבער דער צווייטער צד גע'טענה'ט, אז מיר מוזען גיין אונטער אלע אומשטענדען, ווייל ווען עס האנדעלט זיך וועגען דעם גורל פון אידישען פאלק, מוז מען זיך רעכענען מיט יעדען ספק-ספקא און מען דארף וועגען און מעסטען אלע מעגליכקייטען. די באפרייאונג פון די אגענטור-פיהרער און אפילו די פאר-שיקונג פון אידישע פליטעס אויף פארשידענע אינזלען טאר באין-אופן ניט זיין קיין מניעה, אויב פון דער קאנפערענץ זאל ארויסקומען כאטש א הצלה פורתא. אזוי האבען געהאנדעלט אירלאנד און אינדיע, ווען זיי זיינען געשטאנען פאר עהנליכע סיטואציעס.

ענדליך האט מען זיך געאייניגט אויף יא גיין, אבער אויף דעם יסוד פון די צוויי דערמאנטע פרינציפיעלע הנחות: ערשטענס, די פולשטענדיגע צוריקווייזונג פון דעם געטא, אדער מאריסאן פלאן, און צווייטענס, ניט וועגען דער מעגליכקייט אדער פראקטישקייט, נאר וועגען דער פאקטישער רעאליזירונג פון דער אידישער מדינה. די גרענעצען, דער פארגרעסערטער שטח, דער איי-בערגאנגס-פעריאד און ביז דעמאסט — די באדיגע עליה פון צענדליגער טויזענטער אידען אונטער דער אויפזיכט פון דער אידישער אגענטור.

דעם-עתה איז נאך אלעס אין א טונקעלען צושטאנד. די פארהאנדלונגען גייען אן און עס איז נאך ניט קלאר צי וועט די רעגירונג נאכגעבען די פאדערונגען צי ניט. די גרונט-באדינונגען זיינען אבער געלייגט געווארען. די פאליטישע דיניע איז א קלארע.

נאך א וויכטיגער שטריך, וואס איז זעהר דערמוטיגענד. טראץ דעם וואס די ענגלישע רעגירונג באמיהט זיך מיט אלע כחות דורכצוועצען איהר פאר-ניכטונגס-פראגראם. זיינען סיי דער ישוב און סיי די פיהרער פון דער אגענטור ניט אין קיין פארצווייפעלטער שטימונג. דער מצב איז אהן ספק זעהר אן ערנסטער און קריטישער, אבער א טיפער גלויבען באהערשט דעם ישוב, אז די אידישע גערעכטיגקייט וועט זיגען און דאס איז די סבה ווארום דער ישוב האלט אן פעסט און עקשנות'דיג זיין קאמף געגען דער רעגירונג.

י"ט מנחם-אב, תשי"ו.

## ב.

אין דער צייט, ווען אין האטעל "ראיאל מאנסא" גייען אן הינטער געשלאגן סענע טירען הייסע דיסקוסיעס וועגען די אקטועלע פראבלעמען פון דעם קעמפערנדיען ישוב, ווי אזוי צו רעאגירען אויף דעם מיליטערישען טעראר פון דער ענגלישער אדמיניסטראציע, וואס זאל זיין דער ענטפער אויף דער בארבריי-שער באציאונג צו די אידישע פליטים און וועלכע סטראטעגישע מיטלען זאלען בכלל אנגענומען ווערען געגען דעם סיסטעמאטישען פארניכטונגס-פראגראם אונטערצוגראבען די יסודות פון ישוב — דרעהן זיך ארום אין דעם גרויסען קארידאר פון האטעל א גרופע מענשען נאר וואס געקומענע פון ארץ-ישראל, פון וועמען איהר הערט ניט קיין טעארעטישע וויכוחים און ספעקולאטי-

ווע פאליטישע באגרינדונגען, נאך רעאלע פאקטען ווי אזוי די מענשען פון ישוב, און אונטערשיד פון קלאס און ריכטונג, פיהלען, טראכטען און רעאגירען אויף די טאג-טעגליכע געשעענישען.

זאגט צו מיר א באקאנטע ציוניסטישע פערזענליכקייט:

„אין דער געשיכטע פון ענגלישע מלחמות געגען אונטערדריקטע פעל-קער האט זי נאך נישט אנגעשטויסען זיך אין אזא אגרעסיווען ווידערשטאנד ווי דער ווידערשטאנד פון ישוב. מיר זיינען נישט קיין צוויי פאראלעלע כחות. ענג-לאנד איז פעזען-שטארק און ריזיג מעכטיג. דאס אידישע פאלק איז אן עם עני ואביון, שוואך און היילפסלאז, אבער דער אויסדויער פון אידען איז פיל שטארקער ווי דער ענגלישער. מיר זיינען צוגעוואוינט צו צרות, צו ליידען, צו עינויים, און זיי — נישט. דער ישוב קעמפט מיט אנדערע מעטאדען. די ענגלישע רעגירונג האט באשאסען צו פארמאכען די טירען און נישט אריינלאזען קיין אי-דען, און דער ישוב האט באשאסען: ניין! דאס וועט נישט פאסירען. די טירען פון ארץ-ישראל קען מען נישט צומאכען און זיי זיינען נישט צוגעמאכט. די אומ-לעגאלע עליה ציהט זיך דורך אלע שליאכען און וועגען. דאס איז די תשובה פון דעם ישוב“.

און אט די זינד קען ענגלאנד נישט ארונטערשלינגען. זי פיהלט זיך מורא-דיג געטראפען און באדיידגט. אזא עקשנות-דיגען ווידערשטאנד האבען זיי נאך נישט באגעגענט און נישט דערווארט.

אויף וויפיל די ענגלישע רעגירונג פיהלט זיך געטראפען פון דער אומ-לעגאלער עליה איז קלאר באטאנט געווארען פון מר. בעווין בכבודו ובעצמו, ווען ער האט אויפגענומען די אגענטור דעלעגאציע. „ווארום שטעלט איהר נישט אפ אייער אומלעגאלע „עליה“ — זאל ער האבען געזאגט — איהר מאכט דאך חוזק פון אונז פאר דער גאנצער וועלט...“

ביי די זיצונגען פון דער עקזעקוטיווע האט מען דערפראגע געווינדמעט א היפש ביסעל צייט. די ארגאניזירונג פון דער בריחה-באוועגונג אין די בלו-טיגע אייראפעאישע לענדער און דער אופן ווי אזוי זיי ווערען געבראכט נאך ארץ-ישראל איז דער הערדישסטער קאפיטעל אין דער געשיכטע פון אידישער מארטיראָאָגִיע, ווען דער מאַטעריאַל וועט אַמאַל אויפגעדעקט ווערען, וועט די אידישע עפענטליכקייט ערשט געוואויר ווערען וואָס די ציוניסטישע באַווע-גונג האָט געטאָן, בכדי צו ראַטעווען צענדליגער טויזענטער אידען.

די ענגלענדער רופען עס די „אומלעגאלע עליה“, האט איינער פון די רעדנער געזאגט, דער טערמין איז אַ פאַלשער. אידישע איינוואנדערונג קיין ארץ־ישראל איז לעגאַל, די בריטישע אָנפאַרען זיינען אומלעגאַל. דער נאָמען איז ניט וויכטיג, דער עיקר — די געוואלטקייט, די מסירות־נפש'דיגקייט פון מאַנכע ציוניסטישע שליחים וועלכע האָבען די אַרבייט געמאַכט פאַר זייער לעבענס־אידעאַל. ניט אומזיסט שטייען זיי אויף דער שוואַרצער ליסט פון דעם ענגלישען קאָלאָניאַל אָפּיס...

אַרומשמועסענדיג די פראַגע מיט איינעם פון די ארץ־ישראל'דיגע געסט האט ער מיר געזאָגט:

„די אזוי־גערופענע „אומלעגאלע עליה“ שטייט ווי אַ ביין אין האַלדז דער ענגלישער רעגירונג. איהרע געשולטע סטראַטעגיקער זיינען שטענדיג צעמישט. דער שטראָם ציהט זיך אויף אַלע פראַנטען. טאַנקען, סאַלדאַטען, ביקסען און אייזערנע דראַטען קענען ניט פאַרשפאַרען די היילען און בערג, די האַפּענס און גרענעצען. דער שטח פון דער „ברירה“ און „הצלה“ איז צו גרויס. די אידישע פליטים זיינען גרייט אויף אַלע קרבנות. וואָס האָבען זיי צו פאַרלירען? צו בלייבען אין דער בלוטיגער פוילען, וואו זייער לעבען שטייט שטענדיג אין סכנה איז בעסער?“

— אָבער דערצו איז דאָך נויטיג אַ פאַרצווייגטער אַרבייט־אָפּאָראַט? —

האָב איך געפרעגט.

„דער ישוב, דער קליינער ישוב האט וועגען דעם געזאָרגט. די שליחים פון דער אַגענטור טרעפט מען איבעראַל. זיי באַגעגענען די צענדליגע טויזענט־טער אידען מיט די פעקלעך און קליינע קינדער אויף די הענט. מען פיהרט זיי, מען טראָגט זיי, מען ברענגט זיי צו באַשטימטע פונקטען און פון דארטען נעמט מען זיי — ווען די צייט קומט — קיין ארץ־ישראל. דאָס איז אַן אמת'ער גדול־מחילה. אויף קיין אַנדער וועג, ווייזט אויס, קען די אידישע גאולה ניט קומען. איהר פרעגט וועגען דעם אָפּאָראַט? איהר וועט באַוואונדערען צו זעהן מיט וועלכער אָרדענונג און דיסציפלין די רעטונגס־אַרבייט ווערט געפיהרט.“

אַ הויכער באַאָמטער פון קאָלאָניאַל אָפּיס האט זיך געוואונדערט אויף די פאַרשטייער פון דער אידישער אַגענטור, וואָרום זיי פראַטעסטירען אזוי שטאַרק געגען פאַרשיקען די פליטים אויף דעם ציפּערן־אינזעל. „דאָס איז דאָך בלויז אַן איבערגאַנגס־פּעריאָד, האט ער געזאָגט, און ציפּערן איז אויך ניט ווייט פון ארץ־ישראל.“

ווען דער ארץ-ישראל'דיגער גאסט האט געהערט פון דער „חכמה“, האט ער מיר געזאגט:

„דאס פארשיקען אויף דעם אינוועל איז פיניליך. די ליידען פון אונזערע ברידער איז צו באגרייפען. אבער וואס מעהרער שיפען זיי וועלען פארכאפען. מאכען זיי דעם פראבלעם א סך ערגער. די „חכמים“ פון דער לייבאר רעגירונג וועלען פון דעם פלאנטער ניט ארויסקריכען, סיידען זיי וועלען געפינען אן עהר-ליכע ראדיקאלע לייזונג, און דאס איז — די בוכשטעבליכע פארווירקליכונג פון דעם מאנדאט. מעגען זיי וויסען, אז „ציפערן“ איז פאר אונז קיין שום שטערונג. אויב פרעזידענט טרומאן, וועלכער האט פארזארגט ענגלאנד מיט א „קלייניקער“ הלאה פון פינף ביליאן דאלאר, קען ניט פועל'ן אריינצולאזען די הונדערט טויזענט אידען, וועלען מיר עס אליין טאן מיט אייגענע מיטלען, מיט אייגענע קרבנות. דאס איז א מלחמה מיט אנדערע כלייזין. די אומלעגאלע עליה וועט אנגיין, אנגיין ביז צו א מאקסימום אפילו דער צייט פון דעם „רונדען טיש“ קאנפערענץ, אויב אזא קאנפערענץ וועט בכלל פארקומען...“

\*\*

ווען די פראגע פון „נאן-קאאפערישאן“ איז אריינגעטראגען געווארען דורך די פארשטייער פון „ועד האומי“ זיינען געווען מיינונגס-פארשידענהייטען ניט בנוגע דעם עצם פרינציפ פון אנהויבען א נייע פאזע פון קאמף, נאר וועגען דער ראטאמקייט צו טאן עס איצט. בעת עס ווערען געפיהרט פארהאנדלונגען מיט דער רעגירונג.

כאראקטעריסטיש זיינען די מיינונגען, וואס זיינען ארויסגעזאגט געווארען: אויב איהר ווילט, אז א כוואליע פון יאוש זאל פארכאפען דעם ישוב, וואס דאס איז אונזער גרעסטער שונא קערט זיך אום צוריק צו דער שיטה פון פאסיפיום, פון הבלגה, האט איינער גע'טענה'ט.

און אט איז א צווייטער ארגומענט: ווארום זאלען מיר ניט לערנען פון די ענגלענדער? ריידען זיי דאך אויך וועגען פארהאנדלונגען, וועגען א „רונדען טיש“ קאנפערענץ און אין דער זעלבער צייט טעראריזירען זיי דעם ישוב, פאר-גוואלדיגען די נייע עולים, פארשפארען טויזענדער אידען אין די תפיסות און צעברעכען אונזערע עקאנאמישע פאזיציעס.

האט מען געהערט א שטארקערע טענה: אין די גלות-לענדער האבען מיר זיך געלאזט פייניגען און טרעטען מיט די פיס. מיר זיינען געווען הילפסלאז.

מיר האָבען שלום געמאַכט מיט דעם געדאַנק אַז אַנדערש קען ניט זיין. אין ארץ־ישראל האָבען מיר דערקלערט קריג דעם גלות. מיר וועלען זיך ניט לאָזען אויסוואַרגען. מיר וועלען קעמפען מיט די זעלבע מעטאָדען. מיר טאָרען ניט קאָאָפּערירען מיט אַ רעגירונג, וועלכע געוועלטיגט מיט דעם כח פון טעראָר. און אַן אַנדערער האָט צוגעגעבען: דאָס וויכטיגסטע, וואָס מיר האָבען דער־גרייכט אין ארץ־ישראל איז די סאָציפּלין און סאָלידאַריטעט. „נאָן־קאָאָפּערירישאַן“ איז דער העכסטער אויסדרוק פון סאָלידאַריטעט. דאָס איז אַ שטילער, רואיגער קאַמף, וואָס וועט טרעפען אין האַרץ פון דער רעגירונג.

דער זעלבער ארץ־ישראל'דיגער איד, וועלכער איז כסדר געווען וואַכזאַם צו די פאַרהאַנדלונגען פון דער עקזעקוטיווע, האָט מיר שפעטער געזאָגט: „די עקזעקוטיווע מוז זיין איינגעצאַמט אין איהרע באַשלוסען. זי מעג זיין ווי קריטיש צו דער רעגירונג, אָבער אַזוי לאַנג ווי זי האָט ניט אַפיציעל אי־בערגעריסען מיט דער רעגירונג, מוז זי זיך האַלטען אין געוויסע גרענעצען. אָבער דער ישוב וועט זיך ניט לאָזען בינדען די הענט. דער „נאָן־קאָאָפּערירישאַן“ וועט דורכגעזעצט ווערען. וואָס די מיטגלידער פון דער אַגענטור טראַכטען אין דער שטיל, וועלען מיר עס טאָן בפרהסיא“...

\*\*

דער פאַרזיצער פון דער עקזעקוטיווע בן־גוריון, וועלכער האָט אַ באַ־שטימטע פּאָליטישע ליניע, אַן עקסטרעם מידיטאַנטישע ליניע און יעדע אַפֿ־נייגונג פון זיין שיטה איז פון אים באַצייכענט געוואָרען אַלס „ווישי ציוניזם“. האָט געפיהרט די זיצונגען אין אַן עכט דעמאָקראַטישען אופן. אַחוץ די געוויינליי־כע קריטיק פון די מיטגלידער גופא האָט ער אויך צוגעלאָזט אַנדערע פאַרשטיי־ער פון ישוב, וועלכע זיינען ניט פאַרטראַטען אין דער עקזעקוטיווע, צו פאַרמאָ־לירען זייערע אַפּאָזיציאָנעלע מיינונגען.

איינער פון זיי האָט געגעבען אַ לענגערען אַנאַליז איבער דעם פּאָליטישען מצב מיט אַ רייע פאַרשלאָגען, וואָס האָבען געקלונגען אַ סך ערגער פון דעם „ווישי־ציוניזם“. און אַט איז דער תמצית אין עטליכע שטריכען:

„מיר פאָדערען פּאַסיוויזם. מיר שטייען ניט אויף דעם יסוד, אַז ענגלאַנד איז אונזער שונא. מיר גלויבען, אַז ארץ־ישראל מוז האָבען ענגלאַנד'ס הילף, אויף וועמען זאָלען מיר פאַרלאָזען? אויף רוסלאַנד? אויף דער וואַקעדיגער אַמעריקע? צי אויף דער „פּריינטשאַפּט“ פון די אַראַבער? די צעטע וועלען

נאך מסתמא אונז געבען טראבעל. מיר זיינען ניט געזיכערט אהן די מיליטע-  
רישע הילף פון ענגלאנד. אונזער ווידערשטאנד־ארמיי איז ניט בכח, טעכניש  
און מיליטעריש, צו פיהרען א מלחמה אויף צוויי פראנטען. און די הויפט זאך  
— מיר טארען ניט פיהרען קיין אונטערערדישע מלחמה. די ציוניסטישע בא-  
וועגונג איז א לעגאלע, זאנסט פארלירען מיר דעם מאראלישען כח. ענגלאנד  
איז געוויס פאראנטווארטליך פאר דעם היינטיגען מצב. אונזער צד איז אויך  
אין גאנצען ניט ריין. באשולדיגען ענגלאנד אין אנטיסעמיטיזם איז אן אבסורד.  
ציוניזם איז ניט געבויט אויף שנאה. מיר מוזען איוסקלייבען א פראגראם פון  
פאסיוויזם און לעגאליזם...

דער דאזיגער אגאליז איז אויסגעהערט געווארען מיט ערנסטקייט ווי  
פיינליך ער איז געווען. דער גרעסטער טייל האט ניט מסכים געווען ניט מיט  
דעם צוגאנג און ניט מיט די אויספיהרונג. אבער מען האט זיך צוגעהערט.  
דער ציוניזם איז א דעמאקראטישע באוועגונג. דאס ווארפט אפ די באשולדיגונג,  
אז די עקזעקוטיווע אונטערדריקט אנדערע מיינונגען. די דערמאנטע פאליטישע  
אריענטאציע איז ניט ניי. זי ציהט איהר יניקה פון דער מאגנעט גרופע,  
„ברית שלום“, „עליה חדשה“, „השומר הצעיר“ און אנדערע. עס איז א שיטה  
פון פשרות און קאמפראמיסען. אבער זיי זיינען א מינדערהייט, ווע-  
מען עס פעהלט א פאליטישע חוט-השדרה... זיי זעהען בלויז די טונקעלע  
זייטען און האבען ניט קיין צופיל אמונה אין אידישע כחות.

האט מיר איינער פון די ארץ-ישראל'דיגע תושבים פארזיכערט, אז די  
דאזיגע ריכטונג רעפּלעקטירט ניט דעם רוב מנין ובנין פון ישוב.

„קיינער — האט ער געזאגט — לעכצט ניט אזוי נאך שלום און הארמא-  
נישע צוזאמענלעבונג ווי מיר די אידען פון ארץ-ישראל. אלע, סיי די וועלכע  
זיינען געקומען מיט פערציג יאהר צוריק און סיי די וועלכע זיינען אנטלאפען  
פון רדיפות, הריגות און טעראר. מיר זיינען געקומען צו בויען א פרידליכען  
לעבען. מיר האבען אויפגעבויט דערפער, שטעט און אן עקאנאמישע ווירטשאפט.  
ענגלאנד האט זיך דערשראקען פאר אונזער וואוקס. האט זי אנגעהויבען לייגען  
שטיינער און פראוואצירען די אראבער, פארשלאסען די טירען, פארבאטען דעם  
לאנד-קויף, ארעסטירט די בעסטע אידישע פירער, מאכט אבלאועס אויף שטעט  
און דערפער, צעשטערט אלע אונזערע פאזיציעס. און איצט קומען אידען און  
רופען צו פאסיוויזם. וואס קען מען אנרופען אזא שטעלונג? פאראט!  
בגידה!...“



אָפֿיציעל ביי דער זיצונג האָט מען זיך מיט די אינערליכע פּראָבלעמען פון דער „הגנה“ ניט באַשעפּטיגט. דאָרויף זיינען פאַראַן אַנדערע אָרגאַנען אין ישוב. אַבער פון אויטענטישע קוועלען האָב איך ערפֿאַהרען, אַז די „הגנה“ איז אויסגעוואַקסען צו אַ ריזיגען כח אין כּמות און אין איכות.

אַריגינעל איז זי ניט געשאַפֿען געוואָרען פאַר אונטערערדישע צוועקען. פון אָנהויב האָט איהר די ענגלישע ממשלה געגאָליזירט, בכדי דער ישוב זאָל זיך קענען באַשיצען געגען אָנפֿאַלען מצד די אַראַבער. דורך דעם משך פון מלחמה, ווען דער ישוב האָט מאָביליזירט די מאַקסימאַלסטע כּחות צו העלפֿען באַזיגען דעם היטלעריזם, האָט די „הגנה“ געשטעלט זיך אין גאַנצען צום דינסט פון די עלייט און דאָן האָט זיך אַנטוויקעלט אַן אונטערערדישע באַוועגונג מיט אַלע מיליטערישע איבעונגען און דיסציפּלין פון אַ געשולטער אַרמיי.

אַ געוויסער ענגלישער גענעראַל אין דעם נאָענטען מזרח האָט אין אַ סטייט-מענט אין דער גאַנדאָנער „טיימס“ קאָנסטאַטירט, אַז די „הגנה“ מיט אַלע אירע אָפּטיילונגען און פאַרמען איז היינט צו טאָג די גרעסטע און בעסטע „רעזיסטאַנץ-באַוועגונג“ אין דער וועלט. די אַומלעגאַלע „עליה“ וואָלט ניט געקענט אָנגיין מיט דעם אימפעט, ווען אונטער איהר שטייט ניט דער כח פון דער „הגנה“. די רעגירונג ווייט, אַז זי קען דעם אָרגאַניזירטען כח ניט צעשטערען. נאָך אַלע איבערפֿאַלען און אַרעסטען האָט זי צום סאַמען פּינטעל פון „הגנה“ ניט דער-גרייכט...

נאַטירליך, געפינט זיך ניט קיינער אונטער דער אידזשיע, אַז די „הגנה“ קען זיך פאַרמעסטען מיט דער ענגלישער אַרמיי, אַבער צרות לרוב קען מען איהר פאַרשאַפֿען... די אַראַבער ווייסען אויך פון דעם סוד. דאָס וואָס האָט פאַסירט אין 1929, קען זיך אין אַרץ-ישראל מעהר ניט ווידערהאַלען, אזוי פאַרזיכערען די מענשען, וואָס שטייען נאָענט צו דער „הגנה“.

ווען בעווין און האָרל האָבען אויפגענומען די ציוניסטישע דעלעגאַציע, וועלכע האָט צוגעשטעלט דעם בפירוש'דיגען באַדינג, אַז אויב די גרינדונג פון אַ אידישער מדינה וועט ניט זיין דער באַזיס פון די דיסקוסיעס, וועט זיך די אַגענטור ניט באַטייליגען ביי דעם „רונדען טיש“ קאָנפֿערענץ, זאָל בעווין האָבען געזאָגט: אַז די באַדינגונגען זיינען ווי פון „באַזיגער צו באַזיגטע...“ ווען די פאַרטרעטער פון דער אידישער אַגענטור וואָלטען געקומען מיט דעם פּרינציפּ פון „פּאַסיוויזם און לעגאַליזם“ וואָלטען זיי קיינמאָל אזוינע באַדינגונגען

ניט געקענט שטעלען. צי ענגלאַנד וועט זיך „דערשרעקען“ און וועט אָננעמען די באַדינגונגען, איז אַ שאלה. קיין אַנדער לשון פאַרשטעהט זי אָבער ניט. דאָס איז אַ גרויסער פּאָליטישער וואַפען.

די ראַלע פון דער אַפּאָזיציע אין ציוניזם האָט זיך געביטען. אַמאָל האָט מען באַשולדיגט דער ציוניסטישער פירערשאַפט אין אַ פּאָליטיק פון פּאַסיוויזם, הייַנט באַשולדיגט מען איהר אין צופיעל, אָדער אין עקסטרעמען אַקטיוויזם... די שפורען פון אַזאַ אַפּאָזיציע האָט מען געקענט זעהן ביי די זיצונגען אין פאַרז, מסתמא וועלען זיי נאָך בולט'דיגער קומען צום אויסדרוק ביי דעם קומענ-דען ציוניסטישען קאָנגרעס.

כ"ו מנחםאב, תש"ו.

## ג.

ווען דער צוזאַמענקונפט פון דער אידישער אָגענטור וואָלט פאַררופען געוואָרען בלויז אויף אַנצונעמען די שטאַרקע און מוטיגע דעקלאַראַציע געגען דער צביעות'דיגער שטעלונג פון דער ענגלישער רעגירונג, וואָלט זיך צוליב דעם אַליין געלוינט די גאַנצע מי און טרחה וואָס איז פאַרבונדען הייַנט צו טאָג מיט אַזאַ צוזאַמענקונפט.

אין די לעצטע עטליכע וואָכען האָבען די צייטונגען אין ענגלאַנד ווי אויך אין פראַנקרייך, געווידמעט פולע קאָלומס מיט ערשט-זייטיגע נייעס וועגען דעם ארץ-ישראל'דיגען פראַבלעם. באַדייטענדע פּאָליטישע געשעענישען האָבען דורך דער צייט פּאַסירט. קודם-כֹּל האָט די זאָגענאַנטע עקספּערטען קאָמיסיע פון ביידע לענדער, ענגלאַנד און אַמעריקע, פאַרעפענטליכט דעם באַוואוסטען „געטאָ פּלאַן“ וועלכען מאַריסאָן האָט פאַרגעלייגט אין פאַרלאַמענט און צוגע-געבען אויך זיין אייגענעם פירוש.

נאָכהער איז פאַרגעקומען די באַלאַגערונג אויף תל-אָביב, וואו מען האָט 4 טעג נאָכאַנאַנד געמאַטערט און געפייניגט צענדליגע טויזענטער אידען, איינ-געבראַכען עפענטליכע אינסטיטוציעס, געגראַבען און גענישטערט אין אַלע ווינקל-לען פון שטאָט, אַרעסטירט הונדערטער אומשולדיגע אידען וועלכע האָבען נישט „נושאי-חן“ געווען ביי גענעראַל באַרקער'ס שליחים, און ועל-כּוּלם — די מיני-טערישע בלאַקאָדע קעגען די פאַרוואַגעלטע אידישע פליטים וועלכע מען האָט פאַרשיקט אויף אַן אינזל פונקט ווי קרימינעלע פאַרברעכער.

די ענגלישע רעגירונג, וויסענדיג, אז די אידישע אגענטור וועט די ברוטאָלע עוולות ניט פאַרשווייגען, איז פאַרלאָפּען דעם וועג. אירע פרעסע אגענטען האָבען אין לענגערע אַרטיקלען געשיידערט די „גרויזאמע“ קאמפּס-מעטאָדען פון די אידישע „טעראָריסטען“ בכדי זיין צו ריינצואוואַשען פאַר דער ברייטער עפענטליכקייט.

פרעמיער אַטלי בכבודו ובעצמו, האָט זיך מטריה געווען אָפּצוגעבען אַ דער-קלערונג אין פאַרלאָמענט וועגען דער „הומאַניטאַרישער“ באַהאַנדלונג פון ענגלאַנד'ס גבוי די אידען און פאַרענדיגט מיט אַ דרינגענדער אויפפאָדערונג צו די אייראָ-פעאישע מלוכות וואו אידיש בלוט ווערט פאַרגאָסען יעדען טאָג — זיי זאָלען העלפּען אָפּשטעלען די מעכאַנישע באַוועגונג פון אידישער אויסוואַנדערונג וואָס ווערט געפירט פון „געוויסענלאָזע מענשען“ און „עקסטרעמע מינאָריטעטען“.

די אידישע אגענטור האָט תיכף רעאַגירט אויף דעם נייעם בלבול, אז די עליה „אָנפירער זיינען „געוויסענלאָזע מענשען“ און קאָטעגאָריש צוריקגעשליי-דערט די פאָדשע טענות, וואָס זיינען געציילט זיך אויסצופיינען פאַר דער דרוי-סענדיגער וועלט און באַזונדערס פאַר די וועלכע זיינען פאַרזאָמעלט ביי דער שלום קאָנפערענץ אין פאַריז און פיל פון זיי טראָגען זיך אַרום מיט אַ ביטערען פאַרדרוס אויף די מעשים תעוועים פון ענגלאַנד ניט נאָר בנוגע אידען, נאָר אויך צו אַנדערע קליינע פעלקער. אין נאָרמאַלע צייטען וואָלט מען זיכער געהערט פון זיי אַ שטאַרקען וואָרט, אָבער אין דעם איצטיגען קריזיס, ווען זייער אייגענער גורל ליגט אין די הענט פון די „גרויסע דריי“ מוזען זיי אַלצדינג אַרונטערשלינגען און שווייגען...

\*\*

אין דער שאַרפער דערקלערונג פון דער אידישער אגענטור ווערט אָפּגע-וואָרפּען דער „נייער פרינציפ“ פון דער ענגלישער רעגירונג פאַנאָדערצוטיילען די אידען אין פאַרשידענע קאָטעגאָריעס. פריער האָט בעווין אונז צעטיילט אַלס אידען און ציוניסטען, שפעטער אַלס ציוניסטען און טעראָריסטען, און איצט אַ נייע קאָטעגאָריע — מעסיגע און „געוויסענלאָזע עקסטרעמיסטען“. די אָגענ-טור אונטערשטרייכט מיט קלאַרקייט, אז דער קאָמף פון ראַטעווען אידען און זיי ברענגען קיין אַרץ-ישראל ווערט געשטיצט פון אַ פאַראייניגטען אידישען פאָלק, וואָס איז גרייט צו קעמפּען מיט אַלערליי מיטלען פאַר דער רעאַליזירונג פון דעם דאָזיגען ענד-ציל.

מיר גיבען דא בלויז א פארקירצטען אינהאלט פון דעם מוטיגען דאקומענט: ... מיט איהר דערקלערונג וועגען די מיטלען וואס זי נעמט אן צו שטער רען די אזוי גערופענע „אומלעגאלע עליה“, באמיהט זיך די ענגלישע רעגירונג צו פארטיידיגען א רעזשים פון אומגערעכטיגקייט און פון א פארגוואלטיגונג פון די אינטערנאציאנאלע התחייבות'ן וואס ענגלאנד האט גענומען אויף זיך מיט דעם מאנדאט איבער ארץ-ישראל וואו עס ווערט בפירוש געזאגט, אז די מאנדאטען-מאכט דארף העלפען פארלייכטערען די אידישע איינוואנדערונג קיין ארץ-ישראל.

„איידער עס איז נאך ארויסגעגעבען געווארען דער „וויס-בוך“ פון 1939, איז די ענגלישע פאליטיק ניט שטענדיג געריכטעט געווען אין דעם גייסט פון דער באַפֿור־דעקלאַראַציע. ווען דער פרינציפ פון אויפנאָמס פּעאַיגקייט וואָלט געווען אָפּגעהיט, וואָלטען נאָך צענדליגער טויזענטער אידען געקענט אַריינקומען אין ארץ-ישראל איידער די מלחמה האט אויסגעבראָכען. די דאָזיגע פּאָליטיק האָט בעת דער מלחמה געשטערט הונדערטער טויזענטער אידען זיך צו ראַט טעווען און פאַרמיידען די פאַרטייגונג דורך די נאַציס. די זעלבע אומלעגאלע פּאָליטיק ווערט פאַרטגעזעצט פון דער היינטיגער רעגירונג, וועלכע האָט ביי פּרעזידיגע געזעגענהייטען פאַראורטיילט דעם וויסען בוך אַלס „אַ ציניש נישט געהאַלטענעם וואָרט“.

„ניט קוקענדיג אויף דער שטענדיגער פאָדערונג פון פרעזידענט טרומאַן צו ראַטעווען לפחות הונדערט טויזענט אידען, האָט די רעגירונג נאָך אַלץ זיך אָפּגעזאָגט צו עפּענען די טויערען פאַר די לעבען־געבליבענע קרבנות פון היטלערזים. די שעדליכע פּאָליטיק קען נאָר אויסגעטייטשט ווערען אַלס אַ כּונה צו באַפּריידיגען דעם מופּטי וועלכער האָט אַ היבשען חלק אין דער פאַר־ניכטונג פון די 6 מיליאָן אידען.

„... די רעגירונג זוכט צו שאַפען דעם איינדרוק, אז דאָס מאַסען־רעטונג פון די אידען פון דעם אייראָפּעאישען גיהנום איז נישט קיין נאָטירלעכע באַוועגונג, נאָר אַ קינסטליכער מעכאַניזם אַרויסגערופּען פון „געוויסענלאָזע מענשען“ און „עקסטרעמיסטישע מינאַריטעטען“. מיר באַהויפטען אז דאָס איז גרונדלאָז און פאַלש.

„די ענגלישע רעגירונג האָט אָנגעהויבען אַ נייעם פאַרם פון מלחמה געגען דער אידישער עליה. זי מאַכט זיירט אַלע אירע מיליטערישע כחות

צו פאַרטרייבען די אומגליקליכע פליטים און זיי פאַרשיקען אין קאָנצענטראַ-  
ציע לאַגערען. דאָס אידישע פּאָלק וועט באַטראַכטען די גזירות וואָס די  
ענגלישע רעגירונג האָט אַרויסגעגעבען געגען זיינע אומגליקליכסטע זיהן  
און טעכטער, אַלס אַן אַקט פון שרעקליכער גרויזאַמקייט. עס וועט איר נישט  
געלינגען צו פאַרטיילען די אידען אין „עקסטרעמיסטען“ און „מעסיגע“. דער  
פאַראייניגטער ישוב אין ארץ ישראל צוזאַמען מיט די אידען איבער דער  
גאַרער וועלט וועלען ווייטער פירען דעם קאַמף פאַר דער צוריקברענגונג  
פון יעדען אידען וואָס וויל זיך צוריקקערען נאָך ארץ ישראל“.

\*\*

איך האָב איבערגעגעבען בלויז אייניגע שטעלען פון דער תשובה, דער  
דאָקומענט אַלס אַ גאַנצער, איז דער שטאַרקסטער און אָנגרייפֿענדסטער וואָס  
די רעגירונג האָט ווען עס איז געהערט. עס מוז אויך צוגעגעבען ווערען, אַז  
נישט קוקענדיג אויף דער חלוקה־דעות פון מאַנכע מיטגלידער בנוגע דער  
טאַקטיק און סטראַטעגיק, זיינען אַלע מיטגלידער פאַראייניגט בנוגע דעם  
ע צ מ ק א מ פּ. אין אַזאַ שווערען קריזיס איז די אייניגקייט אַ גרויסע  
מעלה.

ווען די באַראַטונגען האָבען זיך געשלאָסען איז נאָך ניט געווען קיין  
קלאַרע תשובה מצד דער רעגירונג, אויב זי נעמט אַן דעם גרונד־פּרינציפּ  
פון אַ אידישער מדינה, וואָס אַהן דעם וועט די אידישע אָגענטור זיך נישט  
בייטייליגען ביי דער קאָנפֿערענץ אין לאַנדאָן. דער קאָלאָניאַל אָפיס איז  
ליידענשאַפטליך פאַראינטערעסירט די קאָנפֿערענץ דורכצופירען איידער עס  
עפענט זיך די פּלענאַרע זיצונג פון דער יונייטעד־ניישאָנס אין סעפטעמבער.  
די רעגירונג וואָלט געוואָלט קומען צו וועלכער עס איז „פאַרגלייכונג“ בכדי,  
אַז די פּראָגע זאָל ניט געבראַכט ווערען פאַר דער יונייטעד ניישאָנס. אָבער די  
„אָגענטור“ וועט אויף דעם דערמאָנטען פּרינציפּ קיינמאָל נישט מוותר זיין. מיר  
האָבען זיך שוין צופיל אָפּגעברייט פון די פריערדיגע קאָנפֿערענצען. ווען  
מיר זאָלען באַשליסען צו געהן צו דער קאָנפֿערענץ מוז עס זיין אויף אַ קלאַרען  
פּרינציפּ און נישט זיך פאַרלאָזען מער אויף דער רעגירונגס יושר ...

דער געשריי פון מאַנכע ענגלישע צייטונגען אַז ענגלאַנד האָט בדעה  
אויפצוגעבען דעם מאַנדאַט, איז נישט מער ווי אַ סטראַשונאַק. נאָך איר  
עוואָקואַציע פון מצרים איז ארץ־ישראל איר איינציגער מיליטערישער שוץ־

פונקט. די לאנדאן „טיימס“, וועלכע איז דא זעהר פארשפרייט צווישען די ענגלישע קרייזען, האט עדיטאריעל ארויסגעבראכט דעם געדאנק, אז נישט קוקענדיג אויף די פיל „טראבעלס“ וועט ענגלאנד נישט אזוי שנעל פארלאזען ארץ-ישראל. און מערקווירדיג איז אויך דער קוריאז, וואס די „טיימס“ האט אפגעדרוקט א בריוו פון אן אנאנימען לעזער, וועלכער מאכט א פארווארף דער צייטונג וואס זי באנוצט זיך מיט'ן ווארט „מאנדאט“, בעת אלע ווייסען, אז דאס איז ניט מער ווי א פיקציע, ווייל ארץ-ישראל איז געווארען א טייל פון דער בריטישער אימפעריע...

אין די קרייזען פון דער אגענטור איז מען ניט איבעריג אפטימיסטיש וועגען דער תשובה פון דער רעגירונג, אבער די ליניע פון דער אגענטור איז א קלארע און א פעסטע. די פאדערונגען וואס מען האט געשטעלט זיינען מינימאלע און אויף קיין ווייטערדיגע קאמפראמיסען וועט מען ניט איינגעהן. ווען איינער פון די מיטגלידער האט געפרעגט: וואס וועט זיין דער ווייטערדיגער פאליטישער קורס איז די תשובה געווען: „מיר וועלען זיך ניט אונטערגעבען! מיר וועלען ווייטער קעמפען“...



דער פאליטישער קאמף אינווערער איז געבויט אויף דריי יסודות: ה צ ר ה, ע ר י ה און ה ג נ ה. דאס איז אייגענטליך געווען די ליניע ביז אהער, אבער דער פראגראם וועט מוזען אויסגעברייטערט ווערען אויף א פיל גרעסערען מאסשטאב. די ארבייט איז איצט א סך און א סך שווערער ווייל די רעגירונג איז ענטגלייטיג אנטשלאסען די „אומלאגע“ עליה צו באקעמפען, פאר אונז איז קיין אנדער ברירה ניטא. ווען מען זיצט אין פאריז עטליכע וואכען און מען טרעפט זיך פנים אל פנים מיט אידישע צרות און חורבנות, קען מען ניט קומען צו קיין אנדער מסקנא.

פאריז, פונקט ווי „עליס איילאנד“ אמאל, איז „די שטאט פון טרערען“. מען טרעפט דא נישט קיין קיבוץ-גליות, נאר א „ק י ב ו י פון א י ד י ש ע ח ו ר ב נ ו ת“. יעדער עפענטליכער פלאץ איז איבערגעפילט מיט אידישע פליטים. איר דערקענט באד אויף די פנימ'ער ווער זיי זיינען. דאס זיינען שאטענס פון מענשען, גייסטיג און קערפערליך, צעבראכענע, היילפלאזע, היימ-לאזע. זיי בענקען נאך איין זאך — א שטיקעל מנוחה...

מיר איז אויסגעקומען צו באַגעגענען צענדליגע און צענדליגע אידען, אַנטפּאָפּענע פון דער בלוטיגער פּוילען. איין נוסח האָב איך געהערט פון אַלעמען: „די פאַרבליבענע אידען אין פּוילען זיצען אויף אַ וואַלקאַן. יעדע שעה זיינען זיי איינגעשטעלט מיט'ן לעבען. עס געהט נישט אַוועק איין טאָג אַהן אַ פאַגראָם, אַהן הריגות און אַהן רדיפות. זיי מוזען אַנטלויפּען וואָס גיכער. ראַטעוועט זיי אונטער אַלע אומשטענדען און אונטער אַלע באַדינגונגען.“

אַט דער געפיל פון ראַטעווען אידען האָט זיך געשפּירט ביי די זיצונגען פון דער אַגענטור. די באַטייליגטע האָבען ווי אויף זיך גענומען אַ מין שבועה, אַז זיי וועלען ניט בלייבען רוהיג אַזוי לאַנג ווי אַן איינצעלער איד איז פאַר-בליבען אין דער פאַרבליטער פּוילען...

בשעת מען האָט דיסקוטירט די פראַגע פון „נאָן-קאָאָפּערישאַן“ האָט איינער פון די רעדנער געזאָגט: „מיר האָבען געלעבט אין טעות. מיר האָבען די גאַנצע צייט זיך איינגערעדט, אַז די ענגלענדער וועלען אויף אונז ניט שיסען אָבער זיי שיסען יא. מיר האָבען זיך אויך איינגערעדט, אַז זיי וועלען רחמנות האָבען אויף אידישע פליטים, די צעבראַכענע פאַרוואַגעלטע פליטים, אָבער, ניין, זיי ווילען ניט אַרויס קיין שום געפיל פון רחמנות. די מלחמה האָט געבראַכט אַ סך אַנטוישונגען. די גזירות פון דער לייבאַר רעגירונג זיינען אַ גוטער ביישפּיל. פאַר אונז בלייבט איינס פון די צוויי, ענטוועדער זיך אונטערצוגעבען און בלייבען פאַרשקלאַפּט, אָדער צו קעמפּען און בלייבען פריי. מיר קלייבען אויס דאָס לעצטע.“

אין אַן אומרוהיגער שטימונג האָבען זיך די זיצונגען פאַרענדיגט. קיין נעילה-וואָרט איז ניט געזאָגט געוואָרען. דער פאַרזיצער האָט אָפּילו ניט דערלאָזט מען זאָל אים אויסדריקען אַ דאַנק פאַר זיין פראַקטישער און דעמאָ-קראַטישער פירונג. מען איז געווען אומרוהיג, אָבער ניט עצבונית. די ג. ביי יעדען איינעם האָט אָבער געהערשט דער פעסטער געפיל: „מיר וועלען זיך ניט אונטערגעבען! מיר וועלען ווייטער קעמפּען!“...

\*\*

איך בין אַרויס אין גאַס. איך האָב געדורשט נאָך אַביסעל לופט. האָב אויך געוואָלט דורכלופטערען מיינע מחשבות, אָבער זיי האָבען מיך נישט צוריק געלאָזט. אַ פאַרזיצער חבר האָט מיך מיטבאַגלייט.

— וואוהין ווילט איר געהן? — האט ער געפרעגט.

— פירט מיך צום פלאץ וואו דר. הערצל האט מיט פופציג יאָר צוריק געשריבען זיין „יודענשטאַט“.

אין אַ האַלבע שעה אַרום זיינען מיר געשטאַנען אין דעם „האַטעל דע קאסטיעל“ וואו הערצל האט זיך אויפגעהאַלטען בעת זיין פאַרווילען אין פאַריו.

אין איינעם פון די צימערען, האט הערצל געטרוימט, געטראַכט, געאַרבייט, געקעמפט מיט זיך אליין, און אַנגעשריבען, מיט בלוט פון האַרצען, דעם קליינעם ביכעל, וואָס איז געוואָרען דער „ליכט-טורעם פאַר די קומענדיגע דורות.

זינט דאָמאַלט האָבען פאַסירט גרויסע וועלט-איבערלעבונגען: לענדער און פעלקער זיינען חרוב געוואָרען; פיל וועלט חלומות און אידעאַלען זיינען צערונען געוואָרען, נאָר איין חלום — דער גרויסער הערצל חלום פון אַ „יודענשטאַט“ האַלט ביים ווערען אַ ווירקליכקייט. נישט אַזוי גרינג וועט עס אַנקומען. מען וועט נאָך דאַרפֿען דורכליידען אַ סך יסורים, קרבנות און מסירות-נפש, אָבער דאָך אַ ווירקליכקייט!

און ווען מיר איז שפּעטער אויסגעקומען דורכצופאַרען דעם פראַכט-פולען היסטאָרישען „לאַ קאנקאָרד“ — דער קאמפס-פלאַץ פון דער פראַנץ-צויזשער רעוואָלוציע, האט אין מיר אויפגעפלאַקערט מיט אַ הייליגען ברען אַט יענע תשובה:

„מיר וועלען זיך ניט אונטערגעבען! מיר וועלען ווייטער קעמפען! קעמפען אַזוי לאַנג ביז מיר וועלען, מיט דער הילף פון דעם שומר-ישראל, אונזער פרייהייט און אונזער דערלייזונג דערגרייכען.“

פאַריו, ג' אלול, תש"ו.



## וואָס פאַר אידען מען באַגעגענט אויף'ן וועג

### נאָך אייראָפּע

א.

אויף דער האַלענדישער שיף, וואו איך געפין זיך שוין עטליכע טעג אויף מיין רייזע נאָך אייראָפּע, זיינען ניטאָ קיין סך פּאַסאַזשירען, אין גאַנצען אַרום הונדערט און צוואַנציג. צווישען זיי זיינען אויך ניטאָ קיין סך אידען אָבער דווקא אין דער ווינציגקייט זעהט זיך אמשאַרפסטען אַרויס דער אידישער חורבן און די אידישע טראַגעדיע. די בילדער, וואָס איך באַגעגען, זיינען מיר ניט ניי. איך האָב געהערט וועגען זיי פריער, אָבער — אינו דומה שמיעה לראיה. האַבען מיר אַלע געדענקט, אפשר וועט די מלחמה מיט אַלע אירע ביטערע קאנסעקווענצען איבעראַנדערשען אונזער גלות פסיכאלאָגיע און די באַציהונג צו זיך אַזיין; אפשר וועט קומען אַ רעוויזיע אין אונזערע נשמות און אונזער אידעען-גאַנג, אָבער, ווי עס שיינט, זיינען מיר ווייט ניט דערגאַנגען. אין די לאַנגווייליגע טעג און שלאַפלאָזע נעכט, וואָס איך מאַך דורך אויף'ן שיף, לויפט דורך די האַרבע שאלה: רבנו של עולם! וואָס איז געוואָרען מיט דעם פאַלק ישראל? ...

ביים אַרױפּשטייגען אויף'ן שיף האָב איך געזעהן פאַר מיר בלויז עטליכע אידען, און די איבעריגע — ניט לויט זייער אויסזעהן און ניט לויט זייער שפּראַך איז קענטיג געווען אַן אידישען אויסדרוק. דער בלבול השׁונוה, די געמישטע טישען פון עסען און טרינקען, און די געמיינשאַפטליכע פאַרוויילונגען מאַכען אַיך אויס מומחה צו דערקענען אַ אידישען פּרצוף. האָב איך אין די ערשטע צוויי טעג זיך געפיהלט אַ היבש ביסעל עלענד און אַיינזאַם, זיצענדיג אין אַ פרעמדער אַטמאָספּערע מיט פרעמדע בליקען, וואָס מען וואָרפט אויף אייך כסדר. אידישע פונקען קענען זיך אָבער אַ ליינגערע צייט ניט אויסבאַהאַלטען. זיי רייסען זיך דורך ווי פינקעלדיגע שטערען צווישען די דיקע-גראַבע וואָל-קענס. אַט, דאַכט זיך, פאַרשווינדען זיי און באלד בלישטשען זיי ווידער אויף.

אויף דעם דריטען טאג האבען אידישע נשמות אנגעהויבען זיך ארויסרוקען פון זייערע שטילע חדרים/לאך. די אייניקלאך פון די עלטער-וויידעס, וואס האבען זיך געלאזט ברענען אין די שפאנישע אינקוויזיציעס, האבען ניט געקענט מעהר שטיקען אין זיך דעם נאציאנאלען אינסטינקט. דורכגעהענדיג און זעהענדיג פאר זיך א אידישען אידען מיט א אידישען ספר אין האנט, האבען זיי זיך איינגעווייזן-איינציגווייז אפגעשטעלט, א נויג געטאן מיט'ן קאפ און א פרעג געטאן אין איינע פון די דריי לשונות: ענגליש, פראנצויזיש און האלענדיש — א איד? און ווען דער ענטפער איז געווען: „יא“, האט מען דערקענט שטראלען פון שמחה. דער איד האט זיך אנטפלעקט. די שפראך איז, נאטירליך, א וויכטיגער פאקטאָר, אבער מיר האבען זיך שוין ווי עס איז דורכגערעדט, און וואס מען האט ניט דעררעדט, האט מען עס דערגעצט מיט די הענט. עס איז געווען לימודים/דיג, אידען זיינען א טייערע אומה, זיי פארשטעהן זיך אויף אלע שבעים לשונות....

אויבערפלעכליך האט זיך דער האלענדישער איד קאלט, רוהיג, ניט-עמאציאנאל און צוריקגעהאלטען. עס איז אבער א טעות. רעדט מיט איהם זיך פארנאנדער, דערשפירט מען באלד א נאענטקייט און אומרוהיגקייט. זיין נשמה איז א ווארימע און א ריהרענדע. די מורא/דיגע קאטאסטראפע וואס האט געטראפען די אידען אין אייראפע, האט אויך שטארק אנגעגריפען דאס האלענדישע אידענטום. פון די העכער 160 טויזענט אידען, וואס זיי האבען געזעהלט ערב דער מלחמה, זיינען איצט קיים 25 טויזענט, צווישען זיי א געוויסע צאהל אסימילירטע און געטויפטע. מיט וועמען מען רעדט, דערהערט מען א טיפען קרעכץ. ניטא קיין הויז וואס האט ניט געליטען. די רוצחים האבען געפיהרט א ריכטיגע בוכהאלטעריע. זיי האבען קיינעם ניט געשאנעוועט, אפילו די אסימילירטע אידען פון דריטען און פערטען דור.

מייסטע פון די פאסאזשירען האבען זיך אין צייט געראטעוועט און אין געוויסע פעלע איבערגעלאזט די געשעפטען אין ניט-אידישע הענט. זיי ריידען בכלל מיט דאנקבארקייט צום האלענדישען פאלק, וועלכע פילע האבען איינגע-שטעלט די לעבענס צו ראטעווען אידען. איצט פאָהרען זיי ענטוועדער צו ליקווידירען די געשעפטען, אדער צו מאַכען פארבינדונגען צווישען האלאנד און אמעריקע. די פארביטערונג, וואס שפירט זיך פון זייערע רייד, וואס דער גורל צווינגט זיי אפצורייסען זיך פון זייער געבורטס-פלאץ, וואו זיי וואוינען פאר

דורות-לאנג, איז א פארשטענדליכע זיי מאכען דורך אן אינערליכע ראנגלעניש.  
דאס הארץ ציהט זיי צוריק נאך האלאנד, און דער קאפ — נאך אמעריקע.

אויף וויפיעל די אידישע הויז איז צעבראכען זעהט מען בולט'דיג, ווען  
מען קומט פנים אל פנים מיט די עלעמענטען. דער גייסטיגער חורבן איז  
פיעל גרעסער, ווי דער פיזישער. די טראגיש-קאמישע קוריאזען, וועלכע כ'האב  
אויף'ן שיף באגעגענט, זיינען סימבאליש ווי פינליך אונזערע וואונדען זיינען.  
— אנטשולדיגט, הערר, האט איר ניט גערעדט ביי דער מאסען-דעמאָן-  
סטראַציע אין מעדיסאָן סקווער פארק? — פרעגט ביי מיר א יונגע מיידעל,  
וועלכע האט אַרומגעשפּאַצירט מיט א יונגענמאַן אויף'ן "דעק".

ביידע האָבען ניט אויסגעזעהן צו זיין אידיש.

— יא, כ'בין געווען איינער פון די רעדנער. האט איר מיך פארשטאנען?  
— דער אידישער דיאלעקט איז מיר ניט פרעמד — האט זי געענטפערט  
— כ'האב געלעבט א שטיקעל צייט צווישען אידען. מיין ביסעל דייטש האט מיר  
אויך אַרויסגעהאַלפּען.

— וועלכער אינטערעס האט איך געבראכט צום מיטינג? — האב איך  
געפרעגט.

— צוזאמען מיט מיין מוטער זיינען מיר געגאנגען צו באטייליגען זיך  
אין אידישע לידען און אויסדריקען דעם צאָרן געגען די ענגלישע ברוטאלי-  
טעטען אין פאַלעסטינע — איז געווען דער ענטפער.

עס איז מיר ניט איינגענעם געווען צו שטעלען די פראַגע, כ'האב זיך  
אַבער ניט געקענט קאנטראָלירען און איר געפרעגט: זייט איר א אידישע?  
מיין דערוואַרטונג איז געקומען. די פראַגע האט איהר געשטעלט פאר  
א פאַרלעגענהייט. איהר פנים איז רויטליך געוואָרען, אָבער זי האט זיך באלד  
באַרוהיגט און געענטפערט:

— כ'בין האלב און האלב. מיין פאטער איז געווען א איד און מיין מוטער  
א האַלענדישע. ביי אונז איז עס א געוויינליכע דערשיינונג. מיר זיינען געבויגט  
צו קאמפּאָפּאליטיזם. רעליגיע איז פאר אונז קיין שטערונג. מיר זוכען אַפּצו-  
ווישען די גרענעצען...

— און וואס האט פאסירט מיט דער פאמיליע אין דער צייט פון מלחמה?

— מיין פאטער האָבען די גאַנצע דערמאָרדעט צוליב זיין אידישער

אפשטאמונג. מיין מוטער האבען זיי פרייגעלאזען. מיר האבען זיך געראטעוועט. איצט פאָהרען מיר צוריק אָפּצוּוּכען קרובים. פון מיין פאָטער'ס צד איז קיינער ניט פאָרביבען...

צי איר פאָטער, דער קאָסמאָפאליטיקער, וועלכער האָט געזוכט „לעזען“ דעם אידישען פראָבלעם אויף דעם אופן ווי זיין טאָכטער האָט געשילדערט, האָט אין די לעצטע שעה'ן געהאַט הרהורי־תשובה, איז אַ פראַגע. דאָס איז אָבער ניט קיין איינצעלנער פאַל. די אַסימילאַציע און שמד האָבען געשלאָגען טיפע וואַרצלען אין יענע מקומות און אפילו די מלחמה האָט זיי ניט אויסגעריסען... ווען אַ יונגערמאַן האָט מיך אין מיין קאַבינע געטראָפּען מיט דעם טליח און תפילין, האָט ער האַלב־איראַניש, האַלב־ערנסט באַמערקט:

— אין מיין פאָטער'ס הויז האָב איך עס ניט געזעהן.

— זייט איהר אויך אַ איד?

— כ'בין וואָס איך בין...

מעהר האָבען מיר די טעמע ניט באַרירט.

אין אַ ווינקעל פון שיף טרעף איך מאַן און פרוי פון מיטעליעהריגען עלטער און מיט אַן עכט אינטעליגענטען אויסזעהן. שטענדיג פאַרטריפט אין ליענען ביכער. זעלטען, אַז מען טרעפט זיי צווישען די אַלגעמיינע פאַסאַזשירען. אַלע שטריכען זיינען טיפיש־אידיש לויט דעם האַלענדישען אָפּשטאַם. זייערע קינדער לערנען אין אַמעריקאַנער אוניווערזיטעט, מיט וועמען זיי זיינען גע־פאָהרען זיך זעהן. אַלע פאָהרען זיי צוריק נאָך האַלאַנד. דאָס לעבען אין אַמעריקע. האָגען זיי, איז צו ראַשענדיג. דער טומעל פאַרטויבט די מענשען. זיי דורשטען נאָך מנוחה, און דער עיקר שרעקען זיי זיך פאַר דער כוואַליע פון אַנטיסע־מיטיזם, וואָס רוקט זיך אָן אויף אַמעריקע...

— און מיט וואָס זייט איהר זיכער פון דעם אַנטיסעמיטיזעם אין האַל־לאַנד?

— האָב איך זיי געפרעגט.

— ניטאָ אויף וועמען דער אַנטיסעמיטיזעם זאָל חל זיין — האָבען זיי

געענטפערט — וועלכער ווערט האָבען 15 טויזענט אידען צווישען 9 מיליאָן האַלענדער?

— דער אַנטיסימיטיזעם איז אַ גיפטיגער באַציל, וואָס איז ניט מדקדק

אויף דער צאָהל אידען. ער דרינגט אַריין דורך אַלע שפּאַרונגעס און פאַרגיפּטעט די לופט — האָב איך אַרגומענטירט.

— אבער אמסטערדאם, אמסטערדאם איז דאך בעסער, רוהיגער און טראדיציאנעלער. ביי אייך אין אמעריקע פעהלען די אלע עלעמענטארישע זאכען... — און וואס איז מכה ארץ ישראל?

— אד, דאס איז א צו רעוואלוציאנערע אידעע. מיר זוכען רוהיגקייט... די רייכע אידען אונזערע האבען גארניט געלערענט. זיי שרעקען פאר אמעריקאנער אנטיסעמיטיזם און ציטערען פאר ארץ-ישראל'דיגע רעוואלוציאנערישקייט. און דער היוצא מדבריהם איז — צו פארבלייבען ווייטער „רוהיג“ אין דעם אייראפעאישען גלות.

זיינען די דאזיגע טיפען כאראקטעריסטיש אויך פאר די אנדערע טיילען פון דעם שארית החורבן?

ניין! עוד לא אלמן ישראל! פון די צוויי דריי אידען, וואס איך האב באגעגענט ביים ארויפגעהן אויפ'ן שיף האלט איך שוין איבער דריי מנינים. מיט יעדען טאג וואקסט אונזער אידישער קרייז. האב איך אויך באגעגענט גאנץ וואוילע, הארציגע, אידישע נשמות, וועלכע פיהלען אידיש. טראכטען וועגען דער אידישער צוקונפט. האב איך אויך געטראפען מאנכע מיט שטארקע רעליגיעזע נייגונג, כאטש ווען עס קומט צו הלכות-אכילה דערקענט מען עס ניט... אבער פון דער זעלבער צרה ליידען מיר דאך אויך אין אונזער אייגענער אמעריקע. ווער איז עס היינטיגע צייטען אזוי שטארק מקפיד אויף כשרות און ווארום זאלען די האלענדישע אידען בעסער זיין?

אין א שעהנעם נאכמיטאג איז מיר אויסגעקומען צו פארבריינגען אין א קרייז פון עטליכע אידען, וועלכע האבען גערעדט מיט שטאלץ וועגען דער אמאליגער אמסטערדאמער קהלה, וועגען די רעליגיעזע אינסטיטוציעס, וועגען דער אלטער פארטוגעזישער שוהל און אפילו וועגען דעם גרויסען פילאזאף שפינאזא, וועמען מען האט מחזרים געווען פאר זיינע אנטי-רעליגיעזע מחשבות. טראץ מיין נייע באגעגעניש, האב איך אין דעם קרייז געפיהלט זיך זעהר היימיש און שטארק הנאה געהאט פון דעם געשפרעך.

איינע פון די פרויען, וועלכע שטאלצירט מיט איהר פאטער'ס הויז, האט איראניש גערעדט וועגען דער קאמאפאזיצא-אידישקייט אין אמעריקא און געשילדערט אין א געמישטער העברעאישער טערמינאלאגיע וועגען דער פרומקייט פון איר פאטער, וועלכער איז געווען א גרויסער תלמיד-חכם, א מדקדק במצוות, א מיטגליד פון דער חברה משניות און א באזוכער יעדען טאג

אין סיגאגאגע צום מנין. און ווי שעהן האט דער שבת אויסגעזעהן אין זייער הויז! דער „שבת-גוי“ האט געוואוסט זיינע פליכטען און קיינער פון די קינדער האט זיך נישט צוגערירט צו קיין זאך צוליב דער קדושה פון שבת. מיט א באזונדער פארעהרונג האט זי גערעדט וועגען דער גאטזעליגער מוטער — און מערקווירדיג, זי איז געווען א גיורת'טע... — וועלכע האט געטרעגן א גרויסען שייטעל און שטרענג ערצויגען די קינדער כדת משה וישראל...

אזוי האט גערעדט א האלענדישע אידישע טאכטער, די פרוי פון א פארטוגעזישען אידען, אן אור-איניקעל פון די שפאנישע-פארטוגעזישע פליטים. האב איך איך אויסגעהערט די זעהר ערנסטע רייד פון א צווייטען אידען, א צוריקגעצויגענער געשעפטס-מאן, וועלכער האט געשפילט א גרויסע ראָלע אין אמסטערדאָמער קהלה-לעבען, איינער פון די אנגעזעהענסטע עסקנים פאר ארץ ישראל און פון די עלטסטע אידישע משפחות אין האלאנד.

„שוין פיעל דורות — האט ער געזאגט — אז מיר וואוינען דארטען. מיר האָבען זיך באמיהט נישט מבייש צו זיין די פריהערדיגע דורות. מיר האָבען פארטוגעזעצט די גאלדענע קייט, וועלכע, איך האָב מורא, ווערט איצט צעריסען. האלאנד האט פארמאגט באַרימטע אידישע מנהיגים. מיר האָבען איך א סך געטאָן פאר ארץ ישראל. די לעצטע קאָטאָסטראָפּע האָט אונז אויפגעטרייסעלט. מיר האָבען פארלירען די גרעסטע צאָהל אידען. דער שונא האָט אַלעמען גע-שניטען אונזער יוגענט איז אַוועקגעריסען געוואָרען. מיר פארלירען דעם באַדען פון אונזער די פיס. זעהר ווייניג טראַכטען וועגען אונזער מצב. אַמאָל האָט דאָס האַלענדישע אידענטום געראַטעוועט דאָס שפאָנישע אידענטום. היינט מוזען מיר אַנקומען צו גייסטיגע הילף פון דרויסען. מיר זיינען אַרים אין כחות. מען מוז צעמענטירען דעם אידישען גייסט, און אויב נישט, וועלען מיר פאלען. זאלען קומען פון צייט צו צייט אידישע פירער. זאלען זיי בריינגען א וואָרט פון גייסטיגער דערנעהרונג.“

כ'ביו די גאַנצע צייט געזעסען און זיך איינגעהערט צו די ריהרענדע ווערטער, וועלכע האָבען געמאַכט א קאָלאַסאלען רושם. וועלען מיר דעם רוף דערהערען? און וואָס וועט זיין אונזער ענטפער?

\*\*\*

מיר דערנעהנטערען זיך צו די ברעגעס פון האַלאַנד. אַה, די גוטע האַלאַנד, וועלכע איז געקומען צו אונזער רעטונג אין די בלוטיגע שפאָנישע אינקוויזיציע

יאהרען. דאס אידישע פאלק האט א גוטען זכרון. מיר געדענקען אונזערע שונאים, און נאך מעהרער — אונזערע פריינט.

א קוואל פון מחשבות לויפט דורך. איך טראכט: וויפיעל טויזענטער, צעהנדליגער טויזענדער אידישע פליטים און אנוסים פון שפאניען און פארטוגאל האבען דורכגעוואנדערט דעם זעלבען וועג? וויפיעל מאל האט דער גרויסער איר ר' מנשה בן ישראל דורכגעשניטען אט דעם פאס ים נאך ענגלאנד צו זוכען רעטונג פאר דעם כלל ישראל? און ביז ווי לאנג וועלען אידישע פיהרער פאהרען, שרייען און פראטעסטירען געגען דער זעלבער ענגלאנד, וועמענס הארץ איז איצט אזוי פארשטיינערט בנוגע אידישע ליידען און אידישע האפנונגען?

— רבנו של עולם! עד מתי? עד מתי?

## דער סוף פון דער אַמסטערדאַם אידישער קהלה

### ב.

אַזוי שנעל ווי איך בין פרייטאָג אַרונטער פון שיף אין ראָטערדאַם, האָב איך זיך געאַיילט איך זאָל דערצייהען צו קומען אויף שבת אין אַמסטערדאַם. די אַלטע אידישע קהלה, די אַמאָליגע עיר ואם בישראל, מיט איהר וואונדער-באַרען שעהנעם שבת, מיט איהרע מוסטערהאַפטע אינסטיטוציעס און מיט טיפישער אידישער צורה, וואָס ציהט זיך ווי אַ לאַנגע קייט פאַר דורות לאַנג, האָט מיך שטאַרק געציגען און אימפּאַנירט.

ראָטערדאַם, די מוראָדיגע חרוב־געוואָרענע ראָטערדאַם, קוקט אויס אַ סך ערגער ווי לאַנדאָן אָדער נעאפּעל וועלכע כ'האָב פאַר-אַ-יאהרען געזעהן. די לאַנדאָנער חורבות מאַכען אַ פיינליכען רושם, אָבער עס איז אומפאַרגלייכבאַר צו דעם, וואָס מען זעהט אין ראָטערדאַם. די נאַציס האָבען נעמאַכט דעם ענערגישן סטען פאַרזוך די שטאָט אין גאַנצען חרוב צו מאַכען, ווייל זי איז איינע פון די גרעסטע ים-האַפענס אין אייראָפּע. אין דעם שמאַלען פּאַס, וואָס פיהרט צום האַפּען, ליגען אויסגעלייגט די צעבראַכענע דורכגעלעכערטע שיפּען, אַזוי ווי פאַרוואונדערטע אין די האַספּיטאַלס, וועלכע ריידען צו אייך אויף שטום-ישון: וואָרט, דאָס איז בלויז אַן אָנפאַנג. די אמת'ע חורבות וועט איר שפּעט זעהן. די האַלענדישע פּאַסאַזשירען, וועלכע האָבען ניט געזעהן זייער היימלאַנד פון פאַר דער מלחמה אָן זיינען געשטאַנען און געוויינט. איך האָב מיט זיי מיטגעפיהלט. אַט אַזוי וויינען געטרייע קינדער פון אַ פּאַלק, ווען זיי קעהרען זיך צוריק צו דער שוים פון זייער מיטערלאַנד און אַט אַזוי וויינען געטרייע קינדער, ווען זיי זעהען, ווי דער שונא האָט זייער לאַנד צעשטערט.

די האַלענדער זיינען פלייסיג און אַרבייטסזאַם, אָבער עס וועט נעמען



יאהרען לאַנג ביז זיי וועלען די חורבות אַפרייניגען און נייע בנינים אויפשטעלען. די צעשטערונגס-אַרבייט איז געווען אַ פלאַנמעסיגע — צו מאַכען די היזקות אזוי גרויס, אַז מען זאָל מעהר ניט קענען אויפבויען. ניט אומזיסט פיהלט זיך דאָרטען אַזאַ שטאַרקע פאַרביטערונג געגען דייטשלאַנד. וואָס קלענער די לאַנד איז, טייערער איז זי, און די שאַדענס זיינען מעהר קענטיג. די שטחים פון די חורבות צווישען ראָטערדאַם און האַג זיינען פון אַזאַ ברייטען פאַרנעהם, וואָס איז ממש אוימגלייכליך. דער טייפעלשער פלאַן פון די נאַציס איז געווען דאָס קליינע, גוטע, פרייע לאַנד פון דער ערד אַפצווייטשען.

\*\*

ווען אונזער אויטאָמאָביל האָט דערגרייכט די שעהנע שטאָרט האַג, איז אויף'ן האַרצען עטוואָס לייכטער געוואָרען. האַג איז כמעט ניט געשעדיגט. ניט ווייל די נאַציס האָבען ניט געוואָלט פאַרשוועכען די שטאָרט, וואו די פעלקער האָבען פאַר יאהרען לאַנג געטרוימט אויפצושטעלען דאָרטען דעם טעמפל פון שלום, נאָר מסתמא צוליב אַנדערע סטראַטעגישע מאַטיווען. ווער קען עס פאַרשטעהן מאַטיווען פון רשעים? ...

די אידישע האַג דערוועקט בכלל אַ סך זכרונות. דאָרטען איז אָפּגעהאַלטען געוואָרען דער אַכטער ציוניסטישער קאָנגרעס. דאָרטען האָט געלעבט אַ פיהרענדע ציוניסטישע פערזינליכקייט ה' יעקובס קאָהן, די רעכטע האַנט און נושא כלים פון הערצלין. די ציוניסטישע פיהרער האָבען אַ סך האַפנונג געלייגט, אַז די ציוניסטישע פאָליטיק זאָל געשטאַרקט ווערען צוליב די אידעאלען פון שלום, וואָס האָבען זיך געוואָלט פאַרשפרייטען פון דאָנען.

האַלאַנד איז אין אַלגעמיין אַ לאַנד מיט אַ שטאַרקען פולסירענדיגען פרייהייטס-גייסט. אין קיין לאַנד שפירט זיך ניט אַזאַ טיעף פאַרוואַרצעלטער חוש פון מענשליכער ברייהייט ווי מען שפירט עס אין האַלאַנד. אפילו די קאטאָליקען, וועלכע שפילען פאָליטיש אַ דאָמינירענדע ראָלע — היינט צו טאָג זיינען זיי די איינפלוסנייכסטע פאָליטישע פאַרטיי — זיינען מעהר ליבעראַלער ווי די ליבע-ראַלען אין אַנדערע לענדער. דער פויפסט אין רוים האָט ניט קיין איבעריגע הנאה פון זייער ליבעראַליזם. אין די קלעריקאלע ספערען איז מען זיי חושד אין אטהעאיזם צוליב זייער חב'רען זיך, אין מאַנכע פאָליטישע פראָבלעמען, מיט די קאמוניסטען ווי מען גיט מיר איבער, האָט אויף דער אַטאָקע אין דער רעאַקציאָנערער פרעסע, געענטפערט דער היינטיגער פרעמיער — אַ קאטויליק

— אז די רעליגיע זעהט ניט קיין שום סתירה צום קאמוניסטישען עקאנאמישען סיסטעם. פון א מאמין אין קאטוילישער אמונה איז עס בלי ספק א געוואגטע דערקלערונג.

די קליינע האלאנד מיט איר 9 מיליאניגע באפעלקערונג איז ערב דער מלחמה פאררעכענט געווען אלס איינע פון קולטיווירסטע און פראגרעסיווסטע לענדער אויף דעם געביט פון אגריקולטור. אפילו איצט, ווען די לאנד ליידעט פון א געוואלדיגער פארארימקייט — און מען קען עס דערקענען אין דעם ארימען עסען און ארימער הלבשה — ווען מען פאהרט מיטן אויטאמאביל אדער מיטן באהן דורך די פארמס און דערפער, ווערט מען אנטציקט פון דער מאדערנער ווירטשאפט און אויסגעצייכענטער ארדנונג, וואס ווארפט זיך פאר די אויגען פון דעם דורכרייזער. פראכטפולע גערטנער, קאזירפולע בלומען, גרינע גראזען, שלאנקע ביימער, אנטוויקעלטע פעלדער, געזונטע בהמות, און ועל כולם — שטילע, געלאסענע, ארבייטסזאמע מענשען, דאס איז דער איינדרוק, וואס די לאנד מאכט אויף דעם אויסלענדישען באאבאכטער.

אבער צו וואס זאל איך פארלייקענען? ניט דאס האב איך געזוכט אין האלאנד. די גויים, באזונדערס די גוטע גויים — האבען ווער עס זאל וועגען זיי טראכטען. רופט עס שאוויניזם, קלעריקאזיום — מיך קימערט עס ניט. מיין זארג איז — דאס אידישע פאלק. דער פארשטארבענער שמריהו לעווין ע"ה האט מיר אמאל געזאגט, אז ער באמיט זיך צו פארען אין באהן בלויז ביינאכט, און ער האט עס מאטיווירט אזוי: „די גויים האבען אונז ניט ליב. ליג איך מיר אין א שלאף-וואגאן. ניט זיי קוקען אויף מיר און ניט איך קוק אויף זיי...“ און כ'בין מוסיף — די גויים זארגען ניט וועגען אונז און מיר דארפען ניט זארגען וועגען זיי...

מיך האט געצויגען נאך האלאנד צו באגעגענען זיך מיט די רעשטלעך אידען. את אחי אנכי מבקש! איך בין געקומען זעהן, וואס איז געווארען דער תכלית פון די 160 טויזענט אידען? וואס האט פאסירט מיט זייער אייגענ-ארטיג געזעלשאפטליכען לעבען, מיט זייערע אינסטיטוציעס, מיט זייערע בתי מדרשים, מיט זייערע הייזער און מיט זייערע פארמעגענס? מיין הארץ האט געפלאצט, כ'האב געוואלט וויסען וואס איז געווארען מיט די אומגליק-ליכע אידישע יתומים? וואו זיינען זיי? ווער זארגט פאר זיי? און, ואחרון אחרון — כ'האב געוואלט זעהן, וואס איז געווארען פון דער אלטער אידישער

קהלה אין אמסטערדאם, וועלכע פארנעמט אזא חשוב'ען פלאץ אין אונזער געשיכטע פאר הונדערטער יארען פון פאר און נאך דעם גירוש פון שפּאַניע?...

\*\*

און אַט געפֿין איך זיך אין דער שטאָט אמסטערדאם. שבת אין דער פרייה נעם איך אַ ליינגערען שפּאַציר איבער אירע גאַסען און בולוואַרדען — ווילט איר פילייכט זעהן די גרויסע בירושע, די שטאָדט־געביידע אָדער די באַוואוסטע רעמבראַנדט קונסט־הויז? — פרעגט מיך דער וועג־ווייזער פון האַטעל, אַ יונגער האַלענדישער בחור מיט אַ אידישען אויסזעהן, וועלכער האָט מיר אַ סך דערצעהלט וועגען די ברוטאַלע נאַצישע רציחות אויף די אידען.

— ניין, פירט מיך איבער די אידישע שכונות, אידישע אינסטיטוציעס, דעם צענטער פון אידישען לעבען — ענטפער איך. — אַה, ליבער הערר, דאָס איז שווער צו געפינען. זיי האָבען אַלצדינג צעשטערט, צעראַבעוועט, פאַרברענט. אַמאָל איז די גאַס פול געווען מיט אידישע געשעפטען. היינט זיינען זיי נישטאָ. די נאַציס האָבען אַלץ דיקווידירט. — פירט מיך אין דער אַמאָליגער אידישער געטאָ, אין דער באַוואוסטער „יודענשטראַסע“ — האָב איך פאַרגעלייגט.

אין צען מינוטען שפעטער האָבען מיינע פיס געטראָטען אין דער אַלטער „יודען־גאַס“, וואו עס האָבען מיט הונדערטער יאָרען צוריק געלעבט אַזעלכע אידישע גדולים ווי ר' מנשה בן ישראל, ר' משה זכות, ר' שאול מאַנטירא, דער גרויסער אידישער פילאָזאָף שפינאָזא, און אַנדערע.

און דער וועג־ווייזער גיט מיר אַ סימן: „וואו איר טרעפט אַ צעשמעטערטע אָדער פאַרברענט הויז, איז עס אַ אידישע...“

און ער זעצט ווייטער פאַר: „גלויבט מיר, יעדעס מאָל, ווען אַ אידישע הויז האָט געברענט, האָבען געברענט אונזערע הערצער מיט צאָרן. אָבער וואָס האָבען מיר געקענט טאָן?...“

\*\*

ואני בתוך החורבן!...

מיינע אויגען טונקלען... מיין האַרץ ווערט אין שטיקער צעריסען... חורבות נאָך חורבות, פאַרברענטע הייזער, צעשטערטע קאָממען, צעריסענע מעבעל, צעוואַרפענע ספרים, צעראַבעוועט אידיש האָב און גוטס...

און ער פירט מיך איבער דעם אלטען "יודען-מארק", וואו עס פלעגט שוויבלען דער אידישער מסחר, אידישע קונים, אידישע סוחרים. אלץ אמאל. היינט — גאנץ ווייניג. "שווער צו באקומען א אידען" — זאגט דער באגלייטער. וויל איך ניט אום שבת אין אמסטערדאם זוכען קיין אידישע פנים? ... זיי זיינען יעדענפאלס ניטא. אנדערע פארנעמען זייערע פלעצער.

מיר געהען ווייטער. אט שטעהען מיר פאר א גראנדיעזער שוהל, וועלכע איז אינעווייניג אינגאנצען פארברענט ווי אויף צו להכעיס האבען זיי דעם דרויסען איבערגעלאזט אומבאשעדיגט. פון די הויכע טירען פון אויבען שיינען די גאלדענע אותיות: "מי יתן מציון ישועת ישראל יגל יעקב ישמח ישראל לפ"ק". איבער צוויי הונדערט יאר עקזיסטירט די שוהל און די ערשטע גרינדער האבען שוין דאמאלסט מכוון געווען, אז די אידישע ישועה קען נאר קומען פון ציון ...

מיט דער הילף פון דעם וועג-ווייזער צוזאמען מיט צוויי שילער פון דערבייאגער, "ארט"-שולע, האב איך זיך ארויפגעדראפעט אויף די שטיגען ביז מיר האבען דערגרייכט דעם פארברענטען "עזרת נשים", פון וואנען מיר האבען ארויפגעקוקט, ווי די נאצי-רשעים האבען מטמא געווען אידישע הייליגטימער. דאס פארברענטע אש פון די ספרית-תורות האט ארויפגעקוקט צו אונז. מיר האט זיך אויסגעדאכט, אז זיי לאזען טרערען ... א שטראם פון טרערען האט זיך פון מיר ארויסגעריסען. ניט ווילענדיג, האט זיך פון מיר ארויסגעשריען א גרויס געשריי:

— א—ל נקמות ד'! ...! — א—ל נקמות ד'! ...!

מיט געבויגענע קעפ זיינען מיינע באגלייטער געשטאנען און בייגעזעהן די רירענדע סצענע. ווער קען עס וויסען אין האלאנד, אפשר זיינען דאס אידישע קינדער ...



מיט פופצען מינוט שפעטער בין איך געשטאנען אין דער אלטער היסטארישער פארטוגעזישער שוהל וועלכע איז געבויט געווארען מיט עטליכע הונדערט יאר צוריק דורך די שפאניש-פארטוגעזישע פליטים. די נאצישע רוצחים האבען איר ניט געשעדיגט צוליב דער אלטימליכקייט. דאס איז די איינציגע זאך, וואס זיי האבען געלאזען אומבאריירט. בין איך געשטאנען די גאנצע צייט מיט הייליגע ציטערניש און באטראכט די אלטע סטרוקטור — א

מאָדעל פון די אמאָליגע שפּאַנישע שוהלען — די גרויסע מעשענע לאַמפּען, דעם ארון קודש, די בימה נעבען טיר, די ביינק — אַלצדינג לויט דעם אַלטען שטייגער כּבשנים קדמוניות.

אין אַט דער שוהל — מאַנכע זאָגען אין אַן אנדער פּלאַץ — איז פאַר-געקומען דער דראַמאַטישער חירום אויף שפינאַזאָן, וועלכער האָט דאָן אויפֿ-געציטערט די אויסערליכע און די אידישע וועלט. דער גרויסער אידישער פּילאָזאָף, וועלכער האָט געוואָלט ראַציאָנאַליזירען דעם בורא עולם, אָדער ווי ער האָט עס פאַרמולירט: „אַמאָר דעי אינטעלעקטואַלי“ („שכל־דיגע ליבע צו גאָט“) האָט ניט ווייניג מיטגעהאַלפּען אין דער צעברעכונג פון די יסודות פון דער אידישער אמונה, צו דער פאַרשפּרייטונג פון נאַציאָנאַלער כּפּירה, צו דער סעקולאַריזאַציע פון אידישע הייליגקייטען און צו דער שפּעטעדיגער גרינדונג פון דער רעפּאָרם באַוועגונג, וואָס האָט געפירט איבעראַל צו דער מגיפה פון אַסימילאַציע.

זיין פּילאָזאָפּישע שיטה האָט געהאַט אין זיך ניט קיין ביסעל סתירות. פון איין זייט באַווייזט ער אין זיין „פּאָליטישען טעאָאָגישען טראַקטאַט“, אַז די צייט וועט קומען, וועלען אידען צוריק אויפבויען זייער אידישע מלוכה און פון דער צווייטער זייט מאַכט ער אַ חורבן פון אידישען פּאָלק, פון דער אידישער תורה און פון די אידישע נביאים. ער איז בלי ספק געווען דער גרעסטער פּילאָ-זאָף אין די לעצטע הונדערטער יאָרען, אָבער זיין שאַדען פאַר'ן אידענטום איז גע-ווען אַ סך גרעסער.

די אמסטערדאַמער רבנים פון יענער צייט זיינען געווען ווייטזעהענד. זיי האָבען געזעהן די גרויסע סכנה, וואָס זיך פּילאָזאָפּישע שיטה טראַגט מיט זיך. עס מעגען זיין חילוקי דעות צי דער וואפען פון חירום איז אַ פּראַקטישער און ווירקזאַמער, אָבער זייער כּוונה, זייער אויפפאַסונג און זייער איבערציי-גונג איז געווען אַן אמת'ע, אַ גרינדליך־היסטאָרישע. דאָס לעבען האָט באַוויזען אַז זייער שטעלונג איז געווען אַ גערעכטע.

די פאַרטוגעזישע שוהל, וועמענס אַריגינעלער נאָמען איז „תלמיד תורה“, האָט געצעהלט פאַר דער מלחמה קרוב צו 9 טויזענט מיטגלידער. היינט צעהלט זי קוים 8 הונדערט. זי איז מורא־דיג פאַראַרימט געוואָרען. די צאָל מתפללים איז זעהר אַ קליינע, בלויז אַ פאַר מנינים. און ווען די תפלה האָט זיך פאַרענדיגט מיט דעם ספרד'ישען ניגון פון „אדון עולם“, וואָס האָט געקלונג-

גען זעהר הארציג, האב איך בעת מעשה געטראכט: אט די תמימות'דיגע אמונה פון דעם אידישען מאנאטעהעאיזם — דער גלויבען אין דעם איינציגען אדון עולם — האט באשיצט און אויפגעהאלטען דעם אידישען פאלק און ניט די גע'פול'טע ראציאנעלע באגרינדונג פון שפינאזא'ס פאנאטעהעאיזם, וואס וויל מצמצם זיין, חלילה, דעם בורא עולם אלס א טייל פון די נאטור-געזעצען... געגען אט דער מורא'דיגער: כפירה האבען דאמאלסט געקעמפט די גרויסער אמסטערדאמער רבנים.

\*\*

אויפ'ן וועג צוריק אין האטעל האב איך ניט געקענט ריידען. בין די גאנצע צייט פארכאפט געווען פון אים פון טרויעריגע מחשבות. פראפארציאנעל האט דאס האלענדישע אידענטום געליטען מערער פון אנדערע לענדער. פון די 160 טויזענט אידען זיינען היינט פאראן ארום 15 טויזענט. די אנדערע 10 טויזנט זיינען געטויפטע און אסימילירטע. פון דער גרויסער אמסטערדאמער קהלה פון קרוב 90 טויזענט זיינען איצט געבליבען צווישען 7 און 8 טויזענט אידען. דער פראצעס פון שמד און אסימילאציע ווערט שטארקער באזונדערס צווישען דער געבליבענער יוגענט, וועלכע האט ניט דעם כח בייצושטעהן קיין נסיונות. שווער איז צו געפינען א הויז, וואס זאל ריין זיין פון געמישטע היראט. אפילו אין די נארמאלע צייטען איז דאס שוין געווען א גאנץ נאטיר-ליכע דערשיינונג...

און דאס טראגישסטע איז — דער קאפיטעל פון די טויזענטער אידישע קינדער, די איבערגעבליבענע יתומים, וועמען די האלענדישע קאטויליקען האבען געראטעוועט בעת דער מלחמה און איצט איז עס אזוי שווער זיי ארויס-צונעמען. דאס אז די פיינליכסטע דערשיינונג פון דער אידישער טראגעדיע, אומגליקליכע טאטעס און מאמעס זיינען פארברענט געווארען אויף די שיי-טער-איווענס על קידוש השם און זייערע קינדער ווערען דערציגען אין קאטוילישע היימען. איז פאראן א גרעסערער וועהטאג דערפון?...

א ציוניסטישע יונגערמאן, א האלענדישער מלידה ומבטן, וועמענס משפחה וואוינט דארטען שוין דורות לאנג, האט אין א לענגערען געשפרעך מיר אויפ-געקלערט די אלע שטרעמונגען, וואס האבען עקזיסטירט נאך פאר דער מלחמה. „דער אומגליק מיט אונז — האט ער אויף א זעהר אינטעליגענטען אופן אנאליי-זירט די לאגע — וואס מיר הויבען אן מאכען חשבונות נאר בעת א קאטאס-

טראַפע. די שמד מגיפה און די געמישטע חתונות זיינען ניט קיין צופאַל אָדער אַ פראָדוקט פון דער מלחמה. עס איז דער סך הכל פון אַ דעמאָראַליזירטע אידישע דערציִהונג. די שפראַך איז אַ גרויסער פאַקטאָר אין דער דערנעהבֿן טערונג צו די גוים. מיר האָבען דאָ קיינמאָל קיין אייגענע שפראַך ניט געהאַט. אַזוי ווי די אידען פון פוילען אָדער ליטע, וועלכע האָבען אַנטוויקעלט אידיש און לעצטענס אויך העברעאיש. דאָס פאַרבינדונג מיט דעם כלל ישראל קען ניט זיין קיין געקיינסטעלטע, עס מוז זיין אַן אינערליכע, אַן אַרגאַנישע. איר האָט היינט באַזוכט די פאַרטוגעזישע שוהל. אירע גרינדער האָבען געהאַט אַ גרויסע כוונה — דעם המשך פון די אַמאָליגע דורות. זיי פונקט ווי די אשכנזישע קהלות, האָבען ניט מצליח געווען. די קייט האַלט ביים צעפאַלען, די רינגען ווערען וואָס ווייניגער, ווייל זיי האָבען קיינמאָל ניט געזאָרגט פאַר דער נאַציִ-אַנאַלער איינהייט. ניט זיי און אוודאי ניט זייערע קינדער פאַרשטעהען אַ וואָרט העברעאיש. דער גאָר אַלטער טיפ מיט די גאָר אַלטע חומשים און מחזורים „בדפוס אמסטערדאָם“ זיינען מער ניט בנמצא, ווייל מען האָט ניט געזאָרגט פאַר דעם אינערליכען פלאַם.

אין אַן אומעטיגער שטימונג האָב איך זונטאָג פרי פאַרלאָזען אמסטער-  
דאָם אויף דעם וועג נאָך פאַרייז.

כ"ט תמוז, תש"ו.

## די היסטארישע שליחות פון הרב הרצוג

### ג.

די נסיעה פון דעם רב ראשי פון ארץ־ישראל, הגאון דר. יצחק אייזיק הרצוג, איבער דעם אייראָפּעאישען עמק הבכא, וואו ער האָט זיך באַגעגענט פנים אל פנים מיט דעם שארית הפליטה, איז איינע פון די וויכטיגסטע נסיעות וואָס אַ אידישער מנהיג האָט ווען געמאַכט. די הונדערטער טויזענטער פאַר־בליבענע אידען זיינען די צעבראַכענסטע מענשען אין דער וועלט. דאָס זיינען שאַטענס, לעבעדיגע מתים, היימלאָזע און הילפלאָזע. ביי דער שלום קאָנפּערענץ אין פאַריז זיצען די „גדולי העולם“ און מען רייסט זיך אַרום איבער גרעניצען, איבער האַפענס, אָדער, ווי אַנדערע זאָגען — מען גרייט דאָרטען צו דעם באַדען פאַר אַ נייער וועלט־מלחמה...

וואָס די סיבות פון זייערע רייסערייען זאָלען ניט זיין, אָבער די געליטענע פעלקער וועלען מן הסתם עטוואָס דערפון געניסען. שאַדענערזאָן, רעפּאַראַציעס, רעהאַביליטאַציע — דאָס איז אַלץ פאַר זיי — פאַר די גרויסע פעלקער. אַ שטיקעל ביינדעל וועט מען אויך צואוואַרפען צו די קלענערע.

דער אידישער מזל איז אָבער אַזוי שלים, וואָס אַפילו איצט, שוין אַ יאָר צייט נאָך דעם נצחון, איז נישטאָ ווער עס זאָל זיך פאַר די אידישע תביעות און קריוודעס אָננעמען. די מלחמה האָט אויף דעם גרויזאַמסטען אופן צעטריי־סעלט און צעבראַכען אַלע אידישע יסודות. הונדערטער טויזענטער אידען הענגען ממש אין דער לופטען, זייערע לעבענס אין פילע אייראָפּעאישע לענדער זיינען בוכשטעבליך אין סכנה. די כוואַליע פון גיפטיגען אַנטיסעמיטיזם פאַר־שפּרייט זיך וואָס ברייטער און טיפּער. דאָס ביסעל צעבראַכענע אידען אין פאַרבלייבטען פוילען, טשעכאָסלאָוואַקיע, און באַוונדערס אין די קעמפּס, פילען זיך מורא־דיג עלענד און איינזאַם. אַ חוץ וואָס עס פעלט זיי די נויטיגע עלעמענטאַרישע זאַכען, ווי שפּיט, קליידער און מעדיצין, דורשטען זיי, בעיקר,



נאך א לעבעדיגען טרייסט-וואָרט פון אַ גרויסער אידישער פערזענליכקייט, וועלכער פילט זייער צער, שפירט זייער ווייטאָג און ליידיט מיט זיי צוזאַמען.

— פאַרוואָס שעהמט מען זיך מיט אונז? פאַרוואָס באַהאַלט מען זיך פון אונז? וואו זיינען אונזערע גדולים? וואו זיינען ערגעץ זייערע דברי-נחמה? — אַט דער געשריי פלעגט זיך, פון צייט צו צייט, אַריבעררייסען פון דעם עלענדען שארית הפליטה.

און ענדליך איז דער גרויסער וואָרט געקומען! די ערשיינונג פון דעם רב ראשי אין די קעמפס, אין די צעבראַכענע שטעט און שטעטלאך, האָט זיי געבראַכט שמחה, חיזוק און נחמה. די רעשטלאך אידען האָבען זיך פלוצלונג דערפילט דערהויבען און דערמוטיגט. זיי האָבען געזעהן פאַר זיך דעם גרויסען תורה-רעזע, דער מרא דארעא דישראל, דער פערזאָן וועלכער פאַרקערפערט אין זיך גאונות און בקיאות, תורה און חכמה, צדקות און תמימות, און צוזאַמען דערמיט און אימבאַגרעניצטע אהבת ישראל און אהבת ארץ ישראל.

די צעהנדיגע אידען, נאָר וואָס אנטרונענע פון פוילען, וועלכע איך האָב באַגעגענט, האָבען מיר געזאָגט: די רייזע פון דעם רב-ראשי אין פוילען, האָט געראַטעוועט אידישע נשמות, געשטאַרקט זייער אמונה און זיי געגעבען אן אינהאַלט אין לעבען. מיר וועלען קיינמאָל נישט פאַרגעסען זיין באַזוך איבער די חורבות פון דער וואַרשעווער געטא, וואו עס ליגען באַגראָבען הונדערטער טויזענטער אידישע קדושים. עס וועט שטענדיג בלייבען איינגעקריצט אין אונזער זכרון די סצענע בשעת די פאַרשטעהער פון די אידישע קהלות אין פוילען, האָבען איהם איבערגעגעבען אַ ספר תורה, וואָס מען האָט געפונען אין איינע פון די גאָסען איינגעטרונקען אין אַ טייך בלוט...

— רבי! מיר גיבען אײך די ספר-תורה אַלס אַ מתנה פאַר דעם ישוב. דאָס איז אַ סימבאָל, אַז די תורה געהט אַוועק פון פוילען... הונדערטער יאָהרען האָבען אידען דאָ געלעבט, געליטען און געשאַפּען. דאָ איז געווען דער גרעסטער צענטער פון תורה, חכמה און השכלה. מיר קענען מעהר נישט פאַרברייבען. די ערד איז אָנגעזאַפט מיט אידיש בלוט. מיר שיקען דורך אײך, גרויסער תורה מנהיג, אַ שטאַרקונגס-וואָרט צום ישוב, וועלכער קעמפט פאַר אונזער רעטונג. דער אויבערשטער וועט זיך אויף אונז מרחם זיין און וואָס שנעלער אונז ברענגען דאָרטען, און מיר וועלען צוריק אויפהאַלטען די תורה און אַ אידיש לעבען ווייטער שפינען...

זיין רירענדער ענטפער, האָט מען מיר ווייטער דערציילט, זינע האַרציגע רייד, זיין יאָמערליכער געוויין, איז געווען אַ היילונג און אַ טרייסט. דאָס וועט בלייבען אַן אומפאַרגעסליכער מאָמענט. צוליב דער איינציגער שעה אַליין איז כדאי געווען דעם רב־ראשיס קומען נאָך פוילען.

\*\*

ווען איך האָב באַגעגענט הרב הרצוג אין פאַרז, האָט ער אויסגעקוקט דערשעפט און פאַרמאָסטערט. פון פאַראַריאַרען אָן, בעת איך האָב איהם באַגעגענט אין ירושלים, איז ער אַ סך פאַרעלטערט געוואָרען. די זאָרג פאַר'ן כלל ישראל און דער נע ונד זיין שוין קרוב צו 6 חדשים, האָט געלייגט אויף איהם אַ שווערען שטעמפּעל. ער האָט באַזוכט איטאַליע, האַלאַנד, בעלגיע, טשעכאָסלאָוואַקיע און פוילען. דער לעצטער באַזוך איז געווען דער שווערסטער. מען האָט אים גע־וואָרענט, ער זאָל אַהין נישט פאַרען, ווייל עס איז פאַרבונדען מיט סכנת נפשות, אָבער, ווי זיין שטייגער, האָט איהם קיין זאך ניט אָפּגעהאַלטען. עס דערמאָנט מיר פון זיין באַזוך ביי אונז אין אַמעריקע. מאַנכע ענגלישע קאַרעספּאָנדענטען האָבען איהם דאָמאַלט געוואָרענט, ער זאָל ניט אונטערנעמען אַזא ריזיקאַלישע נסיעה איבער'ן ים, האָט ער עקשנות'דיג געענטפערט:

— קיין סכנות וועלען מיר ניט אָפּשטעלען. איך מוז פאַהרען צוריק נאָך ארץ ישראל. וואָס עס וועט פאַסירען מיט דעם ישוב זאָל איך פאַסירען מיט מיר...

און ער איז געפאַהרען. דאָס זעלבע האָט ער אויך געטאָן בנוגע צו פוילען. פון דעם טאָג אָן וואָס די מלחמה האָט זיך געענדיגט האָט ער נישט געקענט רוהען. כסדר געהאַלטען אין איין ריידען וועגען באַזוכען דעם שארית הפליטה, און נישט קוקענדיג וואָס די רייווע האָט בוכשטעבליך אונטערגעגראָבען זיין פיזישען צושטאַנד, האָט ער זיין פלאַן דאָך דורכגעפירט.

געטראָפען האָב איך איהם אין אויטאָמאָביל, פאַהרענדיג פון דעם לופט־פעלד, מיט אַ ירושלמי און אַ תנ"כ'ל אין האַנט... דורך דער שווערער נסיעה אויף די באַנען און לופט־שיפּען האָט ער, בדרך אגב, דורכגעלערענט עטליכע מאָל דעם „ירושלמי“, און אַהן דעם קליינעם תנ"כ'ל גיט ער זיך קיינמאָל קיין ריר ניט... זיין נאַטירליכער חוש פון הומאָר באַגלייט איהם אפילו אין דער צייט פון מידקייט. בלויז עטליכע מינוט, און איהר הערט באַלד אַ גלייכווערטעל, אַ שאַרפען וויץ און אַ בליציגען מאַמר חז"ל.

מיט דער דאזיגער נסיעה האָט דער רב־ראשי געהאַט אַ דאָפעלטען ציל. צו טרעפֿען זיך מיט די רעשטלעך אידען און ריידען צו זיי דברי נחמה, און און פֿאַר זיך, אַ גרויסע זאך. האָט ער אָבער אויך געהאַט נאָך אַ העכערע אויפגאַבע, וואָס איז ביי איהם געוואָרען אַ לעבענס־אידעאַל, צו ראַטעווען די טויזענטער אידישע קינדערלאַך, די עלענדע יתומים, פון גוי'שע הענט. לויט זיין חשבון געפינען זיך איבער צעהן טויזענט אידישע קינדער אין קלויסטערס, מאָנאַסטירען און בכלל אין גוי'שע הייזער. אַ גרויסען טייל האָט מען שוין אויסגע'שמד'ט און די איבעריגע קען מען נאָך. פריהער־שפעטער, ראַטעווען. דער טראַגישער פראַבלעם האָט דעם רב־ראשי קיין מנוחה נישט געגעבען.

געדענקט מען נאָך דעם העפטיגען קאַמף וואָס ער האָט אָנגעפירט אין ארץ ישראל ווען די ראַדיקאַלע עלעמענטען האָבען געזוכט צו פאַרכאַפֿען די קליינע קינדערלאַך אין זייערע אינסטיטוציעס. ער האָט דעם קאַמף באַטראַכט אַלס אַ מלחמת מצוה, ניט קוקענדיג אויף די אַלע יסורים וואָס ער האָט דערפון געליטען.

אָבער דאָס איז געווען פֿאַר איהם בלויז דער ערשטער עטאַפּ פון דער רעטונגס־אַרבייט. דער הויפט שווער־פונקט איז געווען ווי אַזוי צו ראַטעווען די טויזענטער קינדער וועלכע זיינען אַריינגעפאַלען אין דער קריסטליכער נעץ, אין האַלאַנד, אין פראַנקרייך, און אין פוילען? וועלכע פאַרענטפערונג וועלען מיר האָבען פֿאַר דעם בית דין של מעלה, האָט ער אויף זיין תמימות־דיגען אופן גע'טענה'ט, ווען מיר וועלען דערלאָזען יונגע אידישע נשמות, עלענדע קינדער־לאַך פון הייליגע אידישע עלטערען, זיי זאָלען אינגאַנצען פאַרלוירען געהן פון אידישען פֿאָלק.

און הויפטזעכליך צוליב דעם האָט ער אונטערגענומען זיין נסיעה, וועלכע איז געווען אַן אמת'ער קידוש־השם, ווייל נישט צווישען אידען אַליין איז ער ערשינען, נאָר — לפני מלכים יתיצב.

אין רוים איז ער אויפגענומען געוואָרען פון דעם פויפסט בכבוד־וּבַעצמו, צו וועמען ער האָט אָפּעלירט ער זאָל משפיע זיין אויף די גלחים צו באַפרייען די אידישע קינדער.

אין האַלאַנד האָט אים די קעניגען ווילהעלמינא עמפּפאָנגען בכבוד גדול און אַרויסגעוויזען אַ גרויסע סימפאטיע צו זיין שליחות. דאָס האַלענדישע פֿאָלק האָט בכלל זעהר פיל געטאָן צו ראַטעווען אידען פון די נאַצי־מערדער.

אין פראנקרייך האט ער געהאט א לענגערען געשפרעך מיט פרעזידענט בידא, וועלכער האט באווייליגט צו געבען 5 טויזענט וויזעס פאר פוילישע אידען. דערפאר האט ער אבער פארלאנגט פון איהם א ברכה. דער פרעזידענט האט אליין אנגעבויגען דעם קאפ און דער רב ראשי האט איהם געבענשט... די גאנצע פראנצויזישע פרעסע האט עס געמאכט פאר די סענסאציאנעלסטע נייעס, און די פראנצויזישע אידען, אפילו די אסימילירטע, האבען אין יענעם טאג אויפגעהויבען דעם קאפ...

די זעלבע אויפנאמע האט ער געקראגען אין טשעכאסלאוואקיע, פון דעם קאמוניסטישען פרעמיער גאטוואלד, וועלכער האט אים פארשפראכען אויס- צוהאלטען הונדערטער אידישע קינדערלאך, אויף דעם חשבון פון דער רעגירונג, א משך פון 6 וואָכען צייט, ביז מען וועט קריגען פאר זיי פאסענדע היימען.

אבער די שווערסטע ארבייט איז געווען צוזאמענקלייבען די אידישע קינדערלאך אין פוילען און פון דארטען זיי ארויסראטעווען. צוליב דעם האט ער געמאכט צוויי נסיעות נאך פוילען אין דער באגלייטונג פון דעם באקאנטען רב פון סעיאטעל, הרב ר' שלום פנחס וואהלגעלערענטער, וועלכער האט זיך ממש מקריב געווען פאר דער דאזיגער הייליגער רעטונגס-ארבייט. שוין איבער א יאהר, אז הרב וואהלגעלערענטער, אלס שליח פון ועד ההצלה, וואלגערט זיך ארום אין פוילען, אין טשעכאסלאוואקיע און אין אלע קעמפס און גיט זיך איבער מיט אלע כחות צו ראטעווען אידען. איבער 5 הונדערט קינדער זיינען שוין געבראכט געווארען נאך פראג, די איבעריגע וועלען קומען שפעטער. פון דאנען וועט מען זיי ברענגען נאך פראנקרייך, בעלגיע, און דער לעצטער עטאפ וועט זיין ארץ ישראל.

\*\*\*

ווען הרב הערצוג האט געשילדערט פאר דעם שרייבער פון די שורות, די אלע יסורים וואס ער האט דורכגעמאכט אין די לעצטע עטליכע חדשים, האבען זיינע גוטמוטיגע אויגען געפינקעלט מיט ליבע און צערטליכקייט. ער האט זיך געפילט גליקליך וואס מען האט שוין באוויזען צו ראטעווען דערווייל עטליכע הונדערט אידישע נשמות.

„דאס איז אן התחלה — האט ער געזאגט — איבער צעהן טויזענט אידישע יתומים געפינען זיך אין גוי'שע הייזער. מיר מוזען זיי אויסלייזען. מיר טארען נישט רוהען, מיר וועלען חלילה פארזינדיגט זיין אויף אייביג, אויב מיר וועלען

עס פארנאכלעסיגען. איך רוף צו די אמעריקאנער אידען זיי זאלען קומען צו באלידעגן הילף. ביז אהער האב איך געמוזט איינער אליין טראגען די שווערע לאסט. איך האב אליין געמוזט שאפען די פאנדען פאר דער הצלה. כ'בין דאנקבאר דעם ענגלישען אידענטום פאר זייער פינאנציעלער הילף. איך בין גרייט צו געבען זיך זעלבסט, מיינע שוואכע כחות, מיין השפעה, אבער זאלען די אידען פון אמעריקע בייטראגען אויך זייער טייל".

הרב הרצוג האט גערעדט מיט טיפען צער וועגען דעם חורבן היהדות אין די אייראפעאישע לענדער. ער האט בדעה געהאט צוזאמענרופען א קאנפערענץ פון רבנים, כדי צו באראטען זיך איבער דעם טראגישען חורבן פון תורה און אידישקייט, אבער ער באדויערט זעהר שטארק, וואס די זאך איז נישט צושטאנד געקומען. ער איז אונטער דעם איינדרוק, אז אמעריקאנער אידען באגרייפען ניט עד היום, וואס אין אייראפע האט פאסירט. ווען די רבנים, עלטערע און אינגערע, וואלטען גע'פועל'ט ביי זיך איבערצולאזען זייערע קהלות, כאטש אויף א קורצער צייט, און כאפען א קוק אויף די חורבנות פון רעליגיעזען אידענטום, וואלטען זיי געהאט א גאנץ אנדער באציאונג צום היינטיגען פראבלעם.

„דאס בילד פון ווארשע — האט דער רב געזאגט — געהט ניט אוועק פון מיינע אויגען. א עיר ואם בישראל וועלכע האט געברויזט און געשטורעמט מיט אידישע לעבען, מיט תורה, חסידות, השכלה, צדקה; מיט הונדערטער בתי מדרשים, שוהלען, שטיבלאך און מיט ריזיגע אידישע אינסטיטוציעס, קולטורעלע און געזעלשאפטליכע, ליגט אונטער א בארג פון חורבנות צוזאמען מיט הונדערטער טויזענטער אידישע קדושים... — דאס זעלבע טרעפט מען אין הונדערטער שטעט און שטעטלאך — קהלות־הקודש שמסרו נפשם על קדוש השם. אונזערע מחות דארפען קאנצענטרירט זיין אויף איין זאך — ראטעווען אידען, ברענגען זיי נאך ארץ ישראל און באפעסטיגען תורה אומעטום. רעליגיעזע אידען, ובראשם די רבנים, מוזען מאביליזירט ווערען פאר דער גרויסער הייליגער אויפגאבע".

הרב וואהלגעלערענטער, וועלכער קען דינען אלס ביישפיל פאר אלע רבנים און רעליגיעזע פירער, האט צו מיר גערעדט מיט שטארק פארביטערונג געגען דעם אמעריקאנער רעליגיעזען אידענטום פאר זייער פארראט געגען דעם רעליגיעזען טייל פון דער שארית הפליטה. „די זכיה וואס איך האב געהאט מיט צופאהרען מיט דעם רב־ראשי, איז פאר מיר געווען א געטליכע אינספיראציע. די שבת־נאכטען אין די רעליגיעזע קיבוצים, איז מיין צווייטע גייסטיגע באפריי-

דיגונג. די הצלה פון די קינדער איז דער גלאַררייכסטער קאפיטעל אין דער געשיכטע פון אידישער רעטונג.

אינטערעסאנט איז אויך דער „קאמישער“ פאל, אז דער זעלבער הרב וואהלגעלערענטער, וועלכער האט מקריב געווען זיין קאריערע און זיין לעבען בכדי צו ראטעווען אידען, איז פארקלאגט געווארען אין וואשינגטאן פאר דער „אונרא“, אז ער פארנאכלעסיגט זיין ארבייט, און דעריבער זאל „אונרא“ צונעמען פון איהם דאס רעכט צו ארבייטען אין איהר נאמען... א מערכה — די „אונרא“ ווייסט יא די מסירות-נפש'דיגע ארבייט פון הרב וואהלגעלערענטער, האט זי צו דער דאזיגער פארלוימדונג נישט געשאנקען קיין שום אויפמערקאמקייט. אגב, די אינטערוויענירונג פון הרב הרצוג האט אויך פיל געהאלפען אפצשוואכען די קלאגע דער דאזיגער אינצידענט טאר ניט פארשוויגען ווערען. מען דארף אויס-געפינען ווער עס זיינען די שולדיגע.

\*\*  
\*\*

אין דעם סאמע ברען פון זיין גרויסער רעטונגס-אקציע האט הרב הרצוג אויך געלייטעט א היסטארישע דינסט פאר דער ציוניסטישער פאליטיק. זייענדיג אין לאנדאן איז ער אויפגענומען געווארען פון פרעמיער אטלי און קאלאניאל מיניסטער האָלל, מיט וועמען ער האט געהאט א לאנגע באשפרעכונג איבער דעם איצטיגען מצב אין ארץ ישראל. ווי אזוי איז ער איינגעלאדען געווארען און אין וואס איז באשטאנען דער אינהאלט פון דעם געשפרעך, איז א גלענצענדער קאפיטל פאר זיך זעלבסט, אגב איז דאס געווען מיט דער ידיעה פון דר. וויצמאן, מיט וועמען ער איז געשטאנען אין ענגען קאנטאקט און אים אינפארמירט וועגען דעם געשפרעך.

די אידישע וועלט האט אויפגענומען מיט פרייד די ידיעה, אז די 18 אידישע יונגעלייט זיינען באפרייט געווארען פון טויט-שטראף אויף לעבענס-לענגליכען פריזאן. זאל מען ניט פארגעסען, אז עטליכע טאג נאכאנאנד איז הרב הרצוג געשטאנען אין טעלעפאנישער פארבינדונג מיט לאנדאן און עס קען זיין, אז זיין ווארט און זיין בקשה האט זעהר פיל משפיע געווען...

אין ציוניסטישע קרייזען ווערט שוין צוגעלאזט דער געדאנק, אז ווען הרב הרצוג וואלט צוגעצויגען געווארען ראשו ורובו צו דער ארץ ישראל'דיגער פאליטיק, וואלטען פיליכט א סך פאליטישע איבלען פארמידען געווארען און דער מצב אין ארץ ישראל וואלט נישט געווען אזוי ערנסט און קריטיש פאר-

שאַרפט. און זאָל אויך אונטערגעשטרעכען ווערען, אַז טראָץ דעם, וואָס הרב הרצוג איז לויט זיין גייסטיגער-מהות דער עכטער אויסדרוק פון גוטסקייט און ווייכקייט — ווען עס קומט אָבער צו אידישער פּאָליטיק איז ער קשה כברזל. אזוינע האַרטע דבורים וואָס מען האָט געהערט פון איהם אין די רעגירונגס-קרייזען בנוגע ארץ ישראל, האָבען זיי שוין אַ לאַנגע צייט ניט געהערט...

אַ לענגערען געשפּראַך, פון איבער 2 שעה, האָט ער אויך געהאַט מיט לאַגוואַדיא, דעם פירער פון „אונרא“, וועלכער האָט איהם פאַרשפּראַכען אַ סך זאַכען, צו העלפּען לינדערען די אידישע נויט, באַזונדערס אין די „קעמפּס“.

איבעריג איז צו דערמאָנען, אַז אומעטום, וואו ער איז געקומען, איז ער אַרומגערינגעלט געווען פון די רבנים, תלמידי-חכמים און פון די הונדערטער פליטים בני הישיבות, וועמען ער האָט מאַראַליש און פינאַנציעל געשטאַרקט. דער שיעור אין הלכה און הגדה, וואָס ער האָט געזאָגט אין פּראָג אין דער אַלטער מהר"ל שוהל, איז געהערט געוואָרען פון טויזענטער אידען און איבערגעלאָזט אַ קאַלאַסאַלען רושם.

ווען איך האָב זיך געזעגענט מיט הרב הרצוג, האָב איך זיך דערמאָנט אין דעם שטענדיגען קאַמף וואָס מיר איז אויסגעקומען צו פירען אין „ועד ההצלה“, ווען עס פלעגט דערהאַלטען ווערען אַ קייבעל מען זאָל איהם העלפּען ראַטעווען די קינדער. איצט וועט נאַטירליך יעדער איינער זיך אָנהענגען אָן דעם „גרויסען בוים“ און זוכען צו כאַפּען שיריים פון זיין איבער מענשליכער מסירות נפש... דער הצלה-צוג פון הרב הרצוג איז אַ היסטאָרישע עראַיגעניס און וועט בלייבען לשעה ולדורות.

אומגליקליך איז דער היינטיגער דור, וואָס האָט צוגעזעהן מיט די אייגענע אויגען אַזאָ מורא'דיגע אידישע קאַטאַסטראַפּע, וואָס איז אומפאַרגלייכבאַר אין דער מענשליכער געשיכטע.

גליקליך איז אָבער אויך דער דור, וואָס פאַרמאָגט נאָך אַזאָ גרויסען אידען, אַזאָ אידעאלע פערזענליכקייט, וואָס פאַרקערפערט אין זיך אַלע גייסטיגע מעלות און קולטורעלע אייגענשאַפטען וואָס זיינען נויטיג פאַר אַ אמת'ן מנהיג'הדר.

## א תורה פאָנד מיט גרויסע פאַרדינסטען

אויף מיין ריזע איבער אייראָפּא און ארץ־ישׂראל איז מיר אויסגעקומען צו הערען אַ סך אויסזעצונגען געגען אַמעריקאַנער אידענטום. די סיבות פון דער דאָזיגער דערשיינונג שטאַמען דערפון וואָס מיר אליין, די אַמעריקאַנער אידען, האָבען שטענדיג מזל געווען אין אונזערע אייגענע כחות און געמאַכט פון זיך די קלענסטע פון די קלענסטע. אָבער אַ פאַקט איז, אַז מען קוקט אויף אונז מיט אַ קריטיש אויג און אין געוויסע פרטים אויך מיט ביטל. האָב איך געמוזט פון צייט צו צייט דערשיינען אַלס פאַרטידיגער פון אַמעריקאַנער אידענטום.

אין אַ מסיבה וואו מען האָט זיך גאַנץ געשמאַק געוויצעלט אויף דעם חשבון פון אונזער אַמעריקאַ, האָב איך שטאַרק פּראָטעסטירט און אויסגע־דריקט מיין באַוואַנדערונג הַלמאי זיי באַציען זיך מיט אַזאַ גרינגשעצונג צו אַ גרויסען אידישען קיבוץ פון איבער פינף מיליאָנען אידען, כּן ירבו. האָט מיר איינער אויף אַ שאַרפען ירושלים־דיגען אופן אָפּגעענטפּערט: „מיר באַצאלען אייך מדה כּנגד מדה. הַלמאי זיצט מען ביי אייך אין אַמעריקאַ און מען רעדט אויס כל דבר אסור אויף דער אידישקייט פון ארץ־ישׂראל“...

עס איז ניט קיין באַהאַלטענער סוד, אַז אין געוויסע קרייזען אין ארץ־ישׂראל איז מען ניט צופרידען מיט די אַמעריקאַנער ישיבות. זיי גלויבען ניט פונקט ווי פילע היגע אידען מיט עטליכע צענדליג יאָר צוריק האָבען ניט געגלויבט, אַז דער אַמעריקאַנער באַדען איז מסוגל פאַר תורה אין דעם זינען ווי מען האָט עס פאַרשטאַנען אין די אַלטע גוטע צייטען. זייער הנחה אַז אַמעריקאַ איז ניט מוכשר פאַר אַ מקום תורה געהט אַזוי ווייט, אַז זיי מישען צוזאַמען דעם היברו יוניאָן קאַנעדזש פון סינסינעטי, דעם אידישען טעאַלאָג־גישען סעמינאַר פון ניו־יאָרק מיט אמת'ע באַרימטע ישיבות און זיי לערנען אַ גזירה שוה אַזוי ווי די ערשטע טויגען ניט אַזוי טויגען אויך ניט די אַנדערע...



ווען איך האב פרובירט צו אנאליזירען פאר זיי דעם אידעאלאגישען אונ-  
טערשייד און דעם גייסטיגען מרחק פון איין אינסטיטוציע ביז דער צווייטער,  
האב איך געקראגען די זעלבע תשובה: „אמעריקא איז אַמעריקא. די אַרטאָ-  
דאָקסען פון היינט זיינען די קאנסערוואטיווען פון מאָרגען, און די קאנסערו-  
ואטיווען פון מאָרגען זיינען די רעפארמער פון איבערמאָרגען. אַזוי איז דער  
פראָצעס פון ביז אַהער און אַזוי וועט עס אויך זיין אין דער צוקונפט“...

און דעם זעלבען שאַרפען קריטישען בליק האָבען זיי ניט נאָר בנוגע  
די תורה אינסטיטוציעס, נאָר אויך צו דער פילאַנטראָפישער און סאָציאַלער  
אַרבייט אונזערער. דער זעלבער ביטול און די זעלבע תביעות און טענות.

עס איז כדאי, אַז די אידישע עפענטליכקייט זאָל וויסען, אַז אין אייראָפּא  
און אויך אין ארץ-ישראל איז מען מורא'דיג אומצופרידען מיט דעם אומדע-  
מאָקראַטישען וועג פון אונזערע פאָלקס-אָרגאַניזאַציעס און מיט די וועגען  
און מעטאָדען ווי אַזוי די רעטונגס אַרבייט ווערט פאַרוואַלטעט.

פאַר מיר איז באמת געווען אַן עכט דערפרעהענדע און דערמוטיגטע  
דערשיינונג ווען איך האָב כאַטש אויף איין אַמעריקאַנער הילפס-אינסטיטוט  
ציע קיין קריטיק ניט געהערט. מיט וועמען איך האָב געשמועסט סיי אין  
אייראָפּא און סיי אין ארץ-ישראל, האָט מען וועגען דער דאָזיגער תורה-  
אינסטיטוציע גערעדט אין דעם העכסטען צופרידענעם טערמין וואָס האָט  
ממש מיין האַרץ דערהויבען און דערקוויקט.

די דאָזיגע הילפס-אָרגאַניזאַציע איז ניט קיין אַנדערע ווי דער באַרימטער  
„עזרת תורה“, וועלכע עקזיסטירט שוין איבער דרייסיג יאָר זינט דעם אויס-  
ברוך פון דער ערשטער וועלט-מלחמה, און האָט זינט דאָן געראַטעוועט,  
געשטיצט און געהאַלפּען צענדליגע טויזענדער משפחות, צווישען זיי רבנים,  
רביים, ראשי-ישיבות, תלמידי-חכמים, כלי קודש און סתם רעליגיעזע אידען  
וועלכע האָבען געהונגערט, געליטען, געקרענקט און גענויטיגט זיך אין  
הילף.

ניט דאָ איז דער פּלאַץ אַריינצוגעהן אין געשיכטליכע דאַטעס וועגען  
דער שאַפונג און אַנטוויקלונג פון דעם „עזרת תורה“ וואָס האָט זיך אַזוי  
קונה שם געווען אין דער אידישער תורה-וועלט. דאָס איז דאָכט זיך, שוין  
געטאָן געוואָרען מיט אייניגע יאָר צוריק אין אַ ספּעציעלען בוך וואָס דער  
„עזרת תורה“ האָט אַרויסגעגעבען וואו עס שפּיגעלט זיך אַפּ אויף אַ ברייטען

מאָשטמאָב זיין פאַרצווייגטע טעטיגקייט וואָס דערגרייכט אין אַלע ווינקעלעך וואו אידען וואוינען. אָהן געשרייען, אָהן טאראַראָם און אָהן רעקלאַמען, נאָר שטיל, רוהיג און באַשיידען ווי עס פאַסט פאַר אַזאָ איידעל־נשמה/דיגע אינ־סטימוציע. לאַ ברעש... נאָר — בקול דממה דקה...

זיינען מיר אַלע עדות אויף דעם וואונדערבאַרען, אַנשטענדיגען און אומפאַרטייאישען אופן ווי דער „עזרת תורה“ ווערט פאַרוואַלטעט. ווער עס שטרעקט אויס אַ האַנט ווערט תיכף ומיד געהאַלפּען מיט כבוד, מיט ווירדע און מיט מענשליכען רחמנות. ווייס איך אַליין פון צענדליגע פּאָלען פון באַרימ־טע רבנישע הייזער וואָס ווערען געשטיצט און וואָס זיי זיי ווערען געשטיצט. און דאָס וואָס מיר איז באַקאַנט איז בלויז איין קליינער פּראָצענט פון דעם וואָס דער „עזרת תורה“ האָט צו פאַרצייכענען. ווי אומגלייך און טראַגיש וואָלט דער רעליגיעזער אידישער לעבען אויסגעזעהן איבער דער גאַנצער וועלט ווען ניט די הילף־אַרבייט פון דעם „עזרת תורה“, וועלכע האָט דערהאַלטען ביים לעבען צענדליגער טויזענטער רעליגיעזע משפחות וועלכע פאַרקערפערען אין זיך תורה, גייסט, מאַראַל און מדות.

אין אַן ענגען קרייז אין ירושלים וואו מען האָט באַשפּראַכען דעם שרעקליכען מצב פון די איבער 6 הונדערט משפחות פון רבנים־פּליטים, צווישען זיי באַוואוסטע גאונים און צדיקים, וועלכע האָבען זיך דורך נסים געראַטעוועט נאָך ארץ־ישראל, האָט אַ באַרימטע רבנישע פערזענליכקייט אַרויסגעבראַכט דעם געדאַנק:

„שווער איז, האָט ער געזאָגט, אין אַזאָ מאַוימדיגע צייט ווען הונדערטער טויזענטער אידען ליידען, צו רעדען וועגען ספּעציפישען הילף פאַר רבנים אָדער כלי־קודש. דער אַלגעמיינער עולם וואָס פאַרטיפט זיך ניט אין אַזעלכע איידעלע ענינים, קען אַזאָ זאָך חלילה שלעכט אויסטייטשען. אָבער דער אמת איז, אַז דער רבנישער קלאָס האָט געליטען מער פון אַלעמען. די הונדערטער און הונדערטער אומגעקומענע רבנים און צדיקים זיינען געווען די ערשטע וועלכע האָבען מקדש השם געווען מיט זייער התלהבות/דיגען מסירות נפש. זיי האָט מען געפירט צום ערשטען צו די שייטער־הויפּענס, צו די גאַז־קאַמערען און צו די קרעמאַטאָריומס. מיט דעם תמימות/דיגען געשריי פון „שמע ישראל“ אויף די ליפּען האָבען זיי דעם אַכזריות/דיגען טויט באַגעגענט.

„און וואָס האָבען געטאָן די איבערגעבליבענע לעבעדיגע רבנים? —

זיי האבען אָנגעפירט אַן אומדערמידיכען העראַאישען קאַמף צו באַשיצען די געליטענע און געפייניגטע. זיי אַליין האָבען געהונגערט אָבער די רעשט־לעך צעבראַכענע אידען האָבען זיי באַזאָרגט מיט אַלעס וואָס איז נאָר מעגליך געווען אַבי זיי אויפצוהאַלטען ביים לעבען. דאָס איז אַ גלענצענדער קאַפיטעל אין דער געשיכטע פון אידישע ליידען.

„און וואָס פאַסירט איצט? — איצט, ווען די דאָזיגע גייסטיגע העלדען, די פרינצען פון תורה האָבען זיך געראַטעוועט, זיינען זיי פאַרלאָזענע מענשען. ניטאָ ווער אין דער אידישער וועלט מען זאָל זיך אויף זיי אַרומקוקען. די עלענדקייט און צעבראַכענקייט פון די רבנישע פאַמיליעס, קען נאָר פיהלען אַזאָ אינסטיטוציע ווי דער „עזרת תורה“. בלויז פון דאָרטען קען קומען זייער הילף“.

צום שבת פון „עזרת תורה“ זאָל געזאָגט ווערען, אַז זיי שטעהען אויף דער געהעריגער הויך און אַז זייער הילף גרייכט אַפילו אין די ווייטסטע ווינקעלעך פון דעם עמק הבכא. לעגאַל אָדער אומלעגאַל — די הילף קומט. פעקלעך שפייט, קליידער און מעדיצין ווערען געשיקט וואוהיין מען קען נאָר דערגרייכען, און וואוהיין האָט דער „עזרת תורה“ ניט דערגרייכט?

אין ארץ־ישראל פונקט ווי אין אַלע לענדער איז די הייזער־פראַבלעם זעהר אַ שווערע. אָבער אויב אַלע ליידען פון דעם הייזער מאַנגעל ליידען די רבנישע פאַמיליעס אַ סך און אַ סך מער. האָבען זיך אין ארץ־ישראל געגרינד־דעט פאַרשידענע קאָמיטעטען צו פאַרגרינגערען דעם וואוינונג פראַבלעם. דער קאָמיטעט פאַר די רוסישע און פוילישע רבנים האָט אויך אונטערגענומען אַ גרויסע אַקציע פאַר דעם צוועק צו בויען שכונות און הייזער פאַר די הונדערטער רבנים־פליטים. האָבען זיך פאַר מיר מורא'דיג באַקלאָגט די פירער פון קאָמי־טעט אויף דעם וועניגען אינטערעס וואָס עס ווערט אַרויסגעצייגט צו דיזער אונטערנעמונג. די ערשטע, און דערווייַל די איינציגע אַרגאַניזאַציע וואָס האָט זיך אַריינגעוואָרפען אין דער אַרבייט, איז דער „עזרת תורה“ מיט זיין באַשרענקטען פינאַנציעלען אַפאַראַט וועלכער דאַרף אַ חוץ זאָרגען פאַר בויען הייזער, אויך שיקען מאָנאַטליכע הילף צו הונדערטער און הונדערטער פאַמיליעס.

דאַרף דאָס זיין בלויז די זאָרג פון דעם „עזרת תורה“ אַליין? און וואו זיינען די אַרטאָדאָקסישע שוהלעך, די אַרטאָדאָקסישע עסקנים און די ברייטע אידישע מאַסען פאַר וועמען די זעלבע, איצטיגע עלענדע רבנים פון די אַמאָ־

ליגע אייראפעאישע קהלות, האבען כסדר אזוי געזארגט און מקריב געווען זייערע לעבענס פאר דעם כדל ישראל? ווארום שטעהען זיי פון ווייטענס? ווארום רעדט מען אזוי התלהבות'דיג וועגען תורה און אמונה, און ווען עס קומט צו ראטעווען די נושאי'דגל התורה און די אויפהאלטער פון דער אידישער אמונה, איז קיינער אין דער היים ניטא פונקט ווי די דאזיגע מענ'שען וואלטען חליה געווען א פסול ביים אידישען פאלק? ווארום קומט עס אן אזא חשוב'ע ארגאניזאציע ווי דער „עזרת תורה" אזוי שווער צוגיפ'קליבען לפחות א האלבען מיליאן דאלאר א יאר פאר אזא הייליגען און נאבעלען צוועק? איז דאס צוליב זייער צניעות'דיגער און שטילער ארבעט? איז עס צוליב דעם וואס זיי האבען ניט קיין שרייענדען ארגאניזאציאנס מאשין און גיבען ניט אויס קיין טויזענטער דאלארען פאר אנאנסען און רעקלאמעס? אדער צי איז דאס פשוט צוליב דעם, ווייל — „הקדוש מחברו, חרב מחברו"?

בין איך דא מקיים א שליחות. איינער פון די אמת'ע גדולים פון דער היינטיגער צייט, א צעבראכענער קראנקער מענטש און א גרויסער בעל יסורים ווייל א העלפט פון זיין פאמיליע איז נעבעך פארניכטעט געווארען צוזאמען מיט די אנדערע מיליאנען קדושים, האט מיט טרערען אין די אויגען גערעדט וועגען אונזער איצטיגען פאלקס אומגליק און וועגען די גרויסע התחייבות'ן וואס ליגען אויף יעדען אידען פאר הצלת עם ישראל.

„איך בין מקנא די פירער פון „עזרת תורה", האט ער מיר געזאגט, וועלכע האבען זוכה געווען צו אזא הויכער מדרגה פון ראטעווען די נושאי דגל התורה. שטארקט זייערע הענט. דערמוטיגט זיי אין דער הייליגער ארבייט. דאס רעליגיעזע אידענטום קוקט צו זיי און בענשט זיי. יהי חלקי עמהם."

זאל דער „עזרת תורה" ניט ארונטערגעהן פון די טישען פון יעדען רב, יונג און אלט, און פון יעדען תורה'דיגען אידען. רופט עס הצלת נפשות, פקוח נפשות, פדיון נפשות, און דער עיקר זאל מען געדענקען, אז דאס איז עזרת תורה...